

ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ  
ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ ΙΩΑΝΝΙΝΩΝ



026000200795



110023

ΔΗΜΗΓΡΙΟΥ ΗΛ. ΡΕΝΤΙΦΗ

33

**Η ΟΡΓΗ  
ΣΤΗΝ ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΡΑΓΩΔΙΑ**

*« Ἀκταῖνον μένος »  
Ἀδέσπ. Ἀπ. Τραγ. 147 (Ν²)*

**ΔΙΑΤΡΙΒΗ ΕΠΙ ΔΙΔΑΚΤΟΡΙΑ**

**ΙΩΑΝΝΙΝΑ 1978**



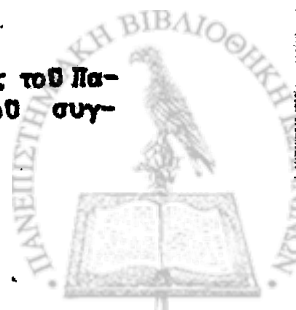
**Η ΟΡΓΗ**  
**ΣΤΗΝ ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΤΡΑΓΩΔΙΑ**

Εκδόσεις: 1978  
Τόμος: 1  
Σελίδες: 120



Η ΟΥΤΗ  
ΣΤΗΝ ΑΡΧΑΙΑ ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΑΙΔΕΙΑ

"Η Έγκρισις διδακτορικής διατριβής υπό της φιλοσοφικής Σχολής του Πανεπιστημίου 'Ιωαννίνων δέν ύποδηλοε την άποδοχήν των γνώμων του συγγραφέως" (Νόμος 5243, άρθρ. 202, § 2).



## ΠΡΟΛΟΓΟΣ

Ἡ παρούσα μελέτη εἶναι καρπὸς μακρόχρονης προσπάθειας. Ἐργάστηκα γι' αὐτή στὸ Παρίσι, τὸ Λονδίνο, τὸ Μόναχο καὶ τὴν Ἀθήνα.

Μέ τὴν ὀλοκλήρωσή της αἰσθάνομαι βαθιά ὑποχρέωση νὰ εὐχαριστήσω ἀπὸ τοῦτο τὸ "λογεῖο" τὴν Κυρία Jacqueline de ROMILLY, καθηγήτρια σήμερα στὸ Collège de France καὶ Ἀκαδημαϊκὸ, πού μοῦ ὑπέδειξε τὸ θέμα τῆς μελέτης μου καὶ μὲ καθοδήγησε μὲ ἀμέριστο ἐνδιαφέρον στὸ δρόμο τῆς ἔρευνας· τοὺς κ.κ. Fernand ROBERT καὶ Robert FLACELIÈRE, καθηγητὲς στὴ Σορβόνη, πού εἶχαν τὴν καλοσύνη νὰ συζητήσουν διεξοδικά μαζί μου προβλήματα τῆς ἀρχαίας Τραγωδίας· τὸν κ. Uno HÖLSCHER, καθηγητὴ στὸ Πανεπιστήμιον τοῦ Μονάχου, πού χωρὶς φειδῶ μοῦ χάρισε πολὺν χρόνον, ἀκούοντας τίς ἀπόψεις μου καὶ ὑποδεικνύοντάς μου ἀντικειμενικότερες θέσεις· τὸν κ. Ἰωάννη ΚΑΜΠΙΤΣΗ, καθηγητὴ στὸ Πανεπιστήμιον Ἰωαννίνων, πού διάβασε τὸ χειρόγραφόν μου στὸ σύνολόν του καὶ μοῦ πρότεινε σέ πολλά σημεῖα ἀναγκαῖες συμπληρώσεις καὶ τροποποιήσεις· τοὺς κ.κ. καθηγητὲς τῆς Φιλοσοφικῆς Σχολῆς τοῦ Πανεπιστημίου Ἰωαννίνων, πού ἐνέκριναν τὴν ἐργασία μου.

Σέ ὅλα αὐτὰ τὰ πρόσωπα ἐκφράζω ἀκόμη μίαν φορά τίς εὐλικρινεῖς εὐχαριστίες μου. Περιττὸ νὰ πῶ ὅτι οἱ ἀτέλειες αὐτῆς τῆς μελέτης βαρύνουν ἀποκλειστικά τὸ δικόν μου τομέα εὐθύνης.



## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

(Οί τρεις τραγικοί)

Δέν θά έκθέσω έδω τά σχετικά μέ τή ζωή τών τριών Τραγικών θά προσπαθήσω νά παρουσιάσω άδρά τό "πιστεύω" τους, όπως διαμορφώθηκε και συνυφάνθηκε μέ τήν έποχή τους, γιά νά καταστεί δυνατό στά έπόμενα νά κατανοηθεί βαθύτερα ο πολυσήμαντος ρόλος πού ή όργή διαδραματίζει στό έργο τους. Έπειδή ή τραγωδία είναι παράσταση σύγκρουσης, στην όποία οι άνθρωποι αναπόφευκτα έμπλέκονται<sup>1</sup>, και έχει οίκουμενικό χαρακτήρα, ή ζωή δέ είναι αναντίρρητα τραγική, τό έργο τών τριών Τραγικών παραμένει κλασσικό· κατά συνέπεια τά διδάγματα πού προκύπτουν από τήν όργή τών ήρώων τους άποκτούν, είτε μέ τή θετική είτε μέ τήν άρνητική σημασία τους, διαχρονική άξία<sup>2</sup>.

### Α. ΑΙΣΧΥΛΟΣ (525 – 455 π.Χ.)

"Πάθει μέθος". Άγ.177

Είναι γνωστό ότι ο Αίσχύλος έλαβε μέρος στους περσικούς πολέμους και έπηρεάστηκε βαθιά από τήν εξέλιξη και τήν έκβαση τους. Τά γεγονότα τής έποχής εκείνης αποτέλεσαν ένα σημαντικό

\* Βλ. σημ. 61.

1. Ο ΜΑΤΤΗΑΕΙ γράφει χαρακτηριστικά: "Further, tragedy is the concern of everyone. Tragedy is the representation of conflict, and in conflict we are all involved: it has us in its grip" (Studies, VII).
2. Ότι ή τραγωδία έχει οίκουμενικό χαρακτήρα και ή ζωή είναι τραγική, αυτό είναι άναμφισβήτητο. Αν ή κλασσική τραγική παραγωγή διαρκεί λιγότερο από έναν αιώνα (για τήν "έστορική στιγμή" τής τραγωδίας βλ. J.-P. VERNANT-P. VIDAL-NAQUET, Mythe et tragédie, 13-17, και γιά τήν "παρακμή" του είδους: BALDRY, Le théâtre tragique, 165-173· πρβλ. KITTO, Le déclin de la tragédie, 65-73), αυτό δέν είναι άναιρετικό. Ο χρόνος δέν κατέλυσε ποτέ στό πνεύμα τών ανθρώπων τήν έννοια του "τραγικού". Αυτό τό βλέπουμε, αν συγκρίνουμε τήν τραγωδία τών νεώτερων χρόνων μέ τήν τραγωδία τής κλασσικής έποχής. Βλ. σχετικά SEGOND, La signification de la tragédie, 678-679. Πρβλ. FESTUGIÈRE, De l'Essence de la tragédie grecque, 11. Σχετικά μέ τό "τραγικό" γίνεται λόγος διεξοδικά στή σημ. 3 τής "Ανακεφαλαώσης".



κεφάλαιο της ζωής του. Οί Έλληνες, μπροστά στην απειλή των βαρβάρων, είχαν έναποθέσει τις ελπίδες τους όχι μόνο στον ήρωισμό τους, αλλά και στη δύναμη των θεών. Η σωτηρία της πατρίδας τους και η τιμωρία των επιδρομέων επικύρωσαν κατά το λαμπρότερο τρόπο την πεποίθηση των στοχαστών του προηγούμενου αιώνα, ότι υπάρχει στον κόσμο θεία δικαιοσύνη. Στον Αίσχύλο η πίστη αυτή παρουσιάζεται φλογερή και ακλόνητη<sup>3</sup>.

Ο Αθήναιος (VIII, 347e-f) αναφέρει ότι ο Αίσχύλος άφιέρωσε τό έργο του στό χρόνο. Η J. de ROMILLY, έρμηνεύοντας αυτή την αναφορά, κάνει τή λεπτή παρατήρηση ότι η "άφιέρωση" του αίσχύλειου έργου έξηγεϊται από τό ότι ο χρόνος, ως έργάτης της δικαιοσύνης, βρίσκεται πάντοτε σέ πρώτο πλάνο στίς τραγωδίες του ποιητή<sup>4</sup>. αυτός αποτελεί τό χώρο, μέσα στά πλαίσια του οποίου ζούν, δρούν, χαίρουνται, υποφέρουν και πεθαίνουν οί θνητοί, άγρυπνούν δέ, κυβερνούν, άνταμείβουν, όργίζονται και τιμωρούν οί άθάνατοι. Μέσα στό χρόνο ύφαίνουν οί άνθρωποι τήν ιστορία τους μέ δίκαιους έπόπτες τούς θεούς.

Έτσι, τό θέατρο του Αίσχύλου παρασταίνει πάντοτε τίς σχέσεις μεταξύ ανθρώπου και θείου στό σύμπαν, τίς σχέσεις μεταξύ των δύο θελήσεων, της ανθρώπινης και της θείας. Ο ποιητής, διαπνεόμενος από βαθύτατη πίστη στό θεό, δημιουργεί τέτοια ποιητική εξέλιξη, ώστε τελικά νά πρυτανεύει η δικαιοσύνη των θεών και νά τιμωρείται η "ύβρη" των ένόχων. Αυτό φανερώνει ότι ο ποιητικός κόσμος του Αίσχύλου, σέ αντίθεση πρός τόν όμηρικό<sup>5</sup>, είναι άποκαλυπτικά έρós. Οί θεοί και οί ήρωές του δέν

3. Η ROMILLY, Tragédie, τυτλοφορεϊ τό Β' κεφ. (51 κκ.): "Eschyle ou la Tragédie de la Justice divine". Αναφερόμενη στό Περσικά γράφει(53): "Du côté des dieux comme du côté des hommes, ce sont là, en effet, les traits les plus originaux de la pensée d'Eschyle; et l'on voit qu'ils peuvent assez aisément être mis en relation avec les deux dates de bataille qui jalonnent sa vie". Πρβλ. και LESKY, Gr.Tr., 56: "Moreover the Persian wars were a decisive chapter in the life of Aeschylus. Καί 93: "Aeschylean tragedy shows faith in a sublime and just world order, and is in fact inconceivable without it".

4. Βλ. ROMILLY, Temps, 57.

5. Η όργή των θεών και των ήρώων στόν Όμηρο είναι κέθος κέτος. Ο Δίας π.χ. χαρακτηρίζεται από τόν Άγαμέμνονα και στενάζει κοντά στόν άδελφό του Μενέλαο, κληγωμένο μέ όλο από τόν Πάριδο, ως ό δίκαιος τιμωρός της άπίστης των Τρώων(Δ 160-8). ό ζέιος όμως θεός άργότερα θα



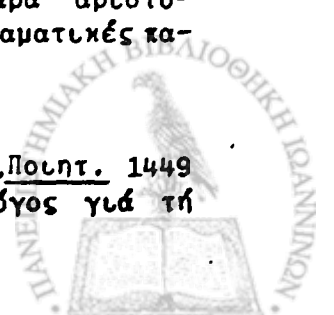
συγκρούονται για να συγκρούονται<sup>6</sup>. αλλά μάχονται για να οδηγηθούν μέσα από το φόβο, την αγωνία και τον πόνο στην έλπίδα, τη γνώση και την τελείωση<sup>7</sup>. Γι' αυτόν ακριβώς το λόγο οι αίσχυλειας τριλογίες διδάσκουν την αυτοκυριαρχία και την αυτογνωσία, το "κράτει σαυτοῦ" και το "γνώθι σαυτόν". Αύτες καθ' εαυτέσ εἶναι δημιουργήματα ὕψηλης ποιητικῆς ἁρμονίας καί ἐκφράζουν μέ τό περιεχόμενό τους τή μετάβαση ἀπό τήν ἀταξία στήν τάξη<sup>8</sup>.

Ὁ Αἰσχύλος συνήθιζε νά λέει "τάσ αὐτοῦ τραγωδίας τεμάχη εἶναι τῶν Ὀμήρου μεγάλων δείπνων"<sup>9</sup>. Αὐτό, βέβαια, σημαίνει ὅτι ὁ Ὀμηρος ἦταν ὁ πρῶτος μέγας δάσκαλόσ του. Ὁ Αἰσχύλος ὁμοίως ἦταν τραγικός ποιητής καί μ' αὐτή τήν ἰδιότητα ἐπλασε ἰδιαιτέρο ποιητικό κόσμο<sup>10</sup>. Στίσ μακρές καί ἀντιφατικές ἐπικές

---

συμπεριφερόταν σάν κοινός θνητός, ἄν ἡ Ἀθηνᾶ δέν ἐμπόδιζε τόν Ἄρη νά ἐκδικηθεῖ τό θάνατο τοῦ γιουῦ του Ἀσκάλαφου (Ο 115-8, 121-42). Ἡ Ἥρα, στή συνέλευση τῶν θεῶν, ἀντίθετα πρόσ τήν Ἀθηνᾶ, δέν μπορεῖ νά συγκρατήσῃ τήν ὀργή της ἐναντίον τῆσ Τροίας καί ἀποδοκιμάζει μέ κάθος τό Δία (Δ 20-9). Ὁ Ἀχιλλέας, ἐπειδή ἀτιμάστηκε ἀπό τόν Ἀγαμέμνονα, παρακονεῖται στή μητέρα του τή Θέτιδα (Α 352-356), κού τόν συμβουλεύει νά "δείξει" τήν ὀργή του ἐναντίον ὄλων τῶν Ἀχαιῶν (Α 421-2). Καί ὁ ἥρωασ ὑπακούει (Α 488-9). Περισσότερα γιά τήν ὀργή στά ὀμηρικά ἔπη βλ. κεφ. "Ἡ φύση τῆσ ὀργῆσ".

6. Βλ. σχετικᾶ POST, *From Homer to Menander*, 58-9 καί DODDS, *Irrational*, 32.
7. Πρβλ. Εὐμ. 516-24, 842-4, 874-6, Ἰκ. 111-2, 138-140, Ἀγ. 20-1 (πρβλ. KITTO, *Gr.Tr.* 66-7), 176-8, 250-1 κτλ. Ἄλλωστε ὁ Δίας τῆσ Προμήθειασ καί οἱ Ἐρινύεσ τῆσ Ὀρέστειασ ἐξελεύσσονται μέσα ἀπό τόν κόνο καί φτάνουν ἔτσι, μέ τό "γίγνεσθαι", στήν τελειότητα.
8. Δέν πρέκει ἄλλωστε νά ξεχνοῦμε ὅτι τό ἀρχαῖο δράμα εἶχε κολλακλό σκοπό: θρησκευτικό-ἠθικό, πολιτικό-κοινωνικό, ποιητικό - καλλιτεχνικό, φιλοσοφικό-μεταφυσικό. Πρβλ. σχετικᾶ JAEGER, *Paideia* I, 246 κκ., BALDRY, *Le théâtre tragique*, 93, EBERHARDT, *Die gr. Tragödie und der Staat*, 90-1, APBANITH, *Σοφοκλής*, 169. Ὁ PATIN, *Études*, 95, βλέπει κυρίως ἠθικό σκοπό, ὁ F. ROBERT, *Le Théâtre Tragique*, 57, κυρίως πολιτικό καί ὁ FLACELIÈRE, *Δημόσιος καί Ἰδ. βίος*, 254, κυρίως θρησκευτικά Ἀφήνομε τήν καταδικαστική θέση τοῦ Πλάτωνα κού μέ καθαρά ἀριστοκρατική περιφρόνηση ὀνόμαζε τό κοινό, κού πῆγαινε στίσ δραματικές παραστάσεισ, "θεατροκρατία" (Νόμοι Γ', 701α).
9. Ἀθήναιος, *Δεικν.* 8, 347ε.
10. Γιά τή διαφορά μεταξύ ἐποποιίας καί τραγωδίας βλ. Ἀριστ. Ποιητ. 1449 b, 9-20. Πρβλ. καί NEBEL, *Weltangst*, 24, ὅπου γίνεται λόγος γιά τή διαφορά μεταξύ τοῦ ὀμηρικοῦ καί τοῦ τραγικοῦ ἀνθρώπου.

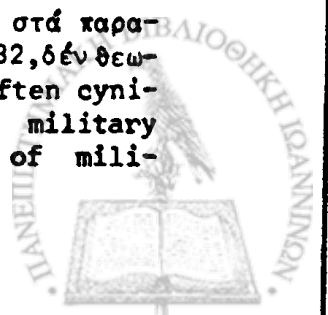




διηγήσεις που χαρακτηρίζονται από τυφλή σύγκρουση παθών προσέδωσε με τη μετουσίωσή τους σε ποιητική τραγική δράση ήθικο και φιλοσοφικό περιεχόμενο<sup>11</sup>. "Αν ο Αίσχύλος δεν πρωτοτυπούσε, δεν θα είχε επιφυλάξει στον Έτεοκλή των "Έπτά επί Θήβας", τελευταίου δράματος της τριλογίας του, ιδιαίτερα σημαντικό ρόλο "Αν και οι δύο έποποιίες: "Οιδιπόδεια" και "Θηβαΐς", από τις οποίες κυρίως άντλησε ο ποιητής τό θέμα της τριλογίας του, καθώς και τά δύο πρώτα δράματά της "Λαΐος" και "Οιδίπους", έχουν χαθεί, έντούτοις από τη σωζόμενη τραγωδία μπορούμε να συμπεράνουμε τόν πραγματικό σκοπό του ποιητή που ήταν να διακηρύξει ότι τό κακό έχει κληρονομική δύναμη μέχρι και τήν τρίτη γενεά. Μέ άλλα λόγια ή πρώτη ένοχη γενεά κληροδοτεί τή συμφορά στή δεύτερη και ή δεύτερη μέ τή σειρά της στήν τρίτη, ώστε μέ τή συνέργεια άρας και ένοχης καταστρέφεται ένας ολόκληρος οίκος. Κατά συνέπεια, οι θεοί αποδεικνύονται δίκαιοι και παντοδύναμοι μέσα στό χρόνο. Ο Έτεοκλής που είναι τό κεντρικό πρόσωπο της τελευταίας τραγωδίας έχει πίσω του ένα βαρύ ένοχο-προγονικό παρελθόν και μπροστά του τήν άπειλητική πρόκληση του άδελφου του. Στήν τραγική θέση που βρίσκεται, ως άνθρωπος και ως υπεύθυνος άρχηγός, αποφασίζει να άναχωρήσει για τή μάχη και να σώσει τήν πατρίδα του. Έτσι, μέ τή μοιραία άδελφοκτονία έληξε ή όργή των θεών και σώθηκε ή θήβα. Ό,τι λοιπόν έπραξε και όπως τό έπραξε ο Έτεοκλής, αυτό συνιστά σέ τελευταία άνάλυση τό τραγικό του μεγαλειό και φανερώνει τή δημιουργική πρωτοτυπία του Αίσχύλου<sup>12</sup>.

11. Η φράση του Άριστοτέλη: "Έτι άνευ μέν πράξεως ούκ άν γένοιτο τραγωδία, άνευ δέ ήθων γένοιτ' άν" (Ποιητ. 1450 α, 23-4) δεν είναι καταλυτική του ήθικο περιεχομένου της τραγωδίας (πρβλ. 1450α, 38-9), αλλά έπεξηγηματική της διαφοράς μεταξύ έποποιίας και τραγωδίας (πρβλ. και τόν όρισμό της τραγωδίας, 1449 β, 24-8, για τόν όποιο βλ. JONES, On Aristotle, 21-46. Πρβλ. και WILAMOWITZ, Herakles, I, 108-20).

12. Για τήν ύψηλή προσωπικότητα του Έτεοκλή γίνεται λόγος και στα παρακάτω. "Ας σημειωθεί ότι ο GOLDEN, The character of Eteocles, 82, δεν θεωρεί τόν ήρωα "as an ideal ruler", αλλά "as an efficient, often cynical soldier who knows that the prime responsibility of a military leader is to subordinate all considerations to the demands of military necessity".



Στίς "Ίκέτιδες" ἡ μνεία τῶν παθημάτων τῆς Ἰοῦς, ἐλπίδα λύτρωσης τῶν θυγατέρων τοῦ Δαναοῦ ἀπὸ τῆν ὀδύνη τους, τὸ δίκημα ποῦ ἀντιμετωπίζει ὁ Πελασγός, τὸ οὐσιαστικὸ ἐρώτημα ποιοὶ ἔχουν τὸ δίκαιο μὲ τὸ μέρος τους, οἱ Αἰγύπτιοι ἢ οἱ Δαναῖδες, καὶ ἡ ἱερότητα τοῦ γάμου εἶναι θέματα ποῦ δέν θίγονται στή Δαναΐδα", τὴν ἐποποιΐα ἀπὸ τῆν ὁποία κυρίως ὁ Αἰσχύλος ἀντλήσε τὸ θέμα τῆς τριλογίας του. Ἐνῶ δηλ. τὸ ἔπος, σύμφωνα μὲ ὅσα γνωρίζουμε<sup>13</sup>, ἦταν ἀπὸ τῆν πλευρὰ τῶν θεῶν μία ἱστορία ἔρωτο, φθόνου καὶ ἐκδίκησης καὶ ἀπὸ τῆν πλευρὰ τῶν ἀνθρώπων μία ἱστορία φιλοδοξίας, δόλου καὶ φόνου, ἡ τριλογία τοῦ Αἰσχύλου, ὅσο μπορούμε νά συμπεράνουμε ἀπὸ τίς "Ίκέτιδες" καὶ τίς λοιπές μαρτυρίες, ἦταν ποιητικὸ δημιούργημα μὲ ὑψηλὸ ἠθικὸ περιεχόμενον.

Τὸν "Προμηθεὶα Δεσμώτη" δέν μπορούμε νά καταλάβουμε, ἀν δέν ξέρουμε τὸν ἀπώτερο σκοπὸ, στὸν ὁποῖο ἀπέβλεψε ὁ δραματουργός μὲ τῆν ὄλη τριλογία του. Τὸ δράμα αὐτὸ κατεῖχε τῆν πρώτη θέση καὶ τὸ ἀκολουθοῦσαν ὁ "Προμηθεὺς Λυόμενος" καὶ ὁ "Προμηθεὺς Πυρφόρος"<sup>14</sup>. Ὁ Αἰσχύλος ἐδῶ πραγματευόταν θέμα θεομαχίας, ἀλλὰ ὄχι κατὰ τὸν τρόπο τῆς ἐποποιΐας, ἀπὸ τῆν ὁποία ἔλειπαν ἡ φιλοσοφικὴ θεώρηση καὶ ἡ ἠθικὴ ἀξιολόγηση τῶν γεγονότων<sup>15</sup>. Ἐν καὶ κατὰ τὸν 5ο π.Χ. αἰῶνα ὁ μῦθος τῆς σύγκρουσης ἀνάμεσα στὸ Δία καὶ τοὺς ἀρχαίους θεοὺς προσφερόταν ἀπὸ τὸν ὄρφισμὸ στήν ἐκλεπτυσμένη του μορφή καὶ δίδασκε τὴ συμφιλίωση τῶν ἀντιπάλων καὶ τὴν ἐπικράτηση τῆς εἰρήνης στὸν Ὀλυμπο<sup>16</sup>, ὅμως δέν ἀ-

13. Ἀπὸ τῆ Δαναΐδα σώθηκαν μόνο δύο στίχοι (Κλήμ. Ἀλεξ. Στρῶμ. IV 19-II, 301, STÄHLIN). Τὸ περιεχόμενον αὐτῆς τῆς ἐποποιΐας σέ γενικὲς γραμμὲς μπορούμε νά πληροφορηθοῦμε προπάντων ἀπὸ τὸν Ἀπολλόδωρο, Βιβλ. II, 5 κκ. Πρβλ. FRITZ, Antike und Moderne Tragödie, 160 κκ., HUXLEY, Epic Poetry, 31-8, GARVIE, Supplices (Εἰσαγ.).

14. Ἡ βιβλιογραφία γιὰ τὴν Προμήθεια εἶναι τεράστια. Γιά μιὰ ἐπιλογή βλ. Α. ΔΙΑΜΑΝΤΟΠΟΥΛΟΥ, Ἡ "Προμήθεια" τοῦ Αἰσχύλου, σς' - ιθ'.

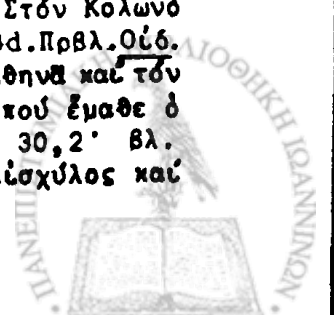
15. Πρβλ. FLACELIÈRE, Hist. Littéraire, 181: "Eschyle reprenait donc les thèmes des antiques "Théogonies", telle celle d'Hésiode, mais en les modifiant pour y introduire ses préoccupations morales".

16. Τὰ σχετικὰ μὲ τὸν ὄρφισμὸ εἶναι βέβαια ἀμφισβητήσιμα (βλ. THOMSON, CQ, 23, 1929, 161 καὶ SÉCHAN, Le Mythe de Prométhée, 106, σημ. 48' πρβλ. καὶ SCHEFFER, Mysteries und Orakel, 94 κκ.), ἀλλὰ στίς ἀρχὲς τοῦ 5ου αἰ. φαίνεται ὅτι εἶχε διαδοθεῖ ἡ διδασκαλία ὅτι ὁ Δίας ἐλευθέρωσε τὸν Κρόνον καὶ συγχώρησε τοὺς Τιτάνες: βλ. Πινδ. Ὀλ. II 77 κκ., Πυθ. IV 291. Ὁ MAZON, Notice 152, γράφει: "Aussi l'Orphisme avait-il de bonne heure corrigé les récits traditionnels. Au commencement du Ve siècle,

ποτελοῦσε γιὰ τὸν ποιητὴ ἀναντικατάστατη πηγὴ. Διδάχτηκε βέβαια αὐτὸς ὅτι καὶ μεταξὺ τῶν θεῶν ἀκόμη, γιὰ νὰ ἐπικρατήσῃ εἰρήνη, χρειάζεται ἐπιείκεια καὶ ὑποχωρητικότητα καὶ ὅτι, γιὰ νὰ μπορεῖ κανεὶς νὰ κυβερνάει τοὺς ἄλλους, πρέπει πρῶτα ἀπ' ὅλα νὰ γνωρίζει νὰ κυβερνάει τὸν ἑαυτὸ του, ἀλλὰ ἡ σύγκρουση ἀνάμεσα στὸ Δία καὶ τὸν Κρόνο δέν ἦταν πρόσφορη γιὰ ἀποκαλυπτικὴ δραματοποίηση τῶν ἰδεῶν πού τὸν εἶχαν ὀδηγήσει στὴν ἐκλογή ἐνὸς τόσο σοβαροῦ θέματος. Ἀφ' ἐνός μὲν ἦταν ἀδύνατο νὰ παρουσιάσῃ ὅλα τὰ στάδια τῆς "παιδείας" καὶ τῆς "τελειώσεως" τοῦ Δία μέσα ἀπὸ αὐτὴ τὴ σύγκρουση χωρὶς νὰ συγκρουστῆι μὲ τὴν παράδοση, ἀφ' ἑτέρου δέ ὁ Κρόνος δέν πρόσφερε κατάλληλο ποιητικὸ ρόλο γιὰ πειστικὴ ἐρμηνεῖα δραματικοῦ πάθους. Ἔτσι ὁ ποιητὴς σκέφτηκε τὸν Προμηθεά, πού τὸ μαρτύριό του εἶχε περιγραφεῖ σὲ διάφορες "θεογονίες". Ὁ Τιτάνας, ὡς τιμωρούμενος ἀπὸ τὸ Δία πού εἶχε εὐεργετηθεῖ ἀπὸ αὐτὸν κατὰ τὴν Τιτανομαχία, ὡς ἔνοχος μόνον καὶ μόνον γιὰτὶ εἶχε εὐεργετήσῃ τοὺς ἀνθρώπους, ὡς ὑποφέρων μαρτύριο μὲ συγκλονιστικὴ ἀπήχηση στὶς ψυχὰς τῶν θνητῶν καὶ ὡς λατρευόμενος θεὸς τῆς φωτιᾶς στὴν Ἀθήνα<sup>17</sup> - τῆς φωτιᾶς πού ἦταν σύμβολο γιὰ τὸν ἀνθρώπινο πολιτισμό-, ἔθελε τὴν ποιητικὴ ψυχὴ τοῦ Αἰσχύλου. Ἐπειδὴ ὅμως αὐτὰ δέν ἦταν ἀρκετὰ γιὰ τὴ δημιουργία πρόσφορου τραγικοῦ κλίματος, ὁ ποιητὴς ἐπινόησε κάτι σημαντικό. Ὁπλιστὸν τὸν Τιτάναν μὲ τὸ "μυστικὸ" τῆς θέμιδας καὶ προσέδωσε ἔτσι στὸ μῦθο τὸ ἀπαράιτητο στοιχεῖο τῆς τραγικῆς πάλης. Μὲ αὐτὸν τὸν τρόπο ὁ Δίας καὶ ὁ Προμηθεάς γίνονται κεντρικὰ πρόσωπα τῆς τριλογίας του, ὅπου ὁ Αἰσχύλος ὕμνησε γιὰ μιὰν ἀκόμη φορά τὸν πόνον, τοῦ ὁποῦλου

il enseignait que Zeus avait fait grâces à Cronos et pardonné aux Titans". Πρβλ. καὶ Ἡσ. Ἔργα 169e, σημ. 1: "...la légende...de Zeus délinquant Cronos et pardonnant aux Titans est postérieure à Hésiode".

17. Ὁ Προμηθεάς ἦταν στὴν Ἀθήνα κροστᾶτης τῶν ἀγγελιοκλαστῶν τοῦ Κεραμεικοῦ, καὶ συνέβαλλαν σημαντικὰ στὴν εὐημερία τῆς πόλης. Στὸν Κολωνό ὑπῆρχε βωμὸς τοῦ Πυρφόρου Προμηθεά (Ἀθην., XV 672e καὶ 674d. Πρβλ. Οἶδ. Κ. 55-6). Οἱ Ἀθηναῖοι τιμοῦσαν τὸν Προμηθεά -ὅπως τὴν Ἀθηνᾶ καὶ τὸν Ἥφαιστο καὶ αὐτοῦ εἶχαν στενὴ σχέση μὲ τὴς τέχνες, καὶ ἔμαθε ὁ ἀνθρώπος δαμάζοντας τὴ φωτιᾶ- μὲ λαμπαδοδρομίες (Παυσ. I, 30, 2' βλ. σχετικὰ FARNELL, Cults, V, 381' πρβλ. καὶ 378-9' THOMSON, Αἰσχύλος καὶ Ἀθῆναι, 363).



τό φιλοσοφικό και ήθικό μάθημα είναι ότι από την υπερβολή και τις βιαιότητες φτάνει κανείς στο να αναγνωρίσει ότι τό μέτρο και ή αυτοκυριαρχία είναι άρετές παντού αναγκαίες, ακόμη και στους θεούς.

Αυτή ή διδαχή διακηρύσσεται και στην "Ορέστεια" που έχει δομηθεί κατά τον ίδιο σχεδόν τρόπο με την "Προμήθεια". Στο τέλος της τριλογίας οι Έρινύες και οι Όλύμπιοι θεοί, ή άρχαία και ή νέα τάξη πραγμάτων, συμφιλιώνονται χάρη στην Αθηνά, τή θεά της σοφίας που ίδρυσε "έσσει" στην Ακρόπολη τον "Άρειο Πάγο: "Ζεύς Πανόπτας/οὔτω Μοῖρά τε συγκατέβα" (Εὐμ.1045-6) <sup>18</sup>.

Η ποίηση του Αίσχύλου είναι ο εύγλωττοτερος πρόδρομος της πλατωνικής φιλοσοφίας. Τά μεγάλα θέματα της ήθικης φιλοσοφίας που άπασχόλησαν τή γενεά που άκολούθησε δέν είναι παρά τά μεγάλα και μυστηριώδη προβλήματα που άπασχόλησαν σε όλη τή διάρκεια της ζωής του τόν ποιητή. Δέν πρέπει άλλωστε να λησμονείται ότι με τόν Αίσχύλο άρχίζει πραγματικά ο γνήσιος στοχασμός, ή γνήσια θεωρητική έρευνα. Οι δύο λαϊκές δοξασίες για τό φθόνο των θεών έναντίον της ανθρώπινης εύτυχίας και για τή κληρονομικότητα του κακού στον κόσμο άπασχόλησαν σε βάθος τό ποιητικό και φιλοσοφικό πνεύμα του <sup>19</sup>. Τά μυστηριώδη μηνύματα και φανερώματα της Μοίρας, ή φοβερή και τρομερή δύναμη του πάθους που άντιπαλεύει προς τό ανθρώπινο χρέος, οι τρόποι έκδήλωσης του θείου στον άνθρωπο, αυτά είναι σε γενικές γραμμές τά μεγάλα προβλήματα που δεσπόζουν στα δράματα του Αίσχύλου.

18. Ός προς τούς Πέρσες, πρέπει να σημειωθεί ότι είναι τό μόνο ιστορικό δράμα της αρχαιότητας που σώθηκε ως σήμερα. Ο Αίσχύλος ήταν προσωπικά δημιουργός και μάρτυρας των γεγονότων. Ο φρύνιχος είχε γράψει τις Φοίνισσες με τό ίδιο θέμα, τήν ήττα των Περσών στη Σαλαμίνα, αλλά ή τραγωδία του δέν έφτανε σε δύναμη περιεχομένου τήν τραγωδία του Αίσχύλου. Ο Αίσχύλος με τό να διευρύνει τό πλαίσιο θέματος, μέσα στο όποιο κινήθηκε ο φρύνιχος, και με τό να συνδέσει τό γεγονός με τά προηγούμενα και τά επόμενα, προσέδωσε στο έργο του ύψηλό ήθικό, θρησκευτικό και ήθικό χαρακτήρα (Πρβλ. F.ROBERT, Histoire et tragédie, 67-9, όπου τονίζεται ή επίδραση των Περσών στον Ηρόδοτο).

19. Ο Αίσχύλος άρνεϊται τήν πρώτη, ενώ τή δεύτερη τή συνυφαίνει με τήν έλευθερία της βούλησης. Πρβλ. MORSHEAD, The House of Atreus, XXI-XXII. Για τό "φθόνο" των θεών βλ. FRAENKEL, Ag., 349. Παρακάτω, γίνεται διεξοδικότερος λόγος.

## B. ΣΟΦΟΚΛΗΣ (495 — 405 π.Χ.)

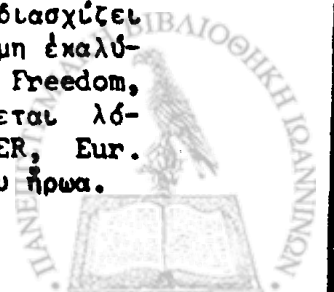
"ἐκ τῶν πόνων τῶνδ' εὐκλεῖ θεῖσθαι βίον",  
 φιλ. 1422

Ἡ ἐποχή τοῦ Σοφοκλή εἶναι ἡ ἐποχή τοῦ ἀνθρώπου. Οἱ Ἀθηναῖοι, ὕστερα ἀπὸ τῆς νίκης τοῦ ἐναντίου τῶν Περσῶν καὶ στὴν περίοδο κατὰ τὴν ὁποία ὁ ποιητὴς ἔγραψε τὰ πρῶτα δράματά του, εἶχαν ὀργανωθεί σὲ θαυμαστὴ δύναμη στὸν ἑλληνικὸ χῶρο. Τὸ γόητρό τους εἶχε ἀξήσει σὲ ὕψιστο βαθμὸ καὶ μπορούσαν ἔτσι νὰ ἐνδιαφέρονται ὄχι τόσο γιὰ τῆς βουλῆς τῶν θεῶν, ὅσο γιὰ τῆς ἀρετῆς καὶ τὸ πεπρωμένο τοῦ βίου τοῦ ἀνθρώπου. Ὁ Σοφοκλῆς, πού τὸν χῶριζε ἀκριβῶς μία γενεὰ ἀπὸ τὸν Αἰσχύλο, δὲν ἔμεινε ἔξω ἀπὸ αὐτὸ τὸ πνεῦμα τῆς ἐποχῆς του. Ὡς τραγικὸς ποιητὴς μὲ ἰδιαίτερο βιοθεωρητικὸ καὶ κοσμοθεωρητικὸ "πιστεῦμα", μετέθεσε τὸ κέντρο τοῦ ἐνδιαφέροντός του ἀπὸ τὰ προβλήματα τῆς θεοσκείας στὰ προβλήματα τῆς ἀνθρώπινης φύσης<sup>20</sup>. Καὶ δὲν παρουσιάζει στὸ ἔργο του πρόσωπα μὲ ὄγκο καὶ μεγαλοπρέπεια, ὅπως ὁ Αἰσχύλος, ἢ μορφές μὲ ταπεινὰ συναισθήματα καὶ πάθη, ὅπως ὁ Εὐριπίδης, ἀλλὰ ἥρωες "οἷους εἶναι δεῖ" (Ἄριστ. Ποιητ. 1460β, 34). Πιστεύει στὰ ἰδανικά καὶ οἱ τραγωδίαι του αὐτὸ ἀκριβῶς παρασταίνουν. Οἱ ἥρωες του φθίνουν στὴν ὀδύνη καὶ τὸν πόνο, ἔξωθοῦνται στὸν αὐτοχειρισμὸ, ὀδηγοῦνται στὸ θάνατο ἢ τὴ λύτρωση. Εἶναι τραγικὲς μορφές πού ἀγωνίζονται κατὰ τῆς εἰμαρμένης ἢ τῶν ἀνθρώπινων συνθηκῶν, χωρὶς νὰ ἐγκαταλείπουν ποτέ τὸν τραγικὸν ἀγῶνα. Παραμένουν ἀκράδαντα πιστοὶ στὸ ἰδεώδες τους καὶ διατηροῦν ἀδόουλητὴ τὴν ἐσωτερικὴν τους ἐλευθερίαν<sup>21</sup>.

Ἡ κατάσταση, μέσα στὴν ὁποία ὁ Σοφοκλῆς παρουσιάζει τοὺς ἥρωες του νὰ πάσχουν, εἶναι τραγικὰ φρικτὴ. Δὲν ὑπάρχει γι' αὐ-

20. Βλ. HAIGH, *The Tr. Drama*, 156. Πρὸς. DUCHEMIN, *Dieux et Abstractions*, 74: "Une investigation même superficielle montre vite en effet que les dieux tiennent en fait assez peu de place dans son théâtre".

21. Ὁ ΑΡΒΑΝΙΤΗΣ, Σοφοκλῆς, 185, γράφει: "Τοιουτοτρόπως, ἐκ τοῦ ἔργου του ἐκκηδῶ λαμπρὸν τὸ φῶς τῆς ἀνθρωπίνης ἐλευθερίας, τὸ ὁποῖον διασχίζει καὶ αὐτὰ τὰ κλέον ζοφερά νέφη τῆς μοιροκρατίας, ἀπὸ τὰ ὅποια ἀκόμη ἐκαλύπτετο ὁ παραδοσιακὸς οὐράνιος θόλος". Πρὸς. AGARD, *Fate and Freedom*, 117-126, εἰδ. 126, καὶ KUHN, *The true Tragedy*, 65, ὅπου γίνεται λόγος γενικὰ γιὰ τὴν ἐλευθερίαν τῶν τραγικῶν ἡρώων. Ὁ CONACHER, *Eur. Drama*, 9, δίνει ἕνα πολὺ εὐστοχὸν χαρακτηρισμὸν τοῦ σοφόκλειου ἥρωα.



τούς οδηγητικό παρελθόν ή εύοιωνο μέλλον. Πάσχουν στην απόλυτη μοναξιά τους <sup>22</sup>, πού όμως δέν τούς απαλλάσσει και από την εύθύνη των πράξεών τους και τίς συνέπειές τους. Αυτό ακριβώς τό γεγονός προσδίδει στους σοφόκλειους ήρωες μία ύψηλή εύγένεια<sup>23</sup> και έρμηνεύει την αισιοδοξία του ποιητή.

“Αν στό θέατρο του Αισχύλου σπουδαιότατο ρόλο παίζει ή “ύβρη” του ήρωα, δηλ. ή ένοχή του απέναντι στους θεούς ή τούς θνητούς <sup>24</sup>, στό Σοφοκλή εκείνο πού αποτελεί τή συνισταμένη της δραματικής εξέλιξης και τό κεντρικό νόημα της φιλοσοφικής του θεωρίας είναι ο πόνος. Και αν στον Αισχύλο ο πόνος είναι ουσιαστικά τό αποτέλεσμα της δίκαιης τιμωρίας πού ή θεία δικαιοσύνη επιβάλλει στον ήρωα έξαιτίας της “ύβρης” του, στό θέατρο του Σοφοκλή συμβαίνει ακριβώς τό αντίθετο. Τόν ποιητή ενδιαφέρει όχι ή αίτια ή οι αίτιες του πόνου, αλλά αυτός ο ίδιος ο πόνος πού καταξιώνει τόν άγώνα του ανθρώπου στη ζωή <sup>25</sup>.

“Όλα αυτά βέβαια δέν σημαίνουν ότι στό έργο του Σοφοκλή δέν υπάρχει στενή σχέση μεταξύ θείας δικαιοσύνης και ανθρώπινης “ύβρης”. Οι τραγωδίες του προχωρούν εξέλικτικά ως την αποκάλυψη μιας αναμφισβήτητης αλήθειας, ότι έξω από την ανθρώπινη θέληση και άδιαλλαξία υπάρχει μία ανώτερη δύναμη, ή θεία, πού έποπτεύει τούς ανθρώπους και τιμωρεί την “ύβρη” <sup>26</sup>. Αυτό φανερώνει την πίστη του Σοφοκλή ότι έξω από την έλευθερία των θνητών υπάρχουν οι θεοί, φρουροί της ήθικης τάξης στον κόσμο και τιμωροί των παραβατών των νόμων τους. “Έτσι, τά θέσμια των θεών είναι άπαραβίαστα. Γι’ αυτόν ακριβώς τό λόγο, σύμφωνα με

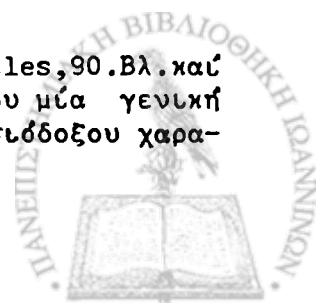
22. Ο REINHARDT, Sophocle (γαλλ. μετάφρ.), 25, γράφει: "...les héros tragiques de Sophocle sont désertés, déracinés, rejetés: μονούμενοι, άφιλοι, φρενός οίοβῶται, entre autres mots qui nomment cette situation". Η ROMILLY, Tragédie, τιτλοφορεί τό Γ' κεφ. (80 κκ.): "Sophocle, ou la tragédie du héros solitaire". Πρβλ. FRIEDLÄNDER, Antike I, 1925, 303 = Studien zur antiken Literatur, 140.

23. Πρβλ. KNOX, Temper, 5: "The greatness of the action is theirs alone".

24. Πρβλ. ROBERTSON, The Hybristés in Aeschylus, 373-82.

25. Πρβλ. ROMILLY, Évolution, 139-40, και OPSTELTEN, Sophocles, 90. Βλ. και GRONINGEN, La Tr. grecque et la douleur humaine, 173, όπου μία γενική κρίση για τή σχέση του ανθρώπινου στοιχείου και του αισιόδοξου χαρακτήρα της τραγωδίας.

26. Πρβλ. LESKY, Gr. Tr., 95.



τή θρησκευτική και ηθική πίστη του δραματουργού, οι θνητοί πρέπει να ζουν με σεβασμό προς τους θεούς και τους νόμους τους.

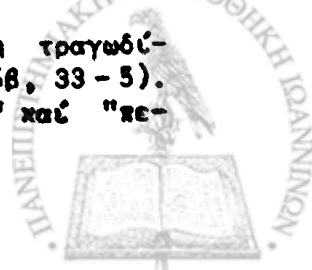
Ο Σοφοκλής παρασταίνει κατά τέτοιο τρόπο τη ζωή, ώστε το θέαμα, εκτυλισσόμενο σε ένα κλίμα όξείας σύγκρουσης όργισμένων προσώπων, να μη χάνει ποτέ τον τραγικό του χαρακτήρα. Πραγματοποιεί έτσι ύψηλη ποιητική τραγική σύνθεση: παρασταίνει την αντίθεση μεταξύ πάθους και χρέους, αντίθεση που κατοπτρίζεται στη σύγκρουση μεταξύ "σκοτεινών" και "φωτεινών" ηρώων, παρασταίνει την πάλη μεταξύ των ένστικτων και των ιδανικών. Έτσι, αν το πρόβλημα που έθεσε ο Αίσχύλος στο έργο του ήταν το πρόβλημα της θείας δικαιοσύνης, το πρόβλημα που έθεσε ο Σοφοκλής στο δικό του έργο ήταν καθαρά ηθικό πρόβλημα. Και όπως δεν υπάρχει τραγωδία του Αίσχύλου -τουλάχιστο απ' όσες έχουν διασωθεί-, στην οποία να μην έχει τεθεί ως κεντρικό και κατευθυντήριο το πρόβλημα της θείας δικαιοσύνης, έτσι δεν υπάρχει καμία του Σοφοκλή -πάλι απ' όσες έχουν διασωθεί-, στην οποία να μην έχει παρουσιαστεί σε όλη του τη δύναμη, ένσαρκωμένο στα συγκρουόμενα με φθόνο, μίσος και όργη πρόσωπα, ένα πρόβλημα ηθικής τάξης<sup>27</sup>. Κατά συνέπεια, είναι δυνατό να υποστηριχθεί ότι οι τραγωδίες του Αίσχύλου είναι "άπλες", ενώ του Σοφοκλή "πεπλεγμένες"<sup>28</sup>.

Σύμφωνα μ' αυτόν τον είδολογικό χαρακτηρισμό μπορούμε να πούμε ότι ο Σοφοκλής κινεί τους ηρώες του μέσα σ' ένα κλίμα αδιάλειπτης σύγκρουσης (δράση-αντίδραση), με άπώτερο σκοπό να παρουσιάσει χαρακτήρες τέλειους. Αυτό έννοει ο Αριστοτέλης, όταν, με την ευκαιρία της ανάλυσης της έννοιας "μίμησις", συγκρίνει το Σοφοκλή απ' ενός μόν προς τον Όμηρο, γιατί "μιμούνται άμφω σπουδαία", απ' άλλου δέ προς τον Αριστοφάνη, γιατί "πράττοντας μιμούνται και δρώντας άμφω"<sup>29</sup>.

27. Βλ. ROMILLY, Tragédie, 82. Για την ιδιαιτερότητα του Οίδ.Τ. και Οίδ.Κ. γίνεται λόγος στα παρακάτω.

28. Ο Αριστοτέλης, όπως είναι γνωστό, διακρίνει τέσσερα είδη τραγωδίας: "πεπλεγμένη", "άπλη", "καθητική", "ηθική" (Ποιητ. 1455b, 33-5). Πρβλ. και RATIN, Histoire, I, 26, όπου ο λόγος για "άπλες" και "πεπλεγμένες" τραγωδίες.

29. Αριστ. Ποιητ. 1448a, 25-7.



Ἐξάλλου, οἱ καινοτομίες στήν ἐπεξεργασία τῶν διαφόρων μύθων ἐκπορεύονται εὐλογα ἀπό τήν πρόθεση τοῦ Σοφοκλή νά πλάσει χαρακτηῆρες-σύμβολα. Ἀποφεύγει ἔτσι ὁ ποιητής τή χυδαιότητα τῶν λαϊκῶν παραδόσεων καί κινητοποιεῖ τά ἀκίνητα πρόσωπα τῶν μυθολογικῶν δεδομένων. Στίς "Τραχίνιες" π.χ. τό μαγικό φίλτρο δέν εἶναι παρασκευάσμα ἀπό τό σπέρμα τοῦ Νέσσου<sup>30</sup>, ἀλλά ἀπό τό αἷμα τῆς Λερναίας ὕδρας πού δέν ἐξαλείφτηκε ἀπό τό βέλος τοῦ Ἡρακλή πού εἶχε πληγώσει θανάσιμα τόν Κένταυρο τοῦ Εὐηνου. Ὁ ρόλος, ἐπιπρόσθετα, τῆς Δηϊάνειρας εἶναι ιδιαίτερα σημαντικός, γιατί ὁ Ἡρακλῆς τήν παντρεύεται ὅταν ἀρχίζει τοὺς ἀθλους. Ἐξάλλου, ὁ ποιητής ἀφήνει στό περιθώριο τά ταπεινά κίνητρα τῆς ἰδιοτέλειας καί μετουσιώνει τοὺς κεντρικούς ἥρωες τῶν τραγωδιῶν του σέ κήρυκες πανανθρώπινων ἰδεῶν. Ὁ "Αἶας", ἡ "Ἀντιγόνη", ἡ "Ἡλέκτρα" καί ὁ "Φιλοκτήτης" εἶναι ἀντιπροσωπευτικά παραδείγματα. Ὁ Αἶαντας, ἀπαλλαγμένος ἀπό τήν τραχύτητα τοῦ ἥρωα τῆς Ἰλιάδας<sup>31</sup>, μέ τήν αὐτοκτονία του πού εἶναι ἡ μοναδική λύση<sup>32</sup> -ἀπόληξη τῆς πορείας του μέσα ἀπό τέσσερες μονόλογους- καί μέ τήν ταφή του πού εἶναι ὁμολογία, παρά τή βαναυσότητα τῶν Ἀτρειδῶν, τῆς μεταθανάτιας ἀναγνώρισής του γίνεται ὁ προσαιετηρικός κήρυκας τῆς οἰκουμενικῆς ἰδέας "νά ζεῖς ἢ νά μὴ ζεῖς". Ἡ Ἀντιγόνη, μέ τό νά ἀντιτίθεται στόν Κρέοντα καί νά προτιμᾷ ἀντί γιά τήν εὐτελεῆ ζωὴ τόν ἐνδοξοθάνατο, ἐνσαρκώνει τήν ἀνωτερότητα τοῦ θεοῦ δικαίου σέ σχέση μέ τό ἀνθρώπινο. Ἡ Ἡλέκτρα, ἄλλη Ἀντιγόνη, ἐμψυχωμένη ὅμως μέ ἠρωϊκὴ εὐγένεια μέσα ἀπό τό ἀσυμβίβαστο μίσος της κατὰ τῆς μητέρας της καί τοῦ Αἰγισθοῦ, εἶναι ἡ ψυχὴ τῆς ἐκδίκησης, ἀπαλλαγμένη ἀπό τήν παρελθοντολογικὴ ἀισχύλεια δειλία της καί ἀβουλία. Τέλος ὁ Νεοπόλεμος, νέα σοφὴ κλεια τραγικὴ μορφή, ἀνυπαρκτὴ στό "Φιλοκτήτη" τοῦ Αἰσχύλου, πού ὁ γενικὸς τόνος του

30. Πρβλ. Διόδ., IV 36, 3-5 καί Ἀπολλόδ., II 7,6. Ὁ Σοφοκλῆς ἀντλήσε τό θέμα του ἀπό λόγιες καί λαϊκὲς πηγές (Κρωφύλου Ὀλγαλίας ἄλωσις, Ἀρχιλόχου Νέσσος ἢ Δηϊάνειρα, Βακχυλίδου Ὀδῆς V καί XV, ἔργα σύγχρονων εἰκονογράφων: Πρβλ. CH. DUGAS, La mort du Centaure Nessos, 18-26).

31. Πρβλ. KIRKWOOD, Homer and Sophocles' "Ajax", 51-70.

32. Ὁ WIGODSKY, The "Salvation" of Ajax, 157, γράφει σχετικὰ: "Ajax sees death as the only "salvation" that is possible for him".



ήταν "τό αθάνατες της διανοίας και φράσεως" (Δίωνα, LII, 4), καθώς και στο "Φιλοκτήτη" του Ευριπίδη που ήταν τραγωδία "πολιτικωτάτη και ρητορικωτάτη" (δ.π. 11) - είναι ο νεαρός ήρωας που στην ψυχή του κυρίως παίζεται το όλο δράμα των "δύο ήθικων", δηλ. η σύγκρουση ανάμεσα στην ατομική συνείδηση και το δίκαιο του κράτους'. Ο Σοφοκλής, εκτός από τα παραπάνω, δεν παραδέχεται ότι το κακό στον κόσμο έχει κληρονομική δύναμη. Καταξιώνει τον αγώνα του ήρωα με την αξιοθαύμαστη υπομονή στον τραγικό πόνο ή ακόμη με τη συντριβή από τη βουλή των θεών ή της μοίρας ή των θνητών. Εδγλωττα παραδείγματα είναι ο "Οιδίπους Τύραννος" και ο "Οιδίπους επί Κολωνών". Ο ποιητής στην πρώτη τραγωδία παρουσιάζει τον Οιδίποδα όχι θύμα της πατρικής ένοχής (πρβλ. "Έπτά επί Θ." του Αίσχύλου), αλλά θύμα του πεπρωμένου. Ο Οιδίποδας γκρεμίζεται από το ύψος της εδτυχίας του στην άβυσσο της δυστυχίας. Δεν τον σώζουν ούτε η διαδγεια του πνεύματός του, ούτε η έρευνητική άνησυχία του, ούτε ο δυναμικός του χαρακτήρας. Όσο αποφασιστικά προχωρεί στην αναζήτηση της αλήθειας, τόσο τραγικά πλησιάζει στην παγίδα που του έχει στήσει η Μοίρα. Όλες οι δυνάμεις του απεργάζονται

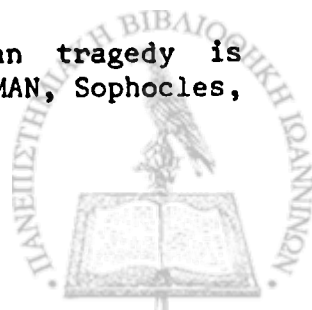
33. Πρβλ. MUTH, Gottheit und Mensch im Philoktet des Sophokles, 645: "... Neoptolemos die Schlüsselfigur ist". Κατά τό Δίωνα τό χρυσόστομο (LII=35 Budē πρβλ. LIX=42 Budē), ο Σοφοκλής δεν άκολούθησε στο Φιλοκτήτη του τόν Αίσχύλο και τόν Εύριπίδη. Στόν Αίσχύλο ο χορός από Λημναίους άγνοούσε τό Φιλοκτήτη. Ο Όδυσσέας, άπεσταλμένος των Έλλήνων, θριάμβευε με δόλο και πιθανώς με κειθώ. Στόν Εύριπίδη ο χορός, κάλι από Λημναίους, γνώριζε τόν ήρωα, έρχονταν δέ ο Όδυσσέας και ο Διομήδης. Αφού άκοιβάζονταν Τρῶες, για να πάρουν τό Φιλοκτήτη -σωτήριο κατά τό χρησμό-, διεξαγόταν "ρητορικός άγών" μεταξύ των άντικάλων μπροστά στον ήρωα. Αύτός τελικά κειθόταν στον Όδυσσέα και άναχωρούσε για τήν Τροία προς τό συμφέρον της πατρίδας του. Ός προς τόν Αΐαντα ο Σοφοκλής άκολουθούσε τόν Πίνδαρο (Νεμ. VIII, 23 κκ.), που είχε έξειδανικέψει τόν όγκώδη και τραχύ ήρωα του Όμήρου. Οι έποικους Αΐθλοπύς και Μικρά Ίλιάς, πρώτες πηγές του μύθου, έχουν χαθεί. Τό θέμα της Αντιγόνης άγνοούσε και ο Όμηρος και οι έποικους θηβαίς και Οΐδιπόδεια. Κατά τήν Υπόθεση του Σαλούστιου (II, 4-6), ο "Ιών ο Χίος είχε περ στους διθυράμβους του για τήν Αντιγόνη και τήν Ίσμήνη "κατακρησθηναι άμφοτέρας έν τῷ έρωτι της Ήρας υπό Λαοδάμαντος του Έτεοκλέους". Συμπεραίνεται έτσι ότι οι δύο άδελφές θανατώνονταν με αυτόν τόν τρόπο, έπειδή είχαν συνεργασθεϊ. Η Ηλέκτρα δεν έχει τήν άτμόσφαιρα των λοηφόρων, των όποιων η δραματική εξέλιξη είναι στενά συνυφασμένη με τή δύναμη του τάφου του Άγαμέμνονα, ο χορός παίζει σημαντικότατο ρόλο και ο Όρέστης με τήν Ηλέκτρα είναι διστακτικοί έκτελεστές του χρησμού του θούβου.

τήν τραγική του καταστροφή. Ὁ Οἰδίποδας στὸν "Οἶδ. Τύραννο" εἶναι ὁ τραγικός ἄνθρωπος πού εἶναι πεπρωμένο νά ὑποστεί ὀδυνηρά πλήγματα καί νά συντριβεῖ. Στὸν "Οἶδ. ἐπὶ Κολωνῶ", ὁ ποιητής καταξιώνει τὸν ἀγῶνα τοῦ τραγικοῦ Οἰδίποδα καί τὸν ὀδηγεῖ μέσα ἀπὸ τὸν πόνο καί τὴν ὀδύνη στό μεγαλεῖο. Ὁ Οἰδίποδας ἐδῶ, ἐξόριστος, τυφλός ἐπαίτης, ὀδηγεῖται ἀπὸ τὴ συντριβή, μέ τὴν ἱερότητα τοῦ ἱκέτη τῶν Εὐμενίδων, τὴν ἐξομολογητικὴ ἀθωότητά του καί τὴν προφητικὴ του σεβασμιότητα, σέ πλήρη ἀποθέωση. Ὁ ποιητής μέ τὸν "Οἶδ. ἐπὶ Κολωνῶ" ἐπανερχεται στὸν "Οἶδ. Τύραννο"<sup>34</sup>.

Ὁ Σοφοκλῆς λοιπὸν παρασταίνει στό θέατρό του τὸν ἀγῶνα τοῦ ἀνθρώπου γιὰ νά ὑπηρετήσῃ ἀνένδοτα τὸ ἰδεώδες του, τὸν ἀγῶνα πού καταξιώνεται μέ τὸν τραγικὸ πόνο. Δημιουργεῖ ἓνα ποιητικὸ πεδίο, ὅπου στὴν οὐσία συγκρούονται οἱ θνητοὶ καί οἱ ἀθάνατοι<sup>35</sup>, μέ ἀποτέλεσμα τὴ συντριπτικὴ ὑπεροχὴ τῶν ἀθανάτων, ἀλλὰ καί τὴ μεγαλειώδη ἐγκαρτέρηση τῶν θνητῶν, ἐνσαρκούμενη στὴν ὑψηλὴ εὐγένεια τῶν ἡρώων. Ὁ Σοφοκλῆς πιστεύει στὸν ἄνθρωπο, ἀλλὰ καί στοὺς θεοὺς. Ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι τραγικὴ, γιὰτὶ ἀκριβῶς δέν εἶναι ἰδεώδης. Οἱ θεοὶ διατηροῦν ὅπωςδήποτε τὴν ἁρμονία τοῦ σύμπαντος καί τιμωροῦν ἀμείλικτα τὸν ἐνοχο ἢ ἀκόμη καί ἓναν ἀθῶο πού παρά τὴ θέλησή του ἔφτασε στό σημεῖο νά διαταράξῃ μέ τίς πράξεις του τὴν ἠθικὴ τάξη στὸν κόσμο. Τὸ μεγαλεῖο τοῦ τραγικοῦ ἥρωα καί ὁ σεβασμὸς πρὸς τοὺς θεοὺς καί τοὺς νόμους τους ἀποτελοῦν μέ λίγα λόγια τὸ θρησκευτικὸ, ἠθικὸ καί φιλοσοφικὸ "πι-

34. Κατὰ τὸν COLCHESTER, *Justice and death in Sophocles*, 22, ὁ Σοφοκλῆς μόνο μέ τὸν Οἶδ.Κ. ἔλυσε τὸ πρόβλημα "of divine retribution". Πρβλ. καί SAUNDERS, *Plot and Character in Sophocles*, 13. Οἱ καινοτομίαι λοιπὸν τοῦ Σοφοκλή πάνω στό μῦθο τοῦ Οἰδίποδα εἶναι φανερές. Ὁ ποιητής ἔγραψε τὸν Οἶδ.Τ., λαμβάνοντας ὑπόψη τοῦ τὰ φολκλορικὰ στοιχεῖα τοῦ μῦθου (ἔκθεση τέκνου, λύση αἰνιγμάτων, ἀσυνείδητη πατροκτονία, αἰμομειξία κτλ.) καί τὴ λαϊκὴ πίστη γιὰ τὴν ἀστάθεια τῆς εὐτυχίας (πρβλ. Ἡρόδ. Ι, 32). Στὸν Οἶδ.Κ. προσέδωσε τὸ στοιχεῖο τῆς τραγικότητος μέ τὸ νά ἐκτινῶσῃ τὴ σύμπτωση τῆς ἀφίξης τοῦ Οἰδίποδα στὸν Κολωνὸ καί τῆς ἔναρξης τῆς ἐκστράτειας τοῦ Πολυνεΐκη κατὰ τῆς θήβας: Κρέοντας καί Πολυνεΐκης θά παρακαλέσουν ἀναπόφρευκα καί μάτια τὸν Οἰδίποδα, ἀπὸ τὸν ὅποιο ἐξαρτᾶται ἡ νίκη.

35. Βλ. BOWRA, *Soph. Trag.* 366: "The conflict in Sophoclean tragedy is mainly between divine and human purposes". Πρβλ. WHITMAN, *Sophocles*, 61.



στεύω" του Σοφοκλή. Αλλά συνιστούν τό κάλλος τῶν δραμάτων του<sup>36</sup>.

## Γ. ΕΥΡΙΠΙΔΗΣ (480 — 405 π.Χ.)

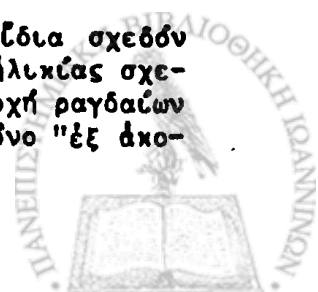
φεῦ'  
οὐκ ἔστι πιστόν οὐδέν", Έκ. 956

Δέν εἶναι τυχαῖο τό γεγονός ὅτι ὁ Εὐριπίδης ἐνδιαφέρεται ἐπίμονα γιά τίς συμφορές τῶν ἀνθρώπων καί τήν ἀστάθεια τῆς ζωῆς. Αὐτό ἔχει τήν ἱστορική του ἐξήγηση στό ὅτι τό μεγαλύτερο μέρος τῆς ζωῆς του συμπέτει μέ τήν ἐμφάνιση καί τήν ἐπικράτηση τοῦ ἀτομισμού στήν ἀθηναϊκή δημοκρατία καί τίς συμφορές τοῦ πελοποννησιακοῦ πολέμου. Ὁ ποιητής ἔγραψε τά δράματά του σέ μία ἐποχή, ὅπου ἡ ἱστορική ἐξέλιξη εἶχε ἐπιφέρει σημαντική μεταβολή στόν κόσμο τῶν ἰδεῶν. Ἔτσι, ἀν ὁ Αἰσχύλος συνύφανε τό κοσμοθεωρητικό του "πιστεύω" μέ τήν περίοδο τῆς συντριβῆς τῶν βαρβάρων ἀπό τοὺς Ἕλληνες, ἀν ὁ Σοφοκλῆς ἀντέθεσε τοὺς ἥρωές του στίς μεταλλαγές τῆς ζωῆς, ὅταν ἡ Ἀθήνα, πιστεύοντας στή δύναμή της, ἀντιμετώπιζε μέ ὑπερηφάνεια ὅλες τίς ἄλλες ἐλληνικές πόλεις<sup>37</sup>, ὁ Εὐριπίδης παράστησε στό ἔργο του τήν ὀδύνη καί τήν ἀστάθεια στόν κόσμο.

Ὁ ποιητής ἀντλεῖ τά θέματα τῶν τραγωδιῶν του ἀπό τήν ἀκένωτη πηγή τῶν ἐπικῶν διηγήσεων καί τά ἀξιοποιεῖ ἔτσι πού τά δράματά του προσφέρουν εἰκόνας τῆς πραγματικότητας. Δημόσιες καί ἀτομικές συμφορές, ἐξορίες, πένθη, αἰχμαλωσίες, θανατώσεις, δηώσεις, συντριβές οἰκογενειῶν, ὅλα αὐτά καί ἄλλα πολλά εἶναι τά ὀλέθρια ἀποτελέσματα τοῦ πολέμου καί μαζί τό θλιβερό ὄλικο, πού

36. Πρβλ. TOURNAUD, Essai, 13: "Dès qu'il est nécessaire de relier la littérature à la vie des hommes, dès qu'il faut ne plus perdre le contact des hommes, nul n'est plus précieux que Sophocle. Le suivre, c'est s'émerveiller de la plus nue simplicité, du plus ordinaire code de vivre..."

37. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι τά δράματα τοῦ Σοφοκλή καλύπτουν τήν ἑβία σχεδόν περίοδο μέ αὐτά τοῦ Εὐριπίδου. Ἐπάρχει ὅμως μία διαφορά ἡλικίας σχεδόν δέκα ἐτῶν, πράγμα πού παίζει σπουδαῖο ρόλο σέ μία ἐποχή ραγδαίων ἐξελεύσεων (ὁ Εὐριπίδης γνώριζε τοὺς κερσεικούς πολέμους μόνο "ἔξ ἀκοῆς"). Βλ. ROMILLY, Temps, 149, σημ. 65.



τό τάλαντο τοῦ Εὐριπίδη τό πλαστουργεῖ σέ τραγική ποίηση<sup>38</sup>.

Ὁ Αἰσχύλος καί ὁ Σοφοκλῆς εἶχαν καί αὐτοί παρουσιάσει στό θέατρό τους δυστυχίες καί θλίψεις, ἀλλά ἡ παρουσιάσή τους εἶχε ἀπώτερο μεταφυσικό σκοπό τήν ἀπόδειξη ὅτι ἔξω ἀπό τίς τραγικές μεταλλαγές τῆς τύχης ὑπάρχουν ἀναλλοίωτοι οἱ νόμοι τῶν θεῶν. Τό "πάθος" ἦταν γι' αὐτούς σημεῖο ἐκκίνησης. Γιά τόν Εὐριπίδη εἶναι αὐτοσκοπός καί δέν εἶναι συμπτωματικό ὅτι κατά τόν Ἀριστοτέλη ὁ Εὐριπίδης "τραγικώτατος τῶν ποιητῶν φαίνεται". (Ποιητ. 1453α, 29-30).

Ὁ ποιητής παρασταίνει τούς ἥρωές του ὅπως ζοῦν καί δροῦν στόν καθημερινό βίον, "οἷοι εἰσίν" (Ποιητ. 1460 β, 34). Τούς κατεβάζει ἀπό τά μυθολογικά ὕψη τῆς παράδοσης καί τούς παρουσιάζει σάν συνηθισμένους τύπους ἀνθρώπων, γεμάτους ἀνθρώπινες ἀδυναμίες, ἐλαττώματα καί πάθη. Αὐτή ἀκριβῶς τή σημασία ἔχουν τά λόγια τοῦ Ἀριστοφάνη πού μέ τό στόμα τοῦ Αἰσχύλου ἀπευθύνει στόν Εὐριπίδη, ὅτι "ἐποίησε" Φαῖδρες καί Σθενέβοιες μοιχαλίδες (Βάτρ. 1044).

Τό θέατρο τοῦ Εὐριπίδη εἶναι ἡ δραματική παράσταση τῆς σύγκρουσης καί ἐκρηξης τῶν πολλῶν καί ποικίλων παθῶν. Εἶναι ἡ παράσταση τῆς ζωῆς σέ ὅλες τίς ἀντιφατικές μορφές της καί ἀντινομίες. Θίγει ὅλα τά προβλήματα πού εἶναι συνυφασμένα μέ τό ἄτομο, τήν οἰκογένεια, τήν κοινωνία, τήν πατρίδα, τόν κόσμον. Ὁ ποιητής συζητάει στό ἔργο του γιά τά πολιτεύματα, τή φιλοδοξία, τόν πόλεμον, τήν εἰρήνη, τήν παιδεία, τήν πράξη καί τή θεωρία, τήν ἀρετή καί τήν κακία, γενικά γιά κάθε πρόβλημα πού ἀπασχόλησε τήν ἐποχή του<sup>39</sup>. Τό γενικό κλίμα ἀταξίας καί ἀντινομίας, μέσα στό ὅποιο δροῦν τά πρόσωπά του, ἐκπορεύεται ἀπό τήν ἀταξία καί τήν ἀντινομία τῆς ἴδιας τῆς ζωῆς. Ἔτσι, τό δραματικό ἔργο τοῦ Εὐριπίδη εἶναι γέννημα τῶν ἱστορικῶν ἐποχικῶν συνθηκῶν, μέσα στίς ὁποῖες ἔζησε ὁ ποιητής, ἀλλά μέ τήν

38. Βλ. σχετικά DELEBEQUE, Eur. et la Guerre du Péloponnèse, 17.

39. Πρβλ. ROMILLY, Temps, 101: "Euripide a tout essayé, tout abordé". Γιά τό κνεῦμα γενικά τοῦ Εὐριπίδη βλ. τά ἔργα τῶν DECHARME, Euripide et l'esprit de son théâtre, 1893, καί MASQUERAY, Euripide et ses idées, 1908, πού, ἂν καί γράφτηκαν πρὶν ἀπό χρόνια, ὅμως παραμένουν ἀξεκέραστα.



πολυμορφία και πολυτονία του, καθώς επίσης και με τον αντικειμενικό του χαρακτήρα, ξεπερνάει το χρόνο και γίνεται "θέατρο για όλες τις εποχές".

Έχει κατ'επανάληψη γραφεί ότι ο Εύριπίδης ήταν άθεος. Αυτό όμως δεν είναι αλήθεια<sup>40</sup>. Η αλήθεια είναι ότι η θρησκεία του, όπως και το γενικό του "πιστεύω", έχουν τη σφραγίδα νέων ιδεών. Το τολμηρό δημιουργικό πνεύμα του περισσότερο παρά η ανυπόστατη άθεια του έγινε άδικα πρόξενος παρερμηνείας της θέσης του ποιητή απέναντι στον κόσμο. Και είναι βέβαιο ότι, αν τον "Πρ. Δεσμώτη" είχε γράψει ο Εύριπίδης, οι Άθηναίοι θά τον είχαν, χωρίς αμφιβολία, καταδικάσει<sup>41</sup>. Άλλά ο Αισχύλος δεν είχε ποτέ παρουσιαστεί ως νεωτεριστής της θρησκείας, αν δέ παράστησε τό άδία ως τραχύ και άδικο τύραννο του σύμπαντος, αυτό τό έπραξε γιατί η πρώτη τραγωδία του ήταν η "πρόταση" της όλης τριλογίας του<sup>42</sup>. Γενικά ο Εύριπίδης, στην προσπάθειά του νά έξαγνίσει τους απαράδεκτους μύθους και νά προσδώσει σ'αυτούς νέο περιεχόμενο και νέες ιδέες, παραδέχτηκε την επικρατούσα θρησκεία, αλλά άρνήθηκε τά άλογα στοιχεία της. Έτσι, οίκοδομώντας σέ νέες όρθολογιστικές βάσεις, δημιούργησε μία νέα θρησκεία, τή θρησκεία του<sup>43</sup>. Ο Εύριπίδης κατά κάποιο τρόπο ήταν "ένας παραδο-

40. Βλ. GRUBE, The Dr. of Euripides, 59: "Yet should now be clear that Euripides the atheist... is a myth". Στο Άκ. 286 (N) ο Βελλεροφών άρνεύται τους θεούς, αλλά μόνο ύλικά (Βλ. FESTUGIERE, L'enfant d' Agrigente, 1950, 1-32).

41. Πρβλ. MURRAY, Prom. Bound, 8.

42. Ο Μιστριώτης (Γραμμ. I, 422-3) γράφει γενικά για τά δράματα κάθε τετραλογίας: "Έκαστον τών δραμάτων της τετραλογίας ήτο άυτοτελές τι, αλλά πάντα όμοσ άκετέλουν όργανικόν τι όλον. Η μέν πρώτη τραγωδία είχε τήν πρότασιν, η δέ δευτέρα τήν έκίτασιν και η τρίτη τήν κατάστασιν". Ο ίδιος ώστόσο κατατάσσει -έσφαλμένα- τον Πρ.Δ. στη μεσαία θέση της τριλογίας (Γραμμ. I, 449).

43. Βλ. VERRALL, Euripides the rationalist, 1895. Πρβλ. DODDS, Euripides the irrationalist, 97-104 και SOURY, Euripide rationaliste et mystique d'après "Hippolyte", 29-52. Βέβαια, η εύριπίδεια θεολογία συνιστά ένα μεγάλο πρόβλημα και δεν πρέπει νά υπερκαλυφτούμε τά πράγματα. Άς σημειωθεί ότι ο DODDS στο προηγούμενο μελέτημά του (τόρα στό: The Ancient Concept of progress, 1973, 78-91) τονίζει ότι τό έργο του Εύριπίδη παρουσιάζει όλα τά χαρακτηριστικά συμπτώματα της



σιακός ποιητής"<sup>44</sup>. Έπαναλαμβάνει μερικές ιδέες του Αίσχύλου, αλλά δεν έχει την πίστη του Αίσχύλου. Έπειδή έκρινε τους θεούς, θεωρήθηκε όρθολογιστής. Αλλά για να έννοήσει κανείς τό θεολογικό του "πιστεύω" -καί αυτό μέσα στά πλαίσια του δυνατού, γιατί ο Εύριπίδης είναι "ποικιλώτατος" σάν τό χρόνο<sup>45</sup>- , πρέπει νά μελετήσει ξεχωριστά καί μέ ιδιαίτερη προσοχή τήν παρουσίαση κάθε θεού, χωρίς νά ξεχνάει ποτέ ότι ο ποιητής ήταν αναγκασμένος νά σέβεται τό έξωτερικό περίγραμμα καί τό γενικό κλίμα τής θρησκείας, έπειδή άκριβώς ή έλληνική τραγωδία ήταν προπάντων θρησκευτική τελετουργία.

Ο Εύριπίδης, προσπαθώντας νά έρμηνεύσει τή ζωή καί τά προβλήματά της, έρεύνησε επίμονα τόν άνθρωπο. Οι τραγωδίες του είναι τραγικές παραστάσεις τής ζωής, όπως αυτή εξέλισσεται μέσα στό χρόνο σέ συνάρτηση μέ τά ποικίλα πάθη καί τίς άνερμήνευτες βουλές τής τύχης, τών θεών καί τής μοίρας. Είδικά ως πρός τή Μοίρα, μπορεί νά πεί κανείς ότι ο ποιητής δεν τήν άρνεΐται, αλλά τή μεταθέτει από τόν έξωτερικό κόσμο στό έσωτερικό του άνθρώπου. Ένω δηλ. ο Αίσχύλος καί ο Σοφοκλής παρουσίαζαν τούς ήρωές τους νά πέφτουν σέ δυστυχίες καί συμφορές από έξωτερικούς παράγοντες, ο Εύριπίδης τούς παρουσιάζει νά ύποφέρουν από άνίκητα πάθη. Μέ άλλα λόγια, ένω προηγουμένως τό τραγικό πρόσωπο συγκρουόταν πρός τόν έξωτερικό κόσμο, τώρα έχει νά αντιπαλέψει μέ τόν ίδιο τόν έαυτό του. Ο ποιητής μετέφερε τόν τραγικό ά-

---

πνευματικής κρίσης καί άπειλεΐ τόν έλληνικό κόσμο στά τέλη του 5ου αΐ. καί μιλάει για "systematic irrationalism", για "peculiar blend of a destructive scepticism with a no less destructive mysticism" καί για "despair of rational theology resulting in a craving for a religion of the orgiastic type" (90), ένω ο Ι.Θ.Κακριδής γράφει ότι "ο δραματικός παραλλάζει τώρα τήν παράδοση... όχι πιά για νά έναρμονύσει τίς πράξεις τών θεών καί τών ήρώων, μέ τή δική του ήθική καί θρησκευτική πίστη, αλλά για νά παρουσιάσει τά ήρωϊκά πρόσωπα νά ζουν τή ζωή τήν ανθρώπινη μέ όλα της τά πάθη" (Ο ποιητής καί ή μυθική παράδοση, 1943, 65). Πρβλ. όμως LESKY, Dichtung, 514 κκ., όπου μία άνασκόπηση του προβλήματος μέ στοιχεία καί εύνοουν τήν άποψη μας.

44. CHAPOUTHIER, L'accueil, 207. Πρβλ. WEBSTER, Euripides, traditionalist and innovator, 27-45.

45. Ο Εύριπίδης στόν Βελλερ., Άπ. 291,3 (N), χαρακτηρίζει τό χρόνο "ποικιλώτατον". Αυτό μπορεί νά άποδοθεΐ καί στόν ίδιο τόν ποιητή.



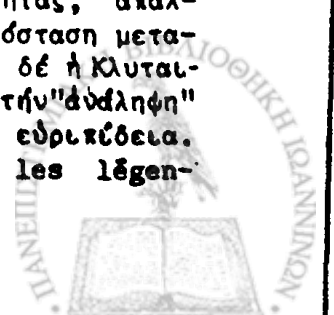
γώνα στην ίδια την ψυχή του ανθρώπου και έγινε έτσι ο θεμελιωτής του ψυχολογικού δράματος<sup>46</sup>.

Ο Ευριπίδης τοποθετείται ανάμεσα στον Ξενοφάνη και τον Πλάτωνα. Δεν απορρίπτει το μύθο, όπως τον απέρριπταν αυτοί —ο καθένας με τον τρόπο του—, αλλά τον χρησιμοποιεί άκριτως για να τον καταστρέψει<sup>47</sup>. Εικονίζει έτσι στο έργο του τη γυμνή πραγματικότητα με όλα της τά παράδοξα και τις θλιβερές της μεταλλαγές. Έτσι ερμηνεύεται ο ρεαλισμός του, από τον οποίο έκπορεύονται όλες οι νεωτεριστικές τάσεις του και όλες οι καινοτομίες —σχετικά με την επεξεργασία του παραδοσιακού υλικού<sup>48</sup>—, που

46. Βλ. RIVIER, Essai, 151. Πρβλ. τοῦ ίδιου, L'élément démonique chez Euripide, 45. Βλ. επίσης LESKY, Psychologie bei Euripides, 67, 123-68, REINHARDT, Sophocle (γαλλ. μετάφρ.), 28-9, GELLIE, Character in Gr. Tr., 250. Σπουδαίο γενικό έργο, σχετικό με τὸ χαρακτήρα τῶν ευριπίδειων ἡρώων, εἶναι τοῦ ZÜRCHER, Die Darstellung des Menschen im Drama des Euripides, 1947.

47. Πρβλ. WINNINGTON-INGRAM, Eur. and Dionysos, 15: "Euripides...using the myth to destroy the myth". Πρβλ. επίσης SCHWARTZ, Charakterköpfe, 49: "Euripides geht zum Angriff gegen die Sage selbst über, weil er sie für unsittlich und schädlich hält". Όσο για τὸν Ξενοφάνη καὶ τὸν Πλάτωνα, εἶναι γνωστὸ ὅτι, ἐνῶ ὁ πρῶτος εἶχε κρίνει τὸν ἀνθρωπομορφισμό, ὁ δεύτερος εἶχε ἐναντιωθεῖ στο "grotesque" καὶ "imporal" τῶν μύθων τῆς λαϊκῆς παράδοσης (βλ. WINNINGTON-INGRAM, ὁ.π.).

48. Ἀναφέρουμε ἐνδεικτικὰ τὴν Ἰφ.Α. πού διδάχτηκε μετὰ τὸ θάνατο τοῦ Εὐριπίδη. Ὁ μύθος τῆς θυσίας τῆς Ἰφιλγένειας, πρὶν ἀπὸ τὴ συνθεσὴ τῆς ευριπίδειας τραγωδίας, εἶχε "πρωτόγονη" μορφή. Στὰ Κύπρια Ἔκη ἢ Ἀρτεμῆ, ἐπειδὴ εἶχε ὀργιστεῖ κατὰ τοῦ Ἀγαμέμνονα γιὰ τὴν κομπορημοσύνη του, ζητοῦσε ἀπὸ τὸν Κάλχα τὴ θυσία τῆς Ἰφιλγένειας (βλ. Πρόκλ. 135-43-Severyns. Πρβλ. Σοφ. Ἠλ. 563-574). Ἡ Κλυταιμνήστρα ἀκουσάζε ἀπὸ τὴν Αὐλίδα, θύτης δὲ ἦταν ὁ ἴδιος ὁ Ἀγαμέμνωνας (Πρβλ. Ἰφ.Τ. 24-5, 359-77, καὶ Ἀγ. 234-5, 205-247). Ἡ Ἰφιλγένεια τοῦ Σοφοκλή χάθηκε. Ὁ Εὐριπίδης μετουσίωσε τὸ μύθο σὲ ψυχολογικὸ δράμα. Ἄφησε κατὰ μέρος τὸν Ὀδυσσεά, ἐνῶ ἀναπλήρωσε τὸ κενὸ μὲ τὸ Μενέλαο καὶ τὴ διεύρυνση τοῦ ρόλου τοῦ Ἀγαμέμνονα. Οἱ Ἀτρεΐδες εἶναι δύο "ἀδύνατοι φιλόδοξοι", πού ἐκπροσωποῦν τὸ μυστικὸ πρόσωπο τοῦ πολέμου καὶ τὴ φρικτὴ πραγματικότητά του. Ἡ Κλυταιμνήστρα ὀδηγεῖ προσωπικὰ τὴν Ἰφιλγένεια σὴν Αὐλίδα. Αὐτὴ, ὕστερα ἀπὸ εὐλογο ἀλλὰ παροδικὸ κλυδωνισμό, ἀποφασίζει ἐλεύθερα νὰ αὐτοθυσιαστεῖ καὶ γίνεται ἔτσι τὸ σύμβολο τοῦ ἀνθρώπινου θάρρους κατὰ τῆς ἀδυσώπητης Μοίρας. Γενικὰ, ὁ ρεαλισμὸς τοῦ Εὐριπίδη καὶ ἡ ψυχολογία τῶν προσώπων, στὰ ὅποια συγκαταλέγεται καὶ ὁ Ἀχιλλέας πού δὲν εἶναι ὁ ἥρωας τοῦ Ὀμήρου οὔτε ἡ μισητὴ μορφή τῶν ἄλλων Τροιακῶν, ἀλλὰ ἓνα ὑπέροχο πρόσωπο εὐγένειας καὶ γενναιοσύνης, ἀπαλλαγμένο ἀπὸ κάθε μοντέρνα "galanterie", φανερῶνουν τὴν ἀπόσταση μεταξὺ τῆς παραδοσιακῆς μορφῆς τοῦ μύθου καὶ τῆς Ἰφ.Α. Τὸ ὅτι δὲ ἡ Κλυταιμνήστρα μόνη δὲν πιστεύει στὸ θαῦμα (1615-8), σχετικὰ μὲ τὴν "ἀνόληθη" τῆς κόρης τῆς, αὐτὸ κάνει τὴν τραγωδίαν ἀκόμη περισσότερο ευριπίδεια. (βλ. WEIL, Iph. à Aulis, 1899, Notice, JOUAN, Euripide et les légendes



χαρακτηρίζουν έντονα τό δραματικό του έργο. Έτσι, μπορεί νά έρμηνευθεί καί τό ότι ή ένοχή τών ήρώων του Εύριπίδη δέν προεξοφλεί άπαραίτητα καί τήν τιμωρητική επέμβαση τών θεών, πράγμα πού συμβάλνει κυρίως στόν Αίσχύλο, αλλά καί στό Σοφοκλή. Καί ή άθωότητα άκόμη μπορεί νά έχει ως άπόληξη τή συντριβή. Αυτό διερμηνεύει στήν ποιητική καί φιλοσοφική σκέψη του δραματουργού τήν ύπαρξη ολοκληρωτικής σύγχυσης καί τυχειότητας μέσα στόν κόσμο, έρμηνεύει από τήν πλευρά του τήν άπαισιοδοξία του ποιητή<sup>49</sup>.

Έτσι οί άνθρωποι συντρίβονται μέσα σέ αναρίθμητες θλίψεις καί κακουχίες, πού στέλνουν οί θεοί. Είναι "άθύρματα" στά χέρια τών άθανάτων ή τής είμαρμένης. Άν καί ή είμαρμένη έξουσιάζει θνητούς καί άθανάτους, τά όρια πού ύπάρχουν μεταξύ αúτης καί του θείου δέν είναι πάντοτε καθορίσιμα. Έπειδή ή θέληση τών θεών είναι άνεξιχνίαστη καί ό δρόμος του πεπρωμένου άδιάκριτος, έπειδή δέν γνωρίζουν οί άνθρωποι τί είναι θεότητα ή τί είμαρμένη, γι' αυτό τό λόγο στή ζωή επικρατεί ή σύγχυση. Αύτή ή σύγχυση πού έντείνεται καί μέ τήν αναπόφευκτη σύγκρουση τών ανθρώπινων παθών έρμηνεύει τελικά στό πνεύμα του Εύριπίδη τήν ύπαρξη μιας τυφλής καί πρωτόγονης δύναμης μέ όλέθριες συνέπειες, έρμηνεύει τήν ταραχή καί τήν άστάθεια στόν κόσμο. Μέ άλλα λόγια είναι αύτή ή δύναμη πού προκαλεί τόν "πόλεμο" στό σύμπαν, τόν "πόλεμο" μεταξύ τών θεών καί τών ανθρώπων καί τόν "πόλεμο" μεταξύ μόνο τών θεών ή μόνο τών ανθρώπων<sup>50</sup>.

des des Chants Cypriens, 257 κκ. Γενικά γιά τήν σύνθεση τών τραγωδιών του Εύριπίδη βλ. CONACHER, Eur. Drama, GRUBE, The Dr. of Euripides, HOWALD, Untersuchungen zur Technik der Euripideischen Tragödien, JOUAN, ό.κ. κτλ. Πρβλ. καί SOLMSEN, Zur Gestaltung des Intrigenmotivs, 1-17 καί Euripides, έκδοση von E.R.SCHWINGE, Darmstadt, 1968, 326-44, BALDRY, Le théâtre trag. des Grecs, 99-139 κτλ.

49. Πρβλ. F.ROBERT, Littérature, 45.

50. α) Οί θεοί στέλνουν δυστυχίες, Έρ. 1-3. β) Οί άνθρωποι είναι "άθύρματα" τών θεών, Όρ. 418, ή τής είμαρμένης, Ηλ. 1301-2. γ) Η είμαρμένη έξουσιάζει τους θνητούς καί τους θεούς, Ίφ. Τ. 1486, Έλ. 514. δ) Τά όρια μεταξύ είμαρμένης καί θείου δέν είναι πάντοτε καθορίσιμα, Ίφ. Τ. 201-2, Η.Μ. 456 (Στήν Έκ. καί στις Τρ. δέν δείχνεται καθαρά ποιό είναι ή αίτία τών συμφορών, οί θεοί ή ή είμαρμένη' άλλοτε μέν αναφέρονται οί θεοί, άλλοτε δέ τό πεπρωμένο. ε) Η θέληση τών θεών είναι άνεξιχνίαστη, Τρ. 885 (βλ. τό τέλος τών τραγωδιών Άλκ., Μήδ., Άνδρ., Έλ., Βάχ. Πρβλ. DODDS καί STEVENS ad.loc.) καί ό δρόμος του πεπρωμένου άδιάκριτος, Ίφ. Τ. 478, Ίων 1512-4, Τρ. 1118-9. στ) Οί άνθρωποι άγνοούν τί είναι θεότητα ή τί είμαρμένη, Τρ. 885, Έλ. 1137-43. ζ) Στή ζωή επικρατεί άστάθεια,

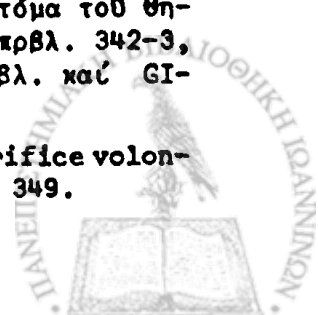


Στό θέατρο τοῦ Εὐριπίδη ἡ "μικρότητα" τῶν θεῶν καί ἡ ποταπότητα τῶν ἀνθρώπων<sup>51</sup> ἀποκαλύπτουν ἕναν κόσμο βαθιά ἀντιφατικό· ἕναν κόσμο, ὅπου ἡ κοσμική τυφλότητα, θεία καί ἀνθρώπινη, θαυμάσια ἐνσαρκωμένη στό πρόσωπο τοῦ Ἐτεοκλή τῶν "Φοινισσῶν", πού ὁ λόγος τῆς Ἰοκάστης ἀποδείχτηκε ἀνίσχυρος νά τόν φωτίσει<sup>52</sup>, γιά νά ἀποτραπεῖ ἡ τραγική καταστροφή, ἔχει κυριαρχική δύναμη. Μία ἀλογη δύναμη βασανίζει τή ζωή καί τή γεμίζει μέ θλίψεις καί δυστυχίες.

Ὅλα αὐτά, βέβαια, δέν σημαίνουν ὅτι στό ἔργο τοῦ Εὐριπίδη εἶναι ἀνύπαρκτη ἡ Δίκη. Ὁ ποιητής πιστεύει σ'αὐτή καί πολλές φορές τήν ἐπικαλεῖται<sup>53</sup>. Δέν σημαίνουν ὅτι ἀπουσιάζουν τά εὐγενῆ συναισθήματα καί τά εὐγενῆ ἰδανικά. Ἡ Ἀλκίση, ἡ Μακαρία, ἡ Πολυξένη, ἡ Ἰφιγένεια, ὁ Μενοικέας καί ἡ Εὐάδνη εἶναι μορφές πού ἀποτελοῦν τόν "παράδεισο" τοῦ Εὐριπίδη<sup>54</sup>. Ἀν ὁ ποιητής, στό γενικό κλίμα τῆς θεατρικῆς του δημιουργίας, παρασταίνει τή ζωή νά χειμάζεται ἀπό μία ἀκατάπαυστη τυφλή καί χλωδή δύναμη, αὐτό τό κάνει, γιὰτί στό γενικό του "πιστεύω" γιά τόν κό-

Ἡ.Μ. 101-4, Ἐκ., 956-60, Ἴων 1118-9, Ἐλ. 712-5 κτλ. η) "Πόλεμος" μεταξύ θεῶν καί ἀνθρώπων, πρβλ. τόν Ἡ.Μ., εἰδ. 1243' οἱ θεοί σέ συμμαχία κατὰ τῶν θνητῶν, Πρόλ. Τρ. ἢ κροσωπικῆ, πρβλ. τόν Ἰκκ., εἰδ. 1327-30' συντριπτική ἡ νίκη τῶν θεῶν, Βάκχ. 1325-6, πρβλ. Ἰκ. 549 κκ. θ) "Πόλεμος" μεταξύ τῶν θεῶν, Ἀλκ. 3-6, Ἰκκ. 1301-2, Βάκχ. 9, 41' μεταξύ τῶν θνητῶν, πρβλ. Ἡρ., Ἰκ., Φοίν. Ὅλα αὐτά ὅμως δέν σημαίνουν ὅτι τό ποιητικό κλύμα τοῦ ἔργου τοῦ Εὐριπίδη μοιάζει μέ τοῦ Ὀμήρου.

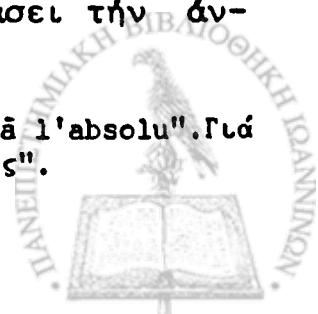
51. α) "Μικρότητα" θεῶν, Ἐλ. 38-41, Ἠλ. 1282-3, Ὀρ. 1639-42, β) Ποταπότητα θνητῶν, πρβλ. Ἀλκ., 770-1, Ἀνδρ. 537-8, Ἐκ. 1233-5, Ἡ.Μ. 33, 332-5, Τρ. 719. Πρβλ. ἐδῶ γιά τόν Εὐριπίδη καί τόν κόσμο του, τή γενική παρατήρηση τοῦ ZUNTZ, Die taurische Iphigenie des Euripides, 252.
52. Φοίν. (524-5, 624), (460-4), (1454). Στίς Φοίν. ἀναφέρονται κολλές φορές οἱ θεοί ὡς αἴτιοι τῆς συμφορᾶς τοῦ οἴκου τῶν Λαβδακιδῶν, ἀλλά τό βάρος πέφτει στούς ἔδλους τοῦ ἀνθρώπου -στόν Πολυνεΐκη καί τόν Ἐτεοκλή, προκάντων στόν Ἐτεοκλή. Ἔτσι ὁ Ἐτεοκλής ἐνσαρκώνει τό "κοσμικό" πάθος, πάθος θεῶν καί ἀνθρώπων, ἐνσαρκώνει τήν "κοσμική" τυφλότητα, μιά καί ὁ Εὐριπίδης δέν πιστεύει, ὅπως ὁ Αἰσχύλος, στή δύναμη τοῦ κληρονομικοῦ κακοῦ. Γι'αὐτά βλ. στά ἐκόμενα.
53. Πρβλ. Ἡρ. 941, Μήδ. 1390, Ἀνδρ. 439, Ἰκκ. 1171 (δν καί στό στόμα τοῦ θησεία, πού ἀγνοεῖ τήν ἀλήθεια γιά τόν Ἰκκόλυτο), Ρησ. 199' πρβλ. 342-3, 468, ὅπου ἀναφέρεται ἡ Ἀδράστεια, "ἄ Διός καίς", κτλ. Πρβλ. καί GIGANTE, Κρατῶν νόμος, 122-38.
54. Βλ. σχετικῶς WEIL, ὁ.κ., Notice, ROUSSEL, Le thème du sacrifice volontaire, 225-40, καί SÉCHAN, Le dévouement d'Alceste, τ. II, 349.



σμο είναι νατουραλιστής. Αυτό όμως δεν σημαίνει ότι αρνείται την ύπαρξη άξιων ή γενικότερα την ύπαρξη αντικειμενικής αλήθειας. Αλλά υπάρχουν και ο Εύριπίδης τὰ ἀναζητεῖ. Θὰ ἤμασταν ὁμως ἔξω ἀπὸ τὰ πράγματα, ἂν ὑποστηρίζαμε ὅτι ἡ ἀναζήτηση τῶν ἀξιῶν καὶ τῆς ἀντικειμενικῆς ἀλήθειας ἔχει στὸ ἔργο τοῦ Εὐριπίδη χαρακτηριστὴ ἐπίμονη ἠθικολογία ἢ συστηματικὴ φιλοσοφικὴ καὶ μεταφυσικὴ ἔρευνα. Ἐκεῖνο πού μπορούμε νὰ ποῦμε μὲ βεβαιότητα εἶναι ὅτι ὁ ποιητὴς, χωρὶς νὰ ἐνδιαφέρεται μὲ πάθος γιὰ τὸ Ἐπίλυτο<sup>55</sup>, δὲν παραλείπει ὡστόσο μέσα ἀπὸ τὸ ρεαλισμὸ του νὰ μᾶς φανερώσει καὶ τὸν ἰδεαλισμὸ του. Ἡ προσπάθειά του ἄλλωστε νὰ ἐξαγνίσει τὴν παράδοση αὐτὸ τὸ σκοπὸ ἔχει, νὰ μᾶς ἀποκαλύψει ὅτι ἔξω ἀπὸ τὸν ἄλογο καὶ πεζὸ κόσμον τῶν μύθων ὑπάρχει ὁ λόγος τῆς ἀλήθειας. Ἔτσι, μπορούμε νὰ καταλάβουμε ποιά σημασία ἔχουν τὰ λόγια τοῦ Ἡρακλῆ πρὸς τὸ θεῖον: "δεῖται γὰρ ὁ θεός, εἴπερ ἔστ' ὄντως θεός, / οὐδενός" (Ἡ.Μ. 1345-6), πού προσπαθεῖ νὰ τὸν παρηγορήσει μὲ τὶς ἀνομίες τῶν θεῶν, ἢ ποῖο νόημα ἀποκτίνει ἡ ὀρθολογιστικὴ ἀπάντηση τῆς Ἑκάβης πρὸς τὴν Ἑλένη: "μὴ ἀμαθεὶς ποιεὶ θεάς" (Τρ. 981), πού ἐπιχειρεῖ νὰ σκεπάσει τὸ κρίμα τῆς μὲ τὴν τάχα ἐνοχία τῆς Ἥρας, τῆς Ἀθηνᾶς καὶ τῆς Ἀφροδίτης. Οἱ ἄξιες λοιπὸν καὶ ἡ ἀλήθεια ὑπάρχουν, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὸ ἂν οἱ ἄνθρωποι δὲν εἶναι σὲ θέση, ἔξαιτίας τῆς πεπερασμένης φύσης τους, νὰ τὶς συνειδητοποιήσουν καὶ νὰ τὶς κάμουν βίωμά τους. Ὁ Πενθέας ἐπαναστατεῖ κατὰ τοῦ Διόνυσου<sup>56</sup>, χωρὶς νὰ καταλαβαίνει ὅτι ἡ ἐνέργειά του αὐτὴ θὰ καταλήξει στὸ μηδενισμὸ του. Ὁ θεὸς ὀργίστηκε ὑπερβολικὰ (Βάχχ. 1346), γιὰ τὴν "ὑπερβολικὰ" ἐπαναστάτησε ὁ ἄνθρωπος (1347). Ἄν δὲ κανεὶς ἐπαναστατοῦσε ἀκόμη περισσότερο, ἀντιλέγοντας μαζί μὲ τὴν Ἀγαυή ὅτι ὁ θεὸς δὲν πρέπει νὰ ὑποβιβάζεται στὸ ἐπίπεδο τῶν θνητῶν (1348), δηλ. νὰ ἐξομοιώνεται στὸ πάθος μὲ τοὺς θνητοὺς, θὰ ἐπαιρνε ἀσφαλῶς τὴν ἀπάντηση ἀπὸ τὸ στόμα τοῦ ἰδίου τοῦ θεοῦ. Καὶ αὐτὴ ἡ ἀπάντηση, ἐκφράζοντας τὴν Ἀλήθεια, ἐπειδὴ ἀκριβῶς προέρχεται ἀπὸ τὸ θεὸ (1349), συνίσταται στὸ ὅτι ἡ κενὴ φιλοδοξία ἐνός θνητοῦ πού θέλει νὰ νικήσει τὸν ἑαυτὸ του, νὰ ξεπεράσει τὴν ἀν-

55. Πρβλ. CHAROUTHIER, L'accueil, 205: "Il (Eur.) ré pugne à l'absolu". Γιὰ τὸ θέμα περισσότερο βλ. στή σημ. 3 τῆς "Ἀνακεφαλαίωσης".

56. Βάχχ. 45, 635-6, 1255-6 κτλ.



θρώπινη φύση, δέν όδγγεί παρά στήν τραγική του συντριβή.

Αυτή τήν πίστη του ό Εύριπίδης τήν έκφράζει στοχαστικά στήν αντίστροφή του τέταρτου στάσιμου των "Βακχών", ένισχύοντάς την μέ μία προτροπή ιδιαίτερα σημαντική (991-6). Νομίζω ότι μπορεί κανείς νά δει σ' αυτό τό έξοχο λυρικό τμήμα όχι μόνο τήν κεντρική ιδέα της τραγωδίας της γεροντικής ηλικίας του δραματούρου, αλλά και τό γενικότερο "πιστεύω" του, όχι όμως απαραίτητα και θρησκευτική του μεταστροφή<sup>57</sup>.

Μέ όσα αναφέρθηκαν ως τώρα, μέ τό σκοπό νά γίνει στά επόμενα εύκολότερη ή κατανόηση του ρόλου της ΟΡΓΗΣ στό έλληνικό τραγικό θέατρο, έγινε φανερό ή θέση των τριών Τραγικών απέναντι στον άνθρωπο και τά προβλήματά του στον κόσμο και διαπιστώθηκε ή διαφορά μεταξύ τους. Βέβαια, ό τρόπος σκέψης του Αίσχύλου διαπιστώνεται και στό Σοφοκλή, όπως άκριβώς του Σοφοκλή

57. α) Για τήν προτροπή και τήν "αντίστροφή" βλ. ROUX, Bacchantes, II, 543, 547 κκ. 'Η ROMILLY, Le thème du bonheur dans les Bacchantes, 368, γράφει: "...le refrain de la strophe et de l'antistrophe est obscur. La joie de la victoire est-elle, comme nous le croyons, célébrée par le choeur (DODDS: "I apprehend that they reason thus") ou bien... ironiquement énoquée, avec le commentaire sous-entendu: "O vanité"? (Προσωπικά πιστεύω τό κρώτο)' β) Γενικά τό πρόβλημα των Βακχών -άθεϊα; μεταστροφή; φιλοσοφικό-μεταφυσικό περιεχόμενο; κτλ.-δέν είναι άπλό. Έχει προκαλέσει πολλές φιλολογικές συζητήσεις και διαμάχες. 'Η ROMILLY δέν βλέπει μεταστροφή του κοιπητή, αλλά θεωρεί ότι ή τραγωδία "est la plus euripidéenne de toutes ses pièces (βλ. ό.π. 379-80). 'Ο APPLETON, Eur. the idealist, 89, έγραφε ότι "it is a development and not change amounting to a recantation at the end". 'Ο ZIELINSKI, L'évolution religieuse d'Euripide, 479, ύποστήριξε ότι ό Εύριπίδης καταδύκασε τον Πενθέα, όχι όμως και τον έαυτό του. 'Ο MURRAY, μεταφράζοντας τους στίχους 509-10, άφησε νά έννοηθεί ότι ό Διόνυσος είναι ό ήρωας του δράματος και συγγενεύει μέ τό Χριστό. 'Ο GLOWER, The Bacchae, 82, ύποστήριξε τό αντίθετο, ότι "Dionysus is more like Judas; he fondles the man whom he means to kill, 933", ένώ ό NORWOOD, The riddle of the Bacchae, 88 κκ., έμεινε μέ τή γνώμη ότι ό Διόνυσος είναι, όπως λέει ό Πενθέας, ένας "γόνος έκπόδος" (234) και ένας άγύρτης. Για τίς Βάκχες βλ. επίσης και: VERRALL, The Bacchantes, 1910 (όρθολογιστική θέση), MEAUTIS, Les Bacchantes, 153-65, WASSERMANN, Die Bakchantinnen, 272-86, SEDGWICK, Again the Bacchae, 6-8, BEZDECHI, La genèse des Bacchantes, 97 - 118, GRUBE, Dionysos in the Bacchae, 37-54, WINNINGTON-INGRAM, Eur. and Dionysos, 1948 (τά δύο τελευταία κεφ.), FESTUCIÈRE, La signification religieuse de la Parodos des "Bacchantes", 72-86, ROUX, Sur la parodos des "Bacchantes", 64-71, A. PIPPIN BURNETT, Pentheus and Dionysus, 15-29. βλ. και κεφ. "Η Αίσθητική της όργης".

καί στον Εύριπίδη. Ἐντούτοις ἡ πίστη τοῦ Αἰσχύλου στή θεία δικαιοσύνη περιορίζεται καί δευτεροποιεῖται στό Σοφοκλή, ὅπως ἀκριβῶς ἡ πίστη τοῦ Σοφοκλή στό ἀνθρώπινο μεγαλεῖο στενεύει καί ἀποδυναμώνεται στον Εύριπίδη, καί ὅταν ἀκόμη αὐτός φαίνεται ὅτι ἐπαναλαμβάνει τούς τύπους. Πρόκειται γιά ἐπιβιώσεις. Καί ὅ,τι ἐπιβιώνει δέν ἔχει τήν αὐτάρκεια, τήν πηγαιότητα καί τή δύναμη τοῦ ἀθηντικοῦ<sup>58</sup>.

Ὁ Ἀριστοφάνης ἔκρινε τούς τρεῖς Τραγικούς μέ τό δικό του τρόπο, τόν τρόπο τοῦ κωμωδιογράφου. θαύμασε τόν Αἰσχύλο, συμπάθησε τό Σοφοκλή, σατίρισε τόν Εύριπίδη<sup>59</sup>. Ὁ Patin, ἐπαναλαμβάνοντας ξένο παραλληλισμό, ἔγραψε ὅτι ἡ Φειδίας, μέ τίς ζωφές καί ὑψηλές μορφές τῆς θεότητας, παρασταίνει τόν Αἰσχύλο, ὁ Πολύκλειτος μέ τήν εὐρυθμία, τήν ἀρμονία τῶν ἀναλογιῶν, φαίνεται ὅτι ἀνταποκρίνεται στό Σοφοκλή, τέλος δέ ὁ Λύσιππος καί ὁ Εύριπίδης, ἐπιδειώκοντας μέ τίς ἐμπνευσμένες μιμήσεις τους νά ἐκφράσουν περισσότερο τό θέλγητρο τῆς κίνησης καί τῆς ζωῆς παρά τήν ἀδιατάρακτη ἡρεμία καί ἐπισημότητα τῶν ἰδεωδῶν μορφῶν, συμπληρώνουν αὐτόν τόν παραλληλισμό<sup>60</sup>. Βέβαια, θά μπορούσαμε νά ἀναφέρουμε καί πολλές ἄλλες γενικές γνῶμες καί κρίσεις σχετικές μέ τούς τρεῖς Τραγικούς, καθόσον πολλά ἔχουν γραφεῖ ὡς σήμερα γιά τό ἔργο τους καί πολλές θεωρίες καί διχογνωμίες ἔχουν διατυπωθεῖ καί ἐκφραστεῖ γι' αὐτό. Τό ἀναμφισβήτητο ὅμως συμπέρασμα ἀπό ὅλα αὐτά εἶναι ὅτι τό θέατρο, πού δημιούργησαν οἱ τρεῖς ἀρχαῖοι Τραγικοί, εἶναι ἡ καλλιτεχνική δραματική παράσταση τοῦ Σύμπαντος, μέσα στό ὁποῖο "ἐντάσσεται" ἡ ζωή καί ἀγωνίζεται ἀδιάκοπα ὁ ἀνθρώπος. Ἐπειδή δέ αὐτός ὑφαίνει τήν ἱστορία πάντοτε σέ σχέση πρός τούς συνανθρώπους του καί τό θεῖο, εἴτε ἀκολουθώντας τό "μέτρο" εἴτε διαπράττοντας "ὑβρη", γι' αὐτό

58. Βλ. σχετικά ROMILLY, Temps, 105. Πρβλ. WEBSTER, Introduction, 88 καί SMYTH, Aesch. Tr., 113.

59. Βάτρ. 62-72, 80-2, 89-90, 851-2, 866-9.

60. PATIN, Histoire, I, 52 (rapprochement de W. SCHLEGEL, Cours de littérature dramatique). Πρβλ. καί SHOREY, Sophocles, 95, ὅπου ὁ λόγος γιά τό Σοφοκλή, ἀλλά σέ ἀναφορά πρός τούς δύο ἄλλους Τραγικούς: "As a poet, Sophocles cannot vie in imaginative sublimity with Aeschylus. As a thinker, he may be less fertile, in suggestion than the ingenious Euripides".

ὁ ρόλος τῆς ΟΡΓΗΣ σέ ὅλες τίς ἀνθρώπινες καί θεῖες μορφές τῆς, ὅπως αὐτές ἐκδηλώνονται στό θέατρο τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων, εἶναι πολύ σημαντικός. Πιστεύω ὅτι μπορούμε νά συλλάβουμε καλύτερα τὸ νόημα τῆς ἀρχαίας ἐλληνικῆς τραγωδίας, εἴτε ἐρευνητές εἴμαστε εἴτε ἀπλοί ἀναγνώστες, ἂν προηγουμένως ἔχουμε κατανοήσει τὴ σημασία τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν καί τῶν ἡρώων ὄχι τῆς ἀνεπεξέργαστης μυθολογίας, ἀλλά τοῦ τραγικοῦ θεάτρου τοῦ Αἰσχύλου, τοῦ Σοφοκλῆ καί τοῦ Εὐριπίδη<sup>61</sup>.

61. Ἡ ἐρευνα τοῦ θέματος τῆς ὀργῆς, ὅπως τοῦτο ἐμφανίζεται στήν τραγική ποίηση, δέν εἶναι ἐξαντλητική. Οἱ ἐργασίες ποῦ ἔχουν γίνει ὡς σήμερα ἀναφέρονται σέ εἰδικούς τομεῖς καί κατά συνέπεια, ἀπό τὴ φύση τους, δέν καλύπτουν ἐρμηνευτικά ὅλες τίς σημασιολογικές πλευρές τοῦ προβλήματος οὔτε παρουσιάζουν μέ λεπτομερειακό συγκριτικό τρόπο τίς ἐκδηλώσεις αὐτοῦ τοῦ πάθους στους τρεῖς Τραγικούς. Ἡ διατριβή τῆς R. CAMERER, *Zorn und Groll in der sophokleischen Tragödie*, Leipzig, 1936, ἀφορᾷ στήν ποίηση μόνο τοῦ Σοφοκλῆ, ἡ μελέτη τοῦ E.M.EENIGENBURG, *The Experience of Divine Anger in Greek Tragedy*, New York, 1949, πραγματεύεται τὴ θεϊκὴ μόνο ὀργή στήν ἐλληνική τραγωδία καί ἡ ἐργασία τοῦ G. NEBEL, *Weltangst und Götterzorn, Eine Deutung der griechischen Tragödie*, Stuttgart, 1951, ἔχει μᾶλλον ψυχολογικό καί μεταφυσικό χαρακτήρα. Οἱ δύο "Maîtrises", τῶν Fr.CASSIER, *La colère dans le théâtre de Sophocle et d'Euripide*, Paris, 1969, καί Fr.MORLET, *La colère dans le théâtre d'Eschyle*, Paris, 1970, ποῦ τὸ περιεχόμενό τους ἔλαβα ὀκωσδήποτε ὑπόψη, ἔχουν εὐλογα τὴν ἀδυναμία τῶν ἐργασιῶν αὐτοῦ τοῦ εἴδους. Δέν πιστεύω βέβαια, μέ κανέναν τρόπο, ὅτι ἡ δική μου προσπάθεια ἔρχεται νά "λύσει" τὸ πρόβλημα. θεωρῶ ἄπόσο ὅτι θά ἦταν ἱκανοποιητικὴ ἡ προσφορά στήν Ἐκκλήσια, ἂν ἔδωνα, ἔστω καί μέ τὰ λάθη ἢ τίς ἀτέλειες τοῦ κινήματός μου, τὴν εὐκαιρία σέ ἄλλους μελετητές ὄχι μόνο τῆς τραγικῆς ποίησης ἀλλὰ καί τῆς καλαιότερης γραμματείας νά ἐξετάσουν ἀντικειμενικότερα τὸ θέμα τῆς ὀργῆς ἢ διάφορα παραπλήσια θέματα.

## ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟ



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΠΡΩΤΟ

## Η ΦΥΣΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"Βαρύς γε μέντοι Ζηνός 'Ικεσίου κοτός",  
Αίσχ. 'Ικ., 346

"θυμοῦ γάρ οὐδέν ἐστι γῆρας ἄλλο πλήν  
θανεῖν", Οἶδ. Κ., 954-5

"πολλούς δ' ὁ θυμός ὁ μέγας ὤλεσεν βροτῶν",  
Εὐρ. 'Ακ. 257 (N<sup>2</sup>)

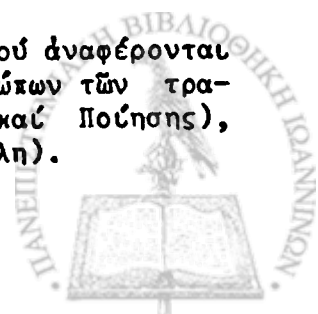
Ὁ Ἀριστοτέλης, γράφοντας γιὰ τὰ πάθη<sup>1</sup>, ὑποστηρίζει ὅτι αὐτὰ συντελοῦν στή διαφοροποίηση τῶν ἀνθρώπων ὡς πρός τίς κρίσεις τους καί ἔχουν ὡς συνέπειες τή λύπη καί τήν εὐχαρίστηση. Ὁ φιλόσοφος ὡς πρῶτο πάθος ἀναφέρει τήν ὀργή καί τονίζει ὅτι, γιὰ νά καταστεῖ πλήρης καί σαφής ἡ εἰκόνα της, πρέπει νά περιγραφεῖ ἡ κατάσταση τοῦ ὀργιζομένου, νά γνωσθοῦν τά πρόσωπα πού ἐπισύρουν τό θυμό του καί νά ἐπισημανθοῦν οἱ λόγοι πού ὑποκινοῦν τήν ὀργή.

Ἔτσι, κατὰ τόν Ἀριστοτέλη ἡ ὀργή εἶναι πάθος διαφοροποιητικό καί δημιουργεῖ εὐρύ πεδίο ποικίλων παρατηρήσεων καί σοβαροῦ προβληματισμοῦ. Συνδέεται μέ τή φυσιολογία καί τήν ψυχολογία τοῦ ἀνθρώπου, ἀλλά μιὰ καί ἔχει σημαντικές κοινωνικές, ἠθικές, θρησκευτικές καί μεταφυσικές προεκτάσεις γίνεται καί ἀντικείμενο φιλοσοφικοῦ στοχασμοῦ<sup>2</sup>. Γι' αὐτόν ἀκριβῶς τό λόγο ὁ ὀρισμός της ὀργῆς ἀπό τόν Ἀριστοτέλη "ἔστω δὲ ὀργή ὀρεξις μετά λύπης τιμωρίας φαινομένης διὰ φαινομένην ὀλιγωρίαν τῶν εἰς αὐτόν ἢ τῶν αὐτοῦ, τοῦ ὀλιγωρεῖν μὴ προσήκοντος"<sup>3</sup> δέν πρέπει νά

1. Ρητορ. II, 1378α, 19-26. Ὁ ἀριθμός καί ἡ τάξη τῶν παθῶν της Ρητορ. δέν ἀνταποκρίνονται ἀκριβῶς στόν ἀριθμό καί τήν τάξη τῶν παθῶν τῶν Ἠθ.Ν. Ἡ αἰτία ἴσως νά ὀφείλεται ὀχι στόν Ἀριστοτέλη, ἀλλά στό γιό του τό Νικόμαχο πού εἶχε πάρει τήν ἐντολή νά ἐκδώσει, ἐκτός ἀπό τίς ἄλλες ἐργασίες τοῦ πατέρα του, καί τήν Ἠθική πού φέρει τό ὄνομά του ἢ σέ προσθήκες καί μεταγενέστερες διορθώσεις.

2. Πρβλ. SAUER, Charakter und tragische Schuld, κεφ. 3-5, πού ἀναφέρονται στό μεταφυσικό, ἠθικό καί ψυχολογικό χαρακτήρα τῶν προσώπων τῶν τραγωδιῶν, στούς λόγους καί τά ἔργα τους (σχέση Ἀλήθειας καί Πούσης), στήν "ἀμαρτία" (συσχέτιση πρός τήν Ποιητ. τοῦ Ἀριστοτέλη).

3. Ρητορ. II 1378α, 30-32.



θεωρηθεῖ ὅτι ἀφορᾷ μόνο στίς σχέσεις μεταξύ τῶν ἀνθρώπων, ἀλλά καί γενικότερα στίς σχέσεις μεταξύ αὐτῶν καί τῶν ὑπερανθρώπων δυνάμεων. Ἄν εὐρύνουμε τήν ἐρμηνευτική μας προσπάθεια, λαμβάνοντας ὑπόψη τὸ μήνυμα τῆς ἀρχαίας ἐλληνικῆς τραγωδίας, θά διαπιστώσουμε ἀναμφίβολα τήν εὐρύτητα τοῦ ἀριστοτέλειου ὀρισμοῦ. Ἄν στή φράση "τιμωρίας φαινομένης διὰ φαινομένην ὀλιγωρίαν...", τοῦ ὀλιγωρεῖν μὴ προσήκοντος" διαβλέψουμε ὡς δραστικές δυνάμεις τοὺς θεοὺς ἢ καί τὴ Μοῖρα, θά ἔχουμε ἤδη ἐρμηνεύσει τὸ ἠθικό, φιλοσοφικό καί μεταφυσικό νόημά του. Γι' αὐτὰ ὁμως θά γίνει λόγος στὰ παρακάτω.

Τὰ πάθη γενικά, κατὰ τὸ Σταγειρίτη<sup>4</sup>, δέν εἶναι βέβαια ἀρετές ἢ κακίες, γιατί δέν θεωροῦμαστε ἐνάρετοι ἢ κακοί καί δέν ἐπαινούμαστε ἢ δέν κακολογοῦμαστε ἐξαιτίας τῶν παροδικῶν συγκινήσεών μας, ἀλλά ἐξαιτίας τῶν διαρκῶν καταβολῶν μας. Δέν εἶναι, ὅπως οἱ ἀρετές καί οἱ κακίες, τὰ ἀποτελέσματα ἑλλογῆς ἐκλογῆς καί προτίμησης. Δέν εἶναι πηγαῖες διαθέσεις, γιατί δέν εἶναι φυσικά, ἀλλά ἐπίκτητα. Παρ' ὅλα αὐτὰ ὁμως ἔχουν κεντρίσει τήν προσοχή τῶν διάφορων ἠθικολόγων καί ἔχουν γίνει τὸ ἀντικείμενο πλήθους ἔργων. Ἡ ὀργή εἰδικά ἔχει ἀπασχολήσει ἰδιαίτερα τὴ σκέψη τῶν ἀρχαίων, ὥστε ἔχουν ἀφιερωθεῖ σ' αὐτὴ ὄχι μόνο ἀπλοὶ στοχασμοί, ἀλλά καί ὀλόκληρες πραγματείες.

Ὁ Σενέκας (4-62 μ.Χ.) ἔχει γράψει σπουδαιότατο ἔργο γιὰ τὴν ὀργή (De Ira) καί εἶναι ὁ μόνος θεωρητικός τῆς κατὰ τὴν ἀρχαιότητα, πού ἡ πραγματεία του ἔχει σωθεῖ ὀλόκληρη. Ἄν καί εἶναι ὁ σημαντικότερος ἐκπρόσωπος τῆς λατινικῆς γραμματείας τῶν αὐτοκρατορικῶν χρόνων, πού καί στή δομὴ τῆς καί στήν κοσμοθεωρία τῆς εἶναι μία ἀρνηση τῆς παραδοσιακῆς λογοτεχνικῆς παραγωγῆς, ὅπως αὐτὴ ἐκφραζόταν προπάντων μὲ τὸ Λίβιο, τὸ Βιργίλιο καί τὸν Ὀράτιο<sup>5</sup>, ὁμως ἀπέναντι στήν ἐλληνικὴ ἀρχαιότητα κράτησε στάση δημιουργικοῦ μαθητῆ ἀπέναντι σέ σοφὸ δάσκαλο. Ἡ ἐπίδραση, πού ἀσκήσαν ἡ ἐλληνικὴ σκέψη καί φιλοσοφία στὸ πνεῦμα

4. Βλ. DUFOUR, ἔκδ. Ῥητορ. (Belles Lettres), II, Εἰσαγ. 20. Πρβλ. Ῥητορ. II, 1378α, 15-18. Ἀρετὴ, κατὰ τὸ φιλόσοφο, εἶναι μεσότητα δύο ἀκρῶν κακίας (Ἡθ. Εὐδὴμ. II, 3, 1220b), τῆς ὑπερβολῆς καί τῆς ἑλλείψεως (πρβλ. Ἡθ. Ν. II, 2-τέλος). Ὑπερβολές εἶναι ἡ ὀργιλότητα, ἡ θρασύτητα, ἡ ἀναισχυντία, ἡ ἀκολασία, ἑλλείψεις δέ ἡ ἀναλγησία, ἡ δειλία, ἡ κατάκλιση, ἡ ἀναίσθησία. Μεσότητες εἶναι ἡ ὠραιότητα, ἡ ἀνδρεία, ἡ αἰδώς, ἡ σωφροσύνη. Πρβλ. καί τὸ ἔργο Περὶ ἀρετῶν καί κακιῶν.

5. Βλ. LEFÈVRE, Seneca als moderner Dichter, 1.



του Σενέκα, είναι αναμφισβήτητα σημαντική. Ός προς τό θέμα της όργης δέν πρέπει βέβαια νά αναζητήσουμε επιδράσεις τών προσωκρατικών φιλοσόφων, γιατί ό Σενέκας δέν φαίνεται νά έχει έπηραστεί από αυτούς, έκτός αν έξαιρεθεϊ ό Δημόκριτος, του οποίου τό έργο "Περί εύθυμίας" μιμήθηκε ό Λατίνος φιλόσοφος στην πραγματεία του "De tranquillitate vitae". Ούτε καί από τόν Πλάτωνα φαίνεται νά έπηρεάστηκε σημαντικά ό Σενέκας, γιατί δανείζεται από αυτόν μόνο μερικές σκέψεις ή αναφέρει μερικά "άνέκδοτά" του που δέν όφείλονται όμως σέ άμεση έπαφή μέ τό έργο του<sup>6</sup>. Τό έργο που πρέπει νά θεωρηθεϊ ως άφετηρία στη σκέψη του Σενέκα -όχι όμως αναγκαστικά καί τό πρότυπο για τήν πραγματεία του- είναι του Άριστοτέλη, γιατί ή θέση που πήρε αυτός ό φιλόσοφος, σχετικά μέ τήν όργή, είχε προκαλέσει πολλά σχόλια καί πολλές αντιθετικές συζητήσεις στους κύκλους τών φιλοσόφων καί ήθικολόγων της έποχής που άκολούθησε. Δέν θά αναφέρουμε όμως έδω τίς λεπτομέρειες αυτής της διαμάχης -γιατί περί διαμάχης πρόκειται<sup>7</sup> -, αλλά θά καταστήσουμε μέ συντομία σαφή μόνο τή θέση τών δύο φιλοσόφων πάνω στό θέμα της όργης, για νά διαπιστωθευν άφ'ένός μέν ή διαφορά άπόψεων μεταξύ τους, άφ'έτέρου δέ ή τυχόν δυνατότητα νά έρμηνευθεϊ ή φύση της όργης στην άπτική τραγωδία που προηγήθηκε ως λογοτεχνικό είδος μέ τή θεωρία του ένός ή του άλλου φιλοσόφου.

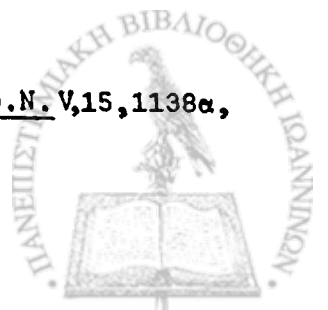
Ό Άριστοτέλης δέν φαίνεται νά καταδικάζει άπόλυτα τήν όργή. Η γενική θέση του, όπως άποκαλύπτεται στό IV βιβλίο τών "Ηθ.Ν." (11) καί συμπληρώνεται μέ τίς αναλύσεις του II βιβλίου της "Ρητορικής" (2-3) ή τών άλλων σποραδικών όρισμών του<sup>8</sup>, είναι ότι ή άοργησία είναι τόσο ψεκτή όσο καί ή εύοργησία (πρβλ. "Ηθ.Ν." VII, 6, άρχή). Ό,τι είναι έπαινετό για τό φιλόσοφο είναι ή μεσότητα τών δύο άκρων, γιατί αυτό είναι άρετή<sup>9</sup>. Ό Ά-

6. (De Ira, I,VI, 5-Πλατ. Πολ. I, 335d), (I,XV, 1-Πολ. II, 375c καί Νόμοι, V, 731b), (I, XIX, 7- Νόμοι XI, 934a), (II, XX, 2-Νόμοι II, X, 666 a), (II, XVII, 2- Νόμοι X, 903b) (II, XXVIII- Φαίδρος IVF, 110). Βλ. καί BOURGERY, έκδ. De Ira (Belles Lettres), Introd. XVII.

7. Βλ. γι'αυτά BOURGERY, ό.π., XVI-XIX.

8. Π.χ. Περί ψυχής I, 1, 403α, 30, Τοπ. IV, 5, 127b, 30, Ηθ.Ν. V, 15, 1138α, 9, Ρητορ. II, 1382α, 2, 5, Ρητορ. I, 1369α, 4 κτλ.

9. Βλ. σημ. 3.



ριστοτέλης εξέλλου πουθενά στο έργο του -τούλάχιστο σ' αυτό που έχει διασωθεί ως σήμερα- δεν υποστηρίζει ότι η όργη είναι απαραίτητο στοιχείο της αρετής<sup>10</sup>. Έκείνο που υποστηρίζει είναι ότι, όταν αυτή συνδυάζεται -όταν μπορεί να συνδυαστεί- με τον όρθό λόγο, αποτελεί μορφή πραγματικής ανδρείας (δ.π. Γ, 1116 β, 26 κκ.). Αυτό όμως δεν σημαίνει ότι τη θεωρεί και απαραίτητο στοιχείο της αρετής. "Αλλωστε η ανδρεία στην πραγματική της μορφή, την ανώτερη, είναι απαλλαγμένη από κάθε πάθος (δ.π.). Η όργη λοιπόν κατά το Σταγειρίτη είναι αποφευκτέα υπερβολή, όταν είναι αχαλίνωτο πάθος, και εδλογη αίτια πραγματικού θάουρου, όταν συνυφάνεται με τη λογική.

Κατά το Σενέκα είναι πάθος, από το οποίο "nullus affectus vindicandi cupidior est" (De Ira, I, XII, 5). Τά άλλα πάθη έχουν κάτι το γαλήνιο και ειρηνικό, αλλά η όργη είναι έξοκληρου όρμη. Καίει από μία έντονη επιθυμία για μάχη, αίμα και τιμωρία. Κατατείνοντας πάντοτε στο να προξενήσει το κακό, όρμαιο με τά όπλα της ακάθεκτη, διψαλέα για έκδίκηση που παρασύρει μαζί της τον έκδικητή (I, I, 1). "Αν με την ήρεμία του πνεύματος επικρατεί η πλέον ζηλευτή γαλήνη, με την όργη επικρατεί η φοβερότερη ταραχή (II, XIII, 2). Η όργη τελικά, κατά το Λατίνο φιλόσοφο, είναι ένα φοβερό καταστρεπτικό πάθος που, για να αποκαλυφθεί τό άληθινό πρόσωπό του, πρέπει να συγκριθεί με τά χειρότερα κακά<sup>11</sup>.

Έτσι, σύμφωνα με αυτά, γίνεται φανερή η διαφορά απόψεων μεταξύ των δύο φιλοσόφων. Αύτή η διαφορά επίσημοποιείται, αν λάβουμε όπόψη αυτό που ό ίδιος ό Σενέκας λέει, αναφερόμενος

10. Ο Σενέκας (I, IX, 2) κρβλ. III, III, 1) καταλογίζει αύτή τή θέση στον Άριστοτέλη. "Faut-il croire que Sênèque l'a lu dans un ouvrage perdu, par exemple le "περί καθών (ou κάθους) όργης" que Diogène Laërce et un biographe anonyme attribuent à Aristote? Ce n'est pas absolument impossible", BOURGERY, XVII.

11. De Ira, III, V, 3. Σημειωτέο ότι ό Πλούταρχος (50-125 μ.Χ.) συνέγραψε, μετά τό Σενέκα α) Περύ όργης (δέν σώθηκε) και β) Περύ άοργησίας. Η θέση, που κήρε πάνω στο θέμα της όργης, φαίνεται να συμπέκτει με τή θέση του Σενέκα. Στο Περύ άοργησίας, XV, γράφει για τήν όργη: "Και γάρ λύσης άνέσπασται και ήδονής και ύβρεως και φθόνου μέν έχει τήν επικαιρίαν, φόνου δέ και χείρων έστίν". Πρβλ. άλλες άντιστοιχίες: (Σεν. I, V, 2-Πλ. XV), (II, XV, 1-VI τέλος), (II, XXIV, 1-X), (III, X, 4-V), (III, XIII, 1-V άρχή), (III, XXVII, 1-V), (III, XLIII, 1-V).

στόν όρισμό του 'Αριστοτέλη, κατά τόν όποιο ή όργή είναι "με-  
ξίς άντιλυπήσεως" . 'Ο Λατίνος φιλόσοφος παραδέχεται μέν ότι  
δέν υπάρχει μεγάλη άπόσταση μεταξύ του άριστοτέλειου όρισμού  
καί του δικού του, αλλά ταυτόχρονα δέν παραλείπει νά τονίσει  
ότι θά χρειαζόταν μακρός χρόνος, γιά νά έξεταστούν οι λεπτομέ-  
ρειες πού συνιστούν τή διαφορά μεταξύ τών δύο θέσεων.

"Όσον άφορά στην άρχαία έλληνική τραγωδία πού είναι ή παρά-  
σταση της ζωής σέ όλες τίς έκφάνσεις της, δηλ. ή ποιητική τρα-  
γική παρουσίαση του άνθρώπου σέ σχέση μέ τήν είμαρμένη, τους θε-  
ούς και τους συνανθρώπους του, δέν είναι δυνατό νά λάβουμε μό-  
νο θετική ή μόνο άρνητική θέση πάνω στό θέμα της όργης. Από τίς  
δύο θεωρίες, πού έξετάσαμε, αύτή πού μπορεί νά έρμηνεύει τή φύ-  
ση της όργης στην άττική τραγωδία, είναι άσφαλώς ή θεωρία του  
'Αριστοτέλη. Καί αύτή όμως, γιά νά ισχύει σέ όλες τίς περιπτώ-  
σεις, πρέπει νά προσαρμόζεται πάντοτε στό εύρύ πνεύμα του άρ-  
χαίου τραγικού θεάτρου. "Έτσι, δέν είναι δυνατό γιά τό θέατρο  
του Αισχύλου, όπου πρωτανεύει ή θεία δικαιοσύνη και οι ένοχοι  
ήρωες τιμωρούνται σκληρά από αύτή, νά έχει έφαρμογή ή θεωρία  
του Σενέκα ή αύτή του 'Αριστοτέλη, όταν έρμηνευθεϊ στενά. Δέν  
μπορούμε νά έννοήσουμε τό έργο του Σοφοκλή, όπου κυριαρχεί τό  
άνθρώπινο ίδεώδες πού παραμένει άλώβητο μέ τόν άνένδοτο τραγι-  
κό άγώνα του ήρωα, άν θεωρήσουμε τήν όργή μέ τό Σενέκα μέν πά-  
θος όλεθριότατο, μέ τόν 'Αριστοτέλη δέ -στίς περιπτώσεις πού ό  
ήρωας συμπεριφέρεται παράλογα, αλλά έχει δίκιο, πρβλ. τόν Αί-  
μονα της "Αντιγόνης" μέσα στην σπηλιά- άποφεκτέα ύπερβολή. Τέ-  
λος, θά μέναμε έξω από τό πραγματικό νόημα τών δραμάτων του Εύ-  
ριπίδη, όπου τήν τραγική δράση κινούν τά άνθρώπινα πάθη και ή  
τυφή τύχη, άν δέν διαβλέπαμε στην όργή σημαντικότερο καθαρι-

---

12. Περί φυγής I, 1, 403a, 30 - De Ira I, III, 3. Πρβλ. και De Ira I, IX, 2, III, III, 1. Σημειώτέό ότι ό χριστιανός άπολογητής του 3ου μ.Χ. αϊ. Λα-  
κτάντιος στό έργο του De Ira Dei XVII, δίνει όρισμούς της όργης πού  
κατά τήν όμολογία του προέρχονται από τήν πραγματεία του Σενέκα (ά-  
ναμφίβολα θά βρίσκονταν στό χαμένο τμήμα του έργου του, I, II, 3). Οι  
όρισμοί είναι: "Ira est cupiditas ulciscendae injuriae aut, ut ait Po-  
sidonius, cupiditas puniendi eum a quo te iniique putes laesum. Quisiam  
ita definirunt: Ira est incitatio animi ad nocendum ei qui nocuit  
aut nocere voluit". Σχετικά μέ τή θεία όργή, έξετασμένη όμως μέ χρι-

κό ρόλο<sup>13</sup>. Όλα αυτά υποχρεώνουν στην αναγνώριση του ρόλου της όργης, και της άρνητικής του ακόμη μορφής, γιατί άκριβώς δέν πρόκειται για τή ζωή, αλλά για παράσταση τής ζωής, για θεατρική τραγική παρουσίαση του φαινομένου που λέγεται ζωή και που από αιώνες συνεχίζει να φαίνεται με τόν πολιτισμό πάνω στον πλανήτη μας<sup>14</sup>.

Στήν άρχαία τραγωδία ή όργή, όπως παρουσιάζεται με όλες τις μορφές της και έκδηλώσεις, αποτελεί πρώτιστο υποκινητικό στοιχείο για δραματική εξέλιξη και δημιουργεί εθρότατο πεδίο ποικίλου προβληματισμού. Όπως και στήν έπική ποίηση, δέν είναι μία παροδική παραφορά, ένα πάθος στιγμιαίο και ψεκτό. Είναι ή είδοποιός διαφορά των μεγάλων ψυχών, τό άποκαλυπτικό γνώρισμα του χαρακτήρα του ήρωα που κατέχεται από αυτή. Και τά έπικά και τά τραγικά πρόσωπα είναι ιδιαίτερες οντότητες με ιδιαίτερη έσωτερική δύναμη και άδάμαστη θέληση. Ό Άχιλλέας ή ό Άγαμέμνωνας του Όμήρου, ό Προμηθέας ή ή Κλυταιμνήστρα του Αισχύλου, ό Οιδίποδας ή ή Ήλέκτρα του Σοφοκλή, ή Μήδεια ή ό Πενθέας του Εύριπίδη δέν αισθάνονται τήν όργή ως μία καταπιεστική και φθαρτική κατάσταση, αλλά ως μία υποκινητική και άνυψωτική δύναμη. Έδώ όμως πρέπει να κάνουμε μία διάκριση: Ένώ ό Όμηρος έπιμένει στο φυσιολογικό χαρακτήρα τής όργης, ό Αισχύλος, ύστερα από τόν Ήσίοδο, τό Σόλωνα και τό θέογυ<sup>15</sup>, τονίζει τόν πνευ-

---

στιανικό πνεύμα, βλ. ΜΙΣΚΑ, *The problem of divine anger in Arnobius and Lactantius*, 1943.

13. Άν και τόν Εύριπίδη τόν ένδιαφέρει να παρουσιάζει τά κώδη -κατά συνέπεια και τήν όργή- ως συντελεστικά αίτια τής τραγικότητας, χωρίς να έχει τήν πρόθεση να γίνει "δόσκαλος" για αυτά στους άνθρώπους, όμως θα ήμασταν έξω από τά πράγματα, αν ύποστηρίζαμε ότι οι θεατές τής άρχαιότητας -και έμεεις σήμερα- δέν κερνούσαν στήν "κάθαρση" μαζί με τήν "κάθαρση" των τραγωδιών του. Περισσότερα για τόν καθαρτικό ρόλο τής όργης στο θέατρο του Εύριπίδη μπορεί να βρεθεί κανείς στα παρακάτω.
14. Πρβλ. SNELL, *Mythos und Wirklichkeit in der gr. Tragödie*, 115-33, εβδ. 118-9 και 128, όπου τονίζεται ότι τό δράμα παρασταίνει τά γεγονότα. Βλ. σχετικά και WEISS, *L'esprit de la tragédie*, 377 και 386.
15. Αυτό φαίνεται από τήν κρίση των κοινών στή θεία δικαιοσύνη που τιμωρεί όχι έκδικητικά, αλλά σφρονιστικά τόν ένοχο. Ό Ήσίοδος ήταν ό πρώτος που έπικαλέστηκε τή θεία Δίκη στον άγώνα του κατά τής κλεονεξίας του άδελφού του. Τής έφαλε έκθειαστικά τή δύναμη να προστατεύει τήν ανθρώπινη κοινωνία κατά τής "ύβρης" και τή θεώρησε κρέδρη του ύψιστου Δία (Έργα 202 κκ.). Ό Σόλωνας έπίσης τή θεώρησε ως μία κυριαρχική δύναμη που, είτε γρήγορα είτε άργά, τιμωρεί άπωσθήποτε τήν

ματικό της χαρακτήρα. Έτσι, για να αναφέρουμε ένα αντιπροσωπευτικό παράδειγμα, στην αρχή της 'Ιλιάδας ο ποιητής απευθύνεται στη Μούσα και την παρακαλεί να ψάλει την όργη του 'Αχιλλέα κατά του 'Αγαμέμνονα, την "μήνιν ούλομένην"<sup>16</sup>, που στοίχισε άναρίθμητα βάσανα στους 'Αχαιούς και έστειλε στον "Αδη άμέτρητες γενναίες ψυχές ήρώων, ένώ τά σώματά τους τά έδωσε τροφή στους σκύλους και τά άρπακτικά πουλιά. Και όλα αυτά γιατί; Για να έκπληρωθεί ή βουλή του Δία (στ. 5), που θα είσακούσει την παράκληση της θέτιδας να γίνουν οι "Έλληνες θύματα των Τρώων για την προσβολή του γιου της (A 493-530)<sup>17</sup>. Στόν "Αγαμέμνονα", αντίθετα, ή Κλυταιμνήστρα, προτού διαπράξει "ύβρη" και καταστεί ένοχη και μπροστά στά μάτια των θεατών -αυτά πραγματοποιούνται από τή στιγμή που, έχοντας σκοτώσει τό σύζυγό της, βγαίνει από τό παλάτι και κομπορρημονεί για τό φρικτό έργο της (1373 κκ.)-, δέν είναι όργισμένη κατά του 'Αγαμέμνονα μέ τόν τρόπο που είναι όργισμένος ό 'Αχιλλέας κατά του 'Ατρείδη, αλλά είναι τό όργανο της όργης των θεών που έχουν αποφασίσει να τιμωρήσουν τόν ένοχο βασιλιά. Τά λόγια του Κάλχα: "μίμνει... μνάμων Μηνις τεκνόποινος" (151-5) υποδηλώνουν αυτό προφητικά και μέ έντονη τήν άγωνία στην ψυχή των Γερόντων του Χοροϋ. Μέ τό Σο-

"ύβρη" των ανθρώπων. (Σόλ. 'Απ. I, 8, 13, 25-8, 31, III, 16-πρβλ. I, 76, XXIV, 3). Μαζί μέ τήν Εύνομία (III, 32 κκ. Βλ. και JAEGER, Solons Eunomie, Sitz.Berl.Akad. 1926), που είναι παρόμοια θεά (στόν 'Ησίοδο είναι αδελφές (θεογ. 902), έπισκοποϋν τήν τάξη στόν κόσμο. 'Ο Σόλωνας τοποθέτησε τήν πολιτική του πίστη στην θεία Δίκη. 'Ο θεόγονις δέν έχει βέβαια τήν άμεροληψία του Σόλωνα, αλλά δέν διαφωνεί μαζί του στο θέμα της θείας δικαιοσύνης, ότι αυτή τιμωρεί τόν ένοχο (π.χ. άδικος πλοϋτος), έστω και άργά. Προσθέτει ώστόσο -έδω φαίνεται ή ύποκειμενικότητα του- ότι οι άνθρωποι λησμονοϋν σταθερά αυτή τήν άλήθεια, γιατί ή τιμωρία της κακίας άργεί να έρθει: Οι άδικούμενοι περιμένουν από τους θεούς να τιμωρήσουν τους άδικητές τους, αλλά πολύ φοβοϋνται ότι δέν θα ζήσουν, για να ίδοϋν αυτή τήν τιμωρία (197-208). "Έτσι ή έννοια της δικαιοσύνης, κατά τό θεόγονι, συνυπαίνεται περισσότερο μέ τις άρετές των ανθρώπων παρά μέ τήν κοσμική τάξη και μπορεί να συνοφιστεί στο γνωμικό: "έν δέ δικαιοσύνη συλλήβδην πᾶσ' άρετή έστίν, / πᾶσ δέ τ' άνήρ αγαθός, δίκαιος έών", 147-8. Όλα αυτά, σε σχέση μέ τήν όργη, δέν σημαίνουν βέβαια πεζότητα, αλλά πνευματικότητα. (Για τόν 'Ησίοδο, τό Σόλωνα και τό θεόγονι -σχετικά μέ όσα αναφέραμε- βλ. JAEGER, Paideia I, 140, 203-3).

16. 'Ο MAZON μεταφράζει: "détestable colère".

17. Βλ. και Είσαγ., σημ. 5.



φοκλή και τον Εuryπύδη, η όργη αποκτάει πάλι την καθαρά ανθρώπινη και φυσιολογική της μορφή, αλλά δεν αποδυναμώνεται από τις φιλοσοφικές και μεταφυσικές της προεκτάσεις. Ο "Οίδ. Τύραννος" π.χ. και οι "Βάκχες" παρουσιάζουν ήρωες ανθρώπινα όργισμένους, πού η "καταστροφή" τους όμως είναι έργο της Μοίρας και της Άνάγκης.

Τό σύμπαν του Όμηρου είναι άναμφισβήτητα ανθρώπινο και ανθρωπομορφικό. Ήρωες και θεοί είναι όλοι πρόσωπα με τιμές και έξουσίες. Όταν όργίζονται, υπερασπίζονται αυτές άκριβώς τις τιμές και αύτή τήν έξουσία. Είναι τις περισσότερες φορές άδιάφοροι για τις άδικίες πού γίνονται σε βάρος των άλλων, ενδιαφέρονται δέ και αντίδροον μόνο όταν αυτοί οι ίδιοι άδικοούνται ή προσβάλλονται<sup>18</sup>. Όσον άφορᾷ είδικά στους θνητούς, αυτοί δέν έχουν έλευθερία βούλησης και δέν ενεργοούν με προσωπική πρωτοβουλία. Είναι τυφλά όργανα, "άθώματα" στα χέρια των άθανάτων. Καμία νίκη δέν κατορθώνεται ή έστω άπλή και ταπεινή έπιτυχία δέν πραγματοποιείται χωρίς τή βοήθεια και τή συμπαράσταση των θεών<sup>19</sup>. Τά πάντα προέρχονται από τους Όλυμπίους. Σ' αυτούς έχουν τήν πηγή τους και τό καλό, αλλά και τό κακό, ή "άτη". Και αυτό αποτελεί μόνιμη θέση στην ψυχολογία των όμηρικων ήρώων. Όσον άφορᾷ, έξάλλου, στους θεούς, αυτοί δέν είναι ήθικά υπερανθρώπινοι και άμωμοι. Έκδικοούνται κατά τόν τρόπο των ανθρώπων, με τή διαφορά ότι μεταχειρίζονται υπερφυσικά μέσα. Είναι μνησικάκοι, προσωπικοί, ανθρωπομορφικοί<sup>20</sup>. Γενικά ή συμπεριφορά τους δέν συνυφαίνεται με πάγιες ήθικές άρχές. Οι μόνοι προσδιοριστικοί παράγοντες στις σχέσεις μεταξύ τους ή με τους θνητούς είναι τό πάθος και τό πνεύμα έκδίκησης, πράγμα πού φανερώνει τήν έλλειψη ήθικης στους θεούς του Όμήρου<sup>21</sup>. Έτσι, μαζί με όλα τά άλλα και με τό φθόνο τους, εισάγουν μάλλον τήν άταξία παρά τήν

18. Βλ. RANULF, The jealousy of the Gods, I, 20 και DODDS, Irrational, κεφ. 1-2.

19. Βλ. Β 446 κκ., Ε 121 κκ., Μ 437-50, Ν 59-60, Ρ 98 κκ. Οι άρετές του ήρωα όφείλονται στους θεούς: Α 178, Ε 183 κκ., Ρ 629 κκ. Πρβλ. και ADKINS, Merit and Responsibility, κεφ. 3-4.

20. Βλ. Α 43 κκ., Ω 25-30' πρβλ. Δ 34 κκ.'

21. Βλ. SCHMID, Geschichte, I, 112.



τάξη στον κόσμο<sup>22</sup>. Όλα αυτά σημαίνουν ότι η ποίηση του Όμηρου αποτελεί ένα σύμπαν ανθρώπινο και ανθρωπομορφικό, στο οποίο η όργη παίζει το ρόλο της ως μία έξωθητική δύναμη καθαρά ανθρώπινη, ως ένα μέσο απόδειξης της ασυμφωνίας και αδιαλλαξίας του ήρωα ή του θεού προς τους άλλους, ως ένα στοιχείο αποκάλυψης της προσωπικής τους και μόνο ανωτερότητας.

Με τον Αίσχύλο, που ο ποιητικός του κόσμος είναι θεοκρατικός -ο κόσμος της θείας δικαιοσύνης<sup>23</sup>- , έπληθε σημαντική μεταβολή. Η φύση της όργης στο έργο του είναι αποκαλυπτική της εύθυνης και ένοχης των ανθρώπων, αλλά και της ιερότητας και σεβασμιότητας των θεών. Ο ποιητής παρουσιάζει την όργη ή ως πάθος ανθρώπινο ή ως "ούρανίαν μῆνιν". Στην πρώτη περίπτωση είναι το αποτέλεσμα προσβολής, πόνου και έπιθυμίας για έκδικηση. Βαρύνεται έξάλλου μέ ζηλοτυπία, μίσος και μνησικακία, όπως π.χ. η όργη των Αιγυπτίων κατά των Δαναΐδων (Ίκ. 187), του Δία, του τυράννου του σύμπαντος, κατά του Προμηθέα (Πρ.Δ. 190, 313, 376), του Όρέστη κατά της μητέρας του Κλυταιμνήστρας (Χο. 454-5), των Έρινύων κατά της χώρας των Αθηναίων (Εύμ. 837-46 ~ 870-80). Στη δεύτερη περίπτωση γίνεται, για να έκφραστούμε μέ χριστιανική όρολογία, "θεία χάρις". Ο "κότος" του Ίκέσιου Δία είναι χαρακτηριστικό παράδειγμα (Ίκ. 347, 385, 427).

Αν ο Αίσχύλος παρασταίνει τους θεούς να όργίζονται κατά ανθρώπινο τρόπο, όπως π.χ. τό Δία κατά του Προμηθέα και τίς Έρινύες κατά του Όρέστη<sup>24</sup>, αυτό τό κάνει γιατί βλέπει την όργη

22. Υπάρχουν όμως και μερικές άρχές τάξης: Έπιβολή του Δία: θ 450 κκ., ύπεροχή του: Ο 165, άναγνώριση από την Ήρα: Δ 56, Έγερση των άλλων θεών μπροστά στο Δία: Α 534, διανομή του κόσμου και κυριαρχία του Δία: Ο 189 κκ. Πρβλ. Α 5: "Διός δι' έτελεόετο βουλή", καθώς και τό έπαναλαμβανόμενο: "(Ζεύς) πατήρ άνδρῶν τε θεῶν τε". Έπιπρόσθετα οί θεοί καθιστούν σεβαστές μερικές ήθικές άρχές, όπως του όρκου: Γ 103 κκ., 276, Γ 257 κκ., της ύκεσίας και της φιλοξενίας: Ν 620 κκ., Γ 351-4, δέν άδιαφοροῦν δέ έντελῶς για την ανθρώπινη δικαιοσύνη: Ι 98 κκ., Π 384 κκ. Η ήθική είναι στοιχεδῶδης στην Ίλιάδα, αλλά παρουσιάζεται έξελιγμένη στην Όδύσσεια: α 32-4, ω 351-2' πρβλ. ξ 81 κκ. Βλ. σχετικά CHANTRAINE, *Le divin et les dieux chez Homère*, 47-9 και FINLEY, *The world of Odysseus*, 120 κκ. Πρβλ. NILSSON, *A History of gr. Religion*, 134 κκ., ΤΡΥΠΑΝΗ, *Τά Όμηρικά έπη*, 132-61, SEVERYNS, *Les dieux d'Homère*, 1966, NEBEL, *Homer*, 1959.

23. Πρβλ. FLACELIÈRE, *Hist. littéraire*, 179 και γενικά KIEFNER, *Der religiöse Allbegriff des Aischylos*, *Spudasmata*, V, 1965.

24. Για την όργη της Ήρας κατά της Ίους (Πρ.Δ., πρβλ. Ίκ. 162-6)μποροῦ-

τους μέ ανθρώπινα μάτια και θέλει νά παρουσιάσει τήν παραφορά και τήν πλάνη ως αναγκαία στάδια τής αλήθειας και τής αρμονίας. Ὁ σκοπός του εἶναι ὑψηλότερος, νά ὀδηγήσει τοὺς θεοὺς σπὴν τελείωση, νά μετουσιώσῃ τήν περὶ ὀργή τους σέ ἱερό "κότο". Ἄν πάλι σέ ἄλλες περιπτώσεις τοὺς παρασταίνει νά ὀργίζονται ὡς τέλειοι θεοί και κατά συνέπεια δίκαια κατά τῶν θνητῶν, ὅπως π.χ. τόν Ξένιο ἢ τόν Ἰκέσιο Δία κατά τῶν παραβατῶν τῶν νόμων τής φιλοξενίας ἢ τῶν περιφρονητῶν τῶν ἱκετῶν ἢ τόν Ἀπόλλωνα κατά τής Κασσάνδρας<sup>25</sup>, αὐτό συμβαίνει, γιατί ὁ ποιητής θέλει νά διακηρύξῃ ὅτι οἱ θεοὶ τιμωροῦν ὁποσοδήποτε τοὺς ἀνθρώπους πού, ἐνῶ κατά τή βουλή τους πρέπει νά ἀκολουθοῦν τό "μέτρο" και τή "σωφροσύνη", ὅμως αὐτοὶ τὰ παραβαίνουν και διαπράττουν "ὕβρη". Ἔτσι, και ὁ Ἀγαμέμνωνας θά δολοφονηθεῖ ἀπό τήν Κλυταιμνήστρα και ἡ Κλυταιμνήστρα ἀπό τόν Ὀρέστη. Καί οἱ δύο μέ τή συμπεριφορά τους μετέβαλαν σέ "ὕβρη" τή βουλή τῶν θεῶν.

Ὁ Ἀγαμέμνωνας παρέμεινε φιλόδοξος ὡς τή στιγμή τής δολοφονίας του -δέν συνετίστηκε ἀπό τήν κατακράτηση τῶν ἀνέμων στήν Αὐλίδα: ἔσφαξε τελικά τήν κόρη του, δέν διδάχτηκε τίποτε

---

με νά ποῦμε ὅτι ὁ Αἰσχύλος τήν ἐντάσσει και αὐτή μέσα στό ὅλο "γένεσθαι" τῶν θεῶν. Αὐτό βέβαια τό ἐκφράζουμε μέ κολλή ἐπιφύλαξη, γιατί δέν ἔχουμε ἀμεσες μαρτυρίες και τὰ μυθολογικά δεδομένα, ἀφοῦ ποτέ ἢ Ἦρα δέν στράφηκε κατά τοῦ θεσμοῦ τοῦ γάμου οὔτε ἔκαψε ποτέ νά καταδιώκει τίς ἐρωμένες τοῦ συζύγου της, δέν μᾶς ἐπιτρέπουν νά εἰμαστε ἀπόλυτοι. Μέ βάση ὅμως ἔμμεσες ἀναφορές μπορούμε ἴσως νά ποῦμε ὅτι και ἡ Ἦρα "ἐξελιίσσεται" πρὸς τήν τελειότητα: Στίς Ἰκ. κάποτε καταδίωξε τήν Ἰώ (291 κκ.). Τώρα καταδιώκει στή συνείδησή τους τίς ἀπογόνους της (βλ. MAZON, 19, σημ. 1). Ὅμως ὁ Δίας ἦταν ὁ λυτρωτής τής δύστυχης κόρης τοῦ Ἰνάχου (312, 314, 571 κκ.). Καί στίς Ἰκ. εἶναι ἡ ἑλικύδα τῶν Δαναῶδων. Ἡ Ἦρα σ'αὐτή τήν τραγωδία δέν φαίνεται νά εἶναι κολύ ζηλότυπη. Ὅ,τι ἦταν, ἦταν στό παρελθόν ἢ, ἂν εἶναι ἀκόμη ζηλότυπη και καταδικαστική, εἶναι μόνο στή συνείδηση τῶν ἀπογόνων τής Ἰούς. Στό τέλος τής τραγωδίας ἀποτελεῖ μέ τό Δία ὑψηλό σύμβολο συζυγικῆς ἀρμονίας: Οἱ θεράκαινες παρουσιάζουν τήν Ἀφροδίτη νά "δύναται Διός ἀγγλιστά σὺν Ἦρᾳ" (1036). Γιά τήν Ἦρα τοῦ Πρ.Δ. μπορούμε νά συμπεράνουμε ὅτι ἔχει "ἐξελιχθεῖ", ὅπως και ὁ Δίας, ἀπό τή θέση της στήν Ὀρέστεια -μεταγενέστερη τής Προμηθείας- συγκεκριμένα στίς Εὐμενίδες: Ὁ Ἀπόλλωνας πρὸς τίς Ἐρινύες: "Ἡ κάρτ' ἄτιμα, και καρ' οὐδέν ἠργάσω, / Ἦρας Τελείας και Διός κιστώματα" (213-4). Ἄν ἐδῶ συμπεριλάβουμε και τοὺς ἐπόμενους στίχους ("Κύπρις δ' ἄτιμος... ἀέριρριπται...", 217 κκ.), μπορούμε νά ἐννοήσουμε πληρέστερα τό νόημα τῶν στ. 1035-6 τῶν Ἰκέτιδων. Σχετικά μέ τό Δία και τήν Ἦρα στίς Ἰκέτιδες και στόν Πρ.Δ., βλ. MURRAY, The motif of Io in Aeschylus' Suppliants, 1958.

25. Πρβλ. γενικά τοὺς θεοὺς στοὺς Πέρσες και στόν Ἀγ. (π.χ. 635, 649).



από τις αναρίθμητες θλίψεις και τούς πόνους γύρω από την Τροία, δέν λογάρισε τούς βωμούς και τά ιερά της πόλης, δέν σωφρονίστηκε από την άγρια θύελλα κατά την επάνοδό του, δέν συγκρατήθηκε μπροστά στο "δέλεαρ" του έρωθροϋ τάπητα τών άνακτόρων-, ένω η Κλυταιμνήστρα μέ τή μεγαλαυχία της και τις ένοχες σχέσεις της μέ τον Αίγισθο πρόσβαλε τή Δίκη. Όσο για τον Όρέστη, αυτός τελικά σώθηκε, γιατί ήταν άθώος<sup>26</sup>.

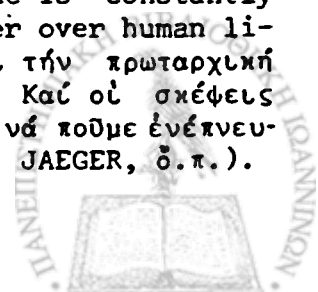
Έτσι, κατά τον Αίσχύλο, στην ουσία υπάρχει μόνο μία μορφή όργης, η θεία, άφου η ανθρώπινη δέν είναι παρά γήϊνη "μεταμορφωμένη" άντανάκλαση της θείας. Η θεία όργή, στο μεταπλαστικό της χαρακτήρα, διαρκής και βαριά κατά τών ένόχων<sup>27</sup>, συνιστά τον πρωταγωνιστή του θεάτρου του Αίσχύλου. Πλανάται τρομακτική στον ούράνιο χώρο και, όταν έρθει η ώρα, πέφτει άμείλικτα πάνω στον ένοχο. Μέσα από τό φόβο και τον δλεθρο γίνεται τελικά λυτρωτική δύναμη για τούς πεπερασμένους θνητούς. Νά γιατί ο ρόλος της είναι ιερότατα άποκαλυπτικός.

Ο Αίσχύλος, άπορρίπτοντας την παλαιά αντίληψη για τό φθόνο τών θεών (Άγ. 750-62) και θέλοντας νά έρμηνεύσει τούς τρόπους άποκάλυψης του θείου στον άνθρωπο<sup>28</sup>, έπιμένει στον έπιβραβευτικό και τιμωρητικό ρόλο της θείας δικαιοσύνης (Εύμ. 550-565). Κατά συνέπεια, ο άνθρωπος είναι έλεύθερος νά πράττει ό,τι θέλει, φέροντας στο άκέραιο την εύθύνη τών πράξεών του. Η τιμωρία του είναι πάντοτε δίκαιη, γιατί οι θεοί δέν είναι ποτέ άδικοι. Κυβερνοϋν τον κόσμο μέ τούς αιώνιους νόμους τους, άμείβοντας τούς εύσεβεΐς και συντρίβοντας τούς δυσσεβεΐς. Έτσι, η

26. Έτσι στην Όρέστεια τίθεται μεταξύ τών άλλων και τό πρόβλημα της εύθύνης. Πρβλ. CUNNINGHAM, Didactic purpose in the Oresteia, 183: "The "Oresteia" deals among other things with the problem of the moral responsibility of the individual". Εΐδικά για τον Όρέστη στον Αίσχύλο, βλ. Η.-J. DIRKSEN, Die aischyleische Gestalt des Orest, 1965.

27. Διαρκής: 'Ικ. 162-6, Άγ. 154-5, Έκτά 886-7, 1055-6. Βαριά: 'Ικ. 616-8, Πέρσ. 515-6, Άγ. 1211, Εύμ. 800.

28. Ο JAEGER, Paideia I, 225, γράφει για τον Αίσχύλο: "He is constantly striving to explore the hidden reasons for God's power over human life". Ο Σόλωνας είχε προσπαθήσει κυρίως νά ανακαλύψει την πρωταρχική σχέση μεταξύ "άμαρτίας" και δυστυχίας ('Ακ. I-Diehl). Καί οι σκέψεις του πάνω σ' αυτό τό πρόβλημα κού έπηρεάσαν -μπορούμε νά ποϋμε ένέπνευσαν- τον Αίσχύλο είχαν έκφραστεΐ για πρώτη φορά (βλ. JAEGER, ό.π.).



όργή τῶν θεῶν γίνεται ἓνα δικαιοδοτικό καί τιμωρητικό ὄργανο<sup>29</sup>.

Βέβαια, ὁ Αἰσχύλος δέν ἦταν καινοτόμος ὡς πρός τήν ἰδέα αὐτή, γιατί, ὅπως ἀναφέρθηκε, καί οἱ προηγούμενοι ποιητές εἶχαν τονίσει τόν πνευματικό χαρακτήρα τῆς θείας ὀργῆς<sup>30</sup>. Ἡ πρωτοτυπία τοῦ Αἰσχύλου συνίσταται στό ὅτι παρουσιάζει τόν ἄνθρωπο, πέρα ἀπό τήν ἐλευθερία του καί τήν ὀπευθυνότητά του, ὡς μία τραγική μορφή πού συχνά πέφτει στήν παραφροσύνη καί γίνεται μόνη τῆς αἰτίας τῆς καταστροφῆς τῆς<sup>31</sup>. Οἱ ἐπιτυχίες τοῦ ἀνθρώπου καί ἡ εὐτυχία του μεταμορφώνονται γρήγορα σέ ἀθλιότητα καί δυστυχία. Ἡ ὑπερβολή, ὁ κόρος, ὁδηγεῖ στήν "ὄβρη" πού ἐπισύρει ἀμετάκλητα τήν ὀργή τῶν θεῶν καί ὁδηγεῖ μέ τή σειρά τῆς στήν πτώση καί τή συντριβή. Ἀπό αὐτό ἀκριβῶς προκύπτει ἡ πίστη τοῦ ποιητῆ ὅτι ὁ ἄνθρωπος πρέπει νά πάθει, γιά νά μάθει (Ἄγ. 177, 250-1)<sup>32</sup>.

Ὅσον ἀφορᾷ στό θέμα τῆς οἰκογενειακῆς ἢ προγονικῆς ἀρᾶς, ἐξαιτίας τῆς ὁποίας τήν "ἀμαρτία" τῶν γονέων πληρώνουν τά τέκνα τους ἢ οἱ ἀπόγονοί τους ὡς τήν τρίτη γενεά, αὐτό κατέχει μία ξεχωριστή θέση στό ἔργο τοῦ Αἰσχύλου καί τόν ἀπασχολεῖ ἐπίμονα ("Ὁρέστεια", "Ἑπτὰ Θ."), ὅπως ἀπασχόλησε καί τό Σόλων<sup>33</sup>. Ἀλλά ἀμέσως γεννιέται τό ἐρώτημα, πῶς μπορεῖ αὐτό στόν Αἰσχύλο νά συμβιβαστεῖ μέ τήν πίστη του ὅτι τό σύμπαν κυβερνᾶται ἀπό τή θεία δικαιοσύνη καί ὅτι ἡ θεία ὀργή δέν εἶναι ποτέ ἀδίκη.

Βέβαια, θά ὑπῆρχε καταφανής ἀντίφαση στό ἔργο τοῦ ποιητῆ, ἂν δέν συνέβαινε ἡ ἀρά, ἡ δύναμη τῆς ἀρᾶς, νά προϋποθέτει τήν ἐνοχή<sup>34</sup>. Δέν εἶναι δυνατό, κατά τόν Αἰσχύλο, ἡ ἀρά νά ἔχει ὁ-

29. Βλ. σχετικᾶ EENIGENBURG, 113.

30. Βλ. σημ. 15.

31. Βλ. σχετικᾶ LESKY, *Decision and responsibility in the tragedy of Aeschylus*, 83 καί EGERMANN, *Menschliche Haltung und tragische Geschick bei Aischylos*, 502-19. Πρβλ. καί RIVIER, *Remarques sur le "nécessaire" et la "nécessité" chez Eschyle*, 5-39, εἰδ. 33-4, 36.

32. Πρβλ. DÖRRIE, *Leid und Erfahrung*, 22-8 καί REEVENS, *The Parodos of the Agamemnon*, 167-8.

33. Ἄκ. I, 29-32.

34. Πρβλ. HAMMOND, *Personal freedom and its limitations in the "Oresteia"*, 50, ὅπου γίνεται λόγος γιά τόν Ἀγαμέμνονα, στό κρόσωπο τοῦ ὀκοῦ ἡ ἀρά ἐνεργεῖ μέσα ἀπό τήν ἐνοχή.



λέθρια δύναμη πάνω στην επόμενη γενεά, αν αυτή ή γενεά δεν διαπράξει "ὑβρη" και δεν γίνει ένοχη από μόνη της. Οι θεοί αφήνουν τον άνθρωπο έλευθερο να εκλέξει τό καλό ή τό κακό. Από τή στιγμή όμως πού ο άνθρωπος θά εκλέξει τό δεύτερο και θά διαπράξει έτσι τό πρωταρχικό αυτό σφάλμα ("πρώταρχος άτη", 'Αγ.1192), οι θεοί θά συντελέσουν όπωσδήποτε στην καταστροφή του. Από αυτή τή στιγμή και πέρα δεν είναι πιά έλευθερος, αλλά βρίσκεται στά πρόθυρα τής συντριβής<sup>35</sup>. Αντίθετα, αν φανεϊ ικανός στό να διακρίνει τό καλό και να τό προτιμήσει, αν ακολουθήσει τό "μέτρο" και τή "σωφροσύνη", είναι δυνατό να καταστήσει άνίσχυρη τήν άρά και να σωθεϊ<sup>36</sup>. Τέτοιος άνθρωπος πρέπει ίσως να θεωρηθεϊ ο 'Ορέστης πού έλευθέρωσε όχι μόνο τον έαυτό του, αλλά και τά άνάκτορα του 'Ατρέα πού χειμάζονταν από τίς 'Ερινύες<sup>37</sup>.

Στους "Έπτά επί θήβας" ο 'Ετεοκλής βαρύνεται όχι μόνο μέ τήν ένοχή του Λαϊίου και τήν άρά του πατέρα του Οιδίποδα, αλλά και τήν προσωπική του "ὑβρη" πού συνίσταται στην έπαναστατική και έγωϊστική φύση του χαρακτήρα του<sup>38</sup>. Γι' αυτόν άκριβώς τό λόγο δεν μοιάζει μέ τον 'Ορέστη πού ήταν έξολοκλήρου άθώς. Ο 'Ετεοκλής είναι μία τραγική μορφή καταδικασμένη σε συντριβή. Άλλά ή άνδρεία του, αν και ο ήρωας γνωρίζει τό πεπρωμένο του, είναι μεγάλη, παραδειγματική. Αύτή άκριβώς ή άρετή συντελεϊ στό να φαίνεται ή καταστροφή του ως άνάξιος, τραγικός, δλεθρος και αύτή τον κάνει να είναι τό ύψηλότερο πρόσωπο του αρχαίου δραματολογίου<sup>39</sup>. Ο 'Ετεοκλής οδηγήθηκε μέν μοιραϊα στό θάνατο, αλλά έσωσε μέ τήν πράξη του από τήν ύποδούλωση τήν πατρίδα του. Ο ποιητής έτσι διακήρυξε για μία ακόμη φορά τήν πίστη του στη θεία δικαιοσύνη.

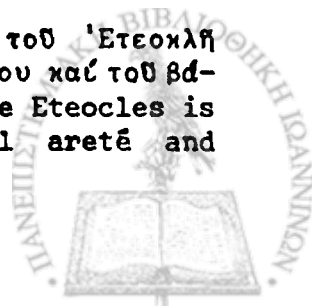
35. Πρβλ. GREENE, Moira, 107.

36. Βλ. σχετικά SYMONDS, Studies of the Greek Poets, 317.

37. Πρβλ. 'Αγ. 1186 κκ., 1280-4, Χο. 130-1, 262-3, 301-4, Εὐμ. 754 κκ.

38. Ο Οιδίποδας, γνωρίζοντας τό χαρακτήρα του 'Ετεοκλή -και φυσικά έχοντας ύποστει πολλές ταπεινώσεις μέσα στη συμφορά του- όργύστηκε και έκτόξευσε κατ'αυτό (και του άδελφου του) τίς άρές του.

39. Ο JAEGER, Paideia I, 260-1, χαρακτηρίζει τήν τραγωδία του 'Ετεοκλή "unresolved" για τό δυσανάλογο τής ένοχής των προγόνων του και του βδρους τής καταστροφής του. Πρβλ. EENIGENBURG, 118: "In the Eteocles is seen the highest tension in the conflict between personal aretē and



Ὁ JAEGER, σχετικά με τὴν ἀντίληψη τοῦ Αἰσχύλου γιὰ τὴ Μοίρα, ἔχει γράψει <sup>40</sup> ὅτι αὐτὴ συνοψίζεται στὴν ἀντινομιακὴ σχέση μεταξύ δύο ἰδεῶν, τῆς πίστεως τοῦ ὅτι ὁ κόσμος κυβερνᾶται ἀπὸ τὴν τέλεια καὶ αἰώνια δικαιοσύνη τῶν θεῶν καὶ τῆς διαπίστωσης τοῦ ὅτι ἡ ἄτη εἶναι σκληρὴ καὶ δόλια καὶ ὁδηγεῖ τὸν ἄνθρωπο στὴν παραβίαση τῆς κοσμικῆς τάξεως καὶ ἀναπόφευκτα στὴν τιμωρία τοῦ γι' αὐτὴ τὴν παραβίαση. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι καὶ με' αὐτὴ τὴν ἀντίληψη ὁ ποιητὴς, ἐπειδὴ θεωρεῖ τὸν ἄνθρωπο ἐλεύθερο καὶ υπεύθυνο τῶν πράξεών του, δὲν παρουσιάζει τὴν ἐξωανθρώπινη ὀργὴ γενικὰ ὡς τυφλὴ ἐκδικητικὴ δύναμη τῆς εἰμαρμένης, ἀλλὰ ὡς ὄψιστο ὄργανο τῶν θεῶν ποῦ τιμωροῦν τὸ "θύμα" τῆς ἄτης, ὡς σωφρονιστικὸ ὄργανο τῆς θείας δίκης <sup>41</sup>.

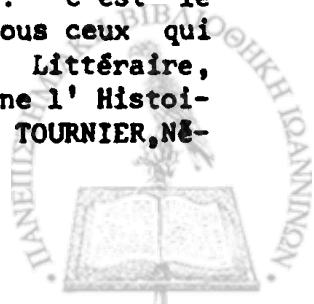
Σύμφωνα με' ὅλα αὐτὰ, ἡ θεία ὀργὴ στὸν Αἰσχύλο, ἡ μόνη ποῦ κυριαρχεῖ οὐσιαστικὰ στὸ ἔργο του, συνιστᾶ μίαν ἰδέαν ποῦ ἀποτελεῖ τὴν ἠθικὴ γέφυρα ἀνάμεσα στὴν παλαιότερη θεωρία περὶ ἐκδικητικῆς θείας τιμωρίας καὶ στὴ μεταγενέστερη ἀνθρωπιστικὴ πίστη γιὰ τὸ μορφωτικὸ καὶ ἠθοπλαστικὸ χαρακτῆρα τοῦ κολασμοῦ. Ἡ παλαιὰ ἀντίληψη ἀπομάκρυνε τὸν ἄνθρωπο, με' τὸ φόβο καὶ τὸν τρόμο, ἀπὸ τὸ θεῖο, ἐνῶ ἡ νέα πίστη σκόπευε, με' τὸ φρονηματισμὸ, στὴν προσέγγισή του στὸ τέλειο. Αὐτὸ ἀκριβῶς θεμελίωσε ὁ Αἰσχύλος πρὶν ἀπὸ τὸν Πλάτωνα, παρασταίνοντας στὸ θέατρό του τὴ θεία ὀργὴ ἱεροποιημένη με' τὸ ἠθικὸ μεγαλεῖο τῆς Νέμεσος <sup>42</sup>. Ὁ ἀπώτερος σκοπὸς του ἦταν ἡ διατήρηση τῆς ἠθικῆς τάξεως στὸν κόσμον καὶ τῆς ἁρμονίας στὸ σύμπαν.

suprapersonal doom". Ὁ MAZON, Notice, 106, γράφει γιὰ τὸ ρόλο τοῦ Ετεοκλῆ: "...c'est ce qui fait la merveilleuse beauté de cette figure d'homme, la plus belle à coup sûr de tout le théâtre grec".

40. Paideia I, 258-9. Πρβλ. LÉVY, La fatalité dans le théâtre d'Eschyle, 409-16.

41. Παράδειγμα ἡ μοίρα τοῦ Ξέρξη στὸς Πέρσες. Ὁ Ξέρξης στὴν ἐλευθερίαν τοῦ διέπραξε "ὑβρὴ", ἀφοῦ παρασύρθηκε ἀπὸ τὸ "δέλεαρ" τῆς ἄτης, καὶ τιμωρήθηκε ἀμεύλικτα ἀπὸ τὴν ὀργὴ τῆς θείας δικαιοσύνης. Πρβλ. 742, 97-101, 821-822. Βλ. καὶ WUEST, Von den Anfängen des Problems der Willensfreiheit, 75-91, καθὼς καὶ WEGNER, Schicksal, Schuld und Wille, 271-6.

42. Πρβλ. ROMILLY, La Vengeance dans l'oeuvre d'Hérodote, 315: "C'est le cadre de pensée que l'on trouve et chez Eschyle et chez tous ceux qui parlent d'"hybris" et de "némésis" καὶ FLACELIÈRE, Hist. Littéraire, 189: "L'idée qui domine tout son théâtre, comme elle domine l'Histoire d'Hérodote, c'est celle de la Némésis". Ἡ ἐργασία τοῦ TOURNIER, NÉ-



Στό θέατρο τοῦ Σοφοκλή ἡ ὀργή δέν εἶναι βέβαια ἡ λυτρωτική θεά τῆς θρησκείας καί τῆς φιλοσοφίας τοῦ Αἰσχύλου. Παρά τήν καθαρτική φοβερότητα πού διατηρεῖ κατά τήν διάρκειά τοῦ τραγικοῦ θεάματος καί παρά τόν ἐξιλεωτικό χαρακτήρα πού ὁ δραματογράφος τῆς προσδίδει σέ μερικές περιπτώσεις ἐξιδανίκευσής της<sup>3</sup>, ὅμως, σέ πρώτη θεώρηση, φαίνεται ὅτι εἶναι ἕνα ἀνθρώπινο περὶ πάθος. Ἔτσι, ὁ Αἴαντας ὀδηγεῖται στήν αὐτοκτονία ἀπό τήν ὀργή τῆς Ἀθηνᾶς ἢ τήν ὀργή ὄλων τῶν θεῶν, ὄλων τῶν Ἀχαιῶν καί ὄλων τῶν Τρώων. Ἡ Ἀντιγόνη καί ὁ Αἴμονας παθαίνουν τό ἔδιο ἀπό τήν τυφλή ὀργή τοῦ Κρέοντα. Ἡ Ἡλέκτρα, στό ἀποκορύφωμα τοῦ πάθους τῆς, ἐκστομίζει τήν πιό ἀνελέητη κραυγή. Ὁ φιλοκτήτης πάσχει στή Λήμνο δέκα ὀλόκληρα χρόνια ἐξαιτίας τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν. Καί ὁ Οἰδίποδας, μέσα στήν παραφορά του πού εἶναι τύφλωση ψυχική καί χοϊκή συντριβεται ἀπό τοὺς θεοὺς, γιὰ νά συντριψῆι ὕστερα μέ τή δύναμη τῶν ἀρῶν του καί τά τέκνα τοῦ<sup>4</sup>.

mésis et la jalousie des dieux, ἄν καί παλαιά (1862), ὅμως εἶναι σπουδαία.

43. Πρβλ. τήν ἐπέκληση τῶν Ἑρινύων (Αἴ. 835-44, Ἠλ. 488-91, Τραχ. 809), τῆς Νέμεσης (Ἠλ. 792), τοῦ Δία (Ἠλ. 175-8, Οἰδ. Τ. 904-5, Ἀντ. 129, 604-14), τῆς Δίκης (Ἠλ. 475-7, Οἰδ. Τ. 885, Ἀντ. 451, Τραχ. 808) καί τῶν θεῶν νόμων (Οἰδ. Τ. 863-72, Ἀντ. 1348-53).
44. Γιὰ τοὺς ἥρωες βλ. ἀντίστοιχα: Αἴ. 756-7, 457-9, 970, Ἀντ. 718, 726-727, 751, 762-5, 1220-5, 1231-3, 1304-5 (στίχοι, πού πρέπει νά τοὺς δοῦμε σέ ἐξελικτική συνάφεια, γιὰ νά διαπιστώσουμε ὅτι ἡ ὀργή τοῦ Κρέοντα εἶναι ἡ ἐξώθηση πρὸς τήν αὐτοκτονία τῶν ἡρώων), Ἠλ. 1415, (πρβλ. 1416, 1483-4), Φιλ. 192-4, 1326, Οἰδ. Τ. 816, 1258, 1345 (πρβλ. 1329-30), Οἰδ. Κ. 1370 κκ. Πρβλ. καί τή Ληϊάνειρα πού φαίνεται νά αὐτοκτονεῖ ἀγανακτισμένη καί ὀργισμένη κατά τῆς μοῦρας τῆς-αὐτό μποροῦμε νά τό συμπεράνουμε ἀπό τή σιωπή καί τόν ἀπότομο τρόπο, μέ τὰ ὁποῖα ἐπέστρεψε στό ἐσωτερικό τῶν ἀνακτόρων: Τραχ. 813 κκ. (πρβλ. ἐδῶ καί Ἀπ. Ἀδέσπ. 18 : "σιωπὴ δ' ἐστὶ τοῦ θυμοῦ τροφή")-, τήν Ἰοκάστη πού κρᾶττει τό ἔδιο, ἀλλά μέσα σέ ἕνα κλίμα ἐντελῶς διαφορετικό (πρβλ. Οἰδ. Τ. 1073-5, 1241), καί τήν Εὐρυδίκη πού τοὺς μοιάζει στήν καταστροφή μέ τή διαφορὰ ὅτι αὐτὴ φαίνεται ὅτι αὐτοκτονεῖ "καρδίᾳ θυμουμένη" (1254) κατά τοῦ ἄφρονος" συζύγου τῆς (πρβλ. Ἀντ. 1301-5). Πρβλ. ἐδῶ ὅσα σημαντικὰ γράφει γιὰ τό σοφόκλειο ἥρωα ἢ CAMERER, Zorn, 96: "In der frühen Tragödie (δηλ. Ἀντ., Οἰδ. Τ., Αἴας) erobert der Mensch sich sein Schicksal, in den "Trachinierinnen" steht er unter ihm, in der späten Tragödie wählt er ihm zum Trotz den Kampf für das Gute. D.h. die lebentragende Kraft des menschlichen θυμός nimmt in ihrem Kampf für das Erkennen eine wechselnde Stellung ein: sie greift an in der frühen Tragödie, trägt in der Tragödie des Übergangs und wehrt ab in den Tragödien der Spätzeit".

Στό έργο του Σοφοκλή έκτός από τίς περιπτώσεις έκδήλωσης τής θείας όργης μέ τή μορφή τής παραφροσύνης ("Άλας"), του λοιμοσ ("Οίδ.Τ."), τής βαριάς άρρώστιας ("Φιλ.", "Τραχ."), υπάρχουν οί περιπτώσεις έκδήλωσης τής ανθρώπινης όργης που άναμφίβολα, ως συχνότερες, έρμηνεύουν τό κύριο χαρακτηριστικό γνώρισμα του κόσμου του δραματουργού<sup>45</sup>. Οί περιπτώσεις αυτές, είτε είναι τό άποτέλεσμα προσωπικής τύφλωσης, είτε γεννιούνται μέ "μετάδοση", είτε ίσχυροποιούνται μέ τή συνέργεια τών θεών, χαρακτηρίζονται από τήν άπουσία του λόγου. "Έτσι, ό Οίδίποδας δέν καταλαβαίνει ότι αυτό που στήν τυφή όργή του καταλογίζει στον τυφλό μάντη ("τυφλός τά τ'ώτα τόν τε νούν τά τ'όμματ'εί", Οίδ.Τ. 371), ίσχύει για τόν ίδιο τόν έαυτό του"<sup>46</sup>.

Όλα αυτά όμως δέν σημαίνουν ότι ή όργή στό θέατρο του Σοφοκλή βαρύνεται ολοκληρωτικά από "έπική" πεζότητα. "Αν καί ό Σοφοκλής ήταν ό "όμηρικότερος" από τούς ποιητές, αν καί ήταν ό τραγικός Όμηρος, όπως άκριβώς ό Όμηρος ήταν ό έπικός Σοφοκλής"<sup>47</sup>, όμως δέν παρουσιάζει τήν όργή όπως ό ποιητής τής "Ίλιάδας" καί τής "Όδύσσειας". Έχει μέν αυτή όλα τά χαρακτηριστικά γνώρισμα του ανθρώπινου πάθους καί είναι μία φοβερή έκρηξη τής ψυχής, αλλά -χωρίς νά είναι έπιπρόσθετα καί άισχύλεια- δέν παύει νά είναι άριστο δραματικό μέσο άπόδειξης τής συνέπειας τών τραγικών ήρώων πρός τόν έαυτό τους καί άναγνώρισης τής παντοδυναμίας τών θεών. Οί σοφόκλειοι ήρωες, όπως έχει τονιστεί, πάσχουν καί φθίνουν στον πόνο, χωρίς νά υποχωρούν ποτέ σ' αυτούς που αντίτίθενται στό ίδανικό τους. "Υπερασπίζονται μέ όλα τά

45. Πρβλ. CAMERER, ό.κ., 2: "Stehn wir doch vor der eigentümlichen Tatsache, dass fast alle Sophokleischen tragischen Gestalten wie gross im Leiden so auch gross im Zürnen sind".

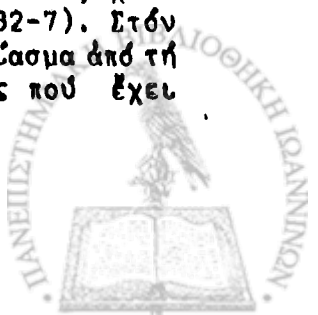
46. Πρβλ. Οίδ.Κ. 437-9, 'Ηλ. 206, 485-8, αν καί ή Ήδρα ή 'Ηλέκτρα λέει: "Έξοιδ'ού λάθει μ'όργά", 222. Περιπτώσεις όργης: α) άποτέλεσμα προσωπικής τύφλωσης: Οίδ.Τ. 805-7, β) γέννηση μέ "μετάδοση": Οίδ.Τ. 322-462, γ) ένδυνάμωση μέ τή συνέργεια τών θεών: Οίδ.Κ. 1370, 1380 κκ.

47. Πρβλ. Άριστ. Ποιητ. 1448α, 26-7, Διογ.Λαέρτ. 4,20. Βλ. καί WEBSTER, Introduction, 49. Ο GERMAIN, Sophocle, 181, άναφερόμενος στον Όμηρο, τό Σοφοκλή καί τόν Έκίκτητο, λέει ότι έχουν τήν ίδια αντίληψη για τή ζωή τόν άνθρωπο καί τούς θεούς: "La vie: illusoire et vraie. L'homme: rien et tout. Les dieux: l'énigme perpétuelle et le dernier mot de l'univers; provide incompréhensibles".



μέσα τήν τιμή τους, διατηρώντας σύγχρονα στήν όδύνη τους μία ύψηλή ευγένεια. Όργίζονται κατ'άνθρώπινο τρόπο, αλλά πέρα από αυτή τήν έκδήλωση υπάρχει και ή ήθικη και μεταφυσική προέκταση. Έτσι π.χ. στήν "Ήλέκτρα", τό πολύχρονο πάθος τής κόρης τοϋ Άγαμέμνονα πού συνίσταται σέ άπράϋντο μίσος και φοβερή όργή καταλήγει, μέ τόν άδελφό της Όρέστη, σέ πραγματοποιούμενη έκδίκηση πάνω στους ένόχους. Στόν "Όιδ.Τύραννο", έξάλλου, ή συμπεριφορά τοϋ ήρωα, όπως έκδιπλώνεται μέ τις άλλεπάλληλες έκρήξεις τής όργής του κατά τήν έξέλιξη τοϋ δράματος, ένέχει όλα τά φθαρτικά στοιχεία τοϋ πάθους και έχει ως άπόληξη τήν αυτοκαταστροφή. Βέβαια και στις δύο περιπτώσεις, μέ διαφορετικό όμως τρόπο στήν καθεμία<sup>48</sup>, ή τραγική δράση, μέ τους χρησμούς πού έχουν δοθεί στόν Όρέστη και τόν Κρέοντα, έκπορεύεται από τό θεο. Και στις δύο τραγωδίες ό άπώτερος σκοπός είναι ή άποκατάσταση τής ήθικης τάξης στόν κόσμο, τής τάξης πού διασαλεύτηκε. Όμως, ένώ στήν πρώτη ή τιμωρία πέφτει σ'αυτούς πού γνωρίζουν τήν έννοχή τους, στή δεύτερη πέφτει στόν ίδιο τόν ήρωα πού άγνοεί μέχρι και τήν τελευταία στιγμή τής έρευνάς του, ότι ό ζητούμενος έννοχος δέν είναι άλλος από τόν έαυτό του. Ένώ δηλ. ή άρά τής Ήλέκτρας (Ήλ.111) θά συντρίψει τήν Κλυταιμνήστρα και τόν Αίγισθο, ή άρά τοϋ Όιδίποδα (Όιδ.Τ. 246-51) θά συντρίψει αυτόν τόν ίδιο. Έτσι, ό ρόλος τής όργής στις τραγωδίες αυτές και κατ'έπέκταση σέ όλόκληρο τό έργο τοϋ Σοφοκλή είναι άναμφίβολα λειτουργικός, γιατί ούσιαστικά καταξιώνει τόν άγώνα τοϋ ανθρώπου χωρίς νά μειώνει τή δύναμη τοϋ θεοϋ. Και ή Ήλέκτρα μέ τή θριαμβευτική λύτρωσή της και ό Όιδίποδας μέ τή μυστηριακή άποθέωσή του δικαιώθηκαν στόν τραγικό τους άγώνα πού για τό Σοφοκλή ήταν ή πορεία τους μέσα από τήν όδύνη πός έναν ήθικό και μεταφυσικό σκοπό.

48. Στήν Ήλ. ό θεός δέν διέταξε τήν τιμωρία των ένόχων, αλλά συμβούλεψε τόν τρόπο πραγματοποίησής της: "Ο Όρέστης πήγε στους Δελφούς όχι για νά ρωτήσει τί νά κάμει -άν πρέπει νά πάρει έκδίκηση ή όχι-, αλλά, έχοντας άποφασίσει για'αυτή, νά μάθει μέ ποιό τρόπο θά πετύχει (32-7). Στόν Όιδ.Τ., αντίθετα, ό θεός διέταξε καθαρά νά "έξοριστει" τό μίasma από τή χώρα, πράγμα πού σημαίνει νά τιμωρηθεί ό έννοχος τής συμφοράς πού έχει πέσει στή θήβα (96-101).



Είδικότερα ως προς τή θεία όργή, όπως αυτή παρουσιάζεται στο θέατρο του Σοφοκλή, πρέπει να σημειωθεί ότι δεν έχει μέν τό χαρακτήρα τής θείας όργης του θεάτρου του Αίσχύλου, αλλά δεν είναι και έντελώς διαφορετική από αυτή. Σε όσες περιπτώσεις έκδηλώνεται, παριστάνεται ως όργανο τής θείας δικαιοσύνης που μέ τήν έπιβραβευτική και τιμωρητική της έξουσία έποπτεύει και κυβερνάει τόν κόσμο. 'Ο άπώτερος σκοπός του ποιητή είναι και έδω να μπορέσουν οι πάσχοντες από τήν όργή των θεών ήρωες να μάθουν τήν αλήθεια για τόν έαυτό τους και να συνειδητοποιήσουν τό χρέος τους προς τό θεό<sup>49</sup>. Μέ τόν πόνο μαθαίνει ο άνθρωπος να είναι "σώφρων". Και ή θεία όργή, έπειδή άκριβώς γεννάει τόν πόνο, για αυτό συνιστά τόν "ύψηλότερο διδάσκαλο". Αυτό σημαίνει ότι οι τραγικές συγκρούσεις στο έργο του Σοφοκλή είναι άποτέλεσμα τής διαφοράς που υπάρχει ανάμεσα στους θεούς και τους θνητούς. Κάθε σύγκρουση καταλήγει σε πράΰνση, όταν ο άνθρωπος, έχοντας ήδη ύποστει τήν καταθλιπτική όδύνη τής θείας όργης, ύποχωρεί τελικά γνωρίζοντας και αναγνωρίζοντας τή μηδαμηνότητά του<sup>50</sup>. Τουτό πάλι σημαίνει ότι ο σοφόκλειος ήρωας δεν ύποφέρει έξαιτίας προγονικής ή οίκογενειακής άρας, αλλά έξαιτίας των δικών του πράξεων. "Αν ο ποιητής αναφέρεται κάποτε στην κληρονομικότητα του κακού<sup>51</sup>, αυτό συμβαίνει, όπως πολύ σωστά έχει παρατηρηθεί<sup>52</sup>, για να έκφραστεί άπλώς ή ιδέα των άλληπάλληλων συμφορών που πλήττουν κατά τρόπο άνελέητο τόν ίδιο οίκο. "Αν ο Σοφοκλής πρίστει στην ίσχύ μιας τέτοιας ήθικης αίτιοκρατίας, αυτό θα ήταν έντελώς άσύμφωνο όχι μόνο μέ τό γενικό του "πιστεύω" για τό άνθρωπινο μεγαλείο στον πόνο, αλλά και είδικότερα μέ τήν πεποίθηση του ότι ο άνθρωπος καταλήγει σε γνώση και αναγνώριση τής μηδα-

49. Πρβλ. BOWRA, *Soph.Tr.*, 365: "They are taught directly who they are and what they must do. When at last they understand the divine will, they have no more illusions and accept their condition". Βλ. και DILLER, *Über das Selbstbewusstsein der soph. Personen*, 70-85, είδ. 81, όπου τονίζεται ότι ή αύτογνωσία πετυχαίνεται "έξωθεν" και όχι "έσωθεν".

50. Πρβλ. *Οίδ.Τ.*, 1186-8. Πρβλ. BOWRA, ό.π. 373.

51. Π.χ. 'Αντ. 584-5, 594-603, 853-71.

52. WEBSTER, *Introduction*, 31.





μηνότητάς του μέσα από τήν όδύνη. Δέν υπάρχει έδω αντίφαση ανάμεσα στό μεγαλειό τοϋ ανθρώπου καί τή μηδαμηνότητά του, γιατί στό θέατρο τοϋ Σοφοκλή δροϋν καί αντιδροϋν δύο κατηγορίες ήρώων, οι ήρωες τών ιδανικών καί οι ήρωες τών ένστίκτων. Από τή σύγκρουση άκριβώς αύτών προκύπτει ή τραγική πάλη, μέ τήν όποία φανερώνεται ό θρίαμβος τής συνείδησης τοϋ ανθρώπου, αλλά καί ή μηδαμηνότητά του, ή άξία τών ιδεωδών, αλλά καί ή ποταπότητα τών παθών<sup>53</sup>. "Έτσι, ή άδούλωτη ψυχή τοϋ ιδανικού ήρωα άμείβεται μέ αλώνια δόξα, ένώ ό ένοχος "ύβρεως" -ένοχος από μόνος του- συντρίβεται από τή θεία όργή. Αυτό έρμηνεύει στή σκέψη τοϋ Σοφοκλή ότι μόνο ή σωφροσύνη δείχνει τά όρια τής ανθρώπινης δυνατότητας καί προφυλάσσει από τήν ύπερβολή, δηλ. τήν ίσχυρογνωμοσύνη, τήν άλαζονεία, τόν παραλογισμό, τή μάταιη έλπίδα<sup>54</sup>. Αυτό όμως μάς θυμίζει τό "μέτρο" τοϋ Αίσχύλου πού προφυλάζει από τήν "ύβρη", πού στήν όργή τους τιμωροϋν άμείλικτα οι θεοί. Γι' αυτόν άκριβώς τό λόγο είπαμε ότι ή θεία όργή, σέ όσες περιπτώσεις έκδηλώνεται στό θέατρο τοϋ Σοφοκλή, δέν έχει μέν τό χαρακτήρα τής θείας όργής τοϋ θεάτρου τοϋ Αίσχύλου, αλλά δέν είναι καί έντελώς διαφορετική από αύτή. Η διαφορά μεταξύ τους είναι διαφορά πού ύπαγορεύεται από τό γενικότερο περιεχόμενο τοϋ έργου τών δύο Τραγικών. Καί άς τονίσουμε άκόμη μία φορά, ότι ό κύριος σκοπός τών τραγωδιών τοϋ Αίσχύλου είναι τό πρόβλημα τής θείας δικαιοσύνης, ένώ τών τραγωδιών τοϋ Σοφοκλή τό πρόβλημα τοϋ ανθρώπου.

Τό ποιητικό τραγικό κλίμα στό θέατρο τοϋ Εύριπίδη δέν είναι ούτε άίσχύλειο ούτε σοφοκλειο. Ο ποιητής, όπως έχει ήδη άναφερθεί, παρασταίνει χωρίς έπιφύλαξη τή σύγκρουση καί έκρηξη τών διαφόρων παθών σέ όλες τίς δυνατές μορφές τους. Κατά συνέπεια, ή όργή στό έργο του χαρακτηρίζεται από τήν έλευθεροστομία καί τό ρεαλισμό τοϋ δραματουργού. Είναι πάθος τής καθημερινής ζωής πεζότατο μέ έκδηλες όλες τίς φυσιολογικές του καί ψυχολο-

53. Πρβλ. τήν 'Αντιγόνη καί τόν Κρέοντα, για να άρκεστοϋμε στήν πιο άντιπροσωπευτική δυάδα. "Ίσως να "άδικούμε" έτσι τόν Κρέοντα, για τό πρόσωπο τοϋ όποίου βλ. ROMILLY, Tragédie, 84.

54. Πρβλ. WEBSTER; ό.π., 39 καί γενικότερα BUTAYE, L' idéal de l'"ARETÈ" dans les tragédies de Sophocle, 337-55. Βλ. καί 'Αντ. 1347-52.



γικές επιπτώσεις. Έτσι, οί θεατές του θεάτρου του Εύριπίδη ζουν μέ τις "κατ' ένύπιον" παραστάσεις ή τις άπηγήσεις κανόνα άλλωστε γενικού στην έλληνική τραγωδία<sup>55</sup> - όλες τις μορφές της άνθράπινης ή θείας παραφοράς. Ζουν τήν κυνική συμπεριφορά του Άδμητου πρός τούς γονείς του· τό λογικό πάθος της Μήδειας κατά του 'Ιάσονα· τό μίσος καί τή ζηλοτυπία της 'Ηρας κατά του 'Ηρακλη, τών 'Ηρακλειδών, του Πάρη καί της 'Ελένης· τό μένος της Κύπριδας κατά του 'Ιππόλυτου· της μανία της 'Ερμιόνης καί του Μενέλαου κατά της 'Ανδρομάχης καί του γιου της Μολοσσού· τή μνησικακία του 'Απόλλωνα κατά του Νεοπτόλεμου· τήν όργή τών θεών ή του πεπρωμένου κατά της 'Εκάβης· τήν όρμητικότητα του Κήρυκα τών 'Αργείων κατά του 'Ιόλαου καί του Δημοφώντα, καί του Κήρυκα τών θηβαίων κατά του θησέα· τή μνησικακία καί τήν άγανάκτηση της Κρέουσας κατά του 'Απόλλωνα· τό πάθος της 'Ηλέκτρας κυρίως κατά της μητέρας της, καί του 'Ορέστη κυρίως κατά του Αίγισθου· τόν βαρβαρισμό του θάαντα καί του θεοκλύμενου· τήν όργή του λαού τών 'Αργείων κατά της 'Ελένης, του 'Ορέστη καί της 'Ηλέκτρας, καί του στρατού τών 'Αχαιών κατά του 'Αχιλλέα· τήν τιμωρητική άπόφαση του Διόνυσου κατά του Πενθέα, ένσαρκωμένη τελικά στό μένος τών Μαινάδων τών θηβών· γενικά, οί θεατές του θεάτρου του Εύριπίδη ζουν όλες τις φοβερές καί καταστρεπτικές έκδηλώσεις του πάθους θεών καί άνθρώπων<sup>56</sup>.

55. Πρβλ. CAVERNO, *The Messenger in gr. tragedy*, 263-70.

56. Οί άντίστοιχες άναφορές: α) για τήν 'Ηρα: 'Η.Μ. 831-2, 840, 1191, 1308, 1263-4, 1392-9, 'Ηρ. 990, 'Ελ. 31-2, 261, β) για τόν 'Απόλλωνα κατά του Νεοπτ.: 'Ανδρ. 1161-5, γ) για τούς θεούς ή τή μοίρα κατά της 'Εκάβης: 'Εκ. 58, 197-201, 582, 785-6, Τρ. 111-2, 185, 189, 191, 1269-70, δ) για τόν Κήρυκα τών 'Αργείων: 'Ηρ. 55-72, 274-83, καί τών θηβαίων: 'Ικ. 566-80, ε) για τήν Κρέουσα: 'Ιων 252-6, 1614, στ) για τήν 'Ηλέκτρα καί τόν 'Ορέστη κατά της Κλ. καί του Αίγισθου: 'Ηλ. 281, 893-4, ζ) για τό βαρβαρισμό του θάαντα: 'Ιφ.Τ. 1422-34, καί του θεοκλύμενου: 'Ελ. 1621-41, η) για τό πλήθος τών 'Αργείων: 'Ορ. (696-703), (56-60, 98, 102, 103), (612-4, 772), καί τό στρατό τών 'Αχαιών: 'Ιφ.Α., 1345-57 (πρβλ. 1012, 1257-8), θ) για τό Διόνυσο, δρώντα μέ τό μένος τών Μαινάδων, μετά τό στίχο - άξονα της τραγωδίας: 810. Πρβλ. έκύσης τή σκηνή τών Φοιν. 446-637, όπου παρουσιάζεται τό πάθος τών δύο άδελφών σέ όλη του τήν τυφλότητα καί σφοδρότητα, είδ. 588 κκ. Όσο για τό πάθος της φαίδρας, αυτό άρχικά είναι φλογερός έρωτας κού ύστερα γίνεται όλέθρια έκδίκηση, "άκουσμένη" στην αυτοκτονία. 'Η όργή, στην όποία ή άκεκλισμένη βασίλισσα ξεσπάει κατά της Τροφού, 681 κκ., είναι τό προστάδιο τών όσων τραγικών θά άκολουθήσουν. Περιττό δέ νά τονιστεί ότι όλα στον 'Ικκ. είναι άποτελέσματα της όργης της 'Αφροδίτης κατά του γιου του θησέα.



Ὁ Εὐριπίδης εἶναι ὁ νατουραλιστῆς ζωγράφος τῆς ζωῆς. Παρουσιάζει τὴν ἀνθρώπινη ζωὴν μετὰ ὅλες τὰς ἀδυναμίας τῆς, τὰ ἐλαττώματα καὶ τὰ πάθη. Δέν ἐξαιρεῖ ἀπὸ αὐτῆς τὴν πεζὴν πραγματικότητα οὔτε τοὺς θεοὺς. Γι' αὐτὸν ἀκριβῶς τὸ λόγος ἢ ὀργὴ στό ἔργο του διαδραματίζει κυριαρχικὸ ρόλο, ἐρμηνεύοντας ὄχι μόνον τὴν ποταπότητα τῶν ἀνθρώπων, ἀλλὰ καὶ τὴ "μικρότητα" τῶν θεῶν, μετὰ ἓνα λόγος τὴν πεζότητα ζωῆς καὶ θρησκείας. Αὐτὸ ὅμως δέν σημαίνει ὅτι ὁ Εὐριπίδης, ὅσον ἀφορᾷ εἰδικὰ στὴν παρουσίαση τῶν θεῶν καὶ κατὰ συνέπεια τῆς ὀργῆς τους, μοιάζει μετὰ τὸν Ὅμηρο. Ἐὰν ὁ ἐπικός ποιητὴς παρουσιάζει τὴν θρησκείαν, ὅπως τὴν παρουσιάζει, μὴ ἔχοντας νὰ "προτείνει" κάτι καλύτερο -ἔτσι εἶδε τὰ πράγματα, χωρὶς νὰ βρεθεῖ σὲ δίλημμα τί νὰ διαλέξει-, ὁ τραγικός παρασταίνει τοὺς θεοὺς μετὰ τὸν τρόπο πού τοὺς παρασταίνει, γιατί στό ζήτημα τῆς θρησκείας ἔχει ὡς ἀπώτερο σκοπὸ τὴν ριζικὴν κάθαρση τῆς παράδοσης ἀπὸ τὰ ἀπαράδεκτα στοιχεῖα τῶν μύθων. Θά λέγαμε πάνω στό θέμα αὐτό -καὶ ἄς μὴν παρερμηνευθοῦμε, γιατί ὁ κύριος στόχος τοῦ ποιητῆ δέν ἦταν ἡ θρησκεία, ἀλλὰ τὸ θέατρο- ὅτι, ὅπως ὁ Αἴαντας εἶναι ὁ μαστιγοφόρος ἥρωας πού μαστίγωσε τὴν ἀνθρώπινη ἀδικία, γιὰ νὰ τὴν ἐξαλείψει, ἔτσι ὁ Εὐριπίδης εἶναι ὁ μαστιγοφόρος ποιητὴς πού μαστίγωσε τὴν ἀρχαία θρησκείαν, γιὰ νὰ τὴν ἐξαγνίσει. Ἀπὸ αὐτὸ βγαίνει τὸ συμπέρασμα ὅτι πέρα ἀπὸ τὴν "ἐπικὴν" πεζότητα, μετὰ τὴν ὁποία παριστάνεται ἡ θεία ὀργὴ στό ἔργο τοῦ Εὐριπίδη, ὑπάρχει καὶ ἡ ἠθικὴ προέκτασή της.

Βέβαια δέν εἶναι εὐκόλο, ἐξαιτίας τῶν πολλῶν καὶ πολλῆς φορῆς ἀντιφατικῶν ἰδεῶν, πού ὁ ποιητὴς "φιλόσοφος" ἐκφράζει "ἀπὸ σκηνης" -καὶ αὐτὸ δέν εἶναι παρά τραγικὴ παράσταση τῆς πολυμορφίας τῆς ζωῆς καὶ τῶν ἀντινομιῶν τῆς- νὰ ἐντάξουμε τὴν κοσμοθεωρία του σὲ αὐστηρὰ καθορισμένο, πάγιο καὶ ἀναλλοίωτο πλαίσιο<sup>57</sup>. Ὅμως, σχετικὰ μετὰ τὴν θεία ὀργὴν, μπορεῖ νὰ ὑποστηριχθεῖ ὅτι αὐτὴ ἢ παρασταίνει μίαν βιολογικὴν ἢ ψυχολογικὴν δύναμη μετὰ ἢ

57. Στὴν Εἰσαγωγή μιλήσαμε γιὰ τὴν ἀντιστροφή τοῦ τέταρτου στάσιμου τῶν Βακχῶν καὶ εἶπαμε ὅτι μπορεῖ νὰ θεωρηθεῖ ὡς τὸ λυρικό τμήμα πού ἐκφράζει, ἐκτός ἀπὸ τὴν κεντρικὴν ἰδέαν τῆς τραγωδίας, καὶ τὸ γενικότερο "πιστεύω" τοῦ ποιητῆ. Αὐτὴ ἡ γνώμη μας ὡστόσο δέν εἶναι ἀξιωματικὴ. Πρὸβλ. LUCAS, Gr.Tr.Poets, 175: "...it is so much harder to see the work of Euripides as a whole than the work of the other two tragic poets".



χωρίς μεταφυσικές προεκτάσεις ή είναι ένα όπλο καταπολέμησης του "μυθολογικού τέρατος"<sup>58</sup>. Ο ποιητής παρουσιάζει τη θεία όργη κατά διάφορους τρόπους, ανάλογα με την πρόθεση που είχε να διαμορφώσει έτσι ή αλλιώς τους μύθους, που θα χρησιμοποιούσε. Στόν "Ιππόλυτο" π.χ. και τις "Βάκχες" ή "Αφροδίτη, ή Άρτεμις και ο Διόνυσος" ή είναι θεοί με ιδιαίτερη έξουσία ο καθένας ή εκπράζουν μορφές της ανθρώπινης φύσης<sup>59</sup>. Η θεία όργη σ' αυτές τις περιπτώσεις ή αναφέρεται στην αντικειμενική αλήθεια που εκπροσωπείται από τους θεούς ή σχετίζεται με την υποκειμενικότητα που ένσαρκώνεται στην ανθρώπινη ύπαρξη. Έξάλλου, στόν "Ήρακλη" και την "Ίφ. Α." ή θεία όργη γίνεται ένα ποιητικό τραγικό μέσο αποδοκιμασίας των παλαιών αντιλήψεων για τό θεό, γιατί τό παράλογο που χαρακτηρίζει τη θεία όργη σ' αυτές τις τραγωδίες είναι πηγή ανθρώπινης δυστυχίας<sup>60</sup>. Οι ήρωες τους υπερασπίζονται τον έαυτό τους, δηλ. τον άνθρωπο, με πάθος, απαντώντας στη σκληρή και άδικη μοίρα τους με την κραυγή ή την αυτοθυσία, πράγμα που συνιστά την καυστικότερη κατηγορία κατά του παράλογου της όργης των θεών<sup>61</sup>.

Ο Εύριπίδης, αναμφίβολα, σε αντίθεση με τον Αίσχύλο και τό Σοφοκλή, δέν έπιζητεί να έρμηνεύσει και να δικαιολογήσει τους τρόπους έκδήλωσης του θείου στόν άνθρωπο. Πιστεύει βέβαια στην

58. Σύμφωνα με όσα έχουν λεχθεί ως τώρα (και με όσα θα υποστηριχθούν στα έπόμενα κεφάλαια), ή θεία όργη στόν Εύριπίδη δέν έχει τό μεγαλειό που έχει ή θεία όργη κυρίως στόν Αίσχύλο, αλλά και στό Σοφοκλή. Πρβλ. EENIGENBURG, 122.

59. Ο SNELL, *Scenes from gr. Drama*, 68, γράφει: "...the goddesses Aphrodite and Artemis are of great importance for the action of the drama. It might seem that Eur. simply returns to the old mythological motivation of human actions...". Πρβλ. BELLINGER, *The Bacchae and Hippolytus*, 15-27, είδ. 26 (συγκριτική ανάλυση που δείχνει ότι οι δύο αυτές τραγωδίες έχουν κολλά κοινά).

60. Πρβλ. Ή.Μ. 1345-6 και Ίφ.Α. 1486, 1615-8. "As θυμηθούμε έδώ την Ήρα των Ήρ., τον Απόλλωνα της Ανδρ., το Ίωνα και της Ήλ., την Άθηνά και τον Ποσειδώνα των Τρ., και την Άθηνά του Ρήσ. Πρέπει να σημειωθεί ότι τό "άλογο" και τό "παράλογο" της θείας όργης στό Σοφοκλή (πρβλ. Τραχ. 1266, Οιδ.Τ. γενικά, Φιλ. 191 κκ., Άθηνά στόν Άλαντα, για την όποια βλ. LESKY, *Dichtung*, 181 και STANFORD, *Ajax*, LII-LIV) δέν συνιστούν τον κύριο σκοπό του δράματου.

61. Για τους ήρωες του Εύριπίδη βλ. και JAEGER, *Paideia* I, 348.



ὑπαρξη τῆς ἀντικειμενικῆς ἀλήθειας στὸν κόσμο, ἀλλὰ ἡ ἀνθρώπινη ζωὴ, ἐπειδὴ δὲν ἔχει, ἐξαιτίας τῆς μεταβλητότητάς της, σταθερὴ ἠθικὴ βάση, τὸν ἔκαμε βαθύ σκεπτικιστὴ. Ὁ πρωταγωνιστικὸς ρόλος τῆς Τύχης τὸν ἀνάγκασε νὰ προβληματιστεῖ βαθιὰ στὸ θέμα τῆς τάξης καὶ τῆς ἁρμονίας τοῦ σύμπαντος. Ἔτσι, ἀπὸ αὐτὴ τὴν ἀποψη, ἡ κραυγὴ καὶ ἡ αὐτοθυσία τῶν ἡρώων τοῦ Εὐριπίδη εἶναι μὲν ὑψηλὰ παραδείγματα ἀνθρώπινου γόητρου καὶ ἡρωϊσμοῦ, ἀλλὰ στὴν οὐσία δὲν εἶναι παρά μία ἀτελεσφόρητη διαμαρτυρία ἢ μία ἀκαρπὴ τολμηρὴ χειρονομία τῶν θνητῶν κατὰ τοῦ παράλογου τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν καὶ τῆς μοίρας<sup>62</sup>. Κατὰ τὸν ποιητὴ οὔτε ἡ διαμαρτυρία, οὔτε ἡ αὐτοκτονία, οὔτε ἡ αὐτοθυσία μποροῦν νὰ μεταβάλουν τίς "διαθέσεις" τῆς ἀτεγκτῆς Ἀνάγκης πού ἢ ὡς μοῖρα ἢ ὡς θεὸς ἢ ὡς τύχη κυβερνάει τὸν κόσμο. Ἡ ἀνθρώπινη ὑπαρξη, σὲ σχέση πρὸς "τάνικατον" (Βάκχ. 1001), εἶναι καταδικασμένη ἀναπόφευκτα ἢ στὴν ὑποταγὴ ἢ στὴ συντριβή. Αὐτὸ ἀκριβῶς, σὲ τελευταία ἀνάλυση, ὑπαγόρευσε καὶ τὴν ἀπαισιοδοξία τοῦ Εὐριπίδη. Ἡ ὀργὴ πού ὡς ἀνθρώπινο ἢ ὑπερανθρώπινο πάθος κυριαρχεῖ στὸ θέατρό του παρασταίνει τὴν κοσμικὴ ὀργὴ σὲ ὅλες τίς μορφές της καὶ διερμηνεύει, μὲ τὸ δικό της ξεχωριστό τρόπο, τὸ κοσμοθεωρητικὸ του "πιστεύω". Ὁ Εὐριπίδης, κατὰ διαφορετικὸ τρόπο ἀπ' ὅ,τι ὁ Αἰσχύλος καὶ ὁ Σοφοκλῆς, εἶδε τὸ ρόλο τῆς ὀργῆς ἀναπόφευκτα συνδεμένο μὲ τὴ ζωὴ<sup>63</sup>.

Σύμφωνα μὲ ὅσα ἀναφέρθηκαν ὡς ἐδῶ, γίνεται φανερό ὅτι ἡ ὀργὴ στὴν ἀρχαία ἑλληνικὴ τραγωδία δὲν εἶναι δυνατό νὰ κατανοηθεῖ μὲ τὴ στενὴ μόνον ἐρμηνεία τοῦ ὀρισμοῦ τοῦ Ἀριστοτέλη ἢ νὰ καταδικαστεῖ μιὰ γιὰ πάντα μὲ τὴ θεωρία τοῦ Σενέκα. Δὲν εἶναι ἀπλό πάθος τῆς καθημερινῆς ζωῆς, ἀλλὰ μιὰ πολύμορφη δύναμη στὸν

62. Ἔτσι ὁ Ἡρακλῆς ἀγανακτεῖ κατὰ τῶν θεῶν (Ἡ.Μ. 1243), ἀλλὰ στὸ τέλος δέχεται τὴ μοῖρα του (1357). Ἡ Ἰφιγένεια αὐτοθυσιάζεται, ἀλλὰ ἐνῶ ὅλοι πιστεύουν ἢ θέλουν νὰ πιστεύουν στὸ θάσμα τῆς ἀνάληψῆς της, μόνη ἡ Κλυταιμνήστρα διαμφισβητεῖ αὐτό (Ἰφ.Α. 1615-1618).

63. Πρὸς βλ. SCHLESINGER, *Tragedy and the moral frontier*, 166: "The postulate -that human nature has considerable capacity for independent action- is accepted readily by Aeschylus and Sophocles: Euripides is inclined to question it, but chiefly on the ground that the individual is too entangled in society to be independent".



κόσμο πού σχετίζεται μέ τούς ανθρώπους, τούς θεούς, τή μοίρα, τήν τύχη, τήν Ἀνάγκη. Δέν θά ἤμασταν ἔξω ἀπό τά πράγματα, ἀν λέγαμε ὅτι ἡ ὄργή στό ἀρχαῖο ἑλληνικό τραγικό θέατρο παρουσιάζεται ὡς "ἀνθρώπινη" καί ὡς "ὑπερανθρώπινη". Ὡς ἀνθρώπινη εἶναι ἐκδήλωση τοῦ ἀνθρώπινου ὀργανισμοῦ μέ ὅλα τά βιολογικά συνακόλουθά της, ἐνῶ ὡς ὑπερανθρώπινη σχετίζεται ἀμεσα μέ τίς ἔξω ἀπ'τόν ἀνθρώπο κοσμικές δυνάμεις. Ἐπειδή ὅμως ὡς καθαρά βιολογική ἐκδήλωση εἶναι ἀνθρώπινο πάθος πεζότατο, φθαστικό καί ὀδυνηρό, ὡς ἀνώτερη δέ μεταφυσική σφραγιστική δύναμη εἶναι θεία λυτρωτική βουλή, θά μπορούσαμε, γιά νά ἀποκρυπτογραφήσουμε καί νά μελετήσουμε εἰδικότερα τή φύση της, νά διακρίνουμε τήν ὄργή σέ "φυσιολογική" καί "πνευματική". Πρέπει δέ νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι στό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο ἡ φυσιολογική ὄργή δέν χαρακτηρίζει μόνο τούς ανθρώπους, ἀλλά καί τούς θεούς στίς περιπτώσεις ἀίσχύλειας πορείας τους ἢ εὐριπίδειου ἔξαγνισμοῦ τους, καθώς ἐπίσης ἡ πνευματική δέν εἶναι γνῶρισμα μόνο τῶν θεῶν, ἀλλά καί τῶν ἀνθρώπων στίς περιπτώσεις ἱεροποίησης τους<sup>64</sup>. Ἀπό αὐτό θά μπορούσαμε νά προχωρήσουμε ἀκόμη περισσότερο στήν ἀναδίφηση τῆς φύσης τῆς ὄργης καί νά προσδώσουμε στήν τελευταία καί ἄλλους συναφεῖς χαρακτηρισμούς. Συγκεκριμένα, ἐπειδή οἱ ἀρχαῖες τραγωδίες ὀδηγοῦνται στήν "καταστροφή" πάντοτε μέ τή σύγκρουση ἐνόχων καί ἀθῶων ἡρώων, ἡ ὄργη, κάτω ἀπό αὐτό τό πρῶτο ἐξεταζόμενη, θά ἦταν δυνατό νά χαρακτηριστεῖ "ἀνίερη" ἢ "ἰερή", "ἀδικη" ἢ "δίκαιη", "παράλογη" ἢ "εὐλογη", "ἀλογη" ἢ "ἐλλογη", "νοσηρή" ἢ "ὑγιής".

Ἀξίζει ἀκόμη νά σημειωθεῖ ὅτι τήν τελευταία διάκριση τῆς ὄργης σέ νοσηρή καί ὑγιᾶ τή συμπεραίνουμε κατά τρόπο ἀναμφισβήτητο στόν "Προμηθεά Δεσμώτη". Ὄταν ὁ Προμηθεάς ἀναφέρει στόν Ὀκεανό τό μαρτύριο πού ὑφίσταται ἔξαιτίας τῆς ὄργης τοῦ Δία, αὐτός τόν ρωτᾷ: "Ὀὐκουν, Προμηθεῦ, τοῦτο γιγνώσκεις, ὅτι/ὄργης νοσοῦσης εἰσὶν ἰατροὶ λόγοι;" (377-8). Καί ὁ Τιτάνας ἀπαντᾷ: "Ἐάν τις ἐν καιρῷ γε μαλθάσῃ κέαρ/καί μὴ σφριγῶντα θυμόν ἰσχυαῖνη βίῃ" (379-80). Μέ ἄλλα λόγια, ὁ Προμηθεάς, ἀν καί συμφωνεῖ μέ τή

64. Γονεῖς, ἱερεῖς, προφῆτες, μάντιες, ξένοι, ἐκέτες, νεκροί, εἶναι ὅλοι ἰεροί. Ὄταν ὀργίζονται, ὀργίζονται ἱερή ὄργη, θεία, πνευματική.



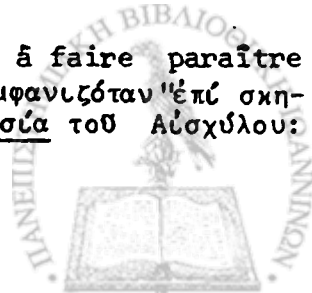
γνώμη του Ὠκεανού, ότι για τή θεραπεία τῆς "ὀργῆς νοσοῦσης" ὑπάρχουν "ἰατροὶ λόγοι", προσθέτει ότι αὐτό ἰσχύει, όταν προσπαθεῖ κανεῖς νάπραῦνει τό πάθος, ὄχι όταν αὐτό βρίσκεται στόν ὑψιστο βαθμό του καί σχηματίζει κατά κάποιο τρόπο "ἀπόστημα", ἀλλά όταν ἔχει κάπως ὑποχωρήσει καί προσφέρεται ἔτσι ἡ κατάλληλη στιγμή<sup>65</sup>. Σύμφωνα μέ αὐτά γίνεται φανερό ότι ὁ Αἰσχύλος, μέ τό νά κάνει λόγο διά μέσου τῶν ἡρώων του για νοσηρή ὀργή, ἀναγνωρίζει ἀναμφίβολα καί τήν ὑπαρξη τῆς ἀντίθετης πρὸς αὐτή, τῆς "ὕγιους" ὀργῆς<sup>66</sup>. Δέν θά ἦταν δέ παρακινδυνευμένο νά τονιστεῖ ἐδῶ ότι ἡ διάκριση τῆς ὀργῆς σέ νοσηρή καί ὕγιᾶ ἀντιπροσωπεύει, σέ τελευταία ἀνάλυση, ὅλες τίς ἄλλες. Γιατί τό ἀνθρώπινο πρὸς τό θεῖο, τό φυσιολογικό πρὸς τό πνευματικό, τό ἀνίερο πρὸς τό ἱερό, τό ἀδικο πρὸς τό δίκαιο, τό παράλογο πρὸς τό εὐλογο καί τό ἀλογο πρὸς τό ἔλλογο ἔχουν τέτοιο λόγο, ὅποιο λόγο ἔχει τό νοσηρό πρὸς τό ὕγιές.

Ἔτσι, ἀν θέλαμε νά ἀναζητήσουμε στό ἔργο τοῦ Αἰσχύλου τή φοβερότερη περίπτωση ἐμφάνισης μπροστά στοὺς θεατές νοσηρῆς ὀργῆς, καί κατά συνέπεια καθαρά ἐνστικτώδους, φυσιολογικῆς, ἀνίερης, ἀδικῆς, καί ἀλογῆς, θά τήν ἀνευρίσαμε ἀναμφισβήτητα στό Δία τοῦ "Πρ. Δεσμῶτη", ἀρκεῖ αὐτός νά ἐμφανιζόταν αὐτοπρόσωπα στή σκηνή. Τό γεγονός ὅμως ότι ὁ ποιητής δέν προχώρησε στό ἐγχείρημα νά παρουσιάσει τόν τύραννο τοῦ κόσμου μπροστά στά μάτια τῶν θεατῶν του -τόλμημα πού θά συνιστοῦσε πολύ ἐπικίνδυνη δραματική ἐπινόηση<sup>67</sup>- , δέν σημαίνει μέ κανέναν τρόπο ότι καί ἀ-

65. Ὁ Ἡράκλειτος εἶχε ἐκφράσει τήν ἐξῆς γνώμη για τό "δυσπολέμητο" -καί συνεκδοχικά για τό "δυσίατο"- γενικά τῆς ὀργῆς: "θυμῷ μάχεσθαι χαλεπόν· ὁ γάρ ἂν θέλη, ψυχῆς ὠνεῖται", Ἄκ. 85. (Για τό ότι αὐτό τό ἀπόσπασμα ἀφορᾶ στήν ὀργή βλ. W.J. VERDENIUS, *Mnemosyne* 11, 1943, 115 κκ., G. S. KIRK καί J. E. RAVEN, *The Presocratic Philosophers*, 1957, 210-1. Ἐσ σημειωθεῖ ότι τήν ἐπιχειρηματολογία τους ἀνασκευάζει ὁ MARCOVICH, *Heraclitus*, 1967, 388). Στή Μήδεια ὁ "θυμός" εἶναι "κρείσσων τῶν βουλευμάτων" (1079). Πρβλ. καί στ. 520-1, καθὼς καί Ἐπίτ. 715, Οἶδ. Κ. 1192-4. Για τήν ὀργή στόν Εὐριπίδην εἰδικά βλ. VELLACOTT, *Ironic Drama*, κεφ. 9: "The cure of anger", 225 κκ.

66. Πρβλ. Εὐρ. Ἄκ. 259 (N): "ὀργῆ δέ φαύλη πόλλ' ἐνεστ' ἀσχήμονα" καί Ἄκ. Ἀδέσκ. 523: "πόλλ' ἐστίν ὀργῆς ἐξ ἀπαιδεύτου".

67. Πρβλ. MAZON, *Notice*, 156: "Eschyle ne pouvait songer à faire paraître et parler Zeus...". "Ἄλλωστε σέ καμία τραγωδία δέν ἐμφανιζόταν ἐπί σκηνῆς ὁ Δίας, ἐκτός, ἀπ' ὅ, τι γνωρίζουμε, στήν Ψυχοστασία τοῦ Αἰσχύλου:



πέτυχε στον άπώτερο σκοπό του να μπορέσουν οι θεατές με τη φαντασία τους να συλλάβουν σε όλη της την τρομακτικότητα τη νοσηρή όργη του κυρίαρχου του σύμπαντος<sup>68</sup>. Ο Αίσχύλος, όπηρετώντας την αισθητική, τη θρησκεία, την ήθική και τη μεταφυσική, αντικατάστησε τό Δία με τους δορυφόρους του, δηλ. τό "καυστικό" Κρότος, την "κωφή" Βία, τον "πασσαλευτή" "Ηφαιστο"<sup>69</sup> και τον "σεινόστομο" Έρμη, χωρίς όμως να παραλείψει σύγχρονα να συμπληρώσει άριστοτεχνικά τη διαγραφή του χαρακτήρα του και με όλες τις ένδιάμεσες πλάγιες αναφορές του Προμηθέα, των Ώκεανίδων, του Ώκεανού και της Ίους. Κατ' αυτόν τον τρόπο δέν παρουσίασε μόν τό Δία ως δρών επί σκηνής πρόσωπο, αλλά πέτυχε άπόλυτα να παρουσιάσει στην φαντασία των θεατών τό "γίγνεσθαι" του θεού μέσα από τό πάθος του, δηλ. μέσα από την τρομακτική νοσηρή όργη του<sup>70</sup>.

Στίς "Εύμενίδες" παρόμοια περίπτωση άποτελούν οι Έρινύες, με τη διαφορά ότι έδώ οι θεατές βλέπουν μπροστά τους —μέ τά ε-

Βλ. HERMANN, *Opuscula*, VII, 16, De Aeschylí Psychostasia, 351. Πρβλ. Πολυδεύκη, IV, 30: "Από δέ του θεολογείου, όντος ύπέρ την σκηνήν, έν ύφει έπιφανούνται θεού, ως ό Ζεύς και οι περί αυτόν έν Ψυχοστασία" και Πλούταρχου, Πώς δει τον νέον κοιμημάτων άκούειν, 16 f: "Ο Αίσχύλος ... παραστήσας τας πλάστιγγι του Διός ένθεν μόν την θέτιν ένθεν δέ την Ήώ, δεομένας ύπέρ των υιέων μαχομένων" (Βλ. σχετ. DUCHEMIN, L' Αγών, 53). Γενά την έπιφάνεια του Δία στην 'Αλκμήνη του Εύριπίδη (ό βασιλιάς των θεών άκλεικονύζεται και στίς δύο κύριες άγγελογραφικές παραστάσεις: British Museum F 149 και Taranto 4600, του πιθανότατα "άπορρέου" άπό τό εύρικύδειο δράμα), βλ. SÉCHAN, *Études*, 242-8 και WEBSTER, *Trag. of Euripides*, 93-4.

68. Πρβλ. KNIGHT, *Zeus in the Prometheus*, 52: "Since therefore Prometheus represents mankind and since Zeus is chosen to be his antagonist, it follows that Zeus must be Satanic, with all the implacable hostility that he can sustain". Βλ. και TODD, *The character of Zeus in... "Prometheus Bound"*, 61-7.
69. Ο Ήφαιστος παρουσιάζεται εύπλαχνικός προς τον Τιτάνα. Έκτελεεί κατό τη θέλησή του την προσταγή του Δία. Πρβλ. τη Λύσσα στον Ή.Μ. (858), κατό αντίθεση προς την Ίριδα έκτελεεί την προσταγή της Ήρας. Βλ. σχετικώς και DUCHEMIN, *Le personnage de Lyssa*, 130-9.
70. Τό άκοροφώμα της νοσηρής όργης του Δία έκφράζει ύποθετικά ό Ώκεανός στον Προμηθέα (311-4). Πρέπει να σημειωθεί ότι, αν ό Δίας κατακραυγώνει τον Τιτάνα, τό κράττει άόρατος και στην "καταστροφή" του δράματος. Έτσι, οι θεατές δέν είναι δυνατό να μή φαντάζονται κατό θά ήταν ή όργη του Δία, αν έμφανιζόταν αυτόπρόσωπα στή σκηνή.





δια τους τὰ μάτια- τὶς φοβερὲς θεές καὶ παρακολουθοῦν ἀπὸ κοντὰ ὄλες τὶς ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς τους. Πρέπει ὁμως νὰ σημειωθεῖ ὅτι καὶ σ' αὐτὴ τὴν τραγωδία, ἀν καὶ παρασταίνονται κατὰ τρομακτικὸ τρόπο ὄλες οἱ φάσεις τῆς μανίας τῶν Ἐρινύων κατὰ τοῦ θύματός τους, ὁμως, γιὰ λόγους σκηνικῆς οἰκονομίας καὶ ἐπειδὴ ἐπίκειται ἡ μεταστροφή τους μέ τὴν πειθῶ τῆς Ἀθηνᾶς<sup>71</sup>, οἱ θεατὲς μόνον μέ τὴ φαντασία τους μποροῦν νὰ συλλάβουν τὰ ὀλέθρια ἀποτελέσματα τῆς ὀργῆς τῶν δαιμόνων.

- Ἐξάλλου, τὶς φοβερότερες περιπτώσεις ὕγιους ὀργῆς καὶ κατὰ συνέπεια καθαρὰ θείας, πνευματικῆς, ἱερῆς, δίκαιης, εὐλογῆς καὶ ἔλλογῆς, θὰ τὶς βροῦμε στὸν Ἰκέσιο καὶ Ξένιο Δία τῶν "Ἰκέτιδων" καὶ τοῦ "Ἀγαμέμνονα"<sup>72</sup>. Στὶς "Ἰκέτιδες", ἐκεῖνο πού τρομάζει τὸν Πελασγὸ ὄχι μόνον γιὰ τὸν ἑαυτὸ του, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὴ χώρα του, εἶναι ὁ τοῦ "Ἰκεσίου ζηνὸς κότος", ἐνῶ στὸν Ἀγαμέμνονα ὁ φοβερός θεὸς πού στὴν ὕγιᾶ ὀργή του "Ἀτρέως παῖδας.../ἐπ' Ἀλεξάνδρῳ πέμπει", ἐπειδὴ "ἦσχυνὲ Ξενίαν τράπε/ζαν κλοπαῖσι γυναικός", εἶναι "ὁ κρείσσων... Ξένιος... Ζεὺς"<sup>73</sup>. Οἱ δύο αὐτὲς περιπτώσεις εἶναι μαζί μέ τὶς δύο προηγούμενες τὰ ἐκφραστικότερα παραδείγματα ὕγιους καὶ νοσηρῆς ὀργῆς στὸ ἔργο τοῦ Αἰσχύλου.

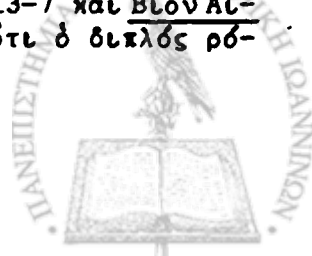
Κοντὰ σ' αὐτὲς ὁμως θεωροῦμε ἀπαραίτητο νὰ ἐπισημάνουμε ἰδιαίτερα τὴν περίπτωση τῶν "Ἐπτὰ ἐπὶ θήβας", γιὰτὶ ἀναφέρεται μόνον σὲ ἀνθρώπους, καὶ μάλιστα ἐτοιμοπόλεμους, καὶ ἐπιτρέπει νὰ διαπιστώσουμε, καὶ σ' αὐτὸ τὸ ἐπίπεδο, τὸ διπλὸ ρόλο τῆς ὀργῆς<sup>74</sup>.

71. Βλ. Εὐμ. 885-7, 970-2. Πρβλ. KAMBITISIS, "Ὀμματα Πειθοῦς, Ἑλληνικά, 26, 1973, 5-17, εἰδ. 11.

72. Πρβλ. τὰ ἄρθρα πού ἀναφέρονται στὸ Δία τοῦ Αἰσχύλου: LLOYD-JONES, 55-67 καὶ GRUBE, 43-51.

73. Ἰκ., 615-20 (πρβλ. 478-9), Ἀγ. 60-2, 401-2 (πρβλ. 362, 699 κκ.). "Ἐτσι, ὄποιος μέ ὄλη του τὴν ψυχὴ ὕμνει τὸ Δία, αὐτὸς "τεύξεται φρενῶν τὸ πᾶν" (Ἀγ. 175), πού σημαίνει ὅτι δέν θὰ ἐπισύρει κατὰ τοῦ ἑαυτοῦ του ποτὲ τὴν ὀργὴ τοῦ δίκαιου κυβερνήτη τοῦ κόσμου. (Γιὰ τὸν ὕμνο στὸ Δία, Ἀγ. 160-191, βλ. SCHLOENDER, 467-9, DAWE, 1-21, BERGSON, 12-24).

74. Βέβαια, οἱ Εὐμ. ἐξελίσσονται σὲ θεϊκὸ κλέμα καὶ παρουσιάζουν τὴ σύγκρουση τῶν Ἐρινύων καὶ τῶν Ὀλυμπίων (τοὺς τελευταίους ἐκπροσωπεῖ ὁ Ἀπόλλωνας), ἀλλὰ τὰ πρόσωπα δέν εἶναι ὅλα θεοί. Στὸν Πρ. Δ., ἀντίθετα, ὅλα εἶναι θεοί, ἐκτὸς ἀπὸ τὴν Ἰώ (πρβλ. Υπόθ. Πρ. Δ., 13-7 καὶ Βρον Αἰσχύλου, § 17). Καὶ ἐνῶ γιὰ τὶς Εὐμ. μποροῦμε νὰ ποῦμε ὅτι ὁ διπλὸς ρό-



Ευγκεκριμένα, τό κύριο μέρος τοῦ δράματος, ὅπου ὁ κήρυκας περιγράφει τοὺς ἑπτὰ "λοχαγέτας" τῶν Ἀργείων σέ ὄλη τους τήν κομπορημοσύνη καί μανία, ἐνῶ ὁ Ἐτεοκλῆς ἀντιθέτει σ' αὐτούς τοὺς ταπεινόφρονες καί ἀκαμπτους ὑπερασπιστές τῆς θήβας, προσφέρει τό μοιραῖο πεδίο, ὅπου ἀντιπαρατάσσονται οἱ ἀντίπαλοι, γιά νά συγκρουθοῦν ἔπειτα μέ ὄλη τους τή δύναμη καί στό ἀποκορύφωμα τῆς ἀδικῆς καί δίκαιης, τῆς νοσηρῆς καί ὑγιοῦς ὀργῆς τους<sup>75</sup>.

Ὅσον ἀφορᾷ δέ στίς περιπτώσεις νοσηρῆς καί ὑγιοῦς ὀργῆς στό ἔργο τοῦ Σοφοκλῆ καί τοῦ Εὐριπίδη, πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι αὐτές, ὡς συνυφασμένες μέ τό ἰδιαίτερο κοσμοθεωρητικό "πιστεῶν" τοῦ καθενός, παρουσιάζονται μέ τήν ἰδιαιτερότητα τοῦ τρόπου κατά τόν ὁποῖο οἱ ἥρωες καί οἱ θεοί τῶν τραγωδιῶν τους δροῦν καί ἀντιδροῦν. Εὐγλωττα παραδείγματα ἐδῶ εἶναι ἡ "Ἀντιγόνη" καί ὁ "Ἡρακλῆς".

Στήν "Ἀντιγόνη" ὁ Κρέοντας ἐνσαρκώνει καί ἐκφράζει τό νοσηρό πρόσωπο τῆς ὀργῆς, ἐνῶ ἡ Ἀντιγόνη μέ τόν Αἴμονα καί τόν Τειρεσία ἐνσαρκώνουν καί ἐκφράζουν τό ὑγιές πρόσωπό της. Ὁ Κρέοντας εἶναι ὁ ἀνώτατος ἀρχοντας τῶν θηβῶν. Διαπράττει τό παράλογο σφάλμα νά θέλει νά ὑποτάξει τό ἀπειρο στό πεπερασμένο, τοὺς θεῖους νόμους στοὺς ἀνθρώπινους<sup>76</sup>. Ἐπειδὴ δέ, στήν ἐφαρμογή τῶν κηρυγμάτων του, προσκρούει εὐλογα σέ ἀντίσταση, δείχνει τήν πιό βάνουση συμπεριφορά. Ἐτσι προκύπτει στό δράμα ἡ τραγική σύγκρουση πού, αὐτή ἀκριβῶς, ὑπαγορεύει τήν ὀλέθρια παραφορά τοῦ Κρέοντα, ἀλλά καί τή θαυμαστή γενναιότητα τῆς Ἀντιγόνης καί τόν εὐλογο ἐξοργισμό τοῦ Αἴμονα καί τοῦ Τειρεσία.

λος τῆς ὀργῆς σχετίζεται πρός τό "νοσηρό" τῶν Ἐρινύων -οἱ Ἐρινύες ὀργίζονται "νοσηρά"- καί τό "ὑγιές" τῶν Ὀλυμπίων, γιά τόν Πρ.Δ.δέν μποροῦμε νά ἀποφανθοῦμε γιά καθόμοιο ρόλο γιατί, μαζί μέ τό Δία, καί ὁ Προμηθεύς, κατά τό δικό του μέρος, εἶναι "γλυνόμενος" θεός.

75. Πρβλ. CROISET, Eschyle, 117: "Il n'oppose pas (Étéocle) la jactance à la jactance. Ce qu'il loue... c'est au contraire le courage sans fanfanterie, le dévouement à une cause juste, la confiance dans les dieux, l'amour de la terre morale. Une colère légitime respire dans ses paroles; mais cette colère n'a rien de furieux... Les agresseurs sont représentés comme des barbares. Il y a dans le courage ferme d'Étéocle une modération vraiment hellénique".

76. Πρβλ. σχετικὰ EBERLEIN, Über die verschiedenen Deutungen, 32. Πρβλ. KNAPP, A point, 300.



Στόν "Ἡρακλῆ" οἱ νοσηρές δυνάμεις ἐκφράζονται μέ τό Λύκο καί τήν Ἥρα πού παρουσιάζεται μέ τά πρόσωπα τῶν ἐντολοδόχων τῆς Ἰριδας καί Λύσσας, ἐνῶ οἱ ὕγιεις μέ τόν Ἀμφιτρύονα, τή Μεγάρα, τό χορό τῶν Γερόντων καί τόν Ἡρακλῆ<sup>77</sup>. Ὑπάρχουν δηλ. καί ἐδῶ ἀντίρροπα ρεύματα, ὅπως ἀλλωστε σέ ὅλες τίς τραγωδίες, ἀλλά θά πρέπει νά τονιστεῖ ὅτι ἡ ἐξελικτική πορεία τῆς τραγικῆς δράσης αὐτοῦ τοῦ ἔργου τοῦ Εὐριπίδη εἶναι ἐντελῶς διαφορετική ἀπό τῆς "Ἀντιγόνης". Εἰδικότερα, ἐνῶ ἐκεῖ ἡ διμορφία τῆς ὀργῆς ἀποκαλύπτεται μέ τή σύγκρουση καθηκόντων, δηλ. τοῦ καθήκοντος πρὸς τό Κράτος καί τοῦ καθήκοντος πρὸς τό θεῖο, ἐδῶ ἐκδηλώνεται μέ τή σύγκρουση βίαιων παθῶν καί ἀγνῶν συναισθημάτων, δηλ. τῆς τυφλῆς ἀρχομανίας καί τῆς οἰκογενειακῆς στοργῆς, τοῦ παράλογου φθόνου μιᾶς θεᾶς καί τῆς ἀδολῆς ζωῆς ἐνός ἥρωα. Ἀκόμη, ἐνῶ ἐκεῖ ὁ σκοπός τῆς τραγικῆς σύγκρουσης εἶναι νά καταδειχθεῖ τό ὕψος τοῦ ἀνθρώπινου θάρρους καί τό ἀπαράβατο τῶν θεῶν νόμων, ἐδῶ εἶναι ἡ προβολή τῆς ποταπότητας τῶν παθῶν καί τοῦ ἀναπόφευκτου τῆς ἀδυσώπητης μοίρας. Συγκεκριμένα, προκειμένου γιά τήν εὐριπίδεια τραγωδία, κατά τῆς ὠμότητος τοῦ Λύκου ὑψώνεται ἡ κραυγή τοῦ Ἀμφιτρύονα καί τοῦ χοροῦ καί τό πατρικό μένος τοῦ Ἡρακλῆ, ἐνῶ κατά τοῦ παράλογου πάθους τῆς Ἥρας καί γενικότερα τῆς ἀδιαφορίας τῶν θεῶν, ξεσπάει ἡ ἀγανάκτηση τοῦ παιδοκτόνου, συζυγοκτόνου καί παρά λίγο πατροκτόνου ἀθῶου ἥρωα. Ἐξάλλου, τόσο στό πρῶτο μέρος τοῦ δράματος, ὅσο καί στό δεύτερο, οἱ ἥρωες, μὴ μπορώντας νά πράξουν τίποτε ἄλλο, ἀποδέχονται μέ συντριβή τή σκληρή μοίρα τους<sup>78</sup>.

Ἡ διπρόσωπη ὀργή στό θέατρο τοῦ Σοφοκλῆ καί τοῦ Εὐριπίδη ἔχει ἐντονα τά χαρακτηριστικά γνωρίσματα τῆς τραγικῆς τέχνης τοῦ καθενός ἀπό τούς δύο ποιητές. Ἄν δέ θέλαμε νά ἐκφράσουμε

77. Πρβλ. CHALK, 'Αρετή and βία in Euripides' Herakles, 7-18. Γιά τή Μεγάρα μποροῦμε νά ποῦμε ὅτι συμφωνεῖ μέν μέ τήν ἔνοργη, εὐλογία, ἀντίδραση τοῦ Ἀμφιτρύονα καί τοῦ χοροῦ κατά τοῦ Λύκου, ἀλλά ὡς ἀδύνατη γυναίκα δέν ἐπαναστατεῖ: ὑποτάσσεται στό πεπρωμένο. Γιά τή Λύσσα βλ. σημ. 69.

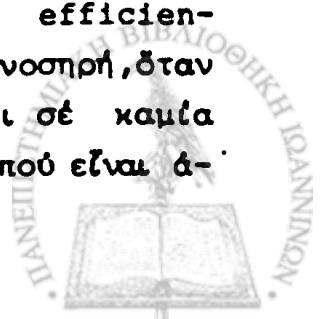
78. Ὁ Ἀμφιτρύονας καί ὁ χορός κατά τοῦ Λύκου: Ἡ.Μ. 232-6, 252-74' πρβλ. 257-8. Ἡ ἀγανάκτηση τοῦ Ἡρακλῆ κατά τῶν θεῶν: 1243. Ἡ ὑποταγή τῶν ἡρώων στή μοίρα τους: 281-3, 311, 326, 456, 1357. Βλ. καί προηγ. σημείωση.



κατά ένα γενικό και όσο τό δυνατό αντιπροσωπευτικό τρόπο τήν εξέλικτική πορεία τής διμορφίας τής όργης και στους τρεις τραγικούς, σέ συνάφεια πάντοτε μέ τή δραματική εξέλιξη τών τραγωδιών τους, θά λέγαμε ότι αυτή "γεννιέται", "πορεύεται", "κορυφώνεται" και "καταστρέφεται": α)στόν Αίσχύλο μέ τό "πάθος" πού διαπράττουν οί ήρωες, τό "βάθος" τής παραφοροσύνης, όπου τούς ρίχνει ή "Ατη, τό "πάθος" πού τιμωποτικά πάσχουν και τό "μάθος" πού λυτρωτικά μαθαίνουν, β)στό Σοφοκλή μέ τήν άρχική "διαφορά" θέσεων τών ήρώων, τήν αντίθετη "συμπεριφορά" τους, τή φοβερή "παραφορά" τους και τήν τραγική "συμφορά" τους και γ)στόν Εύριπίδη μέ τήν αναπόφευκτη "διατριβή" τών ήρώων μέσα στην τυχαίοτητα τής ζωής, τή φθαρτική "προστριβή" τους σέ ποικίλες μικρότητες, τήν έξαντλητική "κατατριβή" τους σέ άσίγαστα πάθη και τήν ανελέητη "συντριβή" τους στό έρεβος. Άκόμη, προκειμένου νά γίνει φανερό ή γενικότητα τής βασικής διάκρισης τής όργης σέ νοσηρή και ύγια, θά μπορούσαμε νά αναφέρουμε και άλλες περιπτώσεις τών αρχαίων τραγωδιών. Άλλά αυτό μπορεί κανείς νά τό διαπιστώσει στα έπόμενα, καθώςον κατά τήν πορεία τής παρουσίας έργασίας, είτε μέ τή μία είτε μέ τήν άλλη μορφή και σέ συνάφεια μέ τήν όλη έρμηνεία τών οικείων θεμάτων, έξαντλοσνται όλα τά παραδείγματα.

Παρ' όλα αυτά όμως, για αναλυτικότερη εξέταση τής προηγούμενης βασικής διάκρισης τής όργης και κατά συνέπεια πληρέστερη κατανόηση τής φύσης της, είναι αναγκαίο νά θέσουμε τό εύλογο έρώτημα από ποιό σημείο αρχίζει ή νοσηρότητα τής όργης.

Γιά νά καταστεί δυνατό νά δοθεϊ όρθή απάντηση σ' αυτό τό έρώτημα, πρέπει νά βρεθεϊ τό κριτήριο διάκρισης τής όργης σέ νοσηρή και ύγια. Αυτό δε πρέπει νά αναζητηθεϊ στην ένταση τοϋ πάθους, αλλά σέ συνάρτηση προς τά κίνητρά του. Γιατί στην αρχαία τραγωδία μορφώνουμε γνώμη για τό νοσηρό ή τό ύγιές και κατά συνέπεια για τό παράλογο ή τό εύλογο, τό άλογο ή τό έλλογο, τό φυσιολογικό ή τό πνευματικό, τό άδικο ή τό δίκαιο, τό άνίερο ή τό έερό, τό ανθρώπινο ή τό θεϊο, βασιζόμενοι στην ένταση τοϋ πάθους, αλλά πάντοτε σέ συσχετισμό προς τήν "causam efficientem". "Έτσι, ή όργή στό αρχαίο τραγικό θέατρο είναι νοσηρή, όταν έκπορεύεται από τά τυφλά ένστικτα και δέν στηρίζεται σέ καμία ήθική βάση, παρουσιάζεται δε ως ένα τρομερό πάθος πού είναι ά-



δύνατο νά τό υποτάξει ὁ νοῦς, νά τό ἐλέγξει καί νά τό χαλιναγωγῆσει, ἐνῶ ὑγιής, ὅταν υποκινεῖται ἀπό τό λόγο καί εἶναι ὀπλισμένη μέ τά στοιχεῖα τῶν ἠθικῶν νόμων, ἐκδηλώνεται δέ ὡς μία φεβερή ἐκρηξη τῆς ψυχῆς καί ἐλέγχεται σέ ὅλη τή διάρκειά της ἀπό τό νοῦ. Ἐπομένως, στίς ἀρχαῖες τραγωδίες ἡ νοσηρὴ ὀργή εἶναι πάθος πού "ἐξουσιάζει" τούς ἥρωες, ἐνῶ ἡ ὑγιής εἶναι δύναμη πού οἱ ἥρωες τήν "ἐξουσιάζουν".

Πρέπει ὥστόσο νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι τά δύο αὐτά εἶδη ὀργῆς, ἂν καί διαφέρουν σημαντικά μεταξύ τους, ὅμως γειτνιάζουν τόσο στενά, ὥστε ἡ ὑγιής ὀργή νά "κινδυνεύει" ἀπό τήν ἀπειλητική ὑπερκάλυψη τῆς νοσηρῆς ὀργῆς. Ὁ Ἀλσχύλος ἐκφράζει αὐτή τή σχέση κατὰ γενικό, ἀποφθεγματικό τρόπο στόν "Ἀγαμέμνονα", κάνοντας λόγο γιά τήν ὑγεία καί τή νόσο. Συγκεκριμένα, ὁ χορός ψάλλει: "+Μάλα γάρ τοι τᾶς πολλᾶς ὑγείας+/ἀκόρεστον τέρμα· νόσος γάρ υ-/γείτων ὁμότοιχος ἐρείδει"(1001-3)<sup>79</sup>. Αὐτό βέβαια πού ὁ ποιητής θέλει νά δηλώσει μέ ὀλόκληρη τή δεύτερη στροφή (1001-17) τοῦ Γ' Στάσιμου, εἶναι ὅτι οἱ θεοὶ γνωρίζουν νά ἀπομακρύνουν τήν "νῆστιν νόσον" καί ἐπομένως ὁ ἄνθρωπος δέν πρέπει νά συσσωρεύει ὑπερβολικά πλούτη, γιὰτί ὁδηγοῦν στήν "ὑβρη" καί ἀναπόφευκτα στήν καταστροφή: Ἡ ὑπερβολικὴ εὐτυχία μεταβάλλεται τόσο εὐκόλα σέ δυστυχία, ὅσο εὐκόλα μεταβάλλεται ἡ πολὺ καλὴ ὑγεία σέ νόσο. Ὅπως λοιπὸν συμβαίνει μέ τήν εὐτυχία καί τήν ὑγεία, ἔτσι μπορεῖ νά συμβεῖ καί μέ τήν ὀργή. Ἡ ὑγιής ὀργή εἶναι δυνατό σέ μία δεδομένη στιγμή τοῦ βρασμοῦ της νά ξεφύγει ἀπὸ τὸν ἔλεγχο τοῦ λόγου καί νά μεταβληθεῖ σέ μία παραληρηματικὴ κατάσταση, κατάσταση πού θά ἔχει ὅλα τά γνωρίσματα τῆς νοσηρῆ-

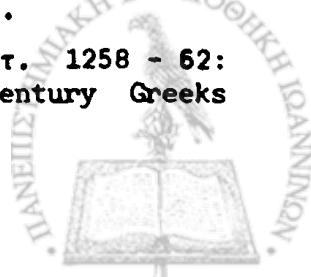
79. "Le texte est profondément altéré; mais l'idée qu'il exprimait est bien connue par les écrits hippocratiques: la santé est un équilibre, un juste milieu (μέτρον), et un excès de santé est très proche de la maladie", MAZON, σημ.4. Πρβλ. DENNISTON-PAGE, *ad loc.* καί Ἰπποκρ. Ἀφορ. I, 3: "αἰ ἐπ' ἄκρον εὐεξίαί, ἄφαλεραί". Ὁ Ἀριστοτέλης, γράφοντας γιά τήν "ὑπερβολή" καί τήν "ἐλλειψη", ἄκρα πού δέν συνιστοῦν "ἀρετή", τονίζει: "τά τε γάρ ὑπερβάλλοντα γυμνάσια καί τά ἐλλείποντα φθείρει τήν ἰσχύν, ὁμοίως δέ καί τά ποτά καί τά σιτία πλείω καί ἐλάττω γιγνόμενα φθείρει τήν ὑγείαν, τά δέ σύμμετρα καί ποιεῖ καί αὖξει καί σφίξει", (Ἡθ. Ν., II, 1104α, 16-20). Ἀπὸ αὐτό καταλαβαίνουμε πόσο κοντά βρίσκεται ἡ καλὴ ὑγεία στή νόσο. Τή σχέση αὐτή μπορούμε νά τή μεταφέρουμε καί στήν ὀργή. Μπορούμε ἔτσι νά καταλάβουμε πόσο εὐκόλο εἶναι ἡ ὑγιής ὀργή πού συνυφαίνεται μέ τό λόγο νά μεταβληθεῖ σέ νοσηρὴ: Πρβλ. Ἀριστ. Ἡθ. Ν., VII, 1149α, 28-9: "Ἔοικε γάρ ὁ θυμὸς ἀκούειν μὲν τι τοῦ λόγου, παρακούειν δέ...".

τητας.

Ἔτσι ὁ Ἐτεοκλής τῶν "Ἐπτὰ ἐπὶ θήβας", ἐνῶ ἀπὸ τὴν ἀρχὴ τῆς τραγωδίας εἶναι ἕνας ὀπεύθυνος ἀρχηγὸς ποῦ φροντίζει μὲ ὀρμὴ ἀλλὰ καὶ ὀργή (πρβλ. 182 κκ.) γιὰ τὴ διάσωση τῆς πόλης του, ὅταν πληροφορεῖται ἀπὸ τὸν κήρυκα τὴν προκλητικὴ συμπεριφορὰ τοῦ ἀδελφοῦ του Πολυνείκη (631 κκ.), ξεσπάει στὸν ὄρυμμό: "Ἔσθλιαν ἄνθρωποις τε καὶ θεῶν μέγα στύγος, / ὧ πανδάκρυτον ἀμόν Οἰδίπου γένος" (653-4). Ἀμέσως ὅμως αὐτὴ ἡ στιγμιαία ἀδυναμία του ὀποχωρεῖ καὶ δίνει τὴ θέση τῆς σὲ μίᾳ ἀκατάσχετη ὀργῇ κατὰ τοῦ ἀδελφί. Ὁ χορὸς τὸν παρακαλεῖ σπαρακτικὰ: "Μῆ, φίλτατ' ἀν-Οἰδίπου τέκος, γέννη/ὀργὴν ὁμοῖος τῷ κάκιστ' ἀδωμένῳ" (677-78). Ἀλλὰ ὁ Ἐτεοκλής ἀπὸ αὐτὴ τὴ στιγμή καὶ πέρα καὶ κάτω ἀπὸ τὴν κυριαρχικὴ δύναμη τῆς Ἄρας δέν εἶναι πιά κύριος τοῦ ἑαυτοῦ του, πράγμα ποῦ ἀναγκάζει καὶ πάλι τὸ χορὸ νά τοῦ ἀπευθύνει μίᾳ δεύτερη σπαρακτικὴ παράκληση: "Τί μέμονας, τέκνον; μὴ τί σέ θυμοπληθῆς δορίμαργος ἄτα φερέτω' κακοῦ δ' / ἔκβαλ' ἔρωτος ἀρχάν" (686-8). Ἡ ὑγιὴς ὀργὴ του, ποῦ ὡς τώρα ἦταν ἡ δύναμη τοῦ χαρακτήρα του ποῦ τὴν ἐξουσίαζε, ἔχει μεταβληθεῖ σὲ νοσηρὴ ὀργή, σὲ πάθος ποῦ τὸν ἐξουσιάζει (πρβλ.: "Τεθηγμένον τοί μ' οὐκ ἀπαμβλυνεῖς λόγῳ", 715)<sup>80</sup>. Ὁ Οἰδίποδας, ὕστερα ἀπὸ τὴν τραγικὴ ἀποκάλυψη τῆς ἀλήθειας, φαίνεται, δίκαια, βαθιὰ ἀγανακτισμένος καὶ ὀργισμένος μὲ τὴ μοῖρα του ("Οἶδ.Τ." 1252 κκ.). Θά μπορέσει ὅμως αὐτὴ τὴν ἀγανάκτησή του καὶ τὴν ὀργὴ του νά τὰ ὑποτάξει στὸ λόγο; Εἶναι ἀδύνατο, γιὰτὶ "λυσσῶντι... αὐτῷ δαιμόνων δεικνυσί τις" (1258), μὲ ἀποτέλεσμα μέσα στὴν ἀνέλεγκτη παραφορὰ του -ἐδῶ εἶναι ἡ νοσηρότητα τοῦ πάθους του- νά βγάλει τὰ μάτια του καὶ νά βυθιστεῖ ἔτσι σὲ αἰώνιο σκοτάδι. Θά καταλάβει βέβαια ἀργότερα ὅτι αὐτὸ ποῦ ἐπραξε ἦταν παραφροσύνη ("χρόνῳ δ', ὅτ' ἦδη πᾶς ὁ μόχθος ἦν πέπων, / κάμάνθανον τὸν θυμὸν ἐκδραμόντα μοι / μείζω κολαστὴν τῶν πρίν ἡμαρτημένων", Οἶδ.Κ., 437-9), ἀλλὰ τὰ γεγονότα δέν ἐπαναλαμβάνονται<sup>81</sup>. Ἡ Κλυταιμνήστρα, στὴν "Ἡλέκτρα" τοῦ Εὐριπίδη, μετανιώνει γιὰ τὸ φρικτὸ τῆς ἔργο καὶ πα-

80. Στὴν ψυχὴ τοῦ Ἐτεοκλή "se mêlent si étroitement les passions les plus nobles et les plus criminelles...", MAZON, Notice, 107-8.

81. Βλ. σημ. 79. Ὁ BREMER, Hamartia, 164, γράφει γιὰ τοὺς στ. 1258 - 62: This is surely a locus classicus for the way the fifth-century Greeks thought about the irrational".



ραδέχεται ότι θά έπρεπε νά συγκρατήσει τήν όργή της κατά του συζύγου της, πράγμα πού σημαίνει ότι αναγνωρίζει ότι θά έπρεπε ή όργή της νά έλέγχεται από τή λογική της και νά μήν άφεθεϊ νά προχωρήσει σέ νοσηρή κατάσταση (: "Οίμοι τάλαινα τών έμών βουλευμάτων /ώς μάλλον ή χρήν ήλασ'είς όργήν πόσει", 1109-10), αλλά είναι πολύ άργά<sup>82</sup>.

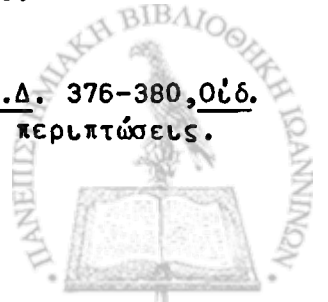
Όλα αυτά μας οδηγούν σέ προηγούμενη σκέψη, ότι ή συμπεριφορά τών τραγικών ήρώων συνυφαίνεται μέ τό "μέτρο" και τήν "υπερβολή", μέ τή "σωφροσύνη" και τήν "ύβρη"<sup>83</sup>, μέ έννοιες πού ό έρευνητής μπορεί νά συναντήσει καθ'όλη τήν εξέλιξη τής έλληνικής σκέψης από τόν Όμηρο ως τόν Άριστοτέλη. Ό Άριστοτέλης, όπως αναφέρθηκε, σέ αντίθεση μέ τό Σενέκα, πιστεύει στην αναγκαιότητα τής όργης, μέ τήν προϋπόθεση όμως ότι αυτή θά έχει "λόγον ύπάρξεως" όχι ως υπερβολή, αλλά ως μέτρο και κατά συνέπεια θά επέχει θέση όχι άρχηγού, αλλά άπλου ύπηρέτη-σπιώτη<sup>84</sup>. Αυτό σημαίνει ότι διακρίνει και ό Σταγειρίτης δύο είδη όργης, τή νοσηρή και τήν ύγιή, τήν άχαλίνωτη και τήν έλεγχόμενη. Η διαφορά όμως μεταξύ αυτού και τών τριών Τραγικών είναι ότι, ένώ αυτός, πέρα από τή διαπίστωση πού κάνει, έκφράζει επιπρόσθετα και τίς κρίσεις του για καθεμία μορφή, οι τρεις Τραγικοί ύπαινίσσονται μέν τή διμορφία, αλλά δέν έπιχειρούν νά κρίνουν συστηματικά διά μέσου τών ήρώων τους τά ύπέρ και τά κατά<sup>85</sup>. Άρκοονται στό νά παρουσιάσουν τήν όργή όπως άκριβώς ό γιατρός παρουσιάζει μία κανονική ή παθολογική κατάσταση, χωρίς τήν παραμικρή ύποψία πάθους ή κρίσης. Όπως δέ αυτός ένδιαφέρεται για τίς παθολογικές κυρίως καταστάσεις, έτσι άκριβώς και οι τρεις Τραγικοί, μέ προσωπικό βέβαια τρόπο ό καθένας, ένδιαφέρονται για τή νοσηρή προπάντων όργή. Τήν παρουσιάζουν παραστατικότερα, το-

82. Πρβλ. και τή θέση τής 'Ηλέκτρας ύστερα από τή μητροκτονία: "Διά πυρός έμολον ά τάλαινα ματρί τῆδ'": Βλ. και PARMONTIER, Notice, 181-2, καθώς και σημ. 79.

83. 'Ως πρός τόν Οιδύποδα, μπορούμε νά πούμε ότι διέπραξε άθέλητα "ύβρη" μέ τό νά γίνει πατροκτόνος και αίμομείκτης. Ότι όμως αυτότυφλώθηκε, αυτό δέν είναι "ύβρη", αλλά τραγική παραφορά. Πρβλ. 'Απ. Άδесп. 175: "ό θυμός αυτόν τών φρενών έξήρ'ανω", πού έχει αξιωματική ισχύ.

84. Πρβλ. *De Ira*, I, VII, 1 και IX, 2. 'Ηθ.Ν. VII, 6, άρχή.

85. Βέβαια, ύπάρχουν μερικές "κρίσεις" για τήν όργή -π.χ. Πρ.Δ. 376-380, Οιδ. Κ. 437-9, Μήδ. 1078-80-, αλλά πρόκειται για μεμονωμένες περιπτώσεις.



νίζοντας τή βαναυσότητά της ή έμφανίζοντας στή σκηνή πρόσωπα πού δροϋν καί άντιδροϋν βίαια, έξουσιασμένα καθώς είναι από τό πάθος τους<sup>86</sup>.

Κατά συνέπεια στό άρχαιο τραγικό θέατρο εκείνοι πού κρίνουν τήν όργή καί συμπεραίνουν για τή φύση της, νοσηρή ή ύγια, άδικη ή δίκαιη, άνίερη ή ιερή, άνθρώπινη ή θεία, φυσιολογική ή πνευματική, άλογη ή έλλογη, "παράλογη" ή εύλογη", δέν είναι ούτε οί ποιητές ούτε οί ήρωές τους, αλλά οί θεατές. Αύτοι καλούνται νά έννοήσουν τό χαρακτήρα της καί νά έπιδοκιμάσουν ή νά άποδοκιμάσουν αύτόν, γιατί αύτοι είναι οί πραγματικοί ήρωες του μεγάλου θεάτρου της ζωής μέ τά ποικίλα πρόβλήματά της καί τόν τραγικό της άγώνα καί κατά συνέπεια αύτοι όφείλουν νά παραδειγματισθοϋν. Οί τρεις τραγικοί διατυπώνουν βέβαια διά μέσου τών ήρώων τους κρίσεις για τή ζωή καί φιλοσοφοϋν πάνω σ'αύτή, αλλά δέν λύνουν προβλήματα, προβληματίζοϋν<sup>87</sup>. 'Η όργή στό έργο τους, μέ τήν εύρύτητα του πεδίου της, τόν ιδιαίτερο μηχανισμό της, τούς έκφραστικούς τρόπους της, τήν ποικιλία τών εικόνων της, τήν αισθητική της, τήν ψυχολογία της, τήν ήθική της καί τή μεταφυσική της, μέ ένα λόγο μέ τή φύση της, συνιστά ένα τέτοιο πρόβλημα, πού οί θεατές καλούνται νά συλλάβουν μέ τό νοϋ τους στό θέατρο καί γιατί όχι νά λύσουν μέ τή συμπεριφορά τους στή ζωή<sup>88</sup>. Οί άρχαιοι Έλληνες διέθεταν πιθανότατα για αύτό ιδιαίτερη πνευματική δύναμη καί έξαιρετική έκανότητα προσαρμογής: Μποροϋσαν

86. Πάνω σ'αυτό, στήν παραστατική παρουσίαση της βιαιότητας της όργης από τους τρεις τραγικούς, ή πραγματεία του Σενέκα, άν καί δέν έκφράζει τό πνεϋμα του έλληνικού τραγικού θεάτρου, όμως μπορεί νά θεωρηθεί ως τό μόνο κληρες καί ούσιαστικό σχόλιο, πού μας κληροδότησε ή άρχαιότητα, καί νά χρησιμεύσει έτσι ως σημαντική πηγή συχνών άναφορών.

87. Πρβλ. GELLIE, Character in gr. tragedy, 251: "In tragedy, as Goethe and so many others have told us, there are no solutions; it is concerned with the insoluble" καί BURNS, The meaning of the Prom. Vinctus, 72: "The task of the dramatist is to ask the questions, not to answer them, to portray the conflict, not to resolve it".

88. 'Εδώ πρέπει νά θυμηθοϋμε τό τέλος του όρισμοϋ του 'Αριστοτέλη: "δι'έλαίου καί φόβου κεραίνουσα τήν τών τοιούτων καθημάτων κήθαριν", Πολιτ. 1449 b, 27-8, πού όπωσδήποτε, άν συσχετιστεί μέ τόν πολλαπλό σκοπό της τραγωδίας (βλ. Είσαγ., σημ. 8), πρέπει νά έχει προέκταση καί έξω από τό θέατρο, στή ζωή, άνεξάρτητα από τό άν οί άνθρωποι μποροϋν νά άνταποκριθοϋν ή όχι στις άπαιτήσεις της. Βλ. καί κεφ. "Οί Είκονες της όργης", β, τέλος, μέ τή σχετική παρακοπή.





νίζοντας τή βαναυσότητά της ή έμφανίζοντας στή σκηνή πρόσωπα πού δροϋν καί άντιδροϋν βίαια, έξουσιασμένα καθώς είναι από τό πάθος τους<sup>86</sup>.

Κατά συνέπεια στό άρχαιο τραγικό θέατρο εκείνοι πού κρίνουν τήν όργή καί συμπεραίνουν για τή φύση της, νοσηρή ή ύγια, άδικη ή δίκαιη, άνίερη ή ιερή, άνθρώπινη ή θεία, φυσιολογική ή πνευματική, άλογη ή έλλογη, "παράλογη" ή εύλογη", δέν είναι ούτε οί ποιητές ούτε οί ήρωές τους, αλλά οί θεατές. Αύτοί καλούνται νά έννοήσουν τό χαρακτήρα της καί νά έπιδοκιμάσουν ή νά άποδοκιμάσουν αύτόν, γιατί αύτοί είναι οί πραγματικοί ήρωες του μεγάλου θεάτρου της ζωής μέ τά ποικίλα πρόβλήματά της καί τόν τραγικό της άγώνα καί κατά συνέπεια αύτοί όφείλουν νά παραδειγματισθοϋν. Οί τρεις τραγικοί διατυπώνουν βέβαια διά μέσου τών ήρώων τους κρίσεις για τή ζωή καί φιλοσοφοϋν πάνω σ'αύτή, αλλά δέν λύνουν προβλήματα, προβληματίζοϋν<sup>87</sup>. 'Η όργή στό έργο τους, μέ τήν εύρύτητα του πεδίου της, τόν ιδιαίτερο μηχανισμό της, τούς έκφραστικούς τρόπους της, τήν ποικιλία τών εικόνων της, τήν αισθητική της, τήν ψυχολογία της, τήν ήθική της καί τή μεταφυσική της, μέ ένα λόγο μέ τή φύση της, συνιστά ένα τέτοιο πρόβλημα, πού οί θεατές καλούνται νά συλλάβουν μέ τό νοϋ τους στό θέατρο καί γιατί όχι νά λύσουν μέ τή συμπεριφορά τους στή ζωή<sup>88</sup>. Οί άρχαιοι Έλληνες διέθεταν πιθανότατα για αύτό ιδιαίτερη πνευματική δύναμη καί έξαιρετική έκανότητα προσαρμογής: Μποροϋσαν

86. Πάνω σ'αυτό, στήν παραστατική παρουσίαση της βιαιότητας της όργης από τους τρεις τραγικούς, ή πραγματεία του Σενέκα, άν καί δέν έκφράζει τό πνεϋμα του έλληνικού τραγικού θεάτρου, όμως μπορεί νά θεωρηθεί ως τό μόνο κληρες καί ούσιαστικό σχόλιο, πού μας κληροόδησε ή άρχαιότητα, καί νά χρησιμεύσει έτσι ως σημαντική πηγή συχνών άναφορών.

87. Πρβλ. GELLIE, Character in gr. tragedy, 251: "In tragedy, as Goethe and so many others have told us, there are no solutions; it is concerned with the insoluble" καί BURNS, The meaning of the Prom. Vinctus, 72: "The task of the dramatist is to ask the questions, not to answer them, to portray the conflict, not to resolve it".

88. 'Εδώ πρέπει νά θυμηθοϋμε τό τέλος του όρισμοϋ του 'Αριστοτέλη: "δι' έλαίου καί φόβου κεραίνουσα τήν τών τοιούτων καθημάτων καθαρίειν", Πολιτ. 1449 b, 27-8, πού όπωσδήποτε, άν συσχετιστεί μέ τόν πολλαπλό σκοπό της τραγωδίας (βλ. Είσαγ., σημ. 8), πρέπει νά έχει προέκταση καί έξω από τό θέατρο, στή ζωή, άνεξάρτητα από τό άν οί άνθρωποι μποροϋν νά άνταποκριθοϋν ή όχι στις άπαιτήσεις της. Βλ. καί κεφ. "Οί Είκόνες της όργης", β, τέλος, μέ τή σχετική παρακοπή.



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΔΕΥΤΕΡΟ

### Η ΟΡΟΛΟΓΙΑ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"Τέταρτον δέ τῶν ἐν λόγῳ ἡ  
λέξις· λέγω δέ... λέξιν εἶναι τὴν  
διὰ τῆς ὀνομασίας ἐρμηνείαν"

Ἄριστ. Πουητ. 1450 b, 13-15

Ἡ ἔννοια τῆς ὀργῆς στοὺς ἀρχαίους Τραγικούς ἐκφράζεται μέ τις λέξεις "χόλος", "θυμός", "μένος", "ὀργή", "μῆνις" καί "κότος" πού δέν ἔχουν καμία ἔτυμολογική συγγένεια μεταξύ τους. Οἱ λέξεις αὐτές, ὅπως καί οἱ ἔτυμολογικά συγγενεῖς τους, μέ τή σημασία πού τοὺς προσδίδει ἡ ἀρχαία τραγωδία, ἀποκαλύπτουν μία κλίμακα παρορμήσεων μέ κατώτατη βαθμίδα τῆ φυσιολογική ἐξώθηση καί ἀνώτατο ἀναβαθμό τὴν ἐμποίηση μεταφυσικοῦ τρόμου. Θά πρέπει ὅμως ἀπό τώρα νά τονιστεῖ ὅτι ἡ σημασία τῆς καθεμιᾶς ἀπό αὐτές τις λέξεις δέν ἀναφέρεται ἀποκλειστικά μόνο στοὺς ἀνθρώπους ἢ μόνο στοὺς θεοὺς καί κατὰ συνέπεια δέν ἀποτελεῖ ἐντελῶς ξεχωριστό τομέα μέ αὐστηρά καθοριστικά ὄρια τοῦ τρόπου, κατὰ τὸν ὁποῖο ὀργίζονται οἱ ἀνθρώποι καί οἱ θεοί. Γιατί, ὅπως ἔχει ἤδη ἀναφερθεῖ, ὑπάρχουν περιπτώσεις θεῶν πού ἐκδηλώνουν τὴν ὀργή τους κατ'ἀνθρώπινο, πεζό τρόπο καί περιπτώσεις ἀνθρώπων πού πράττουν αὐτὰ κατὰ θεῖο, ἱερό τρόπο. Ἐτσι, βασιζόμενοι στὴν ἀναμφισβήτητη ἰδιαιτερότητα τῶν ὄρων, χωρίς ὅμως νά λησμονοῦμε καί τὴ δυνατότητα "μετάθεσής" τους ἀπὸ τὸν ἕνα σημασιολογικό τομέα στὸν ἄλλο, μπορούμε νά προχωρήσουμε στὴ λεπτομερειακὴ ἀνάλυσή τους: Μποροῦμε ἔτσι νά ἐξετάσουμε μεθοδικά τὴν ὀρολογία τῆς ὀργῆς καί ταυτόχρονα νά ἐρμηνεύσουμε ἀκριβέστερα τὴν ἀνθρώπινη καί θεία φύση τῆς.

#### Α. Η ΑΝΘΡΩΠΙΝΗ ΦΥΣΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

Οἱ λέξεις πού ἐκφράζουν τὴν ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς εἶναι ὁ "χόλος", ὁ "θυμός", τὸ "μένος", ἡ "ὀργή" καί οἱ ἔτυμολογικά συγγενεῖς μέ αὐτές. Ὅλες φανερώνουν ἐκρυσθη σωματικὴ καί ψυχικὴ κατάσταση. Ὁ ἥρωας τῆς ἀρχαίας τραγωδίας, ὅταν κατέχε-



ται από τό ανάλογο πάθος -χωρίς νά περιγράψει ποτέ αυτό<sup>1</sup>- συναισθάνεται έκδηλη τή διαταραχή τοῦ ὀργανισμοῦ του.

Πρόκειται γιά τό φαινόμενο, γιά τό ὁποῖο μιλοῦν ὁ Ἀριστοτέλης καί ὁ Σενέκας. Ὁ Σταγειρίτης, ἀντιθέτοντας στόν ὀρισμό τῆς ὀργῆς ἀπό τό διαλεκτικό ("ὄρεξις ἀντιλυπήσεως") τόν ὀρισμό τοῦ φυσικοῦ -ἐρμηνεύοντας ἔτσι καί τή γένεση τῆς ὀργῆς-, λέει ὅτι αὐτή εἶναι "ζέσις τοῦ περὶ καρδίαν αἵματος ἢ θερμότης"<sup>2</sup>. Ὁ Λατίνος φιλόσοφος παραδέχεται ὅτι ἡ ὀργή ἐγείρεται στό στήθος τῶν ἀνθρώπων μέ τό βρασμό τοῦ αἵματος γύρω ἀπό τήν καρδιά, ἀλλά ἐπιπρόσθετα ἐξηγεῖ ὅτι ἡ μόνη αἰτία πού προσδιορίζει ὡς ἔδρα τῆς ὀργῆς αὐτό τό χῶρο εἶναι ὅτι τό στήθος ἀποτελεῖ τό θερμότερο μέρος τοῦ σώματος<sup>3</sup>. "Ἄν ἀκόμη λάβουμε ὑπόψη, ἐκτός ἀπό τίς μεμονωμένες περιπτώσεις "κριτικῆς" τῆς ὀργῆς ἀπό τούς τρεῖς Πραγικούς μέ ἀπευθείας παρουσίασή της ἀπό τούς ἥρωές τους, καί τίς πολυάριθμες περιπτώσεις τῶν πλάγιων ἀναφορῶν καί περιγραφῶν της ἀνατρέξουμε δέ στά ὀμηρικά ἔπη καί τήν μετέπειτα γενικά πνευματική παραγωγή, θά βγάλουμε τό συμπέρασμα ὅτι ἡ ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς καθ' ὅλη τήν ἀρχαιότητα, ἀπό τόν Ὅμηρο ὡς τό Σενέκα, ἦταν ἀπόλυτα συνυφασμένη μέ τή φυσιολογία τοῦ ἀνθρώπινου ὀργανισμοῦ. Εἶχε στενή σχέση, στήν ἀντίληψη τῶν ἀρχαίων, μέ ἕνα συγκεκριμένο ὄργανο καί μία συγκεκριμένη φυσιολογική λειτουργία τοῦ ἀνθρώπινου σώματος. Ἐπειδή ὁμως τό ὄργανο αὐτό ἦταν δυνατό νά εἶναι οἱ "φρένες" ἢ ὁ "θυμός", γι' αὐτόν ἀκριβῶς τό λόγο ἡ ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς συνιστοῦσε μία πραγματικότητα

1. Βλ. κεφ. I, σημ. 85. Γιά τή διαταραχή τοῦ ὀργανισμοῦ τῶν ἡρώων, ὅταν ὀργίζονται, βλ. Ἐκτὰ 686, Ἄντ. 766, 1231 κκ., Ἰφ. Α. 381. (Πρβλ. Εὐμ. 137-9, 800, 832, Βάκχ. 1122 κκ. Πρβλ. καί κεφ. "Οἱ Εἰκόνες τῆς ὀργῆς", β).

2. Περὶ ψυχῆς, 403 α, 11.

3. De Ira, II, XIX, 3. Πρβλ. καί τά ἐκόμενα (ὁ.κ.), ὅπου γίνεται λόγος γιά τήν ὀργή σέ σχέση μέ τίς ἡλικίες καί τίς διάφορες καταστάσεις (κεῖνα, δύσα, μέθη, ἀσθένεια κτλ.), κατὰ τίς ὁποῖες ἡ διαφορετική "θερμότητα" ("calor") τοῦ ὀργανισμοῦ καίζει σημαντικό ρόλο γιά τήν ἔνταση τοῦ πάθους. Γιά τίς "στεγνές ἡλικίες" κ.χ. (πρβλ. γέροντες) ὑποστηρίζεται: "Siccis aetatibus vehemens robustaque est ira, sed sine incremento, non multum sibi adiciens, quia inclinaturum calorem frigus insequitur". (Πρβλ. Οἶδ. Κ. 874-5, Σοφ. Ἄκ. 808 (N): "ὀργή γέροντος ὥστε μαλθακή κοπίς/έν χειρὶ θήγει, έν τάχει δ' ἀμβλύνεται" καί Χαίρ. Ἄκ. 38, 791 (N): "γέρων γάρ ὀργῇ πᾶς ὑπηρετεῖν κακός". Βλ. καί Ἄριστ. Ρητορ. 12, 13 καί 14, εἶδ. 13, 1390α, 11). Γιά τό κρασί γονίζεται: "Vinum incendit irae, quia calorem auget". (Πρβλ. Εὐμ. 860: "ἀούνοις ἐμμανεῖς θυμώμασιν" καί

μέ δύο είδικότερες μορφές.

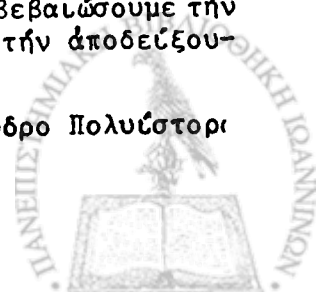
Στους τρεις Τραγικούς ή διμορφία αυτή, έπειδή βασίζεται στον καθαρά βιολογικό χαρακτήρα των "φρενών" και την ανακρίβεια πνευματικότερη λειτουργία του "θυμού", έκδηλώνεται ως πάθος μέ διπλή μορφή· ως πάθος πού μπορεί νά παρομοιαστεί άφ'ένός μέν μέ "όρμητικό κύμα θάλασσας", άφ'έτερου δέ μέ "ίσχυρό φύσημα άνέμου" -χωρίς νά ύπονοεΐται έδω σχέση αίτίας και αίτιατου- και πού έκφράζεται άντίστοιχα ως "χόλος" και ως "θυμός" ή "μένος" ή "όργη".

### 1. Χ ό λ ο ς

Εΐναι γνωστό ότι ο Πλάτωνας διαιρούσε τήν ψυχή σέ τρία μέρη, τό "λογιστικόν", τό "θυμοειδές" και τό "έπιθυμητικόν"<sup>4</sup>. Πρίν από αυτόν έπικρατούσε σύγχυση ως προς τό θέμα αυτό. Οι Έλληνες άναγνώριζαν τήν ύπαρξη του "νοϋ", του "θυμού" και της "φρένός", αλλά δέν είχαν σαφή άντίληψη γι'αυτά. Κακώς έχει ύποστηριχθεί ότι ή διαίρεση της ψυχής σέ τρία μέρη έχει τήν πηγή της στον Πυθαγόρα, του όποιου τήν επίδραση δέχτηκε ο Πλάτωνας, άν πρέπει νά πιστέψουμε ένα κείμενο του Κικέρωνα<sup>5</sup>. Ο Διογένης ο Λαέρτιος άποδίδει στον Πυθαγόρα<sup>6</sup> τήν τριμερή διαίρεση της ψυχής σέ "νοϋ", "φρένες" και "θυμό", αλλά δέν κάνει λόγο μόνο για τον άνθρωπο, όπως ακριβώς ο Πλάτωνας. Αναφέρεται έκτός από αυτόν και στα άλλα ζώα. Συγκεκριμένα, τοποθετεί τό "θυμό" μέσα στο στήθος, ένω τό "νοϋ" και τίς "φρένες" μέσα στο κεφάλι. Ακόμη,

Σοφ. Άπ. 843.2 (N): "κᾶς γάρ οὖνωθεὺς ἀνήρ/μέν ὀργῆς ἐστὶ, τοῦ δέ νοῦ κενός".

4. Εΐναι ή θεωρία, πού έχει διατυπώσει μέ τή μεγαλύτερη έπιμονή σέ διαλόγους του πολύ διαφορετικῶν χρονολογιῶν. Τήν άναπτύσσει διεξοδικά στήν Πολ. (IV, 434e-441c, IX, 580b-590d), τήν έπαναλαμβάνει στο Φαῦδρ. (246a κκ., 253 c e) και τόν Τίμ. (69c-72d) και τήν ύπενθυμίζει στους Νόμ. (IX, 863 a c).
5. Tuscul. IV, 5. Πρβλ. MAGNIEN, Les Facultés, 313 και Quelques mots, 117-9. Αλλά κατά τόν DIÈS (La République, VI, Introd. XXXVI, Belles Lettres), έπειδή οι μαρτυρίες για τους Πυθαγορείους πρίν από τόν Πλάτωνα εΐναι μεταγενέστερες του φιλοσόφου, εΐναι εύκολότερο νά βεβαιώσουμε τήν πυθαγόρεια καταγωγή των τριῶν μερῶν της ψυχής άπό τό νά τήν άποδείξουμε.
6. Ακριβέστερα ο Διογένης (8, 24) "παραπέμπει" στον Αλέξανδρο Πολυύστορο πού άντλεΐ άπό τά Πυθαγορικά Ύπομνήματα.



ένω οι "φρένες" είναι χαρακτηριστικό γνώρισμα μόνο του ανθρώπου και συνιστούν το πραγματικό στοιχείο της πνευματικότητάς του, ο "νοός" και ο "θυμός" συνυφαίνονται με τον ένστικτώδη κόσμο των ζώων<sup>7</sup>. Κατά συνέπεια, είναι πιθανό ότι ο Πλάτωνας ήταν εκείνος που διαίρεσε σωστά την ψυχή σε τρία μέρη, θεωρώντας το "νοός" ως την κατευθυντήρια πνευματική δύναμη του ανθρώπου και αντικαθιστώντας την "φρένα" με το "έπιθυμητικόν".

Οι τρεις τραγικοί χρησιμοποιούν τις λέξεις "φρήν" και "φρένες" πρώτιστα με τη φυσιολογική σημασία τους και θεωρούν ως χῶρο, στον οποίο συμβαίνουν τὰ σχετικά φαινόμενα, τὸ ἐσωτερικό του στήθους του ανθρώπου<sup>8</sup>. "Ετσι οι ὄροι ἐκφράζουν, σὲ πρώτη σημασία, μία πηγή ἐπιθυμίας και ἐνστικτώδους δύνάμης, μία πηγή που παρακινεῖ τὸν ἄνθρωπο και στή διαιώνιση του εἴδους του. Μὲ ἄλλα λόγια, ἡ "φρήν" και οἱ "φρένες" συνιστούν τὸ ἐνστικτο διατήρησης του ἀνθρώπου στή ζωὴ και του εἴδους του στό χρόνο, τὴν πηγή τῶν ἐπιθυμιῶν, τῶν συγκινήσεων και τῶν ποικίλων παθῶν, φάνονται ὡς τὴν προαίσθηση και τὴ μαντική ἱκανότητα. Ὁ Χορός τῶν "Περσῶν" π.χ. σπαράζει στήν ἀγωνία και τὸ φόβο για τὸ μέλλον (ταῦτα μου μελαγχίτων/ φρήν ἀμύσσεται φόβῳ, 114-5), ἐνῶ ὁ Χορός τῶν "Ἑπτὰ" θρηνεῖ μὲ πικρὰ δάκρυα για τὴν τραγική μοῖρα τῶν δύο ἀδελφῶν (ἐτύμως δακρυχέων δ' ἐκ/φρενός, 919-20· πρβλ. 966). Ὁ Πελασγός τῶν "Ἰκέτιδων" ἀγωνιᾷ μπροστὰ στό φοβερό δίλημμα νά βοηθήσει ἢ ὄχι τὴς Δαναΐδες (ἀμηχανῶ δὲ και φόβος μ' ἔχει φρέ-

7. Τὸ σχετικό κείμενο εἶναι (58 B 1a): "τὴν δ' ἀνθρώπου ψυχὴν διηρησθαι τριχῆ, εἷς τε νοῦν και φρένας και θυμόν· νοῦν μὲν οὖν και θυμόν εἶναι και ἐν τοῖς ἄλλοις ζῴοις, φρένας δὲ μόνον ἐν ἀνθρώπῳ· εἶναι δὲ τὴν ἀρχὴν τῆς ψυχῆς ἀπὸ καρδίας μέχρις ἐγκεφάλου, και τὸ μὲν ἐν τῇ καρδίᾳ μέρος αὐτῆς ὑπάρχειν θυμόν, φρένας δὲ και νοῦν τὰ ἐν τῷ ἐγκεφάλῳ... και τὸ μὲν φρόνιμον ἀθάνατον, τὰ δὲ λοιπὰ θνητὰ". Βλ. DIELSKRANZ, *Fragmente der Vorsokratiker*, 12 ἔκδ. Weidmann, Dublin-Zürich, 1966, I, 450, 15 - 20. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι τὸ παραπάνω κείμενο σωστά ἀποδίδεται σὲ ἄγνωστους Πυθαγορείους (τὸν Ξενόφιλο Ἰώως, ὅπως πιστεύει ὁ Wellmann) και γι' αὐτὸ οἱ ἐκδότες τῶν *Vorsokratiker* τὸ ξεχωρίζουν ἀπὸ τὰ ἀποσπάσματα του Πυθαγόρα και τῶν καλαιότερων Πυθαγορείων.

8. Αὐτό, βέβαια, δὲν σημαίνει ὅτι οἱ ὄροι δὲν εἶχαν εὐρύτερα τὴ σημασία τῆς ψυχῆς, τῆς καρδίας και του λόγου. Σχετιζόμενοι πρὸς τὸ "φρονῶ", ἐρμηνεύουν ὅ,τι εἶχε πιστευθεῖ ἀπὸ τὴν ἑλληνική ἐποχὴ για τὴν ἔδρα τῶν συναισθημάτων και τῆς σκέψης (Ἰλ. A 474, Z 481, Ὁδ. τ. 471). "Ἄν κοῦμε ὅτι οἱ "φρένες" σήμαιναν τὰ συναισθημάτων και τὴ λογική, ἐνῶ ἡ "φρήν" τὴν πηγή τους, δὲν θά ἔχουμε ἐξαντλήσει τὸ θέμα, γιατί ὑπάρχουν παρεκκλίσεις ἀπὸ αὐτὴ τὴ διάκριση (πρβλ. σχετικὰ DUMORTIER, *Vocabulaire*, 10). "Ἄν ὁμως κοῦμε ὅτι οἱ λέξεις αὐτὲς ἔχουν "ἐπιφλαχθεῖ" μᾶλλον για τὴν

νας, 379), ενώ ο Δίας του "Πρ. Δεσμώτη" παραμένει άσπλαχνος και άκαμπτος μπροστά στο μαρτύριο του Τιτάνα (Διός γάρ δυσπαραίτητοι φρένες, 34). Ο Τειρεσίας της "Αντιγόνης" τονίζει στον Κρέοντα ότι το κακό που βαραίνει όλόκληρη την πόλη προέρχεται από το τυφλό πάθος του (καί ταῦτα τῆς σῆς ἐκ φρενός νοσεῖ πόλις, 1015). Καί η Τροφός της "Μήδειας", μονολογώντας, εκφράζει τη βαθιά της ταραχή για το σφοδρό πάθος της δέσποινάς της (βαρεῖα γάρ φρήν, 38· πρβλ. 102-4, 266).

Ἡ ἔδρα τῆς "φρενός" ἢ τῶν "φρενῶν" προσδιορίζεται κοντά στο διάφραγμα ἢ μάλλον μέσα στο "ἥπαρ". Ἔτσι, οἱ Ἐρινύες τῶν "Εὐμενίδων" σπαράζουν στον πόνο, γιατί αἰσθάνονται ότι ἔχουν πληγωθεῖ βαριά από τό Εἶδωλο τῆς Κλυταιμνήστρας "ὑπό φρένας, ὑπό λοβόν"<sup>9</sup> (158).

Αὐτό σημαίνει ότι τό "ἥπαρ" συνιστᾶ γιά τούς τρεῖς Τραγικούς τό κέντρο, ἀπ' ὅπου ἐκπορεύεται ἡ φυσιολογική ζωή. Ἔτσι ἐρμηνεύεται τό ότι ὁ Δίας τοῦ "Πρ. Δεσμώτη", στήν ὀργή του, θά ἀποστείλει κατά τοῦ Τιτάνα "δαφεινόν αἰετόν", ὁ ὅποιος "κελαινόβρωτον... ἥπαρ ἐκθοινήσεται" (1025), τό ότι ἡ Εὐρύδίκη τῆς "Αντιγόνης" αὐτοκτόνησε "παίσας ὑφ' ἥπαρ... αὐτήν" (1315) ἢ, ἀόμνη, τό ότι ὁ Ὀρέστης διακηρύσσει τήν ἀπόφασή του νά ἀποδείξει τήν εὐγενή καταγωγή του μέ τόν αὐτοχειριασμό του, "παίσας πρὸς ἥπαρ φασγάνῳ" (Εὐρ. Ὀρ. 1063). Ἐπομένως, ἐφόσον ἡ "φρήν" καί οἱ "φρένες" συνδέονται ἀμεσα μέ τό "ἥπαρ" καί συναποτελοῦν τόν κύριο συντελεστικό παράγοντα τῆς ὑπαρξης τοῦ ἀνθρώπου<sup>10</sup>, ἡ φυσιολογική ὀργή, ὡς σχετιζόμενη πολύ στενά μέ τή φυσιολογία τοῦ

---

ποίηση παρά γιά τήν πεζογραφία- οἱ ποιητές κατά τόν Πλάτωνα εἶναι "ἐκφρονες", "φρενόπληκτοι": Ἰων 533 κκ., Νόμ. IV, 719 c, 4- θά ἔχουμε πλησιάζει τήν ἀλήθεια (Πρβλ. HUART, Vocabulaire, 39).

9. Ἔτσι τονίζεται ἡ στενή ἔνωση "ἥπατος" καί "διαφράγματος", γιά τήν ὁποῖα γίνεται λόγος στίς ἱπποκρατικές Ἐπιδημίες (II, 4, 1): "φρένες δέ προσπεφύκασιν τῷ ἥπατι, ἄς οὐ ρηῖδιον χωρίσαι", ἢ ὑπογραμμίζονται τά δύο μέρη τοῦ "ἥπατος", γιά τά ὅποια γίνεται ἐπίσης λόγος στό ἴδιο βιβλίο (II, 4, 1): "Τείνουσα ἄνωθεν τῆς ἀρτηρίας ἐστί, καί ἀπό ταύτης... αἴσσει ἐς τό ἥπαρ, ἡ μὲν ἐπί πύλας καί λοβόν, ἡ δέ ἐς τό ἄλλο ἐξῆς ἀφωρμήκει σμίκρον κάτωθεν φρενῶν". Πρβλ. DUMORTIER, Vocabulaire, 20.
10. Ἡ Δηϊάνειρα τῶν Τραχ. ἐξέπνευσε, ἀφοῦ χτυπήθηκε μόνη της "ἀμφικλήγι φασγάνῳ/ πλευράν ὑφ' ἥπαρ καί φρένας" (930-1). Πρβλ. Πρ. Δ. 361-2, Ἀγ. 995-7, Ἀντ. 1315, Ἡ. Μ. 997, 1149, Ἐλ. 983, κτλ. Βλ. καί Ἰλ. Π. 481.

άνθρῶπινου ὀργανισμοῦ, ἐξαρτᾶται ἀναμφίβολα ἀπὸ αὐτὸν τὸν πα-  
ράγοντα. Ἡ λέξη "χόλος" αὐτὸ ἀκριβῶς τὸ εἶδος τῆς ὀργῆς ἐκφρά-  
ζει.

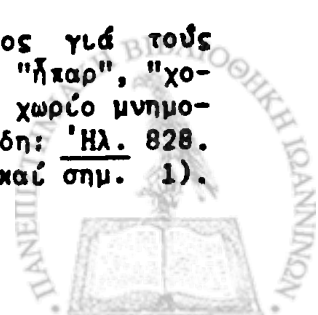
Πρώτιστα σημαίνει τὴ χολή πού ἐκκρίνεται ἀπὸ τὸ "ἥπαρ" καὶ  
συγκεντρώνεται στὴ χοληδόχο κύστη. Ὑστερα, καὶ κατὰ τὴν παρο-  
μοίωση "ὀρμητικὸ κύμα θάλασσης", πού ἀναφέραμε, σημαίνει τὴ χο-  
λή πού ἐξωθεῖται ἀπὸ τὸ "ἥπαρ", ἀνακατώνεται μὲ τὸ αἷμα καὶ  
διασκορπίζεται στὸ σῶμα<sup>11</sup>. Τελικὰ ὁ ὄρος, μὲ μετάβαση ἀπὸ τὴ  
φυσιολογία στὴν ψυχολογία, διατηρῶντας ὁμῶς πάντοτε στὴ σημα-  
σία του ἕνα βιολογικὸ φορτισμὸ, κατέληξε νὰ σημαίνει τὴ μνησι-  
κακία, τὸ βρασμὸ τῆς ψυχῆς, τὴν ὀργή.

Βέβαια θὰ πρέπει νὰ τονίσουμε ὅτι, ὅσον ἀφορᾶ στοὺς τρεῖς  
Τραγικούς, εἶναι ἀρκετὰ δύσκολο νὰ γνωρίσουμε -ἂν καὶ αὐτὸ δὲν  
ἐνδιαφέρει τὴν ἐρευνά μας<sup>12</sup>- ἂν οἱ ἀνατομικὲς γνώσεις τους ἦ-  
ταν ὀρθές καὶ ἀκριβεῖς. Πάντως πρέπει νὰ πιστεύουμε ὅτι αὐτές  
ἀπείχαν πολὺ ἀπὸ τὸ νὰ ἦταν. Ὁ ἴδιος ὁ Ἀριστοτέλης ὁμολογεῖ  
ὅτι "τά μὲν... μόρια τὰ πρὸς τὴν ἔξω ἐπιφάνειαν τοῦ-  
τον τέτακται τὸν τρόπον... τὰ δ' ἐντὸς τούναντλον" ἀγνωστα γάρ  
ἐστὶ μάλιστα τὰ τῶν ἀνθρώπων"<sup>13</sup>. Ἐν πάσῃ περιπτώσει, εἰδικὰ ὡς  
πρὸς τὴ λέξη "χόλος", σύμφωνα μὲ τὴ χρησιμοποίησή της στίς τρα-  
γωδίες, μποροῦμε νὰ ποῦμε χωρὶς ἀμφισβήτηση ὅτι σημαίνει τὴ φυ-  
σιολογικὴ ὀργή, δηλ. τὸ ψυχικὸ ἐκεῖνο πάθος, στὸ ὁποῖο ξεσπάει  
ὁ ἄνθρωπος ἐξαιτίας τοῦ ὑψιστοῦ βαθμοῦ ἐσωτερικῆς ταραχῆς τοῦ

11. Πρβλ. Εὐρ. Ἀπ. 682.3 (N), ὅπου ἡ ἀντίληψη γιὰ τὴ χολή ὡς αἰτία ὀξέων  
νοσημάτων. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι ἡ ἀντίληψη αὐτὴ ἦταν ἀρκετὰ διαδεδομένη  
στὴν κλασσικὴ ἐποχή: ἐκτὸς ἀπὸ τὸν Ἀναξαγόρα (βλ. CHAPOUTHIER- MÉR-  
DIER, Oreste, 17, Belles Lettres), οἱ ἀπόφεις τοῦ ὁποῖου φέγονται ἀπὸ  
τὸν Ἀριστοτέλη (π.ζώ.μορ. Δ2, 677 a5 = Vorsokr. 59A105), βλ. Ἰπποκρ.  
κερ. νοῦσ. 1, 30 (VI, 200 Litttré) καὶ Ἐπιστ. 17, 15. Γιὰ τὸν ἀπόρητο  
τῶν θεωριῶν αὐτῶν στὴ λογοτεχνία τοῦ 5ου αἰ. βλ. R.B. ONIANS, The Ori-  
gins of European Thought, 1951, 84.

12. Ὅ,τι ἐνδιαφέρει, σχετικὰ μὲ τὰ "ἀνατομικὰ" θέματα, εἶναι αὐτὸ πού κέ-  
στευαν οἱ ἀρχαῖοι Τραγικοὶ καὶ πού συμερίζονταν οἱ σύγχρονοι - καὶ  
γενικὰ ὅλοι οἱ Ἕλληνες φυσιολογῶστες.

13. Ἰστ. Ζ., I, 16, 1. Πρβλ. καὶ 17, 496 β, 32, ὅπου ὁ λόγος γιὰ τοὺς  
μάντιες πού διέκριναν "λοβόν", "δοχάς" καὶ "κύλας", δηλ. "ἥπαρ", "χο-  
ληδόχο κύστη" καὶ "κόρτες ἥπατος" (Ὁ φιλόσοφος στὸ ἴδιο χωρίο μνημο-  
νεύει, ἐκτὸς ἀπὸ τὸν Πλάτωνα: Τιμ. 71 b c, καὶ τὸν Εὐρικήδη: Ἠλ. 828.  
Πρβλ. καὶ Πρ.Δ. 495. βλ. καὶ DUMORTIER, Vocabulaire, 18 καὶ σημ. 1).  
Γιὰ τὴ σημερινὴ ἀνατομία δὲν ὑπάρχουν "κύλαι".



οργανισμού του. "Αν δέ λάβουμε υπόψη άφ'ένός μέν τή μαρτυρία πάλι τοῦ Ἀριστοτέλη, σύμφωνα μέ τήν όποία πολλοί πίστευαν ότι τό "ήπαρ" ήταν ή έδρα ένός μέρους τής ψυχής καί κατά συνέπεια ή χολή είχε λειτουργικό σκοπό "όπως τής ψυχής τό περί τό ήπαρ μόριον δάκνουσα μέν συνιστῆ, λυομένη δ' έλεων ποιῆ"<sup>14</sup>, άφ' έτέρου δέ τή γνώμη τοῦ Ἰπποκράτη, σύμφωνα μέ τήν όποία "έπήν ώτη καί πίη ό άνθρωπος ό,τι έστί πικρόν ή άλλως χολῶδες καί κοῦφον, καί πλείων ή χολή γίνηται επί τῷ ήπατι, αὔτικα άλγέει τό ήπαρ, όπερ οί παῖδες καρδίην καλέουσι"<sup>15</sup>, μπορούμε εύκολότερα νά έννοήσουμε τή στενή σχέση τοῦ "χόλου" πρός τή φυσιολογία τοῦ ανθρώπινου σώματος καί συγκεκριμένα πρός τή χολή καί τή λειτουργία της. "Αν οί τρεῖς Τραγικοί χρησιμοποιοῦν τή λέξη "ήπαρ", προκειμένου νά έκφράσουν, έκτός άπό τό κέντρο τής φυσιολογικής ζωής, καί τό μέρος στό όποίο οί ήρωές τους συναισθάνονται ποικίλα θλιβερά συναισθήματα, τό πράττουν γιατί άκριβώς τό "ήπαρ" συνδέεται άμεσα μέ τή χολή καί είναι δυνατό κατά συνέπεια νά έρμηνεύσει μεταφορικά μαζί μέ τήν όξύτητα τοῦ "χόλου" καί τή γενική ιδέα τής πικρίας<sup>16</sup>.

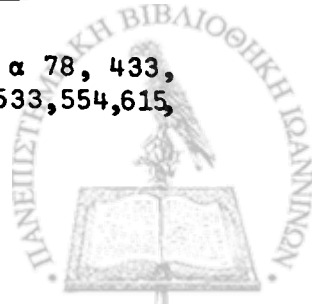
Ό όρος "χόλος" δέν χρησιμοποιεῖται για πρώτη φορά στην ποίηση άπό τούς τρεῖς Τραγικούς. Είναι πολύ συχνή ή χρήση του στον ποητικό λόγο άπό τήν όμηρική ήδη έποχή, πράγμα πού σημαίνει ότι ή σημασία του είχε άπό τήν άρχή τής έλληνικής λογοτεχνίας στενά συνυφανθεῖ μέ τόν έκδικητικό χαρακτήρα τών ήρώων καί τό δεσποτικό πάθος τών θεών<sup>17</sup>. Πρέπει όμως νά σημειωθεῖ έδῶ ότι ή διαφορά πού ύπάρχει άνάμεσα στην έπική καί τραγική ποίηση ύπαγορεύει καί τή διαφορά σημασίας τοῦ όρου στά δύο αὔτά ποητικά είδη. Ένῶ δηλ. στον Όμηρο ή λέξη "χόλος" έκφράζει τήν πεζό-

14. Ἀριστ. Π.ζώ.μορ. IV, 2, 676 β, 24. Πρέπει νά σημειωθεῖ ότι ή δεύτερη πρόταση, προκειμένου για τό "χόλο", πρέπει νά έννοηθεῖ ως "όρμητικό κύμα θάλασσας".

15. Ἐκιδ. IV, 36. Πρβλ. Χο. 272 καί MAZON *ad loc.*

16. Πρβλ. Ἀγ. 431-2, 791-2, Χό. 271-2, Εὐμ. 135, Αἴ. 938, Εὐρ. Ἰκ. 598, Ρῆσ. 424-5. Ἡ θλύψη καί ή πικρία τών ήρώων έδράζονται στην καρδιά τους (Χο. 183-4), τούς πνεύμονές τους (Τραχ. 778, 1054, Ἴων 767-8) καί τά στέρνα τους (Φιλ. 792).

17. Ἀναφέρουμε λίγα παραδείγματα: Ἰλ. Α 81, 224, Π 206, Ὀδ. α 78, 433, δ 583, ω 248, Ὀμ. Ὑμ. Δῆμ. 339, 350, 410, Ἡσ. θεογ. 221, 533, 554, 615, 635. Πρβλ. Πινδ. Ὀλ. VI 37, Πυθ. III 11, XI 23, Νεμ. V 33.





τητα της όργης θεών και ανθρώπων, στους τρεις τραγικούς σχετίζεται άμεσα με τό γενικότερο κοσμοθεωρητικό τους "πιστεύω".

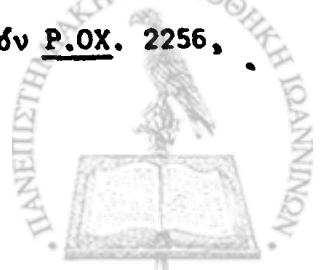
Γιά τόν Αίσχύλο ένα συναίσθημα γενικά έχει τόσο μικρότερη ήθική σημασία, όσο περισσότερο συνδέεται με τό φυσιολογικό μηχανισμό τοῦ ἀνθρώπινου οργανισμού. Ὁ "χόλος", ἐπειδή σχετίζεται πολύ στενά πρὸς τό ὕλικό μέρος τοῦ ἀνθρώπου, συνιστᾷ πάθος τυφλό, πεζό. Ἐπειδή δέ ὁ ποιητής ἀποσκοπεῖ με τίς τραγωδίες του στό νά παρουσιάσει περισσότερο τή δύναμη τῆς θέλας δικαιοσύνης παρά τήν πεζότητα τῆς ἀνθρώπινης φύσης, γι' αὐτόν ἀκριβῶς τό λόγο θά ἦταν ἀντιφατικό νά συναντᾶται στό ἔργο του συχνή ἡ χρήση τοῦ ὄρου "χόλος". Ἄν ὁ Ἀριστοφάνης παρουσιάζει τόν Αἰσχύλο με τή φαντασία τοῦ χοροῦ τῶν μυστῶν ὡς "ἐριβρεμέταν" ποιητήν, ὁ ὁποῖος "δεινόν... χόλον ἐνδοθεν ἔξει, / ἦνίκ' ἄν ὀξύλαδόν περ [δη θήγοντος ὀδόντα/ἀντιτέχνου]"<sup>18</sup>, πράττει αὐτό ὄχι γιά νά ὑποβιβάσει τόν ποιητή στήν πεζότητα τῆς όργης, ἀλλά ἴσως γιά νά τόν ἀνεβάσει στά ὕψη τοῦ Ὀλύμπιου Δία"<sup>19</sup>. θά μπορούσαμε ἴσως νά ποῦμε ὅτι αὐτό πού ὁ Ἀριστοφάνης θέλει νά ἐκφράσει ἐδῶ με τόν ὄρο "χόλος", ὁ Αἰσχύλος θά τό ἐξέφραζε -ἄν τό ἐξέφραζε- με τόν ὄρο "κότος". Με ἄλλα λόγια, ἐνῶ ὁ κωμικός ποιητής ἐξέφρασε τήν όργή τοῦ τραγικοῦ ποιητῆ με τή λέξη "χόλος", αὐτός, ἀπό τόν Ἄδη, θά πρέπει νά ἐνίωσε τό περιεχόμενό της ὁπωσδήποτε ὡς "κότον".

Ἐπομένως, δέν εἶναι παράδοξο ὅτι στίς τραγωδίες τοῦ Αἰσχύλου ἡ λέξη "χόλος" συναντᾶται μόνο πέντε φορές<sup>20</sup>. Καί δέν εἶναι καθόλου τυχαῖο τό γεγονός ὅτι καί τά πέντε παραδείγματα βρίσκονται στόν "Πρ. Δεσμώτη". Με τήν τραγωδία αὐτή -σέ σύνδεση με τήν ὅλη τριλογία-, στήν ὁποία ὄλα τά πρόσωπα, ἐκτός ἀπό τήν Ἰώ, εἶναι θεοί, ὁ Αἰσχύλος μπορούσε νά ἐκφράσει πληρέστερα τό μεταφυσικό του μάθημα, ὅτι καί στή σφαῖρα ἀκόμη τῶν θεῶν ἐπιτελεῖ-

18. Βάτρ. 814-6. Ἡ εἰκόνα ἐδῶ εἶναι "ὀμηρικῆ" ('Ιλ. Α 416' πρβλ. TAILLARDAT, Images, 207-8), ἀλλά ἡ όργή εἶναι "αἰσχύλεια"- τουλάχιστο γιά τόν ποιητή τῆς Προμήθειας καί τῆς Ὀρέστειας.

19. Πρβλ. 'Ιλ. Α 354, Ν 624. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι με τήν ἀποψη αὐτή δέν ἐννοοῦμε ὅτι ὁ Ἀριστοφάνης βλέπει τή σύγκρουση τοῦ Αἰσχύλου με τόν Εὐριπίδη ὡς σύγκρουση θεῶν ἢ θεοῦ με θνητό.

20. Πρβλ. καί τόν τύπο "χολοῦ" τοῦ κατὰ γ. ρ. "χολοῦσθαι" στόν Ρ.ΟΧ. 2256, 85,5: "μή τι μ [...]. εἰσιν χολοῦ" (Αἰσχ.).



ται ανάβαση από τό πάθος στό χρέος, από τήν πεζότητα στήν τελειότητα. "Έτσι, τά ποταπά πάθη άρχισαν "έπει τάχιστ' ήρξαντο δαίμονες χόλου" (199). 'Ο "Ηφαιστος λέει στόν Τιτάνα ότι τό μαρτύριο, πού θά ύποστεϊ, όφείλεται στό ότι εύεργέτησε τούς άνθρώπους, παραβαίνοντας τό δίκαιο, "θεών... ούχ ύποπτήσσων χόλον" (29). 'Ο 'Ωκεανός συμβουλεύει τόν Προμηθέα νά μήν άλαζονεύεται κατά τοϋ Δία, τοϋ νέου τυράννου τοϋ κόσμου, γιατί αύτός, άν και έχει τό θρόνο του πολύ ψηλά, θά μπορούσε νά τόν άκούσει, "ώστε... τόν νϋν χόλον/παρόντα μόχθων παιδιάν εϊναι δοκεϊν" (313-4). 'Ο Προμηθέας όμως περιφρονεί τίς συμβουλές τοϋ 'Ωκεανού. "Αν και γνωρίζει τόν άτελεύτητο πόνο τοϋ άδελφοϋ του "Ατλαντα πού ύποβαστάζει μέ τούς ώμους του τόν "κίον' ούρανοϋ τε και χθονός" και τήν τρομακτική κατακραϊνωση τοϋ Τυφώνα πού από τήν κορυφή τής Αίτνας θά ξεράσει "ποταμούς πυρός", για νά καταστρέψουν τούς εύφορους κάμπους τής Σικελίας-"τοιόνδε Τυφώς έξαναζέσει χόλον", 370<sup>21</sup>-, όμως εϊναι άποφασισμένος νά ύπομείνει τή μοίρα του, "έστ' άν Διός φρόνημα λώψηση χόλου" (376). "Έτσι, ή θεία όργή στήν "Προμήθεια" θά πορευθεϊ ώς τυφλό πάθος για νά καταστεϊ τελικά λυτρωτικό χρέος. 'Ο Αίσχύλος χρησιμοποιεί τόν όρο "χόλος", για νά οδηγήσει τά πρόσωπά του, και μέ αύτά τούς θεατές και όλο τόν κόσμο, από τά πάθη και τίς βιαιότητες στό λόγο και τήν άρμονία<sup>22</sup>.

Τά πρόσωπα τοϋ Σοφοκλή όργίζονται φυσιολογική όργή, γιατί ύπερασπίζουν και μέ αύτόν τόν τρόπο τά ιδανικά τους. "Έτσι, ό Αϊαντας κατέσφαξε τά ποίμνια και τούς φύλακές τους "χόλω βαρυνθείς τών 'Αχιλλείων όπλων" (41). "Όταν δέ ό άγγελιοφόρος ρωτάει τό χορό για τόν ήρωα, ό Κορυφαϊός άπαντάει ότι έχει έγκαταλείψει τή σκηνή του μέ καλό σκοπό, "θεοϊσιν ώς καταλλαχθῆ χόλου" (744)<sup>23</sup>. 'Ο 'Ηρακλής τών "Τραχινίων", κατά τό Λίχα<sup>24</sup>, σκό-

21. Περίπτωση, στήν όποία φαίνεται καθαρά ό φυσιολογικός χαρακτήρας τοϋ "χόλου". Πρβλ. σημ. 2 και 3.

22. Πρβλ. PRENTICE, Prom. Bound, 26-29.

23. Πρόκειται για τραγική έϋρωνεία, γιατί, ένω ό Κορυφαϊός -ό χορός- άγνοεί τήν άλήθεια, οί θεατές γνωρίζουν τό σκοπό τοϋ Αϊαντα. 'Ο "καλός σκοπός" δηλ. τοϋ ήρωα δέν εϊναι: "νά φιλιωθῆ μέ τούς θεούς κι άφήσει/τούς θυμούς του" (Γρυκάρης), αλλά νά ύπερασπίσει τήν τιμή του και τό ιδανικό του μέ τό θάνατό του, πράγμα πού σημαίνει ότι ό "χόλος" του ύπηρετεϊ τή συνέπειά του. (Πρβλ. ΜΙΣΤΡΙΩΤΗ, Γραμμ.Ι, 397 και WEBSTER, Introduction, 117).

24. 'Η Διήγηση τοϋ Λίχα πρός τή Δηϊάνειρα εϊναι πλαστή(247-90·πρβλ.346-8).

τωσε τόν "Ίφιτο γιά τίς προσβολές -"ὦν ἔχων χόλον", 269-, πού εἶχε δεχτεῖ ἀπό τόν πατέρα του Εὐρυτο, ὅταν εἶχε φιλοξενηθεῖ ἀπό αὐτόν. Ὅταν δέ μεταφέρεται στήν Τραχίνα, παρακαλεῖ τό γιό του Ὑλλο νά τόν λυτρώσει ἀπό τό μαρτύριο, μέ τό ὅποιο ἡ ἀδελφή κατ'αὐτόν μητέρα του τοῦ ἀναψε λυσσαλέα τήν ὀργή του: "ἀκοῦ δ' ἄχος ᾧ μ' ἐχόλωσεν/σά μήτηρ ἀδελός" (1035-8)<sup>25</sup>. Ὁ Αἰμόνας τῆς "Ἀντιγόνης", ἐπειδή ἀπέτυχε στήν ἀπόπειρά του νά σκοτώσει τόν πατέρα του, αὐτοκτονεῖ "αὐτῷ χολωθεῖς" (1235)<sup>26</sup>. Ὁ Χορός στήν "Ἡλέκτρα", συναισθανόμενος οἴκτο πρὸς τήν ἠρωΐδα, τήν ἐνθαρρύνει καί τή συμβουλεύει νά ἐμπιστευθεῖ "τόν ὑπεραλγῆ χόλον" (176) στόν "πανόπτη" Δία, μὴ ὑπερβαίνοντας τό μέτρο στή λύπη, ἀλλά καί μὴ λησιμονώντας τούς ἐνόχους<sup>27</sup>. Ἀκόμη ὁ φιλοκτήτης, ἔχοντας ἀκούσει τούς πλαστούς λόγους τοῦ Νεοπτόλεμου, ὅτι τάχα ἀδικήθηκε καί αὐτός ἀπό τούς Ἀτρεΐδες καί τόν Ὀδυσσεύα καί ἐφοργίστηκε ἐναντίον τους, ρωτᾷ: "τίνος γάρ ὦδε τόν μέγαν/χόλον κατ'αὐτῶν ἐγκαλῶν ἐλήλυθας;" (327-8).

Τό ρεαλισμό τοῦ Εὐριπίδη ὡς πρὸς τή χρήση καί τή σημασία τοῦ ὄρου "χόλος" ὑπογραμμίζουν πλεῖστες περιπτώσεις στό ἔργο του. Ἔτσι, στήν "Ἀλκίση" ὁ Ἀπόλλωνας λέει ὅτι σκοτώσε τούς Κυκλωπες, "χολωθεῖς" (5), ἐπειδή ὁ Δίας εἶχε σκοτώσει τό γιό του

25. Ὁ φυσικός κόνος τοῦ Ἡρακλῆ τόν κάνει νά ὀργιστεῖ ἄγρια κατὰ τῆς συζύγου του καί νά τήν καταραστεῖ (1037-40). Τό "ἄχος" τοῦ ἥρωα, ἡ "δειλαία... ἀγρία νόσος" (1026-30) προκαλεῖ τή μανία, τήν παραφορά του (Πρβλ. DUMORTIER, Vocabulaire, 43). Ὁ Ἡρακλῆς ξεσπάει σέ ὀργή κατὰ τῆς Δηϊάνειρας ὑπερασπίζοντας τήν τιμή του, ἀλλά δέν γνωρίζει ὅτι ὁ ἐπικεῖμενος θάνατός του εἶναι ἡ βουλή τῆς Μούρας. Ὅταν θά μάθει τήν ἀλήθεια, θά βυθιστεῖ στή σιωπή (1259-63).
26. Ὁ Αἰμόνας, ἐνῶ ἀκόμη ἦταν "ἔμφρων", "... φουσῶν ὄξεϊαν ἐκβάλλει ῥοήν/λευκῆ παρειᾷ ('Ἀντιγόνης) φοινίκου σταλάγματος" (1238-9). Πρβλ. τήν παρομοίωση τοῦ "χόλου" πρὸς "ὀρμητικὸ κύμα θάλασσας". Πρβλ. σχετικὰ μέ τό "χολωθεῖς" καί Φιλ. 374-5.
27. Θά μπορούσαμε ἴσως ἐδῶ νά διερωτηθοῦμε πῶς εἶναι δυνατό ὁ "χόλος" τῆς Ἡλέκτρας νά εἶναι καί "χόλος" τοῦ Δία, δηλ. κατὰ κοινὰ ἔννοια εἶναι δυνατό ἡ ἀνθρώπινη καί θεῖα ὀργή νά ἐκφράζονται μέ τόν ἴδιο ὄρο. Ἡ ἀπάντηση δίνεται, ἂν συγκρίνουμε τήν Ἡλ. πρὸς τίς Χο. -ἂν λάβουμε ὑπόψη τή διαφορά πού ὑπάρχει μεταξύ τους (διαφορά, γιὰ τήν ὁποία γίνεται διεξοδικὸς λόγος στὰ παρακάτω)- καί ἂν προσέξουμε ὅτι ὁ "συμβουλάτορας" εἶναι ὁ Χορός πού ἐκπροσωπεύει τή λαϊκὴ ἀντίληψη (Πρβλ. τὸ "χόλο" τοῦ ὁμηρικοῦ Δία, τοῦ "πατρός ἀνδρῶν τε θεῶν τε". Βλ. Ἡσ. Θεογ. 554 καί Πινδ. Νεμ. V 33). Ἐξάλλου στήν Ἀντ., κατὰ τό Χορό, ὁ Δρύας, ὁ βασιλιάς τῶν Ἡδωνῶν, "ζεύχθη... ἐκ Διονύσου", ἐπειδή ἦταν "δέσχολος" (955-8).



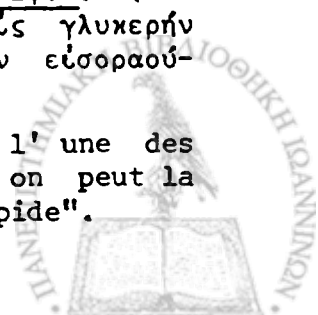
τόν Ἀσκληπιό. Στήν "Ἐκάβη" ὁ Ἀγαμέμνωνας, ἂν καί γνωρίζει τήν ἀλήθεια, συμπεραίνει ἀόριστα ὅτι αὐτός πού τύφλωσε τόν Πολυμήστορα "ἦ μέγαν χόλον/... εἶχεν" (1118-9) ἐναντίον αὐτοῦ καί τῶν τέκνων του. Στόν "Ἡρακλῆ" ἡ στυγερή Ἴριδα παρακινεῖ τή διαστακτική Λύσσα νά ἐνσταλάξει στόν ἥρωα τήν παραφροσύνη, ὥστε νά γίνει φονιάς τῶν τέκνων του καί τῆς συζύγου του, "ὡς ἂν.../γνῶ μέν τόν Ἡρας οἶός ἐστ' αὐτῷ χόλος,/μάθη δέ" (840-1) καί τόν δικό της<sup>28</sup>. Στίς "Τρωάδες" ὁ Ταλθύβιος ἀγγέλλει στήν Ἀνδρομάχη τήν ἀπόφαση τῶν Ἀχαιῶν νά γκρεμίσουν ἀπό τά τεῖχη τό γυιό της Ἀστυάνακτα καί τή συμβουλεύει νά ἀποδεχθεῖ χωρίς ἀντίδραση τήν τραγική της μοίρα, γιατί σέ ἀντίθετη περίπτωση, ἂν ἐκστομίσει ἀρές, "ὧν χολώσεται στρατός" (735), ὁ γυιός της θά παραμείνει ἀνελέητα ἀταφος. Στήν "Ἰφ.Τ." ἡ Ἀθηνα παραγγέλλει στό θάνατο νά σταματήσει τήν καταδίωξη τοῦ Ὀρέστη, γιατί αὐτός εἶχε φτάσει στή χώρα τῶν Ταύρων κατά χρησμό τοῦ Ἀπόλλωνα "τόν τ' Ἐρινύων χόλον/φεύγων" (1439-40)<sup>29</sup>.

Ἀπό ὅλες ὁμως τίς τραγωδίες τοῦ Εὐριπίδη ἡ πιό ἀντιπροσωπευτική τοῦ πνεύματός του εἶναι ἡ "Μήδεια"<sup>30</sup>. Ἡ ἠρωίδα ἀπό τήν ἀρχή ὡς τό τέλος τῆς τραγωδίας εἶναι ὅλη πάθος, πάθος πού στήν ἀρχή οἱ θεατές τό γνωρίζουν ἐμμεσα, ἀπό περιγραφές καί ἐσωσηνικές ἐκρήξεις, ἐνῶ ὕστερα τό ζοῦν "βλέποντάς" το μέ τά ἴδια τους τά μάτια καί "παρακολουθώντας" το σέ ὅλη του τήν ἐνταση καί διάρκεια. Ἡ Μήδεια σέ ὅλη τή διάρκεια τοῦ Προλόγου καί τῆς Παρόδου βρίσκεται μέσα στό σπίτι της (1-212). Ἡ Τροφός, ἀφοῦ τήν περιέγραψε πολύ χαρακτηριστικά στό μονόλογό της, συμβουλεύει τό γέροντα Παιδαγωγό νά κρατεῖ τά τέκνα μακριά ἀπό τή μητέ-

28. Ὁ PARMENIER (Belles Lettres) μεταφράζει τόν ὄρο "χόλος" μέ τή λέξη "haine" (=μίσος). Στήν ἐλληνική μία τέτοια μετάφραση θά ἀπέυχε πολύ ἀπό τό νά ἀποδώσει τήν πραγματική σημασία τοῦ ὄρου.

29. Πρβλ. Ἐλ.442: "ἀλλ' ἄνες χόλον", Ἰφ.Α. 1609: "πόσει πάρες χόλον", Εὐρ. Ἀκ. 1132, 40 (N): "χολωθεῖς". Δέν θά ἦταν ἄσχετο νά ἀναφέρουμε καί τό ἐπίγραμμα τῆς Παλ. Ἀνθολογίας (IV, 128) πού πιθανῶς περιγράφει τόν πίνακα τοῦ μεγάλου ζωγράφου Τιμομάχου, τό σχετικό μέ τήν Ἰφ.Τ. (344 κκ.): "Μαίνεται Ἰφιγένεια· κάλλιν δέ μιν εἶδος Ὀρέστου/εἰς γλυκερήν ἀνάγει μνηστῆρ ὀμαιοσύνης·/τῆς δέ χολωμένης καί ἀδελφεόν εἰσοραούσης/οἴκτῳ καί μανίῃ βλέμμα ξυνεξάγεται".

30. Ὁ F.ROBERT, Littérature, 46, γράφει σχετικά: "Medée" est l' une des pièces les plus pathétiques et les plus caractéristiques; on peut la prendre pour base d'une étude sommaire du génie d'Euripide".



ρα τους, γιατί αυτή μελετάει ανήκουστο κακό· "οὔδέ παύσεται/χόλου... πρὶν κατασκηψαί τινα" (93-4). "Ὅταν δὲ ἀπὸ τὸ ἐσωτερικὸ τῆς οἰκίας ἀκούγονται οἱ βαριοὶ ἀναστεναγμοὶ τῆς, ἡ Τροφός, θυμίζοντας στὰ τέκνα τὴν προηγούμενη συμβουλή τῆς, λέει: "Τὸδ' ἐκεῖνο, φίλοι παῖδες· μήτηρ/κινεῖ κραδίαν, κινεῖ δὲ χόλον" (98-9)<sup>31</sup>. Στὴ συνέχεια, καὶ ἐνῶ οἱ ἀναστεναγμοὶ τῆς Μήδειας πολλαπλασιάζονται καὶ ἐκφράζουν πιά τὴν τρομερὴ ὀργή τῆς, ἡ Τροφός ἐπαναλαμβάνει πρὸς τὸ χορὸ: "Ὅκ ἐστὶν ὅπως ἐν τινι μικρῷ / δέσποινα χόλον καταπαύσεται" (171-2). Ἀκολουθῶς οἱ θεατὲς, βλέποντας τὴν ἴδια τὴ Μήδεια στὴ σκηνή, μποροῦν νὰ παρακολουθήσουν μὲ τὰ ἴδια τους τὰ μάτια τὸ πάθος τῆς καὶ νὰ ζήσουν ἔτσι ἀπὸ κοντὰ ὅλες τὶς μεταπτώσεις του. Ὁ Ἰάσωνας, στὸ λόγο τῆς ὕστερα ἀπὸ τὸν ἐκρηκτικὸ "ἀγῶνα" (465-575) - ὅτι αὐτός, ἀν δέν ἦταν τιποτένιος, θὰ ἔπρεπε νὰ προχωρήσει στὸ γάμο του μὲ τὴ Γλαῦκη ὄχι κρυφά, ἀλλὰ ἀφοῦ προηγουμένως τὴν ἔπειθε, ἀπαντᾷ, μὲ σοφιστικὸ βέβαια τρόπο, ὅτι θὰ ἦταν μάταιος κόπος νὰ πράξει κάτι τέτοιο, καθόσον καὶ τώρα ἀκόμη αὐτὴ, ἀν καὶ γνωρίζει τὸ γεγονός, δέν συγκατατίθεται "μεθεῖναι καρδίας μέγαν χόλον" (590). "Ἄν ἀργότερα θὰ δείξει μεταμέλεια καὶ θὰ καλέσει τὰ τέκνα τῆς νὰ συμφιλιωθοῦν μὲ τὸν πατέρα τους, λέγοντας πρὸς αὐτά: "σπονδαὶ γὰρ ἡμῖν καὶ μεθέστηκεν χόλος" (898)<sup>32</sup>, θὰ πράξει αὐτὸ μὲ πλήρη ὑποκρισία, γιατί τὸ σατανικὸ σχέδιό τῆς (758) ἔχει ἤδη πάρει τὸ δρόμο τῆς πραγματοποίησής του (766). Ἡ Μήδεια, ἀφοῦ θανάτωσε τὴ Γλαῦκη καὶ τὸν πατέρα τῆς Κρέοντα, εἰσβάλλει στὴν οἰκία τῆς γιὰ νὰ θανατώσει καὶ τὰ ἴδια τῆς τὰ τέκνα. Ὁ χορὸς συναισθάνεται φρίκη γιὰ τὴν ἀπόφασή τῆς καὶ παρακαλεῖ τὸ φῶς τοῦ Ἥλιου νὰ ἐμποδίσει τὴ φονικὴ Ἐρινύα ἀπὸ τὸ φοβερὸ ἔργο τῆς. Στὸ θρηνο τοῦ γιὰ τὸ ἐπικείμενο κακὸ ρωτᾷ μὲ σπαραγμὸ καὶ ἀπόγνωση: "Δειλαία, τί σοι φρενῶν βαρῦς/χόλος προσπίτνει καὶ δυσμενῆς/φόνος ἀμείβεται;" (1265-7)<sup>33</sup>.

31. Ὁ συνδυασμὸς τῶν λέξεων "κραδία", "χόλος" καὶ "κινεῖ" θυμίζει τὶς παρατηρήσεις τοῦ Ἀριστοτέλη καὶ τοῦ Σενέκα (σημ. 2,3).

32. Πρβλ. στ. 590. Βλ. καὶ κρηγ. σημείωση.

33. Ἀεῖζει νὰ προσεχθεῖ ὁ συνδυασμὸς τῶν ὄρων "φρένες" καὶ "χόλος", γιὰ τὸν ὅποιο ἔγινε λόγος στὰ προηγούμενα. Ἐστὶ ἡ Τροφός, ὁ Ἰάσωνας, ἡ Μήδεια καὶ ὁ χορὸς χρησιμοποιοῦν τὸν ἴδιο ὄρο ("χόλος"), γιὰ νὰ ἐκφρά-



"Ετσι, ὁ ὄρος "χόλος", ἐπειδὴ σχετίζεται μὲ τὴν "φρένα" ἢ τίς "φρένες", τὸ "ἥπαρ" καὶ τὴ "χολή", γενικά μὲ τὸ φυσιολογικό μέρος τοῦ ἀνθρώπινου ὀργανισμοῦ, ἐκφράζει τὸ πάθος πού μπορεῖ νά παρομοιωθεῖ μὲ "ὀρμητικό κύμα θάλασσης" καὶ πού στό ἔργο τῶν τριῶν Τραγικῶν, ἐπειδὴ συνυφαίνεται μὲ τὸ κοσμοθεωρητικό "πιστεύω" τοῦ καθενὸς ἀπὸ αὐτοῦς, ἀποκτάει ἰδιαίτερο χαρακτήρα. Μποροῦμε νά ἐννοήσουμε καλύτερα τὴ σημασία του, -ὰν ἐξετάσουμε καὶ τοὺς ἄλλους σχετικούς ὄρους, δηλ. τοὺς ὄρους "θυμός", "μένος" καὶ "ὀργή".

## 2. α) Θ υ μ ό ς

Εἶναι βέβαιο ὅτι οἱ ἄνθρωποι τῆς προκλαστικῆς ἐποχῆς δὲν εἶχαν ἐνιαία ἀντίληψη γι' αὐτό πού ἐμεῖς σήμερα ὀνομάζουμε "ψυχὴ" ἢ "προσωπικότητα". Ὅπως γίνεται γνωστό ἀπὸ τὰ ὀμηρικά ἔπη, ἔκαναν λόγο γιὰ τὴν ψυχὴ, ὅταν ἀναφέρονταν σὲ ἐντελῶς ἐξαιρετικές περιπτώσεις, δηλ. σὲ λιποθυμία, σὲ ἐπαπειλούμενο ἢ ἐπισυμβαίνοντα θάνατο, σὲ μεταθανάτια κατάσταση κτλ. Μὲ ἄλλα λόγια, στὸν Ὅμηρο ἡ μόνη καταγραφόμενη λειτουργία τῆς ψυχῆς, ἀναφορικὰ μὲ τὸ ζωντανό ἄνθρωπο, ἦταν ὅτι αὐτὴ τὸν ἐγκατέλειπε. Οὐτε εἶχε ὁ Ὅμηρος ἄλλη λέξη, γιὰ νά ἐκφράσει τὴ ζωντανὴ προσωπικότητα. Ἡ λέξη "θυμός" ἐξέφραζε μίαν "πρωτόγονη ἀναπνευστική ἢ ζωϊκὴ ψυχὴ", ἀλλὰ δὲν ἦταν αὐτὴ ἡ ἴδια ἡ ψυχὴ ἢ, ὅπως στὸν Πλάτωνα, ἓνα μέρος τῆς ψυχῆς. Σήμαινε κατὰ ἓνα γενικό τρόπο τὸ ὄργανο τοῦ συναισθάνεσθαι καὶ κατ' ἐπέκταση τὴ συναισθηματικότητα, τὸ θάρρος, τὴν ὀρμὴ, τὴ ζωὴ, τὴν ὀργὴ καὶ ὅλα τὰ παρόμοια<sup>34</sup>.

σουν τὴν καθαρὰ φυσιολογικὴ ὀργὴ καὶ τὴν κεζότητά της. Δὲν ἀναφερόμαστε βέβαια στὰ ἐνδιάμεσα τμήματα, ὅπου χρησιμοποιοῦνται διαφορετικοὶ ὄροι γιὰ δήλωση τῆς ὀργῆς, γιὰτὴ αὐτὰ ἐκφράζουν ἄλλες πτυχές τοῦ ὅλου συναισθηματικοῦ κόσμου τῆς ἡρωϊδας, σὲ συσχετισμό καὶ πρὸς τὸ λογισμό της. Πρβλ. ἐδῶ καὶ τὸ στ. 1150.

34. Βλ. Ἰλ. Α 24, 196, 205, 217, 228, 243, 256, 429, 468 κτλ. Πρβλ. DODDS, *Irrational*, 15-16 καὶ γενικά BOEHME, *Die Seele und das Ich bei Homer*, 1929 ὁ SNELL, *Die Entdeckung des Geistes*, κεφ. I (=The Discovery of the Mind), 8 κκ., γράφει: "For Homer, psyche is the force which keeps the human being alive" καὶ 9: "Thymos is the generator of motion or agitation... determines physical motion...=organ of (e)motion". Πρέκει ἀκόμη νά σημειωθεῖ ὅτι ὁ Πλάτωνας διακρίνει τὸν "θυμόν" ἀπὸ τὸ "θυμοειδές", καθόσον, ὅπως ἡ "ἐπιθυμία" σὲ συσχετισμό πρὸς τὸ "ἐπιθυμητι-

Κατά τόν MAGNIEN<sup>35</sup> ὁ ὄρος σημαίνει τή θερμότητα πού ἀναχωρεῖ ἀπό τήν καρδιά μέ τό αἷμα καί ἐκφράζει, σέ μία γενική ἀπόδοση, τίς κινήσεις στίς ὁποῖες κυριαρχεῖ ἡ συναισθηματικότητα. Εἶναι μία δύναμη ζωτική, ἕνα εἶδος "φυσήματος" πού ἀποστέλλει σέ ὁλόκληρο τό σῶμα τή θερμική κίνηση καί τή ζωή. Εἶναι ἡ πηγή τῆς ζωῆς καί τῶν συναισθημάτων.

Ἡ ἀντίληψη αὐτή συνιστοῦσε κατά τήν ἀρχαιότητα μία θεμελιώδη ἀρχή, στήν ὁποία πίστευαν ὅλοι οἱ Ἕλληνες. Τό δυναμικό καί κινήσιό του περιεχόμενο τοῦ ὄρου ἦταν ἀναμφισβήτητο γιά ὅλους κοινή πεποίθηση. Αὐτό ἐπικυρώνεται καί ἀπό τήν ἔτυμολογία τῆς λέξης. Ὁ "θυμός", στήν ἀντίληψη τῶν ἀρχαίων, ἔχοντας πρόσοψιμο -μος (-μο-), εἶχε καθαρά ἐνεργητική σημασία (nomen actionis)<sup>36</sup>. Ἐξέφραζε τήν ἐνέργεια πού ἐκπορεύεται ἀπό τήν καρδιά καί μεταβιβάζεται σέ ὁλόκληρο τόν ἀνθρώπινο ὄργανισμό, κινήτοποιώντας αὐτόν.

Σύμφωνα μέ αὐτά, καί στούς τρεῖς Τραγικούς ἡ σημασία τοῦ ὄρου δέν μπορεῖ νά εἶναι διαφορετική. Ἄν παρουσιάζει μία ἰδιαιτερότητα, αὐτό θά πρέπει νά ὀφείλεται στό χαρακτήρα τοῦ ἔργου τους, πού οἱ θεατές ὁμως, ὅπως ἔχουμε ἀναφέρει, εἶχαν τήν ἱκανότητα νά τό παρακολουθοῦν καί στίς πλέον λεπτές σημασιολογικές του ἀποχρώσεις. Ὁ ὄρος στίς ἀρχαῖες τραγωδίες σημαίνει πρῶτιστα μέν τήν ἔδρα τῶν συναισθημάτων καί τῶν παθῶν, ἀκολουθῶς δέ, κατ'ἐπέκταση, αὐτά τά ἴδια τά συναισθήματα καί πάθη<sup>37</sup>.

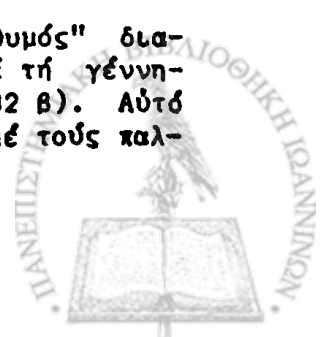
---

κόν", ἐκφράζει περισσότερο κεγή ἔννοια. Δέν κρέκει δέ νά ἀποδοθεῖ στόν Πλάτωνα μία πρωτότυπη ψυχολογική θεωρία ὡς πρός τόν "θυμόν", γιατί ὁ ὄρος συναντᾶται συχνά στό ἔργο του, ὅπως καί στά ὁμηρικά ἔπη. Πρβλ. Y-VON BRÈS, La psychologie de Platon, 311. Βλ. ἐπίσης WEBSTER, Some psychological terms, 149-54.

35. Quelques mots, 117.

36. Πρβλ. LONG, Language and Thought in Sophocles, 20, CHANTRAINE, La formation des noms, 132 κκ., ΣΤΑΜΑΤΑΚΟΥ, Ἱστορ. Γραμμ. § 138, σελ. 439. Ἡ λέξη "θυμός", συγγενής πρός τό ρ. "θύω" = ὄρμω, ἐφορμῶ, ἐξακοντίζω, παράγεται ἀπό τό ρ. "θύω" (B) = σκευῶ ἐμπρός, ἐκκίπτω, μαίνομαι. Πρβλ. "θυμῶ" (ἀπό τό "θυμός") = παροργίζω κάποιον.

37. Ἔτσι ἐρμηνεύεται ἡ γνώμη τοῦ Πλάτωνα, κατά τήν ὁποία ὁ "θυμός" διαφέρει ἀπό τό "λογισμός" κατά τό ὅτι ὁ πρῶτος ἐμφανίζεται μέ τή γέννηση, ἐνῶ ὁ δεῦτερος ἀργότερα (Πολ. IV, 441 α β' πρβλ. IX, 582 β). Αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ ὀργή συνδέεται ἀπό τήν ἀρχή μέ τήν καρδιά, μέ τούς καλμούς της, ἐνῶ ἡ λογική ἀκοιτᾶται, ἀνακτύσσεται ὕστερα.



"Αν καί δέν εἶναι συνώνυμος μέ τή λέξη "καρδιά" ὅμως πολλές φορές μεταφράζεται σωστά μέ τή λέξη αὐτή, γιά νά δηλώσει ἀκριβῶς τό ὄργανο τοῦ συναισθάνεσθαι, τήν ἔδρα τῶν συναισθημάτων. "Ἐτσι στούς "Πέρσες" ὁ Κορυφαῖος, ἐκφράζοντας τή βαθιά ἀγωνία τοῦ χοροῦ γιά τήν τύχη τοῦ ξέρξη καί τοῦ στρατοῦ του, λέει: "κακόμαντις ἄγαν ὀρσολοπεῖται/θυμός ἔσωθεν" (10-11). Στήν "Ἡλεκτρα" τοῦ Σοφοκλή ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἐκφράζοντας στό χορό τή ντροπή της γιά τούς πολλούς θρήνους της καί ζητώντας συγγνώμη γι' αὐτό, λέει ὅτι ἡ σκληρότητα τῶν ἐνόχων εἶναι τέτοια, ὥστε "οὐδέ... κλαῦσαι πάρα/τοσόνδ' ὄσον... θυμός ἡδονήν φέρει" (285-6). Στή "Μήδεια" ἡ προδομένη σύζυγος τοῦ Ἰάσονα, ἔχοντας ἀποφασίσει νά θανατώσει καί τά ἴδια της τά τέκνα, κλονίζεται σέ μία στιγμή καί λέει: "Ἄ ἄ/μή δῆτα, θυμέ, μή σύ γ' ἐργάση τάδε" (1056)<sup>38</sup>.

Σέ ὅλα τά χωρία, στά ὁποῖα ἀναφέρεται ὁ ὄρος "θυμός", γιά νά δηλώσει τήν "καρδιά" ὡς ὄργανο τοῦ συναισθάνεσθαι καί ὡς ἔδρα τῶν συναισθημάτων, δίνεται βέβαια ἡ ἐντύπωση τῆς ὑπαρξης μιᾶς πηγῆς, ἀπό τήν ὁποῖα ἐκπορεύεται θερμική ἐνέργεια πρὸς ὅλον τὸν ὀργανισμό, ἀλλά τά συμφραζόμενα μᾶς κάνουν νά δοῦμε ἐκεῖ πρὸ πάντων αὐτά τά ἴδια τά συναισθήματα καί πάθη<sup>39</sup>. Ἐπικύρωση αὐτοῦ εἶναι ὅτι σέ μερικές περιπτώσεις παρουσιάζεται καταφανής ἡ διάκριση τῆς πηγῆς ἀπό τό συναίσθημα ἢ τό πάθος, καθόσον παρα-

38. Πρβλ. Πέρσ. 224, Ἰκ. 565, Πρ. Δ. 539, 706, Ἀγ. 47, 743, Χο. 422, Εὐμ. 738, 844, Αἷ. 955, Τραχ. 142, Ἀντ. 493, Οἰδ. Τ. 975, Φιλ. 706, Οἰδ. Κ. 434, 778, Ἀλκ. 829, Μῆδ. 639, 865, Ἰκπ. 1087, Ἀνδρ. 1073, Εὐρ. Ἰκ. 480, Εὐρ. Ἡλ. 176, 578. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι στίς ἀρχαῖες τραγωδί-ες, παράλληλα πρὸς τή λέξη "θυμός", χρησιμοποιοῦνται καί οἱ λέξεις "ἦτορ" καί "κέαρ". Ἀλλά, ἐνῶ τό "ἦτορ" (Πέρσ. 992) δηλώνει τήν ψυχή καί φαίνεται νά ἀνήκει στό ὄμηρ. λεξιλόγιο (Ἰλ. Β 490), τό "κέαρ" χρησιμοποιούμενο συχνότερα, ἐκφράζει τήν ἔδρα τῶν συναισθημάτων (Αἰσχ. Ἰκ. 784, Πρ. Δ. 590 κτλ.). Πρβλ. DUMORTIER, Vocabulaire, 1-2.

39. Ἡ Ἰπποκρατική Συλλογή ("Corpus Hippocraticum") δέν χρησιμοποιεῖ ποτέ τή λέξη "θυμός", γιά νά δηλώσει τήν καρδιά ὡς ὄργανο. Γιά τόν ὄρο μέ τή σημασία τοῦ κάθους βλ. Πέρσ. 767, Πρ. Δ. 380, Ἀγ. 233 (βλ. LLOYD JONES, Ag. ad loc. καί CR, 2, 1952, 132, καθώς καί DENNISTON-PAGE ad loc.), Αἷ. 717, 1124, Τραχ. 882, 1118, 1134, Ἀντ. 718, 1088, 1097, Οἰδ. Τ. 674, Σοφ. Ἡλ. 26, 331, Φιλ. 324, 922, Οἰδ. Κ. 438, 592, 659, 874, 954, 1193 "ὄξυν θυμόν" (πρβλ. Εὐμ. 705 "ὄξυσθυμον", Μῆδ. 319 "ὄξυσθυμος", Ἀνδρ. 689 "ἦν ὄξυσθυμῆς", 728 "ὄξυσθυμία", Ὀρ. 1198 "ὄξυσθυμου φρονήματος", Βάκχ. 671 "τούξυσθυμον"), Μῆδ. 108 (γι' αὐτό βλ. HARRY, Medea's waxing wrath, 372-7), 879, 1079, 1152, Ἰκπ. 1086, 1328, Εὐρ. Ἰκ. 556, Ἡ. Μ. 1210, Ὀρ. 702, Ἰφ. Α. 125, 919, Βάκχ. 620, Ρῆσ. 786.



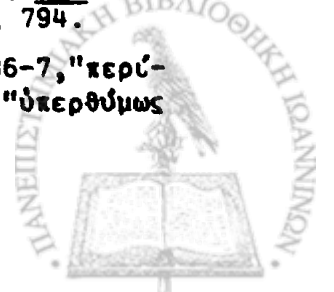
τίθενται δύο λέξεις, για να δηλώσουν αυτά. Έτσι, ειδικά όσον αφορά στην καρδιά και την όργη, τό παράδειγμα τών "χορηγών" είναι πολύ εύγλωττο. Ο χορός, παίζοντας σπουδαιότατο ώθητικό ρόλο σ'αυτή τήν τραγωδία, σέ μία δεδομένη στιγμή του κομμοῦ εκφράζει τή διακαή επιθυμία του να μπορέσει επιτέλους, μέ τό φόνο του Αίγισθου και της κλυταιμνήστρας, "έφυσμησαι... πυκά/εντ'όλολυγμόν"· τό δριμύ πάθος της καρδιάς του, "δριμύς... κραδίας θυμός" (391-2), είναι άκατάσχετο<sup>40</sup>. Έξάλλου στήν "Αντιγόνη", όταν ή Εύρυδίκη, έχοντας πληροφορηθεί τήν αυτοκτονία της Αντιγόνης και του γιουῦ της Αίμονα, εισέρχεται χωρίς να προσφέρει λέξη στά άνάκτορα, ο άγγελιοφόρος, ταραγμένος καθώς είναι, άποφασίζει να τήν ακολουθήσει, για να μάθει "μή τι και κατάσχετον/κρυφή καλύπτει καρδία θυμουμένη" (1253-4)<sup>41</sup>. Θα πρέπει ίσως να παρατηρηθεί ότι έδώ δέν έχουμε "κραδίας θυμόν", αλλά "καρδίαν θυμουμένην". Αυτό όμως δέν έμποδίζει καθόλου να αντιληφθοῦμε ότι στό χωρίο αυτό υπάρχουν δύο διαφορετικές λέξεις, για να δηλώσουν τό πάθος και τήν πηγή του.

Ανάλογη περίπτωση είναι και αυτή τών "Ίκέτιδων" του Εύριπίδη, μέ τή διαφορά ότι εκεί αντί για τόν όρο "καρδία" υπάρχει ο όρος "φρένες", για τόν όποιο έχουμε ήδη κάμει λόγο, και αντί για τό παθητικό ρήμα "θυμοῦμαι" υπάρχει τό ενεργητικό "θυμῶ". Συγκεκριμένα, όταν ο κήρυκας τών θηβαίων προεξοφλεί τήν ήττα τών Αθηναίων, ο θησέας, ένσαρκώνοντας τό λόγο και τό μέτρο, άπαντάει: "Οὔτοι μ'άπαρείς ὥστε θυμῶσαι φρένας/τοίς σοίς κόμποις" (581-2)<sup>42</sup>. Και είναι φανερό ότι στό παράδειγμα αυτό πα-

40. Η όργη του χοροῦ έδώ δέν είναι "άσυνείδητη", δέν είναι τυφλό πάθος. Η καρδιά έτσι "έκπορεύει" συνειδησιακή δύναμη. Πρβλ. έδώ όσα λέει ο GLASS, *Gewissensregungen in der griechischen Tragödie*, Spudasmata, III, 1964, 47-8, για τούς στ. 1024-5 ("πρός δέ καρδίᾳ φόβος/ῥδειν έτοιμος ήδ'ύπορχεῖσθαι κότψ"): "Aischylos ist offensichtlich viel daran gelegen, das menschliche Herz als den Ort zu erklären, an dem sich die Gewissensqualen vollziehen".

41. Πρβλ. και τίς περιπτώσεις του ρ. "θυμοῦμαι": 'Αγ. 1368, Εὐμ. 733, 801, Αἴ. 1018, Τραχ. 543, 1230, 'Αντ. 477, Σοφ. 'Ηλ. 1279, Φιλ. 323, Οιδ. Κ. 768, 1420, Μήδ. 91, 271, 455, 883, 'Ανδρ. 742, 'Εκ. 299, 403, Εὐρ. Ίκ. 476, 'Η.Μ. 277, 1246, Εὐρ. 'Ηλ. 1115, 1118, 'Ιφ.Τ., 993, 1474, 'Ελ. 1343, Φοῦν. 461, 1448, 'Ορ. 751, 765, 'Ιφ.Α. 1369, Βάκχ. 673, 743, 794.

42. Πρβλ. και τά σύνθετα έπίθ. και έπίρρ. "θυμοκληθής" 'Εκτά 686-7, "κερῖ-θυμος" 'Εκτά 724, "ἄθυμος" Οιδ.Τ. 319, "κερῖθυμῶς" Χο. 41, "ὑπερθυμῶς



ρουσιάζεται "πνευματικότερος" ὁ χαρακτήρας τῆς ὀργῆς, γιατί φαίνεται νά σχετίζεται περισσότερο πρὸς τὸ πνεῦμα παρά πρὸς τὴν καρδιά<sup>3</sup>. Στὴν Ἡλέκτρα τοῦ Σοφοκλῆ, στὴν ὁποία ἡ κεντρικὴ ἡρωίδα δέν εἶναι αἰσχύλεια, δηλ. δέν ἀντλεῖ τὴ δύναμή της ἀπὸ τὸν τάφο τοῦ πατέρα της καὶ τὴν παθητικὴ ἐλπίδα της γιὰ θεήλατη ἐπάνοδο τοῦ ἀδελφοῦ της Ὀρέστη, ἀλλὰ ἀπὸ αὐτὴ τὴν ἴδια τὴν καθαρὰ ἀνθρώπινη ὑπόστασή της, ὑπάρχει ἓνα ἄλλο χωρίο, μὲ τὸ ὁποῖο γίνεται φανερότερος ὁ "πνευματικὸς" χαρακτήρας -συγκριτικὰ μὲ τὴ χοϊκότητα τοῦ "χόλου"- τοῦ "θυμοῦ". Πρόκειται γιὰ τὴν περίπτωση, ὅπου ὁ χορός, στὴν προσπάθειά του νά καταστήσει λιγότερο ἐπώδυνη τὴν κατάστασή τῆς Ἡλέκτρας, λέει σ'αὐτὴ νά συνειστέῃ καὶ νά μὴν ἀντιπαλεύει μάταια ἐναντίον τῶν ἰσχυρῶν, γιατί πολλά κακά ἔχει προκαλέσει ἡ ἴδια στὸν ἑαυτὸ της. "δυσμῶ τίκτους'αεί/ψυχᾶ πολέμους" (218-9). Βέβαια, θά εἶναι ἐκφραστικότερο συνδυασμό, ἀν ἀντί γιὰ τίς λέξεις "δυσμῶ, ψυχᾶ" εἶχαμε "δυσμάχῳ θυμῷ ψυχῆς"<sup>4</sup>. Τὰ συμφραζόμενα ὅμως δέν ἀφήνουν καμία ἀμφιβολία γιὰ τὴν παραπάνω διαπίστωση.

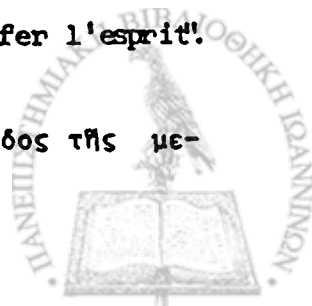
Ἄλλὰ εἶναι ἀνάγκη νά προχωρήσουμε ἀκόμη περισσότερο, γιὰ νά ἐννοήσουμε καλύτερα τὴ σημασία τοῦ ὄρου "θυμός" καὶ νά ἀντιληφθοῦμε σαφέστερα τὸν "ἀνεμώδη" χαρακτήρα τοῦ ἀνάλογου πάθους. Ἐχουμε ἤδη ἀναφέρει τὸ χωρίο τῶν "Χοηφόρων", ὅπου ὁ χορός ἐκφράζει, χωρὶς καμία ἐπιφύλαξη, τὴν ἐκδικητικὴ ὀργή του κατὰ τῶν ἐνόχων. Προσθέτουμε ἐδῶ ὅτι ἡ ὀργή αὐτὴ τοῦ χοροῦ μοιάζει μὲ δριμύν ἀνεμο: "πάροιθεν δέ πρόρας/δριμύς ἀηται κραδίας/θυμός" (390-2). Αὐτὸ φανερῶνει ὅτι ὁ "θυμός", ἀν καὶ ἐκφράζει μίαν πτυχή τῆς ἀνθρώπινης φύσης τῆς ὀργῆς, σχετίζεται ἀναμφίβολα μὲ τίς πτητικὲς παρορμήσεις τῆς ψυχῆς. Ἔτσι ἡ Ἡλέκτρα στὴν ὁμώνυμη τραγωδία τοῦ Εὐριπίδη, ἀπαντᾷ θρηνητικὰ στὴ χαρμόσυνη πρόσκληση τοῦ χοροῦ γιὰ συμμετοχὴ της στὴν πάνδημη γιορτὴ τῆς Ἥρας: "οὐκ ἐπ'ἀγλαΐαις, φίλαι, /θυμόν οὐδ'ἐπὶ χρυσέοις ὄρμοις ἐκπεπόταμαι/τάλαιν'..." (175-8)<sup>5</sup>. Ἐξάλλου ἡ Κλυ-

ἄγαν" Εὐμ. 824, τὸ παρασύνθετο "ἀθυμῶ" Πρ.Δ. 474, Οἶδ.Τ. 747, καθὼς καὶ τὸ παράγωγο "θυμώματα" Εὐμ. 860, καὶ θυμίζει τοὺς "θυμούς" τοῦ Αἴαντα, Αἴ. 717.

43. Πρβλ. τὴ μετάφραση τοῦ GREGOIRE (Belles Lettres): "échauffer l'esprit".

44. Πρβλ. Ἐκ. 1055: "θυμῷ... δυσμαχωτάτῳ".

45. Ὁ Ἀριστοφάνης ἔσκωψε τοὺς Ὀρνιθες (1445) αὐτὸ τὸ εἶδος τῆς με-



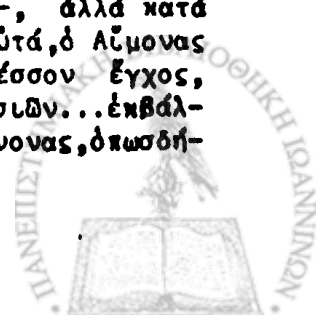
ταιμνήστρα στον "Αγαμέμνονα", έχοντας σκοτώσει τό σύζυγό της και κομπορρημονώντας πάνω στο νεκρό για τήν πράξη της, λέει στο χορό: "οὐτω τόν αὐτοῦ θυμόν ὀρυγάνει πεσών, / κάκφυσίων ὄξειαν αἵματος σφαγῆν/βάλλει μ' ἔρεμνη φακάδι φοινύας δρόσου" (1388-90). Σ' αὐτή ἐδῶ τήν περίπτωση εἶναι φανερό ὅτι ὁ ὄρος "θυμός" σημαίνει τήν ψυχὴ τοῦ Ἀγαμέμνονα, κού αὐτός, ἀφοῦ χτυπήθηκε μέ τό Εἶφος, βγάζει ἀπό τό στόμα του. Ἔχουμε δηλ. ἐδῶ ἕναν ὀμηρικό ἀπόηχο γιά τήν ψυχή<sup>46</sup>, ἀλλά ἂν λάβουμε ὑπόψη σέ συνδυασμό μέ τήν φράση "θυμόν ὀρυγάνει" καί τό μετοχικό τύπο "κάκφυσίων" μέ ὅλα τά συμπληρώματά του, μποροῦμε νά συμπεράνουμε τήν ἐνύπαρξη καί τῆς ἰδέας τῆς ὀργῆς. Γιατί στή σκέψη τοῦ Αἰσχύλου ὁ Ἀγαμέμνονας, χτυπημένος, ἐκπνέει μέν τήν ψυχὴ του, ἀλλά ταυτόχρονα μαζί μέ αὐτή, έχοντας προφανῶς ἐννοήσει τό ὄλο τῆς συζύγου του, "ἐκφυσίῃ" καί τήν "ἐρεμνήν" ὀργή του ἐναντίον της<sup>47</sup>. Καί δέν θά ἦταν ἄστοχο ἐδῶ νά ἀναφερθοῦμε στήν "Ἀντιγόνη" καί νά παρατηρήσουμε ὅτι καί ὁ Αἰμόνας, αὐτοκτονώντας ὁμοίως αὐτός, πεθαίνει κατὰ τόν ἴδιο τρόπο: μαζί μέ τήν ψυχὴ του "...φυσίων ὄξειαν ἐκβάλλει ῥοήν/λευκῆ παρειῆ (Ἀντιγόνης) φοινύου σταλάγματος" (1238-9), ἐκφράζοντας ἔτσι καί κατὰ τίς τελευταῖες του στιγμές τήν ἐκδικητικὴ ὀργή του κατὰ τοῦ πατέρα του<sup>48</sup>.

μεφορῆς, συνηθισμένο ἄλλωστε στους Τραγικούς. Πρβλ. καί Νεφ. 319. Στόν Οἶδ. κ. 1466: "ἔκτηξα θυμόν", ἐνυπάρχει ἡ ἰδέα τῆς συστολῆς, ἀπό φόβο, κουλίου. Πρβλ. Αζ. 170-1.

46. Πρβλ. Α 205, μ 350, χ 388.

47. Ἡ λέξη "ἐρεμνη" ἀναφέρεται βέβαια στό "φακάδι φοινύας δρόσου", ἀλλά συνεκδοχικά μποροῦμε νά τή συνδυάσουμε καί μ' αὐτό κού, μαζί μέ τήν ψυχὴ του, ὁ Ἀγαμέμνονας "ἐκφυσίῃ", δηλ. τήν ὀργή του. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι ἡ παρατήρησή μας αὐτὴ εἶναι ἐντελῶς ὑποκειμενική καί γι' αὐτό ἴσως νά ἀμφισβητηθεῖ. Οἱ FRAENKEL καί DENNISTON-PAGE δέν ἐκτισημαίνουν (*ad loc.*) κάτι παρόμοιο.

48. Τήν προηγούμενη παρατήρησή μας ἐπικυρώνει ἴσως ἡ περίπτωση τοῦ Αἰμόνα. Γιατί ὁ ἦρωας "ἐκβάλλει ῥοήν φοινύου σταλάγματος φυσίων", ἀφοῦ προηγουμένως εἶχε ἐπιχειρήσει, σφοδρῶ ὀργισμένος, νά σκοτώσει τόν πατέρα του - αὐτοκτονώντας - "αὐτῷ χολωθείς (1235) γιά τήν ἀποτυχία τῆς ἀκόπειράς του - μαζί μέ τό αἷμα, κού "ἐκβάλλει φυσίων", "ἐκβάλλει φυσίων" καί τήν ὀργή του ὄχι φυσικά κατὰ τοῦ ἑαυτοῦ του - αὐτό θά ἦταν ἀντίθετο πρὸς τήν ὄλη προηγούμενη μέσα στή σκληρὰ συμπεριφορὰ του -, ἀλλά κατὰ τοῦ πατέρα του. Ἄλλωστε κατὰ τή στιγμή κού συμβαίνουν αὐτά, ὁ Αἰμόνας δέν ἔχει χάσει ἐντελῶς τή λογική του: "ἤρεισε πλευράς μέσσον ἔγχος, ἐς δ' ὑγρόν/ἀγκῶν ἔτ' ἔμφρων παρθένῳ προσκύσσεται / καί φυσίων... ἐκβάλλει" (τό "καί" δηλώνει ἐδῶ: "ἐνῶ συγχρόνως"). Ὁ Ἀγαμέμνονας, ὀκωσθή-



Μπορούμε νά προχωρήσουμε ακόμη περισσότερο και νά αναζητήσουμε περιπτώσεις, στις όποτες αποδεικνύεται έναργέστερα ὁ "άνεμώδης" χαρακτήρας τοῦ "θυμοῦ". Ἐτσι, στις "Βάκχες" ὁ Διόνυσος λέει ὅτι ὁ Πενθέας στή φάτνη προσπαθοῦσε νά δέσει ἕναν ταῦρο κάθιδρος ἀπό τόν κόπο καί "θυμόν ἐκπνέων" (620). Στό "Ρῆσο" ὁ Ἡνίοχος, ἀφηγούμενος τό ὄνειρό του τονίζει ὅτι οἱ φοράδες τοῦ δεσπότη του, μέ τήν ἐπίθεση τῶν λύκων, "ἔρρεγκον ἐξ ἀντηρίδων/θυμόν πνέουσαι" (785-6)<sup>49</sup>. Ἀκόμη στις "Φοίνισσες" ἡ Ἰοκάστη, προσπαθώντας νά συμφιλιώσει τά ἀντίπαλα τέκνα της, λέει στόν ὀργισμένο Ἐτεοκλή: "σχάσον... δεινόν ὄμμα καί θυμοῦ πνοάς" (454).

Ἐτσι, ἡ ὀργή πού ἐκφράζεται μέ τόν ὄρο "θυμός" μοιάζει μέ πνέοντα άνεμο πού μέ τήν ταχύτητά του<sup>50</sup> παρασύρει, "ἄγει καί φέρει" τά πάντα. Αὐτό τό νόημα ἔχει στόν "Ἡρακλή" ὁ λόγος τοῦ θησέα, ὅταν ρωτᾷ τόν ἥρωα, ὀργισμένο κατά τῶν θεῶν γιά τήν "αὔθαδείά" τους: "Δράσεις δέ δή τί; ποῖ φέρη θυμούμενος;" (1246). Αὐτή ἡ ἰδέα ἐνυπάρχει καί στις "Ἰκέτιδες" τοῦ Εὐριπίδη, ὅταν ὁ συνετός ἀρχοντας τῶν Ἀθηνῶν, ἀπαντώντας στή θρασύτητα τοῦ κήρυκα τῶν θηβαίων, πού λέει μαζί μέ τά ἄλλα ὅτι "ἐλπίς... ἐν κάκιστον, ἢ πολλὰς πόλεις/συνῆψ', ἄγουσα θυμόν εἰς ὑπερβολάς" (479-80), τονίζει μέ ἰδιαίτερη ἐμφαση: "χρεῶν.../ ἀδικουμένους... μέτρια μή θυμῷ φέρειν" (555-56)<sup>51</sup>. Μέ τό ἴδιο πνεῦμα ἐξάλλου πρέπει νά ἐρμηνευθεῖ καί ὁ λόγος τοῦ Πυλάδη στόν "Ὀρέστη" γιά τήν ἐκδίωξή του ἀπό τό σπίτι του, ἀπό τόν ὀργισθένα πατέρα του: "Ἐτρόφιός ἦλασέν μ' ἀπ' οἴκων φυγάδα θυμωθεῖς πατήρ (765).

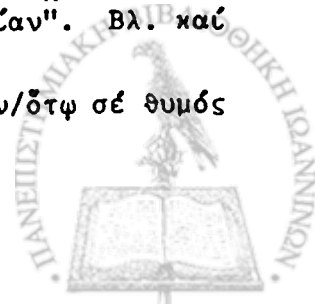
---

ποτε καί αὐτός "ἔμφρων", πού σημαίνει ἔχοντας "ἀντιληφθεῖ" τό ὄλο, "ἐκφυσίῃ" τό αἷμα του καί μαζί μ' αὐτό -γιατί ὄχι;- καί τήν ὀργή του κατά τῆς φόνισσας συζύγου του. Πρβλ. καί Ρῆσ. 790-1, ὅπου ὁμως τά πράγματα εἶναι διαφορετικά. Βλ. καί σημ. 60.

49. Ἐς σημειωθεῖ ὅτι ὁ "θυμός" ἐδῶ εἶναι ἕκτων, ὄχι ἀνθρώπων. Στή Δολώνεια τῆς Ἰλιάδας (Κ), πρὸς τήν ὁποία σχετίζεται ἄμεσα ὁ Ρῆσος "οἱ ἕκτοι" δέν ἀφηνιάζουν. Ἐποῦ εἶναι "κάλλιστοι" καί "μέγιστοι", "λευκότεροι χιόνος, θεῖεν δ' ἀνέμοισιν ὁμοῖοι" (436-8).

50. Πρβλ. Βάκχ. 670-1: Ὁ ἀγγελιοφόρος στόν Πενθέα: "τό γάρ τάχος σου τῶν φρενῶν δέδοικ', ἄναξ, /καί τούξυθυμον καί τό βασιλικόν λῖαν". Βλ. καί 640.

51. Πρβλ. Μήδ. 309-10: Ἡ Μήδεια στόν Κρέοντα: "ἐξέδου κόρην/ὄψ σέ θυμός ἦγεν".



Από αυτά προκύπτει ότι ο "θυμός" παριστάνεται "μέγας" και "βίαιος", σάν ισχυρός άνεμος, και γεννιέται έτσι ή ζωήρή έντύπωση σφοδρής θύελλας. Στόν "Ορέστη" π.χ. ο Μενέλαος, γιά νά αποφύγει τήν άμεση άνάληψη ύποχρέωσης νά βοηθήσει τό δυστυχημένο γυιό τοϋ άδελφοϋ του, δίνει σ' αυτόν άρνητική άπάντηση, γιατί, λέει, ο λαός μπορεί μέν νά συναισθάνεται οίκτο, αλλά μπορεί επίσης νά ξεσπάει σέ φοβερή όργή: "ένεστι δ' οίκτος, ένι δέ και θυμός μέγας" (702). Στούς "Ηρακλείδες" ο χορός ψάλλει θριαμβικά ότι ή πόλη τών 'Αθηνών και ο λαός της έσωσαν τά τέκνα τοϋ 'Ηρακλή από τήν "ύβρη" τοϋ Εόρουσθέα, "ὃ θυμός ην πρό δίκης βίαιος" (924-5)<sup>52</sup>. Στή "Μήδεια" ή ήρώϊδα, γιά νά έκδικηθεϊ τό σύζυγό της, έχει αποφασίσει νά θανατώσει και τά έδρια της τά τέκνα, μή μπορώντας δέ νά άντισταθεϊ στή σφοδρότητα τοϋ πάθους της, λέει: "... αλλά νικῶμαι κακοῖς./καί μανθάνω μέν οἷα τολμήσω κακά,/θυμός δέ κρείσσω τῶν ἐμῶν βουλευμάτων,/ὅπερ μεγίστων αἴτιος κακῶν βροτοῖς" (1077-80). Προηγούμενως, προσποιούμενη μεταμέλεια μπροστά στόν 'Ιάσονα, είχε περ: "οὐκ ἀπαλλαχθήσομαι/θυμοῦ;" (878-9), έκφραση πού μάς θυμίζει από τήν "Άντιγόνη" τήν καταιγίδα, πού ο φύλακας διηγείται ότι ξεσπασε ὡς "οὐράνιον ἄχος", ὡς "θεία νόσος", στή θηβαϊκή πεδιάδα, "πᾶσαν αἰκίζων φόβην/ύλης", και ὕστερα απομακρύνθηκε και κόπασε<sup>53</sup>.

Βέβαια ὑπάρχουν στίς άρχαίες τραγωδίες και χωρία, όπου ο "θυμός" παρασταίνεται σάν όρμητικό ρεύμα χειμάρρου ("θυμῷ βέοντι", Έκ. 1055· πρβλ. "κάν σοῦ στραφεῖη θυμός", Τραχ. 1134, "θυμόν έκδραμόντα", Οιδ.Κ. 438), ή σάν φοβερό κύμα θάλασσας ("ύψοῦ... αἶρει θυμόν Οιδίπους ἄγαν", Οιδ.Τ. 914· πρβλ. "ύψηλό-

52. Πρβλ. Άλκ. 829: "βίφ... θυμοῦ" (τό νόημα κατά συνεκδοχή).

53. Άντ. 422-3: "καί τοῦδ' ἀπαλλαγέντος έν χρόνῳ μακρῷ,/ή κατς ὀρᾶται" ('Ο συσχετισμός γίνεται κλισιακός ὡς ἐξῆς: α) ή Μήδεια "ἀπαλλάσσεται τοῦ θυμοῦ"· β) ή πεδιάδα "ἀπαλλάσσεται τοῦ οὐρανόυ ἄχους" (=της θεομηνίας). Πρέπει ὡστόσο νά σημειωθεῖ ότι τό: "τοῦδ' ἀπαλλαγέντος", συντακτικά, εἶναι γεν. ἀπόλυτος = ἐκεῖ τόδ' ἀπηλλάγη= ἀφοῦ ή θεομηνία σταμάτησε). Πρβλ. Μήδ. 1151-2: "Οὐ μή δυσμενής ἔση φύλοις,/ παύση δέ θυμοῦ..."; Εὐρ. Ἡλ. 1118: "Άλγῶ γάρ' ἀλλά παύσομαι θυμουμένη", Οιδ.Τ. 873-4: "ὅταν/θυμοῦ περάσης". Άνάλογες εἶναι και οἱ ἐκφράσεις: "Άλλ' εἴκε, θυμῷ καί μεταστάσειν δίδου" (Άντ. 718), "κατ' ἁερτίου,/χάλα τοκεῦσιν εἰκότως θυμουμένοις" (Έκ. 402-3), "οὔτοι καθέξω θυμόν, ἀλλ' ἄξω βίφ" (Οιδ.Κ. 874. Πρβλ. Ἡ.Μ. 1210, Φοῦν. 454, Όρ. 698-701, 1198).



φρων μοι θυμός αἴρεται πρόσω", Ἰφ. Α. 919)<sup>54</sup>, ἢ γενικά σάν μαύρη θάλασσα ("κελαινώπαν θυμόν", Αἴας 955), ἀλλά αὐτό δέν σημαίνει ὅτι πρέπει νά γίνεται σύγχυση μέ τήν ἐννοια, πού ἐκφράζει ὁ ὄρος "χόλος". Οἱ προκείμενες περιπτώσεις ἐρμηνεύονται κατά συνεκδοχή πρός τόν πρωταρχικό καί κύριο χαρακτήρα τοῦ "θυμοῦ", πρός τήν "άνεμώδη" φύση του. Θά ἀναφέρουμε δύο παραδείγματα, στά ὁποῖα ὑπάρχει μέν συνδυασμός τῶν δύο ἰδεῶν, τοῦ σφοδροῦ ἀνέμου καί τοῦ ἀπειλητικοῦ κύματος, ἀλλά ἡ δεύτερη εἶναι ἀναμφισβήτητα -ἐπειδή ὑπάρχει σχέση αἰτιότητας- ἀποτέλεσμα τῆς πρώτης. Συγκεκριμένα στήν "Ἰφ.Α.", ὅταν ὁ Ἀγαμέμνωνας ἀποκαλύπτει στόν Πρεσβύτερο τό περιεχόμενο τῆς δεύτερης ἐπιστολῆς του, αὐτός, ἀπορώντας γιά τήν ἀπόφαση τοῦ δεσπότη του, τόν ρωτάει: "Καί πῶς Ἀχιλλεύς λέκτρων ἀπλακίων/οὔ μέγα φουσῶν θυμόν ἐπαρεῖ/σοί σῆ τ'άλόχῳ;" (124-6). Μέ ἄλλα λόγια ὁ Ἀχιλλέας, στή σκέψη τοῦ Πρεσβύτερου, ἂν χάσει τέτοια σύζυγο, φουσώντας σάν σφοδρός ἀνεμος, θά "ὑψώσει" φοβερό τό "θυμό" του κατά τοῦ Ἀγαμέμνονα καί τῆς συζύγου του, πράγμα πού σημαίνει ὅτι ἡ ὀργή τοῦ ἥρωα θά ὑψωθεῖ σέ ἀπειλητικό κύμα, ἀφοῦ προηγουμένως θά ἔχει ἐκδηλωθεῖ ὡς σφοδρό "φύσημα". Ἐξάλλου στόν "Ὀρέστη" ὁ Μενέλαος ἀρνεῖται νά βοηθήσει τόν ἀνεψιό του, γιὰτί φοβᾶται τόν "θυμόν μέγαν" τοῦ λαοῦ τοῦ Ἀργούς, λέγοντας ὅτι "... ναῦς... ἐνταθεῖσα πρός βίαν ποδί/ἔβαψεν" (706-7), πράγμα πού, στή σκέψη τοῦ Μενέλαου, σημαίνει ὅτι τό εὐθραυστο σκάφος τοῦ Ὀρέστη, ἂν πλέει μέ τεντωμένα πανιά, θά καταποντιστεῖ στά φοβερά κύματα, πού σηκώνει ὁ σφοδρός ἀνεμος τῆς ὀργῆς τῶν Ἀργείων<sup>55</sup>.

Ἔτσι, σύμφωνα μέ ὅλα αὐτά, μπορούμε νά ποῦμε μέ βεβαιότητα ὅτι ὁ ὄρος "θυμός" ἐκφράζει μέν μία μορφή τῆς ἀνθρώπινης ὀργῆς, ἀλλά, συγκριτικά πρός τό "χόλο", ἔχει πνευματικότερο χαρακτήρα, ὅπως καί οἱ ὄροι "μένος" καί "ὀργή".

54. Πρβλ. καί τίς ἐκφράσεις: "θυμόν γένοιτο... πληρῶσαι" (Φιλ. 324), "πολλά... ἀκελαῖ κολλά... ἔπη/θυμῷ κατηπεύλησαν" (Οἶδ.Κ. 658-9· πρβλ. 661-3), "... ἠνίκ' ἤδη μεστός, ἢ θυμούμενος (Οἶδ.Κ. 768), "πλήρη... ἔχοντι θυμόν" (Οἶδ.Κ. 778), "θυμόν ἐκπλή/ξασ'" (Μήδ. 639), "πληροῦσα θυμόν" (Ἰπκ. 1328), στίς ὁποῖες εἶναι καταφανής ἡ ἰδέα τοῦ ὑγροῦ στοιχείου πού "καταλαμβάνει", "πληροῦ" κενό χῶρο.

55. Πρβλ. καί Ὀρ. 696-701. Γιά τήν εἰκόνα τῆς θορυβώδους καί ὀργισμένης, ὅπως ἡ τρικυμισμένη θάλασσα, συνέλευσης τοῦ λαοῦ βλ. καί Ἰλ. Β 144 κκ., 209-10, καθὼς καί Πλίν. Πρεσβ. Nat. Historia, XXXV, 36, 4.



## β) Μένος

Ὁ ὄρος, ἐπειδὴ προέρχεται ἀπὸ τὴ ρίζα \*men- (σκέπτομαι), σημαίνει πνεῦμα, ψυχὴ, ἀρχὴ ζωῆς, δύναμη ζωῆς<sup>56</sup>. Τὸ κύριο χαρακτηριστικὸ αὐτῆς τῆς σημασίας εἶναι ἡ βιαιότητα πού ἐκδηλώνεται εἴτε ὡς στοιχεῖο φυσικῆς δυνάμεως, εἴτε ὡς ψυχικὴ ὁρμή, εἴτε ὡς ὀργή.

Ὁ Ὅμηρος χρησιμοποιεῖ τὸν ὄρο μὲ ὅλες τὶς σημασίες του, ἀναφερόμενος στοὺς ἀνθρώπους, τὰ ζῶα, τὰ πράγματα καὶ τὶς διαφορὰς φυσικὲς βίαιες ἐκδηλώσεις. Ἡ τυπικὴ ὁμῶς περίπτωση χρησιμοποίησης τοῦ ὄρου ἀπὸ τὸν ποιητὴ εἶναι ἐκεῖνη πού συναντοῦμε στὴν "Ἰλιάδα" καὶ πού ἀναφέρεται στὴν ἐμφύσηση "μένους" ἀπὸ τοὺς θεοὺς στοὺς ἥρωες κατὰ τὴ διάρκεια τῶν μαχῶν<sup>57</sup>. Πρέπει δὲ νὰ σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι αὐτὸ τὸ "μένος" δὲν εἶναι φυσικὴ δύναμη οὔτε μόνιμη ψυχικὴ ἀρετὴ. Ὡς ἐνέργεια τῶν θεῶν πού ἀξάνουν ἢ ἐλαττώνουν κατὰ βούληση τὴν ἀνδρεία τῶν ἡρώων<sup>58</sup> εἶναι μᾶλλον, ὅπως ἡ "ἄτη", μία κατάσταση πνεύματος. Ἔτσι ἐρμηνεύεται ὅτι ὑπάρχουν περιπτώσεις, κατὰ τὶς ὁποῖες οἱ ὀμηρικοὶ ἥρωες μὲ τὸ θεόπνευστο "μένος" τους μοιάζουν μὲ λιοντάρια ἢ "μαίνονται" καὶ "λυσσοῦν" κατὰ τῶν ἀντιπάλων τους μὲ ὑπερφυσικὸ τρόπο, πράγμα πού σημαίνει ὅτι οἱ καταστάσεις αὐτὲς λίγο ἀπέχουν ἀπὸ τὴν κατάσταση τοῦ "δαιμονῶν"<sup>59</sup>.

Στοὺς τρεῖς Τραγικοὺς ὁ ὄρος δὲν ἐπαναλαμβάνεται τόσο συχνά, ὅσο στὸν Ὅμηρο, ἀλλὰ διατηρεῖ ὅλες τὶς ἐπὶ μέρους σημασίες του. Ἀναφερόμενος σὲ φυσικὲς καὶ ψυχικὲς καταστάσεις, ἐκφράζει τὴν ἀκατάσχετη δύναμη τοῦ ἀνέμου, τοῦ ὕγρου στοιχείου καὶ τῆς φωτιᾶς, τὴν ἀσυγκράτητη ὀρμὴ τοῦ ἵππου, τὴ φοβερὴ ἐπιθετικότητα τοῦ φιδίου, τὴν ἀπράϋντη ὀργὴ τῶν θνητῶν καὶ τῶν θε-

56. Καὶ τὸ ρ. "μένω" δὲν εἶναι ἕσχετο. Ἡ Ἰνδοευρ. ρίζα \*men - (κεριμένω, διαμένω) κατὰ τὴν ἀποψη μερικῶν δὲν εἶναι διαφορετικὴ ἀπὸ τὴ ρίζα \*men - (σκέπτομαι). Πρβλ. Ἰλ. 1084: "μένει τὸ θεῖον δουλίφ περ ἐν φρενί". Ὁ SNELL, Entdeckung, 21, γράφει: "μένος is the force in the limbs of a man who is burning to tackle a project".

57. Ἰλ. Ε 125 κκ., 136, Π 529.

58. Πρβλ., γιὰ τὸ Δία, Ἰλ. Υ 242-3.

59. Πρβλ. Ἰλ. Ε 136 κκ., Κ 485, Ο 592, 605 κκ. Βλ. σχετικὰ DODDS, Irrational, 8-10.



ων. Αυτό όμως δεν σημαίνει ότι ο όρος "μένος" σε όλες αυτές τις περιπτώσεις βαρύνεται με την "ύλικότητα" του "χόλου". Παρά την καταφανή βιαιότητα, που εκφράζει, είναι "πνευματικότερος" όχι μόνο από αυτόν, αλλά και από τον "θυμόν", καθόσον είναι άναμφισβήτητα "άνεμωδέστερος" και από τους δύο.

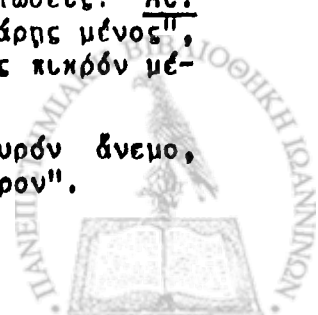
Έτσι, στις "Ίκέτιδες" του Αίσχύλου οι Δαναΐδες, για να συγκινήσουν το Δία και να πετύχουν τη λύτρωσή τους, αναφέρονται και στην πρόγονό τους Ίώ, υπενθυμίζοντας τα πολλά βάσανα που αυτή υπέφερε, ώσπου να φτάσει στην Αίγυπτο, που άκατάπαυστα προσβάλλει η φοβερή μανία του ανέμου της έρημου, "έπέρχεται τυφώ μένος" (560). Στόν "Πρ. Δεσμώτη" ο Τιτάνας, προλέγοντας στην κόρη του Ίνάχου τά πάθη που πρόκειται να υποστεί, τη συμβουλεύει, όταν φτάσει στόν Ύβριστή ποταμό, να τον παρακάμψει ακολουθώντας πορεία προς τον Καύκασο, "ένθα ποταμός έκφυσά μένος/κροτάφων άπ'αύτων" (720-1)<sup>60</sup>. Στους "Ήρακλειδες" ο Ίόλαος λέει στά τέκνα του Ήρακλή: "Ω τέκν', έριγμεν ναυτίλοισιν, οΐτινες/χειμώνος έκφυγόντες άγριον μένος/ές χειρα γή συνήψαν, έΐτα χερσόθεν/πνοαΐσιν ήλάθησαν ές πόντον πάλιν" (427-30)<sup>61</sup>. Στόν "Άγαμέμνονα" ή Κλυταιμνήστρα, πληροφορώντας τό χορό για τον τρόπο, μέ τον όποιο ή άγγελία για την άλωση της Τροίας έφτασε στις Μυκήνες, λέει ότι αυτή μεταδόθηκε μέ τη φωτιά, που άναψαν οι φρυκτωροί στά διάφορα όρη, μεταξύ των όποιων και στό Αίγίπλαγκτο: "πέμπουσι δ' άνδαίοντες άφθόνω μένει/φλογός μέγαν πώγωνα" (305-6)<sup>62</sup>.

Όλα τά παραπάνω παραδείγματα συνιστούν περιπτώσεις, όπου ο όρος "μένος" χρησιμοποιείται, για να έκφράσει την άκατάσχετη δύναμη των στοιχείων της φύσης. Έδω μπορούμε να προσθέσουμε

60. Πρβλ. Αζ. 1411-13: "Έτι γάρ θερμαί/σύριγγες άνω φυσώσι μέλαν μένος", όπου δηλώνεται "καθ' ύπαλλαγή" τό αίμα του ήρωα, αλλά και, κατ' έπέκταση, ή όργή του κατά των Άτρείδων. Πρβλ. σημ. 47, 48.

61. Βέβαια, σ' αυτό τό χωρίο τό "χειμώνος... άγριον μένος" συνιστά συνδυασμό σφοδρού ανέμου και φοβερών κυμάτων, αλλά μέ φανερό τό προβάδισμα του πρώτου (πρβλ. πνοαΐσιν). Πρβλ. και τις άνάλογες περιπτώσεις: Αζ. 1066: ο Μενέλαος στόν Τεϋκρο: "Πρός ταυτα μηδέν δεινόν έξάρης μένος", Εύμ. 832: Η Άθηνά στις Έρινύες: "Κούμα κελαινοϋ κύματος κικρόν μένος".

62. Άν και τό "άφθονον μένος" δεν προϋποθέτει άπαραίτητα ίσχυρόν άνεμο, έδω μπορούμε να τον έννοήσουμε. Πρβλ. Όρ. 696-7: "πυρ λάβρον".





καί τίς περιπτώσεις ζώων, γιατί καί τό "μένος" αὐτῶν εἶναι φυσική δύναμη πού ἐκδηλώνεται ὡς ἐπιθετική ὁρμή ἢ καταδωκτική μανία. Στούς "Ἑπτὰ ἐπί θήβας" π.χ. ὁ Τυδέας, κατά τήν περιγραφή τοῦ ἀγγελιοφόρου, "βρέμει", "ὡς δρόκων βοῶ", "κατασκίους λόφους σείει", "μάχης ἐρώων, / Ἴππος χαλινῶν ὡς κατασθμαίνων μένει" (392-9)<sup>63</sup>. Στίς "Εὐμενίδες" ἐξάλλου τό εἶδωλο τῆς Κλυταιμνήστρας ἐκφράζει τή βαθιά ἀγανάκτησή του, ἐπειδή "ὕπνος πόνος τε κύριοι συνωμόται / δεινῆς δρακαίνης ἐξεκήραναν μένος" (127-8).

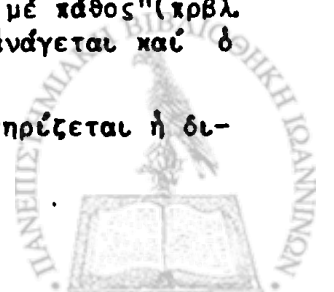
Ὅσον ἀφορᾷ στά πρόσωπα τῶν τραγωδιῶν, ὁ ὅρος χρησιμοποιεῖται, γιά νά ἐκφράσει τό σφοδρό πάθος τῆς ψυχῆς τους, τήν ἀπράϋντη καί ἐκδικητική ὁρμή τους. Ἐτσι, στούς "Ἑπτὰ ἐπί θήβας" ὁ Χορός λέει ὅτι τό πλῆγμα πού ἐπληξε ταυτόχρονα τοὺς δύο ἀδελφούς καί τόν οἶκο τους ἦταν πλῆγμα "ἀναυδάτῳ μένει / ἀραίῳ τ' ἐκ πατρὸς / ... διχόφρονι πότμῳ" (897-9)<sup>64</sup>. Στίς "Ἰκέτιδες" οἱ Αἰγύπτιοι χαρακτηρίζονται ἀπό τίς δαναΐδες "... ἀνιέρῳ μένει / μεμαργωμένοι κυνοθρασεῖς" (757-8). Στίς "Χοηφόρες" ὁ Χορός, ὑποκινώντας τόν Ὀρέστη στόν φόνο τῶν ἐνόχων, τονίζει: "πρέπει ... ἀκάμπτῳ μένει καθήκειν" (455). Στήν "Ἡλέκτρα" τοῦ Σοφοκλή ὁ Κορυφαῖος λέει γιά τήν ἠρωίδα: "ὄρῳ μένος πνέουσαν" (610)<sup>65</sup>. Στόν "Ἰππόλυτο" ὁ ἀγνός ἥρωας λέει στόν ὀργισμένο πατέρα του: "Πάτερ, μένος μὲν Εὐντασίς (Herwerden) τε σῶν φρενῶν / δεινή" (983-4).

Ἄλλά τόν "αὐλο" χαρακτήρα τῆς σημασίας τοῦ ὅρου τόν διαπιστώνουμε καί ἀπό τό ὅτι αὐτός ἐκφράζει καί τή φοβερή ὁρμή τῶν θεῶν. Αὐτό ὅμως δέν σημαίνει ὅτι, κάνοντας λόγο γι' αὐτό, ἀναφερόμαστε στή σφαῖρα τῶν θεῶν νόμων, μέ τοὺς ὁποίους κυβερνᾶται ὁ κόσμος. Ἀπλούστατα μέ τήν ἀναφορά στοὺς θεοὺς τονίζουμε τόν

63. Πρβλ. Ἄγ. 237: "Βίῃ χαλινῶν τ' ἀναυδῳ μένει" καί Εὐμ. 651: "οὐδέν ἀσθμαίνων μένει". Βέβαια, δέν πρόκειται ἐδῶ γιά ζῶα οὔτε γιά παραδειγμάτων ἀνάλογα μέ αὐτό τοῦ Τυδέα, ἀλλά αὐτό δέν ἀποκλείει τοῦλάχιστο μία "λεκτική" παραβολή.

64. Πρβλ. στήν ἴδια τραγωδία 686: Ὁ Χορός στόν Ἐτεοκλή: "τί μένονας, τέκνον;". Ὁ ποιητικός καί ἰωνικός αὐτός παρακείμενος μέ σημασία ἐνεστώτα σημαίνει βέβαια "ἐπιθυμῶ σφοδρά", "ποθῶ", "ἐπιδιώκω μέ πάθος" (πρβλ. \*μάω), ἀλλά ἀνάγεται στήν ἴδια ρίζα \*men-, στήν ὁποία ἀνάγεται καί ὁ ὅρος "μένος".

65. Γι' αὐτό βλ. HARRY, Ὀρῳ μένος πνέουσαν, 178, ὅπου ὑποστηρίζεται ἡ διόρθωση "μένει συνοῦσαν" (=μένει χρωμένην).



"πνευματικό" χαρακτήρα του μένους, χωρίς όμως να απομακρυνόμαστε από την ανθρώπινη φύση της όργης. "Ετσι στις "Ευμενίδες" οι Έρινύες, πού είναι μὲν θεές αλλά δὲν είναι "τέλειες", επειδή δὲν μπορούν νὰ ανεχθοῦν τὴν ἥττα τους ἀπὸ τὸν Ἀπόλλωνα, στή μά- νια τους καί τὴ λύσσα τους ἀπειλοῦν ὀλοκληρωτικό δλεθρο κατὰ τῆς χώρας τῶν Ἀθηναίων: "πνέω τοι μένος" (840 καί 873)<sup>66</sup>. Ἐξ- ἄλλου στό τέλος τῶν "Χοηφόρων" ὁ Χορός, ἐκφράζοντας τὰ συναι- σθήματά του, λέει ὅτι μέ τό φόνο τῆς Κλυταιμνήστρας, ὕστερα ἀπὸ τοὺς "παιδοβόρους μόχθους" τοῦ θυέστη καί τὰ "βασίλεια πάθη" τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἦρθε καί ὁ "τρίτος χειμῶν", διερωτᾶται δέ μέ ἀγωνία ἂν πρέπει νὰ τὸν ὀνομάσει "σωτήρ ἢ μόρον;". Γιατί δὲν γνω- ρίζει ποῦ θὰ σταματήσει, "ἀποκοιμισμένη" ἐπιτέλους, ἡ ὀργή τῆς Ἀτης: "ποῖ δῆτα κρανεῖ, / ποῖ καταλήξει / μετακοιμισθέν μένος Ἀ- της;" (1074-6)<sup>67</sup>.

Σύμφωνα μέ ὄλα αὐτά ὁ ὄρος "μένος" ἐκφράζει καί αὐτός, ὅπως ὁ "θυμός" καί ὁ "χόλος", μία πτυχή τῆς ἀνθρώπινης φύσης τῆς ὀ- γῆς, ἀλλά ἔχει ἀναμφισβήτητα πνευματικότερο χαρακτήρα. Συγκρι- τικά ὅμως πρὸς τὸν ὄρο "ὀργή" ἐκφράζει μία κατώτερη βαθμίδα ἀν- θρώπινου πάθους.

### γ) Ὀ ρ γ ῆ

Σέ σύγκριση μέ τοὺς προηγούμενους, ὁ ὄρος αὐτός ἐκφράζει μία περισσότερο ἀφηρημένη ἔννοια, ἀλλά διατηρεῖ ὀπωσδήποτε τίς φυσιολογικές ἀπηχῆσεις μιᾶς ἀνθρώπινης ἰσχυρῆς παρόρμησης<sup>68</sup>. Αὐτό βέβαια δὲν γίνεται ἀντιληπτό μέ τό οὐσιαστικό, ἀλλά μέ τό παράγωγο ρῆμα "ὀργάω-ῶ" πού σημαίνει "εἶμαι γεμάτος ἀπὸ χυμούς, ἔχω φύση καί αἷμα ζωηρά κινούμενα"<sup>69</sup>. Θὰ μπορούσαμε ἴσως νὰ συμ-

66. Τό ὄλο νόημα "πνέω τοι μένος/ἀπαντά τε κότον" ἐπικυρώνει τὴν προηγού- μενη γνώμη, καθόσον ὑπάρχει συνδυασμός τῶν δύο ὄρων "μένος" καί "κό- τος", γιὰ τὸν ὁποῖο γίνεται λόγος στὰ παρακάτω.

67. Τὴν "πνευματική", ἀλλά "ἀνθρώπινη" φύση τῆς σημασίας τοῦ ὄρου διαπι- στώνουμε καί ἀπὸ τό ἔξῃς χωρίο τοῦ Αἴαντα (137-9), ὅπου μιλάει ὁ Κορυ- φαῖος ἐν ὀνόματι ὄλου τοῦ Χοροῦ: "σέ δ' ὅταν πληγή Διός ἢ ζαμενῆς/ λό- γος ἐκ Δαναῶν κακόθρους ἐπιβῆ, / μέγαν ὄκνον ἔχω καί πεφθῆμαι".

68. Ὁ ὄρος συναντᾶται 15 φορές (9 ἐν. καί 6 πληθ.) στόν Αἰσχύλο, 27 (23 ἐν. καί 4 πληθ.) στό Σοφοκλῆ καί 31 (20 ἐν. καί 11 πληθ.) στόν Εὐρι- πύδη. Για τὴ συχνότητα τῶν ἄλλων βλ. "Πίνακες ὄρων τῆς ὀργῆς", σελ. 345 κκ.

69. Πρβλ. Ἀριστοτέλη καί Σενέκα (σημ. 2 καί 3 παρόντος κεφαλαίου).

περάνουμε ότι πρόκειται περί "ζέσεως τοῦ περὶ καρδίαν αἵματος ἢ θερμοῦ"<sup>70</sup>, ἀν καὶ ἡ λέξις δηλώνει μίαν ψυχικὴν κατάστασιν, ἕναν τρόπο τοῦ συναισθάνεσθαι, μὲ ἕνα λόγο μίαν ἐσωτερικὴν κίνησιν περισσότερο ἠθικὴν παρά φυσικὴν. Ἡ πλατιά καὶ γενικὴ αὐτὴ σημασία εἰδικευτὴκε σιγά-σιγά καὶ ἀποδόθηκε ὄχι πλέον στὸν τρόπο τοῦ συναισθάνεσθαι, ἀλλὰ σὲ αὐτὸ τὸ ἴδιον τὸ συναίσθημα, μὲ ἀποτέλεσμα ὁ ὄρος, ἀφοῦ "φορτίστηκε" μὲ τὴ βιαιότητα τοῦ πάθους, νὰ ἐκφράσει τελικὰ τὸ θυμὸν.

Ὅταν κάνουμε λόγο, ὕστερα ἀπὸ τὸ "χόλο", τὸ "θυμὸν" καὶ τὸ "μένος", γιὰ τὴν "ὄργην" ὡς τέταρτη μορφή τῆς ἀνθρώπινης φύσεως τῆς ὄργης, δὲν ἐννοοῦμε βέβαια, ὅπως ἔχει ἤδη τονιστεῖ, ὅτι ἡ καθεμιά ἀπὸ αὐτὰς τὶς μορφὰς συνιστᾷ αὐστηρὰ ἰδιαίτερη ἐκδήλωσις ἀνθρώπινου πάθους. Αὐτὸ γίνεται, γιὰ νὰ ἐξετάσουμε μεθοδικὰ τὴν ὀρολογία τῆς ὄργης καὶ κατὰ συνέπεια νὰ ἐρμηνεύσουμε ἀκριβέστερα τὴν ἀνθρώπινη φύσις τῆς. Στὴν οὐσία ὁ ὄρος στὸ ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο ἐκφράζει τὸν ἐμψυτο χαρακτήρα, τὴ φύσιν (Indoles), ἢ τὴν προθυμία, τὸ διακαὴ ζῆλο (studium) τῶν ἠρώων<sup>71</sup>, ἀλλὰ ὡς πρὸς τὴν σημασία του ὡς βίαιου πάθους, διατηρεῖ μίαν γενικότητα πού, καλύπτοντας τὶς σημασίες καὶ τῶν τριῶν προηγουμένων ὄρων, ἐκφράζει μίαν ὁποιαδήποτε μορφή ὄργης<sup>72</sup>. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ὁ "οὐδέτερος" χαρακτήρας τοῦ ὄρου<sup>73</sup>, ἀνάλογα μὲ τὸ σημασιολογικὸ φορτισμὸν, πού προσλαμβάνει, συγκεκριμενοποιεῖται

70. Τὰ παραδείγματα τῶν Τραχυλίων 728: "ὄργη κέπειρα" καὶ τῆς Ἀντιγόνης 280: "κρὺν ὄργης κάμει μεστῶσαι λέγων" δὲν φαίνονται νὰ ἀνταποκρίνονται στὴν σημασία τῆς "ζέσεως τοῦ περὶ καρδίαν αἵματος ἢ θερμοῦ".

71. Indoles: Πρβλ. Πρ. Δ. 80: "ὄργης τραχυτήτα", 678: "ἄκρατος ὄργην Ἄργος", Αἴ. 1153: "ὄργην θ' ὄμοιος", Πρ. Δ. 189-90: "τὴν... ἀτέραμνον/στορέσας ὄργην", 378: "ὄργης νοσοῦσης", Μήδ. 447: "τραχεῖαν ὄργην", Αἴσχ. Ἰκ. 762-3: "κνωδάλων/ὄργας", Μήδ. 121: "χαλεπῶς ὄργας μεταβάλλουσιν", 1150: "ὄργας τ' ἀφῆρει καὶ χόλον νεάνιδος", Αἴ. 639-40: "συντρέφοις ὄργατς" Ἀντ. 354-5: "ἀστυνόμους/ὄργας ἐδιδάξατο", 956: "κερτομύοις ὄργατς", Τρ. 53: "ὄργας ἠπίλους". Studium: Πρβλ. Ἐκτὰ 677-8: "Μή... γένρ/ὄργην ὄμοιος", Ἀγ. 215-6: "ὄρ/γῆ περιοργῶς ἐπιθυμεῖν".

72. Στὴν Ὀμηρὸν οὐδέποτε συναντᾶται ὁ ὄρος, γιὰ νὰ ἐκφράσει ὄργην. Πρβλ. καὶ Ὀμ. Ἰμν. Δήμ. 205 καθὼς καὶ Ἡσ. Ἔργα 304 (Πρβλ. γιὰ τὴν "ὄργην" = χαρακτηρισ, τρόπος, FRAENKEL, Ag., στ. 214: "(it) is found as early as Hesiod". Βλ. καὶ JEBB, Soph. El. στ. 1283. Στὸν Πίνδαρον "ἄκαξ" σημαίνει ὄργη: Πυθ. IV, 141. Στὶς ἄλλες περιπτώσεις ἐκφράζει τὸ "χαρακτήρα", τὴ "φύσιν": Πυθ. I 89, IX 43, Ἰσθμ. II 35, V 34 κτλ.

73. Πρβλ. PAGE, Med., στ. 121: "ὄργας may be neutral in sense here".



καί έκφράζει μία κλίμακα έσωτερικῶν παρορμησίσεων, τήν προθυμία, τό διακαή ζήλο, τήν όρμητικότητα, τήν όργή.

"Έτσι στίς "Χοηφόρες" ό χορός, ιστορώντας στόν 'Ορέστη τό άποτρόπαιο έγκλημα τῶν ένόχων, τονίζει σ'αυτόν τό χρέος του, λέγοντας: "τά δ'αυτός όργᾶ μαθεῖν" (454)<sup>74</sup>. Στήν "Αντιγόνη" ό Κρέοντας άποστομώνει τόν Κορυφαίο μέ τήν προσταγή του: "παῖσαι, πρίν όργῆς κάμέ μεστῶσαι λέγων" (280). Στήν "Ηλέκτρα" τοῦ Σοφοκλή ἡ ήρωΐδα δικαιολογεῖ στό χορό τήν άκαμπτη συμπεριφορά της, λέγοντας: "Δεινοῖς ήναγκάσθην, δεινοῖς / Έξοιδ', οὔ λάθει μ'όργά" (221-2)<sup>75</sup>. Στή "Μήδεια" ό 'Ιάσοντας, προτείνοντας σοφιστικά βοήθεια στή μαινόμενη σύζυγό του, τῆς λέει: "Καί ταῦτα μή θέλουσα μωρανεῖς, γύναι / λήξασα δ'όργῆς κερδανεῖς άμείνονα" (614-5). Στόν "Ορέστη" ό Μενέλαος, άποκρούοντας τόν όργισμένο Τυνδάρεω για τή συζήτησή του μέ τόν άνεψιό του, λέει σ'αυτόν: "όργή γάρ ᾄμα σου καί γῆρας οὔ σοφόν" (490)<sup>76</sup>, Στίς "Βάκχες" ό Χορός, άγανακτώντας για τήν άνεπίτρεπτη όργή τοῦ Πενθέα, λέει: "Οἶαν οἶαν όργάν/άναφαίνει" (537-8)<sup>77</sup>.

Ἡ σημασία τοῦ όρου γίνεται περισσότερο συγκεκριμένη καί μέ τούς προσδιορισμούς πού τόν συνοδεύουν. Στίς "Ίκέτιδες" π.χ. τοῦ Αἰσχύλου ό Δαναός, συμβουλεύοντας τίς θυγατέρες του νά τόν άκολουθήσουν στόν ιερό "γήλοφο" τῶν πολιούχων θεῶν, λέει ότι "κρεῖσσον... πύργου βωμός (έστιν), ᾄρηκτον σάκος" κατά τοῦ στρατοῦ τῶν 'Αργείων, εἴτε ό άρχηγός τους έρχεται "άπήμων εἴτε καί τεθηγμένος/ώμη σύν όργῆ" (186-7). Στόν "Αἶαντα" ό γυιός τοῦ Τελαμώνα μέ τούς άλαζονικούς λόγους καί τήν ὕβριστική συμπεριφορά του, "άστεργῆ θεᾄς/έκτήσατ'όργήν" (776-7). Στίς "Τραχίνιες"

74. Πρβλ. τόν έπόμενο στ. 455: "πρέπει δ'άκάμπτῳ μένει καθήκειν". Ο συνδυασμός τῶν όρων "όργῆ" καί "μένος" συνιστᾷ χαρακτηριστική περίπτωση. Πρβλ. καί Οἶδ.Τ.405: "όργῆ λελέχθαι", 524: "όργῆ βιασθέν", Οἶδ.Κ.855: "όργῆ χάριν δούς", Ίκπ. 689: "όργῆ συντεθηγμένος φρένας", Έλ. 80: "όργῆ... εἴξα", Βάκχ. 50-2: "ἦν... πόλις/όργῆ σύν όπλοισ έξ όρους Βάκχας ᾄγειν/ζητεῖ", 647: "όργῆ... ὑπόθεσ ἦσυχον πόδα".

75. Πρβλ. Αντ. 875: "σέ δ'άπδόγνωτος ᾄλεσ'όργά". Γι'αυτό όμως βλ. METTE, *Die Antigone des Sophokles*, Hermes, 84, 1956, 134: *Die "αὐτόγνωτος ὀργά",...entspricht der "ἰδίᾳ γνώμᾳ", die der Chor der Oceanostöchter dem aischyleischen Prometheus entgegenhält (544)"*.

76. Πρβλ. Σοφ. Απ. 808 (N): "όργῆ γέροντος ᾄστε μαλθακή κοπίς".

77. Πρβλ. Οἶδ.Τ.377: "όργῆν έμέμφω τήν έμήν", Σοφ. Ηλ. 1011: "κατάσχεσ όργῆν".



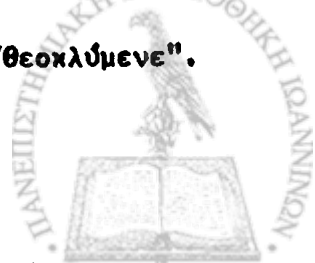
ὁ Κορυφαῖος, ἐνθαρρύνοντας τὴν ταραγμένη Δηϊάνειρα, λέει: "ἀμφὶ τοῖς σφαλεῖσι μὴ ἔκουσίας/ὄργῃ πέπειρα" (727-8). Στὸ "Φιλοκτῆτη" ὁ Νεοπτόλεμος, στὴν πλαστή διήγησή του πρὸς τὸν ἥρωα τῆς Λήμνου ὅτι καὶ αὐτὸς εἶναι ἀντίθετος στοὺς Ἄτρεϊδες, γιατί ἀδικήθηκε σχετικὰ μὲ τὰ ὄπλα τοῦ πατέρα του, λέει: "Κάγῳ δακρῶσας εὐθύς ἐξανίσταμαι/ὄργῃ βαρεῖα" (367-8). Στὴ "Μήδεια" ἡ Κορυφαία, ἔχοντας ἀκούσει τὴν ἀπάντηση τῆς ὀργισμένης συζύγου πρὸς τὸν προδότη σύζυγο, συμπεραίνει μὲ πόνο: "Δεινὴ τις ὄργῃ καὶ δυσίατος πέλει, /ὅταν φίλοι φίλοισι συμβάλουσ' ἔριν" (520-1). Στὸν "Ἰππόλυτο" ἡ Κορυφαία, συμβουλεύοντας τὸ θεσέα, ποῦ ἔχει καταραστεῖ τὸ γιό του, νὰ πραῦνει τὴν ὄργῃ του, λέει: "ὄργῃς ... ἐξανεῖς κακῆς, ἀναξ' ἠσσεῦ, τὸ λῶστον σοῖσι βούλευσαι δόμοις" (900-1). Στὶς "Βάκχες" ὁ χορὸς, ἐπιθυμώντας τὴν τιμωρία τοῦ Πενθέα, ἐπικαλεῖται τίς σκύλλες τῆς Λύσσης καὶ τίς ἐξωθεῖ νὰ κεντρίσουν τίς Μαινάδες τοῦ Κιθαιρώνα κατὰ τοῦ κατασκόπου τους ποῦ ἀρνεῖται τὴ λατρεία τοῦ θεοῦ "ἀδίκῳ γνῶμα παρανόμῳ τ' ὄργῃ" (997)<sup>78</sup>.

Εἶναι ἀναμφισβήτητο ὅτι ἡ εὐρύτητα τοῦ ἐξεταζόμενου ὄρου διαπιστώνεται καὶ ἀπὸ τὴν χρησιμοποίησή του στὶς τραγωδίαι σὲ πληθυντικὸ ἀριθμὸ. Αὐτὸ δὲν σημαίνει βέβαια ὅτι ὁ Αἰσχύλος, ὁ Σοφοκλῆς καὶ ὁ Εὐριπίδης πρωτοτύπησαν πάνω σ' αὐτὸ τὸ θέμα. Ἐκεῖνο στὸ ὁποῖο πρωτοτύπησαν εἶναι τὸ ὅτι χρησιμοποίησαν, ὁ καθένας μὲ τὸν τρόπο του, τὸν ὄρο στὸν πληθυντικὸ, γιὰ νὰ ἐκφράσουν ὄχι μόνον τὴν ἀρχικὴ σημασία του, ἀλλὰ καὶ τίς σημασίες ποῦ ἔλαβε ἀκολουθῶς μὲ τὴν ἐξειδίκευσή του<sup>79</sup>. "Ἔτσι, στὸν "Πρ. Δεσμώτη" ὁ Ὀκεανὸς συμβουλεύει τὸν Τιτάνα, λέγοντας: "ἀλλ' ὦ ταλαίπωρ', ὅς ἔχεις ὄργας ἀφες" (315)<sup>80</sup>. Στὶς "Χοηφόρες" ὁ χορὸς

78. Πρβλ. καὶ Χο. 835: "ὄργῃς λυκρῆς", Σοφ. Ἠλ. 1282: "ἔσχον ὄργῃν ἀναυδον", Ἰφ. Τ. 987: "Δεινὴ τις ὄργῃ δαιμόνων ἐπέζεσε". Ὡς σημειωθεῖν ἐδῶ καὶ οἱ περιπτώσεις χρησιμοποίησις τοῦ ὄρου ἐμπρόθετα: Εὐμ. 981, Τραχ. 933, Ἀντ. 766 (πρβλ. Ἰκκ. 1124), Οἰδ. Τ. 344 (πρβλ. Οἰδ. Κ. 905), Σοφ. Ἠλ. 369 (πρβλ. καὶ 628), Οἰδ. Κ. 411 (πρβλ. Ἰφ. Α. 335 καὶ Βάκχ. 758), Ἀνδρ. 688, Εὐρ. Ἠλ. 1110. (πρβλ. Ὀρ. 696).

79. Ἡ χρῆσις τοῦ πληθ. δὲν ἐρμηνεύεται τόσο ἀπλά. Ἀνάλογα μὲ τίς περιπτώσεις μπορεῖ νὰ ἔχουμε "γενικευτικὸ" πληθυντικὸ, "ἐξειδικευτικὸ" κτλ. Πρβλ. JEBB, Ant., στ. 956 καὶ WACKERNAGEL, Vorles. Über Syntax I, 94-5.

80. Πρβλ. Ἐλ. 1642-3: "ἐπίσχες ὄργας αἴσιν οὐκ ὀρθῶς φέρῃ/θεοκλύμενε".



λέει στον Όρέστη για τό νεκρό πατέρα του: "Τέκνον, φρόνημα τῷ θανόντος οὐ δαμάζει πυρός μαλερά γνάθος, / φαίνει δ' ὕστερον ὄργας" (324-6). Στίς "Εὐμενίδες" ἡ Ἀθηνα ἀντιδρᾷ στή μανία τῶν Ἐρινύων γιά τήν ἥττα τους, λέγοντας: "ὄργας συνοίω σοι· γεραιτέρα γάρ εἰ" (847). Στήν "Ἀντιγόνη" ὁ ἀγγελιοφόρος, διηγούμενος στήν Εὐρυδίκη τά μετὰ τή μεταμέλεια τοῦ Κρέοντα γεγονότα, λέει ὅτι, προτοῦ λούσουν καί ἐνταφιάσουν τό πτώμα τοῦ Πολυνείκη, ἀπηύθυναν δέηση πρός τήν "ἐνοδίαν θεόν/πλούτωνά τ' ὄργας εὐμενεῖς κατασχεθεῖν" (1199-1200). Στήν "Ἀλκίση" ὁ θεράπωντας πού ὁδήγησε τόν Ἡρακλή στό ἐσωτερικό τῶν ἀνακτόρων τοῦ Ἀδμητου ἐκφράζει τή συντριβή του, γιατί δέν μπόρεσε νά ἀκολουθήσει ὡς τήν τελευταία της κατοικία τήν Ἀλκίση, τή δέσποινα πού ἦταν γιά ὅλους τούς ὑπηρέτες ἀληθινή μητέρα "ὄργας μαλάσσουσ' ἀνδρός" (771). Στόν "Ἰππόλυτο" ἡ Τροφός, καθησυχάζοντας τή Φαίδρα γιά τόν ἔρωτά της πρός τό γυιό τοῦ συζύγου της, λέει: "οὐ γάρ περισσόν οὐδέν οὐδέ ἔξω λόγου/πέπονθας ὄργαι δ' ἔς σ' ἀπέσκηψαν θεᾶς" (437-8)<sup>81</sup>.

Πρέπει νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι ὁ ὅρος "ὄργή" μερικές φορές συνδυάζεται μέ τόν ἕνα ἢ τόν ἄλλο ἀπό τούς τρεῖς προηγούμενους ὅρους, πράγμα πού σημαίνει ὅτι ὑπάρχει μεταξύ τους ἀναντίρρητη διαφορά, ἀλλά σύγχρονα καί φανερή σχέση, μπορούμε νά ποῦμε, "ὑπαλλήλων" ἐννοιῶν. Ἔτσι, στίς "Χορηφορες" ὁ Χορός ἐξῶθεῖ τόν Ὁρέστη σέ ἀποφασιστική δρᾶση, λέγοντας: "τά δ' αὐτός ὄργᾳ μαθεῖν· / πρέπει δ' ἀκάμπτη μένει καθήκειν" (454-5). Στόν "Ὁρέστη" ὁ Μενέλαος, διστάζοντας ἀπό ὑπολογισμό νά βοηθήσει τό γυιό τοῦ ἀδελφοῦ του, λέει γιά τό λαό τοῦ Ἀργους: "Ὅταν... ἠβᾶ δῆμος εἰς ὄργην πεσών, / ὅμοιον ὥστε πῦρ κατασβέσαι λάβρον / ... ἐνεστι δ' οἶκτος, ἐνι δέ καί θυμός μέγας" (696-702). Στή "Μήδεια" ὁ ἀγγελιοφόρος, στήν ἀρχή τῆς ἐξιστόρησης τῶν ἀποτελεσμάτων τοῦ σχεδίου τῆς συζύγου τοῦ Ἰάσονα, κάνει λόγο γιά τήν προσπάθεια νά

81. Πρβλ. καί τίς ἐξῆς περιπτώσεις: Μήδ. 456: "ὄργας ἀφήρουν", 870-1: "τάς δ' ἐμάς ὄργας φέρειν/εἰκάς σ'", 909: "εἰκός γάρ ὄργας θῆλυ ποιεῖσθαι γένος", 1149-50: "πόσις δ' ἐ σός/ὄργας τ' ἀφήρει καί χόλον νεάνιδος", 1172: "Πανός ὄργας", Βάχχ. 1348: "ὄργας πρέπει θεούς οὐχ ὁμοιοῦσθαι βροτοῖς". Μέ προσδιορισμό: Ἄγ. 71, Εὐμ. 936, Ἀντ. 1200, Μήδ. 637-8, Ἡ.Μ. 276, Ἐλ. 1339-40. Πρβλ. καί Ἀντ. 354-5 ("ἄστυνδμούς/ὄργας": γι' αὐτό βλ. TOVAR, Sobre un uso "etimológico" de ὄργῃ en Sof. Ant. 355, 228-35), 955, Τρ. 53.



μεταπειστοτε ή Γλαύκη: "πόσις δέ σός/όργάς τ' άφήρει και χόλον νεάνιδος/λέγων τάδ'. ού μή δυσμενής έση φίλοις,/παύση δέ θυμοσ...;" 1149-52)<sup>82</sup>.

ΆΕίξει νά προστεθει ότι, έκτός από τίς παραπάνω περιπτώσεις χρησιμοποίησης τοσ όρου και στούς δύο άριθμούς και σέ συνδυασμό μέ τούς άλλους όρους, ύπάρχουν και περιπτώσεις, όπου, για νά έκφραστεί ή ψυχική κατάσταση τών ήρώων, γίνεται χρήση έτυμολογικά συγγενών ρηματικών τύπων σέ μονολεκτική ή περιφραστική μορφή ή διάφορων όμóσημων ρηματικών έκφράσεων<sup>83</sup>. Στίς "Τραχίνιες"- π.χ. ή Δηϊάνειρα λέει: "Άλλ'ού γάρ, ώπερ εΐπον<sup>84</sup>, όργαίνειν καλόν/γυναίκα νοσν έχουσαν" (552-3). Στόν "Οιδ. Τύραννο" ό Οιδίποδας, όργισμένος κατά τοσ Τειρεσία για τήν άσσησή του νά άποκαλύψει ό,τι γνωρίζει, λέει σ' αυτόν: "ούκ, ώ κακών κάκιστε, και γάρ άν πέτρου/ψύσιν σύ γ'όργάνειας, έξερείς ποτε...;" (335-6). Στήν "Άλκηστη" ό Άδμητος, μή συγκατατιθέμενος νά δεχτεί τή νέα σύζυγο πού τοσ προσφέρει ό Ηρακλής, λέει σ' αυτόν: "Χρή (άπιέναι), σοσ γε μή μέλλοντος όργαίνειν έμοί" (1106). Στή "Μήδεια" ή Τροφός, μιλώντας για τό "μέτρο", πού πρέπει νά ακολουθοσν οι θνητοί στή ζωή τους, καταδικάζει τήν ύπερβολή, γιατί ποτέ δέν ώφελει, "μείζους δ'άτας, όταν όργισθ/δαίμων οίκοις, άπέδωκεν" (129-130). Στόν "Ίππόλυτο" ό έτοιμοθάνατος γιός ψιθυρίζει στό συντριμένο πατέρα του ότι, και στήν περίπτωση άκόμη πού δέν θά είχε έκτοξεύσει έναντίον του τίς άρές του, πάλι θά είχε πέσει θύμα τής όργής του: "Τί δ'; έκτανες τ'άν μ', ως

82. Πρβλ. και τίς έξης περιπτώσεις: Οιδ.Τ. 344: "θυμοσ δι'όργής", Μήδ. 176: "βαρύθυμον όργάν", 455-6: "βασιλέων θυμουμένων/όργάς άφήρου", 637-40: "μηδέ ποτ'άμφιλόγους όρ/γάς.../θυμόν (=καρδιά) έκπλήξασ έτέροις επί λέκτροις/προσβάλοι.../Κύπρις", 'Η.Μ. 276-8: "όργάς δικαίας... έχειν χρεών'/ήμων δ'έκατι δεσπόταις θυμούμενοι/κάρητε μηδέν", 'Ελ. 1339-1344: "Ζεύς μειλύσων στυγίους/Ματρός όργάς ένέπει'/βητε, σεμναί Χάριτες,/ έτε, τφ περί καρθένσ/Δηοσ θυμωσαμένα/λύπαν έξαλλάξαι'άλασ". Πρβλ. και ΑΫ. 1017-8: "άνήρ δύσοργος.../... πρós ούδέν εις έριν θυμούμενος", Τραχ. 1118: "θυμφ δύσοργος".

83. Στόν Αίσχύλο δέν συναντώνται τά ρ. "όργαίνω", "όργίζομαι", καθώς και οι διάφορες ρημ. έκφράσεις.

84. Τραχ. 543-4: "Έγώ δέ θυμοσθαι μέν ούκ έκίσταμαι/νοσοσντι κείνσ πολ-λά τήδε τή νόσφ". Τά άπαρέμφατα "θυμοσθαι" και "όργαίνειν" είναι έτσι, έδω, ταυτόσημα.



τότ' ἦσθ' ὄργιμένους" (1413)<sup>85</sup>. Στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶν" ὁ Θησέας λέει στόν Οἰδίποδα γιά τόν Κρέοντα πού ἄρπαξε μέ τή βία τίς δύο θυγατέρες του: "Τοσοῦτον δ' ἐγώ, / εἰ μὲν δι' ὄργῆς ἦκον ἧς ὀδ' ἄξιος, / ἄτρωτον οὐ μεθῆκ' ἄν ἐξ ἐμῆς χερός" (904-6). Στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Εὐριπίδη ἡ Εὐάδνη ἀποκρύπτει ἀπό τόν πατέρα της τό σκοπό, γιά τόν ὁποῖο ἔφτασε στήν Ἐλευσίνα, λέγοντας: "ὄργῆν λάβοις ἄν τῶν ἐμῶν βουλευμάτων/κλύων· ἀκοῦσαι δ' οὐ σε βούλομαι, πάτερ" (1050-1)<sup>86</sup>.

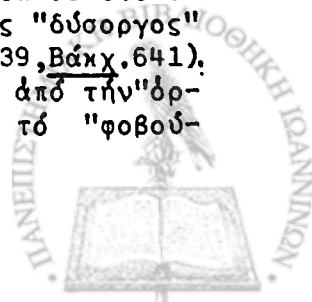
\* \* \*

Ἀπό ὅσα ἀναφέρθηκαν ὡς τώρα γίνεται φανερό ὅτι οἱ τρεῖς Τραγικοί, γιά νά ἐκφράσουν τήν ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς, χρησιμοποιοῦν, ὁ καθένας μέ τό δικό του τρόπο, τίς τέσσερες προαναφερθεῖσες λέξεις πού μέ τίς ἐτυμολογικά συγγενεῖς τους συνιστοῦν ἓνα σύνολο ὄρων διαφορετικῶν ὡς πρός τή σημασία τους. Ἡ βάση τῆς κλίμακας αὐτῆς τῆς ὀρολογίας εἶναι βέβαια ἡ φυσιολογία τοῦ ἀνθρώπινου ὀργανισμοῦ, πρός τήν ὁποία σχετίζονται ἀναμφίβολα καί ὅλες οἱ ἐπόμενες βαθμίδες. Αὐτό ὅμως δέν σημαίνει ὅτι ἀπό αὐτή τήν ὀρολογία τῆς ὀργῆς λείπει ὀλοκληρωτικά ἡ ἠθική σημασία. Οἱ τρεῖς Τραγικοί, ἄς σημειωθεῖ ἀκόμη μία φορά, ὁ καθένας μέ τό δικό του τρόπο, χρησιμοποιοῦν τίς λέξεις μέ διπλή, σέ τελευταία ἀνάλυση, σημασία, τή φυσιολογική καί τήν ἠθική. Γιατί κατά τή γενική ἀντίληψη τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων εἶναι ἀδύνατο νά τεθεῖ ἀπόλυτο διαχωριστικό ὄριο μεταξὺ σώματος καί ψυχῆς.

Κατά συνέπεια, οἱ ἥρωες τῶν ἀρχαίων τραγωδιῶν συναισθάνονται τό "χόλο", τό "θυμό", τό "μένος" καί τήν "ὀργή" μέ ὅλη τήν

85. Πρβλ. καί Οἶδ. Τ. 339: "τίς γάρ... οὐκ ἄν ὀργίζουτ' (ο)..."; 364: "εἴπω... ἔν' ὀργίζῃ πλέον;"; Ἐλ. 1646: "οὐ γάρ πεπρωμένοισι ὀργίζῃ γάμοις"; Ἰφ. Α. 631: "ὀργισθῆς δέ μή".

86. Πρβλ. καί τίς ἄλλες ρηματικές ἐκφράσεις: Οἶδ. Τ. 280: "πρὶν ὀργῆς κάμει μεστῶσαι", 344: "θυμοῦ δι' ὀργῆς", 345: "ὡς ὀργῆς ἔχω" (πρβλ. Σοφ. Ἠλ. 1282, Φιλ. 1309), 1241: "ὀργῆ χρωμένη", Σοφ. Ἠλ. 628: "πρὸς ὀργῆν ἐκφέρῃ", Μῆδ. 909: "ὀργάς... ποιεῖσθαι" (πρβλ. Ὀρ. 1630), Εὐρ. Ἠλ. 1110: "ἦλασ' εἰς ὀργῆν", Ἐλ. 80: "ὀργῆ... εἴξα". Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι ἐτυμολογικά συγγενεῖς μέ τόν ὄρο "ὀργῆ" εἶναι καί οἱ λέξεις "δύσοργος" (Αἴ. 1017, Τραχ. 1118, Φιλ. 377) καί "εὐοργησία" (Ἰππ. 1039, Βάκχ. 641). Ὡς πρὸς τήν "εὐοργησία" ὁ Σενέκας λέει ὅτι αὐτή διαφέρει ἀπό τήν "ὀργῆ", ὅπως ὁ "φιλοκότης" ἀπό τό "μέθυσο" καί ὁ "δειλός" ἀπό τό "φοβούμενο": De Ira, I, IV, 1).





ὑπαρξή τους, πράγμα πού ἐρμηνεύει ἐκφραστικά τή νοηματική πληρότητα, τήν ποιητική ἀξία καί τή δραματική ἀποτελεσματικότητα τῶν ὄρων αὐτῶν. Γι' αὐτόν ἀκριβῶς τό λόγο καί οἱ θεοί, ὅταν ὀργίζονται κατά ἀνθρώπινο τρόπο, πλησιάζουν πολύ τούς τρόπους τῶν θνητῶν, γιατί ἀναμφίβολα ἔχουν προσβληθεῖ στήν εὐαισθησία τους πού δέν ἀπέχει ἀπό τήν εὐαισθησία τῶν ἀνθρώπων. Συμπεριφέρονται, ὅπως συμπεριφέρονται, γιατί κατά τήν ἐκδήλωση τῆς ὀργῆς τους - τῆς ὀργῆς πού ἔχει ἀνθρώπινη φύση - τό ἀφηρημένο συμπύρεται μέ τό συγκεκριμένο, τό πνευματικό μέ τό ὑλικό, τό ἠθικό μέ τό φυσιολογικό.

Ἔτσι οἱ ὄροι, γιά τούς ὁποίους ἔγινε λόγος, εἴτε σέ θνητούς εἴτε σέ θεούς ἀναφέρονται, ἔχουν τέτοια σημασία, ὥστε ἐκφράζουν μόνο τήν ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς. Γιὰ τήν ἐκφραση τῆς θείας φύσης τῆς, ὅπως ἔχει ἤδη ἀναφερθεῖ, στίς ἀρχαίες τραγωδίες χρησιμοποιοῦνται οἱ ὄροι "μήνις" καί "κότος", καθώς ἐπίσης καί οἱ ἐτυμολογικά συγγενεῖς μέ αὐτούς, γιά τούς ὁποίους ἀναλυτικά γίνεται λόγος στά ἐπόμενα.

### B. Ἡ ΘΕΙΑ ΦΥΣΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

Προτοῦ προχωρήσουμε στή λεπτομερειακή ἐξέταση τῶν ὄρων, εἶναι ἀναγκαῖο νά τονίσουμε ὅτι ἡ θεία φύση τῆς ὀργῆς στό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο δέν σχετίζεται πρός ὀργανικές-φυσιολογικές λειτουργίες, ἀλλά συνυφαίνεται μέ τό Νοῦ. Ὁ Νοῦς εἶναι ἐκεῖνος πού ὡς θεία δύναμη κυβερνάει τόν κόσμον καί ὡς ἀνθρώπινη τόν γωρίζει<sup>87</sup>. Μόνο ὁ Νοῦς ἀντιλαμβάνεται τήν ἀλήθεια καί ἀποφασίζει σωστά. Αὐτός, κατά τόν Πλάτωνα, εἶναι ἡ γενική ρυθμιστική καί ἐλεγκτική δύναμη μέσα στόν κόσμον. Αὐτός μπορεῖ νά ὑποτάξει τά πάθη καί νά διατηρήσει τήν ἀρμονία. Ὅλα, ὅσα ἐκπηγάζουν ἀπό τό Νοῦ, δέν εἶναι "ἀνευθυνότητα" καί "τυφλότητα", εἶναι "εὐθύνη"

87. Πρβλ. γενικά MAGNIEN, *Quelques mots*, 117-41 καί HUART, *Vocabulaire*, 235-6. Βλ. καί Ἑλ. 1014-6: "ὁ νοῦς/τῶν κατανόητων ζῆ μὲν οὔ, γνώμην δ' ἔχει/ἀθάνατον εἰς ἀθάνατον αἰθέρ' ἐμπροσθέν". Ὁ "νοῦς", βέβαια, ἐδῶ εἶναι ἡ "ψυχή" καί ὁ Εὐρικόδης μέ ὅλο τό χωρίο (1013-6) δέν κάνει λόγο παρά γιά τήν ἀθανασία τῆς ψυχῆς, καθώς καί γιά τήν ἀνταμοιβή καί τιμωρία μετά τό θάνατο (αὐτό ἀργότερα, ὕστερα ἀπό ἕνα τέταρτο τοῦ αἰῶνα, θά γίνεῖ ἡ πλατωνική θεωρία). Γιὰ τήν ἐκπόρση, πού δέχτηκε ὁ Εὐρικόδης πάνω σ' αὐτό τό θέμα ἀπό τούς Αἰγυπτίους διά μέσου τοῦ Ἡροδότου (II, 123) καί τό δάσκαλό του Ἀναξαγόρα, βλ. GRÉGOIRE (*Belles Lettres*) ad loc., σημ. 1 καί Notice 44-6.

καί "λόγος"<sup>88</sup>.

Κατά συνέπεια, καί ἡ ὀργή πού ἐκπηγάζει ἀπό τό Νοῦ, δέν εἶναι τυφλό πάθος, εἶναι "ἐκούσια" ὀργή πού δέν ξεφεύγει μέ κανέναν τρόπο ἀπό τόν κυριαρχικό ἐλεγχό του. Ἡ παρόρμηση αὐτή, ἀκόμη καί στίς περιπτώσεις πού εἶναι ἰδιαίτερα σφοδρή, δέν γεννιέται ποτέ ἀπό μόνη τῆς καί ἀπότομα, ἀλλά ὑποκινεῖται πάντοτε ἀπό τό Νοῦ πού εἶναι ὁ συντελεστικός παράγοντας ἀποκάλυψης τῆς θείας βουλῆς. Ἔτσι, ἡ φύση τῆς ὀργῆς πού ἐκδηλώνεται μέ αὐτές τίς συνθήκες εἶναι ἐντελῶς διαφορετική ἀπό ἐκείνη πού περιγράψαμε στά προηγούμενα. Δέν ἀπορρέει ἀπό φυσιολογικά δεδομένα, ὅπως ἐκείνη, γιατί δέν εἶναι ἀνθρώπινη, ἀλλά θεία φύση πού ἐκφράζεται στό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο μέ τούς ὄρους, πού ἀναφέραμε.

### 1. Μ ἦ ν ι ε

Ὁ Ὅμηρος χρησιμοποιεῖ τόν ὄρο στά ἐπιῆ του, γιά νά ἐκφράσει τήν ὀργή τῶν θεῶν, εἰδικότερα δέ τήν ὀργή τοῦ Δία<sup>89</sup>. Ἄν στό Προοίμιό τῆς "Ἰλιάδας" παρακαλεῖ τή Μούσα νά ψάλλει τήν "μήνιν" τοῦ Ἀχιλλεῦα κατά τοῦ Ἀγαμέμνονα, αὐτό γίνεται προφανῶς γιατί ὁ γυιός τοῦ Πηλέα ἦταν ὁ σπουδαιότερος ἥρωας τοῦ Τρωϊκοῦ πολέμου, ἦταν ἡμίθεος, "ἄϊος" (στ. 7).

Στούς τρεῖς Τραγικούς ὁ ὄρος διατήρησε βέβαια τήν ὀμηρική σημασία, ἀλλά συνυφάνθηκε στενά μέ τό ἰδιαίτερο ἰδεολογικό "πιστεύω" τοῦ καθενός ἀπό αὐτούς. Κατά συνέπεια, ἐκφράζει τή θεία

88. Πρβλ. τό μῦθο τοῦ Ἡρόδου στήν Πολιτεία τοῦ Πλάτωνα, Χ, 617 d κκ., ὅπου περιγράφεται ὁ ἐλεύθερος τρόπος -μέ "εὐθύνη" καί "λόγο"-, μέ τόν ὅποιο οἱ φυχές ἐκλέγουν μπροστά στήν Ἀνάγκη τή νέα τους ζωή. Εἶναι δέ ἀπαραίτητο νά τονίσουμε ὅτι ὁ "μῦθος" στόν Πλάτωνα εἶναι σημαντικότερος ἀπό τό "λόγο", γιατί ἔρχεται νά κάρει ἐπάνω του ἔργο ἀκατόρθωτο ἀπό αὐτόν: "ἔρχεται ὁ μῦθος νά μολογήσῃ τό ἀμολόγητο καί νά μεταδώσῃ τό ἀμετάδοτο..., νά ἐρμηνεύσῃ τό ἀνερμήνευτο, νά ἱστορήσῃ τό ἀνιστόρητο καί νά χρονώσῃ τό ἀχρονόν" (ΘΕΟΔΩΡΑΚΟΠΟΥΛΟΣ, Εἰσαγωγή στόν Πλάτωνα, 254-5). Ἔτσι, ὅσα λέγονται "μυθολογικά" γιά τήν "ἔλλογη εὐθύνη" στό μῦθο τοῦ Ἡρόδου, εἶναι οὐσιωδέστερα ἀπό ὅσα θά λέγονταν, ἂν λέγονταν, γιά τό ἴδιο θέμα "διαλεκτικά". Νά γιατί τελικά ὁ Νοῦς εἶναι ἡ πηγή τῆς ἀλήθειας: ἀπό αὐτόν, καί ὅταν ἀκόμη "μυθολογεῖ" -προκάντων ὅταν "μυθολογεῖ"- ἐκπορεύεται τό "ἀνέσπερο φῶς" (βλ. ΘΕΟΔΩΡΑΚΟΠΟΥΛΟ, ὁ.π. 248).

89. Βλ. Ἰλ. Ε 34, Ν 624, Ὀδ. ε 146, ξ 283. Πρβλ. καί Ἡσ. Ἄσκ. 21-2.

ψωση της όργης με τις ανάλογες θρησκευτικές, ήθικες και μεταφυσικές προεκτάσεις για τον καθένα από τους ποιητές. Στις "Εύμενίδες" π.χ. οι Έρινύες, προτοφ άρχίσουν τον "δέσμιοι υμνον" με τον κυκλικό χορό γύρω από τον Όρέστη, διακηρύσσουν ότι είναι δίκαιες θεές και καταδιώκουν τιμωρητικά μόνο τους ένόχους, ενώ έναντίον εκείνων που έχουν καθαρά τά χέρια τους "ούτις έφέρπει μήνις" από αυτές (314). Στόν "Αΐαντα" έξάλλου ό άγγελιοφόρος, έκθέτοντας στό χορό τά σχετικά με τον Κάλχα και τον Τευκρο, λέει ότι ό πρώτος συμβούλεψε τό δεύτερο νά έμποδίσει με κάθε μέσο τον άδελφό του νά βγει από τή σκηνή του, γιατί, έλεπε, "έλα... αυτόν τήδε θήμέρα μόνη/δίας Άθάνας μήνις" (756-7). Στήν "Έλένη" ό χορός, άπευθυνόμενος στή σύζυγο του Μενέλαου που έχει εισέλθει μαζί με αυτόν και τό θεοκλύμενο στά άνάκτορα, για νά προετοιμασθούν για τό κενοτάφιο που θά ρίξουν στή θάλασσα για τον τάχα χαμένο Μενέλαο, λέει σ'αυτή για τήν άνόσια θυσία που έπιχειρεϊ: "μήνιν... έχεις μεγάλας/Ματρός, ω πατ" (1355-6).

Είναι άυτονόητο ότι, άν και στίς τρεις αυτές περιπτώσεις ό όρος "μήνις" εκφράζει θεία όργή, ό τελικός στόχος των αντίστοιχων τραγωδιών δέν είναι ή προβολή του θέματος αυτού. Με τις "Εύμενίδες" ό Αίσχύλος άποσκοπεϊ στήν άπόλυτη "θεοποίηση" των Έρινύων, με τον "Αΐαντα" ό Σοφοκλής παρουσιάζει τήν άκλόνητη πίστη του ήρωα στόν Ιδανικό του -ή "μήνις" της Άθηνάς έχει προπάντων δραματική σημασία<sup>90</sup> -, με τήν "Έλένη" δέ ό Εύριπίδης προσφέρει ένα μυθιστοριακό-περιπετειακό δράμα, στό όποιο όλόκληρο τό δεύτερο στάσιμο είναι ένα "έμβόλιμο" άσμα άναφερόμενο στό μύ-

90. Ο FRITZ, Zur Interpretation des Aias, 117 (=Antike und Moderne Tragödie, 245), άναφέρει τή γνώμη του SCHADEWALDT για τον ήρωα: "Er wird wissen den Göttern zu weichen, den gerechten Zorn der Athene zu verstehen - nämlich wenn er ans dem Leben geht", αλλά σημειώνει: "Diese Erkenntnis und die "innere Erweiterung" des Helden durch diese Erkenntnis ist es, die... im Zentrum der sophokleischen Tragödie steht". Τό Σοφοκλή όμως τον ενδιαφέρει, στήν τραγωδία του αυτή, ουσιαστικά κάτι τέτοιο; Δέν τό νομίζουμε. Τό κληγμα, που ό ήρωας δέχεται από τή σκληρή θεά, δέν είναι τιμωρητικό μέσο δόγησης του στήν άυτογνωσία - αυτό θά ήταν καθαρά άίσχύλεια άντίληψη-, αλλά δραματικό κίνητρο της κορείας του προς τήν καταξίωση του. Πρβλ. έδω ROMILLY, Ajax, 24: "Contre les coups de cette puissance divine, le héros ne peut réagir qu'en restant lui-même fidèle à ce qu'il juge son honneur" (βλ. και 22-3). Για τήν Άθηνά στόν Αΐαντα βλ. και STANFORD, Ajax, LII-LIV.



θο τῆς Δήμητρας καί τῆς Περσεφόνης<sup>91</sup>.

Ἡ σημασία τοῦ ὄρου γίνεται σαφέστερη καί ἀπό τούς προσδιορισμούς πού τόν συνοδεύουν, καθώς ἐπίσης καί ἀπό ὅλες τίς λέξεις πού ἀναφέρονται σ'αυτόν. Ἔτσι στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου οἱ Δαναΐδες, ἀπευθυνόμενες στό Δία, "ἀπειλοῦν" αὐτοκτονία σέ περίπτωση πού αὐτός δέν θά τίς σώσει ἀπό τήν καταδίωξη τῶν Αἰγυπτίων, καθόσον στό πρόσωπό τους βλέπουν τήν πρόγονό τους Ἰὼ νά καταδιώκεται ἀπό τήν ὀργή τῆς Ἥρας: "Ἄ Ζήν, Ἴοϋς, ἰὼ, / μῆνις μάστεϊρ' ἐκ θεῶν" (162-3). Στίς "Χοηφόρες" ὁ Ὀρέστης, ἐκθέτοντας τά σχετικά μέ τούς χρησμούς τοῦ Ἀπόλλωνα, λέει ὅτι, ἂν ἀμελήσει νά πάρει ἐκδίκηση, θά ὑποφέρει "ἄρρητα" δεινά, ἐμποδιζόμενος καί ἀπό τήν ὀργή τοῦ νεκροῦ πατέρα του νά πλησιάσει τούς βωμούς τῶν θεῶν: "βωμῶν... ἀπέργειν οὐχ ὀρωμένην πατρός/μῆνιν" (293-4)<sup>92</sup>. Στόν "Αἶαντα" ὁ ἀδικημένος ἥρωας, ἐκθέτοντας πλαστά στόν τρίτο μονόλογό του τή μεταμέλειά του, λέει: "Ἄλλ' εἶμι πρός τε λουτρά καί παρακτίους/λειμώνας, ὡς ἂν λύμαθ' ἀγνίσας ἐμά/μῆνιν βαρεῖαν ἐξαλύξωμαι θεᾶς" (654-6)<sup>93</sup>.

Ἄν ἀναζητήσουμε τό κύριο σημασιολογικό γνῶρισμα τοῦ ὄρου, θά εὔρουμε ὅτι αὐτό εἶναι ἡ "διάρκεια". Ἡ ἰδιαιτερότητα τῆς "μῆνιος" γίνεται ἀντιληπτή σέ ὅλα τά προηγούμενα παραδείγματα, ἀλλά στόν "Ἀγαμέμνονα" γίνεται ἐξαιρετικά αἰσθητή μέ τίς πολλές ἄλλες σημαντικές λέξεις πού προσδιορίζουν τόν ὄρο αὐτό, καθώς ἐπίσης καί μέ τή μεγαλοπρεπή προσωποποίησή της. Συγκεκριμένα στήν ἀρχή τοῦ πρώτου Στάσιμου<sup>94</sup> ὁ Χορός τῶν Γερόντων θυμάται μέ δέος τόν οἰωνό τῆς "λαγίνης ἐρικύμονος" πού κατασπαράχτηκε κοντά στά ἀνάκτορα ἀπό δύο ἀετούς<sup>95</sup> καί ἀναφέρεται στήν ἐρμη-

91. Πρβλ. καί Εὐμ. 888-9: "πόλει/μῆνύν τιν'", Ἡρ. 762: "μῆνιν ἐμᾶ χθονί" (ἡ ὀργή τῶν Ἀργείων κατά τῶν Ἀθηναίων ἔχει ὑποκλινηθεῖ ἀπό τήν Ἥρα: πρβλ. 989-990), Εὐρ. Ἡλ. 1260-1: "Ἄλιρρόθλιον ὄτ' ἔκταν'... Ἄρης, / μῆνιν θυγατρὸς ἀνοσίων νυμφευμάτων", Ἰφ.Τ. 1273: "μῆνιν θεᾶς".

92. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι ἡ ὀργή τῶν νεκρῶν, ὅπως καί ἡ ὀργή τῶν διάφορων ἱερῶν προσώπων, εἶναι θεόπνευστη. Πρβλ. Εὐμ. 233-4. "δεινὴ γὰρ ἐν βροτοῦσι κἂν θεοῦς πέλει/τοῦ προστροπαίου μῆνις, εἰ προδῶ σφ' ἐκῶν".

93. Πρβλ. Οἶδ.Τ. 697-8, ὅπου ἡ Ἰοκάστη ζητάει ἀπό τόν Οἶδίποδα νά μάθει γιατί ὀργίστηκε κατά τοῦ Κρέοντα τόσο πολύ: "Πρὸς θεῶν δῦδαξον καὶ μᾶναξ, ὅτου ποτέ/μῆνιν τοσῆνδε πράγματος στήσας ἔχεις". Ὁ ὄρος ἀναφέρεται στόν Οἶδίποδα, γιατί αὐτός εἶναι ἀθῶο θῦμα τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν.

94. Στ. 104 κκ.

95. Πρβλ. σχετικά EDWARDS, *The eagles and the hare*, 204-7.



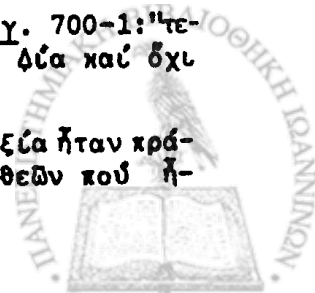
νεία αὐτοῦ τοῦ οἴωνοῦ ἀπό τόν Κάλχα: οἱ Ἄτρεΐδες θά καταστρέψουν τήν Τροία, ἀλλά ἡ Ἄρτεμη πού προστατεύει τό ζωϊκό βασίλειο καί ἐχθρεύεται τέτοιο "δειπνον αἰετῶν"<sup>96</sup> θά κατακρατήσῃ μέ ἀντίθετους ἀνέμους τά πλοῖα τους καί θά ζητήσῃ ἄλλη θυσία, ἀνίερη καί ἀπρόσφορη -ἀφορμή πολλῶν συγγενικῶν δεινῶν-, γιατί, ὅπως εἶπε ὁ μάντης, "μίμνει/... φοβερά παλίνορτος/οἰκονόμος δολία μνάμων Μῆνις τεκνόποινος" (151-5)<sup>97</sup>. Πρόκειται γιά τήν πιό ἐκφραστική ἀναφορά τοῦ ὄρου σέ ὀλόκληρο τό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο, καθόσον ὅλες οἱ λέξεις πού τόν περιβάλλουν ὡς προσωποποιημένη δύναμη ἔχουν ἐντελῶς (ἰδιαίτερο νόημα καί ἐκφράζουν κατά παραστατικότερο τρόπο τήν ἰδιαίτερη σημασία του. Τό ρῆμα "μίμνει" ὀρθούμενο στήν ἀρχή τῆς φράσης καί δηλώνοντας τό ἀένω παρόν, τό ἐπίθετο "μνάμων" ἐκφράζοντας τήν ἀδιάκοπη σύνδεση μέ τό παρελθόν, τό ἄλλο ἐπίθετο "παλίνορτος" ὀδηγώντας μέ βεβαιότητα στό μέλλον, καθώς καί τά συμπληρώματα "φοβερά", "οἰκονόμος δολία" καί "τεκνόποινος" προσδίνοντας ἀναμφισβήτητα ἕναν ἀδιάπτωτο τόνο συνεχοῦς ἀπειλῆς καί ἀκατάβλητης δύναμης, ὅλα αὐτά, τονιζόμενα καί ἀπό τήν ἀριστοτεχνική παρήχηση τῶν ἑρρινῶν συμφῶνων "μ" καί "ν", φανερώνουν ποιητικότερα τήν κυριαρχική διάφορ- κεια τῆς Μῆνις.

Τό κύριο σημασιολογικό γνῶρισμα τοῦ ὄρου μποροῦμε νά τό διαπιστώσουμε καί ἀπό τίς ἐτυμολογικά συγγενεῖς μέ αὐτόν λέξεις πού ἐκφράζουν καί αὐτές τή θεία φύση τῆς ὀργῆς. Ἐτσι, στίς "Εὐμενίδες" τό εἶδωλο τῆς Κλυταιμνήστρας, εὐπνώντας τίς Ἐρινύες, ἐκφράζει τήν ἀγανάκτησή του γιά τήν καταφρόνηση πρός αὐτό ἐκ μέρους ὅλων τῶν ἄλλων νεκρῶν στόν Ἄδη, ἀφοῦ, γιά χάση μιᾶς μητέρας πού κατασφάχτηκε ἀπό τόν ἴδιο τό γυιό της, "οὐδεῖς... δαιμόνων μνησεται" (101). Στόν "Οἶδ. ἐπὶ Κολωνῶν" ὁ Οἰδίποδας, δικαιολογώντας τίς ἀνήκουστες πράξεις του, λέει ὅτι αὐτές ἦταν ἀθέλητες, γιατί "θεοῖς... ἦν οὕτω φίλον, /τάχ' ἄν τι μνηίουσιν εἰς γένος πάλαι" (964-5)<sup>98</sup>. Στίς "Φοίνισσες" ὁ Τειρεσίας, ἀποκαλύ-

96. Πρβλ. σχετικὰ WHALLON, *Why is Artemis angry?*, 78-88.

97. Πρβλ. καί τήν ἐξῆς περικύπτωσι προσωποποίησης τῆς ὀργῆς: Ἄγ. 700-1: "τε-λεσφόρων/Μῆνις ἤλασεν": Πρόκειται γιά τήν ὀργή τοῦ Ξένου Δία καί ὄχι τῶν Ἄτρειδῶν.

98. Ὁ Οἰδίποδας θέλει νά πεῖ ὅτι ἡ πατροκτονία καί ἡ αἰμομειξία ἦταν πράξεις ἀθέλητες: ὀδηγήθηκε σ' αὐτές ἐξαιτίας τῆς βουλής τῶν θεῶν πού ἤ-



ποντας στον Κρέοντα τό χρησμό γιά τή θυσία, λέει ότι τήν απαιτεί ὁ Ἄρης, ἐξαιτίας τῆς παλαιᾶς ὀργῆς του κατά τοῦ Κἀδμου, φονιά τοῦ γηγενοῦς δράκοντα: "Κἀδμου παλαιῶν Ἄρεος ἐκ μηνιμάτων, /ὄς γηγενεῖ δράκοντι τιμωρεῖ φόνον" (934-5)<sup>99</sup>.

Ἀπό ὅλα αὐτά γίνεται φανερό ὅτι ὁ ὄρος "μήνις" καί οἱ ἐτυμολογικά συγγενεῖς μέ αὐτόν ἔχουν σημασία ἀναμφισβήτητα διαφορετική ἀπό τή σημασία πού ἔχουν οἱ ὄροι, πού ἐξετάσαμε στά προηγούμενα. Ἄν, τώρα, λάβουμε ὑπόψη καί τό ρῆμα "μαίνομαι", ἀπό τό ὁποῖο προέρχονται ἐτυμολογικά οἱ ὄροι, μπορούμε σαφέστερα νά διαπιστώσουμε τή θεία φύση τοῦ περιεχομένου τους<sup>100</sup>.

## 2. Κ ό τ ο ς

Πρῶτα ἀπ' ὅλα εἶναι ἀναγκαῖο νά τονίσουμε ὅτι ἀπό τοὺς τρεῖς Τραγικούς -ἐκτός ἀπό μία, μοναδική, ἐξαίρεση στόν Εὐριπίδη<sup>101</sup>- μόνον ὁ Αἰσχύλος χρησιμοποιοῖ τόν ὄρο "κότος". Αὐτό εἶναι εὐερμήνευτο, γιὰτί μόνο στό θέατρο τοῦ Αἰσχύλου πού παρουσιάζει τή θεία δικαιοσύνη ὡς ἀποκλειστικό παράγοντα τῆς ἁρμονίας τοῦ κόσμου εἶναι δυνατό νά ἐκφραστεῖ σέ ὅλη του τήν ἱερότητα τό ὑψηλό νόημα τοῦ ὄρου. Βέβαια, ἡ λέξη εἶχε χρησιμοποιηθεῖ προηγουμένως καί στά ὁμηρικά ἔπη, ἀλλά ἡ σημασία της ἐκεῖ ταυτιζόταν μέ τή σημασία τοῦ "χόλου", τοῦ "θυμοῦ" καί τοῦ "μένους", μέ μόνη νοηματική ἀπόχρωση, παρεμφερή πρός τή νοηματική ἀπόχρωση τῆς

---

ταν ἀπό καλιά ὀργισμένοι κατά τοῦ γένους του. Πρέπει ὅμως νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι ὁ Σοφοκλῆς θέλει νά τονίσει τήν ἀθωότητα μᾶλλον τοῦ ἥρωα παρά τήν τιμωρία του γιά προγονική ἐνοχή. Βλ. σχετικά MAZON, Notice, 72.

99. Πρβλ. καί τίς ἐξῆς περιπτώσεις: Χο. 278: "τά... ἐκ γῆς δυσφρόνων μηνύματα", Αἰσχ. Ἰκ. 266: "ἀνῆκε γαῖα μηνύσασ' ἄχη", Τραχ. 274: "μηνύσας ἀναξ (Ζεὺς)", Αντ. 1177: "(Αἰμων, ἄλλη ἐνσάρκωση τῆς θείας δικαιοσύνης) πατρὶ μηνύσας φόνου", Σοφ. Ἡλ. 570: "μηνύσασα Λητώα κόρη", Οἶδ. Κ. 1274: "πέμφεις ἀναυδος, οὐδ' ἄ μηνύεις φράσας;" (ὁ Οἰδίποδας ἔχει ἐδῶ πατριαρχική ἱεροκρέπεια), Ἰππ. 1146: "μανίω θεοῦσιν", Ρῆσ. 494-5: "ἀλλά (Ἀχιλλεύς) μηνύων/στρατηλάταισιν οὐ συναίρεται δόρυ". Ἐδῶ πρέπει νά προστεθοῦν καί οἱ περιπτώσεις τῶν συνθέτων: Αἰσχ. Ἰκ. 975-6, Αγ. 649, 1036, 1481-2, Εὐμ. 472.

100. Πρβλ. καί τοὺς τύπους "μᾶνις" (δωρ.), "μαῖνις" (αἰολ.), "ἐμᾶνις" (κρητ.), πού δέν συναντῶνται βέβαια στίς τραγωδίες, ἀλλά φανερώνουν ὅπως ἄδηποτε μία κατάσταση πού εἶναι ἀποτέλεσμα ἐξωανθρώπινης δαιμονικῆς δύναμης. (λατ. immanis).

101. Ρῆσ. 828. Πρβλ. καί τό παράγωγο ἐπίρρημα "ὑπερκότως" στόν Ἡ.Μ. 1085

"μήνιος", μία έντονη επιμονή<sup>102</sup>. Ο Αίσχυλος πήρε ανακρίβολα τόνδρο από την έπική ποίηση, αλλά προσέδωσε σ' αυτόν τέτοιο περιεχόμενο, ώστε νά φαίνεται έντελως δική του επινόηση.

Έχει ήδη αναφερθεί ότι ο "κότος", όπως και η "μήνις", εκπορεύεται από τό Νοῦ και αναφέρεται στη θεία φύση της όργης. Θά πρέπει όμως νά διευκρινιστεί ότι, ενώ η "μήνις" γίνεται κατανοητή μέσα από τή φαντασία τών θνητῶν, ο "κότος" γίνεται γνωστός σ' αυτούς από τίς έκδηλώσεις του. Στο θέατρο τοῦ Αίσχυλου ο "κότος", έπειδή αποκαλύπτεται μέ περισσότερη ακρίβεια και έχει έτσι πιό συγκεκριμένο χαρακτήρα από τήν "μήνιν", συνιστά μία δεύτερη μορφή θείας όργης αναμφισβήτητα έκφραστικότερη. Αυτό βέβαια σημαίνει όχι ότι η θεία όργή είναι δυσυπόστατη, αλλά ότι κατά τόν ποιητή οί θνητοί τήν κρίνουν ως "μήνιν" και ως "κότον" ανάλογα μέ τόν τρόπο έκδήλωσής της. Μέ άλλα λόγια η διάκριση αυτή δέν είναι "όντολογική", αλλά "έπιστημολογική", γιατί στην πραγματικότητα δέν υπάρχει παρά μόνο μία και η αυτή θεία όργή πού τιμωρεί τήν "ύβρη" τών ένόχων, διδάσκοντας τήν αύτογνωσία. Έπειδή όμως ό,τι παρουσιάζεται στους ανθρώπους μέ συγκεκριμένη μορφή και άπτά γνωρίσματα έχει βαθύτερη άπήχηση στόν έσωτερικό τους κόσμο, γι' αυτό ακριβώς ο "κότος", ως φοβερή έκδήλωση μέ λυτρωτικό χαρακτήρα, συνιστά στό θέατρο τοῦ Αίσχυλου τήν "πεμπτούσία" της θείας όργης.

Ο όρος αναφέρεται κυρίως στόν Ίκέσιο Δία, τόν "φύλακα πολυπόνων/βροτῶν, οί τοίς πέλας προσήμενοι/δίκας ού τυγχάνουσιν έννόμου" (Ίκ. 382-4). "Έτσι στίς "Ίκέτιδες" οί Δαναΐδες, τονίζοντας στόν Πελασγό τό χρέος του νά προστατέψει αυτές πού επικαλούνται τούς θείους νόμους, καθόσον "μένει τοι Ζηνός Ίκταίου κότος/δυσπαραθέλκτους παθόντος οίκτοισ" (385-6), τόν αναγκάζουν νά πει: "Όμως δ' ανάγκη Ζηνός αίδεΐσθαι κότον/Ίκτιρος" ύψιστος γάρ έν βροτοίς φόβος" (478-9)<sup>103</sup>. Στίς "Χοηφόρες" αντί για τό Δία γίνεται λόγος για τήν κόρη του Δίκη, ότι αυτή όδή-

102. Ίλ. Α 82, θ 449, Ν 517, Ε 111, Π 449, Όδ. λ 102, ν 342. Πρβλ. καί Α 181, Γ 220, 345, Δ 168, Ε 177, 191, Κ 517, α 101, ε 147, τ 83. Βλ. καί Ήσ. Θεογ. 315, Έργα 25, Άσκ. 169, 176, 403, 454. Βλ. καί Πινδ. Πυθ. VIII, 9.

103. Πρβλ. στην ίδια τραγωδία καί 346, 427, 616.



γῆσε φονικά τό χέρι τοῦ Ὀρέστη κατά τῆς μητέρας του Κλυταιμνήστρας, "ὀλέθριον πνέουσ' ἐν ἐχθροῖς κότον" (952)<sup>104</sup>. Δέν εἶναι δέ ἀσχετος μέ τό Δία καί ὁ "ἀνεμόεις αἰγίδων κότος", στόν ὁποῖο ἀναφέρεται ὁ Χορός τῆς Ἰδίας τραγωδίας (591-2), γιά νά ἐκφράσει τήν πίστη του ὅτι τόν κόσμο συνθέτουν ἐκτός ἀπό τή γῆ, τή θάλασσα, τή φωτιά καί ὁ ἀέρας, ἀφοῦ ὁ θεός τῶν θυελλῶν ἦταν ὁ Ἰδιος ὁ Δίας, τιμώμενος μάλιστα στήν Ἀθήνα ὡς Μαιμάκτης μέ ἰδιαίτερη γιορτή, τά Μαιμακτήρια πού τελοῦνταν κατά τό μήνα Μαιμακτηριώνα<sup>105</sup>.

Πρέπει ἀκόμη νά σημειωθεῖ ὅτι ὁ ὄρος, ξεκινώντας ἴσως ἀπό αὐτή τήν κυρία ἀναφορά του στό Δία, ἀποδόθηκε ἀκολουθῶς στόν Ἀπόλλωνα, τίς Ἐρινύες καί γενικά ὄλους τοὺς θεούς. Ἐτσι, στόν "Ἀγαμέμνονα" ὁ Κορυφαῖος ρωτάει τήν Κασσάνδρα πού ἀπάτησε τό θεό τῆς μαντικῆς: "Πῶς δῆτ' ἀνατος ἦσθα Λοξίου κότῳ;" (1211). Στίς "Εὐμενίδες" ὁ Ἀπόλλωνας κατηγορεῖ τίς Ἐρινύες ὅτι δέν ἐποπτεύουν "κότῳ" τόν ἱερό δεσμό τοῦ γάμου (220). Αὐτές στήν Ἀκρόπολη, ἐκφράζοντας βαθιά ἀγωνία γιά τό ἀποτέλεσμα τῆς ἐπικείμενης δίκης, τονίζουν ὅτι, ἂν νικήσει ὁ Ὀρέστης, τά παιδιά ἐφεξῆς θά σκοτώνουν χωρίς δισταγμό τοὺς γονεῖς τους, καθόσον "οὐδέ... βροτοσκοπῶν/μαινάδων τῶνδ' ἐφέρ/ψει κότος τις ἐργμάτων" (499-501)· ὅταν στή συνέχεια ἀκοῦνε ἀπό τό στόμα τῆς Ἀθηνᾶς τήν ἀνάκριση τοῦ κατηγορουμένου, ἐκτοξεύουν φοβερές ἀπειλές κατά τῆς χώρας τῶν Ἀθηναίων, πνέοντας "ἅπαντα... κότον" (841, 874). Ἀκόμη στόν "Ἀγαμέμνονα", ὅταν ὁ Κορυφαῖος ζητάει ἀπό τόν Κήρυκα νά μάθει γιά τήν τρικυμία πού κατάστρεψε τό στόλο τῶν Ἀχαιῶν, ἀναφέρεται στήν ὀργή γενικά ὄλων τῶν θεῶν: "Πῶς γάρ λέγεις χειμῶνα ναυτικῷ στρατῷ/ἐλθεῖν τελευτήσαι τε δαιμόνων κότῳ;" (634-5)<sup>106</sup>.

Εἶναι αὐτονόητο ὅτι ὁ ὄρος, ἐπειδή ἀπόκτησε ἰερή σημασία μέ τήν ἀναφορά του στοὺς θεούς, ἀποδόθηκε ἔπειτα καί στοὺς νεκρούς, ἀκολουθῶς δέ καί σέ πρόσωπα πού ὀργίζονταν φοβερή ἐκ-

104. Πρβλ. Αἴσχ. Ἀκ. 266,5 (N): "τοῦ θανόντος ἡ Δύκη πρᾶσσει/κότον" (multis suspect.).

105. Βλ. DEUBNER, *Attische Feste*, 176. Πρβλ. καί WILAMOWITZ, *Glaube der Hellenen*, I, 222-3.

106. Πρβλ. Αἴσχ. Ἰκ. 427, ὅπου γίνεται λόγος γιά τόν "κότον" τοῦ Δία, ἀλλά καί γενικά ὄλων τῶν θεῶν.





δικητική όργη. "Έτσι στίς "Χοηφόρες" ή τρομακτική κραυγή, πού, κατά τό χορό, έβγαλε ή κλυταιμνήστρα στόν ύπνο της, ήταν ή έκδήλωση ένός θανατικού "χρησμοϋ", πού ο νεκρός 'Αγαμέμνονας "έξ ύπνου κότον πνέων, /άωρόνυκτον... /μυχόθεν έλακε" (33-5)<sup>107</sup>. Στίς "Ίκέτιδες" ή Πρόκνη σκότωσε τό γυιό της έκ "δυσμάτορος κότου" (67) καί οί Αίγύπτιοι κατέπλευσαν στό "Αργος "έπιτυχεΐ κότῳ" (744). Στόν "Αγαμέμνονα" ή Κασσάνδρα προβλέπει ότι ή κλυταιμνήστρα, μαζί μέ τό σύζυγό της, θά σκοτώσει καί αότή τήν ίδια "κότῳ" (1261), ή άνόσια δέ γυναίκα, ύστερα από τίς πράξεις της, καταλογίζοντας τήν αίτία όλων τών συμφορών στόν "τριπάχυντον δαίμονα γέννης" (1476), αποτρέπει τό χορό νά στρέψει τόν "κότον" του κατά τής 'Ελένης (1464-5)<sup>108</sup>.

"Αν αναζητήσουμε τό κύριο σημασιολογικό γνώρισμα τοϋ όρου, θά βροϋμε ότι αυτό είναι ή "βαρύτητα", φυσική καί ήθική. "Έτσι, στίς "Ίκέτιδες" ο "κότος" τοϋ 'ΙΚέσιου Δία είναι "βαρύς" (346) καί μέγας (617). Στίς "Εϋμενίδες" οί 'Ερινύες είναι "βαρύκοτοι" (780, 810) καί Ξερνοϋν, έπειδή ο 'Ορέστης άθώώθηκε, "βαρύν κότον" (800) κατά τής χώρας τών 'Αθηναίων. Στίς "Χοηφόρες" ο "κότος" τοϋ νεκροϋ 'Αγαμέμνονα πέφτει "βαρύς" (37) κατά τής κλυταιμνήστρας καί τήν αναγκάζει νά βγάλει στόν ύπνο της τρομακτική κραυγή. Στόν "Αγαμέμνονα" ή "φάτις" τών πολιτών κατά τών 'Ατρείδων πού έγιναν αίτια θανάτου τόσων 'Ελλήνων στήν Τροία είναι "βαρεΐα... σύν κότῳ" (456)<sup>109</sup>.

Τό παραπάνω γνώρισμα μπορούμε νά διαπιστώσουμε όχι μόνο στίς περιπτώσεις όπου ο όρος, ως ούσιαστικό, συναντάται μόνος ή μέ προσδιοριστικό επίθετο, αλλά καί στίς περιπτώσεις τών έτυμολογικά συγγενών μέ αυτόν λέξεων. "Έτσι, στούς "Έπτά επί θήβας" ο Χορός κατεύχεται για τούς κομπορήμονες 'Αργείους: "τώς νιν/ Ζεύς Νεμέτωρ επίδοι κοταίνων" (484-5). Στόν "Πρ. Δεσμώτη" οί 'Ηκεανίδες τονίζουν ότι ο Δίας "έπικότως αεί/ θέμενος άγναμπτον νόον/ δάμναται ούρανίαν/ γένναν" (162-4), ένώ ή 'Ιώ, άπευθυνόμε-

107. Πρβλ. στήν ίδια τραγωδία 38-42, Εϋμ. 426 καί Αίσχ. 'Ακ. 266, 5 (σημ. 104).

108. Πρβλ. Ρησ. 827-8: "μή μοι/κότον, ὦ ἄνα, θῆς".

109. 'Η φήμη τών 'Ατρείδων είναι βαριά, έπειδή βαρύς είναι καί ο "κότος" τών 'Ελλήνων έναντίον τους.



νη στον Τιτάνα, λέει σ'αυτόν ότι έφτασε στον τόπο του μαρτυρίου του ("Ηρας)/έπικότοισι μήδεσι δαμείσα" (601-2). Στίς "Χοηφόρες" ή κλυταιμνήστρα, στον έσχατο κίνδυνο που βρίσκεται, απειλεϊ τον 'Ορέστη με "(τάς) μητρος έγκότους κύνας" (924·πρβλ. 1054), ένω οι όνειροκρίτες, έρμηνεύοντας τό όνειρό της, είχαν πεϊ προηγουμένως σ'αυτή "τούς/γὰς νέρθεν.../τοῖς κτανοῦσι...έγκοτεῖν" (40-2)<sup>110</sup>.

Θά πρέπει έξάλλου νά αναφέρουμε ότι δέν είναι αντίφαση ότι ο Αίσχύλος αποδίδει στίς 'Ερινύες όλους τούς βασικούς όρους, για τούς όποιους έχει γίνει λόγος·ός τώρα<sup>111</sup>. Αυτό τό πράττει, έπειδή ακριβώς θέλει νά τίς παρουσιάσει ως τίς παλαιές θεές (πρβλ. Εύμ. 883), που πορεύονται από τήν πρωτόγονη κατάσταση τους στην πλήρη έξευμένισή τους. 'Η έξέλιξη τής πορείας τους, όπως αυτή έκφράζεται με τούς γνωστούς όρους στίς "Εύμενίδες", είναι ή εξής:

- ΕΡΙΝΥΕΣ 780-1: "·Εγώ...βαρύκοτος/έν γὰ τῆδε" (Νομίζουν ότι είναι δίκαιες θεές).
- ΑΘΗΝΑ 800-1: "·Υμεῖς δ'έ<μεῖ>τε τῆδε γῆ βαρύν κότον"/ σκέψασθε, μή θυμοῦσθε" ('Η 'Αθηνά χρησιμοποιεῖ τόν "κότον", για νά δείξει τόν "θυμόν" τους).
- ΕΡΙΝΥΕΣ 810-11: "·Εγώ βαρύκοτος/έν γὰ τῆδε" (Συνεχίζουν νά νομίζουν ότι είναι δίκαιες θεές).
- ΑΘΗΝΑ 824-5: "...μηδ'υπερθύμως ἀγαν/θεαί βροτῶν στήσητε δύσκηλον χθόνα".
- 832 : "Κοίμα κελαινοῦ κύματος πικρόν μένος" (Μέ τούς όρους τονίζεται ή πεζότητα τής όργῆς τῶν 'Ερινύων).
- ΕΡΙΝΥΕΣ 840-1: "πνέω τοι μένος/ἀπαντά τε κότον" (Εἶναι κατά κάποιον τρόπο απάντηση στό στ. 832. Οι 'Ερινύες άσυνείδητα με τό "μένος" έκφράζουν τί είναι στην πραγματικότητα, ένῶ ένσυνείδητα χρησιμοποιώντας τόν "κότον" "σφάλλονται").
- ΑΘΗΝΑ 847 : "·Οργάς ξυνοίσω σοι· γεραιτέρα γάρ εἶ".
- 858-60: "Σύ δ'έν τόποισι τοῖς έμοῖσι μή βάλης/... αίματηράς θηγάνας, σπλάχνων βλάβας/νέων, αἰνοῖς έμμανεῖς θυμώμασιν" (Μέ τούς όρους έκφράζεται ή

110. Πρβλ. 'Αγ. 874: "κληρόνων παλιγκότων" 571: "τύχης παλιγκότου" (πρβλ. Αίσχ. 'Ικ. 376), 822: "υπερκότως" (πρβλ. 'Η.Μ. 1085), Χο. 392: "έγκοτον στύγος", 628: "άνδρῖ έπικότῳ". Βλ. καί Πέρσ. 256, 'Επτά 803.

111. 'Εκτός από τόν όρο "χόλος". Μπορούμε όμως νά ποῦμε ότι ή παράλειψη αυτή άναπληρώνεται με τόν "χόλον" του Δία του Πρ. Δ., καθόσον Δίας καί 'Ερινύες ακολουθοῦν τήν ίδια πορεία "θεοποίησης" τους (πρβλ. Πρ. Δ. 313-4, 376 καί 29, 199, 370).



"πρωτόγονη" όργή τών Έρινύων, γιατί συνεχίζου-  
 λουν άκόμη νά έκπροσωπούν τήν παλαιά τάξη πραγ-  
 μάτων).

ΕΡΙΝΥΕΣ 873-4: "πνέω τοι μένος/άπαντά τε κότον" (Συνεχίζουν ά-  
 συνείδητα μέ τό "μένος" νά έκφράζουσι τί είναι  
 στήν πραγματικότητα, ένσυνείδητα δέ χρησιμοποι-  
 ώντας τόν "κότον" νά "σφάλλονται").

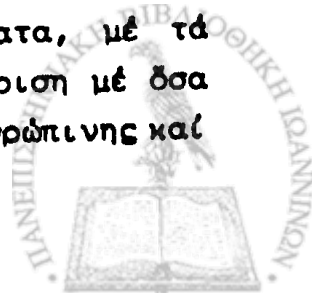
ΑΘΗΝΑ 887-9: "Εί δέ μή θέλεις μένειν, /οὐ τάν δικαίως τῆδ' επιρ-  
 ρέποις πόλει/ μήνιν τιν' ἢ κότον τιν' ἢ βλάβην  
 στρατῶ" (Οί όροι στό στόμα τῆς Ἀθηναίης έκφρά-  
 ζουσι τόν Αίσχύλο "έν όψει" τῆς μεταστροφῆς τών  
 Έρινύων σέ Εὐμενίδες).

ΕΡΙΝΥΕΣ 900 : "θέλξειν μ' εἰσικας καί μεθίσταμαι κότου" (Οί Έ-  
 ρινύες μεταστρέφονται τελικά σέ δίκαιες θεές).

Στόν τελευταίο στίχο πού έκφράζει τή μεταστροφή τών Έρινύ-  
 ων, αντί γιά τόν όρο "κότος" (ώς δά περίμενε κανείς έναν από  
 τούς τέσσερες όρους ("χόλος", "θυμός", "μένος", "όργή"), πού έκ-  
 φράζουσι τήν ανθρώπινη, πεζή φύση τῆς όργῆς, καθόσον οί Έρινύες  
 από αυτό τό είδος τῆς όργῆς "μεθίστανται". Ο Αίσχύλος όμως θέ-  
 τει στό στόμα τών Έρινύων τή φράση "μεθίσταμαι κότου", γιατί  
 τίς μεταμορφώνει ώς θεές, τίς καθιστά σεβαστές στούς θεατές καί  
 διδάσκει, καί στή σφαίρα τών θεών, τό ύψιστο μάθημα "πάθει μά-  
 θος". Μέ άλλα λόγια ό όρος "κότος" στή σκέψη ποιητή, θεατών καί  
 θεών, δέν άφαιρεί ποτέ από τίς Έρινύες τή θεία ιδιότητά τους.  
 Αύτές κατά τήν πορεία τῆς μεταμόρφωσῆς τους είναι θεές καί μό-  
 νο θεές, μέ τή διαφορά ότι θά εισέλθουσι στή χορεία τών νέων θε-  
 ών προερχόμενες από τήν τάξη τών παλαιών θεών. Έπομένως, κατά  
 τήν τελική φάση τῆς μεταστροφῆς τους δέν είναι δυνατό νά χρη-  
 σιμοποιηθεῖ άλλος όρος έκτός από τόν όρο "κότος", γιατί αυτός,  
 ένισχυμένος στήν ύψηλή σημασία του καί από τή μυστηριακότητα,  
 θά λέγαμε, πού άπορρέει από τό άβέβαιο τῆς έτυμολογίας του, έκ-  
 φράζει άριστα τή θεία φύση τῆς όργῆς.

\* \* \*

Στό παρόν κεφάλαιο έξετάσαμε τούς όρους τῆς όργῆς. Τούς κα-  
 τατάξαμε σέ δύο ομάδες, από τίς όποτες ή μία έκφράζει τήν άν-  
 θρώπινη καί ή άλλη τή θεία φύση τῆς όργῆς. Κατά τήν έξεταση δια-  
 πιστώθηκαν τά κοινά σημεῖα καί οί διαφορές μεταξύ τών όρων τῆς  
 κάθε ομάδας καί έπιστημάνθηκαν τά γενικότερα γνωρίσματα, μέ τά  
 όποτα μπορέσαμε νά κατανοήσουμε πληρέστερα -σέ σύγκριση μέ όσα  
 αναπτύξαμε στό προηγούμενο κεφάλαιο- τή φύση τῆς ανθρώπινης καί



θείας, όργης. Φωτίστηκαν έτσι αρκετά με την όρολογία της όργης οι θέσεις των τριών τραγικών και έγινε φανερό ότι οι λέξεις στό έργο του καθενός από αυτούς αποκτούν μία αναμφισβήτητη ιδιαιτερότητα. Άν, τώρα, λάβουμε υπόψη και τό άλλο λεξιλόγιο, με τό οποιο έκφράζονται συναφείς προς τήν όργή έννοιες<sup>112</sup>, θά καταλήξουμε στό βέβαιο συμπέρασμα ότι ό καθένας από τούς τρεις τραγικούς χρησιμοποιεί τίσ κατάλληλες λέξεις, για νά έκφράσει, σύμφωνα με τό "πιστεύω" του, τίσ διάφορες αποχρώσεις της ιδέας της όργης, δημιουργώντας με αυτόν τόν τρόπο, καθώς και με όλα τά άλλα μέσα, τό αύστηρά προσωπικό του ποιητικό ύφος<sup>113</sup>.

Επομένως, μπορούμε νά πούμε ότι οι τέξετασθέντες όροι μέ τήν είδική σημασία τους, τόν αριθμό και τόν τρόπο έπαναλήψεών τους συμβάλλουν αναμφίβολα στην έκφραση στόν αίσιχόλο του τραγικού ύ-

112. Μερικά παραδείγματα: 'Αγ. 131: "άγά θεόθεν", Τρ. 597: "δυσφροσύναισι θεών", Φοίν. 811: "δυσδαίμων έρις", Μήδ. 638: "άπόρεστα νεύκη", Έλ. 1681: "νεύκη μεθήσω", Φιλ. 59: "έχθος έχθήρας μέγα", Σοφ. 'Ηλ.: "μίσος παλαιόν έντέτηκέ μοι", Χο. 392: "έγκοτον στόγος", Μήδ. 873: "τί...δυσμεναίνω;", 'Αλκ. 338: "στυγών μέν... έχθαίρων δέ", Αζ. 1134: "μισοῦντ' έμίσει", Σοφ. 'Ηλ.: "ή μισοῦσα μισεῖς" (για τήν έννοια της έχθρας και του μίσους βλ. 'Αριστ. Ρητορ. II, 1382α, 1-2' βλ. και 3-15), Μήδ. 103: "στύγεράν τε φύσιν", 1133: "μή σπέρχου", 157: "μή χαράσσου", 'Επτά 715: "τεθηγμένός", 'Ορ. 1625: "λήμα τεθηγμένον", Αζ. 584: "γλώσσα τεθηγμένη", Αίσχ. 'Ικ. 758: "μεμαργωμένου", 'Εκ. 1128: "μαργώσαν χέρα", Φοίν. 1156: "μαργώντ' αυτόν", Εύρ. 'Ηλ. 1031: "ούκ ήγριώμην αν", 'Ορ. 387: "ώς ήγρύωσαι", Φιλ. 1321: "σύ δ' ήγριώσαι", Μήδ. 103: "άγριον ήθος", Αζ. 930: "ώμόφρων", 'Αντ. 471: "τό γέννημ' ώμόν έξ ώμοῦ πατρός", Μήδ. 188: "άποταυροῦται", 92: "εζδον όμμα νιν ταυρουμένην", Βάχχ. 743: "ταῦροι ύβρισταί" (πρβλ. Πρ. Δ. 717: "Υβριστήν ποταμόν"), Οιδ. Τ. 1300: "(τίς) προσέβη μανία;", 'Επτά 780: "μαινομένα καρδιά", Φοίν. 1172: "Καπανεύς έμαίνετο", 'Ορ. 845: "θεομανεῖ λύσση δαμείς;", 'Αντ. 633: "λυσσαίνων πάρει;", Οιδ. Τ. 1258: "λυσσῶντι δ' αὐτῷ", 'Επτά 235: "τίς τάδε νέμεσις στυγεῖ;", Φιλ. 601-2: "θεῶν βία και νέμεσις;", 'Ιφ. Α. 1136: "ώ πότνια μοῖρα και τύχη δαίμων τ' έμός", Πέρσ. 909: "στυγεράς μοῖρας", Αζ. 1214: "στυγερῷ δαίμονι", Οιδ. Τ. 816: "έχθροδαίμων", 'Ιφ. Τ. 203-4: "δυσδαίμων/ δαίμων", 'Αγ. 1476: "τόν τριπάχυντον δαίμονα γέννης", 1501: "όριμύς άλάστωρ", Τραχ. 1235: "όστις μή'ε άλαστόρων νοσεῖ", Εύρ. 'Ηλ. 979: "άλάστωρ... άπεικασθεῖς θεῶ" κτλ. Μερικές προσωποποιήσεις: 'Ατα (Πέρσ. 98, 'Επτά 956, 'Αγ. 735-6, Χο. 1076) 'Αρά ('Επτά 833, Χο. 692, Σοφ. 'Ηλ. 111, Οιδ. Κ. 1375, 1384), Νέμεσις (Σοφ. 'Ηλ. 792, Φοίν. 182), 'Αλάστωρ, Φθόνος, Φόνος, Θάνατος (Τρ. 768-9), Κήρες ('Η. Μ. 481, 870 πρβλ. 'Επτά 1055, 1252), 'Ερις ('Επτά 1051, 'Αγ. 1461, Φοίν. 798) κτλ. Για τήν 'Εριδα βλ. και 'Ησ. 'Εργα 11-26 και Θεοῦ. 225.-Οι 'Ερινύες και ή Λύσσα είναι θεές που έπιφαίνονται.

113. Ο STANFORD, Aesch. style, 59, γράφει σχετικά: "Why does a poet choose one way instead of another for expressing his meaning? In other words, what are the dominant factors in creating a literary style? It depends on what the poet wants to say, how he wants to say it, and the means already available for his purpose".

ψους, στο Σοφοκλή του τραγικού κάλλους και στον Εύριπίδη του τραγικού πάθους. Προσφέρουν ως λέξεις στις άρχαιες τραγωδίες, τι προσφέρουν με τη δική τους γλώσσα οι ψηφίδες στα βυζαντινά ψηφιδωτά. Και όπως στη βυζαντινή τέχνη, για να εννοήσουμε τη λειτουργικότητα των ψηφίδων, πρέπει να "θεωρούμε" τα έργα τέχνης στο σύνολό τους, έτσι και στο άρχαιο θέατρο, για να εννοήσουμε τη σημασία των όρων της όργης, είναι ανάγκη, έξω από τον περιορισμένο τομέα τους, να γνωρίζουμε πλήρως τον έσωτερικό κόσμο και τη μορφή των τραγωδιών. Μόνο τότε θα έχουμε έρμηνεύσει σωστά τον "χόλον", τον "θυμόν"; το "μένος", την "όργην", την "μηνιν" και τον "κότον" και θα έχουμε έννοήσει ότι οι λέξεις αυτές δεν εκφράζουν άσημαντες λεπτομέρειες, αλλά συνυφάνονται στενά με τη θεία δικαιοσύνη του Αίσχύλου, το ήρωϊκό έδεωδες του Σοφοκλή και το γυμνό ρεαλισμό του Εύριπίδη<sup>114</sup>.

Όσα θα εξέτάσουμε στο επόμενο κεφάλαιο, θα προεκτείνουν τις ως τώρα διαπιστώσεις μας, τις σχετικές με τη φύση και την όρολογία της όργης, με τη διαφορά ότι η εξέτασή μας εκεί θα έχει σφαιρικό χαρακτήρα, γιατί θα αναφέρεται στο γενικό χώρο, όπου δραστηριοποιείται αυτή η δύναμη, δηλ. στο "πεδίο" της όργης.

114. Ο Αριστοφάνης στους Βατρ. (1004-5) άπευθύνεται, με τό στόμα του Κορυφαίου των μυστών, στον Αίσχύλο ως έξης: "...ώ κρῶτος των Έλλήνων πυργώσας ρήματα σεμνά/καί κοσμήσας τραγικόν λήρον" (Πρβλ. Είρ. 749-50). Ο LONG, Language and Thought in Sophocles, 167, γράφει για τό λεξιλόγιο του ποιητή: "The range of Sophocles' vocabulary is wide ... Throughout they (the terms) dignify and embellish the style". Καί ο RIVIER, Essai, 159, γράφει για την όρολογία του δραματουργού: "Quant aux termes dont le poëte fait usage, ils ne peuvent donner lieu á conclusion ferme... Ces termes n'ont pas de valeur absolue... Donc tout se tient dans l'oeuvre du poëte; les nuances de son vocabulaire trahissent les variations de son inspiration profonde".

## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΡΙΤΟ

### ΤΟ ΠΕΔΙΟ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"Nullam transit aetatem, nullum  
... genus excipit",  
Σεν. De Ira, III, II, 1.

Ἡ ὄργη, ὡς σημαντικὴ δρῶσα δύναμη τοῦ ἀρχαίου τραγικοῦ θε-  
άτρου, ἔχει εὐρύτατο πεδίο. Ἐξουσιάζει τοὺς ἀνθρώπους, τοὺς θε-  
οὺς, τοὺς δαίμονες<sup>1</sup>, τὴν τύχη, τὴ Μοίρα καὶ γενικὰ ὅλα τὰ πρό-  
σωπα, ὁρατὰ ἢ ἀόρατα, πού συνθέτουν τὸν ἀντιφατικὸ κόσμο τῶν  
τραγωδιῶν.

Ὡς πρὸς τοὺς ἀνθρώπους δὲν κάνει διάκριση μεταξύ νέων, ὠ-  
ρίμων καὶ γερόντων ἢ ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν· εἶναι ἀδιάφορη ὡς πρὸς  
τὴν ἡλικία καὶ τὸ φύλο. Ὡς φορεῖς τῆς δὲν ἔχει μόνον άτομα, ἀλ-  
λά καὶ πλήθη, γεννώντας στὴν πρώτη περίπτωση ποικίλες συγκρού-  
σεις ἀτόμων, ἐνῶ στὴ δεύτερη λαϊκὲς ἐξεγέρσεις καὶ πολέμους<sup>2</sup>.  
Ὡς πρὸς τοὺς θεοὺς ἀποδεικνύεται κυριαρχικὴ τόσο στίς μεταξύ  
τους ἀντιθέσεις, ὅσο καὶ στίς σχέσεις τους μὲ τοὺς θνητοὺς. Ὡς

1. Ὁ ὄρος "δαίμονες" σημαίνει βέβαια τοὺς θεοὺς (πρβλ. Πρ. Δ. 199, Εὐμ. 101, Φιλ. 1116, Ἡ. Μ. 1242), ἀλλὰ στὸν ἐν. ἀριθμὸ (δαίμων) ἔχει πολλαπλὴ ση-  
μασία. Ἐκφράζει κάποιον θεό (πρβλ. Πέρσ. 515, Οἶδ. Τ. 1301, Φοῖν. 413),  
ἢ γενικὰ τὸ θεῖο (πρβλ. Ὀρ. 394), ἢ κάποιον ἐκδικητικὸ πνεῦμα (πρβλ. Ἀγ.  
1476, Μήδ. 1391), ἢ τὸ πεπρωμένο (πρβλ. Πέρσ. 472, 911, Αἴ. 1214, Ἰφ. Τ.  
156, 202). Πρβλ. CARRIÈRE, "Démon" tragique, 7-20 καὶ ἐκτενέστερα, γιὰ  
τὸ ἴδιο θέμα, τοῦ ἴδιου, Sur l'essence et l'évolution du tragique chez  
les Grecs, 6-37. Ἡ πολλαπλότητα τῆς σημασίας τοῦ ὄρου ἐρμηνεύεται ἀπὸ  
τὴν παράδοση, καθόσον στὸν Ὀμηρὸ ἤδη οἱ "δαίμων" καὶ οἱ "δαίμονες" ἀν-  
τικαταστάθηκαν ἀπὸ τοὺς ἀνθρωπομορφικοὺς θεοὺς, ἐνῶ κατὰ τοὺς προομη-  
ρικούς χρόνους ἦταν πνεύματα πού ἦταν δύσκολο νὰ προσδιοριστοῦν (Σχε-  
τικά μὲ τὸ "δαίμονα" καὶ τοὺς "δαίμονες" βλ. CHANTRAINE, Le divin, 50-  
-4, 66-7. Γιὰ τὸ "θεό" καὶ τοὺς "θεοὺς" βλ. ὁ. π. 54-7 καὶ 67-9. Πρβλ.  
καὶ τὸ ἔργο τοῦ FRANÇOIS, Le polythéisme et l'emploi au singulier des  
mots ΘΕΟΣ, ΔΑΙΜΩΝ dans la littérature grecque, 1957. Πρβλ. καὶ DODDS,  
Irrational, 39-43 (γιὰ τοὺς "δαίμονες" στὴν ἀρχαϊκὴ ἐποχὴ), 11-14 (στὸν  
Ὀμηρὸ), 23 (σημ. 65, γιὰ τὴν ἐξέλιξη τοῦ ὄρου "δαίμων").

2. Γιὰ τὴν τύφλωση τοῦ πλήθους ἀπὸ τὸ πάθος βλ. ROMILLY, Problèmes de la  
Démocratie grecque, 29 κκ. Πρβλ. τῆς ἴδιας Histoire et Raison, 116-23,  
ὅπου ἀναφορὰ στὸν Εὐρύπιδην (Ἡρ., Ἰκ., Φοῖν.) καὶ στὸν Αἰσχύλο (Πέρ-  
σες): τὸ κεφ. ἀναφέρεται βέβαια στοὺς τρόπους ἐξιστόρησης τῶν διαφω-  
ρων μαχῶν, ἀπὸ τὸν Ὀμηρὸ ὡς τοὺς Τραγικούς, γιὰ νὰ ἀναπτυχθοῦν τὰ  
σχετικὰ στὸ θουκυδίδη, ἀλλὰ δὲν εἶναι ἀσχετο καὶ πρὸς τὴς "émotions  
des combattants" (πρβλ. σελ. 118-9).

πρός τούς δαίμονες, τήν τύχη καί τή Μοίρα φανερώνεται καί ἐδῶ ἐξουσιαστική, καθόσον τό διψαλέο πάθος τῶν ἐκδικητικῶν πνευμάτων, τά ἀπρόβλεπτα ἀποτελέσματα τῶν μεταλλαγῶν τοῦ χρόνου καί ἡ ἀμετάκλητη βουλή τοῦ ἀνέλεγκτου πεπρωμένου ὡς τί ἄλλο ἰσχύει νά ἐρμηνευθοῦν παρά ὡς εὐγλωττα φανερώματα μιᾶς κοσμικῆς δυνάμεις, τῆς τυφλῆς ὀργῆς;

Ἡ ὀργή, στή συνολική της θεώρηση, δέν εἶναι ἀπλό πάθος μέ περιορισμένο τομέα ἐκδήλωσης, ἀλλά πολύμορφη δύναμη μέ εὐρύ πεδίο δράσης καί συνιστᾷ ἕναν ἀπό τούς κύριους παράγοντες τῶν συγκρούσεων πού χαρακτηρίζουν τό κλίμα τοῦ ἀρχαίου τραγικοῦ θεάτρου.

#### α) Οἱ ἄνθρωποι

Εἶναι γνωστό ὅτι ὁ Ἀριστοτέλης στήν "Ποιητική" τοῦ μεταξὺ τῶν ἔξη κατά ποιόν μερῶν τῆς τραγωδίας κατατάσσει καί τό "ἦθος" τῶν ἡρώων, δηλ. τό χαρακτήρα τους. Ἀνάλογα μέ τό ἦθος τους πού φανερώνει τήν "προαίρεσίν" τους οἱ ἥρωες δοῦν κατὰ τόν ἕνα ἢ τόν ἄλλο τρόπο, μέ ἀποτέλεσμα νά γίνονται στό τέλος εὐτυχεῖς ἢ δυστυχεῖς. Ἐπειδή ὁμως, κατὰ τό Σταγειρίτη, ἡ τραγωδία εἶναι μίμηση "βελτιόνων ἢ ἡμεῖς", οἱ τραγικοί ποιητές, προκειμένου νά παρουσιάσουν στό θέατρο σημαντικούς ἥρωες, πρέπει νά μιμοῦνται τούς καλούς εἰκονογράφους πού ζωγραφίζουν μορφές ὅμοιες μέν πρός τό πρωτότυπό τους, ἀλλά ὠραιότερες ἀπό αὐτό. Ἔτσι καί οἱ ὀργίλοι ἥρωες τῶν τραγωδιῶν, γιά νά εἶναι σημαντικότεροι ἀπό τούς ἀντίστοιχους ἥρωες τῆς μυθολογίας ἢ τῆς παράδοσης, πρέπει νά εἶναι ὁπωσδήποτε ὅμοιοι πρός αὐτούς, ἀλλά νά ἔχουν ἐντελῶς ἰδιαίτερο ἦθος<sup>3</sup>.

Γιά τούς τρεῖς τραγικούς δέν φαίνεται νά ἰσχύει αὐτή ἡ δεοντολογική παρατήρηση τοῦ Ἀριστοτέλη<sup>4</sup>: ὁ καθένας παρουσιάζει

3. Βλ. Ἀριστ. Ποιητ. 1450 α, 7-10, 19-22, 1450 β, 8-10, 1454 β, 8-14: "...οὕτω καί τόν ποιητήν μιμούμενον καί ὀργίλους καί ῥαθύμους καί τᾶλλα τά τοιαῦτα ἔχοντας ἐπί τῶν ἠθῶν, τοιοῦτους ὄντας ἐκτελεῖς ποιεῖν (καρᾶ-δειγμα σκληρότητας), οἷον τόν Ἀχιλλέα Ἀγάθων καί Ὀμηρος".

4. Μιλοῦμε γιά "δεοντολογική παρατήρηση" καταχρηστικά, γιατί ὁ Ἀριστοτέλης εἶναι μεταγενέστερος τῶν τραγικῶν. Ὅτι ὁμως ἡ Ποιητική εἶναι περισσότερο δεοντολογικό παρά περιγραφικό βιβλίον, αὐτό εἶναι ἀναμφισβήτητο. Πρβλ. JONES, On Aristotle 21: "The "Poetics" is a textbook for dramatists and aspiring dramatists, designed to teach them

Ξεχωριστό ποιητικό κόσμο με μορφές διαφορετικής συμβολικής σημασίας. Οι ήρωες του Αίσχylου είναι αληθινοί απόγονοι της ήρωϊκής εποχής με εξέχουσες αρετές την πληθωρική δύναμη, το ακατάβλητο θάρρος, την αδάμαστη θέληση και την άκαμπτη υπομονή, του Σοφοκλή είναι μὲν και αυτοί έξοχα δυναμικοί τύποι, με δρμητικό πάθος και άνυποχώρητη αποφασιστικότητα, αλλά πλησιάζουν περισσότερο τὸ ανθρώπινο επίπεδο, ἐνῶ τοῦ Εὐριπίδη έχουν όλα τὰ γνωρίσματα τῶν κοινῶν ανθρώπων τῆς καθημερινῆς ζωῆς, δηλ. πάθη, αδυναμίες, ἐλαττώματα<sup>5</sup>.

Ο Αίσχylος στὸν τομέα τῶν ανθρώπων, ὅπως και στή σφαίρα τῶν θεῶν, ἐνδιαφέρεται περισσότερο νά προσδώσει στοὺς ἥρωές του τὸ χαρακτήρα τοῦ ἀρχοντα παρά νά παρουσιάσει τὸ πάθος τους και τὰ κίνητρά του. Δημιουργεῖ τύπους βασιλέων ἢ ἀρχόντων και ζωγραφίζει τὴν ψυχολογική τους κατάσταση σὸ μέτρο, πού αὐτή προσδιορίζει τὴν προσωπικότητά τους ὡς ἡγετῶν<sup>6</sup> τοὺς παρασταίνει ὀργισμένους, γιὰ νά φανερώσει τὴν προσωπικότητά τους μέσα ἀπὸ τὴν "ὑβρη", ὅπου ἔχουν ἐμπέσει, ἢ μὲ τὴ θέση πού παίρνουν ἐναντι τοῦ χρέους τους. Ἐτσι σὸ θέατρο τοῦ Αίσχylου παρουσιάζονται ὁ Ξέρξης, οἱ Αἰγύπτιοι, οἱ Ἑπτὰ, ἡ Κλυταιμνήστρα και οἱ "ἀντιποδές" τοὺς Δαρείος, Πελασγός, Ἐτεοκλής, Γέροντες τοῦ Χοροῦ<sup>6</sup>. Οἱ πρῶτοι δρουν στὸν τομέα τῆς "ὑβρης" και οἱ δεύτεροι στὸν τομέα τοῦ "χρέους", οἱ πρῶτοι εἶναι ἀσεβεῖς ἀρπαγες και οἱ δεύτεροι εὐσεβεῖς προστάτες<sup>7</sup>. Ὅλοι, ὀργιζόμενοι, ἀποκαλύπτουν τὸν ἀρ-

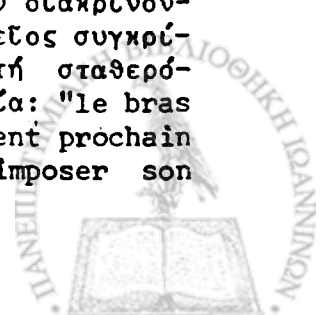
---

how to write good tragedies; and it is also a work of high theory, a Defence of Poetry". Βλ. και ὁ, τι γράφει ὁ ΚΛΑΡΑΣ, Ἀνθρωπιστικὴ ἐρμηνεία τοῦ ἀρχαίου δράματος, 210: "Διττὴ εἶναι ἡ φύση τῆς ἐργασίας του (τοῦ Ἀρ.). Περιγραφικὴ και δεοντολογικὴ. Τὸ βάρος τῆς ὅμως κέφτει περισσότερο πρὸς τὴ δεύτερη πλευρά".

5. Πρβλ. HAIGH, Tr. Drama, 77, 158, 220.

6. Οἱ Αἰγύπτιοι, οἱ Ἑπτὰ και οἱ Γέροντες τοῦ Χοροῦ (Ἀγ.), ἂν και εἶναι "ὀμάδες", ἐκπροσωποῦν ὅμως μία "ἀρχή" (Ἡ τελευταία περίπτωσή κατανοεῖται προκάντων στήν τελευταία σκηνή τῆς τραγωδίας, στή σύγκρουση μεταξὺ Γερόντων και Αἰγισθοῦ-Κλυταιμνήστρας). Μὲ ἄλλα λόγια μπορούμε νά δοῦμε ὡς ἐκπρόσωπο τῶν "ὑβρῶν" μία Δύναμη-Ἀρχηγό, τὸν Αἰγυκτο, τὸν Πολυνεΐκη, τὸν Κορυφαῖο.

7. Πρβλ. ROMILLY, Tragédie, 68-9· πρβλ. και 75-6, ὅπου οἱ μὲν διακρίνονται καθαρά ἀπὸ τοὺς δέ· ὁ Πελασγός, ὁ Ἐτεοκλής και ὁ Δαρείος συγκρίνονται γιὰ τὴ σύνεσή τους μὲ τὴν Ἀθηνᾶ τῶν Εὐμ. και γιὰ τὴ σταθερότητά τους μὲ τὸν Ἀπόλλωνα τοῦ ναοῦ τοῦ Δία στήν Ὀλυμπία: "le bras tendu, le geste autoritaire, il semble affirmer le châtement prochain de ces ravisseurs intolérables que sont les Lapithes, et imposer son





νητικό ή θετικό έαυτό τους.

Συγκεκριμένα, ο Ξέρξης είναι στο έπακρο "άλαζών". Μέ τó νά έκστρατεύσει έναντίον τής Έλλάδος καί νά θελήσει νά επιδείξει τή δύναμή του καί στή θάλασσα ξεπέρασε τή μοίρα του πού ύπαγόρευε σ'αυτόν πολεμικές επιχειρήσεις μόνο στήν Ήρα. Μέ τόν τεράστιο στρατό καί στόλο του, τήν άλλογη συμπεριφορά του έναντι θνητών καί θεών, τή φιλοδοξία του καί τήν άπληστία του είναι ή ένστικτώδης όρμή του, δηλ. ή τυφή όργή του<sup>8</sup>. Βέβαια, ή Αίσχύλος δέν παρασταίνει στους "Πέρσες" του τόν 'Ασιάτη βασιλιά έκρηκτικό καί κραυγαλέο, όπως τούς Αίγυπτίους τών "Ίκέτιδων" ή καλύτερα τούς 'Αργείους τών "Έπτά", αλλά αυτό δέν έμποδίζει τούς άναγνώστες ή τούς θεατές νά συλλάβουν μέ τή φαντασία τους, κατά τό χρόνο πού αυτός άπουσιάζει από τή σκηνή, τό μέγεθος τής ένοχης φιλοδοξίας του καί κατά συνέπεια τήν ένταση του πάθους του. Ο Ξέρξης έπεσε στήν παγίδα τής "Ατης (97-100), έπειδή άκριβώς ήταν "θύριος άρχων" (73, 718, 754). Έξεστράτευσε "άναξ... βασιλεύς" (5), "περσέπολις" (65), "ζούθεος" (78, πρβλ. 157), "πολύχειρ καί πολυναύατας" (83) καί επέστρεψε "γυμνός... προπομπών" (1036), "έσπανισμένος άρωγών" (1024), "δύστηνος" (909), "αίακτός/(καί) μέλεος" (931-2). Η όργή του, δηλ. ή όρμή του, όδήγησε στόν δλεθρο όλόκληρη τήν Περσία<sup>9</sup>.

ordre jusqu'aux femmes terrifiées qui guettent aux angles du fronton".

8. Πρβλ. SCHLESINGER, Boundaries of Dionysos, 29: "The least sympathetic principal figures, omitting the off-stage Zeus of the "Prometheus", are Xerxes of the "Persians", obviously a special case, and Pentheus of the "Bacchae". Πρέπει ώστόσο νά σημειωθεί ότι ό Χορός ως τό σι.550 μιλάει μέ σεβασμό για τόν Ξέρξη. Η "κριτική" γίνεται όλο καί όξύτερη στό δεύτερο μισό τής τραγωδίας. Ο ΚΙΤΤΟ, Gr.Tr., 43, δέν θεωρεί τόν Ξέρξη "δυναμικό" χαρακτήρα, αλλά παραδέχεται μαζί μέ άλλους μελετητές - άσχετα αν στή συνέχεια προβληματίζεται αν ό Αίσχύλος παραποιόσε τήν ιστορία μόνο καί μόνο για ένα δραματικό "effect" (37)- ότι "the prudent Darius makes a strong contrast with the furious Xerxes" (37 πρβλ. καί 43: "Aeschylus... makes the Queen give an entirely natural explanation: Xerxes, being in any case "vehement", was beset by evil advisers...".
9. Η DUCHEMIN, Réflexions, 17, γράφει σχετικά: "...les "Perses" présentent à nos yeux, étroitement unis, la condamnation de l'esprit de conquête et l'affirmation de la fraternité des hommes devant la souffrance et la mort. La marque du destin sur le sort de la Perse est d'autant plus visible que seul Xerxès est responsable de la faute expiée par tous".



Τήν προσωπικότητα τοῦ Ξέρξη μπορούμε νά ἐννοήσουμε πληρέστερα συγκρίνοντάς την πρός τήν προσωπικότητα τοῦ Δαρείου, ὁ ὁποῖος, ἐπειδή ἀνέρχεται ἀπό τόν κόσμον τῶν νεκρῶν -ἀφήνουμε τήν παραδειγματική, κατά τόν ποιητή, ἱστορία του-, περιβάλλεται μέ τήν ἱερότητα τοῦ μεταθανάτιου μυστηρίου καί ἐμπνέει κατά συνέπεια βαθύ σεβασμό<sup>10</sup>. "Ὅ,τι ὁ Δαρεῖος λέει γιά τό γυιό του, εἶναι ἀληθινό καί συμφωνεῖ μέ τίς ὑψηλές ἐπιταγές τῶν ἀνθρώπινων καί θεῶν νόμων, πού ὁ Ξέρξης "νέψ θράσει" (744) ἐπιχείρησε νά καταλύσει. "Ἄλλ' ὅταν σπεύδη τις αὐτός, χῶ θεός συνάπτεται" (742), θά πεῖ τό εἶδωλο τοῦ Δαρείου σέ ἀποφθεγματικό τόνο. Στόν Ξέρξη, πού "θνητός ὢν θεῶν τε πάντων φετ' οὐκ εὐβουλία/... κρατήσιν" (749-750), "Ζεὺς ἀπέσκηψεν τελευταίην θεσφάτων" (740). Ἔτσι, μέ τούς ἀποκαλυπτικούς λόγους ἐνός ἱεροῦ νεκροῦ ἀποδεικνύεται σαφέστερα ὁ ἀλαζονικός καί δεσποτικός χαρακτήρας τοῦ Πέρση βασιλιά. "Ἄν, τώρα, λάβουμε ὑπόψη καί τήν προφητεία τοῦ Δαρείου γιά τήν καταστροφή τοῦ Περσικοῦ στρατοῦ στίς Πλαταιές-τόσος γάρ ἔσται πελανός αἱματοσφαγῆς/... Δωρίδος λόγχης ὑπο(816-817)-, μπορούμε νά κατανοήσουμε βαθύτερα τήν ἐνοχή τοῦ γυιοῦ του καί νά συλλάβουμε ἀκριβέστερα τό δίδαγμα "ὡς οὐχ ὑπέρευ θνητόν ὄντα χρή φρονεῖν" (820· πρβλ. 827-8)<sup>11</sup>. Ἐπομένως, στήν "ὕβρη" τοῦ Ξέρξη πού ἀποδείχτηκε ἤδη μέ τά λόγια τοῦ νεκροῦ πατέρα του αἰτία τῆς συντριβῆς ἐνός ὀλόκληρου λαοῦ δέν εἶναι δυνατό νά μὴν προστεθεῖ, ἀπό μόνο του τώρα, τό στοιχεῖο ἐκεῖνο πού, εἴτε "ὄρμη" εἴτε "σπουδή" ὀνομαστεῖ, σέ τελευταία ἀνάλυση εἶναι ἡ καταστρεπτική ὄργη τοῦ Πέρση μονάρχη<sup>12</sup>.

10. Πρβλ. ALEXANDERSON, Darius in the Persians, 1-11, εἶδ.2: "The dramatic reason for introducing Darius is to produce a certain effect. That effect is at least partly obvious to any reader. Darius serves as a foil to Xerxes. He is the wise king, Xerxes the foolish one".

11. Πρβλ. NEBEL, Weltangst, 47: "Die Tragödie bezeugt die Grenze, aber nicht, was jenseits der Grenze liegt".

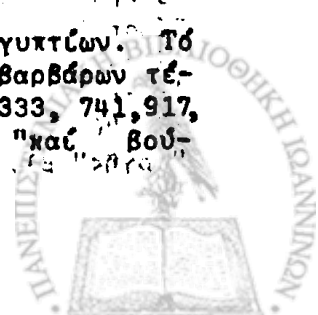
12. Οἱ λέξεις καί ἐκφράσεις, πού ἀναφέρονται στόν Ξέρξη: "κυάνεον δ' ὄμμασι λεύσσων/φουνίου δέργμα δράκοντος" 81-2, "θούριος" 73, 718, 754, "ἦνυσεν νέψ θράσει" 744 (πρβλ. 782-3), γιά νά περιοριστοῦμε στά ἐκφραστικότερα παραδείγματα, φανερώνουν ἀναμφισβήτητα τό βίαιο χαρακτήρα τοῦ Πέρση βασιλιά. Πρέπει νά σημειωθεῖ ἐπιπρόσθετα ὅτι ὁ Αἰσχύλος, μέ τό νά παρουσιάσει τό Δαρεῖο συνετό καί "θεομήστορα" (654-6), παραποιήσε ἐκτίηδες τήν ἱστορία, ἀκριβῶς γιά νά δημιουργήσει ζωηρή ἀντίθεση πρός τόν "ὑπέρευ φρονούντα" (820) γυιό του Ξέρξη. Γιά τή σχέση "ὄρμης" καί "ὄργης" βλ. Θουκ. VIII, 86, 4-6. Πρβλ. ROMILLY, Problèmes de la Démocratie.

- Στις "Ίκέτιδες" εκείνοι που είναι ένοχοι "ὄβρεως", ἐπειδή καταδιώκουν με ἀδίκη ὄργη τις Δαναΐδες, είναι οἱ Αἰγύπτιοι<sup>13</sup>. Μόλο που δέν ἐμφανίζονται στή σκηνή, ἡ ἀγριότητά τους τονίζεται ἐπανειλημμένα καί καθρεφτίζεται στίς ἐνέργειες καί τοῦς λόγους τοῦ Κήρουκα. Αὐτός, ὅπως γίνεται φανερό ἀπό τό λυρικό διάλογο (836 κκ.) καί τό διάλογο μέ τόν Πελασό (911 κκ.), δέν ἔχει οὔτε ἱερό οὔτε ὄσιο (893-4, 921, 927). Τό μόνο που τόν ἐνδιαφέρει εἶναι ἡ ἀσπαγή τῶν Δαναΐδων καί ἡ βίαιη προσαγωγή τους στοῦς Αἰγυπτίους. Ὁ Κήρουκας παρομοιάζεται σάν "ἀραχνός" (887), "ὄναρ μέλαν"... (888), "βόας φοβερός" (890-1, 899-900), "δίπους ὄσις" (894), "ἐχιδνα" (895), όταν δέ ἀπόχωρεῖ μέ τοῦς στρατιῶτες του χωρίς νά ἔχει πετύχει τόν ἀνόσιο σκοπό του, ἐκστομίζει ἀπειλές γιά πόλεμο (950-1 πρβλ. 934-7). Ἡ συμπεριφορά του εἰς τὴν συμπεριφορά ἑνός "κάρβανου" (914), ἀνάλογη μέ αὐτή τῶν κυρίων του, τῶν Αἰγυπτίων που, ὡς "κάρβανοι" καί αὐτοί, "ἐξῶδες ἐστι μάργον... γένος/ μάχης τ' ἀπληστον" (741-2). "Ἄν δέ κατ' ἐπέκταση θέλαμε νά δοῦμε μέ τή φαντασία μας καί τόν ἀρχηγό τους, ὅσο πράγμα που δέν ἔχουμε τό δικαίωμα νά κάμουμε, γιατί στή σωθεῖσα τραγωδία δέν γίνεται λόγος γι' αὐτόν<sup>14</sup>, χωρίς ἀμφιβολία καί αὐτός τί ἄλλο θά μπορούσε νά εἶναι παρά ἐνστικτώδης καί βίαιος; τί ἄλλο παρά "κάρβανος";

Σύμφωνα μέ αὐτά καί μέ βάση τό ὄλο πνεῦμα τῆς τριλογίας, στήν ὁποία ἀνήκαν οἱ "Ίκέτιδες", μπορούμε ἴσως νά συμπεράνου-

cratie, 37. Στό θουκυδίδη γίνεται λόγος γιά τό πάθος τοῦ κλήθους (τῶν Ἀθηναίων στή Σάμο κατά τῶν συμπολιτῶν τους): Γιατί κάτι παρόμοιο νά μὴν ἰσχύει καί γιά τόν Ξέρξη; Πάνω σ' αὐτό ὁ ἀναγνώστης ἴσως διερωτηθεῖ ἂν ἔχουμε δικαίωμα νά καταλήξουμε σέ ἕνα τέτοιο συμπέρασμα, ἀφοῦ στό ἴδιο τό κείμενο τοῦ Αἰσχύλου δέν συναντοῦμε καμία σαφή μνεία ὄρου τῆς ὄργης. Δέν ἀμφιβάλλουμε ὅτι ἡ ἀπάντηση θά δινόταν μέ πολλή ἐπιφύλαξη καί μέ κίνδυνο νά καταλογισθεῖ στήν περίπτωση "λήψις τοῦ ζητουμένου". Τό σκεπτικό μας ὅμως ἴσως ἐνισχύουν τά χωρία που ἐπικαλοῦμαστε. Πρβλ. καί Ἀριστ. Ἠθ.Ν., Γ, 11, 34: "τὴν τοῦ θυμοῦ ἔγερσιν καί ὄρμην" (βλ. τό ὄλο χωρίο 26 κκ.), καθώς καί Ρητορ. II, 1389a, 9: "οἱ νέοι εἰσὶ καί θυμικοί καί ὀξύθυμοι καί οἱοὶ ἀκολουθεῖν τῇ ὄργῃ".

13. Βέβαια "ὄβρη" διαπράττουν καί οἱ Δαναΐδες, ἀλλά πρὸς τό τέλος τῆς τραγωδίας, όταν ἀρνοῦνται γενικά τό θεσμό τοῦ γάμου (1018 κκ.) πρβλ. MAZON, Notice, 8. Βλ. καί ROBERTSON, Δίκη and ὄβρη, 104-9.
14. Στήν τραγωδία δέν ἀναφέρεται ὁ Αἰγυπτιός ὡς ἀρχηγός τῶν Αἰγυπτίων. Τό ὄνομά του ἀναφέρεται ἀπλῶς, γιά νά δηλωθεῖ ὁ κατέρας τῶν βαρβάρων τέκνων του ἢ ὁ γενάρχης ἑνός βαρβάρου γένους (10, 31, 322, 333, 741, 917, 905, 928, 1054). Ἀντίθετα ὁ Δαναός, κατέρας τῶν Δαναΐδων "καί βούλαρχος/καί στασίλαρχος" (12-3), εἶναι ὄρων πρόσωπο.

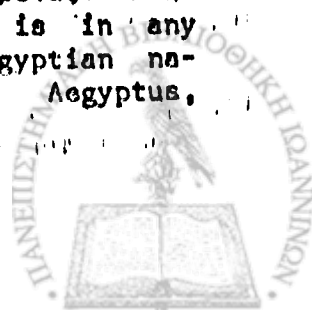


με ότι οι Αίγυπτιοί εκφράζουν τους βαρβάρους της Αφρικής, που ήθελαν, στην ένστικτώδη όρμη τους, να υποδουλώσουν κοινωνικά την Ευρώπη, δηλ. την Ελλάδα<sup>15</sup>. Από αυτή την άποψη ο Πελασγός, όπως ο Δαρείος στους "Πέρσες", διαδραματίζει ιδιαίτερα σπουδαίο ρόλο, γιατί με τό να αποφασίσει να υπερασπίσει τις καταδικωμένες Δαναΐδες, συντελεί στο να τονιστεί με περισσότερη έμφαση η "ύβρη" των Αίγυπτίων. Αν όργίζεται σφοδρά κατά του Κήρυκα (911 κκ.) ως τό σημείο να τον αποπέμψει σκαιότατα (949), είναι γιατί ακριβώς ένεργεί όχι ως βίαιος άρχοντας βαρβάρων, αλλά ως δίκαιος ήγεμόνας και προστάτης των ίκετών.

Οι "Επτά επί θήβας" ή πρυτανεύουσα μορφή είναι ή μορφή του Έτεοκλή. Οι Άργεοί λοχαγοί, με έξαιρεση τον Άμφιάραο, όπως παρουσιάζονται από τον άγγελιοφόρο στην κεντρική σκηνή της τραγωδίας, είναι ή ένσάρκωση της άλαζονείας. Τό πολεμικό μένος τους, συνιστάμενο στον κομπασμό τους, τή "ζέουσα" όργή τους και τήν όρμη τους, αντί να μειώσει τό γόητρο του Έτεοκλή, αντίθετα τό έξυψώνει ακόμη περισσότερο. Γιατί τό τραγικό μεγαλείο του ήρωα διά μέσου του δράματος είναι στενή συνάρτηση της "ύβρης" των αντιπάλων του, που κορυφώνεται στην όξεία πρόκληση του Πολυνείκη.

Ο Έτεοκλής είναι άδελφός του Πολυνείκη που, θυσιάζοντας τήν πατρίδα του στην φιλοδοξία του (580 κκ.), έξέθεσε τή θήβα στον κίνδυνο του πολέμου. Είναι όμως και γιός του Οιδίποδα που, έχοντας στην όργή του καταραστεί τά τέκνα του (725), εκτός από τό ότι καταδίκασε αυτά σε ένα τρομερό έγκλημα, καταδίκασε και τήν πόλη ολόκληρη στα δεινά του πολέμου. Έξάλλου είναι και απόγονος του Λαΐου που, έχοντας παραβεί τους πυθικούς χρησμούς που του απαγόρευαν να τεκνοποιήσει, αν ήθελε τή σωτηρία της πόλης (742 κκ.), έξέθεσε και αυτός -πρώτος αυτός- τή θήβα στους κινδύνους του πολέμου. Έτσι ο Έτεοκλής, ως μέλος μιας ένοχης και θεομίσητης γενεάς, γίνεται αναπόφευκτα τραγικό πρόσωπο. Εν-

15. Βλ. ΜΙΣΤΡΙΩΤΗ, Γραμμ. I, 448-9. Πρβλ. ROBERTSON, ό.π. 104. Ο GARVIE, *Supplices*, 156, αν και παραδέχεται τήν ύπαρξη έχθρότητας μεταξύ Άθηναίων-συμμάχων των Άργείων-και Αίγυπτίων, σημειώνει: "it is in any case by no means certain that Aesch. is thinking of the Egyptian nation... "Αίγυπτου γένος" (741) clearly means the family of Egyptus, not the Egyptian people...".



τούτοις, αν και ένσαρκώνει τήν τραγική μοίρα τής γενεάς του λά-  
 ἴου, μπροστά στη άπειλή του πολέμου παραμένει υπερασπιστής τής  
 πατρίδας του<sup>16</sup>. Καταβάλλει όλες του τίς δυνάμεις, για να σώσει  
 τήν πόλη από τήν μανία τών έχθρών του. Ἡ ὄλη του πορεία από  
 τήν άρχή του δράματος ως τήν τραγική άδελφοκτονία είναι ή πο-  
 ρεία ενός υπεύθυνου άρχοντα με πατριωτισμό και ήρωϊκή ψυχή. Ἡ  
 έναρκτήρια "άποστροφή" του προς τούς Καδμείους χαρακτηρίζεται  
 από πικρία, γιατί και από αυτούς άκόμη τούς συμπολίτες του, ως  
 καταραμένος, δέν περιμένει τίποτε άλλο παρά μόνο άχαριστία, άλ-  
 λά σύγχρονα, και προπάντων αυτό, έκφράζει και τρυφερότητα για  
 τή μητρική γή. "Αν και τήν ψυχή του βαραίνει ή άγωνία όχι μόνο  
 του επικείμενου θανάτου, αλλά και ενός έγκλήματος αναπόφευκτου  
 όμως δέν λησμονεί τό χρέος του. Για τή σωτηρία τής πατρίδας του,  
 μαζί με τούς άλλους θεούς, επικαλεϊται και τήν Ἄρα άκόμη (70),  
 τή φοβερή αυτή θεά πού του έχει γίνει γνώριμη και πρέπει να  
 τόν προστατέψει, όπως ο δήμιος τό θύμα του προτού έρθει ή ώρα  
 του μαρτυρίου<sup>17</sup>. "Ετσι μπορούμε να δικαιολογήσουμε άπόλυτα και  
 τό όργίλο ύφος πού τόν χαρακτηρίζει, όταν, άπευθυνόμενος στις  
 γυναίκες του χορού, τίς επιπλήττει σκληρά και τίς προσβάλλει με  
 όξεις σαρκασμούς για τή δειλία, πού δείχνουν σε μία τέτοια κρί-  
 σιμη περίσταση (182 κκ.). Αυτό σημαίνει ότι ο Ἐτεοκλής όργί-  
 ζεται όχι για να βλάψει, αλλά για να προσυλλάξει και να σώσει  
 αυτούς, τών οποίων είναι υπεύθυνος άρχοντας. Παραμένει τραχύς  
 στην έκτέλεση του πατριωτικού του καθήκοντος και δέν έχει στι-  
 γμές άδυναμίας. "Όταν ή μοίρα τόν φέρνει αντιμέτωπο με τόν ά-  
 δελφό του, ξεσπάει σε παράπονο, για τό όποιο όμως άμέσως μετα-  
 νιώνει (653 κκ.). Με τή σκέψη ότι τό έγκλημα, πού θα διαπράξει,  
 άποτελεϊ σταθμό στο δρόμο του χρέους του, ότι πρέπει να πεθά-  
 νει προσφέροντας τόν έαυτό του άρεστό θύμα στους θεούς (703)  
 και διασώζοντας σύγχρονα τό ήγαιικό του γόητρο άκέραιο, άποφα-  
 σίζει να ριχτεϊ στη μάχη. Μάταια ο Χορός προσπαθεϊ να τόν άπο-  
 τρέψει από τό πεπρωμένο. Ὁ Ἐτεοκλής είναι άδύνατο να υποχω-  
 ρήσει. Τά δεδομένα τής δραματικής κατάστασης, στην όποία βρί-

16. Πρβλ. MAZON, Notice, 106: "Dans la piéce qui nous reste, il apparaît seulement comme l'incarnation même du patriotisme".

17. Πρβλ. ὁ.π. 107. Πρβλ. και KITTO, Gr. Tr., 51, σημ. 1, όπου διατυπώνε-  
 ται διαφορετική γνώμη.



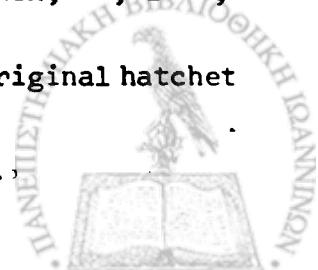
σκειται, έχουν γεννήσει στην ψυχή του τέτοια όρμητικά συναισθήματα, ώστε και οι πλέον σπαρακτικές παρακλήσεις να είναι ανίσχυρες να κάμψουν την αποφασιστικότητα του ήρωα. Έτσι, με πατριωτική άφοσίωση, πολεμικό ένθουσιασμό και φονική όργη, ζώντας δέ ταυτόχρονα την έκδικητική δίψα των Έρινύων κατά της γενεάς του, εξέρχεται στη μάχη<sup>18</sup>. Σκότωσε, σκοτώθηκε, έσβησε ή γενεά του, άπομακρύνθηκαν οι Έρινύες, έξιλεώθηκαν οι θεοί, σώθηκε ή θήβα. Νά γιατί στους "Έπτά επί θήβας" ή πρυτανεύουσα μορφή είναι ή μορφή του Έτεοκλή. Η όργη του, συνάρτηση της "ύβρης" των έχθρών του και των όμογενών του, δέν είναι ένοχο πάθος, αλλά σημαντικό κίνητρο του τραγικού του μεγαλείου. Ο χαρακτήρας του είναι τόσο ύψηλός, ώστε μπορούμε να πούμε ότι μόνος αυτός γεμίζει όλόκληρη την τραγωδία. Από τή στιγμή πού ο ήρωας θά λείψει, ή σκηνή φαίνεται σαν να παραμένει ως τό τέλος άδεια<sup>19</sup>.

Όσον άφορά στην Κλυταιμνήστρα της "Όρέστειας", μπορούμε να πούμε ότι αυτή είναι μία από τις πλέον δυναμικές μορφές όλόκληρης της δραματικής λογοτεχνίας. Παρουσιάζεται ως όργισμένο Είδωλο στις "Εύμενίδες", για να ξυπνήσει τις Έρινύες και να τις παροτρύνει να καταδιώξουν τό γυιό της Όρέστη, γιατί τή σκότωσε στις "Χοηφόρες". Τή σκότωσε δέ ο γυιός της σ'αυτή την τραγωδία, κατά θεία βουλή, γιατί αυτή στον "Άγαμέμνονα" είχε σκοτώσει τό σύζυγό της. Έτσι, ή Κλυταιμνήστρα μπορεί να χαρακτηριστεί ως μία από τις πιο άδίστακτες και έγκληματικές μορφές του θεάτρου, ως ή πρώτη φόνισσα<sup>20</sup>. Γιατί δέν είναι απλώς, όπως ή ίδια ισχυρίζεται, ή ένσάρκωση κάποιου όργισμένου, έκδικητικού δαίμονα (Άγ. 1475 κκ.) ή, όπως υποστηρίζει μπροστά στό γυιό της, ένα παθητικό όργανο στα χέρια της Μοίρας (Χο. 910), αλλά κάτι περισσότερο, κάτι διαφορετικό. Είναι ένα πρόσωπο μέ φοβε-

18. Πρβλ. BOWRA, Landmarks, 127 και MAZON, ό.π. 107-8. Ο LLOYD - JONES, Gnomon, 34, 1962, 742, γράφει: "The notion that an act may be at the same time a duty and a crime is to most ways of thinking paradoxical. Yet it is the obvious solution of the problem of Eteocles' decision". Πρβλ. και PODLECKI, The character of Eteocles, 283-99.

19. Πρβλ. MAZON, ό.π. 108. Για τον Έτεοκλή ως τραγική προσωπικότητα βλ. και LESKY, Ges. Schr., 264-74, καθώς και KIRKWOOD, Phoenix, 23, 1969, 9-25.

20. Ο YOUNG, Women, 15, θεωρεί την Κλυταιμνήστρα ως "the original hatchet woman". Πρβλ. VELLACOTT, Oresteian Trilogy, 13.



ρό δυναμισμό, μία άπιστη σύζυγος πού καλύπτεται πίσω από τήν προσβλημένη μητρότητά της, μία αύταρχική βασίλισσα, μία ήδυπαθής γυναίκα. Όταν φτάνει ή κατάλληλη ώρα, χρησιμοποιεί, με άριστοτεχνική προσποίηση όλη τή δύναμη πού είχε συσσωρευθεί επί δέκα χρόνια στην ψυχή της με κύριο συνεργό τό μίσος της, για να ξεσπάσει μέσα στα άνάκτορα σέ φονική όργή.

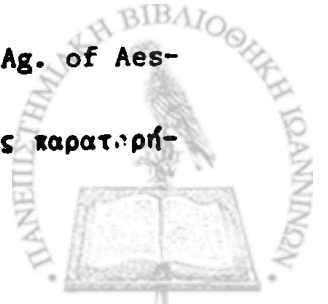
Ό Αίσχύλος μάς άφήνει να διαβλέψουμε στην Κλυταιμνήστρα μία ψυχή πολυπλοκότερη άπ' ό,τι στον Έτεοκλή. Αύτός, όπως έγινε φανερό άπό τά προηγούμενα, είναι ό άληθινός άρχοντας της πόλης με μόνο χρέος, μόνο "πάθος", τή σωτηρία της ή όργή του είναι φυσική συνέπεια της πατριωτικής του συνείδησης πού υπόκειται όμως άναπόφευκτα στην καταλυτική δύναμη της προγονικής Άρας. Στην Κλυταιμνήστρα τό μίσος, δηλ. ή μακροχρόνια "ζέουσα" όργή της (: "μίμνει... μνάμων Μήνις", Άγ. 151-5)<sup>21</sup>, έχει περισσότερες ρίζες, παλαιές και βαθιές. Άν και ή "Όρέστεια", όπως ή "Οίδιπόδεια", έχει ως θέμα μία άπό τίς σκοτεινές ιστορίες της κληρονομικής ένοχής, έντούτοις ή Κλυταιμνήστρα παρουσιάζεται ως μία δυναμική φύση πού κατέχεται άπό μία κυριαρχική ιδέα, τό φόνο του συζύγου της. Η προσποίηση, με τήν όποία καλύπτει τό μακροχρόνιο μίσος της, είναι χαρακτηριστικό γνώρισμα του δυναμισμού της και υπογραμμίζει έντονα τό μυστηριώδες στοιχείο του χαρακτήρα της<sup>22</sup>.

Παρ' όλα αυτά όμως ή ψυχολογική περιγραφή της προσωπικότητας της Κλυταιμνήστρας, όπως άλλωστε συμβαίνει γενικά στο θέατρο του Αίσχύλου, παραμένει στοιχειώδης<sup>23</sup>. Τά κίνητρα δράσης της δέν αντιτίθενται τά μέν προς τά δέ, αλλά ένώνονται σέ σημείο πού μπορεί να γίνει λόγος για σύγχυση. Ό ποιητής δέν μάς δίνει τή δυνατότητα να τά διαχωρίσουμε και να εκτιμήσουμε τή σχετική τους σημασία, με αποτέλεσμα να άγνοούμε ούσιαστικά ποιό άπό αυτά παίζει τόν πρωτεύοντα ρόλο, ή μνησικακία της μητέρας, ή ζηλοτυπία της προδομένης συζύγου, ό παράνομος έρωτάς της προς

21. Τους στ. 151-5 τους αναφέρουμε και στην όργή της Κλυταιμνήστρας, δεδομένου ότι αυτοί εκφράζουν κυρίως τήν όργή των θεών· κρβλ. FRAENKEL ad loc.

22. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 201. Πρβλ. και CAMPBELL, The Ag. of Aeschylus, 169, καθώς και HAIGH, Tr. Drama, 115.

23. Για τήν εξέλιξη της "ψυχολογίας" της Κλυταιμνήστρας βλ. τίς παρατηρήσεις του FRAENKEL στο στ. 1437.



τόν Αίγισθο ή τέλος ή συναίσθησή της για μία κατάσταση χωρίς διέξοδο; "Ετσι, ένα "μισοσκοτάδο"<sup>24</sup> καλύπτει τό πρόσωπο της Κλυταιμνήστρας, στοιχεῖο πού προσδίδει στό μίσος της δαιμονικό χαρακτήρα καί στήν όργή της έγκληματική φοβερότητα.

Μπορούμε λοιπόν νά πούμε ότι Κλυταιμνήστρα είναι μία στυγερή δολοφόνος χωρίς κανένα ίχνος ένδοιασμοῦ για τό έγκλημά της, αλλά καί καμία ένδειξη "τύψεως συνειδήσεως" μετά τή διάπραξή του. Προτού έπιχειρήσει τό άνοσιούργημά της, προσποιείται, καλύπτεται, άπατά. "Υστερα από αυτό κομπορημονεί, έναντιώνεται, προκαλεί. Αντιμετωπίζει τή μοίρα της χωρίς φόβο (Άγ. 1672-3)<sup>25</sup>. Όταν στίς "Χοηφόρες" άκούει για τό φόνο του έραστή της, ή πρώτη ένέργειά της είναι νά άναζητήσει "πέλεκυν" καί νά όρμήσει για αντιμετώπιση του έχθρου της. Όταν όμως διαπιστώνει ότι τό πάν έχει χαθεί, δέν ξεσπάει σε κλαυθμούς καί παρακλήσεις, αλλά ύστερα από μία σύντομη, άυστηρή καί άποφασιστική συνομιλία μέ τόν Όρέστη, ύποκύπτει χωρίς στεναγμό στή μοίρα της. Κατά συνέπεια ό χαρακτήρας τής Κλυταιμνήστρας, άν καί ύπερφυσικός, διαγράφεται μέ τόση δύναμη καί στεθερότητα στήν "Όρέστεια", ώστε νά μήν έκπλήττει ως άπίθανος, αλλά νά φαίνεται ότι είναι ή έγκληματική δύναμη του φυσικού κατοίκου αυτού του άπομακρυσμένου μυθικού κόσμου, πού ό Αίσχύλος θέλησε νά περιγράψει<sup>26</sup>. Επομένως καί ή όργή τής Κλυταιμνήστρας, ως βασική έκφραση του χαρακτήρα της, δέν φανερώνει τήν έξαψη μιας άπλής γυναίκας, αλλά τό πάθος μιας έκφυλης, άύταρχικης καί άδίστακτης βασίλισσας. Οι χαρακτηρισμοί πού άποδίδονται σ'αυτήν έκφράζουν παραστατικά τήν άύταρχικότητα καί τή βιαιότητά της. Χαρακτηρίζεται ως "γυνή άνδροόβουλος" (Άγ.11), "μονόφρουρον έρκος" (257),

24. CROISET, Eschyle, 201-2. Πρβλ. HEADLAM, Ag., 35, όπου ως κύριο κίνητρο του φόνου του Άγαμέμνονα τονίζεται ή όργή τής Κλυταιμνήστρας για τό θάνατο τής Ίφιγένειας. Πρβλ. καί SIDGWICK, Ag., XIV καί KITTO, Form and Meaning, 5.

25. Μόνο σε μία δεδομένη στιγμή, συγκεκριμένα στό τέλος του μακρου λυρικού διαλόγου (Άγ.1567-76), ή Κλυταιμνήστρα δείχνει νά κάμπτεται. Αυτό όμως δέν είναι παρά προαγγελία του ποιητή για όσα θα ακολουθήσουν (1654 κκ.). Ως προς τίς "χοές" στίς Χο., αυτές τίς άποστέλλει "χάρην άχάρι <το>ν άπότροπον κακων" (44), καί όχι από πραγματικό φόβο.

26. Πρβλ., HAIGH, Tr. Drama, 77. Βέβαια, ή Κλυταιμνήστρα γυμνώνει τό στήθος της μπροστά στον Όρέστη (Χο.896-8), αλλά αυτό δέν συνιστά τόσο άπώδειξη κάμψης της, όσο πρόθεση του Αίσχύλου νά παρουσιάσει καμπτόμενο τό γυλό της. Κατά συνέπεια, ή φύση τής ψυχής της παραμένει στήν ούσία ή ίδια.



"κράτος" (258· πρβλ. 10, 1673), "θήλυς άρσενος φονεύς" (1231), "δυσφιλές δάκος" (1232), "άμφίσβαινα" (1233), "Έκύλλα, ναυτίλων βλάβη" (1233-4), "μισπητή κύων" (1228), "θύουσα "Αιδου μήτηρ άσπονδόν τ' Άρη φίλοισι πνέουσα" (1235-6), "μήτηρ δύσθεος" (Χο.190-1), "δύσθεος γυνά" (46· πρβλ. 525), "θρασύστομος" (Άγ. 1309), "άφράσμων" (1401), "μεγαλόμητις" (1426).

Πρέπει ακόμη να σημειωθεί ότι ή κλυταιμνήστρα άντλεϊ τή δύναμή της από τόν Αλγισθο, όπως αυτός από τήν έρωμένη του<sup>27</sup>. Χωρίς αυτόν δέν θά ήταν δυνατό στήν περιφρονητική πρόκλησή του Κορυφαίου να άντιτάξει τή δική της περιφρονητική άπάντηση πού άποτελεϊ και τό τέλος-πρόκληση της τραγωδίας (1672-3). "Άλλωστε ή "μεταμόρφωση" της από θεϊο όργανο τιμωρίας του ένοχου βασιλιά σέ συζυγοκτόνο μοιχαλίδα έπιτελεϊται, όταν ο Αλγισθος εϊναι παρών. Τό χέρι της κλυταιμνήστρας εϊναι "τέκτων" του φόνου του 'Αγαμέμνονα (Άγ. 1406), ένω "ράφεύς" εϊναι ο Αλγισθος (Άγ. 1604)<sup>28</sup>. Εϊναι γυναίκα "παντότολμος" (Άγ. 1237), έπειδή "άσπίς ού σμικρά" του θράσου της εϊναι ο έραστής της (Άγ.1437). "Όλα αυτά όμως δέν σημαίνουν δέσμευση της έλευθερίας της βούλησής της και κατά συνέπεια άπαλλαγή της από τήν "ύβρη". Αντίθετα, φανερώνουν άπόλυτη ύπευθυνότητα για τίς πράξεις της και προσαυξημένη βαρύτητα της ένοχής της. θά καταστήσει τά άνάκτορα των Μυκηνών "άνδροσφαγείον και πεδορραντήριον" (Άγ. 1092), "δόμους πνέοντας φόνον αίματοσταγής" (Άγ. 1309), έπειδή εϊναι "δίπους λέαινα συγκοιμωμένη/λύκω" (Άγ.1258-9). Τό μακροχρόνιο μίσος της (Άγ.1377) θά ξεσπάσει σέ όργή (Άγ.1382-7) και θά γίνει φρικτή ίστορία "δολοφόνου λέβη/τος" (Άγ.1129), έπειδή "οϊκουρός" συμπαραστάτης της και έμψυχωτής (Άγ.1626), "όποπτος έχθρός...παλαιγενής" (Άγ.1637· πρβλ. 1654, Χο. 893), εϊναι ο Αλγισθος. Κατά συνέπεια, τό πάθος της κλυταιμνήστρας εϊναι άναμφισβήτητα έγκληματικό, αλλά ένθαρρύνεται άποτελεσματικά από τήν

27. Ο Αλγισθος δέν εϊναι τό όργανο της άρας του θεύστη, αλλά όρα μέ φυσικά κίνητρα έκδύκησης και φιλοδοξίας. Βρθηκε στήν κλυταιμνήστρα μία ταιριαστή στήν πρόθεσή του φύση, έπειδή ή τύχη ή ή θεϊά βουλή τό θέλησε έτσι. Χωρίς τήν κλυταιμνήστρα ο Αλγισθος δέν θά ήταν στόν "Άγ." ο, τι εϊναι (βλ. σχετικά HEADLAM, Ag., 35).

28. βλ. και στ. 1613-4, 1627, 1634. Γι' αυτό ως ήθικός άύτουργός του έγκλήματος θά φονευθεϊ στίς Χο. και ο Αλγισθος. Πρβλ. Άνδοκ.Ι, 94, όπου άναφέρεται ότι ήθικός άύτουργός και φονιάς τιμωρουνται, κατά τό νόμο, μέ τήν ζδια κοινή.

παρουσία του Αίγισθου<sup>29</sup>, ανεξάρτητα αν αυτός στην ούσια είναι "άλεκτωρ ὥστε θηλείας πέλας" (1671).

Μέ ὅλα τὰ δεδομένα μπορούμε τώρα νά ἐννοήσουμε γιατί στὸν "Ἀγαμέμνονα" ὁ Χορός τῶν Γερόντων ἀποστρέφεται τῇ βασίλισσα, ἀλλά καί ἀντιτίθεται βίαια πρὸς τὸν κομιστὴ Αἴγισθο. Ἡ στάση τοῦ Χοροῦ ἐκφράζει τὴν ἀρνησὴ του νά ὑποταχθεῖ στίς φιλοδοξίες τῶν "Ξυλαιτίων" (πρβλ. Ἀγ. 1116), εἶναι ἡ πρώτη ἀποφασιστικὴ ἀντίδραση στὴν "ὕβρη" τους<sup>30</sup>.

\* \* \*

Σχετικὰ μέ τὸ Σοφοκλῆ, πρέπει νά τονιστεῖ ὅτι παρουσιάζει τοὺς ἥρωες τοῦ ὀργισμένους, ὄχι ἀποκλειστικὰ γιὰ νά τονίσει τὸ πάθος τους, ἀλλά καί γιὰ νά καταστήσει ἐκδηλο τὸ σκοπὸ τοῦ πού συνίσταται στὴν ἀποκάλυψη τοῦ μεγαλείου τοῦ ἀνθρώπου στὴν τραγικὴ του ὁδύνη<sup>31</sup>. Οἱ ἥρωες τοῦ εἶναι πρόσωπα πού ὀργίζονται ἀπὸ ἰσχυρογνωμοσύνη ἢ ἀντίδραση στό ἀδικο. Ἡ συμπεριφορὰ τους, ὅσο διαρκεῖ ἡ σύγκρουση, καί γενικὰ τὸ ὅλο τραγικὸ κλίμα πού δημιουργεῖται μέ τίς "πεπλανημένες" καταδίκες καί τίς συνέπειές τους ἐκφράζουν ἐντονα αὐτὸ τὸ χαρακτηριστικὸ τοῦ σοφοκλείου ἔργου.

29. Πρβλ. ANDERSON, *The character of Clytemnestra*, 308: "To indentify Clytemnestra's motives with those of Aegisthus is skilfully to direct toward her all the hatred which the inmates of the palace might feel toward him".

30. Νά γιατί ὁ Χορός τῶν Γερόντων εἶναι, ὅπως ἀναφέρθηκε, ὁ "ἀντίπους" τῆς Κλυταιμνήστρας καί τοῦ Αἴγισθου. Βέβαια στοὺς "Ξυλαιτίους" ἀντιτίθενται, μέ τὸν τρόπο τοῦ ὁ καθένας, καί ὁ Φρουρός καί ἡ Κασσάνδρα καί ἡ Ἥλέκτρα καί ὁ Ὀρέστης καί ὁ Χορός τῶν Χο. καί ὁ νεκρὸς Ἀγαμέμνωνας καί ἡ Τροφός καί ὁ θεὸς Ἀπόλλωνας, ἀλλά ὑπὸ τὴν ἔννοια τῆς πρώτης κραυγαλέας ἀντίδρασης πού ἐκφράζει τὴ λαϊκὴ ὀργή, πραγματικὸς "ἀντίπους" εἶναι ὁ Χορός τῶν Γερόντων τοῦ Ἀγ. Πρβλ. FRAENKEL, *Ag.*, σελ. 248.

31. Πρβλ. HAIGH, *Tr. Drama*, 158. Βλ. καί WEBSTER, *Introduction*, 41-2, ὅπου τονίζεται ὅτι ἡ ἠθικὴ ἀντίληψη τῶν Ἑλλήνων "νά βλάπτεις τοὺς ἐχθρούς σου καί νά ὠφελεῖς τοὺς φίλους σου" -ἀντίληψη πού ἐπικρατοῦσε ἀπὸ τὴν ἐποχὴ τοῦ Ὀμήρου ὡς τὸν Πολέμαρχο τοῦ Πλάτωνα- στό ἔργο τοῦ Σοφοκλῆ ἰσχύει μόνο γιὰ τοὺς ὀργισμένους ἥρωες. Οἱ ἥρωες δηλ. τοῦ Σοφοκλῆ, σύμφωνα μέ αὐτὴ τὴ γνώμη, ὅ,τι πράττουν στὴν ὀργή τους, τὸ πράττουν, γιὰ νά ὑπερασπίσουν τὸ δίκιο τους, τὸ ἰδανικὸ τους. Σύμφωνα ὁμως μέ τὸν ἐσωτερικὸ νόμο αὐτὸς ὁ τρόπος συμπεριφορᾶς τους δέν εἶναι ὁ "πρέπων": "Ὅταν ὁ φιλοκτῆτης ἐπιχειρεῖ, ὀργισμένος, νά φονεύσει τὸν ἐχθρὸ τοῦ Ὀδυσσεά, ὁ Νεοπτόλεμος τὸν προλαβαίνει λέγοντας: "Ἄλλ' οὐτ' ἐμοῦ τοῦτ' ἐστίν οὔτε σοῦ καλόν" (Πρβλ. *Οἶδ. Τ.* 314-5, *Αἴ.* 1334-5): "Neoptolemus implies that the just man ought not to harm any one...".

Στόν "Αίαντα" δέν προέχει τό πάθος τοῦ ἥρωα κατά τῶν ἀδικη-  
 τῶν του, ἀν καί αὐτό εἶναι αἰσθητό ἀμεσα ἢ ἐμμεσα σέ ὁλόκληρη  
 τήν τραγωδία<sup>32</sup>, ἀλλά ἡ πορεία πρὸς τή δικαίωση. Ὁ Αἴαντας, ὀρ-  
 γισμένος ἐπειδή ἀδικήθηκε καί ταπεινώθηκε ἀπό τοὺς Ἄτρεΐδες,  
 θέλει νά τοὺς σκοτώσει, ἡ Ἀθηνα ὁμως τόν καθιστᾷ παράφρονα καί  
 τόν κάνει νά σφάξει ἕνα ὁλόκληρο κοπάδι. Ὅταν συνέρχεται ἀπό  
 τήν παραφροσύνη καί ἀναλογίζεται τή βαρύτητα τῆς πράξης του, ὁ  
 ἥρωας συντρίβεται καί θέλει νά πεθάνει. Ἡ ζωὴ δέν ἔχει γι' αὐ-  
 τόν τώρα κανένα νόημα, ἀφοῦ μέ τήν ἀπώλεια τοῦ λογισμοῦ του κη-  
 λιδῶθηκαν ἡ τιμὴ του, ἡ δόξα του, ἡ ἀνδρεία του, ἡ εὐγένεια  
 του<sup>33</sup>. Ἡ ἀπόφασή του νά βαδίσει "ἐκεῖσ' ὅποι πορευτέον" (690),  
 εἶναι ἀμετάκλητη. Ὁ χορός καί ἡ Τέκμησσα προσπαθοῦν μάταια νά  
 ἀλλάξουν τό χαρακτήρα του καί νά ἀμβλύνουν τήν "τεθιγμένην γλῶσ-  
 σαν" του (583-4· πρβλ. 578-95). Ὁ ἥρωας, μετὰ ἀπό τέσσερες μο-  
 νολόγους, στοὺς ὁποίους κάνει ἀπολογισμό τῆς ἀποτυχημένης ζωῆς  
 του (430-80), δίνει τίς τελευταῖες συμβουλές του (545-82), προσ-  
 ποιεῖται μεταμέλεια ὡς πρὸς τήν ἀπόφασή του (646-92) καί χαι-  
 ρετᾷ γιὰ τελευταία φορά τόν κόσμο (815-65), ἀτοκτονεῖ. Ἡ ἀ-  
 ναγνώριση τῆς ἀξίας του ἀπό τόν Ὀδυσσεά καί ἡ ταφή του ἀπό τόν  
 Τεύκρο, παρά τή βάναιυση συμπεριφορά τῶν Ἀτρειδῶν<sup>34</sup>, φανερώνουν  
 ὅτι ὁ Αἴαντας τελικά δικαιώθηκε. Ἐπομένως ἡ ὀργή του κατά τῶν  
 ἐχθρῶν του, χωρίς νά συνιστᾷ τό κύριο ἐνδιαφέρον τῆς τραγωδίας,  
 ἔγινε ἡ αἰτία τῆς καταστροφῆς του, ἀλλά καί τῆς δόξας του<sup>35</sup>.

32. Πρβλ. 91-117, 288-94, 379-82, 384, 387-91, 835-44, 1055-6, 1411-13.

33. Πρέκει νά σημειωθεῖ ὅτι λογισμός καί τιμὴ ἦταν στήν ἠθική τῶν Ἑλλήνων  
 στενά συνυφασμένα. Ὁ Αἴας εἶναι ἡ τραγωδία, στήν ὁποία αὐτό τό θέμα  
 παρουσιάζεται μέ ἰδιαίτερη διεισδυτικότητα καί ἀποκαλυπτικότητα (βλ.  
 σχετικά MAZON, Notice, 6. Πρβλ. θουκ. I, 84, 3).

34. Πρβλ. PATIN, Sophocles, τ. 2, 31 καί LETTERS, The life and works of  
 Sophocles, 145. Ὁ Ὀδυσσεάς διαφέρει κατὰ πολύ ἀπό τόν Ὀδυσσεά τοῦ  
 φιλ. Δέν εἶναι βίαιος, ἀλλά παρασύρεται ἀπό τήν Ἀθηνα. Τό τέλος τῆς  
 τραγωδίας τόν ἀμείβει (πρβλ. LESKY, Dichtung, 188).

35. Ὁ συνδυασμός ὀργῆς καί ἀλαζονείας δέν παρατηρεῖται συχνά. Ὁ Ἀριστο-  
 τέλης (Ἡθ.Ν. 1149b, 20) καί ὁ Δημοσθένης (Κατὰ Μειδ. XXI-41) τὺς δια-  
 κρίνουν. Ἡ κερύκτιση τοῦ Αἴαντα εἶναι εἰδική: "It is his angry pride  
 which annoys men and brings on him the condemnation of the gods". (BOW-  
 RA, Soph. Tr., 28-9). Ὅμως ἡ βιαιότητα τοῦ Αἴαντα εἶναι ἐντελῶς ἐ-  
 κλεισοδιακή (55-8, 61-5), γιατί ὁ χαρακτήρας του εἶναι ὀδυσσεικῆ εὐ-  
 γενείας. Οἱ λόγοι τοῦ Τεύκρου ἐκφράζουν αὐτό θαυμάσια. Ἀλλωστε τό ὅτι  
 "ἀμαρτάνει" βαριά καί ὑποφέρει, φτάνοντας ὡς τήν αὐτοκτονία, εἶναι μία

Ὁ Ἡρακλῆς, ὡς "Τραχινίων" θυμίζει πολύ ὡς πρὸς τὴν ὀργισμένην θυμῶν Ἀλάντα, γιὰ αὐτὸς εἶναι ταχύς σὲ "ὀργισμένη" δράση καὶ βίαιος, ὅταν συναντήσῃ ἀντίδραση<sup>36</sup>. Νιώθει ἐλεύθερος νὰ ἐπιδίδεται σὲ ἐξωσυζυγικὲς περιπέτειες καὶ δὲν ἔχει νὰ ἀντιμετωπίσῃ τὴν ζήλεια τῆς Δηϊάνειρας πού εἶναι συγκαταβατικὴ, ἐπειδὴ ἀκριβῶς τὸν ἀγαπᾷ<sup>37</sup>. Ἄν αὐτὴ τοῦ στέλνῃ τὸν χιτῶνα "ἀρτίχριστον" (687) μὲ τὸ μαγικὸ φίλτρο τοῦ Νέσσου, τὸ πράττει, γιὰ ἐπιθυμῆ μὲ πάθος τὴν ἐπάνοδό του. Ἀλλὰ "ἤμαρτε χρηστὰ μωμένη" (1136). Ἐπειδὴ ὅμως ὁ Ἡρακλῆς δὲν γίνωρizei τὴν ἀλήθεια, θεωρεῖ τὴ σύζυγό του ὡς αἰτία τῆς συμφορᾶς του ἢ ὀργή του εἶναι ἀκατάσχετη (1033· πρβλ. 1117-9, 1124-5, 1137), γιὰ τὸ συζυγικὸ "δῶρημα" (758) δὲν ἦταν "κηλητήριο" (575) ἀλλὰ "θανάσιμος πέπλος" (758). Μόνο ὅταν μάθῃ ὅτι "Νέσσοσ πάλαι κένταυρος ἐξέπεισε (Δηϊάνειραν)/τοιῦδε φίλτρῳ τὸν (ἐαυτοῦ) ἐκμῆναι πόθον" (1141-2), θὰ καταλάβῃ τὴν πραγματικὴ σημασία τῶν χρησμάτων καὶ θὰ ἀναγνωρίσῃ τὴ δύναμη τοῦ πεπωμένου. Τότε μόνο θὰ πάψῃ ἡ ὀργή του, καὶ ὁ ἥρωασ ὀλοκληρωτικὰ ἠττημένος ἀπὸ τὴ Μοίρα θὰ βυθιστεῖ στὴ σιωπὴ (1259-63). Ὁ ποιητὴς, παρουσιάζοντάς τον νὰ μεταπίπτῃ στὴ "λιθοκόλλητη" σιωπὴ, θέλῃ νὰ τονίσῃ ὅτι ὁ ἄνθρωπος μπορεῖ νὰ ἀγανακτεῖ γιὰ τὴ σκληρότητα τῆς Μοίρας, δὲν μπορεῖ ὅμως νὰ τὴν ἀμφισβητεῖ<sup>38</sup>. Ἡ τραγικὴ ἱστορία τοῦ Ἡρακλῆ, αὐτοῦ τοῦ ἡμίθεου εὐεργέτη τῆς ἀνθρωπότητασ, εἶναι γεμάτη πάθος πού ἀντλεῖ τὴ σφοδρότητα του ἀπὸ παρεξηγημένες καταστάσεις καὶ δημιουργεῖ τίς κατάλληλεσ δραματικὲσ προϋποθέσεις

οὐσιαστικὴ μαρτυρία τῆς εὐγένειασ τοῦ ἥρωα, στὴ διατήρηση τῆς ὀκοίασ συνέβαλε ἡ ὄλη του "ὀργισμένη ἀντίδραση" (πρβλ. NORWOOD, Gr.Tr., 134, 136 καὶ PATIN, ὁ.π. 3). Ὁ TOURNAUD, Essai, 39, γράφῃ ὅτι τὸ πρόβλημα, πού θέτῃ ὁ Σοφοκλῆς στὸν Ἀλάντα, ὅπωσ καὶ σὲ ἄλλεσ τραγωδίασ, εἶναι: "comment vivre?".

36. Πρβλ. WEBSTER, Introduction, 68.

37. Πρβλ. 438-49, 459-67, 491-2, 543-4, 552-4. Ἄν ἡ Δηϊάνειρα φθονεῖ τὴν Ἰόλη (550-1· πρβλ. 547-9, 630-2) καὶ συγκρατεῖ μόλισ καὶ μετὰ βίασ τὴν ὀργή της, αὐτὸ εἶναι ἀπόλυτα φυσικὸ γνῶρισμα τῆς γυναικείασ ὕπαρξησ. Πρβλ. YOUNG, Women, 70 καὶ BOWRA, Soph.Tr., 147. Ὁ HOUGHTON, Deianeira, 102, ἀποκρούει τὴ γνώμη τοῦ WRIGHT (:"it is a drama of jealous wife", Gr. Literature, 229), γιὰ πιστεῖ ὅτι ὁ μελετητὴσ αὐτὸσ μὲ τὴ γνώμη του παραδέχεται καὶ τὸ ὅτι ἡ Δηϊάνειρα εἶναι αἰτία τοῦ θανάτου τοῦ Ἡρακλῆ: Πιστεῖ τελικὰ ὅτι αὐτὴ ἡ γνώμη ἔχει ἐκφραστεῖ "too hastily and with prejudice".

38. Πρβλ. MAZON, Notice, 6: "On peut s'indigner, on ne peut nier".



γιά τήν αποκάλυψη ὅτι "οὐδέν τούτων ὁ,τι μή Ζεύς" (1278).

Στήν "Ἀντιγόνη" ὁ Κρέοντας εἶναι ὁ ἀρχοντας πού θέλει νά ὑποτάξει τούς θεῖους νόμους στούς ἀνθρώπινους. Γι'αὐτό ἐρχεται σέ σύγκρουση μέ ὄλα τά πρόσωπα τοῦ δράματος, τόν Κορυφαῖο, τήν Ἀντιγόνη, τήν Ἰσμήνη, τόν Λίμονα καί τόν Τειρεσία<sup>39</sup>. Ὁστόσο δέν ἀγνοεῖ ὅτι ἡ συμπεριφορά του εἶναι ἀνίερη καί συνιστᾶ "ὑβρη" ἐναντι τῶν θεῶν<sup>40</sup>, καί γι'αὐτό ἡ ὀργή του εἶναι πάθος πού γεννιέται ἀπό τήν ἰσχυρογνωμοσύνη του. Ὁ Κρέοντας εἶναι "ἀθάδης" καί ἐξαιτίας ἀκριβῶς τῆς "ἀθάδίας" του ὀδηγεῖται τελικά στήν καταστροφή<sup>41</sup>, χωρίς νά μπορέσει νά κάμψει τό ὀνηλό φρόνημα τῆς Ἀντιγόνης<sup>42</sup>.

Ὁ Οἰδίποδας στόν "Οἶδ. Τύραννο" ἀγνοεῖ τά πάντα. Εἶναι, ὅπως ὁ Ἡρακλῆς τῶν "Τραχινίων", ἀλλά μέ ἐντελῶς διαφορετική πορεία δράσης, τραγικό θύμα τοῦ πεπωμένου. Στοιχεῖα τοῦ χαρακτήρα του εἶναι ἡ ὀξύνοια, τό ἀνήσυχο πνεῦμα καί ἡ ὀξυθυμία, καί ὄλα ἀπεργάζονται τή συντριβή του. Μέ τήν ὀξύνοιά του λύνει τό αἰνιγμα τῆς Σφίγγας καί λυτρώνει τή θήβα, ἀλλά ἔτσι ἀνοίγει τό δρόμο πρός τή δυστυχία του (440-2). Τό ἀνήσυχο πνεῦμα του τόν κάνει νά φροντίζει γιά τή χώρα του, ἀλλά καί τόν ὀδηγεῖ στήν αὐτοκαταστροφή<sup>43</sup>. Τέλος ἐξαιτίας τῆς ὀξυθυμίας του πού εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς πνευματικῆς του εὐστροφίας καί τοῦ ἀνήσυχου χαρακτήρα του (πρβλ. 617-21) συγκρούεται μέ αὐτούς πού δέν συμμερίζονται τίς ἀπόψεις του, ἀλλά μέ αὐτή τή συμπεριφορά του προετοιμάζει τήν πτώση του. Ἀπό τά τρία αὐτά στοιχεῖα δέν μποροῦμε νά διακρίνουμε ποῖο εἶναι τό περισσότερο ἐντονο στήν προ-

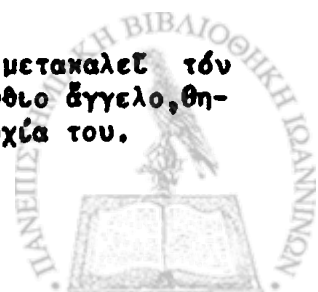
39. Ἡ CAMERER, Zorn, 17, γράφει: "Kreons Weg durch die Tragödie von der ersten Meldung des Wächters bis zur vollkommenen Selbstvernichtung am Schluss ist ein Weg mit dem Zorn". Γιὰ τή μορφή τοῦ Κρέοντα γενικῶς στό Σοφοκλῆ (Ἀντ.-Οἶδ.Τ. - Οἶδ.Κ.) βλ. PETERKIN, The Creon of Sophocles, 263-73.

40. Βλ. στ. 486-90, 658-9, 1040 κκ. "...l'excuse qu'il en donnera plus tard (1043) est en fait sans valeur" (MAZON, σελ. 90, σημ. 1).

41. Πρβλ. τό λόγο τοῦ Τειρεσία πρὸς αὐτόν: "ἀθάδία τοι σκαιότητ' ὀφλισκάνει", 1028.

42. Πρβλ. LINFORTH, Antig. and Creon, 259.

43. Ἡ ἔρευνά του (ἀποστέλλει στούς Δελφούς τόν Κρέοντα, μετακαλεῖ τόν Τειρεσία, ἐλέγχει τούς πάντες: Κρέοντα, Ἰοκάστη, Κορίνθιο ἄγγελο, θηβαῖο βοσκό, Χορό<sup>44</sup> πρβλ. 110-1) ἔχει ὡς ἀπόληξη τή δυστυχία του.



σωπικότητά του πού πραγματικά συνιστά μία έξαιρετική περίπτωση<sup>44</sup>· ο παράγοντας όμως πού συντελεί αποτελεσματικά στη δημιουργία έκρηκτικής ατμόσφαιρας με έντονη τήν τραγική ειρωνεία, είναι η όργη του Οιδίποδα<sup>45</sup>. Αύτή και στίς έξωδραματικές και στίς έξωδραματικές έκδηλώσεις της είναι η δεσπόζουσα δύναμη "ή αεί λυμαίνεται" τόν ήρωα<sup>46</sup>. Ο σκοπός όμως του Σοφοκλή σ'αύτή τήν τραγωδία δέν είναι νά παρουσιάσει τήν όργη, τήν άνησυχία και τήν όξύνοια του Οιδίποδα, αλλά νά διακηρύξει μέ τό δικό του δραματικό τρόπο τήν παλαιά λαϊκή πίστη πού και από τό Σόλωνα είχε διακηρυχθεί (Ήρόδ. Ι, 32), "μηδέν'όλβίζειν, πρίν άν/τέρμα του βίου περάση μηδέν άλγεινόν παθών" (1529-30)<sup>47</sup>.

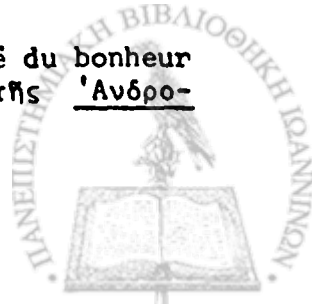
Στόν "Οιδ. επί Κολωνῶ" ο Οιδίποδας, άν και χαρακτηρίζεται από τήν ιερότητα του ίκέτη και τήν οσιότητα του προφήτη, άν και πορεύεται πρὸς τήν αποθέωσή του και τήν ανταμοιβή τῶν πόνων πού υπέφερε για τά άθέλητα άνοσιουργήματά του, έντούτοις δέν έχει αποβάλλει τόν όργίλο χαρακτήρα του. Παραμένει ὡς πρὸς αυτό ο Γ-διος, ὅπως ήταν και στόν "Οιδ. Τύραννο", έκδηλώνοντας άσυγκράτητη όργη κατά του Κρέοντα και του γιου του Πολυνείκη. Οί κατάρες, πού έκτοξεύει έναντίον τους (864-70, 1370-96), φανερώνουν τή σφοδρότητα του πάθους του. Θά πρέπει όμως νά τονιστεῖ

44. Έξαίρεση ὡς πρὸς τή δυναμικότητά του, ὄχι ὅμως και ὡς πρὸς τό ὅτι δέν ὑπόκειται στη βουλή τῆς Μούρας γιατί και αυτός, ὁ τόσο δυνατός, θά συντριβεῖ από αὐτή (Πρβλ. MAZON, Notice, 65).

45. Η CAMERER, Zorn, 51, γράφει: "Es gibt nur noch einen notwendigen Schicksals- und Opferweg des von der Gottheit ausersehenen Mannes. Und diesen Weg, den instinktsicher sein Erkennen ihn treibt, erstreitet sich Oedipus mit der Kraft seines θυμός". Πρβλ. PACK, Fate, 356: "... in the main the atmosphere of the plays is fatalistic, free will being reflected only in the "όργη" of Oedipus...". Γενικά για τήν όργη του Οιδίποδα βλ. ROSENMEYER, The wrath of Oedipus, 92-112.

46. Οιδ.Κ. 855. Οί έξωδραματικές έκδηλώσεις τῆς όργης στόν Οιδ.Τ.: α)κατά τό συμπόσιο τῆς Κορίνθου (781)· β) "πρὸς τριπλαῖς άμαξιτοῖς"(806-13). Οί έξωδραματικές: α)κατά τήν προκήρυξη πρὸς τούς Καδμείους (224-54)· β)κατά τῖς συγκρούσεις μέ τόν Τειρεσία (319-462), τόν Κρέοντα (514-630· πρβλ. 631-77), τήν Ίοκάστη (1060-1085), τό θηβαίο βοσκό (1152, 1154, 1166)· γ)κατά τήν αὐτοτύφλωσή του (1252-1279). Πρβλ. και τήν όργη τῆς Ίοκάστης, ὅταν εἰσέρχεται στά άνάκτορα για νά αὐτοκτονήσει (1241).

47. Πρβλ. BUTAYE, Les dieux et le bonheur, 97-114-La fragilité du bonheur humain 97-124. Βλ. και τό σχόλιο του STEVENS στό στ. 101 τῆς Άνδρομάχης.



ὅτι ἡ ὀργή του ἐδῶ εἶναι ἀποτέλεσμα συσσωρευμένου μίσους κατὰ τῶν δικῶν του<sup>48</sup> πού ἐπέδειξαν σκληρή συμπεριφορά πρὸς αὐτόν στό παρελθόν, ἐνῶ στόν "Οἶδ. Τύραννο" ἦταν ἀπόρροια τῆς ὀδυθμίας του. Γενικά ἡ ὀργή τοῦ Ἡρακλῆ στόν "Οἶδ. ἐπὶ Κολωνῶ, συνιστῶντας τόν συντελεστικό παράγοντα ὑλοποίησης τοῦ τραγικοῦ στοιχείου πού γεννιέται ἀπό τὴ σύμπτωση τῆς ἀφίξης τοῦ πολυπαθοῦς γέροντα στό ἄλσος τῶν Εὐμενίδων καί τῆς ἐκστρατείας τοῦ γιου του κατὰ τῆς θήβας, συμβάλλει οὐσιαστικά στή δημιουργία τῶν παθητικῶν σκηνῶν τῆς τραγωδίας, τῆς ὁποίας βέβαια ἡ οὐσία δέν εἶναι αὐτό τό ἴδιο τό πάθος, ἀλλά ἡ ἰδέα ὅτι ὁ πόνος ὀδηγεῖ τόν ἄνθρωπο στό πραγματικό του μεγαλεῖο<sup>49</sup>.

Στὴν "Ἠλέκτρα" ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα κατέχεται ἀπὸ πάθος πού δέν γνωρίζει συμβιβασμούς καί ὑποχωρήσεις<sup>50</sup>. Εἶναι ἀκαμπτη ὅπως ἡ Ἀντιγόνη, ἐνδιαφέρεται, ὅπως καί αὐτή, γιὰ τὴν οἰκογενειακὴ τῆς τιμὴ<sup>51</sup>, ἀλλὰ στὴν ψυχὴ τῆς πρυτανεύει τό μίσος, συσσωρευμένο καί διατηρημένο ἀπὸ μακροχρόνιες συμφορὲς καί ταπεινώσεις. Ἡ ἠρωίδα κινεῖ ὁλόκληρη τὴν τραγωδία πού εἶναι ἡ τραγωδία τῆς<sup>52</sup>. Ἡ κραυγὴ τῆς (πρβλ. 77, 86 κκ.) εἶναι ἡ ἐνσυνείδητη ὀργή τῆς (: "Ἐξοἶδ', οὐ λάθει μ' ὀργά", 222) πού βράζει, γιὰ νὰ ἐξεχειλίσει τὴ στιγμή τῆς ἐκδίκησης καί νὰ ἐξωτερικευθεῖ μὲ τὴν ἀμελίλικτη προσταγή: "παῖσον, εἰ σθένεις διπλῆν" (1415)<sup>53</sup>.

48. Συγκεκριμένα, τό μίσος πρὸς τοὺς γιουὺς του εἶναι ἀσκονδο. Ἔρχεται σὲ ζωερὴ ἀνείθεση μὲ τὴν ἀγάπη γιὰ τὶς θυγατέρες του. Πρβλ. BOWRA, *Soph. Tr.*, 324-5. Ὁ Κρέοντας ἀντιμετωπίζεται ὡς ἄτομο ἀπὸ τόν Οἰδίκοδα (πρβλ. τὴ βιαιότητά του: 800 κκ.) καί ὡς "κράκτορας" τῆς κατρίδας του ἀπὸ τό θησέα (πρβλ. BOWRA, ὁ.κ., 337-8). Ἡ CAMERER, *Zorn*, 91, γράφει γιὰ τὴν ὀργή τοῦ Οἶδ. στόν *Οἶδ.Κ.* "Die ὀργή" des greisen Oedipus steht in ihrer tragischen Bedeutung der Elektras nahe".

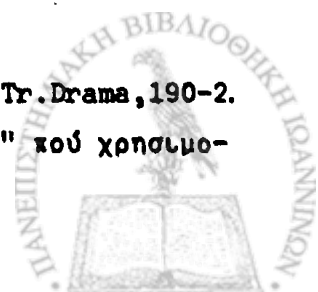
49. Πρβλ. STOESSL, *Der Oedipus in Kolonos*, 25: "Oedipus weist alle Gewalt und alle Lockung des Diesseits von sich und wird so frei für den Gang ins Jenseits". Γενικά γιὰ τόν Οἰδίκοδα βλ. καί WILAMOWITZ, *Excurses zum Oedipus des Sophokles*, 55-80. Πρβλ. καί MINOT, *Οἱ δύο Οἰδίκοδες*, 146-54.

50. Πρβλ. YOUNG, *Women*, 23, KITTO, *Soph. Dramatist-Philosopher*, 17, 22. Ὁ MAZON, *Notice*, 133, γράφει: "On la voit accroupie comme une ombre, symbole de vengeance, muette et immobile aux portes du palais d'Egisthe (818 suiv.)". Πρβλ. ALEXANDERSON, *On Soph. Electra*, 98, καί MINADEO, *Plot*, 142.

51. Στ. 395, 399. Πρβλ. 367-8, 461-3.

52. Πρβλ. MUSURILLO, *Light and Darkness*, 94, 108 καί HAIGH, *Tr. Drama*, 190-2.

53. Πρβλ. καί γιὰ τόν Ἄλγισθο στ. 1483-90. Ἔτσι ὁ "κέλεκος" πού χρῆσιμο-



Βέβαια, και ο Ορέστης διαδραματίζει σημαντικό ρόλο -φτάνει στις Μυκήνες με δική του απόφαση και όχι θεήλατος (πρβλ. 32 - 7)<sup>54</sup>, ενώνει το μίσος του με το μίσος της αδελφής του, ανταποκρίνεται στην ώθηση του Παιδαγωγού, σκοτώνει τη μητέρα του και τον Αίγισθο<sup>55</sup>, αλλά η Ηλέκτρα πού διακατέχεται από άσπονδο μίσος και άσβεστη όργη είναι η ψυχή της έκδίκησης. Αύτη κυρίως κάνει την τραγωδία να είναι η πιο άνελέητη από όλες τις τραγωδίες της άρχαιότητας<sup>56</sup>, χωρίς όμως αυτό να σημαίνει ότι ο ούσιαστικός σκοπός του ποιητή πού συνίσταται στην παράσταση της τιμωρίας των ενόχων και της λύτρωσης του οίκου των Άτρείδων από την τυραννία θυσιάζεται στο πάθος της ήρωϊδας.

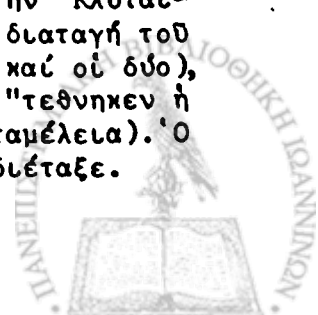
Ο "φιλοκτήτης" είναι η τραγωδία, στην οποία παρουσιάζεται ο θρίαμβος της ανθρώπινης συνείδησης και το ήρωϊκό μεγαλείο του τραγικού ήρωα. Οι Άτρείδες, ο Οδυσσεύς, ο Νεοπτόλεμος, ο Έμπορος και ο Χορός συνιστούν ένα σύνολο προσώπων πού δρουν με

κούησαν οι Ένοχοι, για να φονεύσουν τον Άγαμέμνονα "όπως δρουν υλοτόμοι" (97-9), κέφτει τώρα έναν τους. Η DALE, The El. of Sophocles, 75 (=Collected Papers, 1969, 226), γράφει για την Κλυταιμνήστρα, τον Ορέστη και την Ηλέκτρα: "The cries of Clytemnestra in the house are savagely answered by Electra in the audience's sight and hearing; the physical deed is Orestes' but the exultation which makes it real to us is Electra's".

54. Πρβλ. DUCHEMIN, Dieux et Abstractions, 74.

55. Ο ADAMS, The Soph. Orestes, 209, γράφει ότι ο Ορέστης όφείλει τη δυναμικότητά του -κού δέν την είχε ως παραδοσιακός ήρωας- στην Ηλέκτρα: "...The change in him is due to Electra". Για το ρόλο του Παιδαγωγού βλ. HOUGHTON, The Paedagogus, 3-21. Για τον Άκόλλωνα -καί τις Έρινύες- στην ΗΛ. του Σοφοκλή βλ. την καλαιά, αλλά σκουδαία μελέτη του CASE, CR, 16, 1902, 195-200.

56. Πρβλ. G. THOMSON, Η "Ηλέκτρα" του Σοφοκλή, άπ'όλες τις τραγωδίες η πιο άνελέητη, 13-4. Πρέπει να σημειωθεί ότι η διαφορά της άπό τις Χο. και την ΗΛ. του Εύριπίδη είναι σημαντική. Στις Χο. τον πρωτεύοντα ρόλο καίζει η ψυχή του Άγαμέμνονα. Γι'αυτό και ο τάφος του είναι το κύριο σκηνικό και ο μακρός κομμός (306-509) η κεντρική σκηνή. Όταν κερατώνεται ο κομμός, η δράση έκταχύνεται. Η Ηλέκτρα και ο Ορέστης είναι άδύνατα πρόσωπα. Είναι έκτελεστές του άπολλώνειου χρησμού και όργανα του νεκρού πατέρα τους. Τους ένδοιασμούς τους έξαλείφουν ο Χορός και ο Πυλάδης. Στην ΗΛ. του Εύριπίδη τά τέκνα του Άγαμέμνονα μισούν σφοδρότατα τους ένδοχους (η Ηλέκτρα προκάντων την Κλυταιμνήστρα και ο Ορέστης τον Αίγισθο), τους φονεύουν κατά διαταγή του Άκόλλωνα (τόν Αίγισθο ο Ορέστης, ένδ την Κλυταιμνήστρα και οι δύο), αλλά μετανιώνουν για τη μητροκτονία και συντρέβονται (τό "τεθνηκεν η τάλαινα;" της ΗΛ. του Σοφοκλή, στ. 1426, δέν δηλώνει μεταμέλεια). Ο Άκόλλωνας ήταν η αίτία της πράξης τους, γιατί αυτός τη διέταξε.





σκοπό να οδηγήσουν το φιλοκτήτη στην Τροία, αφού τον εξαπατήσουν. Ο Νεοπτόλεμος όμως, επειδή η φύση του χαρακτήρα του είναι άκέραιη, με την εξέλιξη του δράματος δεν είναι δυνατό να παραμείνει δέσιμος του δολεροῦ σχεδίου και γι'αυτό έπειτα από δύσνηρό έσωτερικό αγώνα, θα έρθει σε σύγκρουση με τον Όδυσσέα που ένσαρκώνει το "άδικο δίκαιο" του κράτους. Η σύγκρουση αυτή προσλαμβάνει μεγαλύτερη σημασία εξαιτίας της άκαμψίας του φιλοκτήτη<sup>57</sup>, με αποτέλεσμα την αποκάλυψη του ύψηλου φρονήματος και της ευγένειας των δύο ήρώων<sup>58</sup>. Κατά συνέπεια η όργη, που εκδηλώνουν ο Νεοπτόλεμος, ο Όδυσσέας και ο φιλοκτήτης κατά τις συγκρούσεις τους, δεν συνιστά το κύριο ένδιαφέρον της τραγωδίας, αλλά βοηθητικό μέσο αποκάλυψης της ούσίας της.



Ο Εύριπίδης, ως νατουραλιστής ζωγράφος της ζωής, παρουσιάζει τους ήρωές του να έμποροῦνται από σφοδρά πάθη, από τα όποια δεν λείπουν, όπως συνήθως συμβαίνει στον Αισχύλο και το Σοφοκλή, η φθαρτικότητα και η αποκρουστικότητα. Εκθέτει με αντικειμενικό τρόπο και χωρίς έξωραϊσμούς όλα τα έξωτερικά αποτελέσματά τους, ώστε τα πρόσωπά του να φαίνονται πραγματικά ότι υποφέρουν και φθίνουν κάτω από τη δεσποτική έξουσία των παθών. Ειδικά ως προς την όργη, εικονίζοντας τα φυσικά της συμπτώματα με ζωρές και ρεαλιστικές λεπτομέρειες, δημιουργεί τύπους της καθημερινής ζωής. Αυτό σημαίνει ότι οι ήρωες του Εύριπίδη όργίζονται για προσωπικά τους συμφέροντα και είναι κατά συνέπεια ιδιοτελείς και έγωϊστές, μή έχοντας σ'αυτές τις περιπτώσεις τίποτε το ήρωϊκό και ιδεώδες<sup>59</sup>. Θα πρέπει όμως έδω να τονιστεί ότι στο θέατρο του Εύριπίδη υπάρχουν και μορφές που με την όργισμένη συμπεριφορά τους ξεφεύγουν από το συνηθισμένο και,

57. Ο ΜΕΑΥΤΙΣ, Sophocle, 95, γράφει για την άνένδοτη στάση του φιλοκτήτη: "Comme il est dur de renoncer à une haine, une colère, une rancune mûrie par dix ans d'abandon!". Ο ΚΟΤΤ, *The Eating of the Gods*, 162, τιτλοφορεί το φιλ.: "Philoctetes, or the refusal", ενώ ο WHITMAN, Sophocles, 172 (*Tragic Endurance*): The paradox of will: Philoctetes.

58. Πρβλ. ALT, *Schicksal und φύσις im Philoktet*, 141-2. Η έκφάνεια του Ηρακλή δεν αλλάζει το συμπέρασμα αυτό, γιατί είναι έντελώς συμβατική (βλ. MAZON, *Notice*, 5. Πρβλ. και BOWRA, *Soph. Tr.*, 304-6).

59. Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 133.



μόλο· πού δέν οδηγούνται στό ὄψος τοῦ ἠρωϊκοῦ ιδεώδους, κερδίζουν ὁμως ἀμέριστη τή συμπάθειά μας.

Στήν "Ἀλκίση" ἡ σύγκρουση ἀνάμεσα στόν Ἄδμητο καί τόν Φέρητα, συνιστᾷ τήν κεντρική σκηνή ὁλόκληρου τοῦ δράματος<sup>60</sup> καί ἐκφράζει τά ἐγωϊστικά κίνητρα τῆς ὀργῆς τους<sup>61</sup>. Ἡ παθητική ἀσυνειδησία τοῦ γιου - ἔχει συνηθίσει στήν εὐτυχία, εἶναι ἀρχηγός τοῦ γένους, πιστεύει ὅτι ἡ ζωὴ τοῦ ἀνδρα ἀεῖζει περισσότερο ἀπό τῆς γυναίκα - καί ἡ κυνική εἰλικρίνεια τοῦ πατέρα - ἀποκρούει ἐπίμονα τήν ἰδέα τῆς αὐτοθυσίας - ἐκφράζουν ἔντονον ἐγωϊσμό πού τοὺς οδηγεῖ σέ διάσταση καί τοὺς κάνει νά ὀργίζονται σφοδρά<sup>62</sup>.

Στή "Μήδεια" δέν ὑπάρχει καθόλου εἰρήνη· ὑπάρχουν μόνο βία, μίσος καί ὀργή<sup>63</sup>. Τῆ δράση τῆς τραγωδίας κινεῖ ἔξολοκλήρου ἡ διάθεση τῆς Μήδειας πού μέ τήν παθολογική της ἀγάπη, μεταστραμμένα τόσο εὐκολα σέ φονική μανία, τόν ἐγωϊσμό της, τή δυναμική της θέληση, τήν ἀγριότητά της καί τή δαιμονική της δραστηριότητα, εἶναι μία βάρβαρη γυναίκα μέ τρομακτικό χαρακτήρα<sup>64</sup>. Ἡ ὀργή της δέν ὀφείλεται στήν ἀδυσώπητη μοῖρα ἢ σέ προγονική ἀρά ἢ στή βουλή τῶν θεῶν, ἀλλά εἶναι ἐπακόλουθο τῆς ἀδίστακτης συμπεριφορᾶς τοῦ συζύγου της Ἰάσονα<sup>65</sup>. Αὐτό διαπιστώνεται καθ' ὅ-

60. GRUBE, *The Dr. of Euripides*, 139.

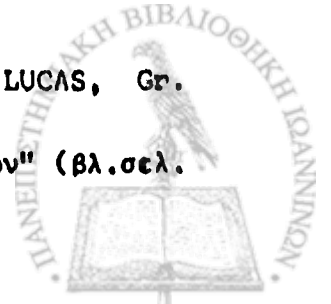
61. Πρβλ. ROMILLY, ὁ.κ., 134, NORWOOD, *Gr. Tr.*, 189. Ὁ HAIGH, *Tr. Drama*, 286, γράφει ὅτι τό κύριο ἐλάττωμα τοῦ δράματος εἶναι ὁ χαρακτήρας τοῦ Ἄδμητου. Ὁ VERRALL, *Eur. the Rationalist*, 10, ἀντίθετα θεωρεῖ ὅτι ὁ σεβασμός του γιά τοὺς ξένους ἀναπληρῶνει τό κενό, πού δημιουργεῖ ἡ συμπεριφορά του ὡς συζύγου καί γιου. Ὁ GRUBE, ὁ.κ., 129-30, βλέπει στό πρόσωπο τοῦ Ἄδμητου τό βασιλικό θεσμό, πού γιά νά ἐπιβιώσει, κρέκει αὐτός νά μὴν πεθάνει ἀντί γιά τή σύζυγό του, ἐνῶ ὁ MÉRIDIÉRIER, *Notice*, 52-3, παρακολουθώντας τό χαρακτήρα τοῦ βασιλιά τῶν φερῶν διά μέσου τοῦ δράματος, παρατηρεῖ ὅτι αὐτός τελικά ὠριμάζει καί καθαίρεται μέ τή δοκιμασία, ὥστε νά φαίνεται ὅτι εἶναι σχεδόν ἰσάξιός μέ τήν Ἀλκίση.

62. Πρέκει νά σημειωθεῖ ὅτι ὁ Ἄδμητος εἶναι καί ἀπό τή φύση του εὐόργητος: στ. 770-1, 629-72. Γιά τήν "ἠθική" τῆς τραγωδίας, ὁ SICKING, *Alceste*, 165, γράφει: "Dans son 'Alceste' Euripide a exposé les fondements des convenances morales qui réglaient les rapports entre époux, entre parents et enfants, en poussant à l'extrême les conflits qui résultent d'une morale qui sacrifierait l'individu aux intérêts de la famille".

63. Πρβλ. GRUBE, ὁ.κ., 165.

64. Βλ. σχετικά NORWOOD, *Gr. Tr.*, 197, BATES, *Euripides*, 165, LUCAS, *Gr. Poets*, 176, MÉRIDIÉRIER, *Notice*, 118-9, YOUNG, *Women*, 84.

65. Ὁ RIVIER, *Essai*, ὑποστηρίζει ὅτι τῆ Μήδεια κινεῖ ὁ "δαίμων" (βλ. σελ.

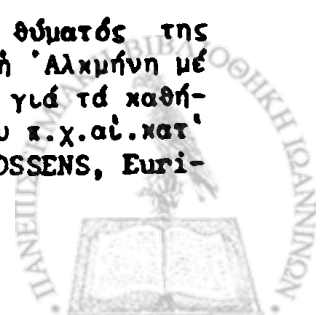


λη τήν πορεία της από τήν ἀρχή ὡς τό τέλος τῆς τραγωδίας καί σημαίνει ὅτι ἡ ὀργή της δέν εἶναι τυφλό καί ἐνέλεγκτο πάθος, ἀλλά φυσική-ἐλλογη ἀπόληξη ἀνθρώπινου ἐκδικητικοῦ μίσους μέ πρωτοφανή φοβερότητα<sup>66</sup>.

Στούς "Ἡρακλεΐδες", δράμα περιστασιακό, ὁ Εὐρυσθέας καταδιώκει, ἐπειδή τά μισεῖ, τά ὄρφανά τέκνα τοῦ Ἡρακλή. Ὅργανό του ἔχει τόν Κήρυκα πού εἶναι ὁ φορέας τῆς βίαιης ὀργῆς τοῦ κυρίου του κατά τοῦ Ἰόλαου, τοῦ χοροῦ καί τοῦ Δημοφώντα (πρβλ. 55-287)<sup>67</sup>. Ὄντας "σκαῖός" (458), ἀντιτίθεται μοιραῖα στόν Ἰόλαο καί τό Δημοφώντα πού εἶναι "σοφοὶ ἄνδρες" (458-60)<sup>68</sup> καί καταλαμβάνονται ἀπό δικαιολογημένη ὀργή (901' πρβλ. 773), ὅταν κινδυνεύουν οἱ Ἡρακλεΐδες καί ἡ τιμή τῆς πόλης τῶν Ἀθηνῶν. Ὅσο γιά τήν Ἀλκμήνη, αὐτή μέ τό ἀσπονδο μίσος της (πρβλ. 879-82) καί τήν ἐκδικητική ὀργή της (941 κκ.) κατά τοῦ Εὐρυσθέα προκαλεῖ μᾶλλον ἀποτροπιασμό παρά συμπάθεια<sup>69</sup>. Γενικά, στούς "Ἡρακλεΐδες" παρουσιάζεται ἡ σύγκρουση δύο ἀντίρροπων δυνάμε-

60-1 καί σημ. σπῆ σελ. 61, ὅπου δέν παραδέχεται τή γνώμη τοῦ ROHLFENZ, Gr. Tr., 1930, 266, σύμφωνα μέ τήν ὁμοία τήν ἠρωΐδα κινεῖ ὁ προσωπικός της δυναμισμός).

66. Πρβλ. μεταξύ τῶν τῶσων ἄλλων στίχων καί τόν 476: "Ἐσώσ' σ', ὡς Ἴσασιν Ἑλλήνων ὄσοι...", ὅπου ἡ παρήχηση τοῦ σ δηλώνει τή "συριστική" ὀργή τῆς Μήδειας κατά τοῦ Ἰάσονα. Γι' αὐτό ἡ Κορυφαία στό τέλος τοῦ ὅλου ὀργισμένου λόγου της θά τουτίσει πρὸς τόν προδότη σύζυγο: "Δεινὴ τις ὀργή καί δυσίατος κέλει" (520). Ὅτι ἡ ὀργή τῆς Μήδειας εἶναι "ἐλλογη" (ἐξουσιάζεται), διακιστῶνεται καί ἀπό τό μονόλογό της (1021 κκ.) ἡ ἀπόληξη αὐτοῦ τοῦ μονόλογου (1078-80) δέν ἀναιρεῖ, ἀλλά ἐπικυρώνει αὐτό (πρβλ. DILLER, θυμός δέ κρείσσων, εἰδ. 274-5, ὅπου οἱ στίχοι αὐτοῦ ἐρμηνεύονται ὡς μάθημα κόνου: "Es ist... ein Lernen aus Leiden-so weit können wir noch eine Verbindung zu Aischylos herstellen-ein Lernen aus Leiden, κάθει μάθος, Ag. 177"). Ὅσο γιά τήν ὀργή τοῦ Κρέοντα (271 κκ' πρβλ. 120, 455-6) καί τοῦ Ἰάσονα (γιά τά φοβερά ἔργα τῆς Μήδειας, 1293 κκ.), αὐτή ἔχει καθαρά ἀνθρώπινο χαρακτήρα.
67. Ὅταν ὁ Ἰόλαος καί ὁ Δημοφώντας ἐκφράζουν τήν ἀπέχθειά τους πρὸς τόν Κήρυκα, ἀναφέρονται καί στόν Εὐρυσθέα: στ. 52, 250' πρβλ. 284, 740-7, 851-3. Πρβλ. τούς Κήρυκες τῶν Ἰκ. τοῦ Αἰσχύλου καί τοῦ Εὐριπίδη, πού ἐκπροσωποῦν τούς Αἰγυπτίους καί τόν Κρέοντα.
68. Πρβλ. 558, 575, 879-80.
69. Σ' αὐτό συνηγορεῖ καί ἡ ἀπρεπὴ χαρά της γιά τή μοῖρα τοῦ θύματός της (HAIGH, Tr. Drama, 292). Κατά τόν NORWOOD, Gr. Tr., 204, ἡ Ἀλκμήνη μέ τήν ψυχρὴ ἀγριότητα της (1020-5) καί τίς ἐπιφυλάξεις της γιά τά καθήκοντα εὐσέβειας, ἐνσαρκώνει αὐτό πού οἱ Ἀθηναῖοι τοῦ 5ου π.χ.αἰ. κατ' ἐξοχή ἀπεχθάνονταν στό χαρακτήρα τῶν Σκαρτιατῶν' πρβλ. GOOSSENS, Euripide, 188 κκ., DELEBEQUE, Euripide, 84.



ών, της άδικης όργης τών 'Αργείων και της δίκαιης τών 'Αθηναίων<sup>70</sup>, μέ αποτέλεσμα τά δραματοποιούμενα και στην προκείμενη περίπτωση ανθρώπινα πάθη νά φανερώνουν τήν τραγική τέχνη τοϋ Εύριπίδη.

Στόν "Ίππόλυτο", βέβαια, οι άνθρωποι είναι θύματα της όργης της 'Αφροδίτης' όταν όμως όργίζονται, γίνονται και θύματα τοϋ πάθους τους. Καί ο Ίππόλυτος και η Φαίδρα και ο Θησέας, όταν αντιμετώπιζουν μία κατάσταση, πού είναι άθύνατο νά αποδεχθούν, ξεσπούν σέ όργή πού μας έπιτρέπει νά τούς χαρακτηρίσουμε "άλλόφρονες". Ο Ίππόλυτος, όταν πληροφoρείται τόν έρωτα της Φαίδρας, βγαίνει από τά άνάκτορα έξαλλος από όργή και καθυβρίζει ολόκληρο τό γυναικείο γένος (601 κκ.). Η Φαίδρα ταράσσεται για τήν άποτυχία τοϋ έγχειρήματός της και θυμώνει μέ τήν τροφή (682 κκ.)<sup>71</sup> δέν μπορεί νά υπομείνει τήν προσβολή και φοβάται τήν όργή τοϋ Ίππόλυτου (682-92), στην έπιθυμία της θέ νά διασώσει τήν τιμή τοϋ σπιτιοϋ της, τών τέκνων της και τοϋ συζύγου της (715-23) και έκδικούμενη σύγχρονα τόν άρνητή τοϋ έρωτά της (728-31), θά θέσει τέρμα στή ζωή της<sup>72</sup>. Ο Θησέας τέλος, άγνοώντας τήν αλήθεια, καταλαμβάνεται από όργή κατά τοϋ γυιοϋ του: τόν καταριέται φρικτά<sup>73</sup> και τόν έξορίζει από τή χώρα του. Δέν έχει σημασία τό ότι όλα αυτά είναι έκδηλώσεις της βουλής της Κύπριδας<sup>74</sup>. Έκείνο πού ένδιαφέρει από τήν άποψη της συμπεριφοράς τών ήρώων είναι ότι αυτοί είναι πρόσωπα καθαρά ανθρώπινα και συνεπώς, όταν όργίζονται, δέν διαφέρουν καθόλου από τούς άλλους εύριπίδειους ήρωες.

Η "Άνδρομάχη" είναι τό δράμα, στό οποιο παρουσιάζεται μέ ρεαλιστικό τρόπο τό συναίσθημα της ζηλότυπίας μέ τά άποτελέσματα του<sup>74</sup>. Η Έρμιόνη, ο πιο άπαίσιος γυναικεϊος τύπος τοϋ

70. Πρβλ. 759-62, 924-5, 926-7, 933. Πρέπει νά σημειωθεί ότι ο Εύρυςθέας, χωρίς νά παρακαλέσει γι' αυτή σωτηρία του, ένέργεια πού θά πρόσθεθε δειλία (983-5' πρβλ. 1016-7), άποκαλύπτει ότι τό μένος του κατά τών Ήρακλειδών ήταν θεήλατο-προερχόταν από τήν Ήρα (986-990).

71. Πρβλ. DODDS, *The AIGONE of Phaedra*, 102-4.

72. 887-90. Πρβλ. 895-8, 1241, 1370, 1411. Η όργή τοϋ Θησέα είναι άκατάσχετη: 900-1, 943 κκ., 983-4, 1124-5, 1413. Πρβλ. 1053-4, 1089.

73. 1400, 1402, 1403, 1414, 1416-9.

74. RIVIER, *Εσσαι*, 171.



ελληνικού θεάτρου<sup>75</sup>, και ο Μενέλαος, πρόσωπο καταστροφικό άδύνατο να λησμονηθεί<sup>76</sup>, ένοσρκώνουν την ιδιοτέλεια και τη βιαιότητα. Αντίθετα ή Ανδρομάχη και ο Πηλέας, με την όλη συμπεριφορά τους, εκφράζουν την εύγένεια και τη δικαιοσύνη<sup>77</sup>. Έτσι ή όργή, πού εκδηλώνουν τά πρόσωπα αυτά κατά τη σύγκρουσή τους, είναι ανάλογη με τη θέση, πού υπερασπίζουν. Της Έρμιόνης και του Μενέλαου είναι βίαιη και άδικη, ενώ της Ανδρομάχης και του Πηλέα έλλογη και δικαιο<sup>78</sup>. Δέν θα άπειλαμε δέ από την πραγματικότητα, αν λέγαμε ότι τό πάθος της Έρμιόνης και του Μενέλαου μοιάζει με "άγριον χείμα" πού άπειλει να καταπνίξει την Ανδρομάχη με τό γυιό της πού βρίσκει τελικά, ύστερα από τη δυναμική αντίστασή της, "εύήνεμον λιμένα" στην άμέριστη προστασία του Πηλέα<sup>79</sup>.

Στην "Έκάβη" ή άλλοτε βασίλισσα της Τροίας γίνεται μετά τό φόνο του Πολύδωρου "παναθλα" (657), "παντάλαινα" (667), "πολυπονωτάτη" (721) και "άθλιωτάτη βροτών" (811), ταυτίζεται με την ίδια τη δυστυχία (786). Έπειδή όμως ο Πολυμήστορας, με τη δολοφονία του γυιού της, άποδείχτηκε άσεβής, άπιστος, άνόσιος και άδικος (1234-5), ή Έκάβη, για να τον εκδικηθεί, θα προτιμούσε "αίωνα τον σύμπαντα δουλεύειν" (756-7). Αυτό σημαίνει ότι τό μίσος της κατά του "άπλήστου θρακός" έχει ήδη κορυφωθεί, με άπο-

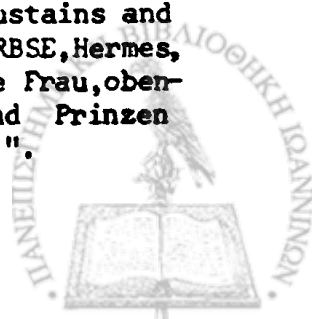
75. YOUNG, *Women*, 113. Πρβλ. BATES, *Euripides*, 19.

76. VERRALL, *Essays*, 42. Πρβλ. PATIN, τ. 1, 273-5, MÉRIDIÉRIER, *Notice*, 99.

77. Πρβλ. WEBSTER, *Tr. of Euripides*, 120. Ός προς την Ανδρομάχη ο MÉRIDIÉRIER, *Notice*, 99, γράφει ότι δέν ανταποκρίνεται στη "γλυκιά" και "άγνή" Ανδρομάχη του Ζ της Ιλιάδας.

78. Πρβλ. KAMERBEEK, *L'Andromaque*, 67: "Ici encore Euripide se montre bien tel que nous le connaissons: rempli de haine contre l'injustice, conscient de la corruption qui naît de l'injustice qui se propage".

79. 747-9. Πρβλ. 74-5, 458-9, 515-22, 537-44, 703, 730, 740-3, όπου τονίζεται ή βιαιότητα της Έρμιόνης και του Μενέλαου. Έξάλλου οι τρεις "άγώνες" του δράματος (Ανδρομάχη-Έρμιόνη, Ανδρομάχη-Μενέλαος, Μενέλαος-Πηλέας) φανερώνουν καθαρά τό χαρακτήρα των αντιπάλων. Ο JOHNSON, *Eur. Andromache*, 11, χαρακτηρίζει την τραγωδία ως μία σύγκρουση "of opposing and imponderable things, a conflict which first sustains and then destroys the equilibrium of human endurance". Πρβλ. ERBSE, *Hermes*, 94, 1966, 297: "Der wirkliche Heros unseres Dramas ist eine Frau, oben drein Barbarin und rechtlose Sklavin: Könige, Königinnen und Prinzen messen sich mit ihr und unterliegen ihrer inneren Grösse...".



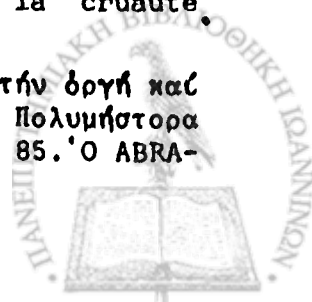
τέλεσμα ή γριά βασίλισσα νά έχει αποτινάξει τόν πόνο της καί νά έχει καταστεί, έν όνόματι τών θείων νόμων (798-805)<sup>80</sup>, "Βάκχη "Αιδου" (1077)<sup>81</sup>. Έκδήλωση αύτου του έκδικητικού μίσους της θά είναι άκριβώς ή όργή, στην όποία θά ξεσπάσει στό έσωτερικό της σκηνης κατά τών τέκνων του Πολυμήστορα καί αύτου του ίδιου, προς τόν όποιο, όταν θά έχει έξέλθει τυφλωμένος καί σπαράζοντας από τήν όδύνη, θά πει μέ τραγική είρωνεία ό "Αγαμέμνονας: "τίς δμ' έθ'ηκε τυφλόν αιμάξας κόρας, /παϊδάς τε τούσδ' έκτεινεν; "Η μέγαν χόλον/σοί καί τέκνοισιν είχεν όστις ήν άρα" (1117-9). Βέβαια, ό Εύριπίδης παρουσιάζει τήν Έκάβη στό τέλος της τραγωδίας νά ξαναπέφτει στη θλίψη καί τή δυστυχία (1287 κκ.), αλλά προηγουμένως έχει παρουσιάσει τόσο παραστατικά τή δίψα της για έκδίκηση, ώστε είναι άδύνατο μέ τήν καταστροφή του δράματος νά μή σκεπτόμαστε, έκτός από τή δύναμη του πεπρωμένου, καί τή δύναμη του ανθρώπινου πάθους. Θά μπορούσαμε νά πούμε ότι ή έκδικητική όργή της Έκάβης κατά του Πολυμήστορα είναι μία εύριπείδεια μαρτυρία ότι ή ανθρώπινη ύπαρξη δέν μπορεί νά ματαιώσει τή βουλή της άτεγκτης μοίρας, μπορεί όμως νά αντιθέσει σ'αύτή ύψηλό ήρωϊσμό<sup>82</sup>. "Η Έκάβη, ύστερα από τήν πραγματοποίηση της έκδίκησης της, άδιαφορεί για τή "χειμαρρώδη μανία" του Πολυμήστορα (1053-5, 1258) καί τήν προφητεία του (1265, 1273, 1274). "Αν ή δική της όργή, παρά τό φρικώδη χαρακτήρα της, βρήκε άπήχηση στην ψυχή τών θεατών, του Πολυμήστορα ξεχύθηκε σαν σπαρτακτική κραυγή στό κενό<sup>83</sup>.

80. Για όλο τό λόγο της Έκάβης προς τόν Αγαμέμνονα (786 - 895) καί τή σκουδαιότητά του -ένώνει τά δύο μέρη της τραγωδίας μέ τίς δύο σημασίες του: α)σημασία βασιμμένη στό Νόμο καί β)σημασία βασιμμένη στην κειθώ -βλ. KIRKWOOD, Hecuba and Νόμος, 61-8.

81. "Η άποφασιστικότητα της είναι άκαμκτη: 875 κκ. "Η έντονη χρήση προστακτικής έγκλισης (888, 889, 891, 895, 897) καί γενικά ό τόνος του διαλόγου της μέ τόν Αγαμέμνονα τό δείχνουν καθαρά.

82. "Ο "Παράδεισος" του Εύριπίδου (βλ. WEIL, Iph. ā Aulis, Notice), δηλ.οί έξοχος μορφές του θεάτρου του: "Ιφιγένεια, Πολυξένη, Μακαρία κτλ., αύτό άκριβώς φανερώνει. "Η DELCOURT (βλ. Pleiade, Notice), γράφει ότι ή "Ιφιγένεια μέ τήν αύτοθυσία της συνιστά "ce qui donne ā la cruauté des dieux le repoussoir du courage humain".

83. Πρβλ. De Ira, II, XI, 1, όκου ό Σενέκας κάνει λόγο για τήν όργή καί τό κενό, όκου αύτή πέφτει, όταν είναι άβάσιμη. Για τόν Πολυμήστορα στην τελευταία σκηνή του δράματος βλ. ROMILLY, Evolution, 85. "Ο ABRA-



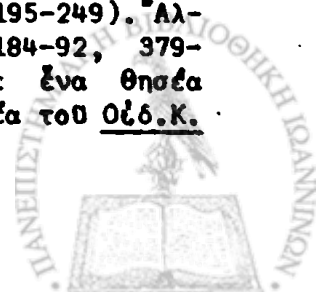
Μέ τις "Ίκέτιδες", τραγωδία περιστασιακή, ο Εὐριπίδης ἐπανέρχεται κατά κάποιο τρόπο στους "Ἡρακλείδες", γιατί, ἐνώ ἐκεῖ ὕμνησε τὴν πόλη τῶν Ἀθηνῶν γιὰ τὴ φιλοξενία της, ἐδῶ τὴν ἐξυμνεῖ γιὰ τὸ σεβασμὸ της πρὸς τοὺς νόμους τῶν νεκρῶν<sup>84</sup>. Καὶ στὰ δύο δράματα ἡ προβολὴ τῆς πόλης τῆς Παλλάδας γίνεται μὲ τὴν ὑποστήριξη αὐτῶν πού ζητοῦν τὴ βοήθειά της παρὰ τὸν κίνδυνο μιᾶς Εὐνης ἐπιδρομῆς. Στὶς "Ίκέτιδες" τὴ βοήθεια ζητοῦν ἀπὸ τὸ θησέα οἱ Ἀργεῖες μητέρες τῶν πεσόντων στὸν πόλεμο τῶν Ἑπτὰ Ἐναντίων τῶν θηβῶν. Τὸν παρακαλοῦν, μὲ τὸ στόμα Λίδρας, νὰ μεσολαβῆσει στοὺς θηβαίους, γιὰ νὰ ἀποδώσουν τοὺς νεκροὺς γιὰ ἐνταφιασμὸ. Ὁ Κήρυκας, πού οἱ θηβαῖοι στέλνουν στὸ θησέα, ἔχοντας πληροφορηθεῖ τὴν ἀφιξη τοῦ Ἀδραστοῦ μὲ τις Ἂκέτιδες στὴν Ἐλευσίνα, ἐκφράζει μὲ προκλητικὸ τρόπο τὴν ἀμετάκλητη ἀπόφασή τους. Τὸ ἀλαζονικὸ ὕφος τῶν λόγων του θά ἐξοργίσει τὸν Ἀδραστο (513), τὸν ὁποῖο θά καθουχάσει ὁ θησέας, ὁ συνετὸς καὶ δίκαιος ἀρχοντας<sup>85</sup>. Μόνον ὅταν ὁ Κήρυκας παραφερθεῖ (580), θά ἀποφασίσει, ἀλλὰ καὶ τότε χωρὶς ὀργή (581-2), νὰ ἀγωνιστεῖ. Ἐπιπλέον θά χρησιμοποιοῦν βία, μόνον ὅταν δέν πετύχει τὸν ἐρισκοπὸ του μὲ τὴν πειθῶ<sup>86</sup>. Πόση διαφορὰ ἀνάμεσα στὸ Δημοφῶντι τῶν "Ἡρακλείδων" καὶ τὸ θησέα τῶν "Ίκέτιδων" ὡς πρὸς τὰ αἰσθήματά τους! Ὁ Δημοφώντας, ὀργισμένος σηκώνει τὸ σκήπτρο τοῦ κατὰ τοῦ Κήρυκα, ὅταν αὐτὸς ἐπιχειρεῖ νὰ ἀρπάξει τοὺς ἰκέτες (Ἡρ. 269-73), ὅταν δὲ ἀναχωρεῖ ὀργισμένος καὶ ἀπειλώνοντας πόλεμο, τὸν συνοδεύει μὲ μίαν πικρὴ προστακτικὴ: "φθείρου" (284).

HAMSON, Eur. trag. of Hec., 128, γράφει γιὰ τὸ κᾶθος τῆς Ἑκάβης: "Hecuba cries for justice and revenge, and so do we. The terrible thing which we have seen cannot go unpunished...". Ὁ Ἀγαμέμνωνας ἀρνεῖται νὰ τὴ βοηθήσει. Ἀποφασίζει μόνη της. Δέν πρέπει νὰ τὴ βοηθήσει ὁ Ἀγαμέμνωνας, γιὰτί ἐδῶ ὑπάρχει κάτι τρομερὸ-φρικτὸ καὶ δέν μπορεῖ νὰ ἰκανοποιήσῃ τὸ νόμο... "But this is precisely the tragic paradox: that evil is necessary to right evil".

84. Πρβλ. τὴν Ἰκτέση: "τὸ δὲ δράμα ἐγκώμιον Ἀθηναίων". Πρβλ. καὶ ZUNTZ, The political plays, 3 κκ.

85. Πρβλ. στ. 328, 340-1, 575. Δέν θέλει νὰ βοηθήσει τὸν Ἀδραστο, γιὰτί τὸν βρίσκει ἀντιπατικὸ καὶ ἀσυνεπὴ ὡς πρὸς τὰ θεῖα (βλ. 195-249). Ἀλλωστε εἶναι ὁ ἀρχοντας μιᾶς εὐσεβοῦς καὶ δίκαιης πόλης (184-92, 379-80). Ὁ Εὐριπίδης, καθαίρωντας τὴν παράδοση, δημιούργησε ἕνα θησέα "sage et saint" (GRÉGOIRE, Notice, 87). Πρβλ. καὶ τὸ θησέα τοῦ Οὐδ.Κ. (904-6).

86. Στ. 588-90. Πρβλ. 558-60, 668-75, 723-5.



θησέας, καί όταν ακόμη ο Κήρυκας τον προκαλεί άλαζονικότατα ("Γνώσει σύ πάσχων· νύν δ'έτ'εί νεανίας", 580), δέν όργίζεται καί δέν χειρονομεϊ (581-2), καί όταν αυτός άπέρχεται άπειλητικός, δέν έκτοξεύει έναντίον του καμία ύβρη ή άρά: άπλώς, διατηρώντας τήν ψυχραιμία του πού άπορρέει από τή δικαιοσύνη του, άποδοκιμάζει τή ματαιότητα τής κούφιας ρητορείας (582-3)<sup>87</sup>. Έτσι, στις "Ίκέτιδες" ο Εύριπίδης μέ τήν παρουσίαση του ύψηλου προσώπου του θησέα, δίνει μεγαλύτερη έμφαση στο τυφλό πάθος του Κήρυκα, δηλ. του Κρέοντα καί τών θηβαίων.

Ο "Ήρακλής", είδικά στο πρώτο μέρος του, μοιάζει μέ τις "Ίκέτιδες" καί τους "Ήρακλεΐδες", γιατί τά νεαρά τέκνα του ήρωα, μέ μοναδικούς τους προστάτες τή μητέρα τους Μεγάρρα καί τον παππού τους Άμφιτρύονα, ζητούν, μάταια όμως, άσυλο στους βωμούς τών θεών, για νά σωθούν από τή μανία του τυράννου Λύκου<sup>88</sup>. Ο Άμφιτρύονας καί ο Χορός τή βιαιότητά του τήν αντιμετώπιζουν μέ άκαμπτο φρόνημα καί δίκαιη όργή (170-235, 251-74), ή Μεγάρρα δέ έπαινεϊ τους γέροντες για αυτή τήν ύψηλόφρονα συμπεριφορά τους, αλλά τους παρακαλεϊ νά μήν όργίζονται έξαιτίας της ιαί ύποστούν δεινά (275-278). Αυτό σημαίνει ότι ή σύζυγος του Ήρακλή, όσο καί άν άγανακτεϊ κατά του Λύκου, ύποκύπτει στην άνάγκη, παρασύροντας μαζί της καί τους άλλους<sup>89</sup>. Μία τέτοια πλήρη έρήμωση καί συντριβή (πρβλ. 551-61) τής οίκογένειάς του βρίκει ο Ήρακλής όταν πληροφορεϊται τά γεγονότα, ξεσπάει σέ όργή (562-82) κατά του τυράννου, τον όποιο τελικά καί φονεύει. Δέν ά αναφερθοϋμε στο δεύτερο μέρος τής τραγωδίας, όπου ο ήρωας, ταν συνέλθει από τή φονική μανία του, άγανακτεϊ καί όργίζεται κατά του πεπρωμένου του, αλλά θά προσθέσουμε άπλώς ότι ο ποιητής στο πρώτο μέρος του δράματος έπαναλαμβάνει τό γνωστό θέμα της σύγκρουσης τών ανθρώπινων παθών, πού διεγείρουν έναλλακτικά στην ψυχή τών θεατών τή συμπάθεια καί τήν αντιπάθεια.

Στις "Τρωάδες", όπως καί στην "Έκάβη", τό κεντρικό πρόσωπο είναι ή Έκάβη πού μέ τήν άλωση τής Τροίας, τήν αίχμαλωσία

87. Υπάρχει διαφορά, ως προς τό χαρακτήρα τους, μεταξύ τών δύο αρχόντων, αλλά ύπάρχει καί όμοιότητα ως προς τή στάση τους άπέναντι στους ίκέτες.

88. Πρβλ. PATIN, τ. 2, 225.

89. Στ. 282-3, 284, 307-11. Πρβλ. 312-4, 326, 436-41, 501-2.





της και τις συμφορές των παιδιών της έχει κατέβει στην κατώτατη βαθμίδα της δυστυχίας, έχει συντριβεί (795-8). Με τον έρχομό όμως του Μενέλαου και ενώ αυτός κάνει λόγο για την Έλενη<sup>90</sup>, πού οι Άχαιοί του επέτρεψαν να τη θανατώσει ή να την ξαναφέρει στην Ελλάδα, ανακτάει, σαν με έσωτερική παρόρμηση, τις δυνάμεις της και σηκώνεται άργα από τό έδαφος, όπου είχε καταπέσει. Αυτό συνιστά την προπαρασκευή της, για να μπορέσει να αντιμετωπίσει κατά τον "άγωνα" την "μυαιφονωτάτην" (881). Και τότε δεν θά άρκεστεί μόνο σε μία έπιχειρηματολογία, αλλά θά εκδηλώσει την έκδικητική όργή της κατά της "καταπτύστου" (1024)<sup>91</sup>. Βέβαια, δεν θά φτάσει στο σημείο να γίνει "Βάκιη Αιδου", όπως ή Έκάβη στην ομώνυμη τραγωδία, αλλά αυτό δεν έμποδίζει να δου- με στο πρόσωπό της τον εύριπίδειο άνθρωπο πού στη δυστυχία του δεν χάνει τον έαυτό του, αλλά κατορθώνει να βρει τη δύναμη να ύψωθεί υπερήφανος και να "κολαφίσει", αν όχι να συντρίψει, τον αίτιο της συμφοράς του, είτε συνάνθρωπός του είναι αυτός είτε τό άδυσώπητο πεπρωμένο<sup>92</sup>.

Την "Ηλέκτρα" κινεί τό μίσος, ή "ζέουσα" όργή<sup>93</sup> των τέκνων του Άγαμέμνονα έναντίον των ένόχων. Τά έγκλήματα, πού τά δύο αδέλφια θά διαπράξουν, δεν είναι συνάρτηση του άπολλώνειου χρησμού ούτε της μοίρας πού έξηγει άπλως την επάνοδο του Όρέστη, αλλά των προσωπικών τους συναισθημάτων<sup>94</sup>. Τό ότι μετανιώ-

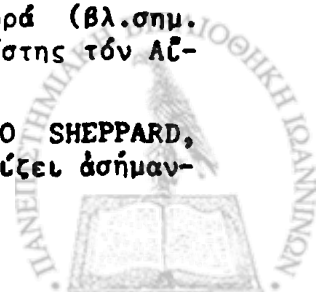
90. Τό όνομά της, έπαναλαμβανόμενο άμεσα ή έμμεσα πολλές φορές στο λόγο του Μενέλαου (860 κκ.), προκαλεεί την "ανάσταση" της Έκάβης.

91. Η κορεία της Έκάβης προς τον "όργισμένο άγώνα" της είναι: α) 860-83: "ανάσταση" β) 884-8: προσευχή γ) 890-4: τό μίσος της δ) 906-10: βρασμός κρίν από τον "άγώνα" ε) ό "όργισμένος άγώνας". Πρβλ. και 1044-5, 1049.

92. Η Έκάβη των Τρ. με τον "άγώνα" της έναντιώθηκε κατά της Έλένης, αλλά στο τέλος ξανάπεσε στην δούλη. Η προσαγωγή του πτώματος του Άστυνάκτα, ή πυρπόληση της Τροίας και ή αναχώρηση "έκί (τάλαιναν) /δούλειον άμέραν βίου" (1329-30), συμπλήρωσαν τη δυστυχία πού είχε άρχίσει με την αρχή της τραγωδίας. Πρβλ. την Έκάβη, με τη διαφορά ότι εκεί εκτίθενται τά δεινά της Μοίρας, ενώ έδω τά δεινά του πολέμου.

93. Πρβλ. Κλ. (με φόβο): "Δέδοικα.../πατρός γάρ, ως λέγουσι, θυμοῦται φόνη (1114-5" πρβλ. 222). Ηλ. (με κόπο και προσποίηση): "άλγῳ γάρ' αλλά καύσομαι θυμουμένη" (1118). Πρέπει να σημειωθεί άκόμη μία φορά (βλ. σημ. 56) ότι ή Ηλέκτρα μισε κυρίως τη μητέρα της, ενώ ό Όρέστης τον Αίγισθο. Αυτό γίνεται φανερό σε όλη την τραγωδία.

94. Όπως είναι ή ταπεινώση, ή μνησικακία, τό μίσος, ή όργή. Ο SHEPPARD, Eur. Electra, 139, πιστεύει ότι ή μνήμη του Άγαμέμνονα καίζει άσήμαν-



νουν και συντρίβονται για τη μητροκτονία είναι μία εθλωπη ά-  
πόδειξη ότι τά κίνητρα της πράξης τους ήταν καθαρά ανθρώπινα.  
'Η έκδικητική όργή τους έγινε άλογο πάθος και ξεπέρασε τά έπι-  
τρεπτά όρια, όπως άλλοτε τά είχε ξεπεράσει και η όργή της μη-  
τέρας τους<sup>95</sup>. Δέν θα ήταν δυνατό νά παρουσιαστεί παραστατικό-  
τερα άπ'ό,τι στην "Ήλέκτρα" του Εύριπίδη τό ανθρώπινο πάθος  
πού στην τυφλότητά του και τη σφοδρότητά του κορυφώνεται σε ά-  
ποτρόπαιο έγκλημα, για νά μεταπέσει ύστερα σε όδυνηρή συντριβή.

'Η "Ίφ. ή έν Ταύροις" και η "Έλένη" είναι δράματα περι-  
πετειακά και συνεπώς η όργή σ'αυτά έχει μάλλον έπεισοδιακό χα-  
ρακτήρα. 'Η υπόθεση της "Ίφ.Τ." ξετυλίγεται στη χώρα των Ταύ-  
ρων πού είναι βάρβαροι και θυσιάζουν στην "Άρτεμη όλους τους  
ξένους πού καταπλέουν εκεί. Έτσι και ο Όρέστης, φτάνοντας εκεί,  
είναι ήδη έκτεθειμένος στον κίνδυνο της φονικής όργης αυτών των  
κατοίκων<sup>96</sup>. Τό άποκορύφωμα της βάρβαρης συμπεριφοράς τους έκ-  
φράζεται μέ τό βασιλιά τους, τό θάνατα πού, έχοντας πληροφο-

---

το ρόλο στά συναισθήματα της Ήλέκτρας πού φονεύει τη μητέρα της, για-  
τί κατάστρεφε τη ζωή της. Πρβλ. RIVIER, Essai, 137-9, όπου η γνώμη του  
SHEPPARD (σημ., σελ. 138). Ο DENNISTON, Electra, XXVIII, γράφει ότι,  
ένω η Ήλέκτρα του Σοφοκλή είναι ήρωική, αλλά σύγχρονα εύγενής, στορ-  
γική και τρυφερή, ένω μισεί άσκονδα τη μητέρα της, αλλά γνωρίζει κιό-  
λας ότι κάτι τέτοιο είναι "αίσχρόν" (307-9, 616-21), η Ήλέκτρα του Εύ-  
ριπίδη είναι μία γυναίκα, στην ψυχή της όποιος η τρυφερότητα έχει νε-  
κρωθεί άπόλυτα. Ο WEBSTER, Tr. of Euripides, 149, θεωρεί ως κινήτη-  
ρια δύναμη της τραγωδίας τό μένος της Ήλέκτρας κατά της μητέρας της  
και του Αίγισθου, γιατί αυτό ένδυναμώνει τον Όρέστη, σε αντίθεση προς  
τίς Χο. του Αίσχύλου, όπου τό ρόλο αυτό παίξει, στην κρίσιμη στιγμή,  
ο Πυλάδης ύκενθυμίζοντας τό χρησμό. Για την Ήλ. του Εύριπίδη βλ. έπί-  
σης, έκτός άπό τά άλλα πολλά πού έχουν γραφεί, και τά άρθρα των: STEI-  
GER, Philologus, 56, 1897, 561-600, ENGLAND, CR, 40, 1926, 97-104 και  
STOESSL, RhM. 99, 1956, 47-92.

95. Κλ.: "Όζμοι τάλαινα των έμων βουλευμάτων' /ώς μάλλον η χρήν ηλασ' εις  
όργήν κόσει" (1109-10' πρβλ. 1182-4).
96. 'Η διήγηση του Βουκόλου προς την Ίφιγένεια για τον τρόπο σύλληψης των  
θυμάτων αφήνει νά νοηθεί ο κίνδυνος αυτός (260 κκ.). Πρβλ. και τη δι-  
ήγηση του Άγγελιοφόρου για την άπόδραση των ξένων και τη συμπλοκή των  
βαρβάρων μέ αυτούς και πρὸς ναύτες τους (1327 κκ.). Έξαίρεση στην ό-  
λη αυτή βαρβαρική άτμόσφαιρα αποτελεί η Ίφιγένεια, αλλά και αυτή κατά  
ένα μέρος. Γιατί δέν είναι μόνο τρυφερή, αλλά και σκληρή ταυτόχρονα,  
δέν είναι μόνο Έλληνίδα, αλλά και βάρβαρη. Αυτό άποδεικνύεται άπό τό  
συγκινητικό μονόλογό της (344 κκ.), πού κατανόησε πλήρως ο μέγας ζω-  
γράφος Τιμόμαχος, όταν πέτυχε νά ζωγραφίσει "τόν ολκτον και την μανί-  
αν" στο βλέμμα της Ίφιγένειας. Πρβλ. Πλύν., XXXIV, 136 και Παλ. Άνθ.,  
IV, 128. Βλ. σχετικά GREGOIRE, Notice, 110-11 (βλ. και παρούσα έργα-  
σία, κεφ. 2, σημ. 29).



ρηθεί την απόδραση των ξένων με την Ίφιγένεια, γίνεται εξαλλοσ από την όργή του και διατάσσει την καταδίωξή τους (1422 κκ.). θά πάψει νά είναι όργισμένος και θά σταματήσει την καταδίωξη, μόνο όταν άκούσει την Άθηνά νά του λέει: "Πάσαι διώκων .../ Πεπρωμένος γάρ θεσφότοισι λοξίου/δεϋρ'ήλθ' όρέστης.../...μή θυμού, θόας/... τό γάρ χρεών σοϋ τε και θεών κρατεϋ"<sup>97</sup>. Όσον άφορά στην υπόθεση της "Ελένης", αυτή διαδραματίζεται στη θάρο της Αίγυπτου, της όποιας οι κάτοικοι δέν φαίνονται τόσο βάρβαροι, όσο οι Ταϋροι"<sup>98</sup>. Η Ελένη, σύμβολο κάλλους αλλά και συζυγικής άφοσίωσης, υποφέρει τά δεινά της μόρας πού έκπροσωπείται από τή φθονερή θεά Ήρα. δέν ένδίδεί στό θεοκλύμενο πού ένσαρκώνει τό πάθος και τή βιαιότητα"<sup>99</sup>. Άπό αυτή τή ζωγή αντίθεση προκύπτει ό εύριπίδειος τόνοσ του δράματος πού κορυφώνεται από την πλευρά του θεοκλύμενου, όταν ό άγγελιοφόρος φέρνει την είδηση ότι η Ελένη "βέβηκ' έξω χθονός" (1515). Λυσσαλέα είναι η όργή του Αύγύπτιου δεσπότη και άμετάκλητη η άπόφασή του νά θανατώσει την άδελφή του θεονόη πού συνέργησε στό σχέδιο της απόδρασης των ξένων (1621 κκ.). Μόνο οι Διόσκουροι θά πραινουν τό πάθος του, όπως η Άθηνά πραιννε τό πάθος του θάνατα, λέγοντας: "έπίσχεσ όργάς αίσιν ούκ όρθώσ φέρη,/θεοκλύμενε.../ού γάρ πεπρωμένοισι όργίση γάμοις,/ούδ'... άδικεϊ σ'άδελφή θεονόη..."<sup>100</sup>. Έτσι, στά δύο παραπάνω δράματα η όργή δέν έχει βαθιές ρίζες, όπως π.χ. στη "Μήδεια" ή την "Ηλέκτρα", αλλά έκδηλώνεται έπεισοδιακά, χωρίς όμως αυτό νά σημαίνει και κάμψη του ποιητή ως προς τό νά ζωγραφίζει έντονα τόν κόσμο της ανθρώπινης ψυχής.

Στίς "Φοίνισσες" ό Εύριπίδης συγκέντρωσε ύλη, πού οι άλλοι Τραγικοί πραγματεύτηκαν σε περισσότερες τραγωδίες<sup>101</sup>. Τόν πυρή-

97. Στ. 1437-9, 1474, 1486.

98. Ό Πρωτέας ήταν συνετός και εύσεβής (9-10). Η θεονόη "τά θετα.../τά τ'όντα και μέλλοντα πάντ'ήκιστατο" (13-4' πρβλ. 998 κκ.). Η Γριά όργίζεται κατά του Μενέλαου, του "ναυαγοϋ ξένου" (437 κκ.), γιατί έκτελει τύς έντολές του δεσπότη της θεοκλύμενου. Κατά τή συμπλοκή στό πλοιο, σύμφωνα με τή διήγηση του δεύτερου Άγγελιοφόρου (1526 κκ.), βύβαιοι άποδεικνύονται μάλλον οι Έλληνες παρά οι Αίγύπτιοι.

99. Στ. 62-3, 314, 468, 477-8.

100. Στ. 1642 κκ. Πρβλ. 1636, 1660-1, 1681.

101. Π.χ. Αίσχύλου Οιδιπόδεια, Σοφοκλή Οιδ.Τ., Άντ., Οιδ.Κ. Ό έδιος δέ ό Εύριπίδης πρίν από τύς Φοίνισσες είχε αναφερθεί στό μύθο των Λαβδακι-



να όμως της υπόθεσης βρήκε στους "Ἐπτά ἐπί θήβας" τοῦ Αἰσχύλου. Ὅσον ἀφορᾷ στό θέμα της ὀργῆς, τό συνυφαίνει κυρίως μέ τίς σχέσεις τῶν δύο ἀντιπάλων ἀδελφῶν. Βέβαια, ἐπαναλαμβάνει πολλές φορές ὅτι τήν τραγωδία κινοῦν οἱ θεοί<sup>102</sup>, ὀργισμένοι γιά τήν παρανομία τοῦ Λαΐου (πρβλ. 17 κκ.), ἀλλά δέν πιστεύει, ὅπως ὁ Αἰσχύλος, στό κληρονομικό κακό. Παρουσιάζει τά τέκνα τοῦ Οἰδίποδα νά ἀλληλοφονεῦνται ἐξαιτίας ὄχι τόσο της πατρικῆς ἀρᾶς (63-8), ὅσο κυρίως τοῦ προσωπικοῦ τους πάθους. Θά πρέπει όμως νά τονιστεῖ ὅτι οἱ δύο ἀδελφοί διακρίνονται καθαρά ὁ ἕνας ἀπό τόν ἄλλο. Ὁ Πολυνείκης ὠθεῖται, παρά τή θέλησή του, στό ἐγκλημα, ἐνῶ ὁ Ἐτεοκλῆς πορεύεται πρὸς αὐτό τυφλωμένος ἀπό φιλοδοξία πού ἔχει ὑψωθεῖ στήν ψυχή του σέ θρησκεία<sup>103</sup>. Ὁ Πολυνείκης, ὑπακούοντας στή φωνή τοῦ καθήκοντος, συμπεριφέρεται διαλλακτικά (357 κκ., 469 κκ.), μέ ἀποτέλεσμα ἡ Κορυφαία νά τόν χαρακτηρίσει συνετό (498), ἐνῶ ὁ Ἐτεοκλῆς, ἐπιθυμώντας ἐντονα νά διατηρήσει τήν ἐξουσία, δείχνεται ἀδιάλλακτος καί μιλάει μέ ἐμπάθεια (446 κκ.), ὥστε νά χαρακτηριστεῖ ἀπό τήν Κορυφαία ἐπιθετικός καί ἀδικός (526-7). Ἀποτέλεσμα αὐτῆς της ζωῆς ἀντίθεσης μεταξύ τους εἶναι ἡ ἐκρηξη της ὀργῆς τους (588-637) καί ἡ δέυση ἔτσι τοῦ δραματικοῦ κλίματος. Μάταια ἡ Ἰοκάστη προσπαθεῖ νά συμφιλιώσει τούς γιούς της, πού τούς περιμένει ὁ θάνατος. Τό πάθος τους τώρα ἔχει ἀποκτήσει τέτοια ἐγκληματική σφοδρότητα, ὥστε δέν ἐπιτρέπει σ'αὐτούς νά ἀκούσουν τήν κραυγή της μητέρας τους: "Μέθετον τό λίαν, μέθετον' ἀμαθία δυοῖν / ἐς ταυθ' ὅταν μόλητον, ἐχθιστον κακόν"<sup>104</sup>. Ἐτσι, τυφλωμένοι ὄχι ἀπό τή μοίρα, ἀλλά ἀπό τήν ὀργή τους, θά ὀδηγηθοῦν στόν ὄλεθρο<sup>105</sup>.

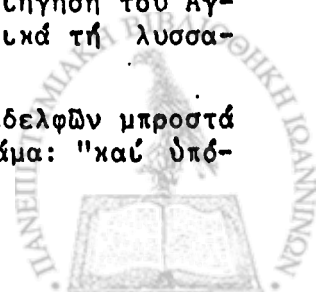
ὁὖν μέ τίς τραγωδίαις Ἰκέτιδες, Οἰδίπους καί Ἀντιγόνη. Γιά τό ὑλικό, πού χρησιμοποίησε ὁ ποιητής σ' αὐτό τό δράμα του, ἔχουν γραφεῖ πολλά. Πλήρη θεώρηση τοῦ θέματος βλ. PEARSON, Euripides, The Phoenissae, Cambridge, 1909, MÉRIDIÉ, Notice καί ZIELINSKI, Mnemosyne, 52, 1924, 189-205.

102. Στ. 379, 382, 412-4, 431, 867 κκ., 1579-81, 1762-3' πρβλ. 41-4, 53-4.

103. Πρβλ. 469-96, 524-5, 531-5, 549-51. Βλ. σχετική σύγκριση στόν NORWOOD, Gr. Tr., 268.

104. Στ. 584-5. Πρβλ. 460-4. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι καί ἡ διήγηση τοῦ Ἀγγελιοφόρου γιά τή μονομαχία τους ἐκφράζει πολύ παραστατικά τή λυσσαλέα ὀργή τους (1356 κκ.).

105. Στήν Ἰκθύση, ὅπως εἶναι γνωστό, ἡ συνάντηση τῶν δύο ἀδελφῶν μπροστά στή μητέρα τους χαρακτηρίζεται ὡς ἀσήμαντη γιά τό δράμα: "καί ὑπό-



Ὁ "Ὀρέστης" εἶναι δράμα κατ'έξοχὴν ψυχολογικό<sup>106</sup>. Ὄταν ὁ Μενέλαος ρωτᾷ τὸν ἀνεψιὸ του ποῖά εἶναι ἡ "νόσος" ποῦ τὸν ταλαιπωρεῖ αὐτὸς ἀπαντᾷ: "Ἡ σύνεσις, ὅτι σύννοιδα δεῖν' εἰργασμένος" (396). Τὰ δεινὰ αὐτὰ εἶναι ἡ μητροκτονία ποῦ, ἂν καὶ διαπράχθηκε κατὰ προτροπὴ τοῦ 'Απόλλωνα<sup>107</sup>, κατέστησε τὸ μητροκτόνο ἀντικείμενο καθολικῆς ὀργῆς. Ἡ ψυχὴ τῆς Κλυταιμνήστρας, οἱ Ἐρινύες, οἱ τύφεις, ὁ Τυνδάρεως, οἱ συγκεκριμένοι πολῖτες, ἡ πόλη ὀλόκληρη, "ἅπαντες"<sup>108</sup> ἔχουν γίνει ἐχθροὶ τοῦ γιου τοῦ 'Αγαμέμνονα ποῦ ἔχει φτάσει "συμπορίας εἰς τοῦσχατον" (447' πρβλ. 1-3). Ἄλλὰ ὅπως ἡ Ἐκάβη στὴν ὁμώνυμη τραγωδία καὶ τὶς "Τρῶαδες" ἀναγεννιέται ἀπὸ τὴ συντριβὴ τῆς καὶ "καθαίνει" εἶφος καὶ λόγο, ἔτσι καὶ ὁ Ὀρέστης ἐδῶ ἀναγεννιέται ἀπὸ τὴν ὀδύνη του ("ἔκτον δέ δὴ τὸδ' ἡμαρ.../...οὔτε σῖτα διὰ δέρης ἐδέξατο", 39-41) καὶ ἀπὸ πάσχον πρόσωπο γίνεται δραστήριος φορέας τῆς ἐκδί-

σκουδός Πολυνεΐκης οὐδενός ἔνεκα παραγίγνεται" (Πρβλ. καὶ SCHMID, Geschichte, 1, 3 (1940), 582: "Diese Szene wirkt, da sie keine Folgen in der Handlung ergibt, als Emblem". Ὅμως ἡ σκηνὴ αὐτὴ εἶναι τόσο δυνατὴ καὶ τόσο σημαντικὴ, ὥστε λειτουργεῖ ὡς σύνδεση τῶν προηγούμενων καὶ τῶν ἐπομένων. Βλ. σχετικὰ τὶς σωστὲς παρατηρήσεις τοῦ ERBSE, Philologus, 110, 1966, 2.

106. Πρβλ. LESKY, Zum Orestes, 41.

107. Στ. 28-31, 416, 591-6. Πρέπει νὰ σημειωθεῖ ὅτι στὸ φόνου συνέργησαν ἡ Ἥλέκτρα καὶ ὁ Πυλάδης (32-3). Ὁ Εὐρύκιδης τονίζει μᾶλλον τὰ ἀνθρώπινα κίνητρα κατὰ τὸ δίκιο τῆς θεήλατης πράξης. Ἀναφέροντας τὸ ἔγκλημα στὸν Ἀπόλλωνα, ἀκολουθεῖ τὴν παράδοση, τὴν ὁποῖα ὅμως "διορθώνει" μὲ τὴν ἐπακόλουθη κατάσταση τοῦ ἡρώα του. Ἄς μὴ λησμονοῦμε ἀκόμη τὸ ρόλο τῆς Ἥλέκτρας στὸ δράμα: Ἦταν ἡ ὀριστικὴ αἰτία τῆς συντριβῆς τοῦ Ὀρέστη, εἶναι δηκτικὴ, στυγερὴ -τρυφερὴ μόνο γιὰ τὸν ἀδελφὸ τῆς. Ἡ κικρία τῆς εἶναι μία "narrow viperishness" (NORWOOD, Gr. Tr., 273).

108. Στ. 30. Περιττό νὰ τονιστεῖ ὅτι ἡ ψυχὴ τῆς Κλυταιμνήστρας καὶ οἱ Ἐρινύες ἐκφράζουν τὶς τύφεις τοῦ Ὀρέστη (πρβλ. στ. 36-7, 255-7, 259, 396, 398-400, 408, 423, 531-2, 845. Πρβλ. TOUTAIN, L'évolution de la conception des Erinyes, 453: "De la mythologie nous sommes passés à la psychologie et à la morale"). Ὁ Τυνδάρεως ὀργίζεται κατὰ τοῦ Ὀρέστη (607 κκ.), ὄχι γιὰτὶ κάσχει ἐξαιτίας τοῦ φόνου τῆς θυγατέρας του Κλυταιμνήστρας (μισεῖ τὶς θυγατέρες του γιὰ τὴ συμπεριφορὰ τους: 498, 505, 518, 520-1, 538, 540-1), ἀλλὰ γιὰτὶ ἀποδοκιμάζει τὴν "bestialité sanguinaire" (512-17, 523-5' πρβλ. 494-5, 500-3, 508-11, 539. Βλ. WILL, Tyndareus in the Orestes, SO, 37, 1961, 98). Ἔτσι δικαιολογεῖται καὶ ἡ ὀργὴ του κατὰ τοῦ Μενέλαου (πρβλ. 490), ποῦ τὸν ἀπειλεῖ δύο φορές (536-7, 625-6' πρβλ. 623). Γιὰ τοὺς συγκεκριμένους κολύτες βλ. στ. 432-6, ἐνῶ γιὰ τὴν πόλη ὀλόκληρη: 428, 442, 444, 446, 759-62.



κησης. Ὀργίζεται κατά τοῦ Μενέλαου γιά τήν ἀδράνειά του (717 κκ.), ἀπολογεῖται στήν ἐκκλησία τοῦ δήμου, ἐξασφαλίζει μέ τήν πειθῶ ἀντί δημόλευστο θάνατο ἐνδοξη αὐτοκτονία (946 κκ.), ἐνώνει τίς δυνάμεις του μέ τίς δυνάμεις τῆς Ἡλέκτρας καί τοῦ Πυλάδου<sup>109</sup> καί, "ὄργην Μενέλεω ποιούμενος" (1630), ρίχεται στόν "περὶ ζωῆς ἀγῶνα" (1244-5)<sup>110</sup>. Τό ὅτι στό τέλος τῆς τραγωδίας, μέ τήν ἐπιφάνεια τοῦ Ἀπόλλωνα, ὅλοιπραΰνουν τήν ὄργή τους, παύουν νά ἔχουν "λήμα τεθηγμένον" (πρβλ. 1625 κκ.), αὐτό δέν σημαίνει ὅτι ἀποβάλλουν τόν ἀνθρώπινο χαρακτήρα τους μέ ὅλες τίς ἐκφάνσεις του -πάθη, λάθη, ἀρετές-, ἀλλά ἀντίθετα ὅτι φτάνουν νά ἐννοήσουν τήν Ἀνάγκη καί νά ὑπακούσουν σ'αὐτή (πρβλ. 1679, 1680) μόνο μέ αὐτόν- τό χαρακτήρα τους.

Ἡ "Ἰφιγένεια ἢ ἐν Αὐλίδι" εἶναι καθαρά ψυχολογικό δράμα. Ὅσον ἀφορᾷ στήν ὄργη, αὐτή ἐκδηλώνεται -ὅπου ἐκδηλώνεται- ὡς συνέπεια προηγούμενου κατάλληλου ψυχολογικοῦ κλίματος. Ὁ Μενέλαος ὀργίζεται ἐναντίον τοῦ ἀδελφοῦ του Ἀγαμέμνονα<sup>111</sup>, γιάτί μέ τήν ἀνακλητική ἐπιστολή τοῦ τελευταίου ἔχει πληγωθεῖ ὁ "δειλός ἐγωῖσμός" του. Τί εἶναι ὁ Μενέλαος; Εἶναι ἕνας ἀπατημένος σύζυγος πού σκέπτεται μόνο τούς ἔρωτες του<sup>112</sup>. Καί ἐπειδή ἡ ἀπόφαση τοῦ Ἀγαμέμνονα νά ἀνακαλέσει τήν ἐπιστολή του γιά τόν ἐρχομό τῆς Ἰφιγένειας στήν Αὐλίδα τόν ἔχει ταραξεί, "δεινά φύσῃ αἱματηρόν ὄμμ' ἔχων" (381)<sup>113</sup>. Ἡ κλυταιμνήστρα ἀπό πολὺν και-

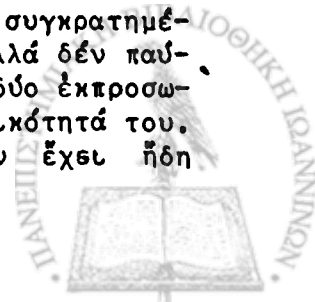
109. Ὁ Πυλάδης προτείνει τό σχέδιο δολοφονίας τῆς Ἑλένης γιά ἐκδίκηση κατὰ τοῦ Μενέλαου (1105) καί ἡ Ἡλέκτρα τό σχέδιο "περὶ Ἑρμιόνης" (1177 κκ.). Ὁ στ. 1069 εἶναι ἕνας στίχος-"ἄξων" τῆς δραματικῆς ἐξέλιξης.

110. Πρβλ. 779, 797, 847, 878, 1034. Ἀπό αὐτή τήν ἀποψη κρίνοντας τό δράμα ὁ RIVIER (Essai, 141), λέει ὅτι ὁ σκοπός τοῦ ποιητῆ ἦταν νά παρουσιάσει τόν ἀγῶνα "περὶ ζωῆς" τῶν τριῶν ἐγκαταλειμμένων ὑπάρξεων μέσα σέ μία ἐχθρική πόλη. Γι' αὐτό καί τό χαρακτηρίζει ὡς περιπέτεια "momentenée et romanesque". "Um ihr Leben aus ihrer Not und Verlassenheit", γράφει ὁ LESKY, Zum Orestes, ὁ.π. (βλ. καί RIVIER, ὁ.π. σημείωση), ἀναφερόμενος στή διατριβή τοῦ KRIEG, De Euripidis Oreste, Halle, 1934.

111. Εἰσέρχεται φιλονικώντας μέ τόν Πρεσβύτεν: 304 κκ.

112. Στ. 385 κκ. Πρβλ. ROMILLY, Tragédie, 136.

113. Ὁ Ἀγαμέμνονας ἀπαντᾷ βέβαια στόν ὀργισμένο ἀδελφό του συγκρατημένα: "μή λίαν ἄνω βλέφαρα πρὸς τάναιδές ἀγαγῶν" (378-9), ἀλλά δέν παύει νά εἶναι ἡ ἐνσάρκωση τῆς φιλοδοξίας (337 κκ.). Καί οἱ δύο ἐκπροσωποῦν τό μυστικό πρόσωπο τοῦ πολέμου καί τῆ σκληρῆ πραγματικότητά του. Ὅταν μεταστρέφονται, εἶναι πολὺ ἀργά: ὁ Ἀγαμέμνονας ὅταν ἔχει ἤδη



ρό δέν ἀγαπάει τό σύζυγό της<sup>114</sup>, πρὸς τόν ὁποῖο τώρα, ἔξαιτίας τῆς παράλογης ἀπόφασής του νά σφάξει μέ δόλο τήν κόρη της (898, 1456, 1457), ἐκφράζει κατάδηλα τήν ἀγανάκτηση καί τήν ὀργή της (1146 κκ.). Ἀποδέχεται τήν αὐτοθυσία τῆς Ἴφιγένειας (1445), ἀλλά στό τέλος δέν πιστεύει στό θαῦμα (1615-8). Ἐνώ δλοι χαίρονται γι' αὐτό, καί ὁ Κάλχας (1590) καί ὁ θύτης καί ὁ στρατός (1584) καί ὁ Ἀγαμέμνωνας (1604, 1621) καί ὁ Ἀγγελιοφόρος, (1537-8, 1607-9) καί ὁ Χορός (1613-4, 1627-9), αὕτη βυθίζεται στή σιωπή (1618 κκ.), καί θά ἐπιστρέψει στίς Μυκῆνες, ὅπου μέ ἐκδικητικό δόλο καί φονική ὀργή θά περιμένει τό δόλιο φονιά τῆς κόρης της<sup>115</sup>. Ὅσο γιά τόν Ἀχιλλέα, αὐτός ὀργίζεται κατά τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἐπειδή τόν πρόσβαλε μέ τό νά χρησιμοποιοῦσε τό ὄνομά του ὡς δόλο γιά νά φέρει τήν Ἴφιγένεια στήν Αὐλίδα<sup>116</sup>, ἀπό γενναιοψυχία δέ ἀφοσιώνεται στήν ὑπεράσπιση τῆς ἀθάνας κόρης<sup>117</sup>. Ὁ Εὐριπίδης λοιπόν στήν προκείμενη τραγωδία παρουσιάζει τήν ὀργή ὡς ἀποτέλεσμα προηγούμενων ψυχολογικῶν δεδομένων καί προσωπικῶν βιωμάτων.

Ὁ "Ρῆσος" δέν ἔχει τό πάθος τῶν ἄλλων τραγωδιῶν, ἀλλά δέν ὀστερεῖ στή δραματική παρουσίαση τῶν χαρακτήρων<sup>118</sup>. Ὁ ἀρχηγός

---

ὕποσυνείδητα κελστεῖ ὅτι ἡ δεύτερη ἐπιστολή του δέν θά τελεσφορήσει καί ὁ Μενέλαος ὅταν ἡ Ἴφιγένεια ἔχει ἤδη φθάσει στήν Αὐλίδα καί ὁ Κάλχας μέ τόν Ὀδυσσεά κρατοῦν "δέσμιον" τό θῦμα τους (βλ. σχετικά DELCOURT-CUVERS, Pleiade, Notice. Πρβλ. ROMILLY, Tragédie, 136).

114. Στ. 1149. Πρβλ. 739-40, 749-50, 1012, 1014.

115. Πρβλ. στ. 1182 (Κλ. πρὸς Ἀγ.): "δεξόμεθα δέξιν ἦν σε δέξασθαι χρεῶν" καί 1455 (Κλ. πρὸς Ἴφ.): "δεινούς ἀγῶνας διὰ σέ δεε κείνον δραμεῖν".

116. Πρβλ. 897, 899, 919 κκ.

117. Προτοῦ ὅμως χρησιμοποίησε βία, συμβουλεύει τήν Κλυταιμνήστρα νά καταφύγει στήν παράκληση καί τήν κειθῶ. θά ἀγωνιστεῖ, θά ἐγκαταλειφθεῖ ἀπό τοὺς στρατιῶτες του, θά ἐπιμεῖνει. θά ὑποχωρήσει μόνον ὅταν ἡ Ἴφιγένεια ἀποφασίσει νά αὐτοθυσιαστεῖ, ἀλλά καί τότε θά τήν ἀκολουθήσει στό βωμό (βλ. PATIN, τ. 1, 27, ROUSSEL, Le rôle d'Achille, 234-50).

118. Ὁ Ρῆσος ἔχει πολλὰ ἐκτικά στοιχεῖα - ἡ ὑπόθεσή του βασίζεται στή Δολώνεια (Κ) τῆς Ἰλιάδας. Τό πρόσωπο τοῦ Ἑκτορα καί μόνον, ἂν καί ὀμηρικό ὡς πρὸς τήν πίστη του στή θεῖα εὐνοια (στ. 52 κκ., εἶδ. 56-64, 100-4· πρβλ. θ 173 κκ., 185 κκ., 497 κκ., Μ 231 κκ., Ν 824 κκ.: βλ. σχετικά RITCHIE, The authenticity of the Rhesus, 98), μπορεῖ νά ἐγγυηθεῖ τή δραματικότητα τοῦ ἔργου. Γιά τή γνησιότητα τοῦ δράματος ἔχουν γραφεῖ πολλά, μέ ἀρχή τόν SCALIGER (Leyde, 1600), γιά νά μὴν ἀναφέρουμε τήν Ἰπόθεση (:"Τοῦτο τό δράμα ἐνιοι νόθον ὑπενόησαν ὡς οὐκ ὄν Εὐριπίδου" τόν γάρ Σοφοκλεῖον μᾶλλον ὑποφαίνει χαρακτήρα". Πρβλ. MIERON, The soph. character of the Rhesus, 377, ὅπου τонуζεται ὅτι, ἂν καί ἡ

του θρακικού στρατού είναι σύμμαχος της Τροίας, "ὅς εἰ διοίσει νύκτα τήνδ' ἔς αὐριον, / οὔτε σφ' Ἀχιλλεύς οὐτ' ἄν Αἴαντος δόρυ / μή πάντα πέρσαι ναύσταθμ' Ἀργείων σχέθοι" (600-2). Ἐπειδὴ ὅμως ἐνσαρκώνει τὴν ἀλαζονεία, θα τιμωρηθεῖ μὲ φορικτὸ θάνατο ἀπὸ τὴν Ἀθηναί<sup>119</sup>. Ὁ Ἔκτορας εἶναι ὁ πραγματικὸς ἡγέτης, τοῦ ὁποῦ τοῦ ὑψηλοῦ φρόνημα διαπιστώνουμε ἀπὸ τὴν πρώτη ὡς τὴν τελευταία σκηνὴ τῆς τραγωδίας<sup>120</sup>. Ὀργίζεται κατὰ τῶν φρουρῶν τῆς πόλης (808 κκ.), ὄχι ἐπειδὴ κατέχεται ἀπὸ τυφλὸ πάθος, ἀλλὰ ἐπειδὴ ἔχει πατριωτικὴ συνείδηση. Ἡ ὀργή του δὲν ἐξουσιάζει τὸ λόγο του, ἀλλὰ ἐξουσιάζεται ἀπὸ αὐτόν, ὁ χαρακτήρας του δὲν εἶναι ἐνστικτώδης καὶ βίαιος, ἀλλὰ συνετὸς καὶ ὑπεύθυνος. Ἀπόδειξη γι' αὐτὸ εἶναι ὅτι, ὅταν οἱ φρουροί, δηλ. ὁ χορὸς, προβάλλουν τὴν ἀθωότητά τους ("μή μοι/κότον, ὦ ἄνα, θῆς' ἀνάτιος γάρ/... ἔγωγε πάντων" 827-9) καὶ ὁ πληγωμένος Ἡνίοχος τοῦ καταλογίζει τὴν εὐθύνη τῆς σφαγῆς (835 κκ.), ἡ συμπεριφορὰ του χαρακτηρίζεται ἀπὸ ἀξιοθαύμαστη αὐτοσυγκράτηση<sup>121</sup>. Ἔτσι, ὁ "Ρῆσος" δὲν εἶναι ὅπως οἱ ἄλλες τραγωδίαι τοῦ Εὐριπίδη, στίς ὁποῖες τὰ ἀνθρώπινα πάθη καὶ οἱ συγκρούσεις τους παρουσιάζονται μὲ ρεαλιστικὲς λε-

δράση, γενικὰ θεωρούμενη, εἶναι ὁσοφύκλεια, ὅμως πολλὰ σημεῖα τοῦ ἔργου συνηγοροῦν γιὰ τὴν γνησιότητά του ὡς εὐριπίδειου). Ἡ βιβλιογραφία τοῦ RITCHIE (362 κκ.) εἶναι ἐντυπωσιακὴ, ἀλλὰ ὄχι καὶ ἐξαντλητικὴ. Ὁ μελετητὴς καταλήγει σὲ συμπέρασμα ὅτι ὁ Ρῆσος εἶναι μὲν ἔργο τοῦ Εὐριπίδη, ἀλλὰ τῆς νεανικῆς του ἡλικίας, τοποθετούμενο ἐντελῶς στὴν ἀρχὴ τῆς δημιουργίας τοῦ ποιητῆ. (Γιὰ τὸ ἔργο τοῦ RITCHIE βλ. σχετικὰ DUCHEMIN, Euripide: Sur l'authenticité du Rhesos, RBPh, 48, 1970, 966-7. Πρβλ. καὶ τὴ βιβλιοκρισία τοῦ FRAENKEL, Gnomon, 37, 1965, 228-41, ὅπου ἀνασκευάζονται ὄχι λίγες παρατηρήσεις τοῦ Ἀγγλοῦ φιλολόγου).

119. Στ. 938-40. Πρβλ. 861. Ἡ ἀλαζονεία του γίνεται φανερὴ ἀπὸ τὴ διήγηση τοῦ Ἀγγελοῦ Ποιμένα, τοὺς λόγους τοῦ Χοροῦ καὶ τοῦ προσωπικοῦ του διαλόγου μὲ τὸν Ἔκτορα. Ὁ RITCHIE, 96-7, πιστεύει ὅτι ὁ Ρῆσος δὲν παρουσιάζεται ἀπὸ τὸν ποιητὴ ὡς "ἀλαζών", γιὰ νὰ τιμωρηθεῖ τελικὰ ἐξαιτίας τῆς "ὑβρῆς" του, γιατί, ἂν αὐτὸ συνέβαινε, ὁ ἀρχηγὸς τοῦ θρακικοῦ στρατοῦ δὲν θὰ μίλοῦσε "σὺν Ἀδραστείᾳ" (468).

120. Ἐπαίρεται καὶ αὐτός, ἀλλὰ ἡ ἔπαρσή του, σέ σύγκριση πρὸς τὴν ἔπαρση τοῦ Δόλωνα ("παῖνε") καὶ τὴν ἔπαρση τοῦ Ρῆσου ("magnifique"), εἶναι ἀποτέλεσμα τοῦ πατριωτικοῦ του χρέους ("sourde et insidieuse"). Βλ. σχετικὰ Pleiade, Notice. Πρβλ. τὸ τέλος τῆς τραγωδίας: 986 κκ.

121. Στ. 856 κκ. Πρβλ. 952 κκ. Ὁ Κρέοντας τῆς Ἄντ. σέ παρόμοια περίπτωση θὰ "ἐμαίνετο". Πρβλ. Ἄντ. 280 κκ. Ὁ Ἔκτορας εἶναι ἀποφασιστικὸς ἄρχοντας, ἀλλὰ δὲν ἐμποδίζεται ἀπὸ πάθος νὰ ἀκούσει καὶ νὰ ἀποδεχθεῖ καὶ τὴ γνώμη τῶν ἄλλων: στ. 137, 339-41.





πτομέρειες, αλλά κάτι διαφορετικό. Είναι η τραγωδία της έλπίδας που διαψεύστηκε και της υπεροψίας που τιμωρήθηκε<sup>122</sup>.

\* \* \*

Απ' όλα όσα αναφέραμε ως τώρα προκύπτει ότι ο ανθρώπινος τομέας του πεδίου της όργης δεν είναι ομοιόμορφος. Στόν Αίσχύλο ζωντανεύει με μορφές που όργίζονται έξαιτίας της ήγυτικής τους θέσης ή της "ύβρης" τους, στό Σοφοκλή με ήρωες που έκδηλώνουν τήν όργή τους έξαιτίας ίσχυρογνωμοσύνης ή άμετακίνητης πίστης στό ιδανικό τους και στόν Εύριπίδη με πρόσωπα που κατέχονται από βίαια πάθη.

Όσον άφορά στην ηλικία και τό φύλο, όπως έχουμε ήδη αναφέρει στην άρχή του παρόντος κεφαλαίου, ή όργή δεν κάνει καμία διάκριση. Νέοι, γέροντες, άνδρες, γυναίκες, όλοι στό άρχαιο τραγικό θέατρο είναι δυνατό νά κατέχονται από όργή και νά υποστηρίζουν βίαια τή θέση τους, είτε όρθή είναι ατή είτε λανθασμένη. Νέος είναι ό βέρξης που άντιτίθεται με τόν άλαζονικό και όρμητικό χαρακτήρα του στό Δαρείο ("Πέρσ.")<sup>123</sup>. Νέοι είναι ό "Υλλος, ό Αίμονας και ό Νεοπτόλεμος που όργίζονται ό πρώτος κατά της μητέρας του Δηϊάνειρας ("Τραχ."), ό δεύτερος κατά του πατέρα του Κρέοντα ("Αντ.") και ό τρίτος κατά του 'Οδυσσέα ("Φιλ."). Νέοι είναι επίσης ό "Αδμητος (κατά του Φέρητα: "Αλ."), ό 'Ιππόλυτος (κατά του γυναικείου γένους: "Ιππ."), ό 'Ιωνας (κατά της Κρέουσας: "Ιων")<sup>124</sup>, ό 'Ορέστης (κατά του Αίγισθου

122. Οί Τρῶες είχαν πιστέψει ότι οί 'Αχαιοί, έπειδή ήττήθηκαν, έτοιμάζονταν νά άποκλείσουν, αλλά διαφεύστηκαν τραγικά σ' ατή τήν κίστη τους. Ο Ρησος και ό "χειμαρρώδης" στρατός του κατασφάχτηκαν. Βλ. σχετικά Pleiade, Notice, όπου και ή γνώμη ότι τό δράμα θά μπορούσε νά θεωρηθεϊ ως σάτιρα του στρατιωτικού πνεύματος. Πρβλ. και όσα παρατηρεϊ σχετικά με αύτά ό GOOSSENS, Euripide, 276 κκ. Βλ. και STROHM, Beobachtungen zum Rhesos, 257 κκ.: "Der "Rhesos" ein Soldatenstück", καθώς και WILAMOWITZ, Hermes, 61, 1926, 286. Για τόν Έκτορα και τή "διαψευσθεϊσα έλπίδα" βλ. STEADMAN, A notion on the Rhesus, 8.

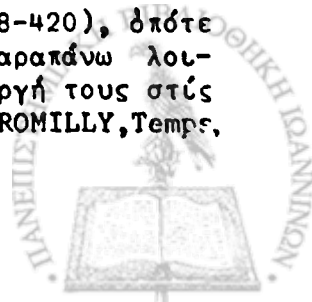
123. Στ. 744, 782-3, 829-31. Στις Εύμ. ή 'Αθηνά μεταξύ των άλλων προσκαθεϊ νά κείσει τίς 'Ερινύες νά μήν "έμβάλλουν" όργή στα στήθη των νέων: 858 κκ.

124. 'Η ζωηρότητα του 'Ιωνα - έδω δεν κρέπει νά δοθμε τόν ήρωα όργισμένο - φαίνεται και από τίς άπειλές του κατά των κτηνών στην άρχή της τραγωδίας: 154 κκ.



κυρίως: "Ἡλ.", καὶ κατὰ τοῦ Μενέλαου: "Ὅρ."), ὁ Ἐτεοκλῆς μὲ τὸν Πολυνεΐκη (ὁ ἕνας κατὰ τοῦ ἄλλου: "Φοίν."), ὁ Ἀχιλλέας (κατὰ τοῦ Ἀγαμέμνονα: "Ἰφ. Α.") καὶ ὁ Πενθέας (κατὰ τοῦ Τειρεσία καὶ τοῦ Κάδμου: "Βάκχ.")<sup>125</sup>. Ἀπὸ τὴν ἄλλη μεριά, γέροντες εἶναι ὁ Πελασγός (κατὰ τοῦ Κήρυκα: Αἰσχ. "Ἰκ."), οἱ ἄνδρες τοῦ χοροῦ στὸν "Ἀγαμέμνονα" (κατὰ τῆς Κλυταιμνήστρας καὶ τοῦ Αἰγισθοῦ), ὁ Τελαμώνας ("δύσοργος, ἐν γῆρα βαρὺς, /... πρὸς οὐδέν εἰς ἔριν θυμούμενος": "Αἰ." 1017-8), ὁ Τειρεσίας (κατὰ τοῦ Κρέοντα: "Ἀντ.", καὶ τοῦ Οἰδίποδα: "Οἰδ.Τ."), ὁ Οἰδίποδας (κατὰ τοῦ Κρέοντα καὶ τοῦ Πολυνεΐκη: "Οἰδ.Κ."), ὁ Φέρης (κατὰ τοῦ Ἀδμητοῦ: "Ἀλκ."), ὁ Κρέοντας (κατὰ τῆς Μήδειας: "Μήδ."), ὁ Ἰόλαος (κατὰ τοῦ Κήρυκα καὶ τοῦ Εὐρυσθέα: "Ἡρ."), ὁ Πηλέας (κατὰ τοῦ Μενέλαου: "Ἀνδρ."), ὁ Ἴφις (Εὐάδνη: "ὄργην λάβοις ἄν τῶν ἐμῶν βουλευμάτων/κλύων... , πάτερ": Εὐρ. "Ἰκ." 1050-1) ὁ Ἀμφιτρύονας μαζί μὲ τοὺς ἄνδρες τοῦ χοροῦ στὸν "Ἡ.Μ." (κατὰ τοῦ Λύκου) καὶ ὁ Τυνδάρεως (κατὰ τοῦ Μενέλαου καὶ τοῦ Ὀρέστη: "Ὅρ.")<sup>126</sup>. Ἀπὸ τὶς ὀργισμένες γυναῖκες οἱ πλέον βίαιες εἶναι

125. Ὁ Ἀχιλλέας τοῦ Ρήσου -δέν εἶναι δρῶν πρόσωπο- δέν πολεμᾷ, γιατί εἶναι ὀργισμένος κατὰ τῶν Ἀτρειδῶν: "μηνύων/στρατηλάταισι οὐ συναίρεται ὄδρου" (494-5) πρβλ. (Μῆνιν ἄειδε θεά, Πηληιάδω Ἀχιλλῆος" (Α, 1). Ὁ Πενθέας ὀργίζεται κατὰ τῶν γερόντων, γιατί εἶναι "θεομάχος".
126. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι ὑπάρχει διαφορὰ μεταξὺ τῶν τριῶν Τραγικῶν ὡς πρὸς τὴ θέση τους ἔναντι τῶν νέων καὶ τῶν γερόντων. Γιά τὸν Αἰσχύλο οἱ νέοι εἶναι βίαιοι καὶ δεσποτικοί, ἐνῶ οἱ γέροντες σώφρονες καὶ στοργικοί [Ἐέρξης-Δαρείος, Πελασγός, Γέροντες Ἀγ. πρβλ. Δία - Προμηθεά (Πρ.Δ.), Ἀκόλλωνα-Ἐρινύες (Εὐμ.), μὲ διαφορὰ βέβαια σὲ ἐπίκεδο θεῶν]. Γιά τὸ Σοφοκλῆ οἱ γέροντες εἶναι ἀξιολέβαστοι, ἀλλά, ἐπειδὴ παραπονοῦνται γιά τὰ γηρατειά τους (Οἰδ.Κ. 1211-48), ἡ σεβασμιότητά τους μπορεῖ νά ἀμφισβητηθεῖ, μὲ ἀποτέλεσμα οἱ νέοι νά μὴ θεωροῦνται λιγότερο ὑπολογίσιμοι καὶ σώφρονες ἀπὸ αὐτοὺς καὶ νά ὑψώνονται σὲ ἥρωες-σύμβολα (:ὁ γέροντας γιατρός τῶν Τραχ. εἶναι "σώφρων": 974-5, ἐνῶ στήν Ἀντ. ὁ "ἄνους" καὶ ὁ "γέρων" ταυτίζονται: 281. πρβλ. Οἰδ.Κ. 804-5, 874-5). Γιά τὸν Εὐριπίδη τὰ γηρατειά ἔχουν τὴν πείρα τῆς ζωῆς, ἀλλά προξενοῦν καὶ ἀπώλεια τῶν πνευματικῶν καὶ ἡθικῶν δυνάμεων (:ὁ Φέρης θέλει νά ζήσει ἀντὶ τοῦ γιου τοῦ: Ἀλκ., ὁ Τυνδάρεως ξεχνάει καὶ ἐπαναλαμβάνει τὰ ἔδια: Ὅρ. (536-7, 625-6: βλ. PATIN, τ.1, 262' πρβλ. στ. 490), ὁ Ἰόλαος (Ἡρ.) καὶ ὁ Πηλέας (Ἀνδρ. 678, 727-8) εἶναι γεμάτοι ζωντάνεια, ἀλλά καὶ κωμικοί) ἡ νεότητα χαρακτηρίζεται ἀπὸ ἀγνότητα ("Ἴωνας, Ἰκπόλυτος), ἀλλά καὶ ἐγωϊσμό ("Ἐτεοκλῆς Φοίν., Πενθέας)" πρβλ. Ἰκκ. 114 κκ., Ἀνδρ. 238, Ἰκ. 232 κκ., τραγωδίαι ποὺ γράφηκαν μετὰ τὸ θάνατο τοῦ Περικλῆ καὶ πρὶν ἀπὸ τὴν ἐκστρατεία τῆς Σικελίας (428-420), ὅποτε οἱ νέοι "ἐνεωτέρειζον" πρβλ. Θουκ. VI, 12, 2. Ἀπὸ τὸν παραπάνω λοιπὸν χαρακτήρα τῶν νέων καὶ τῶν γερόντων ἐξαρτᾶται ἂν ἡ ὄργη τους στίς ἀρχαῖες τραγωδίαι εἶναι "ἔλλογη" ἢ "ἄλογη". Βλ. σχετικὰ ROMILLY, Temps, 127-50.



ή Κλυταιμνήστρα (κατά τοῦ Ἀγαμέμνονα: "Ἀγ."), ἡ Ἡλέκτρα (κατά τῆς Κλυταιμνήστρας καί τοῦ Αἰγισθοῦ: "Ἡλ." Σοφοκλή καί Εὐριπίδη, κατά τοῦ Μενέλαου: "Ὀρ."), ἡ Μήδεια κατά τοῦ Ἰάσονα: "Μήδ."), ἡ Ἀλκμήνη (κατά τοῦ Εὐρουσθέα: "Ἡρ."), ἡ Ἐρμιόνη (κατά τῆς Ἀνδρομάχης: "Ἀνδρ.") καί ἡ Ἐκάβη (κατά τοῦ Πολυμήστορα: "Ἐκ.")<sup>127</sup>

Πρέπει ὥστόσο νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι ὅλες οἱ παραπάνω περιπτώσεις εἶναι ἐξειδικευμένες καί χαρακτηρίζουν μεμονωμένους ἥρωες τοῦ τραγικοῦ θεάτρου. Ὑπάρχουν ὅμως στίς ἀρχαῖες τραγωδίες καί περιπτώσεις, ὅπου φορέας τῆς ὀργῆς εἶναι τό πλῆθος, ὁ λαός. Ἔτσι, στόν "Ἀγαμέμνονα" μέ τήν ἀρπαγή τῆς Ἑλένης δέν βυθίστηκαν στή θλίψη μόνο ὁ Μενέλαος καί τά ἀνάκτορα (410-26), ἀλλά καί ὅλοι οἱ Ἕλληνες ὅσοι ἀπ'αὐτοῦς δέν ἔλαβαν μέρος στόν Τρωϊκό πόλεμο, ἀλλά παρέμειναν στήν πατρίδα, ἐπειδή, ἀντί νά νιώσουν τή χαρά τῆς ἐπιστροφῆς τῶν δικῶν τους, δέχονται τή στάχτη τους (427-36), μεταπίπτουν ἀπό τό πένθος (430), τοῦς στεναγμούς (445) καί τό μῖσος (446-51) σέ βαριά ὀργή κατά τῶν Ἀτρειδῶν (: "βαρεῖα δ' ἄστων φάτις σὺν κότῳ", 456)<sup>128</sup>. Στήν "Ἀντιγόνη" ὁ Αἴμονας, προσπαθώντας νά πείσει τόν πατέρα του ὅτι εἶναι παράλογη ἡ ἀπόφαση, πού πήρε ἐναντίον τῆς ἠρωίδας, τοῦ λέει ὅτι ἡ πόλη ὀλόκληρη θρηνεῖ "τήν παῖδα ταύτην" καί ἐκδηλώνει κρυφά -ἀπό φόβο- τό μῖσος καί τήν ὀργή τῆς ἐναντίον του (: "τοί-

127. Γιά τίς ὑπόλοιπες γυναικεῖες μορφές καθῶς καί τοῦς ἄνδρες ἔχει γίνει λόγος κατά τήν προηγούμενη ἀνάλυση. Πρέπει ὅμως νά σημειωθεῖ ὅτι ἡ Ἀλκμήνη (Ἡρ.) καί ἡ Ἐκάβη (Ἐκ. πρβλ. καί Τρ.), ἄν καί γριές, ὀργίζονται ἐκδικητικά, σφοδρότατα. Ἡ Γριά τῆς Ἐλ. (437 κκ.) ἐκδηλώνει "κεριστασιακή" ὀργή.

128. Τό Β' στάσιμο (355-502) ὑψώνει ὕμνο πρὸς τόν Ξένιο Δία, προστάτη τῶν δικαιωμάτων τῆς φιλοξενίας, ἀλλά ἐκφράζει καί τή βαθύτατη ἀγωνία τῶν Γερόντων γιά τήν τύχη τῶν Ἀτρειδῶν, ἐξαιτίας ἀκριβῶς τῆς ὀργῆς ἐναντίον τους ὀλόκληρου τοῦ λαοῦ. Στή συνέχεια ὁ Ἀγαμέμνωνας διστάζει νά πατήσει ἐπάνω στόν "έρυθρό τάπητα", γιὰτί φοβάται τό λαό (938). Ἡ Κλυταιμνήστρα ἐξαιτίας τῶν ἐγκλημάτων τῆς θά γίνει ἀντικείμενο τοῦ μίσους καί τῆς ὀργῆς ὅλων τῶν πολιτῶν (1407-11' πρβλ. 1412-13). Τό ἔδω θά συμβεῖ καί μέ τόν Αἰγισθο (1612-6). Πρβλ. τοῦς Ἐκτά, ὅπου στήν νοθευόμενη σκηνή τοῦ τέλους (βλ. LESKY, Dichtung, 93) ὑπογραμμίζεται ἡ ὀργή τοῦ "δήμου" κατά τοῦ νεκροῦ Πολυνεύκη καί κατά συνέπεια κατ' αὐτοῦ καί θά τολμήσει νά τόν θάψει: 1044' πρβλ. 1046, 1060-1. Στίς Χο. τό ἐγκλημα τῶν Λημνέων γυναικῶν προκάλεσε μᾶλλον κατακραυγή καί ἀποτροκλισμό παρά ὀργή (631-8).



ἀδ' ἔρεμνῆ σ' ἔγ' ἐπέρχεται φάτις", 700)<sup>129</sup>. Στόν "Ὁρέστη" ἡ ὀργή τῶν Ἀργείων κατά τοῦ γυιοῦ τοῦ Ἀγαμέμνονα μοιάζει μέ θυελλώδη ἀνεμο (698-701, 706-7)<sup>130</sup> ἢ μέ ὀρμητικό "πῦρ" πού εἶναι ἀδύνατο νά κατασβεστεῖ (:ὅταν γάρ ἡβᾶ δῆμος εἰς ὀργήν πεσών, /ὄμοιον ὥστε πῦρ κατασβέσαι λάβρον", 696-7)<sup>131</sup>.

Τά παραδείγματα αὐτά ἀφοροῦν στήν ὀργή τοῦ πλήθους ἐναντίον συγκεκριμένων ἀτόμων, πού τό ἔγκλημά τους προσβάλλει βαρῆ τό δημόσιο αἴσθημα καί τήν καθιερωμένη ἠθική<sup>132</sup>. Μέ αὐτά ὁμοῦ δέν ἀπέχουμε πολύ ἀπό τό νά παραδεχτοῦμε ὅτι ἡ ὀργή τοῦ πλήθους ὀδηγεῖ καί σέ εὐρύτερη σύγκρουση, σύγκρουση μεταξύ λαῶν. Γιατί, ὅπως πολύ ὀρθά ἔχει παρατηρηθεῖ ἀπό τό Σενέκα, ἐνῶ τι ἄλλα πάθη δέν πλήττουν παρά άτομα, ἡ ὀργή εἶναι ἡ μόνη πού ἐξουσιάζει καί κράτη ὀλόκληρα, ὀδηγώντας αὐτά ὡς "rabies infan-

129. Πρβλ. 690-9, 733. Στόν Αἰ. ἐπίσης ὁ Κορυφαῖος τρομάζει, ὅταν ἀκούει ὅτι οἱ Δαναοί εἶναι ὀργισμένοι κατά τοῦ ἥρωα καί ὑφώνουν ὡς ἀκλειπητικό κύμα τῆ συκοφαντία τους ἐναντίον του (134-40).
130. Πρβλ. RIVIER, *Essai*, 141 καί PATIN, τ. 1, 244.
131. Πρβλ. καί στ. 102, 103, 118-9, 427-46, 702-3, 705, 772, 1664-5. Στήν Ἀνδρ. ὁ Νεοκτόλεμος θανατώθηκε ἀπό τό ὀργισμένο πλῆθος τῶν Δελφῶν καί τόν Ὁρέστη (1074-5). Στήν Ἐκ. ὁ Ἀγαμέμνωνας διστάζει νά βοηθήσει τήν ἄλλοτε βασίλισσα τῆς Τροίας στό ἐκδικητικό της σχέδιο κατά τοῦ Πολυμήστορα, γιατί φοβᾶται τό στρατό (863, 868, 884. Πρβλ. καί Ἰφ. Α. 450, 514, 517-8, 526, 528-36, 914, 1012, 1257-68. Γιά τόν Ἀχιλλέα βλ. στήν Ἔδρα τραγωδία 1000-1, 1345-57. Στίς Τρ., 735-6, μέ τήν ὀργή τοῦ στρατοῦ ἀκλειεῖται ἀπό τόν Ταθύβλο ἢ Ἀνδρομάχη). Στόν Ἰωνα τήν Κρέουσα καταδιώκει ὀλόκληρη ἡ πόλη (1225-6 πρβλ. 1250-1, 1257-8). Στήν Ἠλ. τοῦ Εὐριπίδη ἡ Κλυταιμνήστρα φοβᾶται τό λαό, γιατί ἔχει γύνει τό ἀντικείμενο τοῦ μίσους του καί τῆς ὀργῆς του (30, 642-5, 1013-7. Πρβλ. καί Ἐλ. 926). Στίς Φοῖν. ὁ Κρέοντας φοβᾶται τήν ὀργή τῆς πόλης, ἄν δέν πραγματοποιηθεῖ ὁ χρησμός γιά τό Μενολκέα (925, 970-6). Στίς Βάκχ. ὁ Διόνυσος τονίζει ὅτι θά ἐπιστράτευε τίς Μαινάδες του, γιά νά ἐμποδίσουν τό πλῆθος τῶν θηβαίων, ἄν ἐπιχειροῦσε ἔνοπλο καί ὀργισμένο νά ἐπαναφέρει τίς Βάκχες ἀπό τόν Κιθαιρώνα.
132. Στήν ἀρχαία Ἑλλάδα τό ἔγκλημα ἢ τό βαρῆ ἀδίκημα ἔβρισκε τήν τιμωρία του ἀπό τό ὀργισμένο πλῆθος ἢ μέ λιθοβολισμό (πρβλ. Ἀγ. 1616, Οἰδ.Κ. 435, Ὀρ. 946, Ἰφ.Α. 1350 κτλ.) ἢ μέ σφαγή (πρβλ. Ἀνδρ. 1075-6, Ἰωνα 1250 κτλ.) ἢ μέ ἔξορία (πρβλ. Ἀγ. 1410-3, Οἰδ.Κ. 440 κκ., Φοῖν. 1589 κκ. κτλ.). Ὁ CHAROUTHIER ("Oreste", Notice, 9) γράφει σχετικά γιά τό θάνατο μέ λιθοβολισμό: "c'est le mode d'exécution apparaît le plus souvent en Grèce comme la réaction instinctive d'une foule exaltée, non comme le verdict d'une justice régulière". Ἡ ἀποψη αὐτή, βέβαια, ἐπιδέχεται ἀμφισβήτηση: βλ. HIRZEL, *Die Strafe der Steinigung*, *Abhandl. der sächs. Ges., Phil.-hist. Klasse*, 27, 1909. Πρβλ. GERNET, *Sur l'exécution capitale*, στό *Anthropologie de la Grèce antique*, 326.



da..., sine more, sine auspiciis" στον πόλεμο<sup>133</sup>. "Έτσι, στους "Έπτά επί θήβας" ο πόλεμος μεταξύ Άργείων και Θηβαίων, πέρα από τις ούσιαστικές προθέσεις του Αίσχύλου, είναι πόλεμος μεταξύ δύο "όργισμένων" λαών (πρβλ. "Δράμα... Άρεως μεστόν", Άριστοφ. Βάτρ. 1021)<sup>134</sup>. Στις "Ίκέτιδες" (Αίσχύλου και Εύριπίδη) και τους "Ήρακλείδες" ο Κήρυκας, αναχωρώντας όργισμένος, άπειλει πόλεμο<sup>135</sup>. Στον "Οίδ. επί Κολωνφ" ή σύγκρουση μεταξύ Άθηναίων και Θηβαίων για τις δύο θυγατέρες του Οιδίποδα γίνεται με όργη, γιατί τόσο οι άνδρες του Θησέα, όσο και οι άνδρες του Κρέοντα έχουν όδηγηθεί σ'αυτή με "δεινήν" όρμητικότητα (πρβλ. 1065-6 και 656-63)<sup>136</sup>. Βέβαια, τό γενικότερο θέμα του πολέμου θίγεται σε πολλές τραγωδίες και με διαφορετικό τόνο σε καθεμία από αυτές<sup>137</sup>, αλλά δέν μπορούμε νά πουμε ότι όλες αυτές οι περιπτώσεις τονίζουν έμφαντικά τή σχέση του με τήν όργη των έμπολέμων.

Άπό όλα τά προηγούμενα βγαίνει τό συμπέρασμα ότι ή όργη στό άρχαιο τραγικό θέατρο μπορεί νά κατέχει όλους άνεξαίρετα

133. De Ira, III, II, 1-5. Πρβλ. και I, II, 1-3.

134. Ο στίχος, βέβαια, του Άριστοφάνη δέν κάνει λόγο για πόλεμο μεταξύ δύο λαών, αλλά δέν μας έμποδίζει νά έρμηνεύσουμε τον "Άρη" του "κληροε" τό "δράμα" ως τήν πολεμική άτμόσφαιρα του έπικρατεί στό έργο, εξαιτίας της σύγκρουσης δύο "όργισμένων" λαών. Πρβλ. και τις Φούν., όπου κρέν από τή μονομαχία των δύο αδελφών και ύστερα από αυτή έγινε σφοδρή σύγκρουση μεταξύ των έμπολέμων.

135. Στις Ίκ. του Αίσχύλου, κατ'άντίθεση προς τις Ίκ. του Εύριπίδη και τους Ήρ., ο άπειλούμενος πόλεμος δέν πραγματοποιείται [έιχε όμως πραγματοποιηθεί, έξωδραματικά, στην Αίγυπτο: πρβλ. Κλήμ. Άλεξ. Στρωμ. IV, 19 (II, σελ. 301 ΣΤΑΗΛΙΝ)].

136. Όργισμένη μάχη είναι, βέβαια, και ή σύγκρουση μεταξύ των κατοίκων των Έρυθρών-Ύσιων και των Μαινάδων του Κιθαιρώνα στις Βάνχ. (758 κκ.), αλλά με έντελώς διαφορετικό χαρακτήρα. Με τήν εύκαιρία, ως σημειώσουμε ότι δέν κρέκει νά γίνεται σύγκυση μεταξύ πολέμου και μάχης.

137. Πέρα.: άποτελέσματα πολέμου (πρβλ. PATIN, τ. 1, 210), Άγ.: τά δεινά του (βλ. σχετικά LATTIMORE, Oresteia, 10' πρβλ. OUELLETTE, La mort à la guerre dans l' "Ag." d'Eschyle, REG, 84, 1971, 297-313' πρβλ. Αζ. 1184 κκ., Τρωάδες. Η Έκ. παρουσιάζει μάλλον τά δεινά της Μούρας), Έλ.: ή ματαιότητα του πολέμου' πρβλ. Όρ. 1500-2, 1638-42, Εύρ. Ήλ. 1282-3), Ίφ.Α.: όλέθρια φιλοδοξία, Φιλ.: ο πόλεμος, Ρησ.: "σάτιρα" του πολέμου. Ώς προς τον έμφύλιο πόλεμο, αυτός στις Εύμ. τονίζεται ότι είναι άποτέλεσμα της όργης των πολιτών (861-3' πρβλ. Αίσχ. Ίκ. 678-83).



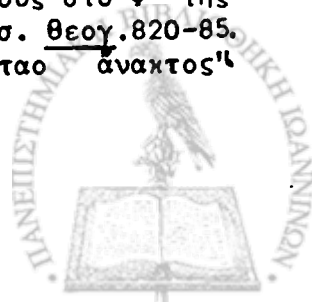
τούς ανθρώπους, ανεξάρτητα από τό ρόλο πού παίζουν σ'αυτό, τήν ηλικία καί τό φύλο τους. Μπορεῖ νά κατέχει ὄχι μόνο άτομα ἐναντίον ἄλλων ἀτόμων, ἀλλά καί πόλεις καί λαούς ἐναντίον συγκεκριμένων προσώπων ἢ ἐναντίον ἄλλων πόλεων καί ἄλλων λαῶν. Γενικά μπορεῖ νά γεννάει ὄ,τι γεννάει καί στή ζωή, τίς συγκρούσεις ἀτόμων, τίς λαϊκές ἐξεγέρσεις, τούς ἐμφύλιους σπαραγμούς καί τούς πολέμους<sup>138</sup>.

### β) Ο ἰ θεοί

Οἱ θεοί στίς ἀρχαῖες τραγωδίες ὀργίζονται ἢ μεταξύ τους ἢ ἐναντίον τῶν θνητῶν. Καί στίς δύο περιπτώσεις δέν εἶναι ὀμηρικοί<sup>139</sup>, γιὰτί οἱ τρεῖς Τραγικοί, ὁ καθένας μέ τό δικό του τρόπο, προχωροῦν πέρα ἀπό τίς συγκρούσεις καί ἀποκαλύπτουν τό βαθύτερο κοσμοθεωρητικό τους "πιστεύω". Αὐτό σημαίνει ὅτι στίς τραγωδίες οἱ θεοί, ἐπειδή ἔχουν μεταφυσικό συμβολισμό, δέν ὀργίζονται μεταξύ τους τόσο εὐκολα καί συχνά, ὅσο στά ὀμηρικά ἔπη, καί ὅτι, ὅταν ὀργίζονται ἐναντίον τῶν θνητῶν -καί ὀργίζονται συχνότατα-, πράττουν αὐτό ἐξαιτίας τῆς "ὑβρης" τους πού ἐπινοεῖται ἐντελεχειακά ἀπό τόν ποιητή ἢ ἐξαιτίας ἀπώτερου σκοποῦ τοῦ δραματούργου πού συνίσταται στήν πρόθεσή του νά ἐξαγνί-

138. Στόν ἀνθρώπινο τομέα τοῦ κεδίου τῆς ὀργῆς πρέπει νά καταταχθεῖ καί ἡ περίπτωση τῶν Βακχῶν (α' μέρος): ὁ Πενθέας, ἐνῶ εἶναι ἀνθρώπος, ὀργίζεται ὄχι μόνο κατά τῶν συνανθρώπων του (θηβαίων Βακχῶν: 215-32, Τειρεσίαι καί Κάδμου: 248-62' πρβλ. WINNINGTON-INGRAM, Eur. and Dionysos, 71), ἀλλά καί κατά τοῦ θεοῦ Διόνυσου (κυρίως κατ'αὐτοῦ: πρβλ. 352-7, 619-62. Εἶναι "θεομάχος": 45, 476, 544, 555, 635-6, 995, 1015' πρβλ. 670-1). Ὁ Ἡρακλῆς στόν Ἡ.Μ. ἀγανακτεῖ μᾶλλον παρά ὀργίζεται κατά τοῦ θεοῦ (1243). Ἡ Κρέουσα στόν Ἰωνά θλίβεται καί ἀγανακτεῖ κατά τοῦ Ἀπόλλωνα, γιὰ νά καταλήξει μέ τή μονωδία τῆς (859-922)σέ μία ἐμπαθῆ κραυγή ἐναντίον του (βλ. εἶδ. 907 κκ. Ἡ μονωδία τῆς εἶναι "un porceau pathétique et hardi, GRÉGOIRE, Notice, 176). Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι οἱ περιπτώσεις, ὅπου οἱ θνητοί ἀγανακτοῦν κατά τῶν θεῶν ἢ τῆς Μούρας, εἶναι συχνές: Ἐπτά 702-4, Αἴ. 589-90, Τραχ. 910, 1264 - 74, Ἀντ. 922-4, Οἶδ.Τ. 1241, 1252 κκ., Φιλ. 451-2, Ἰπκ. 616 κκ., 1102, 1363 κκ. (πρβλ. ΡΑΤΙΝ, τ. 1, 42-3), Ἀνδρ. 1002, 1095, Τρ. 1240 κκ., 1280-1, Εὐρ.Ἡλ. 1190 κκ., Ἰφ.Τ. 77 κκ., Ἐλ. 267 κκ., Φοῦν. 1726-7, 1749-50, 1753-7, Ὀρ. 191 κκ., 285 κκ.

139. Ἀντιπροσωπευτική περίπτωση τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν μεταξύ τους στό φ τῆς Ἰλιάδας: 385 κκ. Πρβλ. Ὀμ.Ἦμν. Ἀπόλλ. 305 κκ. καί Ἡσ. θεογ. 820-85. Στό Α 43 κκ. περιγράφεται ἡ "μῆνις Ἀπόλλωνος ἑκατηβελέται ἀνακτος" κατά τῶν Ἀχαιῶν.



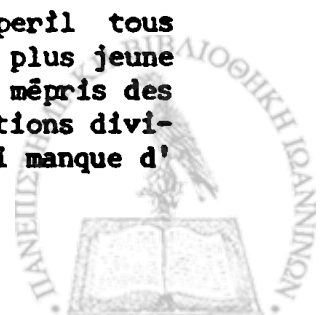
σει τή θρησκεία από τά παράλογα καί ἀπαράδεκτα παραδοσιακά της στοιχεία. Έτσι ἐξηγεῖται τό γεγονός ὅτι περιπτώσεις ἐκδήλωσης ὀργῆς μεταξύ θεῶν ὑπάρχουν μόνο στόν "Πρ. Δεσμώτη", τίς "Εὐμενίδες", τόν "Ἰππόλυτο" καί τήν "Ἀλκίση"<sup>140</sup>, ἐνώ ἀνάλογες θεῶν ἐναντίον θνητῶν παρουσιάζονται σέ ὅλες σχεδόν τίς τραγωδίες.

Στόν "Πρ. Δεσμώτη", δράμα, ὅπως πολύ ὀρθά ἔχει παρατηρηθεῖ, "στατικό, ἀλλά καθολικά συγκρουσιακό"<sup>141</sup>, συγκρούονται ὁ Δίας καί ὁ Προμηθεύς. Ὁ Δίας ἐνσαρκώνει τή δύναμη καί ὁ Προμηθεύς τό Πνεῦμα. Ὁ Δίας δέν παρουσιάζεται στή σκηνή, ἀλλά ἀποδεικνύεται βίαιος καί ὀργίλος, σέ ὅλη τή διάρκεια τῆς τραγωδίας, μέ τό Κράτος, τή Βία, τόν Ἥφαιστο, τά λόγια τοῦ Προμηθεύα, τοῦ Ἄρκεανοῦ, τῶν Ἄρκεανίδων, τῆς Ἴους, τά λόγια καί τή συμπεριφορά τοῦ Ἑρμῆ<sup>142</sup>, τήν κατακραυγή τοῦ Τιτάνα. Ὁ Προμηθεύς ὑποφέρει τό μαρτύριό του στό σκυθικό βράχο καί ἀντιστέκεται ἀνένδοτα κατά τοῦ Δία, ὀπλισμένος ἐναντίον του μέ τό ἰσχυρό μυστικό τῆς θέμιδας. Οἱ δύο θεοί εἶναι ἀκαμπτοί στίς θέσεις τους καί κατά συνέπεια ἡ ὀργή, πού συναισθάνονται καί ἐκδηλώνουν, μέ τόν τρόπο τους, ὁ ἓνας ἐναντίον τοῦ ἄλλου, ἔχει διαρκή σημασία καί χαρακτηρίζει μέ τήν καυστικότητα της ἀπό τήν ἀρχή ὡς τό τέλος ὁλόκληρο τό δράμα. Ἀλλά ἐδῶ μπορεῖ νά σκεφθεῖ κανεῖς ὅτι, ἂν ὁ σκοπός τοῦ Αἰσχύλου ἦταν νά παρουσιάσει τή βία νά ἀντιτίθεται

140. Βέβαια ὑπάρχουν καί μερικές ἄλλες περιπτώσεις, ἀλλά ἐντελῶς "ἐμβόλιμες": Ἄλκ. 3-7 (ὁ Ἀπόλλωνας κατά τοῦ Δία καί ὁ Δίας κατά τοῦ Ἀπόλλωνα), Ἰφ. Τ. 1267-73 (ἡ Γῆ κατά τοῦ Ἀπόλλωνα), Ἐλ. 1339-43 (ἡ Δήμητρα γιά τήν ἀρκαγή τῆς κόρης της κατά τῶν ἄλλων θεῶν κρβλ. 1331-3), Βάκχ. 290-4 (ἡ Ἥρα κατά τοῦ Δία γιά τοὺς παράνομους ἔρωτες του κρβλ. 6-9, Ἡρ. 986, 990, Ἡ. Μ. 1308-10). Στό Ρῆσο συμπεραίνουμε τήν ἀντίθεση μεταξύ Ἀθηνᾶς καί Ἀφροδίτης ἀπό τό ὅτι ἡ πρώτη παρουσιάζεται στόν Ἀλέξανδρο μέ τή μορφή τῆς δεύτερης. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι στό Σοφοκλή δέν παρουσιάζονται οἱ θεοί νά συγκρούονται μεταξύ τους - τοῦλάχιστο στίς διασωθεῖσες τραγωδίες.

141. HARSH, Handbook, 55. Πρβλ. GARZYA, Le tragique du Prométhée, 117.

142. Ὁ CROISSET, Eschyle, 158, γράφει σχετικῶς: "Eschyle n'a pas voulu qu' Hermès fût simplement le messager homérique, qui ne fait que répéter mot pour mot l'ordre qu'il a reçu. Fils et interprète de Zeus, il a pris charge de ses passions en même temps que de ses commandements. Prométhée est pour lui l'ennemi; c'est le rebelle qui met en peril tous les dieux... Associé à la victoire des nouveaux dieux et le plus jeune d'entre eux, Hermès a, plus que tout autre, la haine et le mépris des vaincus. En face du Titan représentant des antiques générations divines, il semble vouloir compenser par l'insolence ce qui lui manque d'autorité du côté de l'âge".



στή βία χωρίς καμία δυνατότητα συμφιλίωσης τῶν δύο αντιπάλων, ὁ "Πρ. Δεσμώτης" θά ἦταν μία ἐπική ἱστορία καί δέν θά εἶχε μεταφυσικό περιεχόμενο. Αὐτό ὅμως δέν συμβαίνει, γιατί ὁ ποιητής μέ τήν ὄλη τριλογία του ἀπέβλεψε στήν ἁρμονία τοῦ σύμπαντος (πρβλ. 186-92)<sup>143</sup>.

Τό μῦθο, βέβαια, τοῦ Προμηθέα συναντοῦμε καί στόν Ἡσίοδο, ἀλλά στήν πρωτόγονη μορφή του, ἀνεξέλικτο. Τόσο στά "Ἔργα καί Ἡμέρες" (42-105), ὅσο καί στή "Θεογονία" (507-616), ὁ Προμηθέας εἶναι ὁ Τιτάνας πού ἐξαπατάει τό Δία καί ὁ Δίας ὁ θεός πού ὀργίζεται γι' αὐτή τήν ἀπάτη καί τιμωρεῖ τό ἀνθρώπινο γένος. Τό κέντρο τοῦ ἐνδιαφέροντος τοῦ Ἡσιόδου, καί στίς δύο περιπτώσεις, δέν εἶναι τό "ἔγκλημα", ἀλλά ἡ τιμωρία τοῦ "ἔγκλήματος". Πρέπει ὅμως νά σημειωθεῖ ὅτι μεταξύ τοῦ "ἔγκλήματος" καί τῆς "φύσης" τῆς τιμωρίας δέν φαίνεται νά ὑπάρχει πραγματική σύνδεση. Τό "ἔγκλημα" τοῦ Προμηθέα χρησιμεύει στό Δία ὡς πρόφαση, γιά νά καταθλίψει τήν ἀνθρωπότητα μέ ἀτελεύτητα δεινά. Καί οἱ δύο μορφές τοῦ Ἡσιόδειου μῦθου εἶναι καθαρά "αἰτιολογικές" ἢ καλύτερα, περικλείουν μία "αἰτιολογική ἀφορμή"<sup>144</sup>. Ἀπλούστερα: Καί στίς δύο περιπτώσεις ἡ ἀπάτη τοῦ Προμηθέα ἐξοργίζει τό Δία καί τόν ὀδηγεῖ σέ μία σειρά τιμωρητικῶν πράξεων κατά τοῦ ἀνθρώπινου γένους (ὁ Τιτάνας στόν Ἡσίοδο δέν ἐνσαρκώνει τήν ἀνθρωπότητα: αὐτή θά ὑποφέρει, γιατί ὁ Προμηθέας, μέ τήν ἐναντίωσή του στή βουλή τοῦ Δία, ταύτισε τόν ἑαυτό του μέ τίς ἀνάγκες τῆς), ἀλλά τό οὐσιαστικό νόημα τοῦ ὅλου μῦθου εἶναι ἡ ἐξήγηση τοῦ πῶς τό κακό ἦρθε στούς θνητούς: ὁ Ἡσίοδος ἔδωσε δευτερεύουσα σημασία στά "λάθη" τοῦ Προμηθέα πού τοῦ χρησίμευσαν μόνο, γιά νά ἐξηγήσει τήν ἐμφάνιση τοῦ κακοῦ στούς ἀνθρώπους<sup>145</sup>. Ὁ Αἰσχύλος

143. Πρβλ. NORWOOD, Gr. Tr., 98.

144. Πρβλ. EENIGENBURG, 47: "The two forms of the myth in the Hesiodic literature are plainly aetiological. We may go so far as to call them "aetiological pretext"".

145. Γιά τό μῦθο τοῦ Προμηθέα στόν Ἡσίοδο βλ. EENIGENBURG, 44-7, J.-P. VERNANT, *Mythe et Sociétés*, 177-94, τά ἄρθρα τῶν ALY, C. ROBERT, FRITZ, WEHRLI καί HEITSCH πού ἔχουν ἀναδημοσιευθεῖ στό συλλογικό ἔργο HESIOD (ἐκδ. von HEITSCH), Darmstadt, 1966, 327 κκ. κτλ. Γιά τό μῦθο, τή θεολογία καί τή φιλοσοφία στό ἔργο τοῦ Ἡσιόδου βλ. στό ἴδιο βιβλίο τά ἄρθρα τῶν PHILIPPSON, DILLER καί SNELL (651 κκ.) καθώς καί FOURNIER, *La leçon d'Hésiode*, LH, τ. II, 1943, 5-46. Πρβλ. καί SOLMSEN, *Hesiod and Aes-*



μέ τον "Πρ. Δεσμώτη" και γενικά την όλη τριλογία του μετέβαλε ούσιαστικά τό μύθοι: "Έστρεψε την προσοχή των θεατών στην πράξη του Τιτάνα και τό μαρτύριό του και κατέστησε την όργή του Δία από έπεισοδιακή αίτια ανθρώπινων δυστυχιών φοβερό και διαρκές πάθος, γενεσιουργό πόνου και έπαγωγό λύτρωσης"<sup>146</sup>.

Επίς "Εύμενίδες" οι συγκρουόμενοι θεοί είναι οι Έρινύες και ο Απόλλωνας, εκπροσωπώντας αντίστοιχα την παλαιά και νέα τάξη πραγμάτων, τους άρχαίους και νέους θεούς, τους χθόνιους και τους Όλυμπίους. Οι Έρινύες έκδικούνται τό φόνο χωρίς νά έξετάζουν τά αίτια του, ενώ ο Απόλλωνας ύποστηρίζει τό φονιά, λαμβάνοντας ύπόψη τά κίνητρα της πράξης του. Αυτό συνιστά τή διαφορά της παλαιάς και νέας δικαιοσύνης πού έχει ως αποτέλεσμα τή σύγκρουση των αντίπαλων θεών<sup>147</sup>. Ο Όρέστης είναι μόνο τό όργανο, τό σημείο, επί του οποίου αυτοί συγκρούονται μέ μανία<sup>148</sup>. Η τελική λύτρωσή του έχει μικρότερη σημασία από τή συμφιλίωση των θεών, πράγμα πού σημαίνει ότι σκοπός του ποιητή δέν είναι ή κάθαρση και ή άθάωση του μητροκτόνου, αλλά ή πορεία των Έρινύων και των Όλυμπίων μέσα από την όργή, τον πόνο και την όδύνη προς την "συγκατάβαση" (1045-6)<sup>149</sup>. Μέ άλλα λόγια ή "Όρέστεια", δ-

chylus, 1949, καθώς και J.-P. VERNANT, *Mythe et pensée chez les Grecs*, 185-96, όπου γίνεται λόγος για τον Προμηθέα στον Ηρόδοτο, τον Αίσχύλο και τον Πλάτωνα (Πρωταγ. 320 d κκ.).

146. Πρβλ. EENIGENBURG, 47, 50, KITTO, *Prometheus*, 15, SCHLEGEL, *A course of Lectures*, JAEGER, *Paideia* I, 263. Όσο για την πράξη του Προμηθέα, αυτή δέν συνιστά "άμάρτημα", μέ την ήθική σημασία του όρου, αλλά έν-συνείδητη ένέργεια μέ στόχο την άνύψωση πολιτικά του ανθρώπινου γένους και αποτέλεσμα τή διατάραξη της παγκόσμιας θρησκευτικής τάξης. Ο Αίσχύλος δέν μας έπιτρέπει σέ κανένα μέρος της τραγωδίας νά δοθμε "άμαρτία" στη συμπεριφορά του Τιτάνα. Αντίθετα ο Δίας είναι βιαιότατος και "άχαριστότατος". Πρβλ. EENIGENBURG, 50, και FARNELL, *The paradox of the P.V.*, 45.
147. Πρβλ. CROISSET, *Eschyle*, 243-5, EENIGENBURG, 56. Πρέπει νά σημειωθεί ότι ή νέα δικαιοσύνη στό ανθρώπινο έκπέδο θεσμοθετείται από την Άθηνά μέ την καθιέρωση του Άρείου Πάγου ως άνωτάτου δικαστηρίου.
148. CASE, *Apollo and the Erinyes*, 195. Πρβλ. JAEGER, *Paideia* I, 260.
149. Βέβαια ο Όρέστης πύσχει, "καθαίρεται" και λυτρώνεται (βλ. WINNINGTON-INGRAM, *The Role of Apollo*, 101), αλλά δ,τι προέχει είναι ή μεταμόρφωση των Έρινύων σέ Εύμενίδες. Πρβλ. NEBEL, *Weltangst*, 165: "Orest ist zuerst Schlachtfeld, dann Siegestrophäe, zuletzt Nutzniesser des ungleichen" (Ο ΚΡΑΜΕΡ, *The altar of right*, 34 - 5, έκφράζει αντίθετη γνώμη). Ο Αίσχύλος άντικαθιστά την άλογη όργή των χθόνιων θεών μέ την έλλογη δύναμη της Δίκης. Ο Σοφοκλής και ο Εύριπίδης άντιμετωπίζουν

πως και η "προμήθεια", είναι τριλογία που "καταστρέφεται" στην πράυνηση της όργης των θεών και την έναρξη μιας νέας περιόδου που θα χαρακτηρίζεται από την παρουσία της άρμονίας.

Ο "Ιππόλυτος", σε πρώτη θεώρηση, φαίνεται ως ένα δράμα άφιερωμένο στην όργη της Αφροδίτης κατά το άθώου Ιππόλυτου. Στην πραγματικότητα όμως πρόκειται για τή σύγκρουση δύο θεοτήτων, της Αφροδίτης και της Άρτεμης, που συμβολίζουν αντίστοιχα τό πάθος και τή άγνότητα<sup>150</sup>. Έπειδή η σύγκρουση αυτή φαίνεται έπικυρωμένη από τό Δία (1328-34) και παραμένει χωρίς έκβαση (πρβλ. 1416 κκ.), ενώ η συμπεριφορά τοό Ιππόλυτου δεν δικαιολογεί τήν τιμωρία του, οδηγούμαστε στο συμπέρασμα ότι ο Εύριπίδης σ'αυτή τήν τραγωδία θέλησε να τονίσει ότι τά έξωανθρώπινα συνιστούν μυστήριο που παραμένει για τούς θνητούς πάντοτε ανεξιχνίαστο και άδιαπέραστο<sup>151</sup>. Βέβαια, οι δύο θεές δεν έκδηλώνουν τήν όργη τους με "άγωνα λόγων" που θα τις έφερνε αντιμετώπιες μπροστά στους θεατές, αλλά με θέσεις και αντιθέσεις που γίνονται αίσθητες σε όλόκληρο τό δράμα. Η παρουσία των δύο θεών είναι άδιάλειπτη, ανεξάρτητα από τό αν αότες έμφανίζονται μόνο στην αρχή (Αφροδίτη) και στο τέλος (Άρτεμη). Η όλη δράση -και είναι μία η δράση, θεία- έρμηνεύει τήν αντιζηλία, τήν όργη και τή σύγκρουση μεταξύ τους, έρμηνεύει τήν ύπαρξή τους ως διαρκούς αντινομίας στο σύμπαν<sup>152</sup>. Τό έρώτημα όμως τοό ποιητή,

κατά διαφορετικό τρόπο τις Έρινύες τοό Όρέστη. Ο Σοφοκλής παρουσιάζει τόν ήρωα (Ηλ) να ένσαρκώνει τήν ανθρώπινη δικαιοσύνη που σε συνεργασία με τή θεική τιμωρεί τούς ένόχους. Καί αυτό είναι η ούσα. Έρινύες δεν υπάρχουν μετά τήν έκδίκηση (ή ύποδίκηση στους στ. 1497 - 8 δεν έχει ιδιαίτερη σημασία). Ο Εύριπίδης έχει "μεταμορφώσει" τις Έρινύες σε τύψεις (Όρ. πρβλ. Ηλ. και Ίφ.Τ. Βλ. και σημ. 108).

150. EENIGENBURG, 61. Πρβλ. BENECKE, 59: "The main interest of the plot is the struggle between asceticism and self-gratification, as personified in the maiden Artemis and the sensual Aphrodite". Ο SECHAN γράφει (La légende d'Hippolyte, 143) ότι θα είχε κανείς άδικο να θεωρείς δύο θεές τόν άπλό ρόλο των "utilités", ενώ ο WILAMOWITZ έχει τή γνώμη ότι ο Εύριπίδης δεν πιστεύει στους θεούς που εισάγει (Gr. Trag. I, 52). Βλ. σχετικά RIVIER, Essai, 74ff. Πρβλ. και WINNINGTON-INGRAM, Fond. Hardt VI, 169 κκ. Για τόν Ιππόλυτο γενικά βλ. και: SPRANGER, CR, 33, 1919, 9-15, CQ, 21, 1927, 18-29, BONNARD, BELL, 18, 1944, 1-18, ADAMS, CR, 49, 1935, 118-22, KNOX, YCIS, 13, 1952, 1-31, GREENE, CPh, 34, 1939, 45-58 και SEGAL, Hermes, 97, 1969, 297-305.

151. Βλ. RIVIER, ό.κ.

152. Πρβλ. MÉRIDIÉ, Hippolyte, 205-6, 208, 224. Βλ. και ROMILLY, Tragédie, 148. Ο NEBEL, Weltangst, 277, γράφει: "Der kosmische Friede bedeutet



γιατί οι θεοί δείχνουν τέτοια παράλογη συμπεριφορά απέναντι στους θνητούς, παραμένει πάντοτε αναπάντητο.

Στήν "Αλκηστη" η όργη μεταξύ θεών έχει έπεισοδιακό χαρακτήρα, καθόσον είναι η απόληξη του διαλόγου μεταξύ του Απόλλωνα και του θανάτου στον πρόλογο του δράματος, αλλά η συνέχειά της φτάνει ως τόν τάφο της ηρωίδας. Γιατί, ό,τι ό θεός του φωτός μέ αγανάκτηση προλέγει στον άδυσώπητο "ύπουργό" του "Αθη(64 κκ.), πραγματοποιείται μέ τή "μάχη", πού ό 'Ηρακλής "συνήκε δαιμόνων τῷ κυρίῳ" (1140)<sup>153</sup>. Βέβαια ό θάνατος δέν είναι θεός, όπως ό 'Απόλλωνας, αλλά "ένα μαινόμενο πνεύμα του κάτω κόσμου"<sup>154</sup>. Αυτό όμως δέν σημαίνει ότι είναι εύκολο νά ύποταχθεϊ στή θέληση ενός 'Ολυμπίου, γιατί η δύναμή του είναι άκαμπτη και καταλυτική. Δέχτηκε τήν περιφρόνηση, τό σαρκασμό και τήν όργη του 'Απόλλωνα, αλλά η "Αλκηστη πέθανε. Κατά συνέπεια, η σύγκρουση μεταξύ τών δύο αύτων έξωανθρώπινων δυνάμεων, από αύτή τήν άποψη τώρα θεωρούμενη, άποκτάει μεγαλύτερη όξύτητα και εύρύτερο χαρακτήρα. Μπορούμε έδῶ νά θυμηθοῦμε τήν άνάλογη σκηνή τών "Ευμενίδων", όπου συγκρούονται ό θεός τών Δελφών και οι 'Ερινύες (179 κκ.)<sup>155</sup>. Όμως, ενώ εκεί η έκδήλωση της θείας όργης έκφράζει τή ζωηρή αντίθεση μεταξύ της παλαιάς και νέας τάξης πραγμάτων, έδῶ άπεικονίζεται η πάλη μεταξύ ζωής και θανάτου. Τό ότι η σύζυγος του 'Αδμητου πεθαίνει και επανέρχεται από τό σκοτάδι στό φῶς, αυτό σημαίνει τήν άθανασία του ανθρώπινου όντος στον κόσμο, παρά τήν πεισματώδη αντίδραση του νόμου της φθοράς<sup>156</sup>.

Όσον άφορᾷ στήν όργη τών θεών κατά τών θνητῶν, αύτή, καθώς αναφέραμε, έκδηλώνεται συχνότατα και σε όλες σχεδόν τις τραγωδίες, είναι δέ δυνατό νά είναι όργη ενός συγκεκριμένου θεοῦ ή θεῶν συμμάχων ή όλων γενικά τών θεῶν και νά έχει ως αντικείμε-

---

nicht Triumph einer der beiden Potenzen, sondern beider Gebrochenheit -in unserem Fall aber siegt Aphrodite schonungslos".

153. Πρβλ. PATIN, τ. 1, 200.

154. GRUBE, Dr. of Euripides, 132. Πρβλ. καί LESKY, Alkestis, 1925(σε όλόκληρη σχεδόν τή μελέτη γίνεται λόγος για τό θάνατο). Βλ. καί DALE, Alc., στ. 24-6, καθώς καί ROHDE, Psychē, 468, σημ. 1.

155. Πρβλ. WEBSTER, Tr. of Euripides, 48. Πύό λεκτόμερετακά G. ITALIE, Mnesosyne, 1950, 177 κκ.

156. Πρβλ. RIVIER, Essai, 42, 45, 49, 50, 99.

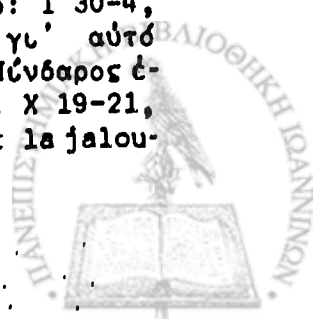


νο ένα συγκεκριμένο πρόσωπο ή μία οικογένεια ή μία γενεά ή πόλη ή στρατό ή λαό ή τέλος ολόκληρο τό ανθρώπινο γένος. Από όλες όμως αυτές τις περιπτώσεις άλλες συνυφαίνονται πολύ στενά με τό κύριο θέμα τών τραγωδιών και αποτελούν παράγοντες "sine quibus non" τής όλης δραματικής εξέλιξης και άλλες συνιστούν απλές παρενθετικές αναφορές σε έξωδραματικές και απομακρυσμένες λεπτομέρειες τών μύθων. Πρέπει νά σημειωθεί ότι οι τρεις Τραγικοί παρουσιάζουν αυτές τις περιπτώσεις πάντοτε σύμφωνα με τό ιδιαίτερο θρησκευτικό και κοσμοθεωρητικό τους "πιστεύω".

Τά αίτια πού προκαλούν τήν όργή τών θεών κατά τών ανθρώπων δέν έχουν έπικό χαρακτήρα, όπου δέ έχουν, δέν έκφράζουν τήν πραγματική θέση τών τραγικών ποιητών. Στά όμηρικά έπη οι θεοί, έχοντας όλες τις άδυναμίες και τις ανάγκες τών θνητών, όργίζονται έναντίον τους έξαιτίας "φθόνου", δηλ. για νά τους τιμωρήσουν και νά διατηρήσουν με αυτό τόν τρόπο τήν άνωτερότητα τους πού συνίσταται σε δύναμη και σοφία, οι όποτες άπορρέουν μέν από τήν άθανασία τους, αλλά αποτελούν βαθμολογικές και όχι ποιοτικές διακρίσεις. Στις τραγωδίες αντίθετα πράττουν αυτό έξαιτίας τής "ύβρης" τών ανθρώπων, δηλ. για νά τιμωρήσουν αυτόν και νά διατηρήσουν έτσι με τήν ισχύ τών νόμων τους τήν ήθική τάξη στον κόσμο. Βέβαια, στά όμηρικά έπη υπάρχουν και περιπτώσεις τιμωρίας τής ανθρώπινης "ύβρης" έκ μέρους τών θεών, όπως και στις τραγωδίες περιπτώσεις φθονερότητας τών θεών κατά τών ανθρώπων<sup>157</sup>, αλλά αυτές δέν αποτελούν αποκλειστικά παραδείγματα, σύμφωνα με τά όποτα κρίνονται και χαρακτηρίζονται τά αίτια τής όργης τών θεών κατά τών ανθρώπων και γενικά ή θρησκεία και ή ήθική στά δύο αυτά είδη τής ποίησης. Η άλήθεια πάντως είναι ότι ο "φθόνος" τών θεών και ή "ύβρη" τών ανθρώπων συνυφάνθηκαν στενότερα με τις θρησκευτικές και ήθικές πεποιθήσεις τών αρχαίων Έλλήνων σε όλες τις περιόδους τής ιστορίας τους<sup>158</sup>, αλλά στό τραγικό θέ-

157. Βλ. 'Ιλ. Η 442 κκ., Ν 620-9, Ω 602-17, 'Οδ. α 32-4, δ 499-511, θ 223-8, χ 35-41, ω 351-2, Σοφ. 'Ηλ. 1466 κκ., Φιλ. 449 κκ. (βλ. σχετικά WEBSTER, Introduction, 29), 'Εκ. 57-8, 'Η.Μ. 1263-4, 1311-2 κτλ.

158. 'Ο "φθόνος" τών θεών βρήκε στον 'Ηρόδοτο τό εύφορότερο πεδίο: I 30-4, III 39-47, 120-5, V 28, VII 8, 10, 45, 46, 180, 190. Πρβλ. για αυτό OPSTELTEN, Sophocles, 234, BUTCHER, Some Aspects, 106-7. 'Ο Πίνδαρος έπίσης κίστευε στή λαϊκή δοξασία περί "φθόνου" τών θεών: Πυθ. X 19-21, 'Ισθμ. VII 39-42, 'Ολ. XIII 25-9. Πρβλ. TOURNIER, Nécessité et la jalou-



ατρο, είδικά στο θέατρο του Αίσχύλου<sup>159</sup>, προσέλαβαν έντελώς (διαίτερη σημασία. "Ετσι, η όργη των θεών κατά των ανθρώπων στις άρχαϊες τραγωδίες, έκτός από τίς περιπτώσεις αίσχύλειας πορείας του δράματος ή εύριπίδειου έξαγνισμού τής θρησκείας, είναι αποτέλεσμα "ύβρης" και κατά συνέπεια τιμωρητέας ένοχής. Όσον άφορά δέ τίς πράξεις, έξαιτίας των οποίων οί ήρωες των τραγωδιών γίνονται ένοχοι "ύβρεως" και έπισύρουν έναντίον τους τήν όργη των θεών, αυτές είναι ή άλαζονική και βίαιη συμπεριφορά, ή παραμέληση ή παραβίαση των νόμων τής ίκεσίας και τής φιλοξενίας, ή άθέτηση του δοθέντος όρκου, ή περιφρόνηση πρός τους γονείς και τήν πατρίδα, ή άσέβεια πρός τους θεούς, τά έρεάτους και τους νόμους τους, τά άνοσιουργήματά και γενικά όλες οί σκέψεις και έέργειες πού αντιβαίνουν στους ήθικούς νόμους<sup>160</sup>. "Αν θέ λάβουμε ύπόψη πόσο βαριές ήταν όλες αυτές οί πράξεις για τους άρχαίους Έλληνες, μπορούμε νά έννοήσουμε πληρέστερα τή σημασία τής όργης των θεών στο άρχαίο θέατρο.

Στους "Πέρσες" οί θεοί όργίστηκαν κατά του έέρση και όδήγησαν τό στρατό του και τήν Περσία όλόκληρη στον όλεδρο έξαιτί-

sie des dieux, 1863. Ός πρός τήν "ύβρη" και τίς σημασίες της βλ. CANTER, Ill will of the Gods, 132-3, POSNANSKY, Nemesis and Adrastia, 30-1, EENIGENBURG, 26, BRÉS, 307. Σκουδαία έργασία: GRANDE, Hybris, 1947. Πρβλ. έπίσης BREMER, Hamartia, 1969, όκου και σχετική βιβλιογραφία, καθώς και TYLER, Theology, 175, 180-1, όκου για τήν "άμαρτία" και τήν "ύπερβασία". Από τή βιβλιογραφία του BREMER ξεχωρίζουμε: DAVE, Some reflections on "ate" and "hamartia", H.S.C.Ph. 72, 89-123 και HEY, "Αμαρτία", Philologus 83, 1-18, 137-64.

159. Μέ τον Αίσχύλο ή αντίληψη περί "φθόνου" των θεών άλλαξε ριζικά. Ο κοιητής μέ τήν αντίληφή του για τή "νέμεση" και τή "δίκη" μετέθεσε τό βάρος τής ένοχής από τό θεό στον άνθρωπο ('Αγ. 750 κκ.). "Όλβος", "κόρος", "ύβρις", "άτη" και "δίκη" είναι τά στάδια από τήν εύτυχία στη δυστυχία. Πρβλ. OPSTELTEN, ό.κ. 232-3, BUTCHER, ό.κ., 108, CANTER, ό.κ., 138-40 και WEBSTER, Introduction, 30. Οί GREENE, Moira, 18, SEYFFERT, Dictionary, 414, SYMONDS, Gr. poets, 314-5, κάνουν λόγο για τή "νέμεση" σέ συσχετισμό πρός τήν "ύβρη".

160. Ο Σωκράτης όνόμασε τίς τρεις παραγγελίες: "σεβασμό στους θεούς, τους γονείς και τους ξένους", "άγραφους νόμους" (Ξεν. Άκομν. IV 4, 19 κκ.). Στόν Αίσχύλο αυτές είναι γραμμένες στα "θέσμια Δίκης" (πρβλ. 'Ικ. 698-709, Εύμ. 269-72, 539-47). Ο Σοφοκλής κάνει λόγο για τους αϊώνιους νόμους των θεών, αλλά δέν αναφέρει πουθενά τίς τρεις αυτές παραγγελίες. Ο Εύριπίδης τίς άποκαλει "άρετές" (βλ. 'Ακ. 853 (N): θεοί, γονείς κοινοί νόμοι τής Ελλάδος αναφέρονται έδω ως άξιολογοί σεβασμοί). Πρβλ. και 'Αριστοφ. Βάτρ. 145-50. Για τό πρόβλημα των "άγραφων νόμων" βλ. EHRENBERG, Sophocles and Pericles, 167-72.



ας της ἀλαζονείας, της βιαιότητας και της φιλοδοξίας του<sup>161</sup>. Ὁ γυιός τοῦ Δαρείου "ἔσπευδεν" (742), "ᾧστε μή φρονεῖν καλῶς" (725 πρβλ. 93 κκ.), και γι' αὐτό ὁ "Ζεὺς... κολαστὴς τῶν ὑπερκόμπων ἀγαν φρονημάτων" ἐπήλαθε "εὐθυνος βαρὺς" (827-8). Στούς "Ἐπτά ἐπί θήβας" ὁ "Ζεὺς Νεμέτωρ (ἐπεῖδε) κοταίνων τούς Ἀργείους "λοχαγέτας" μέ τό στρατό τους, ἐξαιτίας τῶν "ὑπεραύχων" λόγων, τούς ὁποίους κραύγασαν "ἐπί πτόλει/μαιομένα φρενί" (483-5)<sup>162</sup>. Στόν "Ἀγαμέμνονα" ἡ ὀργή τῶν θεῶν κατά τοῦ βασιλιά τῶν Μυκη- νῶν ἐγινε "φοβερά παλίνορτος /οἰκονόμος δολία μνάμων Μῆνις τε- κνόποινος" (153-5), ἐξαιτίας της φιλοδοξίας του, γιατί τόλμησε νά σφάξει τήν κόρη του, γιά νά μπορέσει ὁ στόλος του νά ἐκστρα- τεύσει κατά της Τροίας<sup>163</sup>. Στόν "Αἴαντα" ὁ γυιός τοῦ Τελαμῶνα "ἀστεργῆ (Ἀθηνᾶς)/ἐκτήσατ' ὀργήν", ἐξαιτίας της κευπορτικότη- νης του, "οὐ κατ' ἄνθρωπον φρονῶν"<sup>164</sup>.

Ἐξάλλου, στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου ὁ Πελας ὅς θά βοη- θήσει τίς Δαναΐδες, γιατί "ἀνάγκη (ἐστί) Ζηγός αἰδεῖσθαι κότον /

161. Πρβλ. 821-2: "ὕβρις γάρ ἐξανθοῦσ' ἐκάρκωσε στάχυν/ἄτης, ὄθεν παγκλαυ- τον ἐξαμᾶ θέρος", 911-2: "ὡς ὠμοφρόνως δαίμων ἐνέβη/Περσῶν γενεᾶ", 918- -21, 929-30, 932, 946, 1040-1 κτλ. Ὁ Ἀγγελιοφόρος, ἡ Ἀτοσσα και ὁ Χορός δέχονται συγκεχυμένα ὅτι μία τέτοια συμφορά πρέπει νά ὀφείλεται στήν ὀργή τῶν θεῶν, ἐνῶ ὁ Δαρεῖος δέν ἔχει καμία ἀμφιβολία γι' αὐτό. Βλ. ROMILLY, *Tragédie*, 56-7.

162. Πρβλ. Ἀντ. 100-54, ὅπου ὁ Χορός φάλλει τή νύκη τῶν θηβαίων, μέ τή βο- ἠθεια τῶν θεῶν, κατά τῶν "ὑπεραύχων" Ἀργείων. Πρβλ. 1347-53, μέ ἀνα- φορά στόν Κρέοντα.

163. Πρβλ. και τήν ὀργή της Ἀρτεμης κατά τῶν Ἀτρειδῶν, 131-6.

164. Πρβλ. 127-33, 755-79. Ἡ Ἀθηνᾶ καθιστᾶ τόν Αἴαντα παράφρονα. Ἡ "μα- νία" τοῦ ἥρωα σημαίνει θεία ἐπέμβαση και τιμωρία. Πρβλ. 137 κκ., ὅπου ἡ γνώμη τοῦ Χοροῦ 278-80, 401-2, 450-3, 950-1, 970, 998-9, 1057 - 61, Πρβλ. Ἡ.Μ., Ἰώ (Ἰκ., Πρ. Δ.), Ὀρέστη (τέλος Χο. Πρβλ. Ἰφ.Τ., Ὀρ.), Πενθέα-Ἀγαύη (Βάκχ.) κτλ. Βλ. σχετικά JEANMAIRE, *Dionysos*, 109-10. Ὁ ADAMS, *Sophocles*, 27, πιστεύει ὅτι ἡ Ἀθηνᾶ δέν τιμωρεῖ τόν Αἴαντα, ἀλλά σώζει τούς ἀρχηγούς και μαζί μέ αὐτούς και τόν ἥρωα. Πρβλ. LESKY, *Dichtung*, 189. Ἀντίθετα κατά τόν BOWRA, *Soph. Tr.*, 29, 31, 32, 33, ὁ Αἴαντας τιμωρεῖται γιά τήν ἀλαζονεία του. Ὁ REINHARDT, *Sophocles*, 22, χαρακτηρίζει σκληρή τή στάση της Ἀθηνᾶς, ἀλλά ὁ KIRKWOOD, *Study*, 274, πιστεύει ὅτι ἡ Ἀθηνᾶ εἶναι ἀπρόσωπη, ἀντιπροσωπεύει τήν ὀργή της θε- ότητας κατά τοῦ Αἴαντα, χωρίς αὐτό νά συνιστᾶ χαρακτηριστικό δεδομέ- νο. Πρβλ. και σελ. 264. Τί νά ποῦμε γιά τήν Ἀθηνᾶ τοῦ Ρήσου; Δέν φαί- νεται νά φονεύει, μέ τόν Ὀδυσσεά και τό Διομήδη, τόν ἀρχηγό τοῦ θρα- κικοῦ στρατοῦ ἀπό ὀργή γιά τήν ἀλαζονεία του, ἀλλά ἀπό ἐνδιαφέρον νά ὑπερασπίσει τούς κροστατευομένους της (Πρβλ. 600-4, 665-6, 938-40).



Ἰκτῆρος ὕψιστος γάρ ἐν βροτοῖς φόβος" (478-9· πρβλ. 615 κκ.). Στις "Ἰκέτιδες" τοῦ Εὐριπίδη ὁ θησέας θά ἀναλάβει "νεκρούς... τοὺς θανόντας/... θάψαι..., τὸν Πανελλήνιον νόμον σφύζων" (524-7) καί ἐπειδὴ εἶναι "ἀεὶ κολαστῆς τῶν κακῶν" 341), ἀλλὰ καί ἐξαιτίας τῶν παρακλήσεων τοῦ Ἀδραστοῦ, τῶν Ἀργείων μητέρων καί τῆς Αἰθρας, οἱ ὁποῖες τονίζουν τὸ χρέος τοῦ πρὸς τοὺς ἰκέσιους θεοὺς<sup>165</sup>. Στὸν "Οἶδ. ἐπὶ Κολωνῶ" ὁ τυφλὸς Οἰδίποδας ἰκετεύει ἐν ὀνόματι τῶν θεῶν τοὺς γέροντες τοῦ χοροῦ νά τὸν σώσουν<sup>166</sup> καί νά μὴ φανοῦν ὅτι δέν σέβονται τοὺς θεοὺς, τονίζει δέ νά πιστεύουν "βλέπειν μὲν αὐτοὺς πρὸς τὸν εὐσεβῆ βροτῶν, /βλέπειν δέ πρὸς τοὺς δυσσεβεῖς, φυγὴν δέ που/μήπω γενέσθαι φωτὸς ἀνοσίου θεῶν" (279-81)<sup>167</sup>. Στοὺς "Ἡρακλεῖδες" ὁ Δημοφώντας ἀναγκάζεται νά μὴ ἀπορρίψει τίς ἰκεσίες τοῦ Ἰόλαου καί γιὰ ἄλλους λόγους, ἀλλὰ καί γιατί -προπάντων αὐτὸ- φοβάται τὴν ὀργή τοῦ Δία "ἐφ' οὗ (ὁ γέρων) βῶμιος/(θακεῖ) νεοσσῶν... ἔχων πανήγυριν" (238-9)<sup>168</sup>. Καί ἂν οἱ παραπάνω περιπτώσεις συνιστοῦν παραδείγματα "ἀπειλούμενης" ὀργῆς τῶν θεῶν ἐναντίον αὐτῶν ποὺ θά παραμελοῦσαν τὰ καθήκοντά τους πρὸς τοὺς ἰκέτες, ἡ περίπτωση τοῦ Πάρι στὸν "Ἀγαμέμνονα" ἀποτελεῖ ἐμπρακτὴ ἐφαρμογή της, γιατί, σύμφωνα μὲ τὸ χορὸ, ἡ ἐκστρατεία ἐναντίον τῆς Τροίας ἐγίνε ἐξαιτίας τῆς ὀργῆς τοῦ Ζένιου Δία κατὰ τοῦ γιοῦ τοῦ Πρίαμου ποὺ "ἤσχυνε ξε-

165. Πρβλ. 258-62 ΑΔ: "Ἄγ', ὦ γεραιαί, στείχετε γλαυκὴν χλόην/αὐτοῦ λιποῦσαι φυλλάδος καταστεφῆ/θεοὺς τε καί γῆν τὴν τε κυρφόρον θεῶν/Δήμητρα θέμεναι μάρτυρ' ἡλίου τε φῶς, /ὡς οὐδὲν ἡμῖν ἤρκεσαν λιταὶ θεῶν", 267-9 ΧΟ.: "Μὴ δῆτ' ἔχει γάρ καταφυγὴν θῆρ μὲν κέτραν, /δοῦλος δέ βωμούς θεῶν, πόλις δέ πρὸς πόλιν/ἔκτηξε χειμασθεῖσα", 301-2 ΑΙ.: "Ἐγωγε σ', ὦ παῖ, πρῶτα μὲν τὰ τῶν θεῶν/σκοπεῖν κελεύω μὴ σφαλῆς ἀτιμάσας".
166. Στ. 275-6: "...ἰκνοῦμαι πρὸς θεῶν ὑμᾶς, ξένοι, /... σώσατε". Πρβλ. 284-5: "...ὥσπερ ἔλαβες τὸν ἰκέτην ἐχέγγυον, /ῥύου με κάφύλασσε".
167. Στὸν Οἶδ.Τ. ὁ Οἰδίποδας δέν ἀποπέμπει τοὺς ἰκέτες, ἀλλὰ τοὺς ἀκούει μὲ συγκίνηση καί "νοσεῖ" περισσότερο ἀπὸ τὸν κάθε πολῖτη (60-1). Στὸν Αἴ. ὁ Τεῦκρος καθιστᾷ τὸν Εὐρυσάκη ἰκέτη τοῦ νεκροῦ πατέρα του, ὥστε νά μὴ μπορεῖ κανένας νά τὸν ἀποσκάσει μὲ τὴ βία (1171 κκ. Πρβλ. φιλ. 470, 484, 929 κκ.). Πρβλ. τὸν Ὀρέστη τῶν Εὐμ. στὴν Ἀκρόπολη, μὲ τὴ διαφορά ὅτι αὐτὸς κινδυνεύει ἀπὸ θεῆς.
168. Πρβλ. στ. 33-4, 61 (πρβλ. Αἴσχ. Ἰκ. 190), 70, 78 - 9 κτλ. Πρβλ. καί Ἀνδρ., ὅπου ὁ Μενέλαος δέν τολμᾷ νά παραβιάσει τὸ ἱερό τῆς θέτιδας, γιὰ νά ἀποσκάσει τὴν ἰκέτιδα Ἀνδρομάχη, πετυχαίνει δέ τὴν ἀπομάκρυνσή της ἀπὸ τὸ ἄγαλμα τῆς θεᾶς μὲ τὴν ἀπειλή τοῦ φόνου τοῦ γιοῦ τοῦ Μολοισσοῦ.



· νίαν τράπε/ζαν κλοπαῖσι γυναικός" (401-2)<sup>169</sup>.

Στίς "Τραχίνιες", τόν "Ἰππόλυτο" καί τήν "Ἰφ.Τ.", γιά νά ἀρκεστούμε σέ τρία παραδείγματα, μπορούμε νά συμπεράνουμε τήν ὀργή τῶν θεῶν γιά ἀθέτηση ὄρκου ἀπό τό γεγονός ὅτι οἱ ἥρωες ὀρκίζονται, γνωρίζοντας ὅτι σέ περίπτωση παράβασης τοῦ ὄρκου τους θά ὑποστοῦν βαριές συμφορές<sup>170</sup>. Ὁ Ὑλλος θά ἐκπληρώσει τίς ἐπιθυμίες τοῦ πατέρα του Ἡρακλῆ -νά τόν κάψει στήν Οἰτή καί νά παντρευτεῖ τήν Ἰόλη-, γιὰτί δεσμεύτηκε μέ ὄρκο (Τραχ.1179 κ.). Ὁ Ἰππόλυτος, ἀν καί βρίσκεται σέ δεινή θέση, δέν θά ἀποκαλύψει στόν πατέρα του θησέα τήν ἀλήθεια γιά τή φαίδρα, ἐπειδή καί αὐτός ἔχει δεσμευθεῖ μέ ὄρκο<sup>171</sup>. Ἡ Ἰφιγένεια καί ὁ Πυλάδης, ἀν τά δύο ἀδέλφια δέν ἀναγνωρίζονταν, θά πραγματοποιοῦσαν τήν ἀμοιβαία ὑπόσχεσή τους - ἡ ἱέρεια νά ἐξασφαλίσαι τήν ἔξοδο τοῦ φίλου τοῦ Ὀρέστη ἀπό τή χώρα τῶν Ταύρων καί αὐτός νά μεταφέρει τήν ἐπιστολή της στό Ἄργος-, γιὰτί ὀρκίστηκαν ἀντίστοιχα στήν Ἄρτεμη καί τό Δία<sup>172</sup>.

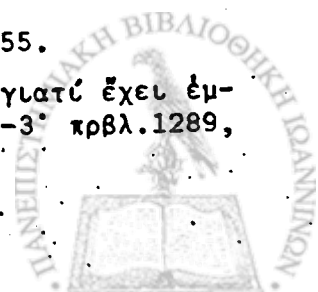
Ὅσον ἀφορᾷ στήν ὀργή τῶν θεῶν γιά ἐπιδεικνυόμενη περιφρόνηση ἢ ἐχθρότητα πρός τούς γονεῖς ἢ τήν πατρίδα, αὐτή τή συμπεραίνουμε ἢ μέ ἀνάλογο πρός τόν προηγούμενο τρόπο ἢ ἀπό τήν ἐξέλιξη τοῦ δράματος ἢ ἀπό τά μυθολογικά δεδομένα ἢ ἀπό τή θέση, πού παίρνουν τά ἱερά πρόσωπα ἀπέναντι σ' ὄσους περιφρονοῦν ἢ ἐχθρεύονται τούς γονεῖς τους ἢ τήν πατρίδα τους. Ποιό εἶναι τό

169. Πρβλ. 60-2, 362-6, 699 κκ. Στήν Ἐκ. τοὺς νόμους τῆς φιλοξενίας παραβίασε ὁ Πολυμήτορας, τόν ὁποῖο ἐκδικήθηκε ἡ Ἐκάβη ἐν ὄνματι τῶν θεῶν (πρβλ. 710, 715, 774, 781, 790 κκ., 1234-5). Στήν Ἰφ.Τ. ὁ Ὀρέστης μέ τόν Πυλάδη ἔχουν φτάσει "ἀγνωστον ἐς γῆν, ἀξενον" (94<sup>ο</sup> πρβλ. 38-9, 75) καί στήν Ἐλ. ὁ Μενέλαος, ἀν καί "ναυαγός... ξένος, ἀσύλητον γένος" (449), ἀπειλεῖται μέ θάνατο ἀντί "ξενίων" (479-80<sup>ο</sup> πρβλ. 468) Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅμως ὅτι ἡ χώρα τῶν Ταύρων καί ἡ Αἴγυπτος δέν ἔχουν θεοὺς ἑλληνικοὺς: Πόση διαφορά ἀπό τήν Ἄλκ., ὅπου τά ἀνάκτορα τοῦ Ἀδμητου, ἀν καί βυθισμένα στό κένθος, εἶναι τόσο φιλόξενα (557-8, 563-7, 569 κκ., 1039-40). Πρβλ. Αἰσχ. Ἰκ. 625-709.

170. Ὁ BENENISTE, L'expression du serment, RHR, 133, 1947-8, 90-4, ἐρμηνεύει τό θέμα τοῦ ὄρκου σέ συνάρτηση μέ τήν τελετουργία καί ἀπό τή σκοπιά τῆς "λογικῆς τῶν ἀρῶν". Γιά τόν Ὀρκο-θεό- βλ. Ἡσ. θεογ., 231-2 καί τή σημ. 2 τοῦ MAZON ad loc.

171. Ἰκκ. 611-2, 1032-5, 1060-3, 1306-8. Πρβλ. 1025 κκ., 1055.

172. Στό φιλ. ὁ ἥρωας τῆς Λήμνου δέν ὀρκίζει τό Νεοκτόλεμο, γιὰτί ἔχει ἐμπιστοσύνη στή "χειρονομία" του καί τούς λόγους του (812-3<sup>ο</sup> πρβλ. 1289, 1324, 1397). Πρβλ. Ἀνδρ. 999-1001.





θηροσκευτικό και ήθικό νόημα τῶν λόγων τοῦ θησέα στὶς "Ἰκέτιδες" τοῦ Εὐριπίδη: "τοῖς τεκοῦσι.../δύστηνος ὅστις μὴ ἀντιδουλεύει τέκνων" (361-2) ἢ τοῦ Κρέοντα, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὸ τί ἐνσαρκώνει, στὴν "Ἀντιγόνη": "γνώμης πατρῶας πάντ' ὀπισθεν ἐστάναι" (640), "καὶ μείζον' ὅστις ἀντὶ τῆς αὐτοῦ πάτρας/φίλον νομίζει, τοῦτον οὐδαμοῦ λέγω" (182-3) ἢ ἀκόμη τοῦ πολεμικοῦ παιάνα στούς "Πέρσες": "ἢ παῖδες Ἑλλήνων ἔτε, /ἐλευθεροῦτε πατρίδ'..." (402-5); ἄσφαλῶς ἡ ἰδέα ὅτι γονεῖς καὶ πατρίδα εἶναι σύμβολα ὅταν κανεὶς τὰ περιφρονεῖ, διαπράττει "ὄβρη" καὶ τιμωρεῖται, πράγμα πού ἐρμηνεύεται ὡς βουλή τῆς θεῆας Δίκης πού ἐποπτεύει τὴν τήρηση τῶν ἠθικῶν νόμων στὸν κόσμον<sup>173</sup>. Στούς "Πέρσες" ὁ Ξέρξης, ἐπειδὴ "οὐκ ἐμνημόνευσε τὰς ἐπιστολάς" (783) τοῦ συνετοῦ πατέρα του Δαρείου, "ὑπερφρονήσας τὸν παρόντα δαίμονα/ ἄλλων ἐρασθεῖς" (825-6), ἐπέσυρε τὴν ὀργή τῶν θεῶν ἐναντίον του καὶ καταστράφηκε. Στούς "Ἐπτά ἐπὶ θήβας" ὁ Ἐτεοκλῆς καὶ ὁ Πολυνεΐκης, ἐπειδὴ ἀσέβησαν πρὸς τὸν πατέρα τους Οἰδίποδα (786) -ὁ Πολυνεΐκης ἐξεστράτευσε ἐπιπλέον καὶ ἐναντίον τῆς πατρίδας του, περιφρονώντας τὴ Δίκη, 668-71-, ἔγιναν θύματα τῶν ὀλεθρῶν ἀρῶν τού, δηλ. ὁ τελικὸς "ἐνοχος στόχος" τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν κατὰ τῆς γενεᾶς τοῦ Λαΐου. Στὶς "Φοῖνισσες" οἱ δύο ἀδελφοὶ ὀδηγήθηκαν στὸν ὀλεθρο, σύμφωνα μὲ τὸ πνεῦμα τοῦ μύθου, καὶ ἐξαιτίας τῆς ἀπρεποῦς συμπεριφορᾶς τους πρὸς τὸν πατέρα τους πού τοὺς καταράστηκε (63-68, 874-7), ἀλλὰ καὶ ἐξαιτίας τῆς ἀνυπακοῆς τους πρὸς τὴ μητέρα τους Ἰοκάστη πού, αὐτοκτονώντας, ἐξέπνευσε καὶ αὐτὴ ἐπάνω στὰ πτώματά τους<sup>174</sup>. Στὸν "Οἶδ. ἐπὶ Κο-

173. Ἄν ὁ μνηστικὸς στὶς Φοῖν. περιφρονοῦσε τὴν πατρίδα του καὶ δὲν αὐτοκτονοῦσε, ἡ ὀργὴ τῶν θεῶν θά κατέστρεφε τὴ θήβα. Πρβλ. τὴν αὐτοθυσία τῆς Ἰφιγένειας, τῆς Μακαρίας κτλ. Ἄν ὁ Ἰλλος δὲν ὑπάκουε στὸν πατέρα του (Τραχ.) θά τὸν κατέστρεφε "θεῶν ἀρᾶ" (1239' πρβλ. τὸν Ὀρέστη τῶν Χο.). Ὁ Ἰππόλυτος ὑπακούει στὸν πατέρα του (καίρνει, ἂν καὶ μὲ ἀγανάκτηση καὶ πικρία, τὸ δρόμο τῆς ἐξορίας), ἀλλὰ καὶ καταστρέφεται ἀπὸ τὴν Ἀφροδίτη. Ὁ Ἄδμητος ὑβρίζει τὸν πατέρα του φέρητα χωρὶς συνέκεια -ἀρκοῦσε σ' αὐτόν ἡ σκληρότητα τῆς Μαύρας! Ὁ Αἴμονας -ὁ λόγος- ἐπαναστατεῖ κατὰ τοῦ πατέρα του Κρέοντα -τοῦ κῆτους-, μὲ συνέκεια τὸν ἠρωϊσμό τοῦ γιου καὶ τὴ συντριβὴ -θεῖα τιμωρία, κατὰ τὸν Τειρεσίαν- τοῦ γονιοῦ.

174. Πρέπει νὰ σημειωθεῖ ὅτι στοὺς Πέρσ. οἱ θεοὶ, ὀργισμένοι, ταπεινώνουν τὸν Ξέρξη καὶ καταστρέφουν τὸ στρατό του καὶ ὀλόκληρη τὴν Περσία. Στούς Ἐπτά -τὴν Οἰδιπόδεα- ἡ ὀργὴ τῶν θεῶν ἀφανίζει μίαν γενεὰ ἐξαιτίας τῆς



λωνῶ" ὁ Οἰδίποδας, προστατευόμενος τῶν θεῶν, ἐκτοξεύει φοβερές ἀρές κατά τῶν τέκνων του (1370 κκ.), "οἷ... τόν φύσαντ'.../ οὕτως ἀτίμως πατρίδος ἐξωθούμενον/οὐκ ἔσχον οὐδ' ἤμυναν (427-9)<sup>175</sup>. Στόν "Αἴαντα" ἡ Ἀθηναῖα τιμωρεῖ τόν ἥρωα ἐξαιτίας τῆς ἀλαζονείας του<sup>176</sup> πού δέν εἶναι ἀσχετη καί μέ τή συμπεριφορά του πρός τόν πατέρα του Τελαμῶνα (762 κκ.).

Ὅλες οἱ περιπτώσεις, πού ἀναφέραμε ὡς τώρα, συνιστοῦν στήν οὐσία "ὑβρη" πρός τούς θεούς καί τούς νόμους τους, ἀσέβεια πρός τήν καθιερωμένη ἠθική τάξη στόν κόσμο. Γιατί ἡ ἀλαζονεία, ἡ βιαιότητα, ἡ ἀσπλαχνία, ἡ ἀφιλοξενία, ἡ ἐπιλορκία, ἡ ἀστοργία καί ἡ ἀφιλοπατρία εἶναι ὑπερβολές πού ἀντιβαίνουν στή σωφροσύνη ἡ ἡ ὁποία ἀπορρέει ἀπό τούς θεούς καί ἔχει κατά συνέπεια ἀπαράβατη ἱερότητα<sup>177</sup>. Στόν "Ἀγαμέμνονα" οἱ θεοί ἔθεσαν σέ πειρασμό τό βασιλιά τῶν Μυκηνηῶν, ὅπως ἔχουμε ἀναφέρει, ἀρκετές φορές γιά νά δώσουν σ' αὐτόν τήν εὐκαιρία νά σκεφθεῖ καί νά ἐνεργήσῃ μέ σωφροσύνη, ἀλλά αὐτός, τυφλωμένος ἀπό τό πάθος τῆς φιλοδοξίας, ἐπέμεινε στήν "ὑβρη", μέ ἀποτέλεσμα ἡ σύζυγός του κλυταίμνηστρα - ἐνσάρκωση ἀκόμη τῆς θείας ὀργῆς - νά τόν δολοφονήσῃ<sup>178</sup>.

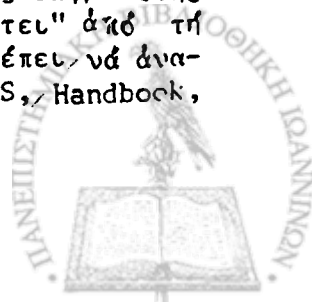
\* "ὑβρης" ὄχι μόνο τοῦ Λαῖου, ἀλλά καί τοῦ Οἰδίποδα (ὑποκίνησε μέ τίς ἀρές του τόν πόλεμο) καί τῶν γιῶν του (ἀπρεπῆς υἱική συμπεριφορά - ἐκστρατεία Πολυνεΐκη). Βλ. ROMILLY, Tragédie, 60, MAZON, Notice, 105. Πρβλ. τήν Ὀρέστεια (βλ. HEADLAM, Ag. 34, ROMILLY, ὁ.κ., 65). Στίς Φοῖν., ἔχουμε τονίσει, τό πνεῦμα τοῦ μύθου εἶναι ἡ ἐπίπτωση τῆς προγονικῆς "ὑβρης" ὡς τήν τρίτη γενεά, ἀλλά τό πνεῦμα τοῦ Εὐριπίδη ἡ δύναμη τῶν παθῶν (πρβλ. παρενθετικές ἀναφορές προγονικῆς ἐνοχῆς: Ἀντ. 583 κκ., Σοφ. Ἠλ. 504-15, 764-5, Ἰππ. 1379-80, Εὐρ. Ἠλ. 699 κκ., Ἰφ. Τ. 987-8, Βάκχ. 1349 κτλ.). Στόν Ἡ.Μ. ἡ ὀργή τῆς Ἥρας στρέφεται ἐναντίον ὅλης τῆς οἰκογένειας τοῦ ἥρωα, ἐνῶ στόν Πρ. Δ. ἡ ὀργή τοῦ Δία ἐναντίον τοῦ Τιτάνα καί κατ' ἐπέκταση ἐναντίον ὅλης τῆς ἀνθρωπότητας (πρβλ. 123, 232-3, 542-3. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 138). Ἐτσι ἡ ὀργή τῶν θεῶν, μέ ἰδιαίτερη ὁμως παρουσίαση ἀπό τόν καθένα ἀπό τούς Τραγικούς, πλήττει ἄτομα, οἰκογένειες, λαούς, τήν ἀνθρωπότητα ὁλόκληρη.

175. Σέ ἀντίθεση μέ τίς κόρες του, πού γιά τήν ἀφοσίωσή τους σ' αὐτόν τίς περιβάλλει μέ τόση στοργή (337 κκ., 445 κκ.).

176. Βλ. σημ. 164.

177. Πρβλ. τό χαρακτηρισμό τῆς "σωφροσύνης" - ἀπό πλατιά παιδευτική ἀποψη - ἀπό τόν JAEGER, Paideia I, 277-8. Πρβλ. Θουκ. I, 84 "αἰδώς σωφροσύνης πλεῖστον μετέχει". Τήν ἀπάντηση γιάτί ὁ ἄνθρωπος "μεταπίπτει" ἀπό τή "σωφροσύνη" καί τήν "αἰδῶ" στήν "ἀμαρτία", τήν "ὑβρη", πρέπει νά ἀναζητήσουμε στήν ἕδρα τῆ φύση τοῦ ἀνθρώπου. (Πρβλ. FAIRBANKS, Handbook, 341. Βλ. καί GREENE, Moira, 20-1, 36-7).

178. Πρβλ. LLOYD-JONES, The guilt of Agamemnon, 187-99.



Μέ τή σειρά της όμως καί αυτή θά φονευθεῖ ἀπό τόν Ὀρέστη, γιατί, ἔχοντας ὑπερβεῖ τό "μέτρο", πρόσβαλε τή θεά Δίκη. Ὅσο γιά τήν Κασσάνδρα, αὐτή θά φονευθεῖ ἕξαιτίας τῆς ὀργῆς τοῦ Ἀπόλλωνα ἔναντίου της γιά τήν ἀσυνέπειά της, δηλ. τήν ἀφροσύνη της<sup>179</sup>. Στήν "Ἀντιγόνη" "ἄφρων" εἶναι ὁ Κρέων πού θά ἐπισύρει ἔναντίον του τήν ὀργή τῶν "λωπητῶν... Ἄιδου καί θεῶν Ἑρινύων" (1074-5) καί θά συντριβεῖ, γιά νά μάθει, πολύ ἀργά όμως, ὅτι "πολλῶ τό φρονεῖν εὐδαιμονίας/πρώτον ὑπάρχει· χρῆ δέ τά γ' εἰς θεοῦς/μηδέν ἀσεπτεῖν" (1347-50)<sup>180</sup>. Στίς "Βακχες" ὁ Πενθέας θά κατασπαραχθεῖ ἀπό τίς Μαινάδες στόν Κιθαιρώνα, γιατί περιφρόνησε τήν ἀλήθεια ὅτι "τό σφρονεῖν... καί σέβειν τά τῶν θεῶν/ κάλλιστόν (έστι)" (1150-1151)<sup>181</sup>. "Ἔτσι, οἱ θεοί στίς τραγωδίες εἶναι ἀ-

179. Πρβλ. PATIN, τ. 1, 323 καί KITTO, Form and Meaning, 29.

180. Ὁ TROUSSON, La philosophie du rounoir, 26, γράφει γιά τόν Κρέοντα: "L'hybris l'aveugle et Creon n'a pas la noblesse d'âme indispensable pour allier la politique à la morale". Γιά τήν κατά κάποιον τρόπο ἔνοχη τῆς Ἀντιγόνης βλ. EENIGENBURG, 96 καί NORWOOD, Gr. Tr., 140. Στίς Ἰκ. τοῦ Εὐρικήδη οἱ θηβαῖοι γιά τήν κατακράτηση τῶν νεκρῶν θά τιμωρηθοῦν ἀπό τό θησαῖα μέ τήν ἦττα τους.

181. Βέβαια, τό πρόβλημα τῶν Βακχῶν δέν μπορεῖ νά λυθεῖ μέ τήν ἀπλή "θεωρία τοῦ Ἀίσχύλου "κάθει μάθος" (Πρβλ. τίς τετραλογίες του μέ θέμα τό Διόνυσος: α) Ἡδωνοῦ - Βασάραϊ ἢ Βασσαρίδες - Νεανίσκοι-Λυκοῦργος β) Σεμέλη ἢ Ὑδροφόροι-Ξάντριαι-Πενθεύς-Τροφού (Διόνυσου). Βλ. σχετικά GRÉGOIRE-MEUNIER, Notice, 219 κκ., DODDS, Bacchae, XXVIII κκ.). Μποροῦμε ὥστόσο νά ποῦμε ὅτι ὁ Διόνυσος εἶναι ἕνας νέος θεός, πού δέχεται μέ ζήλο ὁ συντηρητικὸς Τειρεσίας τοῦ 5ου π.Χ. αἰῶνα (γιά τόν ἀναχρονισμό βλ. DODDS, σελ. 80-91). Ὁ Πενθέας εἶναι ὁ φυχρὸς ὀρθολογιστῆς πού ἀπορρίπτει τή διονυσιακή λατρεία. Ἀναμφίβολα ὁ Πενθέας καί ἡ Ἀγαθή εἶναι τραγικὲς μορφές πού διακράττουν "ὕβρη" καί ὑφίστανται γι' αὐτό τὴ "νέμεση" (EENIGENBURG, 83-5). Πρβλ. GRUBE, Dr. of Euripides, 400, DALMEYDA, 9-10, RIVIER, 92, 94. Στήν Ἀνδρ. ὁ Νεοκτόλεμος φονεύεται ἀπὸ τοὺς κατοίκους τῶν Δελφῶν, ἕξαιτίας τῆς ὀργῆς τοῦ Ἀπόλλωνα, γιατί "ἦ-τησε.../πατρός κοτ' αὐτόν αἵματος δοῦναι δίκη" (1107-8), ἀλλά ὁ φόνος ἔγινε μέ τὴ μηχανορραφία τοῦ Ὀρέστη (1115-6) ἕξαιτίας τοῦ μίσους του κατά τοῦ Νεοκτόλεμου γιά τήν Ἑρμιόνη καί τῆς πρόθεσης, ἴσως, τοῦ Εὐρικήδη νά παρουσιάσει τό θεό μνηστικάκο, γιά νά "ἔξαγνίσει" τήν παράδοση. Στίς Τρ. ἡ Ἀθηνᾶ συμμαχεῖ μέ τόν Ποσειδῶνα κατά τῶν Ἀχαιῶν γιά τήν "ὕβρη" τοῦ Ἄλκοντα, δηλ. τήν ἀφροσύνη μέ τήν ὀκία ἐνέργησε κατά τῆς Κασσάνδρας στό ἱερό τῆς Ἀθηνᾶς. Στήν Ἐλ. ἡ Δήμητρα στήν ὀργή της γιά τήν ἀρπαγή τῆς κόρης της "λαῶν φθεῖρει γενεάν" (1329), ἀλλά αὐτό ἀναφέρεται ἐπεισοδιακά στό δράμα- Τὺ νά ποῦμε γιά τόν Ἰκεόλυτο, πού τόν θανάτωσε ἡ Ἀφροδίτη γιά τὴ σφροσύνη του (1402); (Πρβλ. EENIGENBURG, 65-7, MÉRIDIER, Hippolyte, 225-6, NORWOOD, Gr. Tr., 210, GREENE, Moira, 180-1. Βλ. καί σημ. 150). Αὐτό ἀνήκει στό ἀνεξερεύνητο μυστήριο τῶν ὑπερανθρωπίνων, ὅπως καί ὁ τραγικὸς θάνατος τοῦ Ἡρακλῆ στίς Τραχ. (: κούδέν τούτων ὅ,τι μὴ Ζεὺς", 1278) καί τό ὀδυνηρὸ μαρτύριο τοῦ Φιλοκτήτη (: "οὐδέν θαυμαστόν.../θεῖα γάρ.../... τά καθήματα", 191-200" πρβλ. 254, 1467-8).

μετάκλητοι στήν απόφασή τους νά τιμωροῦν σκληρά τοὺς ἀφρονες καί νά διατηροῦν μέ αὐτόν τόν τρόπο τήν ἠθική ἰσορροπία τοῦ κόσμου<sup>182</sup>.

Ἄλλά τό μέγεθος τῆς "ὕβρης" τῶν ἀνθρώπων καί κατά συνέπεια τή βαρύτητα τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν ἐναντίον τους μποροῦμε νά διαπιστώσουμε σέ περιπτώσεις ἀνοσιουργημάτων. Δέν ἔχει σημασία ἀν οἱ ἥρωες τῶν τραγωδιῶν ἐνεργοῦν γνωρίζοντας ἢ ἀγνοώντας τό ἀνόσιο καί ἀποτρόπαιο τῶν πράξεών τους, γιατί καί στίς δύο περιπτώσεις ἡ ἠθική τάξη στόν κόσμο διασαλεύεται, μέ ἀποτέλεσμα οἱ θεοί νά ὀργίζονται καί νά τιμωροῦν ἀμετάκλητα τοὺς ἀνοσιουργούς. Ἔτσι, στίς "Χοηφόρες" ἡ θεία δικαιοσύνη, "ὀλέθριον πνέουσ' ἐν ἐχθροῖς κόσμον" (952), ἐκπροσωπούμενη ἀπό τόν Ἀπόλλωνα (269 κκ., 953-6, 1029 κκ. κτλ.), ὀπλίζει τόν Ὀρέστη ("θεῖος Ὀρέστης" 867) καί θανατώνει τήν Κλυταιμνήστρα πού μέ τό ἐγκλημά της καί τή συμπεριφορά της εἶχε καταστεῖ μία στυγερή συζυγοκτόνος, μία "δύσθεος γυνά" (46)<sup>183</sup>. Στίς "Εὐμενίδες" (πρβλ. Χο. 1021 κκ.) οἱ Ἐρινύες καταδιώκουν τό μητροκτόνο Ὀρέστη, ἀλλά δέν κατορθώνουν νά τόν τιμωρήσουν, γιατί ἐκπροσωποῦν τήν παλαιά, ἀρχέγονη δικαιοσύνη πού στηρίζεται στό δίκαιο τῆς ἀλογῆς ἐκδίκησης<sup>184</sup>. Στόν "Οἶδ. Τύραννο" οἱ θεοί, ὀργισμένοι γιά τά ἀνοσιουργήματα -ἀν καί ἀθέλητα- τοῦ Οἰδίποδα, στέλνουν συμφορά στή θήβα πού θά σταματήσει μόνο μέ τήν ἐξορία τοῦ πατροκτόνου καί αἰμομείκτη<sup>185</sup>. Στήν "Ἐκάβη" ἡ ἄλλοτε βασίλισσα τῆς Τροίας, ὀρ-

182. Δέν συμπεριλαμβάνουμε ἐδῶ τίς τραγωδίες ἐκεῖνες τοῦ Εὐριπίδη, στίς ὁποῖες τονίζεται ἡ δύναμη τῆς Τύχης ὡς ρυθμιστικοῦ παράγοντα τῆς ζωῆς (πρβλ. τό τέλος τῶν τραγωδιῶν: Ἄλκ., Μῆδ., Ἀνδρ., Ἐλ. καί Βάκχ.) ἢ γενικά τήν κεκοίθησή του ὅτι στόν κόσμο κυριαρχεῖ ἡ σύγχυση καί ἡ ἀταξία.

183. Πρβλ. τίς Ἠλέκτρες, τοῦ Σοφοκλή καί τοῦ Εὐριπίδη, ὅπου ὁ θεός ἐπίσης, μέ διαφορετική ὁμως θέση τῶν ποιητῶν, ὀπλίζει τόν Ὀρέστη. Πρβλ. τό "θεοστύγγο" ἀνοσιουργήμα τῶν Δαναῶνων (MAZON, Supp., Notice, 8-9) καί τῶν Λημνίων (Χο. 631-8). Πρβλ. Ἰφ. Τ. καί Ὀρ., ὅπου οἱ Ἐρινύες εἶναι οἱ τύφεις.

184. Γιά τίς Ἐρινύες ὡς θεές πού ἐκδικοῦνται τό φόνο καί γενικά γιά τήν ἐξέλιξή τους ὡς τόν Αἰσχύλο βλ. TRESTON, Poine, 109 κκ., 120 κκ., FARNELL, Higher Asp. Gr. Rel., 88, FAIRBANKS, Handbook, 309-10, GREENE, Moira, 17, WEBSTER, Introduction, 26 καί τά σχετικά ἄρθρα στήν Ἐγκυκλ. PAULY-WISSOWA καί στό Λεξ. DAREMBERG & SAGLIO (βλ. καί σημ. 108).

185. Αὐτό σημαίνει ὅτι οἱ θεοί ὀργίζονται ἐναντίον κάθε μιανοῦ. Ὁ Ὀρέστης στίς Εὐμ. ἐξαγνίζεται ἀπό τόν Ἀπόλλωνα μέσα στό νάσ του, στήν Ἠλ. τοῦ

γιομένη για τόν άνόσιο φόνο του γυιου της από τόν Πολυμήστορα, προχωρεί στην έκδίκηση με πρωτοφανή αγριότητα έν όνόματι του υπέρτατου Νόμου (800), "ός... εί διαφθαρήσεται, /καί μή δίκην έώσουσιν οίτινες ξένους/κτείνουσιν ή θεών ίερά τολμώσιν φέρειν, /ούκ έστιν ούδέν των έν ανθρώποις ίσον" (802-5)<sup>186</sup>.

\* \* \*

Από όλα τά προηγούμενα γίνεται φανερό ότι οι θεοί στις άρχαιες τραγωδίες όργίζονται λιγότερες φορές μεταξύ τους και περισοότερες έναντίον των ανθρώπων. Καί στις δύο περιπτώσεις δέν είναι "όμηρικοί", όπου δέ είναι, όπηρετούν τόν ιδιαίτερο σκοπό των Τραγικών. Ένώ δηλ. ό Όμηρος παρουσιάζει τούς θεούς να όργίζονται χωρίς να έχει να διδάξει για αυτό κάτι τό ουσιαστικό<sup>187</sup>,

Εύριπίδη και τόν Όρ. έγκαταλείπει τό "Αργος και στην Ίφ.Τ. περιπλανεύεται. Ό Οιδίκοδης στον Οιδ.Τ. προκηρύσσει την κλήρη περιφοράση προς τό φονιά του Λάϊου, ένώ στον Οιδ.Κ. ό Ξένος και ό Χορός άρνούνται να δεχθούν τόν πατροκτόνο και αίμομεκκη στο έλκος των Εύμενίδων, όπου όμως τελικά καθαίρεται και άποθεώνεται. (Ό Κρέοντας στην Άντ. για να άποφύγει τό μίσημα ή κόλη, θά διατάξει να δώσουν στο "θύμα" του μία μικρή ποσότητα τροφής). Ό Ηρακλής στον Η.Μ. θά καθαρθεί στην Άθήνα από τό θησέα, ένώ ό θησέας στον Ίκκ. θά έξοριστεί στην Τροίη (34 κκ. Ό Ίκκόλυτος έξορίζεται θεωρούμενος άδικα "μιαρός"). Πρβλ. και τή θητεία του Αδόλλωνα στα άνάκτορα του Αόμητου (Άλκ.) -Σέ όλες τίς παραπάνω περιπτώσεις έννοείται ότι ό παράγοντας χρόνος είναι άπαραίτητη προϋπόθεση για τόν τελικό καθαρισμό του "μιαρού" - Ό RICHARD, σε ένα σκουδατο άρθρο του, "L'impureté contagieuse et la magie dans la tragédie grecque", 301-21, έξετάζει τό θέμα κλατύτερα και τό συνυφαίνει με τό όλο νόημα της τραγωδίας: έρμηνεύοντας τόν άριστοτέλειο όρισμό, λέει (320): "Le théâtre tragique a ainsi une vertu cathartique qui l'harmonise avec les cérémonies auxquelles, à l'origine, il participait".

186. Βέβαια, στην Έκ. ή θεία δικαιοσύνη δέν παρουσιάζεται από τόν Εύριπίδη με την έπιμονή και την πίστη του Αίσχύλου ή άκόμη και του Σοφοκλή. Πρόκειται για τή γνωστή θέση του κοιητή, όσον άφορά στις σχέσεις μεταξύ θεών και ανθρώπων. Στίς Τρ. π.χ. ή Άθηνά και ό Ποσειδώνας συμμαχοούν για τήν τιμωρία των Αχαιών έξαιτίας των άνοσιουργημάτων τους (βλ. EENIGENBURG, 93, CONACHER, 137, PARMENTIER-GRÉGOIRE, Notice, 6 - 10), αλλά αυτή θά έρθει στη συνεύδοση των θεατών ύστερα από τή λήξη του δράματος και ένώ θά έχει διαπραχθεύ και ό άνόσιος φόνος του Αστύνακτα. Τό άνοσιουργημα της Μήδειας δέν φαίνεται να έχει άλλη τιμωρία από τή βαθιά λύπη της μητέρας για τήν άπώλεια των τέκνων της (Πρβλ. Μήδ. 1020 κκ., 1250, 1362, 1364). Πρβλ. τά άνοσιουργήματα του Ατρέα (Άγ. 1500-3, 1583 κκ., Όρ. 1008' πρβλ. Ίφ.Τ. 197, 812, Εύρ. Ήλ. 699 κκ.), του Αγαμέμνονα (Άγ. 218 κκ. Πρβλ. Ίφ.Α. 1368 κκ.), της Πρόκνης (Αίσχ. Ίκκ. 57 κκ.), της θεστιάδας (Χο. 605 κκ.), των φυλάκων του νεκρού Πολυνεύκη (Άντ. 409-10' πρβλ. 417 κκ.) και της Ελένης (Έλ. 1334 κκ.).

187. Βλ. όσα σχετικά αναφέραμε στο κεφ. "Η φύση της όργης".

οι τρεις Τραγικοί πράττουν αυτό, επειδή έχουν να διδάξουν ο Αίσχύλος την ύπαρξη της θείας δικαιοσύνης, ο Σοφοκλής την αναγκαιότητα της σωφροσύνης και ο Εύριπίδης το απαράδεκτο των αλόγων στοιχείων των μύθων. Από αυτό το γεγονός έρμηνεύεται το ότι οι θεοί στις τραγωδίες συμμετέχουν με την όργη τους ή ένθαρρύνουν με τη συμπαράστασή τους την όργη των δικαίων έναντίον των ενόχων<sup>188</sup>. Αν δέ συμβαίνει δίκαιοι και σώφρονες να πέφτουν σε συμφορές, αίτια γι' αυτό δέν είναι οι θεοί, αλλά τό άδυσώπητο πεπρωμένο<sup>189</sup>.

Τό γενικό συμπέρασμά μας από τή σφαιρική εξέταση της όργης σ' αυτό τό κεφάλαιο είναι ότι στό άρχαιο τραγικό θέατρο πού είναι -τό έχουμε πεί- ή ποιητική τραγική παράσταση της ζωής και του σύμπαντος, ή δύναμη αυτή, ντυμένη με πρωτεϊκή φύση και

188. Αυτό σημαίνει ότι ή "ύβρη" των ενόχων ένδυναμώνει τή θέση των αντικάλων τους: στους Έκτις ό Έτεοκλής κατοχυρώνεται με τήν άλαζονεία των Άργείων (437, 480' πρβλ. 417-9, 662 κκ.), στις Ίκ. ό Δαναός με τήν άσεβή συμπεριφορά των Αίγυπτίων (753-4' πρβλ. 141-3, 151-3), στον Άγ. ή Κλυταιμνήστρα γίνεται "Μηνις τεκνόποινος" (155), στις Χο. ό Όρέστης όδηγεύται από τον Άπόλλωνα (269 κκ. κτλ.) και τήν "κλυτήν βυσοδόφρονα Έρινύν" (649-52), στην Άντ. ή ένοχή του Κρέοντα εύνοει τήν Άντιγόνη (πρβλ. KIRKWOOD, Study, 275, BOWRA, Soph.Tr., 113-4), στον Οίδ. Κ. ή όργη του Οιδίποδα κατά του Κρέοντα και του Πολυνείκη, καθώς και οι άρες του έναντίον τους, δέν "άπαρέσκουν" στους θεούς -αυτοί τον δέχτηκαν στον έρό τόπο τους, για να τον άποθεώσουν-, στην Έκ. ή άλλοτε βασίλισσα της Τροίας έκδικεύται τον Πολυμήστορα έν όνόματι των θεών και του Νόμου (799 κκ.) κτλ. Πρβλ. τους έκέτες πού καταφεύγουν στους βωμούς, για να σωθούν (Άνδρομάχη, Έρακλεΐδες, Άμφιτρύονας- Μεγάρα, Κρέουσα, Δαναΐδες. Βλ. και ROMILLY, Tragédie, 68-9.
189. Στις Ίκ. του Αίσχύλου (362) ό Πελασγός θεωρεΐ τά δεινά των Δανάϊδων ως άποτέλεσμα της βουλής του πεπρωμένου. Στόν Άγ. ή ιδέα της μοΐρας συγκεκριμενοποιεΐται με τή μορφή της Κασσάνδρας, ένω στους Πέρσ. με τό Εΐδωλο του Δαρείου. (Πρβλ. PATIN, τ. 1, 322. Πρέπει να σημειωθεί ότι πολλές φορές ή θεία βουλή ταυτίζεται με τή βουλή της μοΐρας' πρβλ. KIRKWOOD, Study, 264). Στις Τραχ. και τον Οίδ. Τ. (πρβλ. και Οίδ. Κ.) είναι φανερή ή δύναμη του πεπρωμένου (Πρβλ. HARSH, Handbook, 118, PATIN, τ. 2, 184, 188-9, MAZON, Trach. 6, Oed.R. 65). Ό Εύριπίδης αναφέρεται περισσότερο φορές στό πεπρωμένο: Πρβλ. "Άλκ. 965 (πρβλ. 12, 21, 33, 119, 384), Ίππ. 818-9, Ίκ. 1077-9, Η.Μ. 456, 1024 (πρβλ. RIVIER, 117-8, 119, 121), Ηλ. 1248, Ίφ. Τ. 850-1, 864-7, 1438, 1486, Φοίν. 66, Όρ. 190, Ίφ. Α. 443-5, 882, Ρήσ. 636 κτλ. ("Άς σημειωθεί ότι στην Έκάβη και τις Τρωάδες γίνεται πολλές φορές αναφορά στό πεπρωμένο). Πρβλ. και όσα σχετικά γράφει ό BADEN, Das Tragische, στή σελ. 234.

έκφραζόμενη με συγκεκριμένη ορολογία, έχει για "φορείς" της όλα γενικά τὰ πρόσωπα, ανθρώπινα και υπερανθρώπινα, που πρωταγωνιστούν στη σκηνή και την ορχήστρα. Τό "πεδίο" της είναι τόσο εύρύ, όσο και τό θέατρο, δηλ. όσο και ό κόσμος. Στο επόμενο κεφάλαιο θά εξετάσουμε τό "μηχανισμό" της όργης.

*[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Extremely faint and illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΕΤΑΡΤΟ

## Ο ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"Ergo prima illa agitatio animi quam species injuriae incussit non magis ira est quam ipsa injuriae species; ille sequens impetus qui speciem injuriae non tantum accepit sed approbavit ira est, concitatio animi ad ultionem voluntate et judicio pergentis".

Σεν. De Ira, II, III, 5

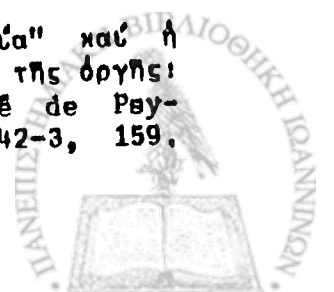
Όπως έχουμε ήδη αναφέρει, ο Άριστοτέλης, στον ορισμό του θεωρεί ως υποκινητική αίτια της όργης την καταφανή περιφρόνηση ("φαινομένην όλιγωρίαν"), που δείχνεται προς ένα πρόσωπο ή τους συγγενείς του χωρίς να είναι "προσήκουσα"<sup>1</sup>. Ο Σενέκας, τέσσερες αιώνας αργότερα, στην ιδιαίτερη πραγματεία του για την όργη, παραδέχεται ότι η πραγματική αίτια της δεν είναι η άδικία ("injuria"), που μπορεί να προξενηθεί σε ένα πρόσωπο, αλλά η πρόθεση άδικίας σε βάρος του ("cogitatio")<sup>2</sup>. Πάντως, είτε η μία είτε η άλλη από αυτές τις δύο απόψεις είναι όρθη, παραμένει ότι στον άνθρωπο που δέχεται μία "προσβολή" γεννιέται μία παρόρμηση που κινητοποιώντας σύγχρονα τό σώμα του και τή ψυχή του, τον εισάγει σε μία έκρυθμη κατάσταση<sup>3</sup>.

Όσο για την απάντηση στο ούσιαστικό έρώτημα, αν η έναρξη της όργης είναι συνειδητή ή ένστικτώδης, με άλλα λόγια αν οι αντιδράσεις είναι "ήθελημένες" ή, όπως τόσα άλλα φαινόμενα, γεννιούνται στο άσυνείδητο, οι δύο φιλόσοφοι φαίνονται να έχουν την ίδια γνώμη. Γιατί και ο Σενέκας και ο Άριστοτέλης, έπειδή πιστεύουν ότι η όργη κατατείνει στην έκδίκηση, παραδέχονται ότι ο άνθρωπος, όταν κατέχεται από αυτή, ενεργεί με συνείδηση, βούληση και έλευθερία. Συγκεκριμένα ο Λατίνος φιλόσοφος πιστεύει

1. Ρητορ. Β, 1378α, 30-2. Πρβλ. 1378β, 14-1379α, 10, όπου γίνεται λόγος για τα τρία είδη της όλιγώρειας: "καταφρονήσεως", "έπηρεασμού" και "όβρεως".

2. De Ira, I, III, 1.

3. Κατά τή σύγχρονη ψυχολογία και η "περιφρόνηση" και η "άδικία" και η "πρόθεση άδικίας" είναι δυνατό να συνιστούν αίτιες έκρηξης της όργης! Γιατί στην ούσία είναι "stimuli". Πρβλ. DELAY-PICHOT, Abrégé de Psychologie, 1971 (3η έκδ.), 144-5. Πρβλ. και σελ. 99, 102, 142-3, 159.





ὅτι τὴν πρώτην ταραχὴν τῆς ψυχῆς δὲν τὴν προκαλεῖ ἡ ὀργή, ἀλλὰ ἡ ἰδέα τῆς προσβολῆς. Ἡ παρόρμησις ποῦ ἀκολουθεῖ, "qui speciem injuriae non tantum accepit sed approbavit ira est", καὶ "conci-tatio animi ad ultionem voluntate et judicio pergentis"<sup>4</sup>. Ὁ Σταγειρίτης ἐξάλλου θεωρεῖ τὴν ὀργὴν ὡς "ὄρεξιν ἀντιλυπήσεως"<sup>5</sup>, δηλ. ὡς ἐπιθυμία ἀνταπόδοσης τοῦ κακοῦ, πράγμα ποῦ σημαίνει ὅτι ὁ ἐκδικούμενος ἔχει συνείδηση τῆς ἐνέργειάς του.

Ἔτσι, ἡ ὀργὴ ἀπὸ τῆς γέννησής της διαθερμαίνεται ἀδιάλειπτα ἀπὸ τὴν ἐπιθυμία ἐκδίκησης γιὰ τὴν προσβολὴν ποῦ ἐγίνε. Ἐπειδὴ δὲ κάθε προσβολή, εἴτε αὐτὴ ἔχει θεωρητικὸν χαρακτήρα εἴτε εἶναι ἐμπρακτὴ ἐκδήλωση, προκαλεῖ πόνο, φυσικὸν ἢ ψυχικόν, γι' αὐτὸν ἀκριβῶς τὸ λόγον ἡ ἐπιθυμία ἐκδίκησης εἶναι τὸ ἀποτέλεσμα αὐτοῦ τοῦ πόνου<sup>6</sup>. Ἔτσι ἐρμηνεύεται καὶ τὸ γεγονός ὅτι ὁ ἐκδικούμενος, ὅταν πετύχει τὸ σκοπὸν του, συναισθάνεται βαθιὰ ἰκανοποίη-ση. Μοιάζει σὰν νὰ ἔχει λυτρωθεῖ ἀπὸ τὴν ὀδύνην ποῦ βασάνιζε τὴν ψυχὴν του (πρβλ. Εὐρ. "Ἰωνά", 1027). Ἐπειδὴ ὁμοίως, καὶ ὅταν ἀκόμη δὲν ἔχει πραγματοποιηθεῖ ἡ ἐκδίκησός του, τὴν ζεῖ ἀπὸ πρω-τύτερα στὴ διάνοιά του, γι' αὐτὸ "ἡ τότε γιγνομένη φαντασία ἠ-δονὴν ἐμποιεῖ, ὡπερ ἡ τῶν ἐνυπνίων"<sup>7</sup>. Σωστά λοιπὸν ἔχει διακη-ρυχθεῖ ἀπὸ τὸν Ὅμηρον ὅτι ἡ ὀργὴ "πολύ γλυκίων μέλιτος καταλει-βομένοιο/ἀνδρῶν ἐν στήθεσσιν ἀέξεται"<sup>8</sup>.

Ἐτίς ἀρχαῖες τραγωδίαι ποῦ παρασταίνουν τίς σχέσεις τῶν ἀν-θρώπων πρὸς τοὺς συνανθρώπους τους καὶ τοὺς θεοὺς ὁ μηχανισμὸς τῆς ὀργῆς ἀκολουθεῖ τὴν παραπάνω διαδικασίαν τῆς προσβολῆς, τῆς συνειδητοποίησής της, τοῦ πόνου, τῆς ἐπιθυμίας γιὰ ἐκδίκηση, ἀλ-λά σχετίζεται μὲ ἀμεσο τρόπον πρὸς τὸ φυσιολογικόν, τὸν ψυχολο-γικόν, τὸ θρησκευτικόν, τὸν ἠθικόν καὶ τὸ μεταφυσικόν χαρακτήρα τοῦ ἀνάλογου κάθε φορά τραγικοῦ κλίματος. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ὁ ρυ-

---

Στὸν Ἰονέσκο ("La Colère") ἡ ὀργὴ ξεκινᾷ ἀπὸ ἕνα ἔντομον, γιὰ νὰ γί-νει σιγά-σιγά τὸ ἔναυσμα τῆς καταστροφῆς τοῦ κόσμου. Βλ. C. ABASTADO, Ionesco, Paris, 1971, 155-6.

4. De Ira, II, III, 5. Πρβλ. II, I, 1.

5. Περὶ ψυχῆς, I, 1, 403a, 30.

6. Πρβλ. De Ira, III, V, 8: "Ultio doloris confessio est".

7. Ἀριστ. Ῥητορ. B. 1378b, 9-10.

8. Ἰλ. Σ 109-10. Βλ. καὶ Ἀριστ. Ῥητορ. B, 1378b, 6-7.



θμιστικός παράγοντας του μηχανισμού της όργης δέν είναι ή ψυχολογία καί ή φυσιολογία τών ανθρώπων ή ή δύναμη τών θεών, αλλά τό κοσμοθεωρητικό "πιστεύω" του κάθε Τραγικού τό οποιο έκφράζεται στην όλη δραματική εξέλιξη, δηλ. στις σκέψεις καί τις ενέργειες τών θεών καί τών ήρώων. Θά πρέπει όμως νά σημειωθεί έδω ότι τά πρόσωπα τών τραγωδιών, αν καί άντλούν τή ζωή τους από τήν πνοή του δραματούργου, έντούτοις είναι αυτοδύναμα, ώστε, από αυτή τήν άποψη θεωρούμενα τώρα, νά φαίνονται ότι δέν έχουν τίποτε τό έξωλογικό, ότι, όταν όργίζονται, τό πάθος έκδηλώνεται φυσιολογικά<sup>9</sup>. Έτσι γίνεται φανερό ότι ο μηχανισμός της όργης, όπως τόσες άλλες περιπτώσεις στές αρχαίες τραγωδίες, δραστηριοποιείται σε δραματικό χώρο, όπου ποιητής, δρώντα πρόσωπα καί θεατές συναντώνται μέ αναμφισβήτητα κοινή ψυχολογία.

Στόν "Πρ. Δεσμώτη" ο όργισμένος Δίας έκδικείται τόν Προμηθέα, έπειδή πληγώθηκε από αυτόν στην φιλαυτία του ως τύραννος του κόσμου, ένω ο Προμηθέας τρέφει άπράϋνη όργή κατά του Δία, έπειδή ταπεινώθηκε από αυτόν στο φιλόανθρωπο-χαρακτήρα του. Ο Αίσχύλος παρουσιάζει τούς δύο θεούς νά οδηγούνται στην όργή κατά τρόπο που δέν είναι ξένος στους θεατές του, πράγμα που σημαίνει ότι ο μηχανισμός της όργης, καί όταν ακόμη πρόκειται για θεούς, δραστηριοποιείται μέ καθαρά ανθρώπινο τρόπο. Στίς "Ευμένιδες" οι Έρινύες -έκπρόσωποι της παλαιάς τάξης πραγμάτων- όργίζονται κατά του Όρέστη, του Άπόλλωνα καί της χώρας τών Άθηναίων, γιατί συναισθάνονται ότι προσβλήθηκαν, αφού τούς άμφισβητήθηκε ή έξουσία, που άσκούσαν ως τότε στόν κόσμο. Στόν "Αΐαντα" ή Άθηνά τιμωρεί στην όργή της τό γυιό του Τελαμόνα, γιατί τόλμησε νά τήν προσβάλει μέ τήν άλαζονική συμπεριφορά του (770-7)<sup>10</sup>. Στόν "Ίππόλυτο" ή Άφροδίτη έκδηλώνει όλέθρια όργή κατά του γιου του θησέα, γιατί τήν πρόσβαλε περιφρονώντας τή

9. Αυτό όμως δέν σημαίνει καί έπιδοκιμασία της όργης σε όλες τις περιπτώσεις. Στις περιπτώσεις "παράλογης" όργης τών θεών ή της Μούρας (πρβλ. τήν Άρτεμη στην 'Ίφ. Α., ή τό κεκρωμένο στις Τραχ.: ή πρώτη ζητάει παράλογα τή σφαγή της Ίφιγένειας καί τό δεύτερο συντρίβει άνερμήνευτα τόν Ηρακλή), εκείνο που οι άνθρωποι δέν έννοούν καί έπομένως δέν είναι δυνατό νά έπιδοκιμάσουν δέν είναι τό "πως έκδηλώνεται" αυτή, αλλά τό "γιατί έκδηλώνεται".

10. Πρβλ. τήν Άθηνά τών Τρωάδων που συμμαχεί μέ τόν Ποσειδώνα για τήν τιμωρία τών Άχαιών έξαιτίας της προσβολής της μέ τή μάχη του έροου της (βλ. τόν Πρόλογο της τραγωδίας, είδ. 58, 69 κκ., 87).



λατρεία της. Στίς "Βάχμες" ο Διόνυσος οδηγεί τον Πενθέα σέ τραγικό θάνατο, γιατί τόλμησε νά "θεομαχήσει" έχοντας λησμονήσει ότι είναι άνθρωπος<sup>11</sup>.

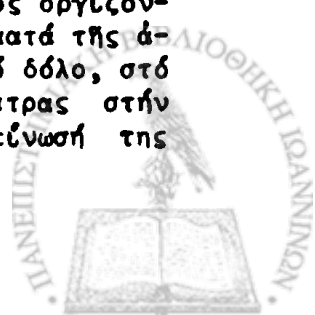
Τά παραπάνω παραδείγματα συνιστούν περιπτώσεις, όπου οι θεοί όργίζονται για μία προσβολή πού τούς έγινε. Όταν πρόκειται για ανθρώπους, μπορούμε νά έννοήσουμε καλύτερα αυτόν τόν τρόπο αίτιολόγησης της όργης, γιατί ή προσβολή και ή επακόλουθη αντίδραση ταιριάζουν μάλλον στόν ανθρώπινο χαρακτήρα παρά στή φύση του θεού. "Ετσι, στους "Επτά επί θήβας" ο Οιδίποδας καταράστηκε τά τέκνα του, γιατί μέ τήν άπρεπη συμπεριφορά τους τόν είχαν προσβάλει, ανεξάρτητα από τά άθέλεια λάθη του, ως γονιό (786)<sup>12</sup>. Στίς "Ίκέτιδες" του Αισχύλου ή Πρόκνη στόν "δυσμάτορα κότον" της θανάτωσε τό γυιό της "Ίτυ, γιατί θέλησε νά έκδικηθεί τό σύζυγό της Τηρέα πού μέ τήν άσελή συμπεριφορά του πρός τήν άδελφή της Φιλομήλα τήν είχε προσβάλει στή συζυγική της τιμή (63-7). Στόν "Αγαμέμνονα" ή Κλυταιμνήστρα δολοφόνησε τό σύζυγό της, γιατί, κατά τή γνώμη της, προσβλήθηκε από αυτόν και ως μητέρα και ως σύζυγος<sup>13</sup>. Στή "Μήδεια" ή μάγισσα της Κολχίδας στέλνει στό θάνατο όχι μόνο τή Γλαύκη και τόν Κρέοντα, αλλά και τά ίδια της τά παιδιά, επειδή άτιμάστηκε από τό σύζυγό της 'Ίάσονα. Στήν "Αντιγόνη" ο Κρέοντας, τυφλωμένος από τήν όργή του, διατάσσει νά οδηγήσουν ζωντανή τήν 'Αντιγόνη στόν πέτρινο τάφο της, γιατί πιστεύει ότι μειώθηκε τό κύρος του ως άρχοντα (678-80). Στήν "Ίφ.Α." ο 'Αχιλλέας όργίζεται κατά του 'Αγαμέμνονα, γιατί αυτός, έχοντας χρησιμοποιήσει τό όνομά του ως πρόσφαση για νά έρθει ή 'Ίφιγένεια στήν Αύλίδα, του πρόσβαλε τήν άειοπρέπειά του<sup>14</sup>.

11. Πρβλ. τήν Ήρα στόν Ή.Μ., ή όποία καταστρέφει τήν εύτυχία του Ήρακλή από φθόνο για τή προσβολή πού έγινε σ'αυτή από τό Δία (Πρβλ. τήν Ήρα στους Ήρ., Τρ., Έλ. κτλ.).

12. Πρβλ. Οιδ.Κ. 427 κκ., Φοίν., 874-7.

13. Πρβλ. στ. 1417-8, 920, 1438-9, 1446-7 κτλ.

14. Μπορούμε νά αναφέρουμε και άλλες περιπτώσεις: Στόν Ίκκ. π.χ. ή Φαίδρα όργίζεται κατά της Τροφού, μηχανεύεται έκδίκηση κατά του 'Ίκκλυτου και αυτοκτονεί έξαιτίας της προσβολής, πού δέχτηκε μέ τήν άρνηση του έρωτά της. Στήν Ίφ.Τ. και Έλ. ο θόας και ο θεοκλύμενος όργίζονται ο πρώτος κατά των ξένων και του χορού, ένω ο δεύτερος κατά της άδελφής του θεουδής, γιατί πιστεύουν ότι προσβλήθηκαν, μέ τό όδλο, στό βασιλικό γόητρό τους. Πρβλ. τό μύθος και τήν όργή της 'Ηλέκτρας στήν Ήλ. του Σοφοκλή και του Εύριπίδη, για τήν άπαράδεκτη τακένωσή της από τούς ένόχους κτλ.



Πολλές φορές στις τραγωδίες ή προσβολή γίνεται σκόπιμα και αφορά σέ θεούς, σέ νεκρούς και σέ πρόσωπα πού διαδραματίζουν ιδιαίτερα σημαντικό ρόλο. Μέ αυτόν τόν τρόπο οί άδικούμενοι "θυμίζου" στους προστάτες θεούς ή τούς παθόντες νεκρούς ή τούς υπεύθυνους ζωντανούς τό μέγεθος τής άδικίας, τούς "άναγκάζου" νά συνειδητοποιήσου τή βαρύτητα τής προσβολής, άν άδρανήσου, και τούς "έξωθοϋ" σέ όργισμένα αντίδραση κατά τών ένόχων, προκειμένου νά πετύχου τελικά τήν τιμωρία ή τήν έκδίκηση έναντίον τους. Στίς "Ίκέτιδες" π.χ. οί Δαναΐδες, άπευθυνόμενες στό Δία, τοϋ υπενθυμίζου τό χρέος του νά τις σώσει από τή μανία τών Αίγυπτίων, άπειλοϋν δέ ότι θά αυτοκτονήσου άν άδιαφορήσει, πράγμα πού θά έχει ως άποτέλεσμα τήν προσβολή του ως θεοϋ-προστάτη τών Ικετών<sup>15</sup>. Στίς "Εϋμενίδες" τό Είδωλο τής Κλυταιμνήστρας Ξυπνάει τις Έρινύες, προσβάλλοντάς τις μέ δριμύτητα για τήν παραμέληση τοϋ χρέους τους νά καταδιώξου και νά θανατώσου τό μητροκτόνο Όρέστη. Στίς "Χοηφόρες" ο Όρέστης και ή Ήλέκτρα, άπευθυνόμενοι στό νεκρό πατέρα τους, προσπαθοϋν νά ξεσηκώσου τήν όργή του κατά τών ένόχων, υπενθυμίζοντας τις βαριές προσβολές, πού δέχτηκε από αυτός (491 κκ.)<sup>16</sup>. Στήν ΐδια

15. Στ. 154 κκ. θά πρέπει νά διευκρινιστεί ότι στό χωρίο αυτό οί Δαναΐδες δέν "άπειλοϋν" τόν Ίκέσιο Δία, αλλά "υπενθυμίζου" στό θεο έραστή τής Ίουσ τις υποχρεώσεις του: ο Δίας όμως, άν παραμελήσει νά τις βοηθήσει, δέν θά προσβληθεί ως "έραστής", αλλά ως "Ίκέσιος Ζεύς", γιατί άπλοϋστατα οί Δαναΐδες υπενθυμίζοντας Ικετεύου... "Άλλωστε, άς μή ξεχνοϋμε ότι στήν τραγωδία οί Δαναΐδες είναι Ίκέτιδες στους βωμούς τών θεών και τονίζου προς τόν Πελασγό: "Βαρύς γε μέντοι Ζηνός Ίκεσίου κότος" (346). Ή άκειλή τους για αυτοκτονία γίνεται πιο σαφής (455-65), όταν ο βασιλιάς τοϋ Άργους βρίσκει σέ δίλημμα. "Άν τελικά οί Δαναΐδες θά κροστατευθοϋν, αυτό θά γίνει γιατί ο Πελασγός άναγνωρίζει ότι "άνάγκη Ζηνός αΐδεΐσθαι κότον/Ίκτηρος" (478-9). Ο MAZON (Supp., 18, σημ. 3) γράφει για τόν "έκβιασμός" πού άσκειται από τις Δαναΐδες προς τό Δία: "On n'en use pas avec le Ciel autrement qu'avec les hommes. La mort des Danaides serait une honte pour le dieu qui les aurait repoussées (cf. 168 sqq.). Le suppliant exerce de la sorte une véritable contrainte sur celui auquel il s'adresse".

16. Πρβλ. Εϋρ. Ήλ. 677 κκ.), Τρ. 1302 κκ. Γενικότερα, πρόκειται για τήν τελετουργική έκίκληση τών νεκρών και τών χθόνιων θεών (ή γονυκλισία και τό χτύπημα τοϋ έδάφους μέ τά χέρια είναι άπαραίτητη προϋπόθεση), για νά έρθου προς βοήθεια αυτών πού τούς έπικαλοϋνται. Πρβλ. Ήλ. I, 568-70, όπου ή μητέρα τοϋ Μελέαγρου Άλθαία έπικαλεΐται τούς χθόνιους θεούς. Για νά είσακουστεί ή έκίκληση, πρέπει οί έπικαλούμενοι νά μιλοϋν τή γλώσσα τών χθόνιων. Πρβλ. και τήν έκίκληση τοϋ Δαρείου στους Πέρσ. (63. κκ.), ή όποία όμως ύπηρετεί διαφορετικό κοιητικό σκοπό. Τό τελ -

τραγωδία άλλωστε, ὁ χορός καί ἡ Ἡλέκτρα ἀναφέρουν στόν Ὀρέστη ὅλες τίς προσβολές, πού δέχτηκε ὁ Ἀγαμέμνων καί γενικά ὁλόκληρος ὁ οἶκος τῶν Ἀτρειδῶν ἀπό τήν Κλυταιμνήστρα καί τό συνένοχό της Αἰγισθο, γιά νά ἀφήσουν αὐτόν στό τέλος τά ὑπόλοιπα "ὄργᾳ μαθεῖν" καί ἔτσι "ἀκάμπτῳ μένει καθήκειν" (444-5). Τέλος στίς "Εὐμενίδες" ὁ Ἀπόλλωνας, ὑπερασπίζοντας τόν Ὀρέστη ἐνώπιον τοῦ δικαστηρίου, ἐκθέτει τό φορικτό τρόπο μέ τόν ὁποῖο ἡ ἀνόσια γυναίκα θανάτωσε τό σύζυγό της καί πρόσβαλε τόν ἱερό συζυγικό θεσμό, "ὡς δηχθῆ λέως/ὄσπερ τέτακται τήνδε κυρῶσαι δίκην" (638-9)<sup>17</sup>.

Βέβαια, ἡ προσβολή εἶναι δυνατό νά ἔχει ὡς ἀποτέλεσμα τήν ἀμεση ἐκδήλωση τῆς ὀργῆς ἢ τήν "ἀναβολή" της γιά εὐθετότερο χρόνο. Ἐτή δεύτερη περίπτωση ἡ συνέπεια συνίσταται στή συσσώρευση τοῦ πάθους πού γίνεται ἀσπονδο μίσος πού "περιμένει" τήν κατάλληλη στιγμή, γιά νά "ἐκραγεῖ" κατά τοῦ "στόχου" του. Ἐτσι, στόν "Πρ. Δεσμώτη" ἡ ταπείνωση τοῦ Τιτάνα ἔχει ὡς ἀποτέλεσμα τήν ὀδύνη του μέσα στή σιωπή του (1-87) καί τήν ἀκαμψία του μέσα στήν ὅλη ἀτμόσφαιρα, πού δημιουργοῦν τά παθητικά λόγια τῶν Ὠκεανίδων καί οἱ γεροντικές συμβουλές τοῦ Ὠκεανοῦ, ἀλλά παράλληλα καί τή συσσώρευση στήν ψυχή του μίσους πού θά ξεσπάσει σάν θύελλα κατά τοῦ Δία ὕστερα ἀπό τήν ἀναχώρηση τῆς Ἰοῦς. Ὁ Προμηθεῆς εἶχε ἤδη ἀρχίσει νά ἀγανακτεῖ καί νά ταράσσεται μέ τά ὅσα εἶδε καί ἀκουσε ἀπό τή κόρη τοῦ Ἰνάχου, ἀλλά τώρα μέ τήν ἀναχώρησή της σέ κατάσταση παραληρήματος καί γνωρίζοντας τά δεινά πού τήν περιμένουν, ἀντλώντας δέ δύναμη ἀπό τό μυστικό του καί τή μελλοντική ἐλευθέρωσή του (871-3· πρβλ. 774), δέν μπορεῖ πιά νά συγκρατηθεῖ καί ξεσπάει σέ μία φοβερή πρόκληση. Ἡ

τουργικὸ ὡστόσο δέν εἶναι διαφορετικὸ. (Γιά τό "ἄτακτο" αὐτῆς τῆς ἐπίκλησης κάνει ὑκαινυγμό, σκωπτικά, ὁ Ἀριστοφάνης στοὺς Βατράχους, 1028-9. Βλ. MAZON, 84, σημ. 1. Πρβλ. Αἴσχ. Ἰκ. 111 κκ., εἰδ. 118-9).

17. Ἐμμεσος τρόπος ὑποκίνησης τῆς ὀργῆς εἶναι καί ἡ "παρώθηση", γιατί ὁ "παρωθούμενος", συνειδητοποιώντας τήν προσβολή πού θά ὑποστεί, ἀν ἀδρανῆσει, κληρονομικεῖται. Πρβλ. τό Χορό στίς Χο., τόν Παιδαγωγό στήν Ἡλ. τοῦ Σοφοκλή, τόν Πρέσβυ στήν Ἡλ. τοῦ Εὐριπίδη, τόν Πρεσβύτερ στόν Ἰωνα, τόν Πυλάδη στίς Χο. καί τόν Ὀρ., τήν Ἰριδα στόν Ἡ.Μ., τό Διδύμο καί τίς Ἀσιάτιδες Βάκχες στίς Βάκχ. (πρβλ. στ. 1079 κκ., 977 κκ.), τίς Ἐρινύες στίς Εὐμ. (πρβλ. στ. 140 κκ.) κτλ.



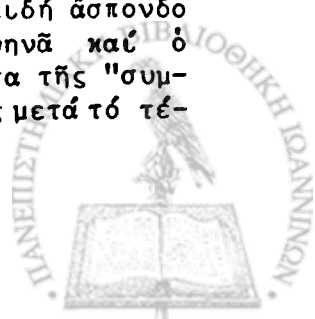
κλονή του ύψώνεται, τό βλέμμα του άπειλεῖ τόν ούρανό καί, έξωθού-  
 μενος από άκατάσχετη μανία, έκτοξεύει κατά τοῦ νικητῆ του τούς  
 πύρινους λόγους του πού άποτελοῦν ένα από τά ώραιότερα τμήματα  
 τῆς τραγωδίας (907-27)<sup>18</sup>. Στόν "Άγαμέμνονα" ἡ Κλυταιμνήστρα,  
 τρέφοντας τήν όργή της έναντίον τοῦ συζύγου της δέκα όλόκληρα  
 χρόνια -μίμνει... Μῆνις-, θά κραυγάσει μέ κομπορρημοσύνη, ὕστε-  
 ρα από τό φόνο, όρθια κοντά στό πτώμα τοῦ Άγαμέμνονα (καί τῆς  
 Κασσάνδρας) καί μέ τό εἶφος στό χέρι: "έμοί δ' άγών δδ'ούκ ά-  
 φρόντιστος πάλαι /νίκης πάλαισιμ'άρ'ήλθε, σύν χρόνῳ γε μήν" <sup>19</sup>.  
 Στόν "Οιδ. Τύραννο" οἱ θεοί δέν έχουν λησμονήσει τόν άνόσιο φό-  
 νο τοῦ Λαΐου, ὕστερα δέ από χρόνια, διατηρώντας τήν όργή τους  
 κατά τοῦ πατροκτόνου, στέλνουν συμφορά στή θήβα<sup>20</sup>. Στόν "Οιδ.  
 επί Κολωνῶ" ὁ Οιδίποδας δέν έχει συγχωρήσει τήν προσβολή πού  
 τοῦ έγινε από τούς γιούς του, όταν άκόμη βρισκόταν στή θήβα καί  
 ἦταν δυνατό μέ τή μικρή μεσολάβησή τους ("έπους μικροῦ χάριν",  
 443) νά άποφευχθοῦν τά τόσα δεινά τῆς έξορίας του: τώρα πού,  
 ὕστερα από περιπλάνηση, φτάνει στόν τόπο τῆς λύτρωσῆς του καί  
 άκούει από τόν Πολυνείκη νά τοῦ ζητάει τή βοήθειά του, γιά νά  
 πολεμήσει νικηφόρα κατά τοῦ άδελφοῦ του, αφήνει τό μίσος του νά  
 ξεσπάσει σέ όργή έναντίον του, όργή πού κορυφώνεται στήν έκτό-  
 ξευση τῶν άρῶν του<sup>21</sup>. Στή "Μήδεια" ἡ δαιμονική Κολχίδα εἶναι ά-

18. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 156-7.

19. Στήν 'Ιφ.Α. ἡ Κλυταιμνήστρα θά άρκεστεῖ νά πεῖ στό σύζυγό της: "δεξό-  
 μεθα δέξιν ἦν σε δέξασθαι χρεών" (1182· πρβλ. 1455). "Άλλωστε τό ὅτι  
 δέν πιστεύει στό θαῦμα (1615-8), αὐτό φανερώνει ὅτι θά άναχωρήσει γιά  
 τίς Μυκῆνες μέ άσπονδο τό μίσος της.

20. Πρβλ. στ. 101: "ὡς τόδ'αἷμα χειμάζον κόλιν".

21. Πρβλ. τό μίσος τῆς 'Ηλέκτρας στίς δύο 'Ηλέκτρες. Στό Σοφοκλή ἡ κόρη  
 τοῦ Άγαμέμνονα πορεύεται ὡς τή σκηνή τοῦ φόνου ("παῖσον, εἰ σθένεις,  
 δικλῆν", 1415· πρβλ. 1416, 1483 κκ.) μέ ὑποκλινητική δύναμη τό μίσος  
 της, στόν Εὐρικόδη δέ πορεύεται κατά τόν ἴδιο τρόπο -ὑβρίζοντας τό  
 πτώμα τοῦ Αἴγισθου, 907 κκ., καί συμμετέχοντας στό φόνο τῆς μητέρας  
 της, 1225- μέ τή διαφορά ὅτι στό τέλος ἡ μεταμέλειά της τή συντρίβει.  
 Στό Φιλ. ἡ έκρηξη τῆς όργῆς τοῦ ἥρωα τῆς Λήμνου κατά τοῦ 'Οδυσσεά-καί  
 γενικότερα κατά τῶν 'Ατρέιδῶν- εἶναι άποτέλεσμα τοῦ μακροχρόνιου μί-  
 σους του κατά τῶν περιφρονητῶν του (Πρβλ. Τραχ. 248 κκ.). Στούς 'Ηρ. ἡ  
 'Αλκμήνη ξεσπάει σέ άκατάσχετη όργή κατά τοῦ Εὐρυσθέα, έπειδή άσπονδο  
 ἦταν τό μίσος της έναντίον του. Στόν Πρόλογο τῶν Τρ. ἡ 'Αθηνᾶ καί ὁ  
 Ποσειδῶνας συμμαχοῦν κατά τῶν 'Αχαιῶν, αλλά τά άποτελέσματα τῆς "συμ-  
 μαχικῆς" όργῆς τους αφήνονται νά ὑποτεθοῦν από τούς θεατές μετά τό τέ-  
 λος τῆς τραγωδίας.



δύνατο νά υπομείνει τήν προσβολή πού τῆς ἔγινε ἀπό τόν Ἰάσονα, καί γι' αὐτό βρίσκεται σέ ταραχή. Στήν ψυχή της κυριαρχοῦν τό μίσος καί ἡ ὀργή, μέ ἀποτέλεσμα ἡ ἐκδίκησή της μέ τό φόνο τῆς Γλαύκης, τοῦ Κρέοντα καί τῶν ἱδίων της τῶν τέκνων - "οὕτω γάρ ἂν μάλιστα δηχθείη πόσις" 817· πρβλ. 1370- νά ἔχει κάτι τό ἐξωανθρώπινο καί τό ὑπερφυσικό. Ἡ φοβερή γυναίκα θά ὀδηγηθεῖ στό πολλαπλό ἔγκλημα, γιατί ἐξωθεῖται ἀπό τό μίσος καί τήν ὀργή, τίς δύο αὐτές κυριαρχικές δυνάμεις πού χαρακτηρίζουν τήν ψυχή της<sup>22</sup>.

Ἐς σημειωθεῖ ἀκόμη ὅτι ἄλλες φορές στίς ἀρχαῖες τραγωδίες ἡ πραγματική αἰτία τῆς ὀργῆς δέν εἶναι ἡ προσβολή, ἀλλά ὁ φθόνος. Ὅπως τονίζεται στόν "Ἀγαμέμνονα": "παύροις... ἀνδρῶν ἐσ' συγγενές τόδε, φίλον τόν εὐτυχοῦντ' ἀνευ φθόνων σέβειν"/δυσφρων γάρ ἴος καρδίαν προσήμενος/ἀχθος ὑπλοῖζει τῷ πεπαμένῳ νόσον"/τοῖς τ' αὐτός αὐτοῦ πῆμασιν βαρύνεται/καί τόν θυραῖον δολβόν ἰσορῶν στένει"<sup>23</sup>. Καί τότε δέν χρειάζεται παρά μία μικρή ἀφορμή, γιά νά ἐκδηλωθεῖ σέ ὄλη της τῆ φοβερότητα ἡ ὀργή. Στήν "Ἀνδρομάχη" π.χ. ἡ Ἑρμιόνη ἐξωθεῖται στήν ἀπόφαση νά σκοτώσει τήν Ἀνδρομάχη, ἐπειδὴ τῆ φθονεῖ. Στήν ἱδία τραγωδία ὁ Ὀρέστης θανατώνει μέ τούς κατοίκους τῶν Δελφῶν τό Νεοπτόλεμο ἀπό φθόνο ἐναντίον τοῦ ἀντιζήλου του γιά τήν Ἑρμιόνη (966 κκ.)<sup>24</sup>. Στόν "Πρ. Δεσμώτη" ἡ Ἥρα καταδιώκει τήν Ἰώ "ἐπικότοισι μήδεσι" (602· πρβλ. 592), γιατί αἰσθάνεται φθόνο πρὸς αὐτόν καί τήν κόρη τοῦ Ἰνάχου<sup>25</sup>.

22. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι αὐτός ὁ τρόπος κυριαρχίας τοῦ μίσους καί τῆς ὀργῆς στήν ψυχή τῆς Μήδειας μέ ἔντονη ἐξώθηση πρὸς τό πολλαπλό ἔγκλημα εἶναι αἰσθητή σέ ὄλη τῆ διάρκεια τῆς τραγωδίας: 1-212: ἡ Μήδεια δέν φαίνεται στους θεατές: Περιγράφεται καί ἐκφράζεται, ἐνῶ βρίσκεται μέσα στό σκύτι της (τό λεξιλόγιο ἀποκαλύπτει μέ ἐνάργεια τῆ διαδοχή τοῦ μίσους καί τῆς ὀργῆς στήν ψυχή της)· 213 κκ.: ὑποκρίνεται μπροστά στόν Κρέοντα, ἀλλά μισεῖ· ὀργίζεται κατά τοῦ Ἰάσονα ("ἀγών"), ἐπειδὴ μισεῖ· ἀνοίγει διάλογο ἤρεμα μέ τόν Αἰγέα, ἀλλά μισεῖ (πρβλ. τήν εἰκονική της μεταμέλεια 869 κκ.)· κονάει τά παιδιά της, ἀλλά ὁ "θυμός... κρείσσων τῶν βουλευμάτων (ἔστι)", 1079· κληροφορεῖται τά ἀποτελέσματα τῶν δῶρων της καί συνεχίζει νά μισεῖ· θανατώνει στήν ὀργή της τά παιδιά της, γιατί μισεῖ ἄσκονδα· ἀναχωρεῖ τέλος ἔχοντας ἐκδικηθεῖ ἀπάνθρωπα τόν προδότη σύζυγό της.

23. Ἀγ. 832-7.

24. Πρβλ. 993 κκ. Βλ. καί MÉRIDIÉRIER, Notice, 96-7.

25. Πρβλ. Αἰσχ. Ἰκ. 122-6, Ἡ.Μ. 1308-10, Ἡρ. 990, 1039, Βάκχ. 9. Ἀντί-



Έχουμε ήδη τονίσει ότι του μηχανισμού της όργης προπαρασκευαστικό στάδιο είναι και ο πόνος, είτε ψυχικός είτε φυσικός. Μέ τον πόνο τα πρόσωπα των τραγωδιών συγκεντρώνονται περισσότερο στον εαυτό τους, με αποτέλεσμα ο αίτιος της δόδυνης τους να παραμένει πάντοτε ο μόνιμος στόχος του έκδικητικού τους πάθους. Έτσι δημιουργείται μία κατάσταση που, επειδή δεν είναι στατική, αλλά εξέλικτική -ή φύση της συνάρτησης αίτιου και αιτιατού είναι τέτοια-, έγκυμονει την "κρίση" της. Αυτό σημαίνει ότι τα πάσχοντα πρόσωπα των τραγωδιών, ώθούμενα από τον πόνο και την έκδίκηση, φτάνουν σε ένα κορυφωματικό σημείο, όποτε έπέρχεται ως αναπόφευκτη συνέπεια του βρασμού τους ή έκρηξη της όργης τους, δηλ. ή έκτόνωση<sup>26</sup>. Τότε οι λόγοι τους και οι ενέργειές τους γίνονται καυστική κραυγή και φονικό μένος. Στίς "Ευμενίδες" π.χ. οι Έρινύες, επειδή δεν μπορούν να άνεχθούν την προσβολή που τους έγινε από τους νέους θεούς με την άθώωση του Όρέστη, συναισθάνονται βαθύ πόνο -"έμέ παθεῖν τάδε, φεῦ .../ τίς μ' υποδύεται πλευράς, (τίς) δόδυνα/ θυμόν;"-, και γι' αυτό "πνέουσι)... μένος/άπαντά τε κότον" κατά της χώρας των Αθηναίων<sup>27</sup>. Στόν "Πρ. Δεσμώτη" ο Τιτάνας ταπεινωμένος "άβροτον εις έρημίαν" (2) και "χθονός ές τηλουρόν... πέδον" (1) φτάνει στο αποκορύφωμα του πόνου, ώστε σε μία δεδομένη στιγμή -και αυτή ή στιγμή δεν είναι τυχαία, είναι ή "κρίση" της όλης τραγωδίας<sup>28</sup>- ξεσπάει σε όργη κατά του Δία (907 κκ.), έκτοξεύοντας την περιφρονητική του πρόκληση: "έμοί δ' έλασσον ζηνός ή μηδέν μέλλει" (938). Στίς "Τραχίνιες" ο Ηρακλής που πιστεύει ότι ή σύζυγός του Δηϊάνειρα του απέστειλε τό θανατηφόρο χιτώνα ξεσπάει σε λυσσαλέα όργη και τό Δίχα "μάρψας ποδός... άρθρον ή λυγίζεται/ρίπτει πρός άμφίκλυστον έκ πόντου πέτραν" (759-80), ενώ ή σύζυγός

θετη περίπτωση, στόν τομέα των θνητών, είναι ή περίπτωση της Δηϊάνειρας των Τραχ. που δεν φθονεί τό σύζυγό της και δεν όργίζεται έναντίον του για τους έρωτές του (στ. 543-4, 552-3 κτλ.).

26. Πρέπει να σημειωθεί ότι άλλη είναι ή "κρίση" ενός ήρωα και άλλη ή "κρίση" μιας τραγωδίας. Η διαφορά είναι εύνοητη. Πρβλ. CROISET, Eschyle, 142 κκ.

27. Στ. 837, 843-4, 870, 875-6, 840-1, 873-4.

28. Έδω ή "κρίση" του Τιτάνα συμπέκει με την "κρίση" του όλου δράματος. Βλ. Croiset, Eschyle, 142 κκ.





του εύχεται μόνο νά τή δεῖ μπροστά του, γιά νά τῆς μάθει "πᾶ-  
σιν ἀγγέλλειν ὅτι/καί. ζῶν κακοῦς γε καί θανάων (έτείσαστο)" (1110-  
-1)<sup>29</sup>. Στήν "Ἠλέκτρα" τοῦ Σοφοκλή ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἐπει-  
δή "(ζῆ) βίον μοχθηρόν... κακοῖς/πολλοῖς ἀεί εὐνοῖσα" (599-600),  
δέν εἶναι παρά ἐνοσάρκωση τοῦ πόνου<sup>30</sup>, ἀπό τόν ὁποῖο ἀναμφίβολα  
ἐκπορεύεται τό ἀσπονδο μίσος τῆς κατά τῶν ἐνόχων, ἐξελλισσόμενο  
κατά τήν ὥρα τοῦ "ἀγῶνος" σέ σφοδρό μένος (610) καί κορυφούμε-  
νο κατά τή στιγμή τῆς μητροκτονίας σέ ἀνελέτη κραυγή (1415).  
Στήν "Ἐκάβη" ἡ ἄλλοτε βασίλισσα τῆς Τροίας δέν εἶναι καί αὐτή  
παρά ἐνοσάρκωση τοῦ πόνου πού δῖως, ἐπειδή ἐπαυξάνεται μέ τόν  
φόνο τοῦ γιουῦ τῆς ἀπό τόν Πολυμήστορα, γεννάει στήν ψυχή τῆς  
"τόν μέγαν χόλον" κατά τοῦ ἀδίστακτου βασιλιά. Στόν "Ἴωνα" ἡ  
Κρέουσα, ἀπογοητευμένη ἀπό τόν πυθικό χρησμό, "ἀλγεῖ κακοβου-  
λευθεῖσ' / ἐκ τ' ἀνθρώπων ἐκ τ' ἀθανάτων" (877-8) καί, ἐπαναστατών-  
τας κατά τῆς συμπεριφορᾶς τοῦ Ἀπόλλωνα- δέν ἀντέχει στή σκέψη  
ὅτι βιάστηκε καί στερήθηκε τή μητρότητα- συναισθάνεται φλογερή  
ἐπιθυμία γιά ἐκδίκηση, "προλάζυται... τῷ χρόνῳ τῆς ἡδονῆς"  
(1027)<sup>31</sup>.

Στίς ὡς τώρα παρατηρήσεις μας γιά τό μηχανισμό τῆς ὀργῆς  
στίς ἀρχαῖες τραγωδίες πρέπει νά προστεθεῖ ὅτι ὑπάρχουν καί πε-  
ριπτώσεις, ὅπου τό πάθος αὐτό ἐκδηλώνεται μέ "μεταδοτικό" τρό-

29. Πρβλ. 1035-8 (ὁ Ἡρακλῆς στόν Ὑλλο: "ἀκού δ' ἄκος ᾗ μ' ἐχόλωσεν σά μή-  
τηρ ἄθεος"), 1050 κκ., 1125, 1133.

30. Βλ. τόν κομμό μέ τήν εἰσαγωγή του: 86-250, εἶδ. 140-2: (Χορός): "...ἀπό  
τῶν μετρίων ἐκ' ἀμήχανον/ἄλγος ἀεί στενάχουσα διόλλυσαι/ἐν οἷς ἀνάλυ-  
σις ἐστίν οὐδεμία κακῶν". Πρβλ. Εὐρ. Ἠλ. 1116-8: (Ἠλ.): "Τί δαί κό-  
σιν σόν ἄγριον εἰς ἡμᾶς ἔχεις;"-(Κλ.): "Τρόποι τοιοῦτοι' καί σύ αὐθά-  
δης ἔφους"- (Ἠλ.): "Ἀλγῶ γάρ' ἀλλά καύσομαι θυμουμένη".

31. Πρβλ. RIVIER, 124. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι ὁ ρόλος τοῦ Πρεσβύτη, μετά  
τῆ μονωδία τῆς Κρέουσας -μονωδία πού εἶναι γεμάτη ἀπό ἀπογοήτευση, κό-  
νο καί ἀγανάκτηση: 859-922' πρβλ. LARUE, Creusa's Monody, 126-136-εἶ-  
ναι ἰδιαίτερα σημαντικός ὡς πρός τήν "προώθηση" τοῦ πάθους γιά ἐκδί-  
κηση (βλ. 925 κκ.: μακρότατη στιχομυθία). Στίς παραπάνω περιπτώσεις  
ἐκδήλωσης τῆς ὀργῆς ὡς ἀναπόφευκτης συνέπεια τοῦ πόνου πρέπει νά προ-  
στεθοῦν καί ὅλες οἱ ἄλλες, ὅπως τῶν Δαναῶδων κατά τῶν Αἰγυπτίων (Αἰσχ.  
Ἰκ.), τοῦ Αἴαντα κατά τοῦ Ὀδυσσεᾶ καί τῶν Ἀτρειδῶν, τοῦ Ὑλλο κατά  
τῆς Δηϊάνειρας, τοῦ Αἴμονα κατά τοῦ Κρέοντα (μέσα στή σπηλιά), τοῦ φι-  
λοκτῆτη κατά τῶν περιφρονητῶν του, τῆς Μήδειας κατά τοῦ Ἰάσονα, τοῦ  
Ἡρακλῆ κατά τοῦ πεκρωμένου του (Ἡ.Μ.), τοῦ Ὀρέστη, τῆς Ἠλέκτρας  
καί τοῦ Πυλάδη κατά τοῦ Μενέλαου (Ὀρ.), τοῦ Ἡνίοχου κατά τοῦ Ἐκτορα  
(Ρῆσ.) κτλ.

πο. Συμβαίνει δηλ. ένα πρόσωπο πού είναι όργισμένο για ένα συγκεκριμένο λόγο έναντιόν άλλου προσώπου να ώθει σε έξοργισμό και αυτό, με αποτέλεσμα ο διάλογός τους να διεξάγεται αποκλειστικά και μόνο στη "γλώσσα" της όργης, να συνίσταται δηλ. σε άντεγκλήσεις, ύβρεις, όνειδισμούς, βλασφημίες, είρωνειές, σαρκασμούς, απειλές, άρες κτλ. Έτσι στον "Άγαμέμνονα" ο Κορυφαίος, δηλ. ο Χορός, "ύβρίζει εν κακοΐσιν ού (σέβων)" (1612), όργίζεται κατά του Αίγισθου για τήν κυνική όμολογία του ότι ήταν "του φόνου ραφεύς" (1604) και τον άπειλει "ού... άλύξειν εν δίκη.../δημοριφεΐς... λευσίμους άρας" (1615-6)· με αυτή όμως τή συμπεριφορά του έξοργίζει και τον έχθρό του, ώστε ο διάλογος πού ακολουθεί (1625 κκ.) να όξύνεται όλο και περισσότερο, σε σημείο πού να δημιουργείται τό ένδεχόμενο ένοπλης σύγκρουσης τών δύο αντιπάλων<sup>32</sup>. Στίς "Εύμενίδες" ο 'Απόλλωνας όργίζεται έναντιόν τών 'Ερινύων σε δύο σκηνές (:στη μία όταν διώχνει τίς "άποπτύστους" από τό ναό του και υπερασπίζει τον 'Ορέστη -στην άλλη ένώπιον του δικαστηρίου, προτού γίνει ή ψηφοφορία και κατά τή διάρκειά της), αλλά και στίς δύο έξωθεί σε όργή τίς 'Ερινύες<sup>33</sup>. Στον "Οιδ. Τύραννο" ο Οιδίποδας, περνώντας από τήν παράκληση στην άπειλή και από τό σεβασμό στον έξονειδισμό, όργίζεται κατά του Τειρεσία και τον κατηγορεί ότι αυτός είναι ο ένοχος· έτσι όμως άναγκάζει και τό μάντη να όργιστεί και να άποκαλύψει τήν τραγική άλήθεια (316 κκ.)<sup>34</sup>. Στον "Οιδ. επί Κολωνών" ο τυφλός Οιδίποδας όργίζεται κατά του Κρέοντα και έκτοξεύει έναντιόν του πικρές κατάρες· έτσι όμως έξοργίζει τό θηβαίο άρχοντα, ο όποιος παραφέρεται και έπιχειρεί να τον συλλάβει (874 κκ.). Στίς "Φοίνισσες" ή όργή του 'Ετεοκλή προκαλεί άνάλογη αντίδραση του άδελφου του Πολυνείκη, με αποτέλεσμα ο διάλογος μεταξύ τών δύο αδελφών (593 κκ.) να γεννήσει πράγματι σπαρακτικό πόνο στην ψυχή της μητέρας τους 'Ιοκάστης πού μάταια έπιχειρεί με στοργικά λόγια να άποτρέψει τήν έπικείμενη συμφορά.

32. Δηλ. του Χορού και του Αίγισθου μαζί με τούς "λοχίτας" του. Με τήν επέμβαση της Κλυταιμνήστρας θα άποφευχθεί ή σύγκρουση, όχι όμως και ή "έκτόξευση", και από τά δύο μέρη, προκλήσεων (1671-3) πού θα έχουν τή συνέχειά τους στίς Χορηόρες.

33. Στ. 179 κκ., 644 κκ., 711 κκ.

34. Πρβλ. ΡΑΤΙΝ, τ. 2, 168.



Βέβαια, θά μπορούσαμε νά αναφέρουμε καί άλλες περιπτώσεις, όπου ἡ ὄργη ἐκδηλώνεται μέ μεταδοτικό τρόπο<sup>35</sup>. Ἐκεῖνο ὅμως πού εἶναι ἀπαραίτητο νά τονίσουμε, εἶναι ὅτι στούς "ἀγῶνες λόγων" τῶν τραγωδιῶν πού εἶναι μίμηση τῶν δικαστικῶν ἀγῶνων καί ἐξωραϊσμένη παράσταση τῶν λογομαχιῶν τῆς καθημερινῆς ζωῆς, ἡ ἐκδήλωση τῆς ὄργης μέ "μετάδοση" εἶναι χαρακτηριστικό γνώρισμα καί ἔχει τήν ἀνάλογη ἰδιοτυπία τοῦ ἔργου τοῦ καθενός ἀπό τούς τρεῖς τραγικούς. Πρέπει ὥστόσο νά σημειωθεῖ ὅτι μερικές φορές, ἀν καί ὑπάρχουν ὅλες οἱ προϋποθέσεις γιά τή μετάδοση τῆς ὄργης, ἐντούτοις αὐτή δέν πραγματοποιεῖται, γιὰτί τῷ πρόσωπο πρὸς τό ὅποιο στρέφεται ἡ ὄργη διαθέτει θαυμαστή σύνεση καί αὐτοσυγκράτηση ἡ ἐμποδίζεται ἀπό τήν ψυχολογική κατάσταση, στήν ὁποία βρίσκεται. Ἐτσι, στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Εὐριπίδη ἡ ὄργη καί ἡ βιαιότητα τοῦ Κήρυκα τῶν Θηβαίων δέν ἐξοργίζουν τό θησέα (581 κκ.· πρβλ. 512 κκ.). Στό "Ῥῆσο" ὁ Ἡνίοχος, ἀν καί παραφέρεται, ὅμως δέν ἐξοργίζει τόν Ἐκτορα (856 κκ.). Καί ὁ θησέας καί ὁ Ἐκτορας εἶναι ἄρχοντες μέ σύνεση καί αὐτοκυριαρχία. Στόν "Αἴαντα" ἡ Τέκμησσα δέν θυμῶνει μέ τόν ὀργισμένο σύζυγό της (585 κκ.), ὅπως δέν θυμῶνουν στήν "Ἀντιγόνη" ἡ Ἰσμήνη μέ τόν Κρέοντα, στόν "Ἡ.Μ." ἡ Μεγάρη μέ τό Λύκο, στόν "Ὀρέστη" ὁ Ὀρέστης μέ τόν Τυνδάρεω. Καί ἡ Τέκμησσα καί ἡ Ἰσμήνη καί ὁ Ὀρέστης συγκρατοῦν τήν ὄργη τους ἢ μάλλον δέν φτάνουν στό σημεῖο νά ὀργισθοῦν, γιὰτί ἐμποδίζονται ἀπό τό φόβο πού κυριαρχεῖ στήν ψυχή τους<sup>36</sup>. Στίς "Τραχίνιες" ἡ Δηϊάνειρα δέν "ἀντοργίζεται" κατά τοῦ γιου της, ὅπως δέν "ἀντοργίζονται" στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶ" ὁ Πολυεῖκης κατά τοῦ πατέρα του καί στή "Μήδεια" -πρίν ἀπό τούς φόνους- ὁ Ἰάσωνας κατά τῆς συζύγου του. Καί τά τρεῖς αὐτά πρόσωπα δέν ἀντιτάσ-

35. Π.χ. στίς Ἰκ. τοῦ Αἰσχύλου ὁ ὀργισμένος Κήρυκας ἐξοργίζει τόν Πελασγό (πρβλ. στούς Ἡρ. τόν Κήρυκα καί τό Δημοφῶντα), στόν Πρ. Δ. ὁ Τιτάνης τόν Ἑρμῆ καί κατά συνέπεια τό Δία πού τόν κατακραυγώνει, στόν Αἰ. ὁ Μενέλαος καί ὁ Ἀγαμέμνωνας τόν Τεῦκρο, στήν Ἀντ. ὁ Κρέοντας τόν Αἰμόνα, στό Φιλ. ὁ Νεοκτόλεμος τόν Ὀδυσσεά (πλαστά, 374 κκ.) κτλ.

36. Ὁ Ὀρέστης στόν Ὀρ. "δειμαίνει" πρὸς τόν Τυνδάρεω καί "ταρβεῖ (τήν) τρίχα" αὐτοῦ (544 κκ.), ἀλλά ἀργότερα θά κινηθεῖ ἀποφασιστικά, γιά νά ἐκδικηθεῖ μαζί μέ τόν Πυλάδη καί τήν Ἡλέκτρα τό Μενέλαο. Οἱ γυναῖκες τοῦ Χοροῦ τῶν Ἐπτά ἀπό φόβο δέν "ἀντοργίζονται" κατά τοῦ Ἐτεοκλή. Πρβλ. Χρυσόθεμη - Αἰγισθο, Κλυταιμνήστρα (Σοφ. Ἡλ.), θεράποντα - Οἶδ. - κῶδα (Οἶδ.Τ.), Φύλακα-Κρέοντα (Ἀντ.) κτλ.

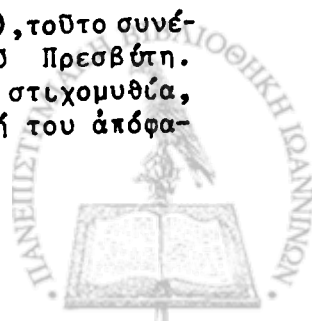


σουν όργή στην όργή, γιατί κατά βάθος πιστεύουν ότι έχουν διαπράξει ένα σφάλμα· κατά συνέπεια, είναι αδύνατο να έπαναστατήσουν έναντίον μιας θέσης πού είναι αναμφισβήτητα συνδεμένη με τό δίκαιο. Στην "Ίφ.Α." ό Άγαμέμνωνας κατηγορεί τόν άδελφό του Μενέλαο πού μαίνεται από τήν όργή του, αλλά πράττει αυτό "μή λίαν άνω/βλέφαρα προς τ'άναιδές άγαγών, αλλά σωφρονεστέρας" (378-9), γιατί ή ψυχολογική του κατάσταση δέν του έπιτρέπει να δώσει διέξοδο στό θυμό του<sup>37</sup>.

\* \* \*

Τά στοιχεΐα, πού έκθέσαμε στό κεφάλαιο αυτό, μάς έπιτρέπουν να συμπεράνουμε ότι ή όργή στό άρχαιο τραγικό θέατρο, γιά να φτάσει στην τελική της φάση, δηλ. τήν έκρηξη της, ακολουθεί μία όρισμένη διαδικασία πού συνιστά τό μηχανισμό της. Γεννιέται από τήν προσβολή, θερμαίνεται με τή συνειδητοποίηση αύτης, φορτίζεται με τόν πόνο, βράζει με τήν επίθυμία έκδίκησης και τελικά ξεσπάει. Πολλές φορές συμβάλνει τό ξεσπασμά της να μήν πραγματοποιείται άμέσως, αλλά να "αναβάλλεται" γιά εύθετότερο χρόνο· σ'αυτή τήν περίπτωση ό κύριος ρυθμιστικός παράγοντας τής εξέλιξης της είναι τό μίσος ή ό φθόνος. "Αν, τώρα, λάβουμε ύπόψη και τήν περίπτωση έκδήλωσής της με "μετάδοση" πού κυρίως χαρακτηρίζει τούς "άγώνες λόγων" μπορούμε να πούμε ότι ό μηχανισμός τής όργής στις άρχαΐες τραγωδίες δραστηριοποιείται με τήν ίδια διαδικασία, όπως και στη ζωή, με πρόσθετο όμως στοιχείο. τή θρησκευτική, ήθική και μεταφυσική προέκταση πού έχει έντελώς λιδιαίτερη απόχρωση στό έργο του καθενός από τούς Τραγικούς.

37. "Αν φιλονείκησε προηγουμένως προς τόν άδελφό του (317 κκ.), τοϋτο συνέβη, γιατί αυτός είχε άρπάξει τήν έπιστολή από τά χέρια του Πρεσβύτη. "Αν στη συνέχεια (404 κκ.) ό διάλογός του με αυτόν είναι στιχομυθία, αυτό γίνεται όχι από όργή αλλά από έπιμονή στην άνακλητική του απόφαση.



ME ΤΗΝ ΕΠΙΣΤΡΟΦΗ ΤΗΣ ΕΡΕΥΝΑΣ...

## ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ

ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΡΕΥΝΑ ΤΗΣ...

ΕΙΣ ΤΗΝ ΕΡΕΥΝΑ ΤΗΣ...



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΠΡΩΤΟ

## Η «ΓΛΩΣΣΑ» ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"(Λίχοχύλος) βρυχώμενος ἦσεν  
ὄηματα γομφόκαγῆ, κίνακῆδόν ἀροσκήν  
γῆγενεῖ φουσήματι", Ἀριστοφ. Βάτρ. 823-5

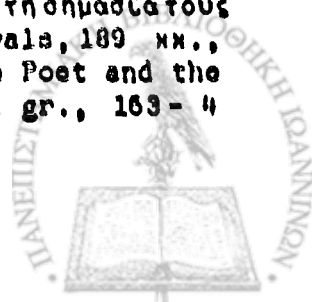
"στόμα,  
κολλήν ἔχον στόμωσιν", Σοφ. Οἰδ. Κ. 794-5

"(Εὐριπίδου) λίσση  
γλῶσσι, ἀνελλισσομένη φθονερούς κίνοσσα χαλινούς,  
ὄηματα δαλουμένα...", Ἀριστοφ. Βάτρ. 826-8

Μέ τόν ὄρο ἡ "γλῶσσα" τῆς ὀργῆς ἐννοοῦμε τούς διάφορους ἐκφραστικούς τρόπους, μέ τούς ὁποίους παρουσιάζεται ἡ ὀργή στήν τραγωδία. Οἱ τρόποι αὐτοί, ὅταν εἶναι "ἀγῶνες λόγων", ἐριδες, ἀπειλές, ὕβρεις, ὄνειδισμοί, προσβολές, συκοφαντίες, εἰρωνεῖες, στιχομυθίες, ἀντιλαβές κτλ., συνιστοῦν τή "ρητορική" τῆς ὀργῆς ἐνῶ ὅταν συνυφαίνονται μέ προσευχές, ἐπικλήσεις, ὄνειρα, προφητείες, τελετουργικά μαγικά ἄσματα, ἄρες κτλ., συνιστοῦν τήν ἐρη. ἀπήχηση τοῦ πάθους αὐτοῦ. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι πολλές φορές ἡ ὀργή, ἐκτός ἀπό τό ὅτι ἐξωτερικεύεται μέ τούς παραπάνω τρόπους, δραστηριοποιεῖται σύγχρονα καί μέ διάφορα συγκεκριμένα μέσα, ὅπως εἶναι οἱ ποικίλες ἐκφράσεις τοῦ προσώπου τῶν ἡρώων<sup>1</sup>, οἱ χειρονομίες καί οἱ ἐνέργειές τους, ἢ ἀντίθετα, περιορίζεται

\* Ἐτό κεφάλαιο αὐτό κανονικά πρέπει νά συμπεριληφθοῦν ὡς ἐκφραστικοῦ τρόπου, καί οἱ "εἰκόνες" τῆς ὀργῆς. Ἐπειδή ὅμως αὐτές ἔχουν ἰδιαίτερη σημασία στό ἔργο τῶν τριῶν Τραγικῶν, ἐξετάζονται σέ χωριστό κεφάλαιο.

1. Εἶναι γνωστό ὅτι στίς ἀρχαίες δραματικές παραστάσεις ὅλα τά πρόσωπα-καί τά πρόσωπα τοῦ χοροῦ-ἐκείχαν τό ρόλο τους μέ προσωπεῖα. Αὐτά ὅμως, ὅπως ἦταν φυσικό, ἐμπόδιζαν τούς ὑποκριτές νά δεύχουν μέ τίς συστάσεις τοῦ πρόσωπου τους τά διάφορα αἰσθήματά τους (οἱ Ῥωμαῖοι τά κατάργησαν ἀργότερα). Οἱ θεατές ὡστόσο μπορούσαν νά συμπεραίνουν αὐτά τά αἰσθήματα, βοηθούμενοι α) ἀπό τά λόγια, πού ἀκούγαν, β) ἀπό τίς κινήσεις, πού ἐβλεπαν (σέ περιπτώσεις ἐκρηκτικῆς ὀργῆς οἱ ἠθοποιοῦ ἔστρεφαν, ὥπως, τό σῶμα τους πρὸς τό μέρος τῆς σκηνῆς) καί γ) ἀπό τήν ἀπόσταση πού τοὺς χώριζε ἀπό τό λογεῖο (20 μέτρα περίπου ἀπέχον οἱ Ῥῶμοι θεατές ἀπό τή σκηνή καί περισσότερο ἀπό 100 οἱ τελευταῖοι [Γενικά γιά τά προσωπεῖα, τήν ἱστορία τους, τή σχέση τους μέ τίς θερησκευτικές τελετουργίες καί τή σημασίαν τους στίς δραματικές παραστάσεις βλ. PICKARD-CAMBRIDGE, Festivals, 189 κκ., WEBSTER, Gr. Th. Production, 43 κκ. (πρὸς τὸ ὄριον: The Poet and the mask, 3-13), BALDRY, Théâtre tragique, 79-81, RACHET, Tr. gr., 163-4 καί VERNANT - VIDAL - NAQUET, Mythe et tragédie, 13 - 4]).



μόνο στα συγκεκριμένα αυτά μέσα, όποτε έσωτερικεύεται και γίνεται έτσι πάθος άναυδο, άλλα φονικό.

#### α) Ἡ ρητορική της όργης

Ὁ Ἄριστοτέλης, κάνοντας λόγο στήν "Ποιητική" του γιά τή "διάνοια", ένα από τά έξη "κατά ποιόν" μέρη τής τραγωδίας, λέει ότι αυτή σχετίζεται πολύ στενά πρός τή ρητορική, καθόσον "έστι ... κατά τήν διάνοιαν ταυτα, όσα υπό του λόγου δεῖ παρασκευασθῆναι", δηλ. "τό τε άποδεικνύναι και τό λύειν και τό πάθη παρασκευάζειν, οῖον έλεον ή φόβον ή όργήν και όσα τοιαυτα, και έτι μέγεθος και μικρότητα"<sup>2</sup>. Έπομένως, ή όργή ύπακινεῖται από τό λόγο, δηλ. τή γλώσσα πού είναι γέννημα τής διάνοιας. Ὁ ίδιος φιλόσοφος στή "Ρητορική" του τονίζει για τούς ρήτορες ότι "δέοι άν κατασκευάζειν τῷ λόγῳ τοιούτους οῖοι όντες όργίλως έχουσιν, και τούς έναντίους τούτοις ένόχους όντας έφ'οῖς όργίζονται, και τοιούτους οῖοις όργίζονται"<sup>3</sup>, μέ άλλα λόγια ότι όφείλουν μέ τό ρητορικό τους λόγο άφ'ένός μέν νά καθιστούν τούς άκροατές τους εύόργητους, άφ'έτέρου δέ νά δείχνουν ότι οἱ αντίπαλοί τους είναι ένοχοι "λόγων ή πράξεων" πού προξενούν τήν όργή. Κατά συνέπεια ή όργή, άφου σχετίζεται πρός τή ρητορική, εκφράζεται άπαραίτητα και μέ λεκτικούς τρόπους πού συνιστούν τήν δική της ρητορική.

Στίς άρχαίες τραγωδίες, στίς όποίες συγκρούονται άδῶοι και ένοχοι, ή ρητορική της όργης εκφράζεται προπάντων μέ τούς "άγῶνες λόγων" πού, έξαιτίας τής όξύτητάς τους, είναι συχνά "άβουλος στάσις γλώσσης"<sup>4</sup>. Βέβαια, στό έργο του Αίσχύλου και του Σοφοκλή δέν βρίσκουμε συχνά σκηνές "άγώνων"<sup>5</sup>, όπως στό έργο του Εύριπίδη πού

2. Ποιητ. 1456 α, 34-1456 β, 2.

3. Ρητορ., ΙΙ, 1380 α, 2-5.

4. Πρβλ. Οἰδ.Τ., 634-5, όκου ή Ἰοκάστη, έχοντας βγεῖ από τά άνάκτορα, λέει στόν Οἰδίκοδα και τόν Κρέοντα πού λογομαχοῦν μέ όξύτητα: "Τύτῆν άβουλον, ὦ ταλαίπωροι, στάσις/γλώσσης εκήρασθ'...;"

5. Πρβλ., στίς Εύμ., τή σκηνή "άγῶνος" μεταξύ του Ἀκόλλωνα και τῶν Ἐρινύων ένώπιον του δικαστηρίου ή τήν Ἡλέκτρα του Σοφοκλή, όκου ή ρητορική κατέχει τέτοια έκταση, ὡστε άκοβαίνει σέ βάρος τής αἰσθητικῆς (βλ. MAZON, Notice, 134-5). Ἡ DUCHEMIN, L' Ἄγῶν, 46, γράφει για τόν Αίσχύλο: "Eschyle... n'a pas connu en réalitė la forme de l'agōn". Πρβλ. 56,

έπηρεάστηκε από τούς σοφιστές. Όμως και στο έργο τών δύο πρώτων ή ρητορική της όργης χαρακτηρίζεται από ιδιαίτερο στόμφο. Έτσι, στον "Πρ. Δεσμώτη" ό "Ηφαιστος λέει στο κράτος ότι "δμοια μορφή γλώσσα (αύτου) γηρύεται" (78), ένω ό 'Ηκεανός τονίζει στον Τιτάνα ότι, όσα ύποφέρει, τά ύποφέρει έξαιτίας" της άγαν ύψηγόρου/γλώσσης" του (318-9) και τον προτρέπει νά μή "λαβροστομή" (327), γιατί "γλώση ματαία ζημία προστρίβεται" (329). Στόν "Αίαντα" ό Κορυφαίος λέει στον Τεϋκρο πού είναι όργισμένος μέ τό Μενέλαο: "ούδ' αϋ τοιαύτην γλώσαν έν κακοίς φιλώ' / τά σκληρά γάρ τοι, κán ύπέρικ' ή, δάκνει" (1118-9), ένω ό Μενέλαος άπαντάει στον Τεϋκρο: "Ή γλώσσά σου τον θυμόν ώς δεινόν τρέφει" (1124)<sup>6</sup>.

Άπό τό έργο του Έυριπίδη θά μπορούσαμε νά αναφέρουμε πολλές περιπτώσεις "άγώνων", γιατί αυτοί συνυφαίνονται μέ τά πάθη τών ήρώων. Ή ρητορική της όργης άποκτάει έδω την έκφραστικότερη μορφή της. Ότι όμως ένα πρόσωπο πού ύποφέρει ή κατέχεται από σφοδρό πάθος είναι δυνατό τόσο εύκολα νά μεταβάλλεται σε ρήτορα και νά πολλαπλασιάζει τά έπιχειρήματά του, χρησιμοποιώντας μακρούς λόγους άυστηρά συνθεμένους, αυτό ίσως σε πρώτη θεώρηση νά φαίνεται παράδοξο. Άν όμως ληφθει ύπόψη ή πρακτική πλευρά της όλης διαδικασίας, αυτό παραξενεύει πολύ σπάνια. Γιατί ό Έυριπίδης χρησιμοποιεί τά μέσα της ρητορικής, για νά προσδώσει περισσότερη εύγλωττία στους ήρωές του πού έπιθυμοϋν μέ πάθος νά πείσουν κάποιον, είτε δειτητής είναι αυτός είτε αντίπαλός τους. Ή Έκάβη π.χ. στην όμώνυμη τραγωδία "άπαγγέλει" τρεις "λόγους" και έξαρτά όλες της τίς έλπίδες από τό άποτέλεσμά τους. Τήν πρώτη φορά συζητάει μέ τον Όδυσσέα και τον παρακαλεί νά λυπηθει την κόρη της Πολυξένη' ό λόγος της (249 κκ.), πού καταλαμβάνει πενήντα περίπου στίχους, είναι πυρετώδης και αναφέρεται στη δικαιοσύνη και τίς ύπηρεσίες, πού ή Έκάβη είχε προσέ-

για τον Σοφοκλή: "Chez Sophocle, au contraire d' Eschyle, nous rencontrerons un certain nombre de scènes d' άγών proprement dites", και 73, για τον Έυριπίδη: "Les pièces conservées ... nous permettent de nous faire de l' oeuvre d' Euripide, au point de vue de l' άγών, une idée plus exacte et plus complète que de celle de ses prédécesseurs" (Για τη γένεση του "άγώνος" βλ. δ.π., κεφ. IV, 108 κκ.).

6. Άν και ή λέξη "θυμός" έδω σημαίνει την τόλμη, τό θάρρος.



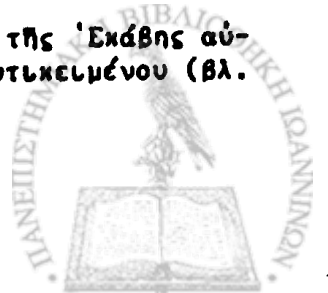


ρει άλλοτε στον Όδυσσέα, δεν διαφέρει δέ κατά πολύ ως προς τα μέσα και τον επιδιωκόμενο σκοπό από το λόγο ενός δικανικού αγορητή. Η Έκάβη, κατά αναχρονισμό, είναι ένα πρόσωπο των Αθηνών του 5ου π.χ. αιώνα και το πάθος της-πάθος των προσώπων του Εύριπίδη-δεν είναι παρά ένα πάθος αθηναϊκό που γνωρίζει να "μιλάει". Στη συνέχεια της τραγωδίας η Έκάβη, σε ένα δεύτερο λόγο της, μακρότερο αυτή τη φορά (786 κκ.), παρακαλεί τον Αγαμέμνονα να γίνει ο έκδικητής του φόνου του γιου της, επιστρατεύει δέ, για να πείσει, όλα τα επιχειρήματα, φτάνοντας στο σημείο να επικαλεστεί και τις σχέσεις του άρχηγού των Ελλήνων με την κόρη της Κασσάνδρα. Ο πυρετός όμως του λόγου της δυστυχισμένης βασίλισσας καθρεφτίζει τον πυρετό του πάθους της κατά το Πολυμήστορα (πρβλ. 876 κκ.). Τέλος, με τον τρίτο λόγο της (1187 κκ.) μπροστά στον Αγαμέμνονα, η Έκάβη αποδύεται σε έναν ακόμη πιο έντονο άγωνα. Η όργη της κατά το φονιά του γιου της την κάνει ευγλωττη: χρησιμοποιεί πειστικά επιχειρήματα, άσκει-άζει έξηγήσεις, άγορεύει και κατηγορεί με μία επιδεξιότητα που ταιριάζει στους σοφιστές, αλλά στην πραγματικότητα απαρρεί αυθόρμητα από την αγανάκτησή της. Στη "Μήδεια" υπάρχουν δύο "άγωνες λόγων" της Μήδειας και του Ιάσονα. Στον πρώτο (465 κκ.) η προδομένη σύζυγος αναπτύσσει το δίκιο της με παραφορά, ενώ στο δεύτερο (869 κκ.), έχοντας ήδη αποφασίσει να δράσει, χρησιμοποιεί επιδεξιότητα, υποκρισία και ψευδος. Στην πρώτη περίπτωση ο ρητορισμός της εκφράζει το μίσος και την όργη της, δηλ. το πάθος της, ενώ στη δεύτερη αυτός τίθεται στην ύπηρεσία του σχεδίου, που αυτό το πάθος της ενέπνευσε. Έτσι, μπορούμε να πούμε ότι

7. Ότι η Έκάβη είναι ένα πρόσωπο των Αθηνών του 5ου π.χ. αιώνα, συμπεραίνεται από τους στ. 816 κκ. και 1-92 κκ., όπου η ήρωίδα ύκαινύσσεται τους ρήτορες και τους σοφιστές (βλ. σχετικά MERIDIER, 212, σημ. 1, και 226, σημ. 2. Πρβλ. κα' 204, σημ. 2. βλ. και ΜΙΣΤΡΙΩΤΗ, Γραμμ. I, 563). Ότι δέ το πάθος της είναι ένα πάθος αθηναϊκό που γνωρίζει να "μιλάει", αυτό έρμηνεύεται από το γεγονός ότι ο Εύριπίδης καταφέρεται με το λόγο της ήρωίδας του κατά των δημαγωγών της έποχής του (στ. 254 κκ. Πρβλ. MERIDIER, Notice, 171 και 179, σημ. 2).

8. Πρβλ. DUCHEMIN, δ.κ., 139-40: "L'άγών à deux en présence d'un arbitre".

9. Θα πρέπει ώστόσο να τονιστεί ότι από τους τρεις λόγους της Έκάβης αυτός που άποτελεί πραγματικά την "alteram partem" του αντίκειμένου (βλ. προηγ. σημ.) είναι ο τρίτος.



τό πάθος τῶν εὐριπίδειων ἡρώων κινητοποιεῖ ὅλα τὰ μέσα, προκειμένου νὰ καταστεῖ εὐγλωττο καί κυριαρχικό καί νὰ ἐκφράσει "ρητορικά" ἀντίθετα δίκαια ἢ νὰ ὀδηγηθεῖ μέ τήν ἐκδίκηση σέ πλήρωση καί νὰ ὀδηγήσει ἀκολούθως σέ θριαμβολογία.<sup>10</sup>

Εἶναι αὐτονόητο ὅτι μέ τούς "ἀγῶνες λόγων" τῶν τραγωδιῶν σχετίζονται καί οἱ ἐριδες μέ ὅλα τὰ συνακόλουθά τους, ἀπειλές, μομφές, λοιδορίες, ὕβρεις, ὀνειδισμούς, προσβολές κτλ. Ὅλες αὐτές οἱ σκηνές, ἀφθονες στό τραγικό θέατρο, φανερώνουν ὡς ποιοτικό σημεῖο τραχύτητας εἶναι δυνατό νὰ φτάσει ἡ ἀπλή γλώσσα τοῦ ἐλληνικοῦ διαλόγου, ὅταν ὑποκινεῖται ἀπό τό πάθος.<sup>11</sup> Θά λέγαμε ὅτι ἡ ρητορική τῆς ὀργῆς σ'αὐτές τίς περιπτώσεις λαμβάνει τήν ἐξέτατη ἐκφρασή της. Ἐτσι στόν "Ἀγαμέμνονα", ὅταν, ὕστερα ἀπό τό μακρό λυρικό διάλογο, παρουσιάζεται ἀπότομα ὁ Αἰγισθος καί ἐκφράζει τή χαρά του γιά τό φόνο τοῦ Ἀτρείδη, μία βίαιη διαμάχη ξεσπάει ἀνάμεσα σ'αὐτόν καί τό χορό, καί θά χρειαστεῖ ἡ παρέμβαση τῆς Κλυταιμνήστρας, γιά νὰ πρᾶξει τήν ὀργή τοῦ Αἰγισθοῦ καί νὰ ἐμποδίσει τὰ ἀντίπαλα μέρη νὰ συμπλακοῦν.<sup>12</sup> Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ἡ ἐκρηκτική ἀτμόσφαιρα πού δημιουργεῖται μέ τή διαμάχη ἀνάμεσα στόν Οἰδίποδα καί τόν Τειρεσία ἢ τόν Κρέοντα (σέ δύο διαφορετικές σκηνές), εἶναι χαρακτηριστική. Ἐνδεικτικά, ὅταν ὁ Οἰδίποδας, ἔχοντας ὀνειδίζει τό μάντη "τυφλό(ν) τὰ τ'ῶτα τόν τενοῦν τὰ τ'ὄμματ' (α)" (371), ἀκούει ἀπό αὐτόν φοβερές ἀποκαλύψεις, ξεσπάει σέ ὀργή ἐναντίον του, λέγοντας: "οὐκ εἰς ὀλεθρον; οὐχί θάσσον; οὐ πάλιν/ἀφορρος οἰκων τῶνδ' ἀποστραφεῖς ἀπει;" (430-1), ὅταν δέ ὁ Κρέοντας τόν ρωτᾷ: "τί δῆτα χρέζεις; ἢ με γῆς ἔξω βαλεῖν;" (622), δίνει τήν ἀπάντησιν: "ἤκιστα ἄθυσκεῖν, οὐ φυγεῖν σε βούλομαι" (623).<sup>13</sup> Στήν "Ἀλκίση" τεταμένο κλίμα δη-

10. Βλ. σχετικῶς ROMILLY, *Tragédie*, 129-30. Πρβλ. καί ὅλους τούς ἄλλους "ἀγῶνες" στίς τραγωδίες τοῦ Εὐριπίδη: Βλ. DUCHEMIN, ὁ.π., κεφ. III, 73 κκ.

11. Πρβλ. PATIN, τ. 1, 261, γιά τήν τραχύτητα τῆς γλώσσας τοῦ Τυνδάρω (Or. 478-80). Πρβλ. καί GRUBE, *Dr. of Euripides*, 172-3, ὅπου τονίζεται ἡ τραχύτητα τῶν λόγων τῆς Ἀλκίσης (Ἡρ., 941-60).

12. Βλ. CROISET, *Eschyle*, 200. Γιά τό ἄν οἱ γέροντες τοῦ χοροῦ εἶναι ὀκλιμένοι ἢ ὄχι μέ εἴση ἔχουν διατυπωθεῖς διάφορες γνώμες. Βλ. FRAENKEL, *Ag. ad loc.*, THOMSON, *Oresteia II*, 21966, 117-8. Πρβλ. καί DENNISTON-PAGE, *Ag. ad 1650-3*.

13. Πρβλ. στ. 633: "τό νοῦν παρεστῶς νεῖκος", 634-5 (βλ. σημ. 4), 702: "τό νεῖκος".



μιουργείται και στη σκηνή-προπάντων ἐδῶ-, όπου συγκρούονται ὁ Ἄδμητος καὶ ὁ Φέρης. Ἡ ὀργή τοῦ γιου φτάνει σέ σημεῖο, ὥστε στό ἀποκορύφωμα τοῦ παροξυσμοῦ του νά πεῖ στόν πατέρα του: "οὐ γάρ σ' ἔγωγε τῆδ' ἐμῆ θάμω χερὶ / τέθνηκα γάρ δὴ τούπι σ'" (665-6) τοῦ πατέρα ἢ γεροντική ἀκαμψία ἐκδηλώνεται μέ ὀχι λιγότερο ὀξύ τόνο (675 κκ. Πρβλ. 705: "Σίγα... / ... εἰ δ' ἡμᾶς κακῶς / ἔρεῖς, ἀκούσῃ πολλά κού ψευδῆ κακά") .

Εἰδικά γιά τίς ἀπειλές ὡς ἐκφραστικούς τρόπους τῆς ὀργῆς μπορούμε νά ἀναφερθοῦμε σέ πολλές τραγωδίες. Στούς "Ἐπτὰ ἐπί θήβας" π.χ. ὁ Ἐτεοκλῆς ὁ ὀποῖος ἐνσαρκώνει τόν πραγματικό ἄρχοντα μιᾶς πόλης πού κινδυνεύει θυμώνει μέ τίς δειλές γυναῖκες τοῦ χοροῦ καὶ τίς ἀπειλεῖ μέ παραδειγματική τιμωρία (196 κκ.) . Στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου (950-1) καὶ τοῦ Εὐριπίδη (572, 578, 580), καθῶς καὶ στούς "Ἡρακλεΐδες" (274 κκ.), ὁ Κῆρυκας ἀναχωρεῖ ὀργισμένος καὶ ἀπειλώντας τούς ἀντιπάλους του μέ πόλεμο. Στόν "Πρ. Δεσμῶτη" ὁ Ἐριμῆς, θυμωμένος γιά τήν ἄρνηση τοῦ Τιτάνα νά ἀποκαλύψει τό μυστικό του, προτοῦ ἀναχωρήσει, τόν ἀπειλεῖ (1006 κκ.), καθῶς καὶ τίς Ὀκεανίδες (1054-62, 1071-9), μέ τήν ὀργή τοῦ κυριάρχου τοῦ σύμπαντος. Στόν "Ἀγαμέμνονα" οἱ Γέροντες συναισθάνονται ἀποτροπιασμό γιά τό ἐγκλημα τῆς Κλυταιμνήστρας καὶ ὀργισμένοι ἀπειλοῦν τή συζυγοκτόνο μέ ἔξορία "καὶ μίσος ἀστῶν δημοθρόους τ'... ἄράς" (1413 πρβλ. 1409-11). Στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶ" ὁ Οἶδίποδας, ἔχοντας πληροφορηθεῖ τή στάση τῶν θηβαίων ἀπέναντί του, κάνει λόγο στό θησέα γιά τίς ἀπειλές, πού

14. Βλ. σχετικά MURRAY, Eur. and his age, 34, NORWOOD, Gr. Tr., 188. Ὁ PATTIN, τ. 1, 214-5, πιστεύει ὅτι ἡ διαμάχη αὐτή εἶναι πολύ λίγο δικαιολογημένη καὶ ἀποκαλύπτει ἕνα βασικό ἐλάττωμα τοῦ δράματος. Ὁ Ἄδμητος φαίνεται νά ἔχει "συγκατατεθεῖ" στήν αὐτοθυσία τῆς Ἀλκίπστης, πράγμα πού τό "κάθος" τοῦ Εὐριπίδη δέν μᾶς ἔχει ἐπιτρέψει ὡς αὐτή τή στιγμή νά διακρίνουμε. Ὅσον ἀφορᾷ στίς ἔριδες, θά μπορούσαμε νά ἀναφέρουμε καὶ πολλές ἄλλες περιπτώσεις, ὀπως τῶν Εὐμ. (μεταξύ τοῦ Ἀπόλλωνα καὶ τῶν Ἐρινύων στούς Δελφούς), τοῦ Φιλ. (μεταξύ τοῦ Ὀδυσσεά καὶ τοῦ Νεοπτόλεμου, 1222 κκ.), τῆς Ἰφ. Α. (μεταξύ τοῦ Μενέλαου καὶ τοῦ Πρεσβύτη) κτλ. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι σέ μερικές τραγωδίες ἡ Ἐρις παρουσιάζεται προσωποποιημένη (βλ. κεφ. "Ἡ Ὀρολογία τῆς ὀργῆς", σημ. 112. Πρβλ. καὶ WILAMOWITZ, Aischylos-Interpretationen, 79, σημ. 1. Γιά τά δύο εἰδη τῆς Ἐριδος βλ. Ἡσ. Ἐργα 11-26. Πρβλ. Θεογ. 225-32).

15. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 111 καὶ σημ. 1, μέ ἀναφορά στούς Νόμους τοῦ Πλάτωνα (VII, 17), προκειμένου νά παραλληλιστεῖ ἡ δειλία τῶν γυναικῶν.



αυτοί έκτόξευσαν έναντίον του ("ούκ οἷσθ' ἀπειλάς-" 656), ἐνῶ ὁ θησέας τόν καθησυχάζει βεβαιώνοντάς τον ὅτι κανένας δέν θά τολμήσει νά τόν ἀπαγάγει βίαια, γιατί "πολλάί... ἀπειλαί πολλά δὴ μάτην ἐπη/θυμῶ κατηπείλησαν, ἀλλ' ὁ νοῦς δταν/αὐτοῦ γένηται, φροῦδα τάπειλήματα" (658-60· πρβλ. 661 κκ.). Στόν "Ἡρακλῆ" ὁ Ἡρακλῆς, ὀργισμένος κατά τῶν θεῶν γιά τό πολλαπλό ἐγκλημά του, ἀπειλεῖ νά τούς "ἐκδικηθεῖ" μέ αὐτοκτονία (1241 κκ.)<sup>16</sup>. Στόν "Ὀρέστη" ὁ Τυνδάρεως, ὀργισμένος κατά τοῦ Ὀρέστη, ἀπειλεῖ ὅτι θά ἀπομακρύνει τό Μενέλαο ἀπό τή Σπάρτη, ἂν αὐτός βοηθήσει τό μητροκτόνο (536-537, 622-6). Στήν "Ἰφ. Α." ὁ Ἀχιλλέας, ἔχοντας ὀργιστεῖ γιά τήν προσβολή πού τοῦ ἔγινε, ἀπειλεῖ μέ θάνατο ὁποῖον θά τολμήσει νά ὀδηγήσει τήν κόρη τῆς Κλυταιμνήστρας στή σφαγή (986 κκ.)<sup>17</sup>.

Οἱ μομφές, οἱ λοιδορίες, οἱ ὕβρεις, οἱ προσβολές καί ὅλες οἱ παρόμοιες ἐκδηλώσεις εἶναι καί αὐτές χαρακτηριστικοί τρόποι τῆς ρητορικῆς τῆς ὀργῆς καί ἀφθονοῦν στό τραγικό θέατρο. Δέν ἔχει σημασία ἂν τά πρόσωπα, ἀπό τά ὁποῖα προέρχονται ἢ πρὸς τά ὁποῖα στρέφονται, εἶναι θεοί ἢ ἄρχοντες, πρωτεύοντα ἢ δευτερεύοντα, ἱερά ἢ λαϊκά, ἄνδρες ἢ γυναῖκες, νέοι ἢ γέροντες. Ἐκεῖνο πού προέχει εἶναι ὅτι, ἀπό ὁπουδήποτε καί ἂν προέρχονται καί πρὸς ὁποιοδήποτε καί ἂν στρέφονται, οἱ παρόμοιες ἐκδηλώσεις ἔχουν τέτοιο χαρακτήρα, ὥστε στό δημιουργούμενο δραματικό κλίμα ἡ ρητορική τῆς ὀργῆς νά ἔχει τό χαρακτήρα λεκτικῆς ἐξωτερίκευσης μέ παροξυσμό. "Ἔτσι, στίς "Εὐμενίδες" ὁ Ἀπόλλωνας ὀργίζεται κατά τῶν Ἐρινύων καί ἐκτοξεύει έναντίον τους καυστικές λοιδορίες, ἀποκαλώντας τις στή σκηνή μέν τῆς ἐκδίωξῆς τους ἀπό τό ναό του "ἀποπτύστους θεοῖς" (101), ἐνώπιον δέ τοῦ δικαστηρίου "παντομισθὴ κνώδαλα, στύγη θεῶν" (644)<sup>18</sup>. Στόν "Αἴαντα" πολλές εἶναι οἱ ὕ-

16. Πρβλ. τίς ἀπειλές τῶν Δαναῶδων στίς Ἰκ. τοῦ Αἰσχύλου (154 κκ., 455 κκ.), τοῦ φιλοκτήτη στήν ὁμώνυμη τραγωδία τοῦ Σοφοκλῆ (999 κκ.), τοῦ Αἴμουνα στήν Ἄντ. (762 κκ.) κτλ.

17. Θά μπορούσαμε νά ἀναφέρουμε καί ἄλλες περιπτώσεις "ὀργισμένων ἀπειλῶν" στό τραγικό θέατρο (Πρβλ. τίς Βάκχ., ὅπου ὁ Διόνυσος παρουσιάζεται ὀργισμένος καί ἀπειλητικῶς ἐν τῷ Πρόλογος. Πρβλ. ὅλους τοὺς ἄλλους "ὀργισμένους προλόγους", ὅπως στόν Ἰπκ., στίς Τρ., στή Μῆδ.). Ἡ ἐκφραστικότερη ὅμως ἀπό ὅλες εἶναι ἡ περίπτωση τῶν Ἐρινύων, ὅπως αὐτές παρουσιάζονται στίς Εὐμ., ἀπειλώντας στή λυσσαλέα ὀργή τους μέ ὀλοκληρωτική καταστροφή τῆ χώρα τῶν Ἀθηναίων.

18. Πρβλ. στήν Ἄλκ. τόν Ἀπόλλωνα πού καταφέρεται κατά τοῦ θανάτου (εἶδ. 62 κκ.) καί στόν Ἰπκ. τήν Ἀρτεμη πού καταφέρεται κατά τῆς Ἀφροδίτης (εἶδ. 1400: "ἡ πανοῦργος").



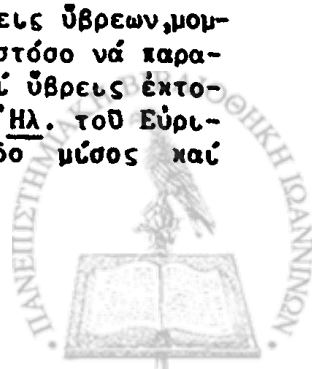
βρεις, οἱ ὄνειδισμοί καί οἱ λοιδορίες, πού ανταλλάσσουν ὁ Τεύκρος καί οἱ Ἀτρεΐδες κατά τόν τῆς "μεγάλης ἐριδος ἀγῶνα" (1163) γιά τό νεκρό ἥρωα <sup>19</sup>. Στήν "Ἡλέκτρα" τοῦ Σοφοκλή ἡ Κλυταιμνήστρα, ὀργιζόμενη κατά τῆς κόρης τῆς (628 ΗΛ: "ὄρα; πρὸς ὀργήν φέρῃ..."), τὴν ὄνειδίζει σκαιότατα καί τὴν ἀποκαλεῖ "θρέμμ' ἀναιδές" (622) <sup>20</sup>. Στό "Φιλοκτήτη" ὁ Νεοπτόλεμος ἀναφέρεται στίς πολλές ὕβρεις καί τούς ὄνειδισμούς πού χαρακτήριζαν τίς συγκρούσεις του μέ τούς Ἀτρεΐδες καί τόν Ὀδυσσεύα (364 κκ.). Στή "Μήδεια" ὁ Ἰάσωνας, ἐξαλλος ἀπὸ τὴν ὀργή του γιά τὰ ἐγκλήματα τῆς συζύγου του, ἐκτοξεύει ἐναντίον τῆς, σωρεία ὕβρεων καί ὄνειδισμῶν (1322 κκ.). Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ὁ Οἰδίποδας, ὀργισμένος κατά τοῦ Τειρεσίας, τὸν ὄνειδίζει (441) καί δέν βλέπει ὅτι ὅσα λέει ὁ τυφλὸς μάντις εἶναι ἀληθινά <sup>21</sup>. Στούς "Ἐπτὰ ἐπὶ θήβας" ὁ μάντις Ἀμφιάραος "σῶφρων, δίκαιος, ἀγαθός, εὐσεβὴς ἀνήρ, / μέγας προφήτης, ἀνοσίλοισι συμμιγείς / θρηισυστόμοισιν ἀνδράσιν βίᾳ φρενῶν / τείνουσι πομπήν τὴν μακρὰν πάλιν μολεῖν" (610-3· πρβλ. 568-9), στή δίκαιη παραφορά του "κακοῖσι βάξει πολλά Τυδέως βίαν, / τὸν ἀνδροφόντην, τὸν πόλεως ταρακτορα, / μέγιστον Ἄργει τῶν κακῶν διδάσκαλον, / Ἐρινύος κλητῆρα, πρόσπολον φόνου, / κακῶν τ' Ἀδράστῳ τῶνδε βουλευτήριον" (571-5). Στήν "Ἀλκίση" ὁ Ἀδμητος ὄνειδίζει τὸν πατέρα του φέρητα, ἐνῶ στήν "Ἀντιγόνη" ὁ Κρέοντας τό γυιό του Αἴμονα. Στίς "Τραχίνιες" ὁ Ὑλλος καταφέρεται μέ πικρά λόγια κατά τῆς μητέρας του, ἐνῶ στόν "Ἰππόλυτο" ὁ γυιὸς τοῦ Θησέα πράττει αὐτὸ ἐναντίον ὄλων τῶν γυναικῶν <sup>22</sup>.

19. Μερικὲς λέξεις καί ἐκφράσεις εἶναι χαρακτηριστικὲς: Ὁ "ὕβριστής" Μενέλαος (1092), "τὰ σκληρά" τοῦ Τεύκρου, τὰ ὅποια "κᾶν ὑπέρβικ' ἤ, δάκνει" (1119), τό "σκαλὸν στόμα" τοῦ Ἀγαμέμνονα (1225). Πρβλ. καὶ ΜΑΖΟΝ, Notice, 4-5, ὅπου γίνεται λόγος γιά τὴν "κτηνωδία" τῶν Ἀτρειδῶν.

20. Πρβλ. Οἶδ. Κ., ὅπου ὁ γέροντας Οἰδύποδας, ὀργισμένος, ἀπαντᾷ στίς ὕβρεις καί τούς ὄνειδισμούς τοῦ Κρέοντα: "ὦ λῆμ' ἀναιδές..." (960 κκ.). Στούς Ἐπτὰ ὁ ὀργισμένος Ἐτεοκλῆς ἀποκαλεῖ τίς δειλές γυναῖκες τοῦ Χοροῦ "θρέμματ' οὐκ ἀνασχετά" (182).

21. Πρβλ. καὶ τὴν ἀνάλογη σκηνή τῆς Ἄντ. (988 κκ.)

22. Θὰ μπορούσαμε νά ἀναφέρουμε καί ὅλες τίς ἄλλες περιπτώσεις ὕβρεων, μομφῶν, κατηγοριῶν, προσβολῶν, ὄνειδισμῶν κτλ. Δέν κρέκει ὡστόσο νά παραληφθεῖ ἡ περιτύτωση ἐκεῖνη, κατά τὴν ὅποια ὄνειδισμοί καί ὕβρεις ἐκτοξεύονται καί ἐναντίον ἐνός νεκροῦ. Αὐτὸ συμβαίνει στήν Ἡλ. τοῦ Εὐριπίδη, ὅπου ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἐμκνεσμένη ἀπὸ ἄσπονδο μῖσος καί



Γιὰ νά μπορέσουμε ὁμως νά παρακολουθήσουμε τήν "ἐπιτάχυνση" τῆς ὀργῆς καί κατά συνέπεια νά διαπιστώσουμε τή βαθμιαία δεινση τοῦ "ρητορισμοῦ" τῆς, θά πρέπει νά δώσουμε ἰδιαίτερη προσοχή στίς στιχομυθίες καί τίς ἀντιλαβές. Μέ τά δύο αὐτά μέσα πού εἶναι ἡ φυσική ἀπόληξη τῶν διαλογικῶν μερῶν, ἰδιαίτερα τῶν "ἀγώνων", τά πρόσωπα τῶν τραγωδιῶν δημιουργοῦν μία περισσότερο ἐντονή ἀτμόσφαιρα καί ἐκφράζονται σάν νά μὴν ἔχουν περιθώρια λογικοῦ ἐλέγχου τῶν ἀπόψεών τους. Στούς "Ἑπτὰ ἐπὶ θήβας" π.χ. τὸ τέλος τῆς κεντρικῆς σκηνῆς, ὅπου περιγράφονται ἀπὸ τὸν Ἀγγελιοφόρο οἱ ἀρχηγοὶ τῶν Ἀργείων, ἀκολουθεῖται ἀπὸ τὸ λυρικό διάλογο μεταξὺ τοῦ χοροῦ καί τοῦ Ἐτεοκλῆ καί καταλήγει σέ μία ὀξεία στιχομυθία (712 κκ.) πού κορυφώνεται στό στίχο: "θεῶν διδόντων οὐκ ἂν ἐκφύγοις κακά" (719)<sup>23</sup>. Στόν "Ἀγαμέμνονα" ἡ σύγκρουση ἀνάμεσα στόν Αἴγισθο καί τὸ Χορὸ (Κορυφαῖο) ἀπολήγει σέ στιχομυθία μέ ἀποκορύφωμα τήν ἐκτόξευση τῶν δύο "ἀντιπροκλήσεων" (1671-3)<sup>24</sup>, πού εἶναι ἡ εἰσαγωγή στίς "Χορηφόρες". Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ἡ σκηνή πού περιλαμβάνει τήν ἔλευση τοῦ Τειρεσία ἐξελλίσσεται σέ βίαιη σύγκρουση ἀνάμεσα στόν Οἰδίποδα καί τὸ μάντη-σέ σύγκρουση πού ἐκφράζεται, στό πλέον κρίσιμο σημεῖο τῆς, μέ τή στιχομυθία, ἀντιπροσωπευτικό δεῖγμα τῆς ὁποίας εἶναι οἱ στίχοι 362-5: ΤΕ. "φονέα σέ φημι τάνδρός οὐ ζητεῖς κυρεῖν"/ΟΙ. "Ἄλλ' οὐ τι χαίρων δίς γε πημονάς ἐρεῖς"/ΤΕ. "Εἶπω τι δῆτα κάλλ', ἴν' ὀργίζη πλέον;"/ΟΙ. "Ὅσον γε χρήσεις' ὡς μάτην εἰρήσεται"<sup>25</sup>.

ἐκδικητικὴ ὀργή, ὑβρίζει τὸ πτώμα τοῦ Αἴγισθου! (907 κκ.). Πρβλ. καί τήν Κλυταιμνήστρα τοῦ Ἀγ. μετὰ τῆ διάπραξη τοῦ φόνου: 1372 κκ., καθώς καί τὸν Ὀρέστη τῶν Χο. μετὰ τῆ μητροκτονία: 973 κκ., μέ τῆ διαφορά ὅτι στήν τελευταία αὐτὴ κερύπτωση ὁ μητροκτόνος ἔχει ἤδη ἀρχίσει νά συναισθάνεται τήν ἐσωτερικὴ ταραχή. Ὁ CROISET, Eschyle, 230, γράφει σχετικὰ: "Il (Oreste) se fait donc accusateur et il y a de la fureur dans ses accusations. La violence croissante de ses paroles tēmoigne du trouble secret qui l'agite".

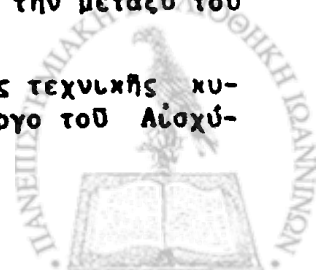
23. Πρβλ. στ. 715 (Ἐτεοκλῆς πρὸς Κορυφαῖο): "Τεθηγμένον τοῦ μ' οὐκ ἀπαμβλυνεῖς λόγῳ".
24. Βέβαια, θά πρέπει νά τονίσουμε ὅτι οἱ στίχοι 1672-3 ἐκστομίζονται ἀπὸ τήν Κλυταιμνήστρα πού ἔχει παρέμβει γιὰ νά προλάβει αἱματηρὴ συμπλοκὴ μεταξὺ τῶν ἀντιπάλων. Αὐτὸ ὁμως δέν μᾶς ἐμποδίζει νά δοῦμε στήν Κλυταιμνήστρα τὸν Αἴγισθο, γιὰτὶ ἡ σχέση τους εἶναι ἀμοιβαία ἐξάρτηση (ἄλλωστε: "(ἐγώ)/καί σύ θήσομεν κρατοῦντε τῶνδε ὀμμάτων (καλῶς)").
25. Πρβλ. DREXLER, Die Teiresias-Szene des König Oedipus, 3-26. Πρβλ. καί τῆ στιχομυθία μεταξὺ τοῦ Οἰδίποδα καί τοῦ Κρέοντα στήν ἴδια τραγωδία: 557

Στίς "Φοίνισσες" ή στιχομυθία μεταξύ τῶν δύο ἀδελφῶν (596 κκ.), καταλήγει σέ βιαιότατες ἀντιλαβές μέ ἀποκορύφωμα τό στίχο 622: ΠΟ. "Ἄντιτάξομαι κτενῶν σε". ΕΤ. "Κάμέ τοῦδ' ἔρωσ ἔχει", ὅπως αὐτό συμβαίνει στόν "Ὁρέστη" μεταξύ τοῦ Ὁρέστη καί τοῦ Μενέλαου (1576 κκ.), στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶ" μεταξύ τοῦ Κορυφαίου καί τοῦ Κρέοντα ή τοῦ Κρέοντα καί τοῦ Οἰδίποδα (800 κκ.), στό "Φιλοκτήτη" μεταξύ τοῦ Φιλοκτήτη καί τοῦ Ὀδυσσεά (984 κκ.), στόν "Πρ. Δεσμῶτη" μεταξύ τοῦ Τιτάνα καί τοῦ Ἑρμῆ (980)<sup>26</sup> κτλ.

Πρέπει ἀκόμη νά σημειωθεῖ ὅτι ὅλες οἱ ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς ἀποκτοῦν καυστικότερο χαρακτήρα ἢ γίνονται βαρύτεροι ἐκπραστικοί τρόποι τοῦ "ζέοντος" πάθους, ὅταν ἀπό τά συγκρουόμενα πρόσωπα γίνεται χρήση ὑπερθετικῶν βαθμῶν. Ἐτσι στίς "Τραχίνιες" ὁ Ἡρακλῆς, ἐξαλλος ἀπό τόν πόνο καί τήν ὀργή, κραυγάζει πρὸς τόν γυιό του Ὑλλο: "ὦ παγκάκιστε..." (1124), "ὦ κάκιστε..." (1137). Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ὁ Οἰδίποδας, ὀργισμένος κατά τοῦ Τειρεσία, γιατί ἀρνεῖται νά ἀποκαλύψει ὅσα γνωρίζει, λέει πρὸς αὐτόν: "ὦ κακῶν κάκιστε..." (333). Στό "Φιλοκτήτη" ὁ ἥρωας τῆς Λήμνου, ἐσπώντας σέ ὀργή κατά τοῦ Νεοπτόλεμου, γιατί ἀρνεῖται νά τοῦ ἐπιστρέψει ὕστερα ἀπό τήν "κρίση" του καί τήν ἀποκάλυψη τῆς ἀλήθειας τά τόξα του, λέει: "ὦ πῦρ σὺ καί πᾶν δεῖμα καί πανουργίας/δεινῆς τέχνη μ' ἐχθιστον, οἶα μ' εἰργάσω, / οἷ ἠπάτηκας" (927-9). ὅταν δέ λίγο ἀργότερα ἐμφανίζεται ἀπότομα ὁ Ὀδυσσεάς καί ὀργίζεται κατά τοῦ γυιοῦ τοῦ Ἀχιλλέα (:ὦ κάκιστ' ἀνδρῶν, τί δρῶς" 974) γιά τή συμπεριφορά του (:ἔχει ἤδη ἀρχίσει νά κάμπτεται: "τί δρῶμεν, ἄνδρες; 974 πρβλ. 965-6, 969-70), ὁ Φιλοκτήτης, ἔχοντας ἀναγνωρίσει ἀπό τή φωνή τό Λαερτιάδη, φλέγεται καί ξεσπάει λέγοντας: "ὦ κακῶν κάκιστε καί τολμήσατε..." (984). Στή "Μῆδεια" ὁ Ἰάσωνας, λυσσώντας ἀπό ὀδύνη καί ὀργή γιά τά ἔργα τῆς Κολχίδας πού εἶναι ἔτοιμη νά ἀναχωρήσει παίρνοντας μαζί της τά νεκρά τέκνα της, κραυγάζει: "ὦ μῖσος, ὦ μέγιστον ἐχθίστη γύναι/ θεοῖς τε κάμοι παντί τ' ἀνθρώπων γένει" (1323-4). Στόν "Ἰππόλυτο" ἡ Φαίδρα, ἐπειδὴ αἰσθάνεται ντροπή καί συντριβή γιά τήν ὀρ-

κκ., 622 κκ.-ἀκολήγει σέ ἀντιλαβές: 626 κκ.-, καθὼς καί τήν μεταξύ τοῦ Κρέοντα καί τοῦ Τειρεσία στήν Ἄντ.: 1049 κκ. κτλ.

26. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι οἱ ἀντιλαβές εἶναι γνώρισμα τῆς τεχνικῆς κυρίως τοῦ Σοφοκλῆ καί τοῦ Εὐριπίδη, ἐνῶ σκανίζουν στό ἔργο τοῦ Αἰσχύλου.

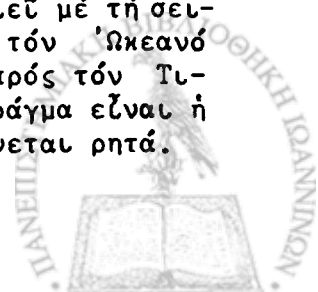


νηση του Ἰππόλυτου, ὀργίζεται κατά τῆς Τροφοῦ πού ἀποκάλυψε στον ἥρωα τό πάθος της καί τῆς λέει: "ὦ παγκακίστη καί φίλων διαφθορεῦ" (682). Στήν "Ἀδρομάχη" ὁ Πηλέας, ὀργισμένος κατά τοῦ Μενέλαου πού ἐνσαρκώνει τήν πανουργία καί τό σοφιστικό πνεῦμα τῶν Σπαρτιατῶν, τοῦ λέει: "Σύ γάρ μετ' ἀνδρῶν, ὦ κάκιστε κάκ κακῶν;" (590)<sup>27</sup>.

Σχετικά μέ τίς εἰρωνεῖτες καί τοὺς σαρκασμούς, μποροῦμε νά ποῦμε ὅτι ἐκφράζουν τό μῖσος μᾶλλον τῶν προσώπων τῶν τραγωδιῶν παρά τήν ὀργή τους. Γιατί ὁ εἰρωνικός καί σαρκαστικός τόνος τῶν λόγων τους δέν φανερώνει τόσο τήν ἐκρηξη τῆς ψυχῆς τους, ὅσο τόν πικρόχολο χαρακτήρα τους. Στόν "Πρ. Δεσμῶτη" π.χ. τό Κράτος πού κυρίως αὐτό-ἐκφράζει τόν ἀδυσώπητο τύρανο τοῦ κόσμου, προτοῦ ἐγκαταλείψει μέ τοὺς συντρόφους του στήν ἐρημιά τόν Τιτάνα, τοῦ ἀπευθύνει τοὺς τελευταίους λόγους του πού εἶναι ἕνας πικρός καί καυστικός σαρκασμός κατά τοῦ εὐεργέτη τῆς ἀνθρωπότητας (82-7). Ὅταν δέ ἀργότερα, μέ τήν ἐξέλιξη τοῦ δράματος, ὁ ἴδιος ὁ Τιτάνας λέει στίς Ὠκεανίδες ὅτι θά προτιμοῦσε ὁ Δίας νά τόν εἶχε γκρεμίσει στά Τάρταρα παρά νά βρίσκεται ἀλυσοδεμένος στό σκυθικό βράχο, θύμα τοῦ περίγελου καί τῶν σαρκασμῶν τῶν θεῶν (152-8), αὐτές τοῦ ἀπαντοῦν ὅτι κανένας ἀπό τοὺς θεοὺς δέν θά χαιρόταν μέ τά πάθη του ἐκτός ἀπό τό Δία: "ὁ δ' ἐπικότως αἰεί/θέμενος ἀγναμπτον νόον/δάμναται οὐρανίαν/γένναν" (162-4)<sup>28</sup>. Στίς "Εὐμενίδες", ὅταν ὁ Ἀπόλλωνας ὑποστηρίζει ὅτι ὁ Δίας "πατρός προτιμᾶ...μόρον" (640 πρβλ. 625 κκ.), οἱ Ἐρινύες τόν σαρκάζουν, λέγοντας ὅτι αὐτά εἶναι ἀντιφατικά, γιατί ὁ Δίας "ἔδθησε πατέρα πρεσβύτην Κρόνον" (641). Ἐξαιτίας αὐτῶν τῶν σαρκασμῶν ὁ Ἀπόλλωνας ὀργίζεται καί ἀπαντάει στίς θεές τοῦ σκοτόυ: "ὦ παντο-

27. Πρβλ. καί Ἄντ. 742, Οἰδ.Κ. 418, 1354, Ἄλκ. 697, 717, Μῆδ. 465 (πρβλ. γι' αὐτό WILAMOWITZ, Excursus zu Eur. Medeia, 486-7), Ἰππ. 1316, Ἐκ. 1199, Εὐρ. Ἰκ. 512 κτλ. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι οἱ ὑπερθετικοί βαθμοὶ προσιδιάζουν στό ὕψος περισσότερο τοῦ Σοφοκλῆ καί τοῦ Εὐριπίδη παρά τοῦ Αἰσχύλου. Πρβλ. ὡστόσο καί Αἰσχ. Ἰκ. 949, Ἐπτά 261, Πρ.Δ. 959, ὅπου οἱ ὑπερθετικοί βαθμοὶ φανερώνουν ὀργή, χωρὶς ὅμως νά χαρακτηρίζουν τά πρόσωπα ἐναντίον τῶν ὁποίων αὐτὴ στρέφεται.

28. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι τήν εἰρωνεῖα καί τό σαρκασμό χρησιμοποιεῖ μέ τή σειρά του, στή συνέχεια τοῦ δράματος, καί ὁ Προμηθεὺς πρὸς τόν Ὠκεανό καί τόν Ἑρμῆ: 907 κκ. (Πρβλ. καί τό σαρκασμό τοῦ Ἑρμῆ πρὸς τόν Τιτάνα: 944 κκ.). Φυσικά θά πρέπει νά τονίσουμε ὅτι ἄλλο πράγμα εἶναι ἡ χαιρεκακία (Πρ.Δ. 161-2) καί ἄλλο ὁ σαρκασμός πού ἐκδηλώνεται ρητά.



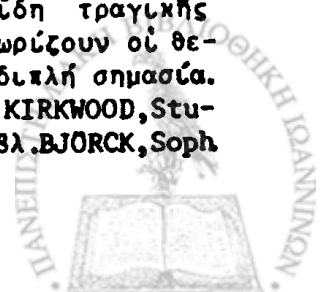


μισή κνώδωλα, στύγη θεῶν, /πέδας μὲν ἂν λύσειεν.../.../ἄνδρός δ' ἐπειδὴν αἴμ' ἀνασπάσῃ κόνις/ἄπαξ θανόντος, οὐτις ἔστ' ἀνάστασις" (644-8). Στὸν "Αἴαντα" ἡ Ἀθηναῖα ἐκφράζεται μὲ εἰρωνεία πρὸς τὸν παράφρονα ἥρωα (71-3, 94 κκ.), μιλώντας του ὡς "σύμμαχος" (90), ἐνῶ στὴν πραγματικότητα εἶναι ὁ καταστροφέας του. Στὸ "Φιλοκτήτη" ὁ ἥρωας τῆς Λήμνου πιστεύει ὅτι εἶναι θῦμα τῶν ἐπιαιγιῶν τῶν Ἀτρειδῶν καὶ τοῦ Ὀδυσσεύα: "...οἱ μὲν ἐκβαλόντες ἀνοσίως ἐμέ/ γελῶσι σίγ' ἔχοντες" (257-8· πρβλ. 1023-4). Στὴν "Ἡλέκτρα" τοῦ Εὐριπίδη ὁ λόγος τῆς κόρης τοῦ Ἀγαμέμνονα πάνω στὸ πτώμα τοῦ Αἰγισθοῦ δέν εἶναι μία ὀργισμένη ἐκτόνωση κατὰ τοῦ Αἰγισθοῦ προσωπικά, ἀλλὰ ἓνα σαρκασμὸς ἐναντίον τῆς παραφροσύνης αὐτῶν πού παντρεύονται τὶς μοιχαλίδες ἐρωμένες τους καὶ τῆς θλιβερῆς κατάστασης αὐτῶν πού πάντρεύονται συζύγους ἀνώτερες ἀπὸ αὐτοὺς τοὺς ἴδιους<sup>29</sup>. Στὶς "Βάκχες" ὁ Διόνυσος, ὕστερα ἀπὸ τὸ στίχο-ἄξονα τοῦ δράματος (810), εἰρωνεύεται τὸν Πενθέα καὶ τὸν περιπαίζει, γιατί ἔχει ἤδη ἀποφασίσει ἀμετάκλητα νὰ τὸν τιμωρήσει<sup>30</sup>.

Ἡ ὀργὴ λοιπὸν στὸ ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο ἐκφράζεται, μὲ διάφορους τρόπους πού μὲ τὴν γλωσσικὴ ἰδιαιτερότητά τους συνιστοῦν τὴ ρητορικὴ τῆς. Βέβαια, στὴν περίπτωσι αὐτῇ ὅλοι οἱ ἀναφερθέντες ἐκφραστικοὶ τρόποι ἔχουν χαρακτῆρα καθαρὰ ἀνθρώπινο καὶ κατὰ συνέπειαν κατανοοῦνται ἀπὸ τοὺς θεατῆς ὡς συνηθισμένες μορφές ἐκφρασεως τῶν ἀνθρώπων τῆς καθημερινῆς ζωῆς. Ὅταν ὅμως συνφαίνονται μὲ θρησκευτικὲς πεποιθήσεις καὶ συνδυάζονται μὲ τελετουργικὲς ἐκδηλώσεις, ἀποκτοῦν διαφορετικὴ σημασία καὶ ἐκφράζουν ἔτσι τὴν ἱερὴ ἀπήχησι τῆς ὀργῆς, γιὰ τὴν ὁποία γίνεται λόγος στὰ ἐπόμενα.

29. Βλ. CONACHER, Eur. Drama, 207.

30. Πρβλ. σημ. 1, σελ. 274 τῆς ἑκδ. τῶν Βακχῶν -Belles Lettres. Πρέκει νὰ σημειωθεῖ ὅτι γενικὰ στὴν ἀρχαία τραγωδία ὑπάρχουν δύο εἴδη τραγικῆς εἰρωνείας: Ὅταν ὁ ἥρωας δέν γνωρίζει τὴν ἀλήθεια, πού γνωρίζουν οἱ θεατῆς, καὶ ὅταν ὁ ἥρωας χρησιμοποιεῖ λέξεις ἢ φράσεις μὲ διπλὴ σημασία. Αὐτὸ ἰσχύει κυρίως γιὰ τὸ θέατρο τοῦ Σοφοκλή. Βλ. σχετικά KIRKWOOD, Study, 249, JOHNSON, Some Aspects of dram. Irony, 209-14. Πρβλ. BJÖRCK, Soph. Sarcasm, 55-8.



## β) Ἡ Ἱερὴ ἀπήχηση τῆς ὀργῆς

Ὅπως ἔχουμε ἤδη τονίσει, στό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο οἱ θεοὶ ὀργίζονται περισσότερες φορές ἐναντίον τῶν ἀνθρώπων καί λιγότερες μεταξύ τους. Αὐτό σημαίνει ὅτι στίς ἀρχαῖες τραγωδίες ἔνοχα πρόσωπα εἶναι κυρίως οἱ ἄνθρωποι πού γιά τήν "ὑβρη" τους ἐπισύρουν τήν ὀργή τῶν θεῶν. Οἱ τρόποι τιμωρίας πού εἶναι ἀνάλογοι μέ τήν ἔνοχή καί ἐρμηνεύουν τό ἀμετάκλητο τῆς ἀπόφασης τῶν θεῶν εἶναι τό ἀμεσο ἢ ἔμμεσο ἀποτέλεσμα τῆς ὀργῆς τους. Στή δευτέρα περίπτωση, ὅταν δηλ. οἱ θεοί, γιά νά τιμωρήσουν τήν "ὑβρη" τῶν ἀνθρώπων, χρησιμοποιοῦν ὡς ὄργανα ἄλλους ἀνθρώπους, ἢ τιμωρία, ἐπειδή δέν εἶναι εὐκόλο νά πραγματοποιηθεῖ μέ τήν ἀνθρώπινη μόνο δύναμη, στό προπαρασκευαστικό της στάδιο προσλαμβάνει τελετουργικό χαρακτήρα. Ἔτσι οἱ προσευχές, οἱ ἐπικλήσεις, οἱ προσφορές καί οἱ τελετουργίες, ἀντλώντας τό δυναμικό τους χαρακτήρα ἀπό τή δικαιοσύνη τῶν θεῶν, συνιστοῦν στήν πραγματικότητα τήν ἱερή ἀπήχηση τῆς ὀργῆς αὐτῶν. Αὐτό διαπιστώνεται καί στούς τρεῖς Τραγικούς, μέ τή διαφορά ὅτι στόν καθένα ἀπό αὐτούς ὁ τόνος τῆς ἱερῆς ἀπήχησης ἐξαρτᾶται ἀπό τό γενικότερο κοσμοθεωρητικό τους "πιστεύω". Ἀντιπροσωπευτικό παράδειγμα εἶναι οἱ "Χοηφόρες" καί οἱ δύο "Ἡλέκτρες".

Στίς "Χοηφόρες" ὁ Ὀρέστης φτάνει στίς Μυκῆνες, γιά νά σκοτώσει τή μητέρα του καί νά ἐκδικηθεῖ ἔτσι τό φόνο τοῦ πατέρα του, σύμφωνα μέ ἐντολή τοῦ Ἀπόλλωνα. Ὅσα λέει καί πράττει πρῖν ἀπό τήν ἐκδίκηση, εἴτε ἄνευ τοῦ εἶτε σέ συνεργασία μέ τήν Ἡλέκτρα καί τό Χορό-ἐπίκληση τοῦ Χθόνιου Ἑρμῆ, τοῦ Δία καί τῶν ἄλλων θεῶν, προσφορά βοστρύχου στόν τάφο τοῦ Ἀγαμέμνονα, τελετουργική ἐπίκληση τοῦ νεκροῦ<sup>31</sup> -στήν πραγματικότητα ἀπηχοῦν τήν τιμωρητική ὀργή τῆς θείας Δίκης, ἡ ὁποία "ὀλέθριον πνέουσ' ἐν ἐχθροῖς κότον" (952), χρησιμοποιεῖ τόν ἥρωα ὡς ἐκτελεστικό της ὄργανο. Στήν "Ἡλέκτρα" τοῦ Σοφοκλῆ ὁ Ὀρέστης εἶναι μέν ὀπλισμένος μέ τό δελφικό χρῆσμά πού ὑπαγορεύει σ' αὐτόν τόν τρόπο ἐκδίκησης, ἀλλά φτάνει στίς Μυκῆνες μέ δική του ἀπόφαση νά σκοτώσει τή μητέρα του καί τόν Αἰγισθο καί νά λυτρώσει ἔτσι τόν οἶ-

31. Πρβλ. ἐδῶ SCHADEWALDT, *Der Kommos*, 312-54 καί UNTERSTEINER, *Il Commos*, 171 -92, 250-62.



κο του από τήν τυραννία (32 κκ., 1300, 1508-10). Κατά συνέπεια οί προσφορές, οί προσευχές, οί επικλήσεις και όλοι γενικά οί δεητικοί λόγοι και οί τελετουργικές ενέργειες του 'Ορέστη, τής 'Ηλέκτρας και του Χορού, εκφράζουν βέβαια τήν ιερότητα τής όργης τής θείας δικαιοσύνης, αλλά άπηχοϋν προπάντων τόν ανθρώπινο χαρακτήρα τής έκδίκησης. Δέν πρέπει άλλωστε νά λησμονοϋμε ότι ή ψυχή αύτης τής τραγωδίας δέν είναι τό άόρατο πεπαιμένο ούτε ό νεκρός 'Αγαμέμνονας, όπως στίς "Χοηφόρες", αλλά ή 'Ηλέκτρα<sup>32</sup>. Στην "Ηλέκτρα" του Εϋριπίδη ό ανθρώπινος χαρακτήρας του πάθους τών τέκνων του 'Αγαμέμνονα κατά τών ένόχων, τό έχουμε πεί: τής 'Ηλέκτρας προπάντων κατά τής Κλυταιμνήστρας και του 'Ορέστη κατά του Αίγισθου-είναι περισσότερο έντονος, γιατί μετά τή μητροκτονία έπακολουθεϊ μεταμέλεια και συντριβή<sup>33</sup>. Συνεπώς, οί προσευχές και οί επικλήσεις τής τραγωδίας<sup>34</sup> άπηχοϋν περισσότερο τό μακροχρόνιο μίσος τών δύο άδελφών παρά τήν όργή τής θείας δικαιοσύνης. Πρέπει νά σημειωθεί έξάλλου ότι ό χρησμός του 'Απόλλωνα, έπειδή είναι παραδοσιακό στοιχείο, έχει έντελώς περιθωριακό χαρακτήρα, χωρίς ούσιαστική σημασία για τήν όλη δραματική εξέλιξη: "μητέρος χρήσας φόνον" (1267), "ούκ έχρησε...σοφά" (1246)<sup>35</sup>. 'Επομένως, ή ιερή άπήχηση τής όργης στους τρεις Τραγικούς συνυφαίνεται στενά μέ τίς γενικότερες πεποιθήσεις και ιδέες του καθενός<sup>36</sup>.

Οί "Χοηφόρες" και οί δύο "Ηλέκτρες" φανερώνουν ότι ή όργή έκπορεύεται άλλοτε μέν από τούς θεούς, όποτε έχει καθαρά θεϊκό χαρακτήρα, άλλοτε δέ από τούς ανθρώπους, όποτε έρμηνεύει τό ανθρώπινο δίκαιο. Και στίς δύο όμως περιπτώσεις, άφου τό ανθρώπινο δίκαιο δέν είναι παρά ή εκδήλωση του θείου δικαίου στίς άν-

32. Πρβλ. σχετικά μέ τά πραγματικά πρόσωπα τών Χο. PATIN, τ. 1, 340.

33. Βέβαια και στίς Χο. ό 'Ορέστης ταρασσεται μετά τή μητροκτονία, αλλά έκεί ό χαρακτήρας τής ταραχής του σχετίζεται μέ τίς 'Ερινύες, που νομίζει ότι τίς βλέπει, ένω αυτές θα έμφανισθοϋν στίς Εϋμενίδες.

34. Πρβλ. 58-9, 112 κκ., 221, 671 κκ., 771, 890 κτλ.

35. Πρβλ. 972, 1190, 1296-7, 1302, 1303-4 κτλ. Βλ. και σελ. 142.

36. Για τή διαφορά ανάμεσα στίς Χο., τήν 'Ηλ. του Σοφοκλή και τήν 'Ηλ. του Εϋριπίδη-διαφορά που σημειώνει τήν εξέλιξη από τόν Αίσχύλο ως τόν Εϋριπίδη-βλ. ROMILLY, Evolution, 10 κκ., 55-6 (πρβλ. 139 κκ.), BALDRY, Le théâtre tragique, 141 κκ. Πρβλ. FRIEDLÄNDER, Die Tragödie und das Tragische, 93-8, WILAMOWITZ, Die beiden Electren, 214-49.

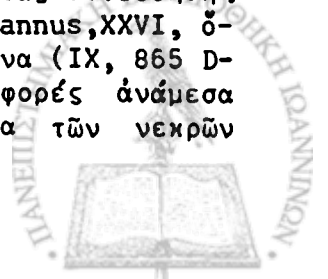


θρώπινες σχέσεις, ένυπάρχει ή γενική έννοια τής δικαιοσύνης'', πράγμα πού σημαίνει ότι οι ιδιαίτεροι έκφραστικοί τρόποι τής άγ- γής σχετίζονται πρὸς τούς καθιερωμένους ήθικούς νόμους και ου- νιστοῦν τήν ιερή άπήχηση τής ίσχύος των. Ἡ επίκληση πρὸς τόν νεκρό Ἀγαμέμνονα γίνεται βέβαια μέ διαφορετικό τροπο στήν κα- θεμία από τίς τρεῖς τραγωδίες, αλλά ὁ σκοπός τής και στίς τρεῖς εἶναι κοινός και συνίσταται στήν επίτευξη συμπαράστασης τής ψυ- χής τοῦ νεκροῦ πατέρα στό ἔργο τής έκδίκησης. Ἐπειδή ὁμως οἱ νεκροί για τούς άρχαίους Ἕλληνες ἦταν ιεροί και κατά συνέπεια ὁ,τι σχετιζόταν μέ αὐτούς, λόγος ή πράξη, εἶχε βαθιά θρησκευ- τική και ήθική σημασία, τό νόημα τής επίκλησης αὐτῆς και στίς τρεῖς τραγωδίες, άνεξάρτητα από τό γενικότερο πνεῦμα τής καθε- μιᾶς, ένέχει ὁπωσδήποτε τήν ἰδέα τής προσέλκυσης μιᾶς έξωανθρώ- πινης, δαιμονικῆς δύναμης πρὸς βοήθεια για τήν πραγματοποίηση τοῦ ἐπιδιωκόμενου σκοποῦ και έκφράζει κατά συνέπεια τήν ιερή άπή- χηση τής ὀργῆς τής αἰώνιας Δίκης κατά τῶν-άνοσιουργῶν<sup>38</sup>. Ἔτσι, ἐρμηνεύεται ὁ λόγος τής Κλυταιμνήστρας στόν "Ἀγαμέμνονα" ότι, και άν ἀκόμη ὁ στρατός τῶν Ἀχαιῶν ἐπιστρέψει στήν Ἑλλάδα "θε- οῖς ἀναμπλάκτης" (345), ὁμως "ἐγρηγορός τό πῆμα τῶν ὀλωλότων/ γένοιτ'άν" (346-7), ή ή εἰδηση τοῦ Κρέοντα στόν "Οἶδ. Τύραννο" για τό δελφικό χρησμό ότι τό αἷμα τοῦ Λαῖου εἶναι τό "χειμάζον πόλιν" (101), ή ή πίστη τής Ἡλέκτρας στόν "Ὁρέστη" ότι ὁ ἀ- δελφός τής "ἀγρία...νόσφ νοσεῖ" (34), ἐπειδή "τό μητρός ...αἰ- μά νιν τροχηλατεῖ/μανίαισιν" (36-7)<sup>39</sup>. Οἱ νεκροί δέν λησμονοῦν

37. Πρβλ. ROMILLY, La loi, 26: "Mais, qu'il s' agisse de règles relevant de l' autorité divine ou bien du jugement humain, et données comme uni- verselles ou bien comme nationales, ces lois écrites traduisent à chaque fois, l' aspiration vers un bien et une justice...".

38. Πρβλ. τήν επίκληση τοῦ Δαρείου στους Πέρσες, πού ἔχει βέβαια διαφορε- τικό περιεχόμενο. Ὁ LAWSON, The evocation of Darius, 83, ἀποδεικνύει λαθασμένη τή γνώμη τοῦ HEADLAM, ότι ή επίκληση αὐτή ἔχει μαγικό χα- ρακτήρα: κατά τήν άποψη του ὁ χαρακτήρας τής εἶναι καθαρά θρησκευτι- κός. Ὁ ἴδιος ἐρευνητής ὡστόσο πιστεύει ότι δέν εἶναι εὐκολο νά χαρά- ξει κανείς "a clear line of demarcation between the religions and the magical" (ὁ.π., 80). Βλ. τώρα Broadhead, 305-9.

39. Ἡ πίστη τοῦ Εὐριπίδη για τήν πραγματική αἰτία τής Ἰνόςσου" τοῦ Ὁρέστη έκφράζεται στό στ. 396, μέ τόν ὅποιο τονίζεται ὁ παράγοντας "συνείδηση". Για τήν έκδικητική δίψα τῶν νεκρῶν βλ. SHEPPARD, Oed. Tyrannus, XXVI, ὁ- που ἀναφέρεται και τό σχετικό χωρίο τῶν Νόμων τοῦ Πλάτωνα (IX, 865 D- E). Πρβλ. ROHDE, Psychē, 447 κκ., ὅπου τονίζονται οἱ διαφορές ανάμεσα στους τρεῖς Τραγικούς σχετικά μέ τήν έκδικητική παρουσία τῶν νεκρῶν στό ἔργο τους.



ποτέ, δέν παύουν νά διψοῦν γιά ἐκδίκηση. Ἄρκει ἡ τελετουργική ἐπίκληση αὐτῶν, γιά νά κεντριστεῖ ἡ ὀργή τους κατά τῶν ἐνόχων καί νά πραγματοποιηθεῖ ἔτσι ἡ τιμωρία τῶν τελευταίων<sup>40</sup>. Χαρακτηριστικά εἶναι στήν προκείμενη περίπτωση τά λόγια τοῦ χοροῦ πρός τόν Ὀρέστη στίς "χοηφόρες": "τέκνον φρόνημα τοῦ θανόντος οὐ δαμά/ζει πυρός μαλερά γνάθος, / φαίνει δ' ὑστερον ὀργάς· / ὄτοτύζεται δ' ὁ θνήσκων, / ἀναφαίνεται δ' ὁ βλάπτων" (323-8)<sup>41</sup>. Ἔτσι οἱ ζωντανοί, ἀντλώντας δύναμη ἀπό τούς νεκρούς, ὀπλίζονται μέ ἀκαμπτο φρόνημα ἐναντίον ἐκείνων πού διέπραξαν τό ἀνοσιούργημα καί ἐγίναν ἐνοχοί "ὑβρεως" καί προχωροῦν στό τιμωρητικό τους ἔργο ὡς ἐκτελεστές τῆς βουλήσ τῆς Δίκης. Οἱ δεητικοί λόγοι τους καί ἡ ὄλη τελετουργική ἐπίκληση τοῦ νεκροῦ, ἐπειδή ἀναφέρονται στό μεταθανάτιο κόσμο πού καλύπτεται ἀπό θεῖο μυστήριο καί μεταφυσική ἀχλύ, ἔχουν δέ ὡς σκοπό τήν ἀποκατάσταση τῆς ἡθικῆς τάξεως- ἐπειδή συνδυάζουν ἔτσι τήν ἀνθρώπινη δικαιοσύνη μέ τή θεία βουλή-, ἐνέχουν ἀπόσβλητο σέβας καί ἐκφράζουν τήν ἱερότητα τῆς ὀργῆς τῶν δικαίων. Ἔτσι, στίς "Τρωάδες" ἡ Ἐκάβη καί ὁ χορός καλοῦν τελετουργικά (1302-16) τούς νεκρούς τους νά ἴδουν τά παθήματά τους καί ἀπό τό μεταθανάτιο κόσμο, ὅπου βρίσκονται, νά συντελέσουν μέ τήν ὀργή τους στήν τιμωρία τῶν Ἑλλήνων<sup>42</sup>. Ἐτόν "Ὀρέστη" ὁ γιός τοῦ Ἀγαμέμνονα, προτοῦ ἐπιχειρήσει νά σκοτώσει τήν Ἑλένη καί νά ἐκδικηθεῖ μέ αὐτόν τόν τρόπο τό Μενέλαο, ἐπικαλεῖται μαζί μέ τόν Πυλάδη καί τήν Ἥλέκτρα τό νεκρό πατέρα του (1225-39), ζητώντας τή συμπαράστασή του<sup>43</sup>. Αὐτή τήν ἱερή ἀπήχηση τῆς ὀργῆς του (πρβλ. 1630) καθιστᾷ περισσότερο περιεκτική καί

40. Πρβλ. MAZON, Choeph., Notice, 77 καί 92; σημ. 3.

41. Πρβλ. Χο. 293-4, Εὐμ. 426, 598.

42. Βέβαια αὐτό δέν παρουσιάζεται μέ καθαρότητα, ἀφήνεται ὅμως νά ἐννοηθεῖ ἀπό τά συμφραζόμενα. Ἄλλωστε ἡ συμμαχία τῆς Ἀθηνᾶς καί τοῦ Ποσειδῶνα στόν Πρόλογο προεικάζει τήν τιμωρία τῶν ἐνόχων. Θά μπορούσε κανεῖς νά ὑποστηρίξει ἀκόμη ὅτι ὁ Εὐριπίδης, τοποθετώντας στό τέλος τῆς τραγωδίας αὐτό τό "ἀνακάλημα", θέλησε νά δείξει τήν ἀκεκλισία τῆς ἡρωϊδας πού δέν ἔχει πιά κοῦ νά στραφεῖ, ὅταν βρίσκεται στήν ἀνάγκη νά ἐγκαταλείψει τήν πατρική γῆ.

43. Πρβλ. καί στ. 796-8, ὅπου ὁ Ὀρέστης παρακαλεῖ τόν Πυλάδη νά τόν ὀδηγήσει στόν τάφο τοῦ πατέρα του, γιά νά τόν παρακαλέσει νά τόν βοηθήσει γιά τήν σωτηρία του: δέν θέλει νά ἴδῃ τό μνημα τῆς μητέρας του: "πολεμία γάρ ἦν".



ή επακόλουθη δέησή του προς τό Δία και τή Δίκη: "Σύ δ', ὦ Ζεῦ πρόγονε και Δίκης σέβας, /δότη'εὐτυχῆσαι τῷδ'έμοί τε τῆδέ τε" (1242-3). Στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶ" ὁ τάφος τοῦ Οἰδίποδα θά ἀποβεῖ σωτήριος γιά τούς Ἀθηναίους, ὅταν αὐτοί θά ἀναγκασθοῦν νά πολεμήσουν πρὸς τούς θηβαίους: "ἔσται ποτ'ἄρα τοῦτο Καδμείοις βάρος/.../τῆς σῆς ὑπ'ὀργῆς, σοῖς ὅταν στῶσιν τάφοις" (409-11' πρβλ. 621 κκ., 1526 κκ.): μέ ἄλλα λόγια μπροστά στόν ἔξωτερικό κίνδυνο, ἐπικαλούμενοι τό νεκρό Οἰδίποδα, θά ἀποκτήσουν τήν εὐνοιά του και ὠδοῦμενοι ἀπό τήν ἱερή ὀργή του θά σώσουν ἔτσι τήν πόλη-τους<sup>4</sup>.

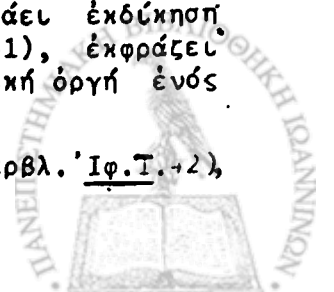
Ἡ ἱερή ἀπήχηση τῆς ὀργῆς, ὅπως εἶναι εὐνόητο, ἐκφράζεται και μέ τά εἶδωλα τῶν νεκρῶν, τά ὄνειρα, τούς χρησμούς, τίς προφητείες, τίς πυρομαντίες, τίς ὀρνιθοσκοπίες, πράγμα πού φανερώνει ὅτι ὁ κόσμος τῶν ἀνθρώπων ὑπόκειται στόν ἔλεγχο μιᾶς ἱερῆς μεταφυσικῆς δύναμης, τῆς δύναμης τοῦ θεοῦ<sup>5</sup>. Ὄταν στούς "Πέρσες" ἀνέρχεται ἀπό τόν κόσμο τῶν νεκρῶν τό εἶδωλο τοῦ Δαρείου και, ἀφοῦ ἀποκαλύψει τήν αἰτία τῆς συμφορᾶς τοῦ ξέρξη, προλέγει τά δεινά πού θά ὑποστεῖ ἀκόμη ὁ στρατός του, ἢ ὅταν στίς "Εὐμενίδες" παρουσιάζεται τό φάντασμα τῆς Κλυταιμνήστρας και ξυπνάει τίς Ἐρινύες, γιά νά καταδιώξουν τόν Ὀρέστη, ἢ ὅταν ἀκόμη στήν "Ἐκάβη" φανερώνεται ἡ σκιά τοῦ Πολύδωρου και ἀποκαλύπτει τή φρικιαστική πράξη τοῦ ἀπληστοῦ βασιλιά, εἶναι εὐνόητο ὅτι βρισκόμαστε μπροστά σέ φαινόμενα πού ἀπηχοῦν τήν ἱερή βουλή ἑνός ἔξωανθρώπινου κόσμου-τή βουλή πού διερμηνεύεται ὡς μεταφυσική ὀργή του<sup>6</sup>. Τά ὄνειρα<sup>7</sup>, πού βλέπουν ἡ "Ατοσσα στούς Πέρσες" (176 κκ.),

44. Πρβλ. Ἡρ. 1026 κκ., ὅπου γίνεται λόγος γιά τόν τάφο τοῦ Εὐρύσθεα. Στόν Ὀρ. ἡ Ἑλένη στέλνει μέ τήν κόρη της Ἑρμιόνη "χοές" στόν τάφο τῆς Κλυταιμνήστρας, γιά νά τήν ἐξευμενίσει (112 κκ.). Ὁ ΜΕΑΥΤΙΣ, Sophocle, 11, γράφει γενικά γιά τούς ἥρωες και τόν τάφο τους: "Or, ces héros sont vénéérés. Leur tombe est le centre d'influences utiles ou néfastes; il n'est pas de tragédie grecque dont le héros soit purement légendaire ou littéraire" (Πρβλ. τοῦ Ἰδίου: L' Oedipe à Colone et le culte des héros, Neuchâtel, 1940).

45. Αὐτό ἰσχύει προπάντων γιά τόν Αἰσχύλο. Πρβλ. ROMILLY, Ombres sacrées, 19, και KITTO, God in Aeschylus and Sophocles, 169-89.

46. Εἰδικά γιά τό εἶδωλο τοῦ Πολύδωρου μπορούμε νά ποῦμε, μέ ἐπιφύλαξη βέβαια, ὅτι, ἂν και δέν εἶναι ἓνα ὀργισμένο εἶδωλο οὔτε ζητάει ἐκδίκηση κατά τοῦ Πολυμήστορα (βλ. σχετικά GRUBE, Dr. of Euripides, 251), ἐκφράζει (πρβλ. και τό ὄνειρο τῆς Ἐκάβης, Ἐκ. 68 κκ.) τήν ἐκδικητική ὀργή ἑνός μεταφυσικοῦ κόσμου, ὅπως εἶναι ὁ κόσμος τῶν νεκρῶν.

47. Τά ὄνειρα, τέκνα τῆς Νυκτός κατά τόν Ἡσίοδο (θεογ. 212' πρβλ. Ἰφ. Τ. + 2),



ή κλυταιμνήστρα στις "Χοηφόρες" (32 κκ., 526 κκ., 928 κκ.) ή στην "Ηλέκτρα" του Σοφοκλή (417 κκ., πρβλ. 634) και ή Έκάβη στην ομώνυμη τραγωδία (68 κκ.), έπειδή διερμηνεύουν τήν όργή τών θεών ή τών νεκρών, άπηχούν τήν ιερή βουλή μιας έποπτικής δύναμης στον κόσμο, της Δίκης. Οί χρησμοί, πού δίνουν ο Απόλλωνας στις "Χοηφόρες" (269 κκ., πρβλ. 558, 900 κτλ.), οί ιερείς της Δωδώνης στις "Τραχίνιες" (47, 79 κκ., 157 κκ., 1164 κκ.) και ο Κάλχας στην "Ίφ. Α." (89 κκ., 520, 1268 κτλ.), διερμηνεύουν και αύτοί τήν όργή τών θεών κατά τών ανθρώπων, άσχετα αν αύτή είναι δίκαιη ή παράλογη<sup>8</sup>. Άλλά και ή προφητεία του Πολυμήστορα<sup>9</sup> στην "Έκάβη" (1259 κκ.), ή τά μηνύματα από τήν οίωνοσκοπία του Κάλχα στον "Άγαμέμνονα" (126 κκ.), ή ή όρνιθοσκοπία του Τειρεσία στις "Φοίνισες" (838 κκ.), ή ή όρνιθοσκοπία και ή πυρομαντία του ίδιου μάντη στην "Άντιγόνη" (998 κκ., πρβλ. "Άγ." 69-71), και αύτά τί άλλο άπηχούν παρά τήν όργή τών θεών κατά τών ανθρώπων<sup>9</sup>;

παρουσιάζονται ως τέκνα της Χθονός στην Έκάβη (70-1 πρβλ. Εύμ. 2, Ίφ. Τ. 1262). Έξέρχονται από τά βάθη του Άδη (πρβλ. σχολ. Ίφ. Τ. 1262), γιατί δέν είναι παρά οί ψυχές τών νεκρών. Στην Όδύσσεια, ω 12, κρίν. από τον τόπο τών "είδώλων" τών νεκρών, απλώνεται -έρα από τον ποταμό Όκεανό-ο "όημος" τών όνειρων. Πρβλ. DODDS, Irrational, 104-107, 111. Για τά όνειρα είδ. στον Αίσχύλο βλ. DEVEREUX, Tragédie et poésie, 85 κκ.

48. Πρβλ. επίσης και τους χρησμούς στους Έκτά 742 κκ., Φοίν. 17 κκ., Αϊ. 746 κκ., Οιδ. Τ. 96 κκ., Ηλ. (Σοφ. 35 κκ., Εύρ. 87, 399-400, 971 κτλ.), Όρ. 29-30, 276, 286 κτλ., Ηρ. 403 κκ., 473 κτλ. Πρέπει να σημειωθεί ότι οί χρησμοί στις Χο., τίς δύο Ηλ. και τον Όρ. έχουν μάλλον τό χαρακτηριστικά διαταγής του θεού παρά χρησμικής ρήσης του (πρβλ. MAZON, Choerph., 101, σημ. 1).
49. Πρβλ. στ. 1267: "Ο θρηξί μάντις εζκε Διόνυσος τάδε". Ο Πολυμήστορας, στην όργή του, άποκαλύπτει ό,τι "ο μάντις εζκε". Η Έκάβη έτσι, σύμφωνα με τήν προφητεία αύτή, φαίνεται θύμα της όργής του πεπρωμένου. Για τή συμβολική σημασία της μεταμόρφωσης της Έκάβης σε σκύλλα με μάτια φωτιές-ο κόνος της για τά δεινά της τή μεταμόρφωσε σε άγριο θηριοπού δίψασε έκδύκηση-βλ. ABRAHAMSON, Eur. Hecuba, 128 και σημ. 24 στην ίδ. σελ., όπου αναφορά, για τό ίδιο θέμα, στους MATTHAEI, St. Gr. Tr., 155, POHLENZ, Gr. Tr., 293, GRUBE, Dr. of Euripides, 84 και MEAUTIS, Hecuba in Mythes inconnus, 112-26.
50. Πρβλ. και: τήν προφητεία του Δαρείου στους Πέρσ. για τό στρατό του Ξέρξη (798 κκ.), τό μυστικό του Προμηθέα στον Πρ. Δ. (167 κκ., 188 κκ., 907 κκ. κτλ.), τό φόβο και τήν άγωνία του Χοροού τών Γερόντων στον Άγ., τήν άποκάλυψη του Οιδίποδα στον Οιδ. Κ. (576 κκ., 1518 κκ. κτλ.) για τή σωτήρια δύναμη του τάφου του κατά τών θηβαίων, τό δράμα της Άτοσσας στους Πέρσ. (205 κκ.), τήν ιεροσκοπία του Αϊγισθου στην Ηλ. του Εύριπίδη (826 κκ., πρβλ. PARMONTIER, 224-5, σημ. 3) κτλ.



Ἄλλά ἡ πιό ἐκφραστική περίπτωση ἱερῆς ἀπήχησης τῆς θείας ὀργῆς εἶναι ὁ "δέσιμος ὕμνος" τῶν Ἑρινύων στίς "Εὐμενίδες". Ὁταν οἱ θεές τοῦ σκότους, καταδιώκοντας τόν Ὀρέστη, φτάνουν στήν Ἀκρόπολη, ὅπου αὐτός ἔχει καταφύγει ἰκέτης στό βωμό τῆς Ἀθηνᾶς, σχηματίζουν "άλυσίδα" γύρω του-σάν νά περιβάλλουν τό θῦμα τους μέ ἕναν ἀδιαπέραστο κύκλο-καί ἀρχίζουν νά ψάλλουν τό χθόνιο μαγικό ἄσμα τους (307 κκ.)<sup>51</sup>. Τό ἄσμα αὐτό πού περιλαμβάνει βίαιες στροφές καί διακόπτεται ἀπό ἐπωδούς πού τονίζουν τό μαγικό του χαρακτήρα ἔχει ὡς θέμα τήν ἔξαρση τοῦ ρόλου τῶν Ἑρινύων, πού συνίσταται στήν ἀνελέητη καταδίωξη ἐκείνου πού βαρύνεται μέ διάπραξη φόνου.

Ἐπειδή δέ αὐτή ἡ ἀποστολή τῶν Ἑρινύων συνεπάγεται καί ἄλλα τραγικά ἀποτελέσματα, ὅπως εἶναι ἡ καταστροφή ὕψιστης εὐτυχίας, ἡ κατερείπωση βασιλικῶν οἰκῶν, ἡ συντριβή δόξας καί γενικά οἱ φρικτές τιμωρίες, πού οἱ Ὀλύμπιοι θεοί ἀπιστρέφονται καί πού μόνο αὐτές ἐπιβάλλουν μέ ἀσπλαχνία, γι' αὐτόν ἀκριβῶς τό λόγο ἡ ἐφαρμογή αὐτοῦ τοῦ ἀδυσώπητου νόμου τῆς κάνει νά καυχῶνται γιά τό ἔργο τους. Σέ καμία ἄλλη, ἴσως, τραγωδία ἡ λυρική ἐπινόηση πού ἀπηχεῖ μέ φοβερότητα τήν τιμωρητική ὀργή τῶν Ἑρινύων δέν παρουσιάζεται μέ τόση δύναμη, μέ ὄση στό "δέσιμο ὕμνο" τῶν "Εὐμενίδων"<sup>52</sup>.

Ἐκτός ὅμως ἀπό τίς περιπτώσεις πού ἀναφέραμε, ἱερή ἀπήχηση τῆς ὀργῆς διαπιστώνουμε καί στό προφητικό παραλήρημα τῆς Κασσάνδρας, ὅπως αὐτό παρουσιάζεται στόν "Ἀγαμέμνονα" καί τίς "Τρωάδες"<sup>53</sup>. Πρέπει ὡστόσο νά σημειωθεῖ ὅτι σ' αὐτό δέν ἀπηχεῖται μόνο ἡ θεία ὀργή, ἀλλά καί ἡ ἀνθρώπινη, ἀποδεικνύεται δέ γιά μία

51. Πρβλ. τό ὄραμα τῆς Κασσάνδρας ('Αγ. 1186 κκ.), τήν προειδοποίηση τῶν Γερόντων ('Αγ. 990-4) καί τήν ἀναφώνηση τοῦ φρουροῦ ('Αγ. 22-4).

52. Πρβλ. CROISET, Eschyle, 248.

53. Γιά τό ρόλο τῆς Κασσάνδρας στόν Ἄγ. βλ. SÜSSKAND, Die Rolle der Kassandra 568-73, 594-8. Πρβλ. LEAHY, The rôle of Cass., 144-77. Ἡ ROMILLY, L' évocation du passé, 95-6, γράφει ὅτι ἡ σκηνή τῆς Κασσάνδρας "avec ses évocations passées et futures, illustre avec éclat le schéma décrit plus haut", δηλ. "le schéma qui consiste à grouper en un tout, au centre de la pièce, le passé le plus lointain et le futur qui suivra est pratiquement constant" (Μέσα ἀπό αὐτό τό σχῆμα φαίνεται καί τό "ψυχικό ἀπόστημα" τῆς Κασσάνδρας πού ξεσπάει σέ παραλήρημα). Γιά τό ρόλο τῆς προφήτισσης στόν Ἄγ. καί τίς Τρ. βλ. MASON, Cassandra, 80-93.





άκόμη φορά ποιά ήταν ή θέση τοῦ Λίσχύλου καί τοῦ Εὐριπίδη ὡς πρός τήν τιμωρία τῶν ἐνόχων. Στόν "Ἀγαμέμνονα" ή Κασσάνδρα ἐπικαλεῖται μὲν τοὺς Γέροντες ὡς μελλοντικούς μάρτυρες γιά τήν τιμωρία τῆς Κλυταιμνήστρας καί τοῦ Λίγισθου (1315 κκ.) καί εὐχεται "τοὺς ... τιμαόρους/χρέος φονεῦσι...τίνειν ὁμοῦ" (1324-5)- ἐδῶ διαπιστώνεται ή ἀπήχηση τοῦ μίσους της καί γιατί ὄχι καί τῆς ὀργῆς της;-, ἀλλά ἀπό τήν ἀρχή (1090 κκ.) δραματίζεται ὅσα θά συμβοῦν στόν "μισόθεον" οἶκο τῶν Ἀτρειδῶν (πρβλ. 1214 κκ.) καί προβλέπει στή συνέχεια ὅτι ή ἐκδίκηση κατά τῶν ἐνόχων θά ἔρῃ "ἐκ θεῶν" (1279 κκ.). Στίς "Τρωάδες" ή οἰστρήλατη προφήτισσα (308 κκ.), πιστεύοντας ὅτι τελεῖ τό γάμο της μπροστά στό ἱερό τοῦ Ἀπόλλωνα, ἀρχίζει ἕναν ξέφρενο χορό, στόν ὁποῖο θέλει νά παρσύρει καί τή γριά μητέρα της. Ἡ ἐξαλλη ὁμως χαρά της δέν εἶναι ἀποτέλεσμα δραματισμοῦ εὐτυχίας, ἀλλά φυσικό γέννημα τοῦ προφητικοῦ της δαιμόνιου, καθόσον ὁ γάμος της μέ τόν Ἀγαμέμνονα θά καταστεῖ ή αἰτία καί τῆς τιμωρίας τοῦ ἐνοχοῦ βασιλιά καί τῶν ἀλλων δεινῶν πού θά ἐπακολουθήσουν. "Ὅταν, ἐμψυχώνοντας τή μητέρα της, βεβαιώνει μέ κατηγορηματικό τρόπο: "κτενῶ...αὐτόν κάντιπορθήσω δόμους/ποινάς ἀδελφῶν καί πατρός λαβοῦσ' ἔμοῦ" (359 - -60)<sup>54</sup> ή ὅταν προβλέπει τίς περιπέτειες τοῦ Ὀδυσσεῆ (431 κκ.), ή ὅταν, τέλος, ἀπευθύνεται στόν Ταλθύβιο, γιά νά τήν ὀδηγήσει στό "σκῆφος τοῦ στρατηγοῦ...ὡς μίαν τριῶν Ἐρινῶν" (455-7), τί ἄλλο ἐκφράζει παρά τό ἐκδικητικό μίσος της ἐναντίον τῶν καταστροφῶν τῆς εὐτυχίας της, τί ἄλλο παρά τή "ζέουσα" ὀργή της ἐναντίον τους; Ἄν γιά μία στιγμή παραβλέψουμε τόν (διαίτερο) χαρακτήρα της-ἀν τή θεωρήσουμε ὡς μία κοινή θνητή πού δέν ἔχει προφητική δύναμη<sup>55</sup>-καί ἀν διερωτηθοῦμε πῶς θά ἐκφραζόταν ἐναντίον τῶν ἐχθρῶν της, εἶναι εὐλογο νά ὑποθέσουμε ὅτι θά ἐκτόξευε ἐναντίον τους τίς πιό πικρές κατευχές. Αὐτό σημαίνει ὅτι ή ὀργή

54. Πρβλ. στ. 404-5: "τοὺς γάρ ἐχθύστους ἐμοί/καί σοί γάμοισι τοῖς ἐμοῖς διαφθερῶ" καί 461-2: "ἤξω δ' ἐς νεκρούς νεκηφόρος/καί δόμους κέρσασ' Ἀτρειδῶν, ὧν ἀκωλόμεσθ' ὕκο".

55. Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι καί ὅταν ἀκόμη ή Κασσάνδρα ἀπαλλάσσεται ἀπό τό παραλήρημά της (πρβλ. Ἀγ. 1179 κκ., Τρ. 367 κκ.), δέν καθεῖ νά εἶναι αὐτή πού εἶναι καί νά ἐκφράζει τόν Λίσχύλο ή τόν Εὐριπίδη. Ὅσο γιά τό παραλήρημα τῆς Ἰοῦς, αὐτό ἐκφράζει τήν παραφροσύνη τῆς δύστυχης κόρης τοῦ Ἰνάχου, τόν κόνο της καί ἐν μέρει τήν ἀγανάκτησή της (πρβλ. Πρ. Δ. 579 κκ.).



της Κασσάνδρας θά έκδηλωνόταν τότε μέ τίς άρές της, όπως συμβαίνει σέ πολλές άλλες περιπτώσεις.

Μία ακόμη διαπίστωση: οί άρές στίς άρχαίες τραγωδίες συνιστούν έναν ακόμη έκφραστικό τρόπο ιερής άπήχησης της όργης, της όργης όμως τών θνητών έναντίον εκείνων πού τούς άδίκησαν και ένώ στά προηγούμενα παραδείγματα -έκτός βέβαια από τίς περιπτώσεις προσωπικής δράσης ή τήν περίπτωση τών Έριλύων-οί θεοί, για νά τιμωρήσουν τούς ένόχους, χρησιμοποιούν άλλους θνητούς, στους λόγους και τίς πράξεις τών οποίων άπηχεΐται ή όργή τους, στή προκείμενη περίπτωση οί θνητοί, για νά ίδοϋν νά τιμωροϋνται οί άδικητές τους, έκτοξεύουν έναντίον τους τίς άρές τους, άντλώντας τό δυναμισμό τους από τούς θεούς. Βέβαια ύπάρχουν και άρές, στίς οποίες προέχει ο άνθρωπινος τόνος της κατευχής, χωρίς αναφορά στους θεούς, αλλά θά ήταν λάθος νά υποστηρίξουμε ότι άπουσιάζει από αυτές τό στοιχείο της ιερότητας. Γιατί όλες γενικά οί άρές, ανεξάρτητα από τό αν συνυφαίνονται ή όχι μέ επικλήσεις πός τούς θεούς, έπειδή άποσκοποϋν στό κακό του προσώπου, έναντίον του οποίου έκτοξεύονται, και έπειδή παρατείνονται, ώπου νά πραγματοποιηθοϋν, στό άγνωστο για τούς θνητούς και γνωστό για τούς θεούς μέλλον, έχουν ύπερφυσικό και δαιμονικό χαρακτήρα. Δέν θά ήταν άσκοπο νά τονίσουμε έδω για μία ακόμη φορά ότι οί έκφραστικοί αυτοί τρόποι στίς άρχαίες τραγωδίες σχετίζονται άμεσα πός τό γενικότερο ιδεολογικό "πιστεύω" τών τριών Τραγικών. "Αν για τόν Αίσχύλο άποκαλύπτουν τή δύναμη της θείας Δίκης πού τιμωρεΐ τήν "ύβρη" μέχρι και τήν τρίτη γενεά, για τό Σοφοκλή φανερώνουν τό άμετάκλητο της άπόφασης τών ήρώων νά παραμείνουν πιστοί στό ιδανικό τους, ένώ για τόν Εϋριπίδη άποδεικνύουν ως ποιό σημεΐο θεωρητικής έξωτερίκευσης μπορεί νά φτάσει τό τραγικό πάθος τών προσώπων του<sup>56</sup>. Τά παραδείγματα πού άκολουθοϋν επικυρώνουν αυτή τή διάκριση.

56. Πρβλ. WEBSTER, Introduction, 34. Πρέπει νά σημειωθεί ότι, όπου παρουσιάζονται παρεκκλίσεις, αυτές δικαιολογούνται μέ αναφορά τους στό όλο τραγικό κλίμα ή μέ τόν έπεισοδιακό τους και μόνο χαρακτήρα. Βλ. Πρ. Δ. 864, 'Αντ. 594 κκ., Εϋρ. 'Ικ. 150 (πρβλ. 835-6, 1077-9), Εϋρ. 'Ηλ. 1305-7 (βλ. PARMONTIER, 243, σημ. 1), 'Ορ. 990, 995-6, 1547-9 (βλ. CHAPOUTHIER-MERIDIER, 65, σημ. 1) κτλ. Στόν 'Ιππ. ο θησέας έκτοξεύει άρές κατά τόν γυλοϋ του έν όνόματι του Ποσειδώνα (887-90· πρβλ. 895-6, 1241, 1315-1411), αλλά τό θάνατο του 'Ιππόλυτου έχει άπεργασθεί ή 'Αφροδίτη π.

Στους "Ἑπτὰ ἐπὶ θήβας", τραγωδία πού συνιστᾶ τὴν εὐγλωττότερη περίπτωση τῆς καταστροφικῆς δύναμης τῆς προγονικῆς ἀρᾶς στοῦ ἀρχαίου τραγικῦ δράτρο<sup>57</sup>, πραγματοποιεῖται ἡ ἀρὰ τοῦ Οἰδίποδα<sup>58</sup>, τοῦ γυιοῦ τοῦ Λαΐου, ὁ ὁποῖος γιὰ τὴν "ὕβρη" πού διέπραξε ἐπέσυρε τὴν ὀργή τοῦ Ἀπόλλωνα καί κατὰ τῶν ἀπογόνων του<sup>59</sup>. Ὄταν ὁ Ἐτεοκλῆς, στὸν πρόλογο τοῦ δράματος, πληροφορεῖται ἀπὸ τὸν κατάσκοπό του τὰ σχετικά μὲ τὴν προετοιμασία τῶν Ἀσπίων γιὰ τὴν πολιορκία τῆς πόλης του, ἐπικαλεῖται γιὰ βοήθεια ὄχι μόνον τὸ Δία, τὴ Γῆ καί τοὺς πολιούχους θεοὺς, ἀλλὰ καί τὴν Ἀρὰ, τὴν "μεγασθενὴ Ἐρινὸν" τοῦ πατέρα του (69-70). Ὄταν δὲ ὁ ἀγγελιοφόρος, στὴ κεντρικὴ σκηνὴ τῆς τραγωδίας, φτάνει στὴν περιγραφή τοῦ Πολυνεΐκη, ἐκθέτοντας τὴ βίαιότητά του, τίς ἀπειλές, τίς ὕβρεις καί τίς ἀρᾶς του, ὁ ἀρχοντας τῶν θεῶν ξεσπᾶει πρὸς στιγμὴ σὲ ὄδυρμό, γιατί βλέπει ὅτι οἱ πατρικῆς ἀρᾶς τελνουν νὰ πραγματοποιηθοῦν (653-5)<sup>60</sup>. Ὑστερα ὁμως συνέρχεται ἀπὸ αὐτὴ τὴν ἀδυναμία, ἐπανακτᾶει τὴν ὑπευθυνότητα τοῦ ἡγέτη καί ἐξαλλος ἀπὸ τὴ φονικὴ ὀργὴ κατὰ τοῦ ἀδελφοῦ του, ἔχοντας ἤδη "συγκατατεθεῖ" ἀπὸ τώρα καί στοῦ ἔξης μὲ τὸ ἔγκλημα, πού δὲ διαπράξει (πρβλ. 689-91, 709-11), ἀναχωρεῖ γιὰ τὴ μάχη ἐκστομίζοντας: "θεῶν διδόντων οὐκ ἂν ἐκφύγοις κακὰ" (719)<sup>60</sup>. Ὑστερα ἀπὸ λίγο

κινεῖ ὁλόκληρη τὴν τραγωδία γιὰ ἐξυμνήτση τῶν ἰδεῶν τοῦ Εὐριπίδη (πρβλ. καί τὴν ἀρὰ τοῦ Ἰππόλυτου ἐναντίον τοῦ γυναικεῖου γένους, 664, πού δὲν φανερῶνει σοφικεῖο, ἀλλὰ εὐρικέδειο ἥρωα. Στὶς Θούρ. τουζέται πολλές φορές ἡ προγονικὴ ἀρὰ: 250-5, 474-6, 624, 765, 872-7, 1306, 1354-5, 1425-6, 1556-9, 1610-11 (πρβλ. 334), ἀλλὰ ἡ ἀδελφοκτονία πραγματοποιήθηκε ἐξαιτίας μᾶλλον τοῦ κέρους τῶν δύο ἀδελφῶν κατὰ τῆς πατρικῆς ἀρᾶς ἢ γενικότερα τῆς βουλῆς τῆς εἰμαρμένης: ἔχει γίνεῖ σχετικὰ λόγος).

57. Βέβαια, τὴ δύναμη τῆς προγονικῆς ἀρᾶς διακλιτώνουμε καί στὴν Ὀρέστεια, ἀλλὰ ὁ τρόπος μὲ τὸν ὁποῖο αὐτὴ παρουσιάζεται νὰ ὀρα εἶναι συγκαλυμμένος (Ἄγ. 1407-1576). Ὁ Αἰσχύλος συνδέει ἐδῶ δύο διαφορετικῆς ἀντιλήψεις, τὴν ἀντίληψη ἐθελῶς τῆς ἐπικῆς κατάρσεως, κατὰ τὴν ὁποία ὁ Ἀγαμέμνωνας ἐληρώνει τὰ λείψα τοῦ πατέρα του, καί τὴν ἐν μέρει κρωτότυπη ἀντίληψη, κατὰ τὴν ὁποία ὁ βασιλεὺς τῶν Μυκηνῶν ἐληρώνει τὰ κρωσικὰ του σφάλματα (βλ. σχετικά MAZON, Notice 7-8. Πρβλ. CROISSET, Eschyle, 202 καί NORWOOD, Gr. Tr. 106).
58. Πρβλ. CROISSET, Eschyle, 105, SHEPPARD, Gr. Tr., 55, ROMILLY, Tragédie, 58.
59. Γιὰ τὸ περιεχόμενον τῶν δύο χαμένων τραγωδιῶν τῆς τριλογίας βλ. MAZON, Notice (πρβλ. καί DELCOURT, Eschyle, 59), CROISSET, Eschyle, 101 κκ.
60. βλ. CROISSET, Eschyle, 120-1 καί LESKY, Gr. Tr., 64-5.



ὁ φόβος καί ἡ ἀγωνία τοῦ χοροῦ γιά τήν ἐκπλήρωση τῶν "παλαιῶ-  
των ἀρῶν" (766· πρβλ. 720 κκ.), μέ τήν ἀγγελία τοῦ ἀγγελιοφό-  
ρου ὅτι οἱ δύο ἀδελφοί ἀλληλοφονεύτηκαν, "ἔξουσι δ' ἦν λάβωσιν ἐν  
ταφῇ χθονός/πατρός κατ' εὐχάς δυσπότμους φορούμενοι" (818-9), με-  
ταστρέφονται σέ ἓνα μακρόσυρτο θρῆνο (832 κκ.), κορυφούμενο πά-  
νω στά δύο πτώματα πού ἐν τῷ μεταξύ ἔχουν μεταφερθεῖ μπροστά τοῖς  
θεατές, μέ τά ἑξῆς λόγια: "Ἰὼ πολλοῖς ἐπανθίσαντες/πόνοισι γε-  
νεάν·/τελευτᾷ δ' αἰδ' ἐπηλάλαξαν/Ἄραί τόν ὀξύν νόμον, τέτραμμέ-  
νον παντρόπῳ φυγᾷ γένους·/ἔστακεν ἄτας τροπαῖον ἐν πύλαις/ ἐν  
αἷς ἐθείνοντο, καί/δυσὸν κρατήσας ἔληξε δαίμων" (951-60)<sup>61</sup>.

Στόν "Αἴαντα" ὁ γυιός τοῦ Τελαμώννα, λίγο πρὶν ἀπό τήν αὐ-  
τοκτονία του, ἐπικαλεῖται τίς Ἐρινύες καί καταριέται τοὺς Ἄ-  
τρεῖδες (835-844) πού τόν ταπείνωσαν ἀνεπανόρθωτα<sup>62</sup>. Τό ὅτι ὁ  
Τεῦκρος ἐκτοξεύει καυστική ἀρά ἐναντίον ἐκείνου πού θά τολμοῦ-  
σε νά ἀπαγάγει τόν Εὐρυσάκη<sup>63</sup>, ἰκέτη ἐπάνω στό νεκρό πατέρα του,  
ἀλλά καί ἐναντίον τῶν Ἄτρειδῶν (1389-92), δείχνει ὅτι καί αὐ-  
τός εἶναι ὑποχρεωμένος νά ἀσπαστεῖ τίς ἀπόψεις τοῦ νεκροῦ ἀδελ-  
φοῦ του. Στίς "Τραχίνιες" ὁ Ὑλλος, ἀγνοώντας τήν ἀλήθεια καί  
ὀργισμένος μέ τή μητέρα του, κατεύχεται ἐναντίον της, ἐν ὀνόμα-  
τι τῆς Δίκης καί τῆς Ἐρινύας, φρικτό ὄλεθρο (807-12, 815-20).  
Οἱ ἀρές του δέν εἶναι ἐκδήλωση τυφλοῦ πάθους κατά τῆς μητέρας  
του, ἀλλά φυσική συνέπεια τῆς ἀγάπης του πρὸς τόν πατέρα του, ὁ  
ὁποῖος πεθαίνοντας μέσα στόν πόνο ἕξαιτίας τῆς μητέρας του<sup>64</sup> τόν  
γέμισε ὀδύνη. Στήν "Ἀντιγόνη" ἡ ἠρωίδα πού ὑπηρετεῖ τό θεῖο  
δίκαιο δέν εἶναι δυνατό νά παραμείνει ἀπαθής μπροστά στό ἀνο-

61. Ἀλλά καί ὅταν ἡ νεκρική κομπή ἐτοιμάζεται νά ξεκινήσει, καί τότε ὁ  
Χορός δέν παύει στό θρῆνο του νά θεωρεῖ ὡς αἰτία τῆς καταστροφῆς τῶν  
δύο ἀδελφῶν τήν "μεγασθενῆ Ἐρινῶν" τοῦ Οἰδίκοδα (961 κκ.).

62. Πρβλ. καί φιλ. 275, 314-6, 322-3, 1019, 1035-9, 1040-4, 1113-5, 1200-2,  
1285-6, ὅπου ὁ ἥρωας ἐκτομίζει ἀρές κατά τῶν ἐχθρῶν του.

63. Στ. 1175-9. Πρόκειται γιά τελετουργική ἀρά: Βλ. MAZON, 51, σημ. 1 καί  
STANFORD ad loc.

64. Πρβλ. καί τήν κατευχή του κατά τῆς συζύγου του: 1039-40. Πρέπει νά ση-  
μειωθεῖ ὅτι, ὅταν ὁ Ἡρακλῆς μαθαίνει τήν ἀλήθεια, ζητάει ἀπό τό γυιό  
του νά τόν ὀδηγήσει στήν Οἴτη (γιά νά τόν κάψει) καί νά παντρευτεῖ τήν  
Ἰόλη. Σέ ἀντίθετη περίπτωση θά εἶναι "ἐκκατάρτος" (1176, 1201-1202,  
1239-40). Πρόκειται γιά "ἀκειλούμενες" ἀρές (πρβλ. Ἰφ. T. 778-9).

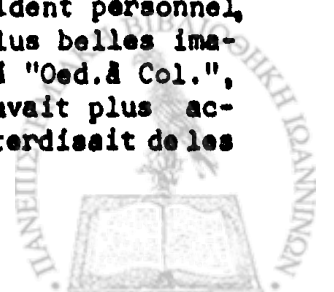


σιούργημα της "ἀπογύμνωσης" τοῦ νεκροῦ ἀδελφοῦ της ἀπό τῆ σκό-  
νη, μέ τήν ὁποία τόν εἶχε σκεπάσει· ἔσπώντας σέ θρῆνο, ἐκτο-  
ξεύει ἀρές κατά τῶν ἀνοσιουργῶν (426-8). Ἡ ὀργή της ἐναντίον  
ἐκείνων πού διέπραξαν τήν ἀνόσια πράξη φανερώνει τό ὕψιλό της  
φρόνημα πού στήν Ἰδία σκηνή ἐπικυρώνεται καί ἀπό τή θεία ὀργή  
πού προηγήθηκε ὡς "οὐράνιον ἄχος" (418), ὡς "θεία νόσος" (421)  
στήν πεδιάδα<sup>65</sup>. Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ὁ Οἰδίποδας, ἀποφασισμένος  
νά ἀνακαλύψει τό φονιά τοῦ Λαΐου καί νά λυτρώσει τή χώρα του ἀ-  
πό τό λοιμό, στήν προκήρυξή του πρός τοὺς Καθμείους "(κατεύχε-  
ται)... τόν δεδρακότ' εἴτε τις/εἶς ὧν λέληθεν εἴτε πλειόνων μέ-  
τα, /κακόν κακῶς νιν ἄμορον ἐκτρέψαι βίον"/ (ἐπεύχεται) ὁ; οἰκοι-  
σιν εἰ εὐνέστιος/ ἐν τοῖς (αὐτοῦ) γένοιτ' (αὐτοῦ) εὐνειδότης/ πα-  
θεῖν ἄπερ τοῖσδ' ἀρτίως (ἠράσατο)" (246-51). "Ὅταν δέ ὁ Τειρε-  
σίας τοῦ ἀποκαλύπτει τήν ἀλήθεια, τονίζοντας ὅτι σύντομα "ἀμφι-  
πλήθῃ μητρὸς τε καί... πατρὸς/ ἐλάτῃ (αὐτόν)... ἐκ γῆς τῆσδε δει-  
νόπους ἀρά" (417-8), ἔσπώντας σέ ὀργή κατά τοῦ μάντη, ἐκτοξεύει  
ἐναντίον του τήν κατευχή: "οὐκ ἐς ὄλεθρον;" (430)<sup>66</sup>. Περιττό νά  
τονίσουμε ὅτι οἱ ἀρές τοῦ Οἰδίποδα, ὡς ἀθώου θύματος τῆς μοί-  
ρας, ἔπεσαν πάνω στόν Ἰδίο (πρβλ. 819-20, 1290-1, 1381-2). Ὅταν  
δέ οἱ θεοί θά ἀποφασίσουν νά τόν ἀνταμείψουν γιά τὰ ἀνάξια πά-  
θη του, ὀδηγώντας τόν πολύπαθο γέροντα στόν Κολωνό, αὐτός, παρά  
τό ὅτι θά ἔχει περιβληθεῖ τήν ἱερότητα τοῦ ἱκέτη, δέν θά ἔχει  
ἐντούτοις ἀποβάλλει τόν ὀργίλο χαρακτήρα του. Στίς ἱκεσίες τοῦ  
γυιοῦ του Πολυνείκη θά ἀπαντήσει μέ ἀρές (1372-6)<sup>67</sup>. Στήν "Ἡλέ-  
κτρα" τοῦ Σοφοκλή ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα, ἐνσαρκώνοντας τήν ἐκ-  
δίκηση, θρηνεῖ γιά τὰ δεινά της καί ἐκστομίζει ἀρές, ἐν ὀνόμα-

65. Πρβλ. καί στ. 1301-5, ὅπου ἡ Εὐρυδίκη, κρίν ἀυτοκτονήσει, καταριέται  
τόν Κρέοντα.

66. Πρβλ. στ. 1146, ὅπου ὁ δοῦλος τοῦ Λαΐου ἐκφράζεται κατά τόν Ἰδίο τρό-  
πο πρός τόν Κορίνθιο Ἄγγελο.

67. Σχετικὰ μέ τό δίκαιο ἢ τό ἄδικο τῶν ἀρῶν τοῦ Οἰδίποδα κατά τοῦ Πολυ-  
νεΐκη βλ. WHITMAN, Sophocles, 211, ὅπου ἀναφέρονται οἱ ἀπόψεις τῶν διὰ-  
φορῶν μελετητῶν. Πρβλ. TOURNAUD, Essai, 134: "Avec quel plaisir hor-  
rible lance-t-il les plus solennelles malédictions contre ses fils,  
dont il souhaite tranquillement la mort!... Mais un incident personnel,  
une occasion malheureuse, ne doivent pas effacer les plus belles ima-  
ges. Déjà, quand les premiers spectateurs assistaient à "Oed. à Col.",  
la mort avait transformé l'homme à un héros. On ne pouvait plus ac-  
cueillir ces amères paroles qu'avec un respect qui interdisait de les  
juger".



τι τῶν Ὀλυμπίων θεῶν, κατά τῶν ἐνόχων (209-12· πρβλ. 126-7), ἐπικαλούμενη δέ τούς χθόνιους θεούς, ἀπευθύνεται καί στήν "ποτινίαν Ἄραν" (111) νά ἔρθει βοηθός στήν τιμωρία<sup>68</sup>. Ὄταν δέ Ὀρέστης σκοτώνει τή μητέρα του καί ἡ Ἥλέκτρα προσθέτει στήν ἀπελπιστική κραυγή τῆς μελλοθάνατης τή δική της ἀνελέητη κραυγή "παῖσον, εἰ σθένεις, διπλήν" (1415), ὁ χορός ἐπιψάλλει: "τελοῦσ' ἀραί· ζῶσιν οἱ γὰς ὑπαί κείμενοι" (1419). Αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ Ἄρα<sup>69</sup> τοῦ Ἀγαμέμνονα, μέ τό φόνο καί τοῦ Αἰγισθοῦ (πρβλ. 1416), ἀπόληξε στήν πραγματοποίησή της. Ἡ Ἥλέκτρα, χωρίς νά προδώσει τόν ἑαυτό της, λύτρωσε μαζί μέ τόν ἀδελφό της τόν οἶκο της. Τό μίσος της καί ἡ ὀργή της ἀποδείχτηκαν ἀσυμβίβαστα καί μέσα ἀπό τίς ἀρές της καί δικαίωσαν ἔτσι τό σοφόκλειο χαρακτήρα της<sup>70</sup>.

Στή "Μῆδεια" οἱ ἀρές, πού ἐκτοξεύει ὁ Ἰάσωνας κατά τῆς ἀδίστακτης Κολχίδας<sup>71</sup> πού ἀναχωρεῖ παίρνοντας μαζί της τά νεκρά τέκνα της, ἐρμηνεύουν τήν ταραχή τῆς ψυχῆς του καί τή δίψα του γιά ἐκδίκηση. Στούς "Ἡρακλεΐδες" ὁ γέροντας Ἰόλαος, ὅταν βλέπει τόν κήρυκα τοῦ Εὐρυσθέα νά καταφτάνει βίαιος, ἀπλώνει ταραγμένος τά χέρια του πρός τά τέκνα τοῦ Ἡρακλῆ, γιά νά τά προστατέψει, καί ὀργισμένος κατεύχεται στούς διῶκτες τους δλεθρο (52· πρβλ. 284). Ἡ κατευχή αὐτή τοῦ Ἰόλαου φανερώνει ὄχι μό-

68. Γιά τήν προσευχή καί τήν ἀρά τῆς Ἥλέκτρας στίς Χο. βλ. KAMERBEEK, Prière et Imprécation d' Electre (Choeph. 142-8), 116-21.

69. Πρβλ. Χο. 142-6, 406, Εὐμ. 417. Ὄταν ὁ Ὀρέστης ἀποφασίζει νά σκοτώσει τή μητέρα του, αὐτή ἐναντιώνεται μέ τά ἑξῆς λόγια: "οὐδέν σεβύζει γενεθλίους ἀράς, τέκνον;" (Χο. 912). Πρόκειται γιά τίς ἀρές τῶν νεκρῶν πού ἐδῶ δέν εἶναι ἄλλες ἀπό τίς Ἐρινύες (πρβλ. Χο. 924, 1054, Εὐμ. 417). Πρέπει ὅμως νά σημειωθεῖ ὅτι ἄλλος εἶναι ὁ χαρακτήρας τῶν ἀρῶν τῶν νεκρῶν στόν Αἰσχύλο καί ἄλλος στό Σοφοκλή. Στόν πρῶτο προέχει ἡ δύναμη τοῦ κληρονομικοῦ κακοῦ, ἐνῶ στό δεύτερο ἡ ἀνθρώπινη δράση πού συνεικονεῖται ἀπό τήν ὑπερφυσική δύναμη τῶν νεκρῶν γιά τήν ἐπίτευξη τῆς δίκαιης τιμωρίας. Στόν Εὐριπίδη αὐτή ἡ τιμωρία ἔχει τό χαρακτήρα μᾶλλον τῆς ἀντεκδίκησης (πρβλ. Ἡλ. 1323-4 καί 977).

70. Ἡ CAMERER, Zorn, 76, γράφει γιά τήν Ἥλέκτρα: "Das Wollen, das hier im θυμοῦσθαί sichtbar wird, ist also nicht mehr πάθος, schicksal-hafter Drag, sondern bewußte Haftung, Einsatz und Entscheidung. Das heftige Aufbegehren des θυμός, das Sophokles auch hier ὀργή nennt (El. 222, vgl. 369) deckt sich kaum mehr mit dem deutschen Begriff "Zorn". Ehr könnte man von "sittlicher Entrüstung" sprechen".

71. Στ. 1329, 1346, 1389-90.



νο τήν ένταση τής ταραχής του, αλλά και τό βαθμό του έκδικητικού πάθους του κατά τών έχθρών του. 'Απόδειξη γι' αυτό είναι ότι άργότερα, άν και γέροντας, όπλίζεται και άναχωρεί στη μάχη. Στόν "Ιππόλυτο" ή Φαίδρα καταριέται τήν Τροφό (682-4), έκδηλώνοντας έτσι τήν όργή της έναντίον της, επειδή έγινε ή αίτία βαριός προσβολής. Στίς "Τρωάδες" ή 'Ανδρομάχη, προτού παραδώσει τόν 'Αστυάνακτα στόν Ταλθύβιο, έκστοιμίζει άρες έναντίον τής 'Ελένης πού δέν ήταν τέκνο του Δία, αλλά γέννημα του "Αλάστορος", του "Φθόνου", του "Φόνου", του "Θανάτου και όλων τών τεράτων, πού τρέφει ή γή (766-73). 'Η 'Ανδρομάχη έδω έκφράζει σέ όλη τούς τήν ένταση τό μίσος της και τήν όργή της κατά τής 'Ελένης πού έγινε ή αίτία τής γενικής καταστροφής<sup>72</sup>. Στόν "Ιωνα" ό χορός καταριέται τόν Ξοῦθο, επειδή άπάτησε τήν Κρέουσα (704), και τόν "Ιωνα, επειδή "άποδείχτηκε" παράνομο τέκνο του βασιλιά (720). Στήν "Ηλέκτρα" του Εύριπίδη τό πάθος τής κόρης του 'Αγαμέμνονα τήν κάνει νά όνειδίζει τό πτώμα του Αίγισθου και νά τό καταραστεί (952). Στό "Ρήσο" ό 'Ηνίοχος, σπαράζοντας στόν πόνο από τά τραύματά του και όργισμένος κατά του δράστη πού τόν άποστέρησε από τό δεσπότη του, έκτοξεύει έναντίον του άρά (875-6)<sup>73</sup>.

Σέ όλες τίς περιπτώσεις άρών, πού άναφέραμε ως τώρα γιά νά γίνει φανερό πώς στόν καθένα από τούς τρεις Τραγικούς αυτές άπηχοῦν τήν όργή τών θνητών, πρέπει νά προστεθεῖ και εκείνη όπου άρες, πού θά έκτοξεύονταν έναντίον όσων θά επέμεναν στόν άρνητικό τους ρόλο, μεταστράφηκαν σέ εύχές γιά τήν εύτυχία τους. Αυτό συμβαίνει στίς "Ικέτιδες" του Αίσχύλου, στίς όποίες οι Δαναΐδες, άν είχαν άπωθηθεῖ από τόν Πελαγό, θά είχαν έκφράσει τήν κατευχή νά καταστραφεί ό λαός τών 'Αργείων από φοβερό λοιμό<sup>74</sup>.

72. Πρβλ. 'Εκ. 441-3 και 'Ελ. 162-3. Πρέπει νά σημειωθεί ότι στίς Τρ. ό Ταλθύβιος, όταν άναγγέλλει στήν 'Ανδρομάχη τήν άπόφαση τών 'Αχαιών νάγκρεμίσουν από τά τείχη τό γυιό της 'Αστυάνακτα, τονίζει σ' αυτή νά μήν έκστοιμίζει, στό μίσος της και τήν όργή της, άρες έναντίον τους, γιατί αυτό θά είχε ως συνέπεια νά παραμείνει άταφο τό τέκνο της (Τρ. 732-6). Πρβλ. και τήν άρά του Χοροῦ κατά τών 'Ελλήνων (Τρ. 1100-17).

73. Πρβλ. και στ. 907-14, όπου ή Μούσα, επειδή γνωρίζει τούς πραγματικούς δράστες (πρβλ. 876), καταριέται τό Διομήδη, τόν 'Οδυσσεά και τήν 'Ελένη.

74. Στ. 435' πρβλ. Οΐδ. Τ. 190 κκ. 'Ο "Αρης έδω δέν είναι ό θεός του πολέμου, αλλά ό θεός του λοιμού, "exēcutant des vengeances divines" (βλ. MAZON, 28, σημ. 3).

Ἐπειδὴ ὁμοῦ ὅλοι οἱ Ἀργεῖοι ἀποφάσισαν νὰ δεχθοῦν καὶ νὰ προστατέψουν τὶς Ἰκέτιδες, αὐτὲς εὐχονται οἱ Ἀργεῖοι νὰ εὐτυχήσουν σὲ ὅλα. Ἡ εὐχή τους αὐτὴ εἶναι "μετεστραμμένη ἀρά", συνθεμένη κατὰ μίαν παραδοσιακὴν φόρμουλα (625 κκ.)<sup>75</sup>.

Οἱ ἐκφραστικοὶ τρόποι τῆς ὀργῆς στὸ ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο εἶναι ποικίλοι, ἀνάλογα δὲ μὲ τὸν ἰδιαίτερο τόνον τους καὶ τὸ νοηματικὸ περιεχόμενό τους κατατάσσονται σὲ δύο ομάδες, ἀπὸ τὶς ὁποῖες ἡ πρώτη ἐκφράζει τὴ ρητορικὴ τῆς ὀργῆς, ἐνῶ ἡ δευτέρη ἀπηχεῖ τὸ δυναμικὸν τῆς χαρακτῆρα. Ἄν, τώρα, λάβουμε ὑπόψιν καὶ τοὺς ἄλλους τρόπους, μὲ τοὺς ὁποῖους ἐξωτερικεύεται ἡ ὀργή - μὲ τὴ συνεπικουρίαν λόγων ἢ χωρὶς αὐτῆς -, ὅπως εἶναι οἱ ποικίλεις φράσεις τοῦ προσώπου, καθὼς ἐπίσης καὶ οἱ διάφορες χειρονομίες ἢ οἱ δραστικότερες ἐνέργειες<sup>76</sup>, μποροῦμε νὰ καταλήξωμε στὸ εὐρύτερον συμπέρασμα ὅτι ἡ "γλώσσα" τῆς ὀργῆς στὸ ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο δὲν ἔχει ἀπλὸ λειτουργικὸν χαρακτῆρα: Ἐπειδὴ κινεῖται δυναμικὰ στὸ δραματικὸν χῶρον, ὅπου ἀνήκει, καὶ ἐκφράζει παραστατικὰ τὴν πολύτονη πορεία τοῦ θεατρικοῦ χρόνου, πού ὑπηρετεῖ, ἐρμη-

75. Βλ. σχετικὰ MAZON, 33-7, σημ. 1.

76. Στους "ἀγῶνες" τῶν τραγωδιῶν εἶναι ἀδύνατον νὰ μὴ φαντασθῶμε παρόμοιες χειρονομίες ἢ δραστικότερες ἐνέργειες τῶν προσώπων. Στὴν Ἠλ. τοῦ Σοφοκλῆ ὁ Ὀρέστης ὠθεῖ ὀργισμένος τὸν Αἴγισθον στὰ ἀνάκτορα, γιὰ νὰ τὸν φονεύσῃ (1503-7). Ὁ φιλοκλήτης χειρονομεῖ πρὸς τὸν Ἐμπορο καὶ τὸ Νεοπτόλεμον, ὀργισμένος κατὰ τοῦ Ὀδυσσεῆ (631-2· πρβλ. 622-5, 984 κκ.). Στὴν Ἀλκ. ὁ Ἀδμητος προχωρεῖ κατὰ τοῦ πατέρα του ὀργισμένος καὶ μὲ χειρονομίες (629 κκ.). Πρβλ. Μήδ. 1314-6, Ἰππ. 943-5 (πρβλ. 983-4) κτλ. Στὶς Βάκχ. ὁ Πενθέας, ἕξαλλος ἀπὸ τὴν ὀργὴν του, κάνει ἀνέλεγκτες χειρονομίες (215 κκ., πρβλ. 212-214), ἐνῶ στὸ ἐσωτερικὸν τῶν ἀνακτόρων, ὅπου ὁδήγησε τὸ Διόνυσον γιὰ νὰ τὸν φυλακίσῃ, μαίνεται, "θυμὸν ἐκπνέων, ἰδρωτὰ σώματος στάζων ἀπο, / χεῖλιναι διδούς ὀδόντας" (620-1)· πρβλ. Ἰφ. Α. 378-81 καὶ σχολίον WEIL ad loc., Εὐρ. Ἠλ. 288-91, 1139-41. Βλ. καὶ Βατρ. 803-4, 814-7. Ἡ ROMILLY, Tragédie, 128-9, γράφει σχετικὰ πῶς ἐξωτερικεύεται τὸ πάθος τῶν εὐριπύδειων ἡρώων). Παραδείγματα "βωβῆς" ὀργῆς βρῖσκουμε στὴν Ἀντ. 1231-9 (πρβλ. 1177, 1244 κκ.), Οἰδ. Τ. 800-13, Οἰδ. Κ. 1254-1347 (πρβλ. RATIN, τ. 2, 238 καὶ MAZON, Oed. C., 134, σημ. 1, 2), Φαῦν. 1246 κκ., 1359 κκ. (πρβλ. Ἐπτὰ 895-9, ὅπου συμπεραίνουμε τὴ "βωβῆ" ὀργή), Ἰφ. Α. 1618 κκ., ὅποτε ἡ Κλυταιμνήστρα θά σιωπήσῃ, γιὰ νὰ ἀναχωρήσῃ γιὰ τὶς Μυκῆνας, ὅπου θά θρέψῃ τὸ μῖσος τῆς καὶ τὴν ὀργὴν τῆς δέκα χρόνια, γιὰ νὰ ἐκδικηθεῖ τὸν Ἀγαμέμνονα (πρβλ. 1182, 1456). Πρβλ. Σοφ. Ἠλ. 632-3, 1281-4, ὅπου ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα θά σιωπήσῃ, γιὰ νὰ ξεσπάσῃ κραυγαλέα στους στ. 1415, 1416, 1483-90 (πρβλ. MAZON, Notice, 133). Τὸ πρόσωπον ὁμοῦ τῆς ὀργῆς μᾶς τὸ παρουσιάζει μὲ πολλὰ παραστατικὰ περιγραφὰς ὁ Σενέκας στὴν πραγματεῖαν του De Ira : I (: I, 3-4, 5-7· XIX, 1 κκ.), II (: XXXV, 1-6· XXXVI, 1-2), III (: IV, 1-2).



νεύει άριστα ό,τι θα μπορούσαμε να ονομάσουμε "τραγικό ποιόν".  
Μία επιπρόσθετη απόδειξη αυτής της διαπίστωσης είναι και οι ποι-  
κίλες εικόνες της όργης, που θα εξετάσουμε στο επόμενο κεφάλαιο.

[The following text is extremely faint and illegible due to the quality of the scan. It appears to be a continuation of the main text or a separate section.]

[This section contains a large amount of text that is almost entirely illegible. There are some faint words and phrases scattered throughout, but they cannot be accurately transcribed.]



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΔΕΥΤΕΡΟ

### ΟΙ ΕΙΚΟΝΕΣ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"... κολύ δέ μέγιστον τό μεταφορικόν  
εἶναι. Μόνον γάρ τοῦτο οὔτε καρ' ἄλλου ἔστι  
λαβεῖν εὐφυῆς τε σημεῖόν ἐστιν· τό γάρ εὖ  
μεταφέρειν τό τό ὅμοιον θεωρεῖν ἐστιν".

Ἄριστ. Πολιτ. 1459α, 5-8

- Μέ τήν παραστατική τους δύναμη καί τήν ποικιλία τους οἱ ποιητικές εἰκόνες συμβάλλουν στή ζωντανή παρουσίαση τοῦ θέματος καί τόν καλύτερο φωτισμό τῆς σημασίας τῶν τραγωδιῶν. Χάρη σ' αὐτές προσδίδεται ιδιαίτερη παραστατικότητα στήν ἔκφραση τῶν χαρακτήρων καί έντονος χρωματισμός στή σκέψη καί τά αἰσθήματά τους. Στήν ὄλη δραματική εξέλιξη μέ τήν προπαρασκευή της, τήν πορεία της καί τήν ἀπόληξή της<sup>1</sup>, ἡ πληθώρα τῶν ποιητικῶν εἰκόνων προσδίδει ἀναμφισβήτητα ιδιαίτερη θεατρική ζωντάνεια<sup>2</sup>.

Τόν ὄρο "εἰκόνα" τόν χρησιμοποιοῦμε μέ τήν πλατύτερη σημασία του καί έννοοῦμε ὅλες τίς ἀποχρώσεις τοῦ παραστατικοῦ λόγου: παρομοιώσεις, μεταφορές, περιγραφές, προσωποποιήσεις, συμβολισμούς, ἀλληγορίες<sup>3</sup>. Μέ ὅλους αὐτούς τοὺς ἐκφραστικούς τρό-

1. Βλ. σχετικά WEBSTER, Preparation and motivation in greek tragedy, 117-23.

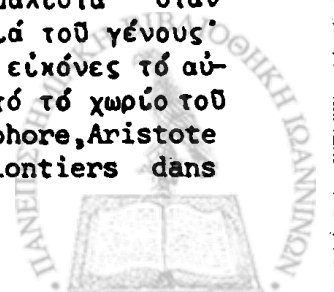
2. Πρβλ. COHEN, Imagery, 99.

3. Ἡ γενικότητα, βέβαια, αὐτή δέν προσφέρεται ἐπιστημονικά, μπορεῖ ὅμως νά γίνει ἀποδεκτή, ἂν ὡς "πηγή" της ληφθεῖ ὑπόψη ἡ ποιητική ψυχὴ τῶν Τραγικῶν: Πρβλ. τοὺς στίχους τοῦ Παλαμᾶ: "Τ' ὄνειρο, ὁ νοῦς, ἡ πέτρα, τό βότανο, τό ζό/τά πάντα εἰκόνες εἶναι, μέ εἰκόνες κνέω καί ζῶ", Παράκαιρα, τ. 7ος, σελ. 297. Μερικά παραδείγματα: α) παρομοιώσεις: Αἰσχ. Ικ. 894-5: ΧΟ: "Μαιμᾶ πέλας.../ἔχιδνα δ' ὡς με...", Ἀντ. 1033-4: ΚΡ.: "ὦ πρέσβυ, πάντες ὥστε τοξόται σκοποῦ/τοξεύει ἀνδρός τοῦδε", Φοῖν. 1154: ΑΓ.: "Ὁ Ἀταλάντης γόνος "τυφῶς πύλαισιν ὡς τις ἐμπροσθῶν βοᾷ" β) μεταφορές: Αἰσχ. Ικ. 894: ΧΟ: "Μαιμᾶ πέλας δῦπους ὄφεις", Οἰδ. Τ. 1300-1: ΧΟ: "τίς ὁ κηδήσας... δαίμων...";, Ὀρ. 1400-1: ΦΡ.: "Ἥλθον (εἰς) δόμους.../λέοντες Ἕλληνας δύο διδύμω" γ) περιγραφές: Ἀγ. 650 κκ., Ἀντ. 417 κκ., Τρ. 77 κκ. δ) προσωποποιήσεις: Ἀγ. 698: "δὶ Ἔριν αἱματόεσσαν", Οἰδ. Τ. 190-192: ΧΟ: "Ἀρεά τε τόν μαλερόν, ὅς/νῦν ἄχαλκος ἀσπίδων φλέγει με περιβάτοσ ἀντιάζων", Τρ. 768-9: "Ἡ Ἀνδρομάχη θεωρεῖ τήν Ἐλένη γέννημα "Ἀλάστορος... φθόνου/φόνου τε θανάτου θ'..." ε) συμβολισμοί: Χο. 889: "ἀνδροκμητα πέλυκον", Σοφ. Ἠλ. 485: "ἄ... χαλκόπλακτος ἀμφάκης γένυς", Εὐρ. Ἠλ. 1142: "τεθηγμένη σφραγῖς" στ) ἀλληγορίες: Ἀγ. 910-1: ΚΛ.: "(Διμαῦ), εὐθύσ γενέσθω κορφυρόστρωτος πόρος,/ἔς δῶμ' ἀελπτον ὡς ἂν ἠγῆται Δίκη", Αἰ. 654 κκ., Εὐρ. Ἠλ. 1139-41 κτλ. Ὅλα τά παραπάνω εἶδη τοῦ παραστατικοῦ λόγου, σέ

πους ο ποιητικός λόγος των αρχαίων τραγικών, χωρίς να χάνει τον τραγικό του χαρακτήρα, αποκτάει θαυμαστή παραστατική δύναμη και γίνεται έτσι το μέσο δημιουργίας μιας ζωντανής ποιητικής εικονογραφίας. Αν δε λάβουμε υπόψη ότι ο καθένας από τους τρεις τραγικούς επέλεγε τις ποιητικές του εικόνες από τον γνώριμο κόσμο, από τον κόσμο με τον οποίο συνυφαίνονταν στενά η καθημερινή ζωή των Αθηναίων, το πνεύμα και η ευαισθησία τους, μπορούμε να πούμε ότι η ποιητική εικονογραφία δεν άγγιζε μόνο τη συναισθηματική ψυχή των θεατών της κλασικής εποχής, αλλά είχε για αυτούς και ιδιαίτερη παιδευτική σημασία<sup>5</sup>.

πλατύτερη θεώρηση, είναι "μεταφορές". Και οι μεταφορές κάνουν υπαινιγμούς: (πρβλ. Ἀριστ. Ρητορ. III 1405 b, 5: "μεταφοραὶ γὰρ αἰνέττονται"). Ὁ Ἀριστοτέλης γράφει γιὰ τὴ "μεταφορά": "Μεταφορὰ δ' ἐστὶν ὀνόματος ἀλλοτρίου ἐπιφορὰ ἢ ἀπὸ τοῦ γένους ἐκί εἶδος, ἢ ἀπὸ τοῦ εἴδους ἐκί τό γένος, ἢ ἀπὸ τοῦ εἴδους ἐκί τὸ εἶδος, ἢ κατὰ τὸ ἀνάλογον" (Ποιητ. 1457 b, 6-9. Πρβλ. καὶ 1459 a, 10). Ὅτι δὲ ἡ "μεταφορὰ" διαφέρει λίγο ἀπὸ τὴν "εἰκόνα" βλ. Ἀριστ. Ρητορ. III, 1406 b, 21-4. Πρβλ. 1410 b, 19-20. Ὅς σημειωθεῖ ὅτι ὁ ἴδιος φιλόσοφος θεωρεῖ τὴν "μεταφορὰν ποιητικὴν", κατηγορεῖ δὲ τὸν Ἐμπεδοκλῆ ὅτι ἔχει ἀνατρέξει σὲ μεταφορές, μέθοδο ἀνάξια τοῦ ἐπιστήμονα (Μετεωρ. II, 3, 12). Πρβλ. ὅσα γράφει καὶ ὁ Παλαμῆς στὴν Ποιητικὴ του: "Δὲν πρέπει νὰ μᾶς παραξενεύη μερικῶν ἢ ἐπιμονὴ σὲ σκοτεινὸ στοιχεῖο τοῦ τραγουδιοῦ. Οἱ ἀρχαῖοι τὸ γινώριζαν. Κοίταξε καὶ στὸν Ἀριστοτέλη καὶ στὸν Ψευδογένη. Τὴ σαφήνεια τὴν ἀφήνουν νὰ χαρακτηρῶνται, κυριώτατα, τὸν κενὸ λόγῳ. Γιὰ τὴν κοίτηση γινεύουσι κατὰ ἄλλο ἀκόμα. Πρῶτ' ἀπ' ὅλα τὴν ἔκφραση, τοῦ προκαλεῖ τὴν ἔκσταση. Ἡ κοίτηση μιλεῖ, περισσότερο, μετὰ τὴν εἰκόνα. Καὶ ἡ εἰκόνα γιὰ νὰ σοῦ παραστήσῃ ἐντονώτερα κατὰ, σοῦ κρύβει τὴν ἀμεση, τὴν καθαρὴ ἔκφραση. Μεταφέρει." (Τόμ. 10ος, 492). Ὁ Πλάτωνας "appelle indifféremment "εἰκῶν" métaphore et comparaison" (TAILLARDAT, Images, 7, μετὰ παραπομπὴν στὸν P. LOUIS, Les métaphores de Platon, Paris, 1945, 2). Ὅτι δὲ ὑπάρχει στενὴ σχέση μετὰ τὴν "μεταφορὰς" καὶ "καρπομοίωσης", εἶναι ἀναμφισβήτητο. Δύο παραδείγματα: α) Οἱ Ἑρινύες γιὰ τὸν Ὀρέστη: "τετραυματισμένον... ὡς κύνων νεβρόν/πρὸς αἷμα καὶ σταλαγμόν ἐκματεύομεν" (Εὐμ. 246-7): Οἱ Ἑρινύες καρπομοιάζονται μετὰ κυνηγετικὸ σκύλο τοῦ καταδιώκει μυρίζοντας τὴν σταλαματιῆς τοῦ αἵματος ἓνα μικρὸ κληγμένον ἐλάφι, γιὰτὶ ἡ μεταφορὰ "ἐκματεύομεν" ἦταν συνηθισμένη. β) "τεθηγμένος/ὠμὴ σὺν ὀργῇ" (Αἴσχ. Ἰκ. 186-7): Ἡ μεταφορὰ αὐτὴ βασίζεται στὴν ἀρχικὴ καρπομοίωση τῆς ὀργῆς μετὰ ἀκονισμένον μαχαίρι: "ὀργή... ὥστε κοκὺς... θήγει" (Ἀκ. Σοφ. 808 N). Πρβλ. καὶ TAILLARDAT, Images, 8.

4. Πρβλ. Ἀριστ. Ρητορ. III, 1412 a, 13-4: "Δεῖ δὲ μεταφέρειν... ἀπὸ οἰκείων καὶ μὴ φανερῶν". Τὸ γιὰτὶ βλ. ὁ.κ., τὸ Β' κεφ., 1404 b κκ.
5. Πρβλ. Ρητορ. III, 1410 b, 14-8: "ἡ δὲ μεταφορὰ κοιεῖ τοῦτο μάλιστα ὅταν γὰρ εἴπῃ τὸ γῆρας καλὰ μὴν, ἐκοίτησεν μάθησιν καὶ γινῶσιν διὰ τοῦ γένους ἄμφω γὰρ ἀκνηθηκότα. Ποιοῦσιν μὲν οὖν καὶ αἱ τῶν ποιητῶν εἰκόνας τὸ αὐτό". Ὁ DUMORTIER, Images, IV, σημ. 2, ἀναφερόμενος σ' αὐτὸ τὸ χωρίο τοῦ Ἀριστοτέλη, γράφει: "Sur la valeur instructive de la métaphore, Aristote est très explicite". Καὶ προσθέτει: "Platon y recourt volontiers dans le même dessein (Rép., 429d)".



Αυτό αναμφίβολα ισχύει περισσότερο για τόν Αισχύλο, πού κανένας άλλος ποιητής ή καλλιτέχνης δέν κατόρθωσε νά τόν ξεπεράσει ως πρός τήν πρωτοτυπία τών ποιητικῶν του εἰκόνων. Στό ἔργο του ὁ κόσμος τών φαινομένων, μέ τίς ἀπροσδόκητες καί μακρυνές, ἀλλά αὐτοδύναμες καί περιεκτικές ἐρμηνευτικές εἰκόνες, ἀναδημιουργεῖται σταθερά σέ νέες προοπτικές καί σχέσεις. Τά γεγονότα, χάρις στήν εὐκίνητη φαντασία τοῦ ποιητῆ, προσλαμβάνουν νέες ἀποχρώσεις καί νέο βάθος, ἔτσι πού τό πραγματικό καί τό φανταστικό, ἡ πράξη καί τό σύμβολο, τό πρόσωπο καί ἡ προσωποποίηση νά συμφύρονται σέ μία ἐλεύθερη καί ἀβίαστη ποιητική δημιουργία<sup>6</sup>. Μέ ἄλλα λόγια ὁ Αἰσχύλος ἐπιχειρεῖ συστηματικά νά ἐντάξει τά φαινόμενα σέ κάποιο κοσμοθεωρητικό σχῆμα, ἐπισημαίνοντας τή λειτουργική ἀλληλουχία τών φαινομενικά ἑτερόκλητων στοιχείων τῆς πραγματικότητας· χάρις στό δημιουργικό του ἄλγαντο οἱ σχέσεις αὐτές παρουσιάζονται μέ ἐνάργεια-κυριολεκτικά ὑλοποιούνται-, ἐπειδή ἀκριβῶς ὁ ποιητής βρίσκεται πάντοτε κοντά στό συγκεκριμένο. Ὁ Αἰσχύλος, καί ὅταν ἀκόμη θέλει νά ἐκφραστεῖ μέ βαθύτερο ὑπαινικτικό τρόπο, ὅταν κάνει λόγο γιά φόνο ἢ σφάλμα ἢ τιμωρία, ἀντί γιά ἀφηρημένους ὅρους χρησιμοποιεῖ ἐντονες εἰκόνες, μέ τίς ὁποῖες αὐτά τά ἴδια τά πράγματα φαίνονται νά προσλαμβάνουν ζωή, γιά νά προξενήσουν περισσότερο φόβο ἢ φρίκη<sup>7</sup>.

Στό Σοφοκλῆ ἡ ποιητική εἰκονογραφία εἶναι λειτουργικό μέσο ἐπικοινωνίας τών θεατῶν μέ τά δρώμενα καί ἔχει ποιητική ἀξία, πού δέν τήν ἔχουν οἱ διακοσμητικές εἰκόνες τών ὁμηρικῶν ἐπῶν ἢ τῆς λυρικής ποίησης<sup>8</sup>, ἀλλά δέν συνιστᾷ μεγαλοπρεπή καλ-

6. Βλ. σχετικά STANFORD, *Aesch. in his style*, 86-7. Πρβλ. καί SIDGWICK, *Agam.*, XI. Ὁ NORWOOD, *Gr. Tr.*, 121, γράφει: "We find that his three great notes are grandeur, simplicity and picturesqueness" καί παρακάτω, 123: "For Aeschylus, metaphor seems the natural speech, unmetaphorical language a subtlety which requires practice".

7. Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 77-8.

8. Ὁ BOWRA, *Pindar* (κεφ. VI, *The scope of imagery*), 239-41, ἀναφερόμενος στόν Ἀριστοτέλη, γράφει: "He recognizes that metaphors are to be found in Homer (*Rhet.* 1411b, 34), but he is not very interested in them, since Homer tends to prefer the simile, which Aristotle regards as a form of metaphor (*ibid.* 1406b, 20) but thinks to be less attractive because it is longer (*ibid.* 1410b, 19). Indeed, just because it is longer, the simile is liable to pass beyond the immediate point of reference or comparison and to develop an independent career of its own, ...but is not strictly concerned with the task of illuminating something from a fresh

λιτεχνική δημιουργία, όπως ή εικονογραφία του Αίσχylου. Ο Σοφοκλής, ως τραγικός ποιητής ηρώων που φθίνουν στην απόλυτη έρημιά τους χωρίς να υποκύπτουν στην ανελέητη μοίρα τους, χρησιμοποιεί εικόνες για δημιουργία ανάλογου τραγικού κλίματος, αλλά με αυτές αποσκοπεί στο να καταστήσει τους θεατές του, χωρίς μεταφυσικό αίσχylείο προβληματισμό, καλύτερους κοινωνούς του νόηματος των δραμάτων του<sup>9</sup>. Πρέπει δέ ακόμη να σημειωθεί ότι οι ποιητικές εικόνες του Σοφοκλή δεν έχουν την έκταση των ποιητικών εικόνων του Αίσχylου ούτε συνυφαίνονται τόσο στενά με την αντικειμενική πραγματικότητα<sup>10</sup>, πράγμα που ερμηνεύεται ιστορικά από το γεγονός ότι η άφηρημένη σκέψη στην εποχή του Σοφοκλή έχει ήδη αρχίσει να αναπτύσσεται, για να φτάσει στο αποκορύφωμα της κατά τους επόμενους χρόνους με την πλατωνική φιλοσοφία.

Με τον Εύριπίδη ή ποιητική εικονογραφία έχασε βέβαια την υψηλή παιδευτική αξία, που είχε στον Αίσχyλο, και τη δραματική αισθητική δύναμη, που διατηρούσε στο Σοφοκλή, αλλά δεν αποδυναμώθηκε ολοκληρωτικά από το λειτουργικό της χαρακτήρα. Συνίσταται σε εικόνες μικρού περιγράμματος και σχετίζεται χαλαρά προς

---

angle by unexpected means". Όσον αφορά στη λυρική κούηση, γράφει: "In lyric poetry similes of the Homeric kind are rare, perhaps because they turn the attention too far from the immediate point at issue". Καί παρακάτω: "The extensive use of imagery is a heritage not from the epic but from lyric and elegiac song". Για την ιδιαιτερότητα των εικόνων του Πινδάρου: "Pindar's images owe almost nothing to stories of the past. These he uses for his myths, but when he wishes to reinforce his meaning or to make it poetically more precise, he turns to imagery and works it very closely into the texture of his verse. Pindar's imagery evokes a mental picture which by its unexpected application gives a new character to a theme". Θα πρέπει ακόμη να τονίσουμε ότι ή διαφορά ανάμεσα στις ποιητικές εικόνες του Όμηρου ή των λυρικών ποιητών και τις εικόνες του Σοφοκλή-καθώς και των άλλων Τραγικών-έκπορεύεται από τη γενικότερη διαφορά ανάμεσα στην έπική ή λυρική και δραματική κούηση (βλ. και Εύσαγωγή, σημ. 10).

9. Ο GOHEEN, Imagery, 104, γράφει σχετικά: "The imagery employed by Sophocles is a functional means of communication in his dramas. It is aesthetic not simply in the sense of the decorative, but in the true sense of being a means of perception offered to the reader by the poet to take him into the meaning of the work".
10. Ο DUMORTIER, Images, 265, γράφοντας για τον Αίσχyλο, αναφέρεται και στους άλλους Τραγικούς ως εξής: "L'originalité d'Eschyle apparait mieux dans la netteté et l'ampleur des images. Chez lui, les métaphores sont plus proches de la réalité, plus directes, et aussi plus développées que chez les autres tragiques".



τήν άπτή πραγματικότητα, καθόσον τό άθηναϊκό κοινό της έποχής του ποιητή ήταν ικανό "νοείν, όρᾶν, ξυνιέναι, στρέφειν, έρᾶν, τεχνάζειν, /κάχ' ύποτοπεϊσθαι, περινοείν άπαντα"<sup>11</sup>, αλλά, άν και χρησιμεύει μάλλον ώς κόσμημα του ποιητικού ύφους, δέν παρεμβάλλεται για νά διακόψει τήν κίνηση της σκέψης τών δρώντων προσώπων και νά άμβλύνει τήν ψυχική κατάσταση τών θεατών<sup>12</sup>. Δέν πρέπει άλλωστε νά λησμονούμε ότι πιθανότατα οι θεατές της κλασσικής έποχής μπορούσαν νά έννοήσουν και νά συναισθανθοούν και τίς λεπτότερες άποχρώσεις του τραγικού λόγου. Έπειδή από ίδιοσυστασία ήταν "φύσεις κράτισται"<sup>13</sup>, είχαν τή θαυμαστή ικανότητα νά κρίνουν τά πάντα και νά βγάζουν τά ανάλογα συμπεράσματα, καθιστάμενοι έτσι άριστοι δέκτες τών παιδευτικών και αίσθητικών άπηχήσεων τών δραματικών έργων, πού παρακολουθοούσαν.

Έπομένως, ή όλη ποιητική είκονογραφία τών αρχαίων τραγωδίων, παρά τή σημειωθεϊσα διαφορά μεταξύ τών τριών τραγικών, προσφερόταν σέ ψυχές μέ "έκ φύσεως" δυναμικό-χαρακτήρα και συνιστά μέ τήν έξαιρετική ποικιλία της και τήν ύψηλή ποιότητά της άνεπανάληπτη ποιητική δημιουργία του 5ου π.Χ. αιώνα. Τίς εικόνες της όργης, πού θά έξετάσουμε έδω, ανάλογα μέ τήν (διαίτερη άπόχρωσή τους, χωρίζουμε σέ α) εικόνες ποιοτικές β) εικόνες περιγραφικές γ) εικόνες προσωποποιητικές και δ) εικόνες θεοποιητικές<sup>14</sup>.

11. Βάτρ. 957-8. Πρβλ. και 971 κκ. 'Ο Αϊσχύλος κροσέδωσε εύρύτητα και καθαρότητα στις εικόνες του και ύποκατέστησε τό συγκεκριμένο στό άφηρημένο, έξαιτίας όχι μόνο του λυρισμού του, αλλά και της ανάγκης νά άντακοριθεϊ στό πνεύμα της έποχής του (πρβλ. Βάτρ. 910: "μώρους λαβών παρά φρυγίχου τραφέντας"). Βλ. σχετικά DUMORTIER, Images, 265-6.

12. Πρβλ. τήν έργασία της BARLOW, The Imagery of Euripides, είδ. VII-VIII. 'Ο WEBSTER, Introduction, 162, γράφοντας για τό ύφος του Σοφοκλή, άναφέρεται συγκριτικά στόν Αϊσχύλο και τόν Εύριπίδη ώς έξης: "The... sense of rhythm and pattern causes him (Σοφ.) to express his high points of emotion by the figures, rather than by the elaborate images of Aeschylus or the realistic detail of Euripides".

13. Βλ. Βάτρ. 1109-1118.

14. θά ήταν ίσως σκόπιμο έδω νά θεμελιώσουμε μεθοδολογικά τή διάκριση τών εικόνων της όργης σέ τέσσερες κατηγορίες, αλλά μέ όσα θά άνακτυχοούν παρακάτω καλύπτεται ή παράλειψη.



## α) Ποιοτικές εικόνες

Ἡ ἰδιαιτερότητα τῶν εἰκόνων αὐτῶν συνίσταται στό ὅτι ἐκφράζουν ἀφηρημένες ἐννοίες, χωρίς ὅμως νά χαλαρώνεται ὁ δεσμός τους μέ τή συγκεκριμένη πραγματικότητα. Ἡ διπλή σημασία τῶν χρησιμοποιούμενων ὄρων, τό ἀφηρημένο δηλ. καί τό συγκεκριμένο περιεχόμενό τους, εἰσάγει τήν ποιοτική παρουσία τῆς ὀργῆς στίς ἀρχαῖες τραγωδίες, δραματοποιώντας ἔτσι τό χαρακτήρα, πού αὐτή εἶχε στήν ἀντίληψη τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων κατά τήν προκλασική ἐποχή. Καί εἶναι αὐτονόητο ὅτι, ἐνῶ ὁ Αἰσχύλος ἀναφέρει τήν ποιότητα στήν ὀργή τῶν θεῶν, ὁ Σοφοκλῆς καί ὁ Εὐριπίδης τήν ἀναφέρουν στήν ὀργή τῶν ἡρώων τους πού δοροῦν καί ἀντιδοροῦν μέ τό γνωστό ἀνθρώπινο, ἀλλά διαφορετικό δυναμισμό τους, χωρίς ὥστόσο αὐτό νά σημαίνει καί ἔλλειψη συχνῶν, ἀλλά ἀπό τά πράγματα δικαιολογούμενων παρεκκλίσεων.

Ὁ πῶς συνηθισμένος ποιοτικός χαρακτηρισμός τῆς ὀργῆς εἶναι ἡ ἐννοια τῆς "βαρύτητας" πού προσδιορίζει μέ τό ἀνάλογο ἐπίθετο ὄχι μόνο αὐτή τήν ἴδια τήν ὀργή (Αἰσχ. Ἰκ. 346, Αἰ. 656, Μήδ. 1265), ἀλλά καί τίς συνέπειές της (Ἄγ. 456, Ἄντ. 1251, Ρῆσ. 728), καθώς ἐπίσης καί τήν ἐκδίκηση πού συνοδεύει σχεδόν πάντοτε τήν ὀργή (Εὐμ. 730, Τραχ. 1202, Μήδ. 809), καί αὐτή τήν ἴδια τήν ὀργισμένη θεότητα ἢ τόν ὀργισμένο ἥρωα (Εὐμ. 932, Ἄντ. 767, Ἐκ. 1087) καί τήν ὀργισμένη παρουσία αὐτῶν (Εὐμ. 711, Οἶδ. Κ. 402, Ρῆσ. 101)<sup>15</sup>. Σέ ὅλες αὐτές τίς περιπτώσεις ἡ ἀφηρημένη ἐννοια τῆς βαρύτητας τῆς ὀργῆς εἶναι ἐντονα αἰσθητή, ἀλλά, ἐπειδή σχετίζεται κατά τρόπο ἀμεσο καί πρός τή φυσική πραγματικότητα, προσδίδει στίς εἰκόνες ἰδιαίτερο ποιοτικό χρωματισμό. Ἡ θλίψη καί ἡ δυστυχία πού εἶναι τά τραγικά ἀποτελέσματα τῆς ὀργῆς θεῶν ἢ ἡρώων ἐρμηνεύουν μέ δραματική παραστατικότητα τή φοβερότητα τῆς τιμωρητικῆς δύναμης τῆς θείας δίκης καί τίς ὀλέθριες ἐκφάνσεις τοῦ ἐκδικητικοῦ πάθους τῶν ἀνθρώπων.

Τήν ἰδιαιτερότητα τῶν ποιοτικῶν εἰκόνων τῆς ὀργῆς στίς ἀρ-

15. Πρβλ. ἀντίστοιχα καί α) Εὐμ. 780, 800, Φιλ. 1045, Οἶδ. Κ. 1328, Μήδ. 38, 176 β) Πέρσ. 572, 693, Αἰσχ. Ἰκ. 112, Ἐκτά 332, Εὐμ. 794, Αἰ. 642, 980, Τραχ. 746, 981, Φιλ. 965 γ) Αἰσχ. Ἰκ. 25-6 δ) Πέρσ. 515, Πρ. Δ. 77, Ἄγ. 1482 ε) Εὐμ. 373, 720, 790 κτλ. Πρβλ. καί τό κεφ. "Ἡ Ὀρολογία τῆς ὀργῆς", κότος.



χαίτες τραγωδίες-προπάντων στο έργο του Αίσχylου-μπορούμε νά τις κατανοήσουμε πληρέστερα χάρη στίς περιπτώσεις εκείνες, όπου ή όργή προσλαμβάνει έφιαλτικό χαρακτήρα, όταν δηλ. κρέμεται πάνω από τό θυμά ως τρομακτική άπειλή. Τέτοια είναι π.χ. ή βαρύτητα τής όργης του 'Ικέσιου Δία στίς "Ίκέτιδες" του Αίσχylου καί τών 'Ερινύων στίς "Εύμενίδες" ή ακόμη του Οιδίπδα στον "Οιδ. επί Κολωνών" καί τής Μήδειας στο δμώνυμο δράμα. Οί ποιητικές εικόνες έχουν τέτοια ποιοτική δύναμη, ώστε ή καθεμία από αυτές, ανάλογα μέ τήν πρόθεση του καθενός από τούς Τραγικούς, συμβάλλει άναμφισβήτητα στή δημιουργία ιδιαίτερης έντασης δραματικού κλίματος. Στίς "Ίκέτιδες" ή βαριά άπειλή τής όργης του Δία ("βαρύς δ'έφίξει", 651) είναι τό τελευταίο έπιχείρημα τών Δαναΐδων, γιά νά πείσουν τόν Πελασό νά τις δεχτεί καί νά τις προστατέψει από τή βία τών Αίγυπτίων (πρβλ. 478-9, 615 κκ.). Στίς "Εύμενίδες" οί 'Ερινύες άπειλοϋν μέ βαριά όργή τή χώρα τών 'Αθηναίων ("βαρεΐα χώρα τήδ'όμιλήσω", 720), αν ήττηθοϋν από τούς νέους θεούς (πρβλ. 778 κκ.). Στόν "Οιδ. επί Κολωνών" ο Πολυνείκης συναισθάνεται φοβερή τήν άπειλή τής βαριάς όργης του πατέρα του καί γι'αυτό τόν παρακαλεί μέ όδύνη νά υποχωρήσει στο πάθος του καί νά τόν εύλογήσει τώρα πού έκστρατεύει κατά του άδελφου του ("Ήκετεύομεν... , έξαιτούμενοι/μήνιν βαρεΐαν είκαθεΐν όρμωμένω / ... προς κασιγνήτου τίσιν", 1327-9· πρβλ. 1204). Τέλος στή "Μήδεια" ή Τροφος μέ τρόμο διαπιστώνει τή βαριά άπειλητική όργή τής άτιμασμένης δέσποινας της ("δέδοικα.../βαρεΐα γάρ φρήν", 37-8· πρβλ. τήν όλη συμπεριφορά τής Μήδειας ως τό στ. 212), καί γι'αυτό συμβουλεύει τά παιδιά νά μήν πλησιάσουν τή μητέρα τους. Θα πρέπει ώστόσο νά σημειωθεί ότι, ένω στίς "Ίκέτιδες" καί τίς "Εύμενίδες" ή βαριά άπειλή τής όργης τών θεών παραμένει άνεκπληρωτη, γιατί ο Πελασός υποχωρεί καί οί 'Ερινύες μεταστρέφονται στον "Οιδ. επί Κολωνών" καί τή "Μήδεια" ή άπειλή τής όργης τών ήρώων έκπληρώνεται, μέ τήν έκτόξευση τών όλέθριων άρών καί τή φωνική έκδίκηση αντίστοιχα, γιατί ο Οιδίπδας καί ή Μήδεια πορεύονται στα αντίστοιχα δράματα σοφόκλεια καί εύριπίδεια πορεία. Αυτό όμως δέν σημαίνει ότι στίς προαναφερθεΐσες τραγωδίες του Αίσχylου οί ποιητικές εικόνες τής βαρύτητας τής όργης δέν έχουν παραστατικότητα. Αντίθετα, ό,τι χάνουν από πλευράς ύλοποιημέ-





νης φοβερότητας<sup>16</sup> τὸ κερδίζουσι σὲ συγχρονικὴ ποιότητα καὶ μεταφυσικὸ βάθος. Ἔτσι, ἐρμηνεύεται τὸ γεγονός ὅτι γενικὰ στὸ ἔργο του οἱ ποιητικὲς εἰκόνες τῆς ὀργῆς, ἀνεξάρτητα ἀπὸ τὸ ἂν μὲ τὴ δραματικὴ ἐξέλιξη μεταουσιώνονται σὲ τραγικὰ ἀποτελέσματα ἢ ὄχι, γίνονται πηγὴ ὑψίστου φόβου καὶ βαθύτατης ἀγωνίας.

Ὁ φόβος καὶ ἡ ἀγωνία, πού ἐμπνέει ἡ ἀπειλὴ τῆς βαριᾶς ὀργῆς τῶν θεῶν, ἔχουν στὸ θέατρο τοῦ Αἰσχύλου ὑπαρξιακὸ χαρακτήρα. Ὅλα τὰ πρόσωπα του συναισθάνονται αὐτὰ τὰ καταθλιπτικὰ συναισθήματα, γιατί ὅλα εἶναι ἀνθρώπινες ὑπάρξεις-καὶ αὐτὸς ὁ Προμηθεὺς, ὡς εὐεργέτης τῆς ἀνθρωπότητος, ἔχει ὅπωςδήποτε καὶ ἀνθρώπινη φύση-, πού ἡ ζωὴ τους ὑπόκειται στὴν "ὑβρὴ" καὶ ἐπαπτεῖται ἀπὸ τοὺς θεοὺς. Εἶναι τὸ ἴδιο τὸ φῶμα τῆς ζωῆς μὲ τίς πολλές καὶ ποικίλες παγίδες τῆς "Ἄτης καὶ τὸν ἀδυσώπητο τιμωρητικὸ ἔλεγχο τῆς θείας δικαιοσύνης (πρβλ. "Πέρσ." 93-101), πού τὰ τρομάζει καὶ τὰ γεμίζει ἀγωνία<sup>17</sup>. Ἄν, τώρα, στὴ βαρύτητα τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν προστεθεῖ καὶ ἡ "διάρκεια" τῆς μέσα στὸ χρόνο<sup>18</sup>, εἶναι εὐκόλο νὰ ἐννοήσουμε γιατί τὰ πρόσωπα τοῦ Αἰσχύλου εἶναι τὰ περισσότερο τρομῶδη<sup>19</sup> στὸ ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο. Οἱ ποιητικὲς εἰκόνες τῆς βαρύτητας καὶ τῆς διάρκειας τῆς θείας ὀργῆς δὲν ἀφήνουν ἀμφιβολία γιὰ τὴν εἰκονογραφικὴ πρωτοτυπία καὶ τὸ μεταφυσικὸ βάθος τῆς σκέψης τοῦ Αἰσχύλου. Ὄταν ὁ ποιητὴς παρουσιάζει τὸν Προμηθεὺς νὰ κάνει λόγο πρὸς τὸν Ὀκεανὸ γιὰ τοὺς "πο-

16. Καὶ σὲ ἄλλες αἰσχύλειες τραγωδίαις ἔχουμε ἐκκλήρωση τῆς φοβερῆς ὀργῆς τῶν θεῶν. Ἄς θυμηθοῦμε ἐδῶ τὴν ἀπόληξη τῆς Δαναΐδας, τὴ συντριβὴ τοῦ Ξέρξη στοὺς Πέρσας, τὸ τέλος τοῦ Πρ.Δ., τὸ τέλος τῶν Ἐκτά, τὸ φόνου τοῦ Ἀγαμέμνονα καὶ τῆς Κλυταιμνήστρας στὸν Ἀγ. καὶ τίς Χο.

17. Πρβλ. NEBEL, Weltangst, 24: "Die Zukunft wird aktuell in einem inneren Kampf...".

18. Πρβλ. Πέρσ. 787-91, Πρ.Δ. 255-6, Ἀγ. 1378 (πρβλ. Ἰφ.Α. 1182, 1455) κτλ. Βλ. σχετικὰ καὶ τὸ κεφ. "Ἡ Ὀρολογία τῆς ὀργῆς", μῆνις. Ἡ διάρκεια τῆς ὀργῆς παρουσιάζεται καὶ στοὺς ἄλλους Τραγικούς (π.χ. Σοφ. Ἠλ. 330-1<sup>9</sup> πρβλ. 372-3, Οἶδ. Τ.: ὁ λοιμὸς εἶναι ἀποτέλεσμα τῆς διάρκειας τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν, Ἀλκ. 337-9, Ἀνδρ. 1002-4, 1161-5, Φοῖν. 20, 341-2, 1606-7, 1612-4<sup>9</sup> πρβλ. 934 κτλ.), ἀλλὰ σ' αὐτούς ἔχει περιστασιακὸ ἢ ἐπεισοδιακὸ χαρακτήρα. Ὁ χρόνος γιὰ τὸν Αἰσχύλο εἶναι τὸ "ὄργανο", μὲ τὸ ὁποῖο οἱ θεοὶ ἐπιβάλλουν τὴ δικαιοσύνη τους. Στὸ Σοφοκλῆ δὲν ὑπάρχουν ἀπειλὲς πού νὰ "κρέμονται" τρομακτικὲς μακροχρόνια. Ὁ Εὐριπίδης ἐνδίαφεται γιὰ τὰ κᾶθη καὶ τὰ ἄμεσα ἀποτελέσματά τους (βλ. σχετικὰ ROMILLY, Tragédie, 58, 125, Temps, 80. Πρβλ. καὶ Εἰσαγωγή).

19. Πρβλ. ROMILLY, La crainte et l'angoisse, 9-10.



ταμούς πυρός", οἱ ὁποῖοι "ἐκραγήσονται ποτε/...δάπτοντες ἀγρίαις γνάθοις/τῆς καλλικάρπου Σικελίας λευρούς γύας", ἐκφράζει μὲν περιγραφικά καί μέ ζωντανά χρώματα τόν "ζέοντα χόλον" τοῦ Τυφώνα, ὁ ὁποῖος "ἐφεψαλώθη κάξεβροντήθη σθένος/...κεραυνῶ Ζηνός/... ῥίζαισιν Ἀίτναιαίσις ὑπο" (Πρ.Δ. 361-72), ἀλλά στήν πραγματικότητα μέ τήν πρωτότυπη ποιητική του φαντασία καί τό βαθύ φιλοσοφικό του πνεῦμα προχωρεῖ πέρα ἀπό τά φαινόμενα. Ἡ φοβερή καταστροφή πού ὁ Τιτάνας προβλέπει, ἐπειδή εἶναι τρομακτική ἀνθρώπινη συμφορά σέ ἀπροσδιόριστη μελλοντική στιγμή, συνιστᾶ βαριά καί διαρκή ἀπειλή μέ μεταφυσική προέκταση. Βέβαια, ἡ ὄλη εἰκόνα ἐδῶ εἶναι περιγραφική καί ἀφορᾶ σέ ἓνα "δαῖον τέρας/ ἑκατογκάρηνον" (352-3), πού δέν εἶναι θεός, ἀλλά ἡ ποιητική της σημασία εἶναι βαθιά, καθόσον προέχει σ'αὐτή ἡ ἀπήχηση τοῦ ποιοτικοῦ χαρακτήρα τῆς ὑπερφυσικῆς ὀργῆς μιᾶς χθόνιας δύναμης. Μέ ἄλλα λόγια ἡ μεταφυσική σημασία τῆς εἰκόνας αὐτῆς δέν ἐκπορεύεται ἀπό τίς συνέπειες τῆς ὀργῆς τοῦ Τυφώνα, ἀλλά ἀπό τόν ποιοτικό της χαρακτήρα, ὅπως αὐτός ἐκφράζεται στίς συνέπειές της<sup>20</sup>.

Αὐτό μπορούμε νά τό διαπιστώσουμε καλύτερα στίς "Εὐμενίδες", ὅπου οἱ ποιοτικές εἰκόνας τῆς ὀργῆς, ἐπειδή συσχετίζονται ἄμεσα μέ τήν ἴδια τή ζωή τοῦ ἀνθρώπου, ἔχουν ἔντονο ὑπαρξιακό περιεχόμενο. "Ἔτσι ἡ δυστυχία, μέ τήν ὁποία οἱ Ἐρινύες, "μή τυχοῦσαι πράγματος νικηφόρου" (477), θά πλήξουν τή χώρα τῶν Ἀθηναίων, χαρακτηρίζεται ἀπό τήν Ἀθηνᾶ ὡς "ἄφερτος αἰανῆς νόσος" (479). Ἡ θεομηνία ἐδῶ ζωγραφίζεται φοβερή ἐξαιτίας διχτῶν συνεπειῶν της-συνέπειες δέν παρασταίνονται σ'αὐτή τήν εἰκόνα-, ἀλλά τοῦ ποιοτικοῦ της χαρακτήρα, ὅπως αὐτός ἐκφράζεται μέ τά ἐπίθετα "ἄφερτος" καί "αἰανῆς". Γιά νά ἐννοήσουμε ὁμως τή φύση

20. Ὡς σημειωθεῖ ἀκόμη ὅτι ἡ περιγραφική εἰκόνα τοῦ "χόλου" τοῦ Τυφώνα ἀπηρεῖ ἔμμεσα τή μεταφυσική της σημασία στήν ψυχή καί τό πνεῦμα τῶν θεῶν. Τό ποιοτικό περιεχόμενο τῆς περιγραφῆς, ἀπό τό ὁποῖο ἀπορρέει ὁ μεταφυσικός χαρακτήρας τῆς ὀργῆς τοῦ "δαῖου τέρατος", παρουσιάζεται μὲν μέ ποιητική ζωντάνεια, ἀλλά, ἐπειδή δέν ἔχει "ἀττική ἰθαγένεια", εἶναι δύσκολο νά δεχτοῦμε ὅτι γέννᾶει στούς Ἀθηναίους ὑπαρξιακή ἀγωνία, ὅπως τό ποιοτικό περιεχόμενο τῶν εἰκόνων τῶν Εὐμενίδων, γιά τό ὁποῖο γίνεται λόγος στά παρακάτω. Οἱ Ἀθηναῖοι, κατὰ τή γνώμη μας, θά πρέπει νά συναισθάνονταν ὑπαρξιακό φόβο καί ἀγωνία μόνο ἔμμεσα, ἀναλογιζόμενοι δηλ. τό μέγεθος τῆς καταστροφῆς πού μπορεῖ νά προέλθει ἀπό τίς σοβοῦσες τρομακτικές χθόνιες δυνάμεις, ἀπό τό ὑπερφυσικό τους "μένος" πού τρομάζει τήν ἀνθρώπινη ὑπαρξη.



τοῦ κακοῦ πού θά πλήξει τή χώρα τῶν Ἀθηναίων καί κατά συνέπεια τήν τρομακτικότητα τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων, θά πρέπει νά ἀκούσουμε τίς ἰδίες τίς θεές τοῦ σκοτόυ νά ἐκφράζονται μέσα σέ μία ἔξαλλη τραγική ἀτμόσφαιρα μετά τήν ἀπόφαση τοῦ δικαστηρίου. Οἱ χθόνιες θεές, στήν ὀλεθρία ὀργή τους γιά τήν ἥττα τους, ἀπειλοῦν νά ἐνσταλάξουν "χθονι" ἀπό τήν καρδιά τους "Ἴόν Ἴόν ἀντιπεν/θῆ... /σταλαγμόν.../ἀφορον ἀπὸ τόν ὁποῖο "λειχήν ἀφυλλος, ἀτεκνος.../πέδον ἐπισύμενος/βροτοφθόρους κηλίδας ἐν χώρα βαλεῖ" (782-7· πρβλ. 812-7). "Ἔτσι, ἡ θανατική λέπρα πού θά πλήξει τή ζωὴ σέ ὅλες τῆς τίς ἐκδηλώσεις, τή βλάστηση, τὰ ζῶα καί τούς ἀνθρώπους, ἐρμηνεύει παραστατικότερα τήν ἐιημητική ὀργή τῶν Ἐρινύων, τό καταστροφικό μένος τῶν χθόνιων δυνάμεων, γιά τό ὁποῖο τό μαντεῖο τῶν Δελφῶν εἶχε μιλήσει σέ μία συγκλονιστική πρόρρησή του (Χο. 278-84) καί τό ὁποῖο ἡ Ἰδία ἡ Ἀθηναῖα δέν τολμάει νά περιγράψει (Εὐμ. 830-1). Ἡ σημασία αὐτῆς τῆς ποιητικῆς εἰκόνας εἶναι ἰδιαίτερη, γιατί μέ αὐτή ἐκφράζεται σέ μία συνταρακτική ἀποκάλυψη ὁ ποιοτικός χαρακτήρας τῆς θείας ὀργῆς καί συγκεκριμένα ἡ καταλυτική δύναμη τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων. Ἄν δέ λάβουμε ὑπόψη ὅτι ὁ ὀλοκληρωτικός θάνατος πού ἀπειλεῖ τή χώρα τῶν Ἀθηναίων συνεπάγεται καί τή φρικιαστική στειρότητα σέ ὅλες τῆς μορφές<sup>21</sup>, εἶναι εὐκολο νά ἐννοήσουμε γιατί στίς "Εὐμενίδες" οἱ ποιοτικές εἰκόνας τῆς θείας ὀργῆς συνιστοῦν τή βαθύτερη πηγὴ ὑψιστοῦ φόβου καί συνταρακτικῆς ὑπαρξιακῆς ἀγωνίας. Βέβαια, ὁ φόβος καί ἡ ἀγωνία ἐκφράζονται καί στίς "Ἰκέτιδες" μέ τόν "κότον" τοῦ Ἰκέσιου Δία, στόν "Οἶδ. Τύραννο" μέ τόν "ἐκ θεῶν" φθαρτικό λοιμό καί στήν "Ἐλένη" μέ τὰς "ὀργάς" τῆς Δήμητρας, ἀλλά σ' αὐτές τίς τραγωδίες λείπει ἡ παραστατικότητα καί ἡ μεταφυσική ἀπήχηση τῶν "Εὐμενίδων". Στίς "Ἰκέτιδες" τόν ὑπαρξιακό χαρακτήρα τοῦ φόβου καί τῆς ἀγωνίας τοῦ Πελασγοῦ καί τῶν Ἀργείων τόν συμπεραίνουμε κυρίως ἀπό τίς "μετεστραμμένες ἀρές" τῶν Δαναΐδων (625 κκ.)-ἂν καί δέν ἀπουσιάζουν οἱ ἐπιγραμματικές εἰκόνας-πηγές καταθλιπτικῶν συναισθημάτων, 616 κκ., πρβλ. 385-6, 478-9 κτλ.-· στόν "Οἶδ. Τύραννο" ἡ περιγραφική εἰκόνα τῆς ἐπιδημίας (22 κκ., 151 κκ.) χρησιμεύει μᾶλλον γιά τή δημιουργία κατάλληλου τραγικοῦ κλίματος,

21. Πρβλ. Εὐμ. 138-9, 186-90, 801-3.



μέσα στο οποίο θα εξελιχθεί η δραματική πορεία του Οιδίποδα προς την καταστροφή του· στην "Ελένη", τέλος, τα όλεθρια αποτελέσματα της όργης της μητέρας της Περσεφόνης (1325 κκ.) έχουν καθαρά έπεισοδιακό χαρακτήρα<sup>22</sup>. Στις "Εύμενίδες", αντίθετα, ο φόβος και η άγωνία προέρχονται από την τρομακτική όργη των Έρινύων πού λυσσαλέες, μπροστά στα μάτια των θεατών, άπειλουν να καταστρέψουν τή ζωή στις ρίζες της και τις έλπίδες της· ό,τι θα άπομείνει μετά τον ολοκληρωτικό όλεθρο δέν θα είναι παρά η άνυπαρξία, τό τρομακτικό Μηδέν, ή φορκαλέα άβυσσος<sup>23</sup>. Ακριβέστερα, ένώ στις "Ίκέτιδες", τον "Όιδ. Τύρανο" και τήν "Ελένη" τό ποιοτικό περιεχόμενο των αντίστοιχων εικώνων έχει υποθετικό χαρακτήρα ή άφετηριακή σημασία ή παρενθετική αναγλυφικότητα, στις "Εύμενίδες" συνιστά τήν κορυφωματική ούσία της όντογένειας του δραματικού πάθους. Ό Πελασγός έπεισε τούς Άργείους να δεχθούν τις Δαναΐδες, γιατί τούς τόνισε τή μεγάλη συμφορά πού θα ήπληττε τή χώρα τους έξαιτίας της όργης του Ίκέσιου Δία, άν τις άπωθούσαν: "Τοιάνδ' έπειθε ρήσιν...λέγων/άναξ Πελασγών, Ίκεσίου Ζηνός κότον/μέγαν προφωνών μήποτ' είσόπιν χρόνου/πόλιν παχύναι,

22. - Άλλωστε όλόκληρο τό β' στάσιμo (1301-68) δέν έχει άμεση σχέση μέ τά δρώμενα (βλ. σχετικά GRÉGOIRE, 104, σημ. 1 και GRUBE, The Dr. of Euripides, 349. Για τή έραματική σημασία του στάσιμου βλ. DALE ad loc).

23. Βέβαια, ή θέση των αρχαίων Έλλήνων "περί Μηδενός" δέν είναι ή ίδια μέ τή δική μας ως ανθρώπων του 20ου αιώνα. Ό,τι όμως μπορούμε να πούμε μέ άρκετή βεβαιότητα είναι, ότι ό θάνατος ήταν για τούς αρχαίους Έλληνες τό όριο μεταξύ του "τραγικού" και του "υπερπέραν". Ό NEBEL, Weltangst, 155, γράφει σχετικά: "...das tragische Leben nur insofern wirklich ist, als es an den Tod grenzt, und wir müssen jetzt hinzufügen, dass auch dem "jenseits" nur in der Nähe dieser Scheidelinie Existenz zukommt". Πρβλ. MEREMANS, Les femmes, le destin, le siècle, 141-142: "C' est que l' ame grecque n' est pas d' essence mystique... En Grèce, cette conscience du Néant-tout e réellement perçue qu' elle fût- restera un acquis de l' observation logique, le fruit d' une expérience humaine rationnelle, sans objectif métaphysique. Ce fruit, la Tragédie se devait de le recueillir avec ferveur, consciente de la valeur éternelle du thème: L' existence humaine? Un jouet des dieux: quelques brèves années d' insouciance, -le temps de la jeunesse-, un peu de bonheur de-ci de-là, et encore: si l' on a quelque chance, ensuite, inéluctablement, le long cortège des peines et soucis de tout nature, beaucoup de sueur, de sang, de larmes, pour finir par la maladie, la "vieillesse haïssable", et la "Mort qui tout achève"... Όσο για τις θέσεις του Πλάτωνα σχετικά μέ τήν επίγεια ζωή και τό υπερπέραν βλ. πρόχειρα DODDS, Irrational, 233 (77).



Ξενικόν αστικόν θ' ἄμα/λέγων διπλοῦν μίασμα πρός πόλεως φανέν/  
 ἀμήχανον βόσκημα πημονῆς πέλειν" (Ίκ. 615-20· πρβλ. 624: "Ζεὺς  
 δ' ἐπέκρανεν τέλος"). Οἱ θεοὶ ἔχουν στείλει φοβερό λοιμὸν στή θή-  
 βα (: "Πόλις... ἄγαν/ἤδη σαλεύει.../.../φθίνουσα μὲν κάλυξιν ἐγ-  
 κάρποις χθονός,/φθίνουσα δ' ἀγέλαις βουνόμοις τόκοισί τε/ἀγνοῖς  
 γυναικῶν· ἐν δ' ὁ πυρφόρος θεός/σκήψας ἐλαύνει, λοιμὸς ἐχθιστος,  
 πόλιν/ ὑφ' οὗ κενοῦται δῶμα Καδμεΐον, μέλας δ' /"Αἰδῆς στεναγμοῖς  
 καὶ γόοις πλουτίζεται", Οἶδ. Τ. 22-30), ἀλλὰ αὐτὸς ὁ λοιμὸς στήν  
 ποιητικὴν τοῦ σημασία ἔχει ἄλογο χαρακτήρα, γιὰτί πλήττει ἀναί-  
 τιους ἀνθρώπους, καὶ χρησιμεύει, ἀπὸ δραματικῆς ἀποψη, ὡς ποιη-  
 τικῆς ἀφειτηρία τῆς τραγικῆς πορείας τοῦ Οἰδίποδα πρός τὴ συν-  
 τριβὴν του. Ἡ Δήμητρα, ὀργισμένη γιὰ τὴν ἀρπαγὴ τῆς κόρης τῆς  
 Περσεφόνης, "βροτοῖς... ἄχλοα πεδία γὰς/οὐ καρπίζουσι· ἀρότοις/λα-  
 ῶν... φθείρει γενεάν·/ποιμναῖς δ' οὐχ ἴει θαλεράς/βοσκὰς εὐφύλ-  
 λων ἐλίκων" (Ἐλ. 1327-31), ἀλλὰ τὰ ἀποτελέσματα τοῦ πάθους τῆς  
 εἰκονογραφοῦνται μὲ ἐπεισοδιακὴ μόνον ποιότητα. Ὅταν ὁμως οἱ Ἐ-  
 ρρινύες, στήν τρομερὴ ὀργήν τους, ἀπειλοῦν νὰ ἀφανίσουν κυριολε-  
 κτικὰ τὴ ζωὴ ἀπὸ τὴ χώρα τῶν Ἀθηναίων, τὸ πάθος τους προσλαμ-  
 βάνει κορυφωματικὴ ἔνταση καὶ μεταφυσικὸν χαρακτήρα, γιὰτί σὺν  
 συνέπειᾳ μιᾶς ἐνσυνείδητης ἐνέργειας τῶν Ἀθηναίων δικαστῶν βρί-  
 σκεται στὸ κέντρο τοῦ δράματος καὶ γεννᾷει στίς ψυχὰς "συντελεια-  
 κό" τρόπον καὶ ὑπαρξιακὴ ἀγωνία.

Ἐπομένως, οἱ ποιητικὲς εἰκόνες τῆς ὀργῆς στὸ ἀρχαῖο τρα-  
 γικὸ θέατρο, εἰδικὰ στὸ θέατρο τοῦ Αἰσχύλου, μὲ τὴν ἰδιαίτην  
 ἐκφραστικὴν δύναμιν ποὺ εἶναι τὸ ποιητικὸ ἀποτέλεσμα ἁρμο-  
 νικοῦ συνδυασμοῦ συγκεκριμένων καὶ ἀφηρημένων ἐννοιῶν ἔχουν ὑ-  
 ψηλὴν δραματικὴν ἀξία. Ἡ βαρῦτητα καὶ ἡ διάρκεια τῆς ὀργῆς τῶν  
 θεῶν ποὺ μπορεῖ νὰ ἀπολήξει στὸν ὀλοκληρωτικὸ θάνατον καὶ τὴν φρι-  
 κιαστικὴν στείρωση τῆς ἰδίας τῆς ζωῆς ἔχουν γιὰ τοὺς θνητοὺς ὑ-  
 παρξιακὴν σημασίαν καὶ γι' αὐτὸ προκαλοῦν βαθιὰ ἀγωνία. Ἄν ὁ Σο-  
 φοκλῆς καὶ ὁ Εὐριπίδης, μὲ τὸ δικὸν τους τρόπον ὁ καθένας, ἐξεί-  
 κόνισαν μὲ τίς ποιητικὲς τοὺς εἰκόνες τὸν χαρακτήρα τῆς ἀνθρώ-  
 πινῆς ὀργῆς σὲ ὅλην του τὴν ἔκτασιν ἢ τὴν ποιότητα τῆς ὀργῆς τῶν  
 θεῶν ἐπεισοδιακά, ὁ Αἰσχύλος, ὡς τραγικὸς ποιητὴς τῆς θείας δι-  
 καιοσύνης καὶ ὡς βαθύς φιλόσοφος τῆς ζωῆς καὶ τοῦ σύμπαντος, ἐ-  
 ξέφρασε τὰ ἰδία πάθη<sup>24</sup> μὲ ἰδιαίτην τραγικὸν περιεχόμενον καὶ ἀ-

24. Ὡς σημειωθεῖ ὅτι στὸ ἔργο τοῦ Αἰσχύλου παρουσιάζεται σὲ ὅλην τὴν τὴν



νεπανάληπτο μεταφυσικό βάθος.

### β) περιγραφικές εικόνες

Οι εικόνες αυτές περιγράφουν τήν όργη, όπως εκφράζεται με φυσικά φαινόμενα ή υλοποιείται με νοσηρές καταστάσεις του ανθρώπινου οργανισμού ή συμβολίζεται με διάφορα ζώα και πράγματα. Ἡ ἀποκαλυπτική τους δύναμη συνίσταται στήν παρουσίαση ὀχι τῶν χαρακτηριστικῶν γνωρισμάτων τοῦ πάθους τῆς ὀργῆς, ἀλλά τῆς "ἐκτασης" καί τῆς "ὀγκηρότητάς" τῆς. Ἐνῶ δηλ. μέ τίς προηγουμένες ποιοτικές εἰκόνες ἐκφραζόταν τό "ποιόν" τῆς ὀργῆς, τώρα μέ τίς περιγραφικές ἐκφράζεται τό "ποσόν" τῆς. Βέβαια, καί ἐδῶ ὁ συμβολισμός διατηρεῖ τήν ὑψηλή του ἀξία, ἀλλά ἐπειδή ὁ χαρακτήρας τῶν ποιητικῶν παραστάσεων εἶναι καθαρά "ὕλικός", τά εἰκονογραφούμενα τραγικά ἀποτελέσματα προβάλλονται μέ περισσότερη διαύγεια καί φοβερότητα.

Οἱ εἰκόνες τῆς ὀργῆς πού περιγράφουν φυσικά φαινόμενα ἀναφέρονται τόσο στήν ξηρά, ὅσο καί στή θάλασσα. Ἄν καί οἱ θεοί εἶναι ὑπεργῆνοι, οἱ ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς τους-ὁ μαινόμενος ἀνεμός καί τά περιδινούμενα νέφη καί οἱ ἀστραπές καί οἱ βροντές-εἶναι στοιχεῖα τοῦ φυσικοῦ κόσμου. Γιατί ἡ ὀργή-ὀργή θεῶν-εἶναι αἰθέρια ταραχή πού καταλήγει ὡς φοβερός ὀλεθρος στό χῶρο τῶν ἀνθρωπίνων. Τέτοια εἶναι π.χ. ἡ περίπτωση τοῦ τυράννου τοῦ σύμπαντος, τοῦ Δία, πού στήν ἀμετάστροπτη ὀργή του κατά τοῦ Προμηθεά θά ταραξεί τό σύμπαν· ὁ Τιτάνας, μέ τήν ἀποχώρηση τοῦ Ἑρμῆ, θά προφέρει σέ μελοδραματικό τόνο τά τελευταῖα του λόγια: "Καί μὴν ἔργω κούκέτι μύθω/χθῶν σαλεύεται,/βρυχία δ'ἠχώ παραμυκάται/βροντῆς, ἔλικες δ'ἐκλάμπουσι/στεροπῆς ζάπυροι, στρόμβοι δέ κόνιν/εἰλίσσουσι, σκιρτᾷ δ'ἀνέμων/πνεύματα πάντων εἰς ἀλληλα/στάσιν ἀντίπνουν ἀποδεικνύμενα,/ἔυντετάρακται δ'αἰθήρ πόντω./Τοιάδ' ἐπ' ἐμοί ῥιπή Διόθεν/τεύχουσα φόβον στείχει φανερώς" (Πρ.

ἐκταση καί ἡ ἀνθρώπινη ὀργή (πρβλ. τήν Κλυταιμνήστρα στόν Ἄγ., τόν Ἐτεοκλή στους Ἑπτὰ κτλ.), ἀλλά αὐτή εἶναι, ὅπως ἔχουμε τονίσει σέ προηγούμενο κεφάλαιο, ἀντανάκλαση τῆς θείας ὀργῆς.



Δ. 1080-90)<sup>25</sup>.

"Έτσι ή θύελλα πού έκφράζει τήν όργή τών θεών ξεσπάει στήν Εηρά ή τή θάλασσα, όπου οί άνθρωποι ύπαίνουν τήν Ιστορία τους ακολουθώντας τό "μέτρο" ή διαπράττοντας "ύβρη". Στήν "Αυτιγόνη" οί θεοί, όργισμένοι για τήν προσβολή τοῦ πτώματος τοῦ Πολυ-νείκη, προκαλοῦν καταγίδια, τόν "τυφῶ"<sup>26</sup>, ὁ ὁποῖος "αείρας σκη-πτόν, οὐράνιον ἄχος, /πίμπλησι πεδίον πᾶσαν αἰκίζων φόβην / ὕλης πεδιάδος" (418-21). Στόν "Ἡρακλή" ὁ χορός αἰσθάνεται τήν όργή τῆς Λύσσης ὡς "τάραγμα ταρτάρειον" (907), ὡς "θύελλαν" ή ὁποία "σείει δῶμα" (905)<sup>27</sup>. Στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου οί δαναΐ-δες εὔχονται στούς θεούς-καί αὐτή ή εὐχή τους εἶναι όργισμένη κατευχή-νά ἀπωθήσουν τούς Αἰγυπτίους "πρίν πόδα χέρσω... ἐν ἀ-σώδει/ θεῖναι, εὖν δῶχ ταχυήρει" στόν πόντο, "ένθα... λαίλαπι/ χειμωνοτύπη, βροντῆ στεροπῆ<sup>28</sup> τ' / ὄμβροφόροισίν τ' ανέμοις, ἀγρί-ας/ ἄλος ἀντήσαντες δλοιντο" (32-7).

Ἡ τελευταία αὐτή περιγραφική θαλασσινή εἰκόνα δέν ἀπηχεῖ βέβαια μία πραγματική κατάσταση, καθόσον προβάλλεται ὡς ἐκδι-

25. Πρβλ. Οἶδ.Κ. 1448 κκ., όπου "κτυγή αἰθήρ", "Διός πτερωτός.. δξεται/βρον-τή πρὸς Αἴδην" Οἶδύκοδα. Πρβλ. PERROTTA, Sophocle, 610, όπου ὑποστηρί-ζεται ὅτι ή αἰθέρια ταραχή ξεσπάει για ἀποδοκιμασία τῶν ἀδικῶν ἀρῶν τοῦ Οἶδύκοδα κατά τοῦ Πολυνεΐκη (Πρβλ. REINHARDT, Sophocles, 230). Βλ. σχετι-κά καί WHITMAN, Sophocles, 211. Πρβλ. καί Οἶδ.Κ., 1658 κκ.
26. Πρβλ. Ἀριστοφ. Βάτρ. 848, όπου ὁ "τυφῶς" εἶναι αὐτός πού θά ξεσπάσει μέ τή σύγκρουση ἀνάμεσα στόν Αἰσχύλο καί τόν Εὐριπίδη (πρβλ. 840 κκ.).
27. Ἡ εἰκόνα βέβαια ἐδῶ δέν ἀναφέρεται μόνο σέ χθόνια δύναμη, ἀλλά συμπε-ριλαμβάνει τή γενικότερη ἔννοια τῆς θεομηνίας (πρβλ. 861-3).
28. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι ὁ Σενέκας, κάνοντας λόγο για τό "κρόσωπο" τῆς όργῆς, ἀναφέρεται καί στούς "ὄφθαλμούς" τῆς, πού χαρακτηρίζει ὡς "flamma lu-mina ardentia" (De Ira, II, XXXV, 5). Ἀνάλογα μπορούμε νά μιλήσουμε καί για τήν όργή τοῦ Δία: οί "βολές" τῶν "ὄφθαλμῶν" τῆς εἶναι οί ἀστρακές: Ὁ Δίας εἶναι "πανόπτας" (Αἰσχ. Ἰκ. 139' πρβλ. 627, 646). Τῆ δύναμή του "οὐθ' ὕπνος αἶρετ'" (Ἀντ. 606). "Τι γάρ βροτοῖς ἀνευ Διός τελεεται;" Αγ. 1487' πρβλ. Εὐμ. 918: "Ζεὺς ὁ Παγκρατής"). Στήν Ἡλ. τοῦ Σοφοκλή ὁ χορός συμβουλευε τήν ἠρωίδα νά ἐμπιστευθεῖ τόν "ὑπεραλήθῃ χόλον" τῆς στό Δία, "ὃς ἐφορᾷ πάντα καί κρατύνει" (175-176). Στό "δῶμα" του "κεραυνός ἐστίν ἐσφραγισμένος" (Εὐμ. 828). "Όταν όργιστεῖ, ἐκτός ἀπό τά ἄλλα φοβερά πού συμβαίνουν, "ἐλικες... ἐκλάμπουσι/στεροπῆς ζάκυροι" (Πρ.Δ. 1082-4), "οὐ-ράνια/... ἀστραπά φλέγει" (Οἶδ.Κ. 1466-7. Για τό "κοῖδον" τῆς όργῆς τοῦ Δία στόν Πρ.Δ. ἔχει γίνει λόγος για τή σημασία τῆς αἰθέριας ταραχῆς στόν Οἶδ.Κ. βλ. προηγ. σημ. 25 καί σημ. 66 τοῦ κεφ. "Ἡ Γλώσσα" τῆς όρ-γῆς"). Ὁ χορός στούς Ἐπίτα κατευχεται ἐναντίον τῶν Ἀργείων: "τῶς νιν/ Ζεὺς Νεμέτρω ἐπίδοι κοταίνων" (484-5). Στήν Αυτιγόνη "Ζεὺς... σφας ἐσ-ιδῶν/πολλῶν ῥεύματι προσλισσομένους, /.../καλιτῶ ῥεπτεῖ κυρῖ.../... ἦδη /

κητική επιθυμία των Δαναΐδων, αλλά αυτό δεν εμποδίζει να εκτιμήσουμε τον ύψηλο παραστατικό της χαρακτήρα και την ιδιαίτερη ποιητική της αξία. Στόν "Αγαμέμνονα", τήν τραγωδία τῆς τιμωρίας τοῦ φιλόδοξου βασιλιά των Μυκηνῶν, ἡ εἰκόνα ἐπαναλαμβάνεται μέ περισσότερη ἐκφραστική δύναμη, ἀναφερόμενη ἐπιπλέον καί σέ κάποιο πραγματικό γεγονός. "Ὅταν ὁ Κήρυκας περιγράφει στό χορό των Γερόντων τήν ἐπάνοδο των Ἀχαιῶν ἀπό τή Τροία, κάνει λόγο γιά τόν "χειμῶν"...οὐκ ἀμήνιτον θεῶν", πού μέ πρωτοφανή ἀγριότητα ἐπληξε καί κατάστρεψε τό στόλο τους. "Ἐυνώμοσαν", λέει, "ὄντες ἐχθιστοί τό πρίν, / πῦρ καί θάλασσα, καί τά πίστ' ἐδειξάτην / φθείροντε τόν δύστηνον Ἀργείων στρατόν. / Ἐν νυκτί δυσκύμαντα δ' ὠρώρει κακά / ναῦς γάρ πρός ἀλλήλησι θρήκλαι πνοαί / ἤρεικον ἄϊ δέ κεροτυπούμεναι βίβ' / χειμῶνι τυφῶ σὺν ζάλη τ' ὄμβροκτύπῳ / ὄχοντ' ἄφαντοι, ποιμένος κακοῦ στρόβῳ" (649-57· πρβλ. 634-5)<sup>29</sup>.

Ἀερίζει νά σημειωθεῖ ὅτι κάθε στοιχεῖο τῆς περιγραφῆς αὐτῆς, τό "πῦρ", ὁ "ἄνεμος", ὁ "ὄμβρος" καί τὰ "κύματα", ἔχει ἐπιλεγεί μέ τέτοια ποιητική δεξιότητι, ὥστε ἡ ὅλη εἰκόνα νά ἔχει ὑψηλή συμβολική σημασία. Βέβαια, τήν περιγραφική εἰκόνα τῆς καταιγίδας στή θάλασσα τή συναντοῦμε καί στόν Ὅμηρο<sup>30</sup>, ἀλλά σ' αὐτόν ἀπουσιάζει τό βαθύτερο νόημα τῆς εἰκόνας τοῦ Αἰσχύλου, ἡ πρωτοτυπία τῆς ὁποίας συνίσταται στήν παρουσίαση ὄχι μόνο τῆς ἀμετάκλητης ἀπόφασης των θεῶν νά τιμωρήσουν παραδειγματικά τήν "ὑβρη", ἀλλά καί τῆς ἀγαθῆς προαίρεσῆς τους νά βοηθήσουν, ὅσο εἶναι ἀκόμη καιρός, μέ φοβερά σημεῖα τόν ἔνοχο νά γνωρίσει τόν ἔ-

νύκην ὀρμῶντ' ἀλαλάξει (127-33· πρβλ. Φοῖν. 1181). Στὴς Τρωάδες ἡ Ἀθηνᾶ ἀποκαλύπτει στόν Ποσειδῶνα τήν ὑπόσχεση τοῦ Δία ὅτι θά τῆς δώσει τίς κεραύνιες ἀστράπες του ("πῦρ κεραύνιον"), γιά νά κάψει τὰ πλοῖα τῶν Ἀχαιῶν καί ὁ θεός τῆς θάλασσας, ἔχοντας συμφωνήσει στό σχέδιό της, τήν παρωθεῖ νά σκεύσει στόν Ὀλυμπο καί νά πάρει ἀπό τὰ χέρια τοῦ πατέρα της "(τάς) κεραυνίους βολάς" (92). "Ἔτσι, οἱ ἀστράπες τοῦ Δία εἶναι οἱ "κύριες βολές" τῆς ὀργῆς του καί προσωποποιητικά-γιά νά ἐπανεέλθουμε στό Σενέκα-οἱ φοβερές φλόγες των "ὀφθαλμῶν" της. Ὁ Χορός στήν Ἡλ. τοῦ Σοφοκλή, ἔχοντας προτρέψει προηγουμένως τήν ἡρώδα νά ἐμπιστευθεῖ τήν ὀργή της στό Δία, παρακάτω, ἂν καί ὁ Παιδαγωγός ἔχει ἀναγγεῖλει τό θάνατο τοῦ Ὀρέστη, δέν ἀπογοητεύεται: ἐπικαλούμενος "τάν Διός ἀστράπην", ἐκφράζει τήν κεκοιθήσῃ του ὅτι οἱ ἔνοχοι δέν θά μείνουν ἀτιμῶρητοι (1063-1065).

29.

, Wind Imagery in the "Oresteia", 459-71.

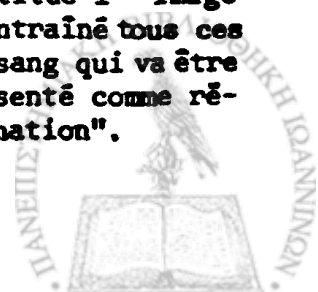
381-4, 623-9 κτλ. Πρβλ. καί Βεργ. Αἴν. I, 81-123.



αυτό του και να μετανοήσει<sup>31</sup>. Η "συνωμοσία" άλλωστε της φωτιάς και της θάλασσας, στοιχείων που από τη φύση τους είναι "έχθιστα", πραγματοποιούμενη μόνο με τη δύναμη των θεών, αυτό τό σκοπό έχει, να καταστήσει αίσθητότερο τόν έποπτικό έλεγχο της θείας δικαιοσύνης και έμφανεστερο τόν άγαθό χαρακτήρα- άφου ό 'Αγαμέμνονας σώθηκε-της βουλής της.

Στίς "Τρωάδες" "συνωμοτούν" ή 'Αθηνά και ό Ποσειδώνας, για να καταστρέψουν με τη βοήθεια του Δία τό στόλο τών 'Αργείων κατά τήν έπιστροφή του στην 'Ελλάδα. "Ομβρος και χάλαζα άσπετος" και "γνοφώδη αϊθέρος φυσήματα" και "κεραύνιον πυρ" και "τρικυμιάι και δίναϊ άλός" (78-83' προβλ. 88 κκ.) θά "συμμαχήσουν" σέ κατάλληλο χρόνο και με τρομακτική όργή θά συντρίψουν τούς καταστροφείς της Τροίας και τούς έρημωτές τών ναών και τών τύμβων της (προβλ. 95-7). Στην προκείμενη περιγραφική εικόνα υπάρχουν βέβαια όλα τά στοιχεία της εικόνας του "Αγαμέμνονα" - σ' αυτά προστίθεται και ένα νέο, ή "χάλαζα" - και έκφοράζονται στή μελλοντική τους τρομακτικότητα άναμφισβήτητα με πολλή παραστατικότητα, αλλά δέν συνιστούν ποιητικό ζωγραφικό συνδυασμό αίσχυνειου ύψους. Η όλη παράσταση ένσωματώνεται στην τραγωδία, συγκεκριμένα στόν Πρόλογό της, όχι για να προσδώσει σ'αυτή μεταφυσικό βάθος, αλλά για να έξυπηρετήσει καλύτερα τό σκοπό του Εύριπίδη που συνίσταται στην παρουσίαση τών δεινών του πολέμου

31. Στόν 'Αγ. οί θεοί κροειδοκοίησαν τόν 'Αγαμέμνονα τέσσερες φορές, για να συνετιστεί (με τήν "άκλοια" στην Αύλίδα, 148, με τούς "μόχθους και (τάς) δυσσαυλίας" γύρω άπό τήν Τροία, 555, με τόν "χειμώνα" κατά τήν έκάνοδο, 649-57, και με τόν "κορυρόστρωτον κόρον" μεροστά στό άνάκτορα' βλ. και σελ. 44-5, 167, αλλά αυτός παρέμεινε άκαθής, με άποτέλεσμα να φονευθεί άπό τή σύζυγό του. Η άφροσύνη του (έσφαξε τήν κόρη του, όδήγησε στό θάνατο τόσους Έλληνες, κατάστρεψε τήν Τροία και τά ιερά της) έκτοφραγίζεται με τήν άκόφασή του να πατήσει στόν κόκκινο τάπητα. Η ROMILLY, *Ombres sacrées*, 26-7, γράφει σχετικά: "Cela changerait-il donc son sort, s' il refusait? Non pas directement; mais, s' il avait été homme à se méfier de cet excès, il se serait aussi méfié des autres, et son sort eût été changé. Le geste qu' il accepte d'accomplir ne le condamne pas; mais il le trahit; il constitue l' image visible et même spectaculaire de l' imprudence qui a entraîné tous ces autres crimes. Le tapis de pourpre a déjà la couleur du sang qui va être versé: le geste du roi qui y pose le pied nous est présenté comme ré-sulant toutes ses fautes passées et scellant sa condamnation".



καί τήν ἀποφυγή τους<sup>32</sup>.

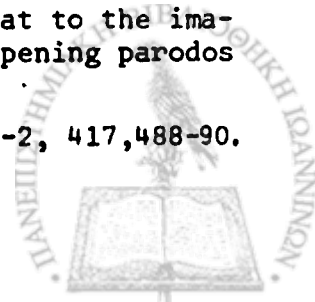
Στίς ἀρχαῖες τραγωδίες ἐκτός ἀπό τίς παραπάνω εἰκόνες, στίς ὁποῖες ἡ ὀργή τῶν θεῶν περιγράφεται μέ τό συνδυασμό τῶν ἀναφερθέντων φυσικῶν στοιχείων, ὑπάρχουν καί εἰκόνες, στίς ὁποῖες ἡ ὀργή, ἀνεξάρτητα ἀπό τό ποιά εἶναι ἡ φύση της, ἐκφράζεται μέ ἓνα μόνο ἀπό αὐτά τά στοιχεῖα-τά ὑπόλοιπα ἀποκλείονται ἢ "συνεργάζονται" χωρίς νά ἀναφέρονται: "Ἐτσι, ὅσον ἀφορᾷ στό "πῦρ", στούς "Ἑπτά ἐπί θήβας" ὁ Χορός εὐχεται νά μή ἴδει τήν πόλη του νά καταστρέφεται ἀπό τήν ὀργή τῶν Ἀργείων, ἐκφραζόμενη "πυρί δαΐψ" (222). Στόν "Πρ. Δεσμώτη" ὁ Τιτάνας κάνει λόγο γιά τούς "ποταμούς πυρός" (368) τοῦ Τυφῶνα, πού κάποτε θά καταστρέψουν τίς εὐφορες πεδιάδες τῆς Σικελίας. Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ὁ λοιμός παρουσιάζεται μέ τή μορφή τοῦ Ἄρη, "ὄς... ἄχαλκος ἀσπίδων/φλέγει... περιβόατος" (190-2· πρβλ. 166) τῆ θηβαϊκή γῆ<sup>33</sup>. Στήν "Ἀνδρομάχη" ὁ Χορός κάνει λόγο γιά τό φονικό πάθος τῆς Ἑρμιόνης, ἡ ὁποία "διά... πυρός ἦλθ' ἐτέρω λέχεϊ" (487). Στήν "Ἡλέκτρα" τοῦ Εὐριπίδη ἡ κόρη τῆς Κλυταιμνήστρας, στή μεταμέλειά της γιά τό ἔγκλημά της, ἀναγνωρίζει ὅτι "διά πυρός ἔμολεν ἄ τάλαινα μητρί" (1183). Στόν "Ὀρέστη" ὁ Μενέλαος λέει ὅτι "ὄταν... ἠβᾶ ὄμιος εἰς ὀργήν πεσών, / ὄμοιον ὥστε πῦρ κατασβέσαι λάβρον" (696-7)<sup>34</sup>.

Ὁ "πνέων ἀνεμος" στίς "Χορηφορές" εἶναι ὁ "ὀλέθριος κότος" (952) τῆς θείας Δίκης, ἐνῶ στίς "Εὐμενίδες" τό "μένος" καί ὁ "κότος" (840-1· πρβλ. 873-4) ἡ "δενδροπήμων βλάβα" (937) τῶν Ἑρινύων κατά τῆς χώρας τῶν Ἀθηναίων. Στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου οἱ Δαναΐδες θεωροῦν τήν ὀργή τῆς Ἥρας ἐναντίον τοῦ ὄς "χα-

32. Πρβλ. CONACHER, Eur. Drama, 133-7, ὅπου καί ἀναφορά στίς θέσεις τῶν PARMETIER (Belles Lettres, 4 κκ., 9), MURRAY (The Trojan Trilogy, 645, 649-50, 652-6, Aeschylus, 1940, 5-9) καί WILAMOWITZ (Troerinnen, Einleitung, 263), εἶδ. 136: "...this play deals with man's inhumanity to man". Ἄλλωστε "it is their (τῶν Ἑλλήνων) personal offence against Athena, not their heinous atrocities against the Trojans, which is to bring divine punishment... Closely viewed, there is little justice in this play or in its prologue". Πρβλ. καί O' NEILL, The prologue of the Troades, 288-320, "RHEBY" by, The daughters of Troy, G & R, Σειρ. II, 1955, 17-22, WEBSTER, Euripides' Trojan Trilogy, 207-13.

33. Πρβλ. MUSURILLO, Light and Darkness, 88: "Allied somewhat to the imagery of light and darkness is the fire imagery of the opening parodos (151 ff.)".

34. Πρβλ. καί Ἄντ. 135, Μήδ. 478, Τρ. 814-6, 1080, Ρῆσ. 391-2, 417, 488-90.



λεπόν πνεύμα" πού προκαλεί θύελλα έναντίον τους (165-6). Στόν "Αίαντα" ὁ γυιός τοῦ Τελαμώνα παραμένει ὁ ἀσπονδός ἐχθρός τῶν Ἄτρειδῶν, ὥστε "(αἰ) ἔτι... θερμαί/σύριγγες" αὐτοῦ, ἀν καί εἶναι νεκρός, "ἀνω φυσῶσι μέλαν/μένος" έναντίον τους (1411-3). Στήν "Ἀντιγόνη" ὁ Αἰμόνας, μέ τήν αὐτοκτονία του, "φυσιῶν ὄξειαν ἐκβάλλει ῥοήν/...φοίνιου σταλάγματος" (1238-9) κατά τοῦ πατέρα του Κρέοντα. Στήν "Ἀνδρομάχη" ἡ ὀργή τοῦ Μενέλαου κατά τῆς Ἀνδρομάχης μοιάζει μέ τήν ὀργή "πνέοντος ἀνέμου" ("τοσόνδ' ἔπνευσας", 327). Στίς "Φοίνισσες" ἡ Ἰοκάστη προσπαθεῖ μάταια μέ τά στοργικά λόγια της νάπραῦνει τās "θυμοῦ πγῶας" (454) τοῦ γυιῶς της Ἐτεοκλή, έναντίον τοῦ ὀποίου, καθῶς καί έναντίον τοῦ Πολυνείκη, ὁ Οἰδίποδας "ἐκ...ἔπνευσ(ε)...ἀράς/δεινάς" (876-7)<sup>35</sup>.

Σχετικά μέ τίς εἰκόνας τῶν "κυμάτων" καί αὐτές εἶναι ἀφθονες στίς ἀρχαῖες τραγωδίες, ἔτσι πού τό ὄλο δραματικό κλίμα γίνεται μέ αὐτές περισσότερο ἐντονο. Στούς "Πέρσες" ὁ χορός παρομοιάζει τό πλῆθος τοῦ στρατοῦ τοῦ Βέρξη μέ "ἀμαχον κύμα θαλάσσης" (90). Στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου οἱ Δαναΐδες, στήν ἀπελπισία τους ἐξαιτίας τῆς καταδιωκτικῆς μανίας τῶν Αἰγυπτίων, παρακαλοῦν τοὺς θεοὺς νά τίς σώσουν, γιατί δέν γαρρίζουν "ποῖ τόδε κύμ' ἀπάξει" (126). Στούς "Ἐπτὰ ἐπὶ θήβας" τό ἀπειλητικό πολεμικό μένος τῶν Ἀργείων κατά τῶν θηβῶν εἶναι "κύμα περί πτόλιν δοχμολόφων ἀνδρῶν" (113)<sup>36</sup>. Στίς "Εὐμενίδες" οἱ Ἐρινύες, πρὶν ἀπό τή δίκη, διακηρύσσουν ὅτι ὁ δίκαιος δέν θά ὀδηγηθεῖ ποτέ ἀπό αὐτές στόν ὀλεθρο, ἐνῶ ὁ "ἀντίπαλος" θά χαθεῖ "ἐν μέσῳ δυσπαλεῖ τε δίνα" (558-9)<sup>37</sup>. Στίς "Τραχίνιες" ἡ ζωὴ τοῦ Ἡρακλή παρομοιάζεται μέ "πολύπονον...πέλαγος/Κρήσιον", ὅπου "πολ-

35. Πρβλ. καί Ἐκτά 113-5, Πρ.Δ. 717-21, Ἄντ.136-7, 582 κκ., 715-7, Ἡρ. 427 κκ., Ἀνδρ. 479, Ἰφ.Τ. 1394, Ἐλ. 128, 405-7, 1132, Ἰφ.Α.125,381, Βάκχ. 620, Ρῆσ.321-3, 385-7. Βλ. καί κεφ. "Ἡ Ὀρολογία τῆς ὀργῆς",σελ. 87 κκ.

36. Αὐτό τό κύμα "καχλάζει κνοαῖς Ἄρεος ὀρόμενον", 115. Πρβλ.210,249,795-6,1077. Ὁ SMITH, Some observations on the stucture of imagery,66,γράφει σχετικά: "The nautical imagery in the "Septem" must be thought of ...as a poetical and dramatical expression of the central issue of the play".

37. Πρβλ. στήν ἴδια τραγωδία 832: "κούμα κελαινοῦ κύματος πικρὸν μένος"καί Ἄγ. 1014.



λά.../... τις/κύματ'άν.../βάντ'έπιόντα τ'ἔδοι" (112-9). Στόν "Οἶδ. Τύρανο" ὁ Κορυφαῖος καλεῖ τοὺς θηβαίους νά ἀναλογισθοῦν τόν Οἰδίποδα "ὅς τά κλείν'αἰνίγματ'ἤδει καί κράτιστος ἦν ἀνὴρ/... / εἰς ὅσον κλύδωνα δεινῆς συμφορᾶς ἐλήλυθεν" (1524 κκ.)<sup>38</sup>. Στίς "Τρωάδες" ἡ Ἐκάβη θεωρεῖ ὅτι δέν μπορεῖ νά νικήσει τόν "ἕκ θεῶν δύστηνον κλύδωνα", γιατί οἱ συμφορές της ἔχουν ὑπερβεῖ κάθε μέτρο καί μοιάζουν μέ τά μαινόμενα κύματα "πολλοῦ ταραχθέντος πόντου" (691-6). Στήν "Ἰφ.Τ." ἡ ὀργή τοῦ Ποσειδῶνα κατά τοῦ Ὀρέστη καί τῆς Ἰφιγένειας-ὀργή κατά τῶν Πελοπιδῶν (1415)-εἶναι ὁ "δεινός κλύδων", ὁ ὁποῖος "ᾠκειλε ναῦν πρός γῆν" (1379, 1393· πρβλ. 1412, 1444-5), γιά νά ἐμποδίσει τήν ἀπρόσκοπτη ἀναχώρησή της γιά τήν Ἑλλάδα<sup>39</sup>.

Ἵς πρός τόν "ὄμβρον" καί τήν "χάλαζαν", αὐτά δέν συναντῶνται ὡς μεμονωμένα φυσικά στοιχεῖα περιγραφικῶν εἰκόνων, ὅπως τό "πῦρ", ὁ "ἄνεμος" καί τά "κύματα". Ἀντί γι'αὐτά ὁμως ὑπάρχουν οἱ σχετικές ποιητικές εἰκόνες τῆς βασανιστικῆς "δρόσου" καί τοῦ ὀλέθριου "παγετοῦ". Στόν "Ἀγαμέμνονα" π.χ. ὁ Κήρυκας, διηγούμενος στό χορό τοὺς "μόχθους" καί τὰς "δυσσαυλίας" τῶν Ἀχαιῶν γύρω ἀπό τήν Τροία, ἀναφέρεται καί σέ ἕναν ἀκόμη, περισσότερο καταθλιπτικό χερσαῖο ἐχθρό, τίς "δρόσους". "Τά δ'αὐτε χέρσῳ", λέει, "καί προσῆν πλέον στύγος·/εὐναί γάρ ἦσαν δηῖων πρός τείχεσιν/, ἐξ οὐρανοῦ δέ κάπο γῆς λειμώνιαι/δρόσοι κατεψάμαζον ἐμπεδον σίνος,/έσθημάτων τιθέντες ἐνθηρον τρίχα" (558-62)<sup>40</sup>. Στούς "Πέρ-

38. Πρβλ. Οἶδ.Κ. 1239-48 (βλ. καί 661-3, 1746).

39. Πρβλ. καί Πρ.Δ. 746, 1001, 1014-6, Χο. 202-3, Αῤ. 351-2 (πρβλ. 1142-1149), Σοφ. Ἠλ. 335, 1074, Μήδ. 28-9, 362-3, Ἠ.Μ. 1086-7 (πρβλ. 1115), Φοῖν. 859, Ἰφ.Α. 124-6. Ἄλλοῦ ἔχουμε τήν εἰκόνα τοῦ ὀρμητικοῦ χειμάρρου, ὅπως π.χ. στήν Ἀντ. 129, Ἐκ. 1054-5 (βλ. καί MÉRIDIÉ, 221, σημ. 2), Ρῆσ. 290-1 (πρβλ. 301-13). Πρέπει νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι μέ τή γενική εἰκόνα τῶν κυμάτων πού σηκώνονται ἀπό τοὺς σφοδρούς ἀνέμους συσχετίζεται ἡ εἰκόνα τοῦ πλοίου πού μέσα σέ φοβερή θαλασσοταραχή παλεύει νά σωθεῖ ἀναζητώντας ἤρεμο λιμάνι (Πρβλ. ἀκόμη Αἰσχ. Ἰκ. 470-1, Ἀνδρ. 748-9, 891-2, Ἐκ. 1025-7). Στήν Ἀντ. τό λιμάνι, ὅπου φτάνει ὁ Κρέοντας, εἶναι ἡ συντριβή τοῦ, ὁ "δυσκάθατος Αἰδοῦ λιμῆν" (1284), ἐνῶ στόν Οἶδ.Τ. αὐτό εἶναι ὁ γάμος τοῦ Οἰδίποδα μέ τή μητέρα του, γάμος πού "γέννησε" τήν καταστροφή του (420-3, 1207-10. βλ. καί MAZON, Notice, 65). Ὁ MUSURILLO, Light and Darkness, 81, γράφει γιά τόν Οἶδ.Τ.: "The three most prominent images of the play are the Theban plague, the ship and the harbor, blindness and sight".

40. Πρβλ. στήν ἔδρα τραγωδία, 12-3, τήν "νυκτίπλαγκτον ἐνδροσόν τ'.../εὐνήν..." τοῦ φουροῦ. Βέβαια, τό στοιχεῖο τῆς θεϊκῆς ὀργῆς στίς περι-

σες" ὁ ἀγγελιοφόρος, ἐξιστορώντας στήν Ἄτσοσα τήν ἐπάνοδο τῶν ὀπολειμάτων τοῦ στρατοῦ τοῦ Ζέρξη, ἀναφέρεται καί στό φοβερό περιστατικό τῆς "πήξης" τοῦ Στρυμόνα πού εἶχε σάν συνέπεια, μέ τήν "τήξη" τοῦ πάγου, πολλοί Πέρσες νά βροῦν τό θάνατο: "Νυκτί δ' ἐν ταύτῃ θεός/χειμῶν ἄωρον ὄρωσε, πηγνυσιν δέ πᾶν/ῥέεθρον ἀγνοῦ Στρυμόνος.../.../ἐπεὶ δέ πολλά θεοκλυτῶν ἐπαύσατο/στρατός, περᾶ κρυσταλλοπήγα διά πόρον/χῶστις μὲν ἡμῶν, πρὶν σκεδασθῆναι θεοῦ/ἀκτίνας, ὠμήθη, σεσωμένος κυρεῖ/φλέγων γάρ αὐγαῖς λαμπρός ἡλίου κύκλος/μέσον πόρον διήκε θερμαίνων φλογί/πῆπτον δ' ἐπαλλήλοισιν" (495-506)<sup>41</sup>.

Ἔτσι, οἱ εἰκόνες πού περιγράφουν τήν ὄργη, ὅπως αὐτή ἐκφράζεται μέ τὰ διάφορα φυσικά φαινόμενα, εἶναι ἰδιαίτερα παραστατικές καί συνιστοῦν μία εἰκονογραφική ποικιλία μέ ἀναμφισβήτητη ποιητική ἀξία. Ἄν δέ σ' αὐτές προσθέσουμε καί τήν ἐνδεχόμενη καταστροφή τῆς χώρας τῶν Ἀργείων (Αἰσχ. "Ἰκέτιδες") ἢ τῆς

κτώσεις τῶν "μόχθων" καί τῶν "δυσσαυλῶν" τῶν Ἑλλήνων γύρω ἀπό τήν Τροία κρέκει νά τό συμπεράνουμε συνεκδοχικά πρὸς τή σχέση πού ὑπάρχει ἀνάμεσα στή θέληση τῶν θεῶν καί τή θέληση τοῦ Ἀγαμέμνονα: Ἀπό τή στιγμή πού ὁ Ἀγαμέμνονας, παρασυρμένος ἀπό τή φιλοδοξία του, σφάζει τήν κόρη του καί ἐπιχειρεῖ τήν ἐκστρατεία, οἱ θεοὶ τόν ἐχθρεύονται ("μῦθος... Μῆνις", 151-5. Ἄν "Ἀτρεῖως καὶδας ὁ κρείσσων/ἐπ' Ἀλεξάνδρῳ κέμκει Ἔνυλος/Ζεὺς", 60-2, δέν "κέμκει" γιὰ ἱκανοποίηση τῆς φιλοδοξίας τους: "τό... ὑπερκόπως κλύειν/εὖ βαρὺ" 468-9. Ἄλλωστε "τῶν πολυκτόνων... οὐκ ἄσκοποι θεοῦ" 461-462). Ὅσα λοιπὸν συμβαίνουν σέ βάρος τῶν Ἑλλήνων- "μόχθοι" καί "δυσσαυλῆαι"-εἶναι αἰτιατὰ τῆς παραφροσύνης τοῦ Ἀγαμέμνονα, τῆς "ὑβρῆς" του, πού οἱ θεοὶ τώρα τιμωροῦν μέ "κόνους"-καί εἶναι οἱ "κόνου" "πειρασμοί", πού ὁ Ἀτρεΐδης δέν καταλαβαίνει: πρβλ. καί τή "θύελλα" κατὰ τήν ἐπάνοδο ἢ τόν "κορυφωρόστρωτον κόνον" μπροστά στά ἀνάκτορα-, γιὰ νά τιμωρήσουν στό τέλος μέ φρικτὸ θάνατο. Ἔτσι καί ὁ φρουρός, πού καί αὐτός εἶναι "στρατιώτης" (βλ. ΚΙΤΤΟ, Gr. Tr., 66), ὅσα ὑποφέρει, τὰ ὑποφέρει ἐξαιτίας τοῦ Ἀγαμέμνονα πού οἱ θεοὶ ἐχθρεύονται. Οἱ "κόνου" του ἐντάσσονται στό ὅλο "κάθος" τῶν Τρώων καί τῶν Ἑλλήνων, πού εἶναι καταδικασμένοι ἀπὸ τοὺς θεοὺς" (ΜΑΖΟΝ, 12, σημ. 3). Δέν εἶναι χωρὶς σημασία τό ὅτι ὁ φρουρός ἀρχίζει τὰ λόγια του-τὴν τραγωδία καί εὐρύτερα τήν τριλογία-μέ παράκληση πρὸς τοὺς θεοὺς: "θεοὺς... αἰτῶ τῶνδ' ἀπαλλαγὴν κόνων". (Γιὰ τή σημασία τοῦ Προλόγου τοῦ Ἀγ. βλ. ΚΙΤΤΟ, Gr. Tr. 66-7).

41. Πρβλ. Ἀγ. 563-4, τόν "χειμῶνα... οἰωνοκτόνον/οἶον παρεῖχ' ἄφερτον Ἰδαία χλῶν". Ἄς σημειωθεῖ ὅτι περιγραφικὴ εἰκόνα τῆς θείας ὄργης συνιστᾶ καί ὁ "καύσων" (πρβλ. Ἀγ. 565). Ὁ στίχος τοῦ Χοροῦ στὸν Αἶζαντα: "Ὁ κόνου πρόγονοι κόνων" (1196) συμπεριλαμβάνει καί τὰ δεινὰ, πού οἱ Ἕλληνες ὑπόφεραν γύρω ἀπὸ τήν Τροία ἀπὸ τῆς ἀνυπόφορης καιρικῆς συνθηκῆς (χειμῶνα καί καλοκαίρι). Ὁ Προμηθεὺς θά ἀλυσσοδεθεῖ στὸν ἐρημικὸ σκυθικὸ βράχο, ὅπου θά ὑποστῇ, ἐκτός ἀπὸ τὰ ἄλλα, καί τὰ δεινὰ τοῦ "ψύχους" καί τοῦ "καύσωνος" (Πρ. Δ. 15, 20-7, 82 κκ.), ἀπὸ τὰ ὅποια, εἰδικὰ ἀπὸ τό πρῶτο, ὁ Ἴδιος εἶχε ἀκαλλάξει τό ἀνθρώπινο γένος! (447 κκ)

χώρας τῶν Ἀθηναίων ("Εὐμενίδες"), καθὼς καὶ τῆ συμφορὰ τῶν θεβαίων ("Οἶδ. Τύραννος")<sup>42</sup> ἢ γενικὰ τῶν ἀνθρώπων ("Ἐλένη"), μέθεωρηση ὅμως αὐτῶν μόνο ὡς πρὸς τὸ φυσικὸ περιγραφικὸ μέρος τοῦσ-οὶ ὀργανικῆς, φυσιολογικῆς καὶ βιολογικῆς ἐπιπτώσεις κατατάσσονται στὶς "ιατρικῆς" εἰκόνες<sup>43</sup>, μποροῦμε νὰ ἐννοήσουμε καλύτερα τὴ σημασία, πού ὁ καθένας ἀπὸ τοὺς τρεῖς Τραγικοὺς ἀπέδιδε στὴν ἐκφραστικὴ δύναμη καὶ τὸν πλοῦτο τῆς φυσικῆς γενικῆς εἰκονογραφίας<sup>44</sup>.

Ἀλλὰ ὡς ἐρθοῦμε καὶ στὶς "ιατρικῆς" εἰκόνες. Αὐτές, τὸ τονίσαμε ἤδη, περιγράφουν τὴν ὀργή, ὅπως ὑλοποιεῖται μέ τις νοσηρές, τίς παθολογικῆς καταστάσεις τοῦ ἀνθρώπινου ὀργανισμοῦ. Ἐνῶ δηλ. στὶς φυσικῆς εἰκόνες ἡ ὀργή ἐκφράζεται μέ διάφορα φυσικὰ φαινόμενα πού εἶναι μορφῆς ταραχῆς τῆς ἀτμόσφαιρας ἢ γενικὰ τῆς φύσης, στὶς ιατρικῆς ἀποκαλύπτεται μέ νοσηρές φυσιολογικῆς ἢ ψυχολογικῆς ἐκδηλώσεις, μορφῆς ταραχῆς τοῦ σώματος ἢ τῆς ψυχῆς τοῦ ἀνθρώπου. Μὲ ἄλλα λόγια πρόκειται γιὰ τὴν "ὀργὴν νοσοῦσαν", πού ἀναφέρει ὁ Ὀμηρὸς, ὅταν ἀπευθύνεται στὸν Προμηθεά, γιὰ νὰ τοῦ τονίσει ὅτι μία τέτοια νοσηρὴ κατάσταση χρειάζεται "ιατροῦς λόγους" (Πρ. Δ. 378)<sup>45</sup>.

Ἡ πάθησι τοῦ ἀνθρώπου, ὡς σύνδρομο τῆς δικῆς του προσωπικῆς ὀργῆς ἢ ὡς ἐπακόλουθο τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν ἐναντίον του, εἶναι "νόσος". Νόσος εἶναι ἡ κατάστασι τῆς Κασσάνδρας πού, ὅπως λέει ἡ Κλυταιμνήστρα, "μαίνεται...καὶ κακῶν κλύει φρενῶν, /.../

42. Βλ. σχετικὰ DAUX, Oedipe et le fleau, 97-122.

43. Ὅταν π.χ. κληττεται ἡ βλάστησι, σημαίνει ὅτι ὑπάρχει συνεχῆς λειψυδρία, δηλ. ἀτελεύτητος "καύσιων". Ἀποτέλεσμα αὐτοῦ εἶναι ὁ "λιμός" καὶ ὁ "λουμός", ὁ θάνατος. Πρβλ. Πέρο. 490, "ἔνθα δὴ πλεῖστον θάνατον/δύψῃ τε λιμῶ τ(ε)".

44. Βλ. σχετικὰ προηγ. ἐνότητα, σελ. 225 κκ.

45. Πρβλ. Οἶδ. Κ. 1192 κκ., Ἐκτὰ 715 (Στὴ Μήδεια ὁ Κορυφαῖος χαρακτηρίζει "δελνὴν" καὶ "δυσάτον" τὴν "ὀργὴν" πού ἔχει ξεσπάσει ἀνάμεσα οτὴ Μήδεια καὶ τὸν Ἰάσονα). Θά πρέπει βέβαια νὰ σημειωθεῖ ὅτι οἱ "ιατροῦς λόγοι" ἀφοροῦν σὲ ψυχικὴ μόνον νοσηρὴ κατάστασι, γιὰτὶ γιὰ μία σωματικὴ ἀσθένεια χρειάζεται ἄλλη μέθοδος. Βλ. Αἴ. 581-2: "οὐ πρὸς ἱατροῦ σοφοῦ/θρηνεῖν ἐκπῶδες πρὸς τομῶντι κήματι". Πρβλ. Πρ. Δ. 379-80, Οἶδ. Κ. 1131 κκ. Βλ. καὶ VELLACOTT, Ironic Drama, 225 κκ.



...χαλινόν δ' οὐκ ἐπίσταται φέρειν, πρὶν αἵματηρόν ἐξαφρίζεσθαι μένος" (Ἰ. Αἴ. 1064-7). Νόσος εἶναι ἐπίσης ἡ φρικιαστική ὁδύνη τοῦ Ἡρακλῆ ἐξαιτίας τοῦ "θανασίμου πέπλου" τῆς μοίρας, καθὼς καὶ ἡ ὀργή του κατὰ τοῦ Λίχα καὶ τῆς Δηϊάνειρας ("Τραχίνιες"). Ἄλλὰ νόσος εἶναι καὶ ἡ βακχική μανία τῶν θηβαίων Μαινάδων πού κατασπαράζουν τὸν Πενθέα, παρὰ τίς ἀπεγνωσμένες παρακλήσεις του ("Βάκχες")<sup>46</sup>.

Συνεπῶς, καὶ οἱ ἱατρικὲς εἰκόνες τῆς ὀργῆς, ὡς ποιητικὲς περιγραφές τῆς παραφροσύνης, τοῦ πόνου καὶ τῆς μανίας τῶν τραγικῶν προσώπων, εἶναι καὶ αὐτὲς δραματικὲς παραστάσεις μὲ μεγάλη ἐκφραστικὴ δύναμη καὶ συμβολικὴ σημασία. Ἐτσι καὶ στὸν Πρ. Δεσμώτη ἡ περιπλανώμενη Ἰώ, "Ἡρας/ἐπικότοισι μῆδεσι δαμείσα", ἀκούει ἀπὸ τὸ στόμα τοῦ Τιτάνα γιὰ τὴν "θεόστυον... νόσον... ἃ / μαραίνει (αὐτήν) χρίουσα κέντροι/σι φιταλέοισιν" (596-602)<sup>47</sup>. Στὶς "Χορηφορές" ὁ Ὀρέστης ἐξαιτίας τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων<sup>48</sup>, "ὥσπερ εὖν ἱππῶ ἠνιοστροφεῖ δρόμου/ἐξωτέρω· φέρουσι γὰρ νικώμενον/φρένες δύσαρκτοι· πρὸς δὲ καρδίᾳ φόβος/ῥῖδειν ἔτοῖμος, ἢ δ' ὑποχρεῖσθαι κρότῳ (Abgesch: κότῳ, 1022-5)<sup>49</sup>. Στὸν "Αἶαντα" ὁ γυιὸς τοῦ Τελαμώνα "θολερῶ/κεῖται χειμῶνι νοσήσας" (206-7), ἐπειδὴ ἡ Ἄθηνᾶ θύμωσε μὲ τὴν ἀλαζονικὴ συμπεριφορὰ του (774-5· 764 κκ.)<sup>50</sup>.

46. Γιὰ τὴ βακχική μανία καὶ τὸ "σπαραγμό" (πρβλ. Βάκχ. 1122 κκ.) βλ. JEAN-MAIRE, Dionysos, 105 κκ. Πρβλ. καὶ ΛΕΚΑΤΣΑ, Διδύμοι, 37 κκ. καὶ 174-7. Γιὰ τὴν περίπτωση τῆς Κασσάνδρας βλ. παρακ. σελ. 207-8.

47. Πρβλ. καὶ στ. 606, 632-3, 643-4, 673 κκ., 698-9, 681-2, 836, 877-886. Στὴν ἔδρα τραγωδία τὸ πάθος τοῦ Τιτάνα κατὰ τοῦ Δία (975-6) προκαλεῖ τὸν ἐξῆς διάλογο μὲ τὸν Ἑρμῆ: ΕΡ: "Κλύω σ' ἐγὼ μεμνηνὸτ' οὐ μικρὰν νόσον", ΠΡ.: "Νοσοῦμ' ἄν, εἰ νόσημα τοὺς ἐχθροὺς στυγεῖν" (977-8).

48. Τὺς Ἐρινύες μόνο ὁ Ὀρέστης νομίζει ὅτι τὺς βλέπει (Χο. 1048-50, 1061-2). Αὐτὲς δὲν ἐμφανίζονται στὶς Χορηφορές. Θὰ ἀποτελέσουν φοβερὴ παρουσία μόνο στὶς Εὐμενίδες, ὅπου ὁ Ὀρέστης θὰ καταστρεῖ τὸ ἐλεεινὸ θῦμα τους. Πρβλ. τὴν "νόσον" τοῦ ἥρωα στὴν Ἰφ. Τ. 281 κκ. καὶ τὸν Ὀρέστη 395-402, ὅπου αὐτὴ εἶναι οὐ τύφεις τῆς συνειδήσεώς του. Στὴν Ἠλ. τοῦ Σοφοκλῆ οἱ στ. 1498-9 δὲν ἔχουν ἰδιαίτερη σημασία, ὅσον ἀφορᾷ στὴ μελλοντικὴ τιμωρία τοῦ πατροκτόνου (πρβλ. ΚΙΤΤΟ, Gr. Tr., 134), ἐνῶ στὴν Ἠλ. τοῦ Εὐριπίδη ἡ "νόσος" τοῦ Ὀρέστη εἶναι οὐ τύφεις του, χωρὶς ὁμῶς ἀναφορὰ σέ, ἔστω καὶ ἀνύπαρκτες, Ἐρινύες.

49. Πρβλ. καὶ σημ. 40 τοῦ κεφ. "Ἡ Ὀρολογία τῆς ὀργῆς".

50. Ἡ "νόσος" τοῦ φιλοκτῆτη (Φιλ. 732 κκ.) ἔχει προέλθει ἀπὸ τοὺς θεοὺς (192 κκ.), ἀλλὰ ὁ ἥρωας δὲν φαίνεται νὰ ἔχει διακράξει "ὑβρη" πρὸς αὐτοὺς, ὅπως καὶ ὁ Ἡρακλῆς τῶν Τραχινίων.



Στόν "Ἡρακλῆ" ὁ ἥρωας, ἀθῶο θυμὰ τῆς φθονερῆς Ἥρας, κατασφάζοντας τὰ παιδιά καί τή γυναίκα του, "οὐκέθ' αὐτός ἦν/ἀλλ' ἐν στροφῶσιν ὀμμάτων ἐφθαρμένος/ρίζας τ' ἐν ὄσσοις αἱματώπας ἐκβαλὼν,/ ἀφρόν κατέσταζ' εὐτρίχου γενειάδος" (931-4· πρβλ. 833 κκ., 859 κκ., 990 κκ.)<sup>51</sup>.

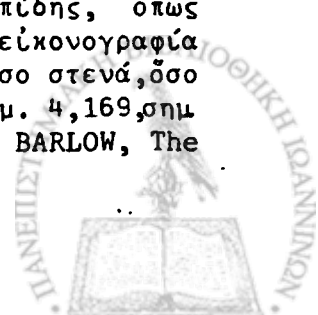
Ὅλες αὐτές οἱ περιπτώσεις, στίς ὁποῖες πρέπει νά συμπεριλάβουμε καί τήν περίπτωση τῆς "νόσου" ὀλόκληρης τῆς πόλης τῶν θηβῶν (Οἶδ.Τ. 26-7· πρβλ. 59-61, 303,307), συνιστοῦν ἱατρικές εἰκόνες ὀργῆς πού καθρεφτίζουν πραγματικά γεγονότα. "Ἄν, τώρα, σ' αὐτές προσθέσουμε α) τὰ "πολλά δυστερπῆ κακά" πού περιμένουν τόν Ὀρέστη, ἂν δέν ἐκδικηθεῖ τό φόνο τοῦ πατέρα του (Χο.277·πρβλ. 1032-3), β) "τάς δεινάς νόσους/σαρκῶν ἐπαμβατῆρας ἀγρίαις γνάθοις/λειχῆνας ἐξέσθοντας ἀρχαίαν φύσιν'/λευκάς δέ κόρσας τῆδ(ε) ...νόσφ", πού εἶναι οἱ ὀδυνηρές συνέπειες τῆς παραμέλησης τοῦ καθήκοντος τῆς ἐκδίκησης κατὰ τή γενική δελφική ἐπιταγή(Χο.278-96)<sup>52</sup> καί γ) τήν "ὀδύνην" πού "ὑποδύεται (τάς) πλευράς, .../(τόν) θυμόν" τῶν Ἐρινύων ἐξαιτίας τῆς ἥττας τους (Εὐμ. 843-4,875-6) καί πού ἔχει ὡς φοβερή συνέπεια ἡ χώρα τῶν Ἀθηναίων νά ἀπειλεῖται μέ "ἰόν ἰόν ἀντιπεν/θῆ.../σταλαγμόν.../ἄφορον-ἐκ...τοῦ/λειχήν.../πέδον ἐπισύμενος/βροτοφθόρους κηλίδας ἐν χώρᾳ βαλεῖ"(Εὐμ. 780 κκ., 810 κκ.)<sup>53</sup>, μπορούμε νά ἐννοήσουμε καλύτερα τό δραματικό ρόλο τῆς ἱατρικῆς εἰκονογραφίας<sup>54</sup> στίς ἀρχαῖες τραγωδίες, λαμβάνοντας συγχρόνως ὑπόψη, ὅπως καί σέ κάθε ἄλλη περίπτωση,

51. Πρβλ. Μήδ. 1173-5, γιά τή συμφορὰ τῆς Γλαύκης ὡς ἀπατέλεσμα τῆς ὀργῆς τῆς δαιμονικῆς Κολχίδας.

52. Βλ. MAZON, Notice, 76 καί σημ. 2.

53. Βλ. καί στ. 800 κκ. Πρβλ. καί 329-33, 340-5.

54. Στίς "ἱατρικές" εἰκόνες μπορεῖ νά συμπεριληφθεῖ καί αὐτή πού ἀναφέρεται στό ἔνστικτο τῆς ἔριδας πού πολλές φορές φτάνει στό σημεῖο νά ὑποκινήσει ἐμφύλιο πόλεμο. Ἡ Ἀθηναῖα προσπαθεῖ νά μεταπεισεί τίς Ἐρινύες, λέγοντας: "Σὺ δ' ἐν τόποισι τοῖς ἐμοῖσι μή βάλης/μηθ' αἱματηράς θηγάνας, σπλάχνων βλάβας/νέων, αὐνοῖς ἐμμανεῖς θυμώμασιν,/μητ' ἐκζέουσ' ὡς καρδίαν ἀλεκτόρων/ἐν τοῖς ἐμοῖς ἀστοῖσιν ἰδρύσης Ἀρη/ἐμφύλιόν τε καί πρὸς ἀλλήλους θρασύν" (Εὐμ. 858-63· πρβλ. 355-6, 866. Βλ. καί MAZON, 145, σημ. 5 καί 6). Πρβλ. Φοῖν. 784 κκ., ὅπου ἡ ἱατρική εἰκόνα ἔχει ἀμαυρωθεῖ, πράγμα πού δέν εἶναι τυχαῖο, γιὰτί ὁ Εὐριπίδης, ὅπως καί ὁ Σοφοκλῆς (πρβλ. Ἄντ. 672-6), δέν ἐκφράζεται στήν εἰκονογραφία του τόσο παραστατικά, δέν "δένεται" μέ τό συγκεκριμένο τόσο στενά, ὅσο ὁ Αἰσχύλος (Πρβλ. καί Εὐμ. 976 κκ. Βλ. καί MAZON, 168, σημ. 4, 169, σημ. 1). Γιά τό χαρακτήρα τῆς περιγραφῆς του(Φοῖν.784 κκ.) βλ. BARLOW, The Imagery of Euripides, 34-5.





τό ιδιαίτερο "πιστεύω" του καθενός από τους τρεις Τραγικούς.

Αλλά, όπως έχει ήδη λεχθεί, η όργη στο αρχαίο τραγικό θέατρο εκφράζεται μεταφορικά και με τη φοβερή ένστικτώδη δύναμη και όρμη των διάφορων ζώων, είτε αυτά είναι τέρατα είτε όχι. Πάντως όλα, ανάλογα με το δραματικό κλίμα στο οποίο εντάσσονται, έχουν ιδιαίτερη συμβολική σημασία και προσφέρουν στην ποιητική εικονογραφία άναμφισβήτητη θεατρική ζωντάνεια. Έτσι, στον "Προ. Δεσμώτη" την όργη της Ήρας κατά της Ίους, προτού αυτή καταστεί "οϊστροπλήξ" και αρχίσει να περιπλανάται στη γη, ένσαρκώνει ένα φοβερό τέρας, ο Άργος, ο οποίος "βουκόλος... γηγενής / άκρατος όργην... ώμάρτει πυκνοίς / όσσοις δεδοσκάς τούς (αίψης κατά στίβους" (677-9)<sup>55</sup>. Στον "Οιδ. Τύρανο" ο Οιδίποδας έσωσε τη θήβα από ένα φοβερό κακό που ήταν ένσαρκωμένο στη Σφίγγα<sup>56</sup>. Στις "Τρωάδες" ή "Ανδρομάχη, στην τραγική της όδύνη για την απόφαση των Άχαιών να γκρεμίσουν από τά τείχη τό γυιό της Άστυάνακτα, καταριέται την Έλένη, θεωρώντας την όλεθριο γέννημα του "Άλάστορος", του "Φθόνου", του "όνου", του "θανάτου" και όλων των "τεράτων" της γης (: "όσα τε γη τρέφει κακά" 769)<sup>57</sup>.

Όσον άφορά στα έρπετά, αυτά είναι φοβεροί "όφεις" ή τερατώδη όντα, "δράκοντες". Στις "Χοηφόρες" π.χ. η Κλυταιμνήστρα παρομοιάζεται από τον Όρέστη ως "δεινή έχιδνα" που κατασπάραξε τον "αίειτόν" πατέρα του "έν πλεκταίσι και σπειράμασιν" (247-9

55. Πρβλ. στην ίδια τραγωδία τον "γγενη" Τυφώνα, "δάϊον τέρας / έκατογκάρηνον προς βίαν χειρούμενον", που, αν και "έφεφαλώθη" από τό Δία, κάποτε "έξαναζέσει χόλον", καταστρέφοντας με "ποταμούς κυρός" τις πεδιάδες της Σικελίας (351 κκ.).

56. Στ. 36: "σκληρᾶς άοιδου δασμόν... καρέχομεν", 507: "πτερόεσσ' ήλθε κόρα". Πρβλ. 130, 391. Πρβλ. και Φούν. 806-11, 1019 κκ. (βλ. και MERIDIEN, 196, σημ. 3 και 4).

57. Ο PARMENIER μεταφράζει: "et tous les monstres que nourrit la terre". Πρβλ. Αίσχ. Ίκ., όπου ο Πελασγός άποφασίζει με τό λαό του να βοηθήσει τις Δαναΐδες, γιατί φοβάται την όργη του Ίκέσιου Δία, που θα ένσκήψει στη χώρα του ως "άμήχανον βόσκημα κημονής" (620). Πρβλ. και στ. 264, για τά "βροτοφθόρα κνώδαλα", από τά όποια καθάρισε την Άκία ο Άκας. (Στις Εϋμ., 644, ο Άπόλλωνας άποκαλεί τις Έρηνύες "παντομοση κνώδαλα, στύγη θεών"). Και ο Ήρακλής δέν καθάρισε τη γη από τά κολλά και ποικίλα τέρατα; (βλ. Τραχ. 1092 κκ., Ή.Μ. 1266 κκ.). Ο Άχελώος και ο Νέσσοσ τέρατα δέν ήταν; (Τραχ. 9-14, 1162-3).



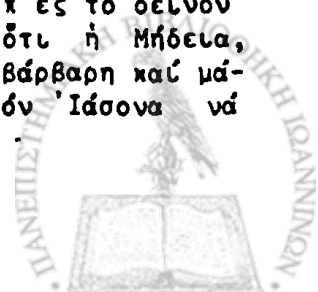
πρβλ. 994)<sup>50</sup>. Στο όνειρό της<sup>59</sup> δέ η ίδια είδε ότι γέννησε "όφι" (928), "δράκοντα" (527), "δάκος" (530), "στόγος" (532), "ώστ' έν γάλακτι θρόμβον αίματος σπάσαι" (533), πράγμα που άναγκάζει τόν Όρέστη νά ταυτίσει, στην έρμηνεία του, αυτό τό "έκπαγλον τέρας" (548) μέ τόν "έκδρακωθέντα" (549) έαυτό του, γιά νά θανατώσει τήν άνοσιουργό μητέρα του<sup>60</sup>. Ο φιλοκτήτης στην όμώνυμη τραγωδία ύποφέρει πολλά δεινά "έκ θείας τύχης, /χρύσης πελασθείς φύλακος, ός τόν άκαλυφή/σηκόν φυλάσσει κρύφιος άκουρών όφεις" (1326-8)<sup>61</sup>. Στην "Ιφ. Τ." ό Χορός, ύμνώντας τόν Απόλλωνα, αναφέρεται καί στό γεγονός ότι ό θεός, βρέφος άκόμη, σκότωσε τόν Πύθωνα που ήταν "ποικολόνωτος οίνωπος δράκων/σκιερᾶ κατάχαλκος εύφύλλω δάφνα, /γᾶς πελώριον τέρας" (1234 κκ.)<sup>62</sup> θά πρέ-

58. Στίς Φοίν., 1020, ή Έχιόνα είναι τέρας, μητέρα τής Σφίγγας, ένῶ στίς Τραχ., 1099, τέρας (μητέρα τοῦ Κέρβερου), που τό σκότωσε ό Ηρακλής.
59. Ο VICAIRE, *Pressentiments*, 342, δέν παραδέχεται τήν ψυχολογική έρμηνεία (τύψεις), που δίνει ό MAZON γιά τό όνειρο τής Κλυταιμνήστρας (Χο. 32 κκ.). Γράφει σχετικά: "Ce qui compte, c'est la frayeur produite par les images que nous ne connaissons pas encore, mais que leur origine même charge d' un pouvoir redoutable sur le destin de Clytemnestre". Πρβλ. WHALLON, *Maenadism*, 319: "As well as a possibly formalized presage of what is to come, the vision of Clytemnestra is a paraphrase of much that is anterior, a climax of sustained and powerful preoccupation".
60. Όταν έχει ήδη φονεύσει τόν Αίγισθο καί τήν Κλυταιμνήστρα καί ένῶ έχει ήδη αρχίσει νά ταράσσεται γιά τή μητροκτονία, ό Χορός, έπίδοκιμάζοντας τήν πράξη του, λέει ότι έλευθέρωσε "πᾶσαν Ἀργείων πόλιν/δυσόν δρακόντων εύπετῶς τεμών κᾶρα" (1064-7). Πρέπει νά σημειωθεί ότι έδῶ πρόκειται γιά "μεταφορά" καί όχι γιά πραγματική περιγραφή "δρακόντων". Κάτι άνάλογο συμβαίνει καί μέ άλλες περιπτώσεις (βλ. τά άνάλογα παραδείγματα στή σημ. 57 καί όσα αναφέρονται παρακάτω, π.χ. στή σημ. 62: ή εύκολη διάκριση άφήνεται στόν άναγνώστη).
61. Πρβλ. καί στ. 192 κκ. "Ο οίκουρῶν όφεις" τής Χρύσης μάς θυμίζει τόν "όφιν μέγαν φύλακα τής άκροπόλιος" (Ηρόδ. VIII, 41), που ό ρόλος του όμως είναι διαφορετικός (βλ. Ηρόδ. VIII, 41, 9 κκ.).
62. Πρβλ. καί Πέρσ. 81-2 ("Ο Ξέρξης: "κυάνεον... δμμασι λεύσσων/φονίου δέργμα δράκοντος", Ικ. 511 (οί Αίγύπτιοι είναι φοβερότεροι καί "δρακόντων δυσφρόνων"· πρβλ. 894-5: ό Κήρυκας "δύπους όφεις", "Έχιόνα δ' ώς"· βλ. καί Ιωνα 1262), Αντ. 125-6 (οί θηβαίοι άποδειχτήκαν "άντιπάλου δυσχείρωμα δράκοντος" άπέναντι στόν άετό, δηλ. τούς Ἀργείους· πρβλ. Χο. 247-9, Ιλ. Μ. 200 κκ.), Μήδ. 480-1 (ό Ιάσωνας χάρη στή Μήδεια σκότωσε "δράκοντά θ'... ός πάγχρυσον άμπέχων δέρος/σπείραις έσψζε πολυπλόκος άΰπνος άν"· πρβλ. τούς φτερωτούς δράκοντες που θά σύρουν τελικά τό άρμα τής Μήδειας στους αίθέρες· περιττό νά τονίσουμε ότι τό στοιχείο τής όργής στό παράδειγμα τοῦ δράκοντα τής Μήδειας, όπως καί στό παράδειγμα τοῦ Πύθωνα τής Ιφ. Τ., συμπεραίνεται από τόν "άρνητικό ρόλο" τών τεράτων, άναφορικά μέ ό,τι ό Ιάσωνας έπιχειρεί ή ό Απόλλωνας συμβολίζει), Η. Μ.

πει νά σημειωθεί έδω ότι ή εικόνα του έρπετος μπορεί νά ύπονοηθεί καί μέ τό ρήμα πού συνοδεύει τή λέξη, ή όποία έκφράζει τήν όργή, μέ τό ρήμα πού περιγράφει τήν "έρψη" αυτού του πάθους. Έτσι στις "Εύμενίδες" οί Έρινύες, προτού άκόμη άρχίσουν τόν "δέσμιον ύμνον" τους, διακηρύσσουν ότι καταδιώκουν μόνο τόν "χειρας φωνίας επικρύπτοντα" (317), ένω "τόν καθαράς χειρας προνέμοντ' / ούτις έφέρπει μήνις (άπ'αύτων)" (313-4). Παρακάτω καί έν όψει της δίκης, οί Έρινύες, σέ βεβαιωτικό τόνο, προβλέπουν ότι, άν θριαμβεύσει τό δικιο του μητροκτόνου, πολλά πάθη θά περιμένουν τους γονείς: "ούδέ γάρ βροτοσκόπων/μαινάδων τώνδ' έφέρ/ψει κότος τις έργμάτων" (499-501). "Όταν δέ τελικά οί θεές του σκοτους μεταστρέφονται σέ Εύμενίδες καί εύλογοϋν τή χώρα των Αθηναίων, μεταξύ των άλλων έκφράζουν καί τήν "προστακτική εύχή": "μηδ' άκαρπος αία/νής έφερπέτω νόσος"<sup>63</sup>.

1266 (ή "Ηρα έστειλε κατά του 'Ηρακλη, ένω άκόμη βρισκόταν στά σπάργανα, "γοργωπούς όφεις"), Ίωνα 1263 (ή Κρέουσα παρομοιάζεται μέ "δράκοντ' άναβλέποντα φολυίαν φλόγα"), Φοίν. 657 κκ. (ό "ώμόφωνων φύλαξ" της Δίρκης ήταν "φόνιος δράκων", πού σκότωσε ό Κάδμος· κρβλ. Βάκχ. 537-49: βλ. GRÉGOIRE-MEUNIER, 264, σημ. 1, καί DODDS, σχόλια στους στ. 537-41, 542-4), Όρ. 1406, 1424 (ό θρύγας άποκαλεί τόν μέν Πυλάδη "φόνιον δράκοντα", τόν δέ Όρέστη "μητροφόντα δράκοντα"). "Ας σημειωθεί έδω ότι μία άπό τίς Έρινύες πού είναι "κεκλετανημένοι/ευκνοες δράκοντες" (Χο. 1049-50· κρβλ. Ίφ.Τ. 287), παρομοιάζεται μέ "δεινήν δράκαιναν" (Εϋμ. 128· κρβλ. Ίφ.Τ. 286: "Αιδου δράκαιναν"). "Αν δέ λάβουμε ύπόψη ότι στις Εϋμ. ό Απόλλωνας μάχεται τήν όργή των Έρινύων, όπως πολέμησε καί νίκησε τόν "θηλυκόν όφιν" των Δελφών, τόν "Δελφύνην", δηλ. τόν Πύθωνα, πού γεννήθηκε καί αυτός άπό τή Γη (βλ. DELCOURT, L' Oracle, 265), συμπεραίνουμε ότι ό χαρακτηρισμός μιας άπό τίς Έρινύες ως "δεινής δρακαίνης" άποκτάει μία είδική, βαθιά θρησκευτική σημασία. Θά πρέπει άκόμη νά αναφέρουμε ότι οί "όφεις" σχετίζονται καί πρós τίς Μαινάδες (Βάκχ. 697-8). Η διαφορά όμως μεταξύ αυτών καί των Έρινύων έγκειται, έκτός των άλλων, καί στο ότι, ένω οί πρώτες άφήνονται "à une exaltation joyeuse", οί δεύτερες έχουν ως κληρο "les larmes et les gémissements" (βλ. CHAROUTHIER-MÉRIDIÉ, Oreste, 45, σημ. 1). "Όταν οί Μαινάδες κατασπαράζουν τόν Πενθέα, πράττουν αυτό "θεοϋ κνοαίσειν έμμανεις" (Βάκχ. 1094).

63. Τό ότι ή όργή των Έρινύων καί ή "νόσος" της χώρας των Αθηναίων έξαιτίας αυτής της όργης "έρκου", όπως ό "όφιν", έρμηνεύεται μετωνομιακά μέ τόν προαναφερθέντα χαρακτηρισμό μιας άπό τίς Έρινύες ως "δεινής δρακαίνης" (βλ. προηγ. σημ.). κρβλ. καί Μήδ. 401-3 (: "Η Μήδεια στόν έαυτό της για τήν πραγματοκοίηση του σχεδίου της: "Αλλ' έζα' φείδου μηδέν ών έπίστασαι, / Μήδεια, βουλευσασα καί τεχνωμένη / έρπ' ές τό δεινόν / νυν άγών εύψυχίας", 371-5). "Ας μή λησμονοϋμε άλλωστε ότι ή Μήδεια, έκτός άπό τό ότι ήταν γυναίκα καί σύζυγος, ήταν άκόμη βάρβαρη καί μάγισσα. Μέ τήν τελευταία δέ αυτή ιδιότητά της βοήθησε τόν Ίάσονα νά



Ἀπό τήν παραπάνω εἰκόνα τῆς ἐρῆς τῆς ὀργῆς ὀδηγοῦμαστε σέ μία ἄλλη εἰκόνα, τήν εἰκόνα τῶν κυνηγετικῶν σκύλων πού μέ μανία καταδιώκουν νά συλλάβουν τό θήραμα<sup>64</sup>. Ἡ διαφορά μεταξύ τους συνίσταται στό ὅτι, ἐνῶ στήν πρώτη ἡ ὀργή εἶναι ἀθόρυβη καί "ἐρπεί" δόλια καί σταθερά πρὸς τό θύμα της, στή δεύτερη εἶναι κραυγαλέα καί "ἐφορμᾷ" κατά τοῦ θύματός της φοβερή καί ὀλέθρια<sup>65</sup>. Ἔτσι ὁ Ὀρέστης, ἔχοντας ἀκούσει στίς "Χοηφόρες" ἀπό τή μητέρα του τό "ὄρα, φύλαξαι ἐγκότους κύνας" (924) καί βλέποντας λίγο ἀργότερα-μέ τή φαντασία που-αὐτές (Χο. 1054: "αἶδε μητρός ἔγκοτοι κύνες" πρβλ. 1057-8, 1061-2), γίνεται στίς "Εὐμενίδες" πρᾶγματι ἐλεεινό θύμα τους. Οἱ ἐξωθητικές κραυγές τῶν Ἐρινύων κατά τήν ἔγερσή τους: "λαβέ λαβέ λαβέ λαβέ, φράζου" (Εὐμ. 130 πρβλ. 131-2: ΚΛ.: "ὄναρ διώκεις-θῆρα κλαγγαίνεις θ' ἄπερ/κύων μέριμναν οὔποτ' ἐκλείπων πόνου") καί ἡ ἀπροκάλυπτη διακήρυξη ὅτι θά καταδιώξουν ὡς σκύλλες τό μητροκτόνο (: "μέτειμι τόνδε φῶτα κώκυνηγετῶ" 231) συνιστοῦν μία ὑψηλῆς παραστατικότητος ποιητικῆ περιγραφικῆ εἰκόνα πού συνεχίζεται καί στό δεύτερο μέρος τῆς τραγωδίας, ὅπου ὁ Ὀρέστης παρουσιάζεται νά ἔχει καταφύγει "ἀσθμαίνων" στά πόδια τοῦ ἀγάλματος τῆς Ἀθηνᾶς, ἐνῶ οἱ Ἐρινύες τόν ἀκολουθοῦν "τετραυματισμενον... ὡς κύων νεβρόν/πρὸς αἷμα καί σταλαγμόν" (244 κκ.)<sup>66</sup>. Στήν "Ἠλέκτρα" τοῦ Σοφοκλῆ ὁ Χορός, ὅταν ὁ

σκοτώσει τό δράκοντα τῆς Κολχίδας καί ὕστερα ἀπό τό κολλακλό ἐγκλημάτης ἀναχώρησε στοὺς αἰθέρες μέ τό ἄρμα της, τό συρόμενο ἀπό πτερωτοὺς δράκοντες. Γιατί λοιπόν ἡ Ἰδία νά μὴν πεῖ στόν ἑαυτό της: "Μήδεια, ἔρχ' ἐς τό δεινόν"; (Πρβλ. καί Πρ. Δ. 1024: "ἔρκων δαιταλεύς"). Στίς Ἰκέτιδες, τοῦ Αἰσχύλου ἡ ὀργή δέν "ἐρπεί" πρὸς τό θύμα της, ἀλλά "σῦρει" αὐτό σάν ἀράχνη: "μάλα δ' ἄγει/ἄραχνος ὡς βάδην/ὄναρ ὄναρ μέλαν" (886-8).

64. Ὁ DUMORTIER, *Images*, 101 κκ., τήν ὀνομάζει "la métaphore de la meute". Βλ. καί σημ. 66.
65. Αὐτό, ὅσον ἀφορᾷ στή θεία ὀργή, σημαίνει ὅτι αὐτή "παραμονεύει" τόν ἄνθρωπο πού παρεκκλίνει ἀπό τόν ὀρθό δρόμο, τόν "παρακολουθεῖ" σέ κάθε βῆμα του "ἔρποντας" ἀδιάκοπα, ὥσπου νά "φτάσει" πολύ κοντά του, ὅταν δέ ἡ παρέκκλιση του θά ἔχει καταστεῖ "ὑβρη", πέφτει ἐπάνω του καί τόν τιμωρεῖ ἀμεύλικτα (Πρβλ. Ἀντ. 1074-6, Σοφ. Ἠλ. 488-91. Βέβαια, στά χωρία αὐτά δέν ὑπάρχει ἔκρηξη ὀργῆς, ἀλλά τή συνάγουμε ἀπό τίς περιγραφές τῶν Εὐμενίδων :σελ. 210 κκ.), λαμβάνοντας ὑπόψη τή διαφορά πού ὑπάρχει ἀνάμεσα στίς Ἐρινύες τοῦ Αἰσχύλου καί τίς Ἐρινύες τοῦ Σοφοκλῆ).
66. Πρβλ. Ὀρ., ὅπου ὁ "Ἀγαμεμνόνης παῖς" παρουσιάζεται ὡς "Εὐμενίσιν θήραμα" (834-8). Πρβλ. στόν Αἰ. 827 "(τάς) Ἐρινύς τανύποδας" κατά τῶν Ἀτρείδων καί τοῦ στρατοῦ τῶν Ἀχαιῶν. Βέβαια-στίς Εὐμ. οἱ Ἐρινύες, μέ τήν ἀθώωση τοῦ Ὀρέστη, δέν καταθώνουν νά θανατώσουν τό θύμα τους. Ὁ



ὄρεστος μέ τόν Πυλάδην καί τόν Παιδαγωγό καί ὕστερα ἀπό αὐτούς ἡ Ἡλέκτρα ἔχουν ἤδη εἰσελθεῖ στή ἀνάκτορα, ἀναφερόμενος στίς τιμηρούς Ἑρινύες, λέει: "βεβασίην ἀρτι δωμάτων ὑπόστεγοι/μετάδρομοι κακῶν πανουργημάτων/ἀφυκτοί κύνες" (1386-8)<sup>67</sup>. Στόν "Ἡρακλή" ἡ Λύσσα ἀποφασίζει νά ἐνσταλάξει στήν ψυχή τοῦ ἥρωα τή φονική μανία, ἐπειδή "Ἡρα θ' ὑπουργεῖν (Ἰοιδί) τ' ἀναγκαίως ἔχει/τάχος ἐπιρροΐβδην θ' ὀμαρτεῖν ὡς κυνηγέτῃ κύνας" (859-60)<sup>68</sup>. Στίς "Βάκχες" ἡ Ἄγαυη, μόλις κατάλαβε τήν ἀπόπειρα τῶν βουκόλων καί τῶν ποιμένων νά τή συλλάβουν, γιά νά εὐχαριστήσουν τόν Πενθέα, "ἀνεβόησε" πρὸς τίς ἄλλες Μαινάδες: "ὦ δρομάδες ἐμαὶ κύνες/θηρῶμεθ' ἀνδρῶν τῶνδ' ὑπ' ἀλλ' ἐπεσθέ μοι, /ἐπεσθε θύρσοις διά χερῶν ὠπλισμένοι" (731-3). Καί τότε ὅλες μαζί, ἀφοῦ δέν κατάφεραν νά σπαράξουν τοὺς διώκτες τους, "νεμομέναις χλόην / μόσχοις ἐπήλθον..." (735-6), γιά νά ἐπιτεθοῦν ἀκολούθως, ὡς ἐχθροί, αὐτῇ τῇ φορά, κατά τῶν Ἰσιῶν καί τῶν Ἐρυθρῶν (751 κκ.). Ὅταν δέ καί ὁ [δῖος] Πενθέας ὁδηγήθηκε στόν Κιθαῖρῶνα, γιά νά "κατοπτεύσῃ" τὰ ὄργιά τους, αὐτές "θεοῦ πνοαῖσιν ἐμμανεῖς" (1094), τόν κατασπάραξαν ἀγριότατα<sup>69</sup>.

Ἐκτός ἀπό τὰ σκυλιά πού ἐρεθίζονται μέ τίς κραυγές τοῦ κυνηγοῦ καί καταδιώκουν μέ μανία τό θῆραμα, στίς ἀρχαίες τραγωδίες

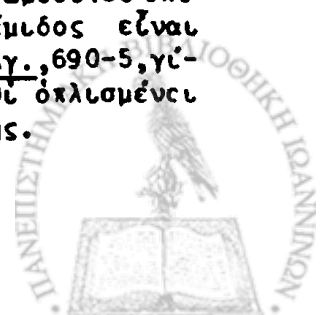
---

DUMORTIER, *Images*, 101, γράφει σχετικῶς: "Les "Euménides" nous feront assister à cette poursuite d'une meute lancée à mort, mais qui se trouve brusquement en défaut par un bond du faon par-dessus le filet". Πρβλ. STANFORD, *Aesch. in his style*, 96, ὅπου τονίζεται ὅτι, ὅπως σέ κάθε τραγωδία ἢ τριλογία ὑπάρχουν δεσπόζουσες εἰκόνες (πρβλ. καί LEBECK, *The Oresteia*, 1, 131, καθώς καί DUMORTIER, ὁ.π., 1, 2, 10, 12, 27, 56, 71, 88), ἔτσι καί στίς Εὐμ., ἡ κυριαρχική εἰκόνα εἶναι "a beast in flight". Αὐτό μᾶς παραπέμπει στοὺς Πέρσες, 93-101. (βλ. καί MAZON, 66, σημ. 1).

67. Πρβλ. καί στ. 112, 488-91. βλ. καί Οἰδ. Τ. 469-72, ὅπου οἱ Κῆρες εἶναι οἱ Ἑρινύες (Πρβλ. Ἡσ. θεογ. 217 καί Ἐκτά 1055. βλ. καί MAZON, *OE. R.*, 89, σημ. 3).

68. Πρβλ. Βάκχ. 977 κκ.: "Ἴτε θαυ' Λύσσας κύνες...".

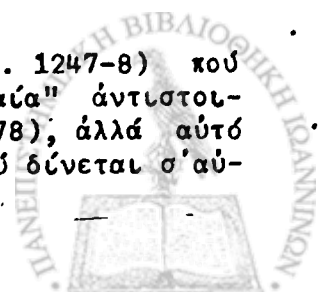
69. Πρβλ. καί στ. 1189-92: ΑΓ.: "Ὁ Βάκχιος κυναγέτας/σοφός σοφῶς ἀνέκλ' ἐκίθηρα/τόνδε Μαινάδας". ΧΟ.: "Ὁ γάρ ἀναξ ἀγρεύς" (τό ἐκίθητο "ἀγρεύς" ὑποβλήθηναι τό Ζαγρέα, τό μεγάλο αὐτό κυνηγό. Πρβλ. Εὐρ. Ἀκ. 472. βλ. καί JEANMAIRE, *Dionysos*, 273). Πρβλ. καί WINNINGTON-INGRAM, *Eur. and Dionysos*, 95, 100, ὅπου γίνεται λόγος γιά τό "σπαραγμό" καί τίς ἀφηγήσεις τῶν δύο ἀγγελιοφόρων. Πρέπει νά σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι καί τόν Ἀκτέωνα ὠμόσπιτοι σκύλακες ἄς ἐθρέφατο/διεσπᾶσαντο, κρεῖσσον ἐν κυναγίαις/ Ἀρτέμιδος εἶναι κομμάσαντ' ἐν ὄργασιν" (Βάκχ. 337-40' πρβλ. 1291). Στόν Ἀγ., 690-5, γίνεται λόγος γιά "κυνηγούς" ὅχι στήν ξηρά, ἀλλά στή θάλασσα: Οἱ ὀπλισμένοι Ἕλληνες ἀκολουθοῦν τὰ ἔχνη-ἤδη ὁμως ἀφανισμένα-τῆς Ἑλένης.



αναφέρονται και άλλα τετράποδα ζώα που εκφράζουν μεταφορικά την ανθρώπινη ή θεία όργη, συνιστώντας έξι πηγές ποιητικής έμπνευσης για δημιουργία ποικίλων και παραστατικών περιγραφικών εικόνων. Τό "θηρίον" άόριστα, ό "λέων", ό "λύκος", ό "κάπρος", ό "ταύρος" και ό "πολεμικός ίππος" γίνονται στην ποιητική φαντασία των Τραγικών ζωντανά σύμβολα φοβερης δύναμης και άκατάσχετου μένους. Έτσι στην "Έκάβη" ό Πολυμήστορας, όταν βγαίνει από τή σκηνή τυφλωμένος και μέ ματωμένο πρόσωπο, στον πόνο του και τήν όργη του μοιάζει μέ μαινόμενο θηρίο που καταδιώκει "τάς μαιφόνους κύνας" (1173· πρβλ. 1056 κκ., 1125-6)<sup>70</sup>. Στους "Έπτά επί θήβας" ό "σιδηρόφρων θυμός" των έφτά λοχαγών, κατά τήν περιγραφή του άγγελου κατασκόπου, "άνδρεία φλέγων/έπνει, λεόντων ως Άρη δεδορκότων" (52-3). Στίς "Ίκέτιδες" του Αίσχύλου ό χορός των Δαναΐδων, παρακαλώντας τόν Πελασό νά γίνει προστάτης του, παρομοιάζει τόν έαυτό του "λυκοδίωκτον ως δάμαλιν άμ πέτραις / ήλιβάτοις, Ίν'άλ/κᾶ πύσυνος μέμυκε φρά/ζουσα βοτῆρι μόχθους" (350-3). Παρακάτω όμως, όταν οί Δαναΐδες εκφράζουν τό φόβο τους προς τόν πατέρα τους Δαναό, λέγοντας ότι οί διώκτες τους Αίγύπτιοι είναι "περίφρονες... άγαν άνιέρῳ μένει/μεμαργωμένοι κυνοθρασεΐς, θεών/ούδέν έπαΐοντες" (757-759), αυτός, καθησυχάζοντας τις μέ έξωτερίκευση, τής πίστης του στους θεούς, λέει: "Άλλ'έστι φήμη κρείσσονας λύκουσ κυνών/είναι" (760-1· πρβλ. 753-4). Στίς "Φοίνισσες" ό Έτεοκλής και ό Πολυνείκης, όταν δόθηκε τό σήμα τής μάχης "ήξαν δρόμημα δεινόν άλλήλοις έπι/κάπροι δ'όπως θήγοντες άγρίαν γένυν/Ευνήψαν, άφρῶ διάβροχοι γενειάδας", (1379-81). Στόν "Ίππόλυτο" ή άρά του θησέα κατά του γιου του, άντλώντας τή δύναμή της από τόν Ποσειδώνα, πραγματοποιείται μέ τόν όλέθριο ταύρο, που έέρασε ή θάλασσα (1214· πρβλ. 1247-8)<sup>71</sup>. Στην "Ηλέκτρα" του Σοφοκλή ό Όρέστης, άπευθυνόμενος στον Παιδαγωγό που

70. Παρομοιάζεται διαδοχικά (1172-5) σάν άγριο θηρίο που καταδιώκει ("τάς κύνας" και σάν κυνηγό που κλήττει τό θήραμά του. "Cette incohérence a fait soupçonner une altération. Mais les Grecs n'attachaient pas la même importance que nous à la logique des images" (MÉRIDIÉ, 225,σημ. 3).

71. Βέβαια, ό ταύρος αυτός είναι "άγριον τέρας" (1214· πρβλ. 1247-8) που βγαίνει από τή θάλασσα και που μπορεί νά βρετ τή "χερσαία" άντιστοιχία του στους "κυρκνόους ταύρους" τής Κολχίδας (Μήδ. 478), αλλά αυτό δέν έμποδίζει νά κατατάξουμε τήν περιγραφική εικόνα που δίνεται σ'αυτές των φοβερών τετραπόδων ζώων (Πρβλ. και Βάκχ. 618).



τόν παρωθεῖ στόν ἀγώνα τῆς ἐκδίκησης, λέει σ'αυτόν ὅτι, ἄν καί εἶ-  
ναι γέροντας, πράττει αὐτό "ὥσπερ... ἵππος εὐγενῆς", ὁ ὁποῖος "ἐν  
τοῖς δεινοῖς θυμόν οὐκ ἀπώλεσεν, /ἀλλ' ὀρθόν οὖς ἱστησιν" (25-7)<sup>72</sup>.

"Ὅσον ἀφορᾷ στά πτηνά πού παρουσιάζονται ὡς σύμβολα ταχύτη-  
τας ἢ ἀρπακτικότητας καί μιαιρότητας, αὐτά εἶναι οἱ "κίρκοι", αἱ  
"πέλειαι", ὁ "ἀετός", ὁ "αἰγυπιός", οἱ "κόρακες", οἱ "γυῖπες" καί  
γενικά ὅλα ὅσα συμπεριλαμβάνονται στοὺς "ὄρνιθας" καί τοὺς "οἰ-  
ωνοὺς"<sup>73</sup>. Ἔτσι, στίς "Ἰκέτιδες" τοῦ Αἰσχύλου ὁ Δαναός προτρέ-  
πει τίς θυγατέρες του νά καθίσουν "ἐν ἀγνώ... ἐσιμός ὡς πελειά-  
δων /... κίρκων τῶν ὀμοπτέρων φόβῳ" (223-4· πρβλ. Πρ. Δ. 857)<sup>74</sup>.  
Στίς "Βάκχες" οἱ Μαινάδες τοῦ Κιθαίρωνα "ὡς... ἐγνώρισαν / αἰετῆ κε-  
λευσμόν Βακχίου... / ἔβαν πελείας ὠκύτητ' οὐχ ἤσσονες / ποδῶν τρέχου-  
σαι συντόνοις δρομήμασι" (1088-91· πρβλ. 748). Στόν "Πρ. Δεσμώ-  
τη" ὁ Ἑρμῆς, ἔχοντας ἀποτύχει στήν προσπάθειά του νά πείσει τόν  
Τιτάνα νά ἀποκαλύψει τό μυστικό του, τοῦ προλέγει ὅτι ἕξαιτίας

72. Πρβλ. καί Φοῖν. 1297 ("δίδυμοι θῆρες"), Βάκχ. 1094 (Βάκχαι "ἐπήδων" πρβλ. 625, 631 καί Οἶδ. Τ. 1300), Ἀγ. 1258-9 ("ὄϊκους λέαινα συγκοιμημένη / λύκῳ, λέοντος εὐγενοῦς ἀκουσίῳ"· πρβλ. 717 κκ.), Χο. 938 ("διπλοῦς λέ-  
ων, διπλοῦς Ἀρης"), Μῆδ. 187 ("τοκάδος δέρμα λεαίνης"· πρβλ. 1342, 1407),  
Εὐρ. Ἡλ. 1162-3 ("Ὀρεῖα τις ὡς λέαινα... / τάδε κατήνυσεν"), Φοῖν. 1573  
("ὥστε λέοντας ἐναύλους"), Ὀρ. 1401 ("λέοντες Ἕλληνας δύο δίδυμῳ"· πρβλ.  
1555), Ρῆσ. 56-7 ("ὦ δαίμον, ὅστις μ' εὐτυχοῦντ' ἐνδόσφισας / θοῖνης λέοντα",  
782 κκ. ("εἶδον... / λύκους ἐπεμβῶτας..."), Ὀρ. 1459-60 ("ὡς κάπροι... ὁ-  
ρέστεροι... / ... σταθέντες"), Μῆδ. 92 ("εἶδον ὄμμα νιν ταυρουμένην πρβλ.  
188), Ἐκτᾶ 60-1 ("κεδία δ' ἀργηστής ἀφρός / χραίνει σταλαγμοῖς ἱπικῶν  
ἐκ πλευμόνων"· πρβλ. 245), Σοφ. Ἡλ. 717 ("φρυάγμαθ' ἱπικῶν"· πρβλ. 733),  
Ρῆσ. 785-6 (αἱ ἵπκοι "ἔρρεγον ἐξ ἀντηρίδων / θυμόν κνέουσαι κἀνεχαίτι-  
ζον φόβῳ"). Πρβλ. καί Πρ. Δ. 1009-10 ("δακῶν δέ στόμιον ὡς νεοζυγῆς / κῶ-  
λος βιάτῃ καί πρὸς ἠνίας μάχῃ". Βλ. καί Πέρσ. 181 κκ.). Μὲ ἀφορμὴ αὐτὰ  
τὰ παραδείγματα, ἄς θυμηθοῦμε τό Σολωμό: Ὕμνος εἰς τὴν Ἐλευθερίαν,  
στρ. 23: "καὶ τῆ χήτη του τινάσει / τό Λεοντᾶρι τό Ἴσπανό". στρ. 24-5:  
"Ἐλαφιάσθη τῆς Ἀγγλίας τό θηρίο..." στρ. 32-3: "τό θηρίο κ' ἀνανο-  
γίεται / πῶς τοῦ λεύκου τὰ μικρά, / περιορίζεται, κενεῖται, / αἷμα ἀνθρώ-  
πινο διψᾷ" / "Τρέχει, τρέχει ὅλα τὰ δάση / τὰ λαγκάδια, τὰ βουνά, / κὶ ὁ-  
κου φθάση, ὅκου περᾶση, / φρίκη, θάνατος, ἐρμιά". Πρβλ. ἐδῶ PATIN, τ. 2,  
121, ὅπου γίνεται λόγος γιὰ τὴν τραγικὴ ἀπόγνωση τοῦ φιλοκλήτη (1081 κκ.),  
"que FENELON compare à la fureur d' une lionne privée de ses petits  
et remplissant les forêts de ses rugissements...".

73. "Ὀρνιθες" ὀνομάζονται γενικά τὰ κοινὰ πτηνά, ἐνῶ "οἰωνοὶ" τὰ ἀρπα-  
κτικὰ πτηνά, ἀπὸ τὴν κτῆση καί τίς κραυγές τῶν ὀκοῦν οἱ μάντιες πρό-  
βλεπαν τό μέλλον ("Ἔτσι, "οἰωνός" σήμαινε καί τό μαντικό, κροσητικό κτη-  
νό).

74. Στοὺς Ἐκτᾶ, 286-94, ὁ Χορός παρομοιάζεται ὡς "πελειάς" πού τρέμει  
γιὰ τὰ μικρὰ τῆς μπροστά στοὺς φοβεροὺς "ὄράκοντας" ('Αργεῖους).



της Ισχυρογνωμοσύνης του θά κατακεραυνωθεί από τό Δία καί θά παραμείνει μακροχρόνια θαμμένος στή γή, όταν δέ επανέλθει στο φώς, "πτηνός κύων, δαφαινός αϊετός, λάβρωσ/διαρταμήσει αίματος μέγα ράκος, /άκλητος έρπων δαιταλεύς πανήμερος, /κελαινόβρωτον δ' ήπαρ έκθοινησεται" (1022-5)<sup>75</sup>. Στόν "Άγαμέμνονα" οί Άτρείδες έξεστράτευσαν έναντίον της Τροίας "μέγαν έκ θυμοϋ κλάζοντες Άρη/τρόπον· αίγυπιών οίτ'έκπατίοις/άλγεσι παίδων υπατοι λεχέων/στροφοδινοϋνται/πτερύγων έρετμοϊσιν έρεσσόμενοι, /δεμνιοτήρη/πόνον όρταλίχων όλέσαντες" (47-54)<sup>76</sup>. Στήν "Άνδρομάχη" ή ήρωΐδα, όταν πληροφορεΐται από τή θεράπαινα τήν απόφαση τοϋ Μενέλαου καί της Έρμιόνης νά σκοτώσουν τό γυιό της Μολοσσό, κραυγάζει στήν απόγνωσή της: "Άπωλόμην άρ. Ώ τέκνον, κτενοϋσί σε/δισσοί λαβόντες γυπες" (74-5)<sup>77</sup>.

Άλλά, όπως έχουμε ήδη αναφέρει, τήν όργή στο άρχαίο τραγικό θέατρο συμβολίζουν καί διάφορα πράγματα, όπως είναι γενικά τά "όπλα" καί τά "πολεμικά σύμβολα", ό "πέλεκυς", αϊ "πόρπαι", ή "άρτάνη", τό "δίκτυον" κτλ. Όλα αυτά, άν καί είναι άψυχα, όταν σχετίζονται πρός όργισμένους ήρωες, αποκτοϋν μία ιδιαίτερη συμβολική σημασία καί φαίνονται άν όχι ότι έκφράζουν τό πάθος τους, τούλάχιστο ότι τό υπηρετοϋν ως φοβεροί συνεργοί. Έτσι, στούς "Έπτά επί θήβας" ή περιγραφή τών άρχηγών τών Άργείων, πού άποτελεΐ τήν κεντρική σκηνή της τραγωδίας, είναι γεμάτη από αναφορές πολεμικών έξαρτημάτων καί έμβλημάτων πού έρμηνεύουν τό άκατάσχετο μένος τών έπιτιθεμένων ("Δράμα... Άρεως

75. Πρβλ. Πέρσ. 205-10, όπου "κύρκος" κατασπάραξε "αϊετόν" (βλ. σχετικά καί VICAIRES, *Pressentiments*, 344), Χο. 247-9, όπου "(αϊετός έθανεν)έν πλεκταΐσι καί σπειράμασιν/δεινής έχΐδνης", Άντ. 110 κκ., όπου ή σύγκρουση μεταξύ Άργείων καί θηβαίων παρομοιάζεται ως "μάχη" μεταξύ "αϊετοϋ" καί "δράκοντος" (Πρβλ. Ίλ.Μ. 200 κκ. βλ. MAZON, *Antigone*, 77,σημ. 1).

76. Πρβλ., παρακάτω, 104 κκ., τό "όδιον κράτος αΐσιον" τών Άτρείδων (:δϋο αίετοί, "ό κελαινός ό τ'έξόπιν άργᾶς" φάνηκαν "ΐκταρ μελάθρων χερός έκ δορυπάλτου/παμπρέπτοις έν έδραισιν, /βοσκόμενοι λαγίναν έρικυμάδα φέρματι γένναν, /βλαβέντα λείσθλων δρόμων"), καθώς καί τήν έρμηνεία τοϋ Κάλχα πάνω σ'αυτό.

77. Στίς Ίκέτιδες τοϋ Αΐσχύλου ό Πελασγός βεβαιώνει τό Χορό τών Δαναΐδων: "Οϋτοι πτερωτών άρπαγαΐς <σ> έκδώσομεν" (510), έννοώντας γενικά τά άρκακτικά πτηνά. Πρβλ. Άντ. 29-30, 1017, 1040.

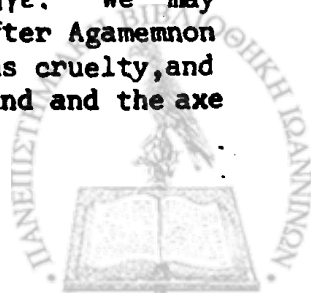




μεστόν", Βάτρ. 1021)<sup>78</sup>. Στην "Ἡλέκτρα" τοῦ Σοφοκλῆ ὁ Χορός, πιστεύοντας ὅτι ἡ τιμωρία τῶν ἐνόχων δέν θά ἀργήσῃ, τονίζει ὅτι ὁ νεκρός Ἀγαμέμνωνας "οὐ...ποτ' ἀμναστῆ.../οὐδ' ἀ παλαιά χαλκόπλακτος ἀμφάκης γένυς,/ ἄ νιν κατέπεφνεν ἀσχίσταις ἐν αἰκίαις" (481-7)<sup>79</sup>. Στόν "Οἶδ. Τύραννο" ὁ Οἶδίποδας, λυσσώντας ἀπό θεή-

78. Πρβλ. Εὐρ. Ἡλ. 432 κκ., Φοῦν. 1104 κκ., Ρῆσ. 300 κκ. Γιά τίς ἐξωτερικές παραστάσεις τοῦ ναοῦ τῶν Δελφῶν, κού στόν Ἴωνα (190 κκ.) ὁ Χορός κλησιάζει καί παρατηρεῖ μέ περιέργεια, βλ. PATIN, τ. 2, 52, GREGOIRE, 190, σμ. 1, 192, σμ. 1, 2, 3, OWEN ad loc., BARLOW, The Imagery of Euripides, 22-3. Ἄν δέ λάβουμε ὑπόψη: α) ὅτι τὰ θέματα τῶν παραστάσεων ἦταν γνώριμα στίς γυναῖκες τοῦ χοροῦ (Ἀθηναῖες κόρες τὰ κεντοῦσαν στόν κέκρο κού προσφερόταν κάθε κέντε χρῶνι, κατά τὰ Παναθήναια, στήν Ἀθηνα), β) ὅτι αὐτά ἀναφέρονταν στήν ἐξόντωση, ἀπό θεούς καί ἥρωες, γηγενῶν τεράτων (ἐδῶ μπορούμε νά φανταστομε "ὀργισμένο" κλίμα πρβλ. "χρυσέαις ἀρκίαις" 192, "πανόν πυρίφλεκτον" 195, "ἀσπιστάς Ἰόλαος" 198, "κῦρ κνέουσαν" 203, "τρισώματον ἀλκάν" 204, "γοργικόν κάλλουσαν ἔτυν" 210, κεραυνόν ἀμφίκυρον/ὄβριμον" 212-3, "τόν δαῖτον/Μίμαντα πυρί καταθαλαῶ" 214-5, "ἐναίρει" (218), γ) ὅτι ὁ παρκούς τῆς Κρέουσας Ἐριχθόνιος "ἐκ γῆς...ἐβλαστεν" 267, τόν πατέρα τῆς Ἐρεχθέα "κληγαί τριαίνης κοντίου...ἀπώλεσαν" 282 καί τῆς Ἰδίας "στάζουσι κόραι δακρύουσι.../ψυχά δ' ἀλγεῖ κακοβουλευθεῖσ' / ἐκ τ' ἀνθρώπων ἐκ τ' ἀθανάτων" 876-8, δ) ὅτι ὁ Εὐριπίδης δέν ἐνδιαφέρεται τόσο γιά τήν ἀρχαιολογική ἀκρίβεια (τή Γιγαντομαχία π.χ. τοῦ δυτικοῦ αἰτώματος τοῦ ναοῦ τήν παρουσιάζει ὡς παραστασιακό διάκοσμο τοῦ ἀνατολικοῦ), ὅσο γιά τό τοπικό χρῶμα (πρβλ. καί τό γεγονός ὅτι μέσα σέ 35 στίχους: 184-218, ἐπαναλαμβάνει 10 φορές λέξεις καί ἐκφράσεις γιά νά δηλώσῃ τό "ὄραν": "ἰδοῦ", "ἄθρησον" 190, "ὄρῶ" 194, "ἄθρησον" 201, "πάντα...βλέφαρον δὶώ/κω" 205-6, "σκέφαι" 206, "δερκόμεθ'" 208, "λεύσσεις;" 209, "λεύσω" 211, "ὄρῶ" 214) καί ε) ὅτι τό ποιητικό περιεχόμενο τῶν παραστάσεων (σηνές μέ κορυφωματικό ἐντασιακό χαρακτήρα) εἶναι δυνατό νά συνδέει ὅσα προηγήθηκαν (ἐξωδραματικά: ὁ Ἀπόλλωνας βίασε τήν Κρέουσα καί τήν ἐγκατέλειψε" στόν Πρόλογο: ὁ Ἐρμῆς ἐκθέτει τή συνέχεια" στή μονωδία του ὁ Ἴωνας θά ἀποκαλύψῃ τό νεανικό ἰδεαλισμό του, πράγμα κού ἀποτελεῖ αἰσθητή ἀντίθεση, μέ τὰ προηγούμενα) μέ ὅσα θά ἀκολουθήσουν (ψυχολογική κορεία τῆς ἠρωίδας), ἄν λοιπόν λάβουμε ὑπόψη ὅλα αὐτά, μπορούμε νά πομε ὅτι ἡ Πάροδος δέν εἶναι ἐντελῶς ἀσχετη πρὸς τήν ψυχική κατάσταση τῆς Κρέουσας, δηλ: τό ὅλο ψυχολογικό κλίμα τοῦ δράματος.

79. Πρβλ. Εὐρ. Ἡλ. 160: "πικρᾶς κέλεως τομᾶς", Ἐκ. 1279. Γιά τόν Αἰσχύλο τό ὄπλο, μέ τό ὄποιο ἡ Κλυταιμνήστρα κληττεῖ τόν Ἀγαμέμνονα, δέν εἶναι "κέλεξ", ἀλλά "ξίφος" [πρβλ. Ἄγ. 1343, 1529, Χο. 1011. Στόν Ἄγ., 1149, ἡ λέξη "δόρυ" δέν φαίνεται νά δηλώνει παρά τό ξίφος. Βλ. σχετικά MAZON, 51, σμ. 4. Ὁ FRAENKEL, Agam. 3, 806, ἀποδεικνύει ἀβάσιμη τήν ἀποψη τοῦ WILAMOWITZ καί κολλῶν ἄλλων, σύμφωνα μέ τήν ὀκοῖα ὁ Ἀγαμέμνωνας δολοφονήθηκε μέ "κέλεξον". Πρβλ. γιά τό ἴδιο θέμα καί LESKY, Die Schuld der Clytemnestra, 20-1. Ὁ WARR, Clytemnestra's weapon, 348-50, ἔγραφε ὅτι πρόκειται γιά ἓνα δύσκολο πρόβλημα κού δέν ἔχει λυθεῖ ἀκόμα (πρβλ. καί LESKY, Dichtung, 118). Κατέληγε: "We may conjecture that Cassandra was despatched with the axe after Agamemnon and the sword then used on Agamemnon's body in gratuitous cruelty, and that Clytemnestra was exhibited with the sword in her hand and the axe



λατη όργη. (1258 κκ.), αυτότυφλώνεται με "τάς χρυσηλάτους περόνας" (1268-9), που άπόσπασε άπό τά ένδύματα της 'Ιοκάστης, ή όποία προηγουμένως, "όργη χρωμένη" (1241), είχε αυτοκτονήσει "κοραστή", "πλεκταίς έώραίς έμπεπλεγμένη" (1263-4)<sup>80</sup>. Στόν "Άγαμέμνονα" ή Κλυταιμνήστρα, έκθέτοντας με έπαρση πρός τό χορό τό δόλιο τρόπο κατά τόν όποιο θανάτωσε τό σύζυγό της, λέει ότι, προτού τόν χτυπήσει με τό ξίφος, τόν περιτύλιξε με "άπειρον άμφίβληστρον, ώπερ ίχθύων" (1382)<sup>81</sup>.

Ήστε οί περιγραφικές εικόνες της όργης, που έξετάσαμε στην παρούσα ένότητα, με τήν ποικιλία, που παρουσιάζουν ώς άντλούμενες άπό τά διάφορα φυσικά φαινόμενα ή αναφερόμενες στίς γνω-

lying at her feet"] . 'ως πρός τή συνέργεια του Αίγυλοθου, βλ. Σοφ. 'Ηλ. 98-9. Εύρ. 'Ηλ. 10, 164-5. Πρβλ. καί 'Αγ. 1604 κκ. 'ως πρός τό όκλο, με τό όκοτο ό 'Ορέστης κλήττει τούς ένόχους, αυτό είναι τό ξίφος (Χο. 584- ή Κλυταιμνήστρα όμως στην προσκάθειά της νά άντιδράσει, άναζητεί "άνδροκμήτα κέλεκυν" 889-, Σοφ. 'Ηλ. 1422-3' πρβλ. 1394. Στην 'Ηλ. του Εύριπίδη, 1142, ή "τεθηγμένη σφραγίς" είναι ή άκονισμένη μάχαιρα, με τήν όχούα ό 'Ορέστης θανάτωσε τόν Αίγυλοθό' πρβλ. 837). Πρβλ. καί τόν "σφραγέα" του Αίαντα (Αϊ. 815' πρβλ. Τραχ. 930, 'Εκ. 1161), τό "τόξον" του φιλοκτήτη: βλ. HARSH, The role of the bow in the "Philoctetes", 408-14 (πρβλ. Εύμ. 181-4, 676, 'Αντ. 1033-4, 'Η.Μ. 942, 969, 'Ιωνα 158 κκ.), τά "όπλα" του 'Ιόλαου ('Ηρ. 695, 720, άν καί είναι κωμική ή σκηνή της "έξάρτυσης" ενός γέροντα), τά "ξίφη" των δύο άδελφών 'Ετεοκλή καί Πολυεΐκη (σε διάφορες τραγωδίες' πρβλ. 'Ιωνα, 1258), τόν "θύρσον" των Βακχών, τό "σκηπτρον" του Οιδίποδα (Οιδ. Τ. 811' πρβλ. 1146) κτλ. Μερικές έκφράσεις, όπως π.χ. Μήδ. 157: "κέλυψ τόδε μή χαράττου", 'Ικκ. 689: "όργη συντεθηγμένος" κτλ., φανερώνουν θαυμαστό συνδυασμό "κρήτους" καί "όκλου".

80. Πρβλ. τήν τύφλωση του Πολυμήστορα με τίσ "κόρκες" ('Εκ. 1170), τήν άπειλή των Δαναΐδων νά αυτοκτονήσουν "άρτάνας" (Αίσχ. 'Ικ. 160) καί τόν άυτακαγχονισμό της 'Αντιγόνης, της Εύρυδίκης καί της Φαίδρας στίς τραγωδίες 'Αντιγόνη καί 'Ιππόλυτος.

81. Αυτό τό "όύχτυ" της Κλυταιμνήστρας έχει άναγγελθεί προηγουμένως στους θεατές άπό τό χορό που έκαμε λόγο για τό "όύχτυ" της δυστυχίας καί της δουλείας που σκέπασε τήν Τροία ('Αγ. 355-61). Πρβλ. καί τήν άληγορία της Ϋδίας της Κλυταιμνήστρας (866-8) καθώς καί τήν άποκάλυψη της Κασσάνδρας στο παραλήρημά της (1114-7) γι' αυτό. 'Ο χορός στη συνέχεια, θρηνώντας τόν Άγαμέμνονα, βλέπει τό "όύχτυ" ώς "ύφασμα" άρχυνης (1492-3). Πρβλ. καί Χο. 246-9, 980 κκ. ('Ο AYLEN, The Vulgarly of Tragedy, 97, γράφει γενικά για τήν 'Ορέστεια: "The best way of seeming how the various strands of the action of the "Oresteia" are woven together is to trace the two main images, the net and light, in their developing course from the first metaphor of light by the Watchman to the final torchlight procession". Κατά τόν VIDAL-NAQUET, Mythe et tragedie, 135, τά κύρια θέματα-εικόνες είναι επίσης δύο, αλλά διαφορετικά: "celui du sacrifice et celui de la chasse"). Στους Πέρσες, 97-101, γίνεται λόγος για "(τάς) άρκυας" της "Ατης, ένώ στους 'Εκτά, 345-6, για

στές νοσηρές καταστάσεις του ανθρώπινου οργανισμού ή συσχετιζόμενες προς διάφορα ζώα-τέρατα ή έρπετά, τετράποδα ή πτηνά-καί πράγματα, καί μέ τή συμβολική σημασία, πού αποκτούν ανάλογα μέ τό "πιστεύω" του καθενός από τούς Τραγικούς, δέν είναι άπλοί έμλουτισμοί της δραματικής εξέλιξης, αλλά ζωντανές ποιητικές παραστάσεις, πού χωρίς αυτές δέν θά ήταν δυνατό νά εκδιπλωθεί στους θεατές ολοκληρωμένα ο χαρακτήρας τών προσώπων τών τραγωδιών, είτε θεοί είναι αυτά είτε ήρωες, καί νά έγερθεί στην ψυχή τους "άριστοτελικά" ο "έλεος" καί ο "φόβος"<sup>82</sup>.

### γ) π ρ ο σ ω π ο π ο ι η τ ι κ έ ς ε ί κ ό ν ε ς

Οι εικόνες αυτές, όπως συμπεραίνεται από τό χαρακτηρισμό τους, προσωποποιούν τήν όργή, τήν καθιστούν δηλ. πρόσωπο μέ ανθρώπινες ιδιότητες. Μέ άλλα λόγια, ένώ οι ποιητικές καί περιγραφικές εικόνες, για τίς όποιες έγινε λόγος στά προηγούμενα, εκφράζουν τό "ποιόν" καί τό "ποσόν" της όργης, οι προσωποποιητικές, άπαλλαγμένες από γενικές άφηρημένες έννοιες ή συγκεκριμένες άναφορές σέ φυσικά καί φυσιολογικά φαινόμενα ή ποικίλα ζώα καί πράγματα, άπηχούν έκδηλώσεις της όργης πού σχετίζονται προς κα-

τήν "όρκάναν κυργώντων" πού περιβάλλει τή θήβα (πρβλ. 'Αγ. 357-61) Στίς Τραχ. φονικό "δύχτυ" είναι τό "Έρινύων/ύφαντόν άμφίβληστρον" (1052), δηλ. ο δηλητηριασμένος χιτώνας του 'Ηρακλη (πρβλ. 831), ένώ στή Μήδεια ο "λεκτός τε πέκλος καί κλόκος χρυσήλατος" (766), δηλ. τά όώρα της δαιμονικής Κολχίδας προς τή Γλαύκη (πρβλ. 1159-60). Πρβλ. καί 'Αντ. 774, 885-6, 892, 945-7, 955-8, Βάκχ. 231, 545, 549, 'Ιφ. Α. 443 κτλ. Σημειώτέο ότι τό "δύχτυ", στό όποιο πέφτει ή Κλυταιμνήστρα της 'Ηλίου Εύρικύδη είναι ή άγροικία του Αύτουργο, ένώ αυτό πού τυλίγει τό Ρήσο ή νύχτα (πρβλ. Ρήσ. 518, 736, 762 κκ.). Δέν θά ήταν δέ άσχετο στά διάφορα πράγματα πού εκφράζουν ή ύπηρετούν τήν όργή νά κατατάξουμε καί τίς μεταφορές έκείνες πού άντλούνται από πράγματα ή ιδιότητες πραγμάτων [πρβλ. τή φύση-"πέτρον" της Μήδειας (Μήδ. 28) καί του Οιδύκοδα (Οιδ. Κ. 1276-7: πρβλ. Οιδ. Τ. 334-5), τόν τροχό της Μούρας (Τραχ. 129-31' βλ. καί MUSURILLO, Light and Darkness, 66 καί Fortune's wheel, ΤΑΡΗΑ 92, 1961, 372-83), τήν άνοδο καί τήν πτώση ενός ανθρώπου (Οιδ. Τ. Βλ. καί MUSURILLO, ό.π. 89), τήν κατολίσθηση χιονοστιβάδας ('Εκτά 211-3) κτλ.] .

82. Για τή σημασία του "έλεου" καί του "φόβου", καθώς καί της "καθάρσεως", βλ. HARDY, Aristote: Poétique, 16-22 μέ τίς σχετικές παρακομίες. Πρβλ. HERRICK, Aristotle's pity and fear, 141-52, TATE, Tragedy and the black bile, 1-25, G. THOMSON, Αίσχύλος καί 'Αθήναι, 422 κκ. Βλ. καί ΠΑΠΑΝΟΥΤΣΟΥ, ο φόβος καί ο έλεος της τραγωδίας, 63-77.



ταστάσεις ή ενέργειες αυτού του ίδιου του ανθρώπου. Βέβαια, και στις προηγούμενες εικόνες ο άνθρωπος ήταν παρών, αλλά ή παρουσία του εκεί ήταν αίσθητή μόνο έμμεσα. Τώρα αυτή γίνεται τό κέντρο άμεσης αναφοράς τών τρόπων παρουσίασης τής όργης, ανεξάρτητα από τό αν αυτή είναι αποτέλεσμα τής τιμωρητικής βουλής τών θεών ή σύνδρομο του έκδικητικού πάθους τών θνητών.

Άπό τούς τρεις Τραγικούς, εκείνος πού παρουσιάζει μέ περισσότερη διαύγεια αλλά και ύψηλότερη συμβολικότητα τήν προσωποποίηση τής όργης, είναι ο Αίσχύλος. Αύτός, ως ποιητής τής θείας δικαιοσύνης και βαθύς φιλόσοφος τής ζωής, προσέδωσε στις προσωποποιητικές του εικόνες όχι μόνο ζωντανή παραστατικότητα αλλά και μεταφυσικό βάθος. Αυτό μπορούμε νά τό διαπιστώσουμε από τήν όργή τών Έρινύων, όπως αυτή παρουσιάζεται στις "Εύμενίδες".

Οι Έρινύες, όπως είναι γνωστό, στο πρώτο μέρος τής τραγωδίας, παρουσιάζονται νά κοιμούνται μέσα στο ναό του Απόλλωνα. Η Πυθία, περιγράφοντάς τις, λέει μεταξύ τών άλλων: "θαυμάστος λόχος/εϋδαι γυναικών έν θρόνοισιν ήμενος" (46-7). Ο Απόλλωνας χαιρέται γι' αυτό τό γεγονός, γιατί "ύπνω πεσοῦσαι... αϊ κατάπτυστοι κόραι, / γραΐαι παλαιαί παΐδες" (68-9), παρουσιάζονται ήττημένες και δέν καταδιώκουν τόν Ορέστη. Έπομένως, ο ύπνος τών Έρινύων δέν είναι παρά ο ύπνος τής όργης τους κατά του θύματός τους. Γι' αυτό τό Είδωλο τής Κλυταιμνήστρας, όταν διαπιστώνει αυτό, στενάζει λέγοντας: "Εϋδοιτ' άν, ώή, και καθευδουσών τί δεΐ;" (94) και "Υπνος πόνος τε κύριοι συνωμόται/δεινής δροαίνης έεκήραναν μένος" (127-8)<sup>83</sup>.

Αυτή ή αδράνεια δέν διαφέρει στην πραγματικότητα από τόν ύπνο τών θνητών. Τό ότι άλλωστε οι Έρινύες χαρακτηρίζονται, προσδιορίζονται, κατά τήν ώρα του ύπνου τους, μέ έκφράσεις πού ταιριάζουν σε καθαρά ανθρώπινα όντα (: "λόχος γυναικών", "κόραι", "γραΐαι παλαιαί παΐδες", "εϋδουσα φρήν", 104), επικυρώνει αυτή τήν παρατήρηση. Έπειδή όμως ο Αίσχύλος, όπως είπαμε, προσδίδει και στις προσωποποιητικές εικόνες του βαθύ μεταφυσικό περιεχόμενο, γι' αυτό παρουσιάζει τις Έρινύες νά κοιμούνται ανθρώπινο ύπνο, χωρίς νά έχουν αποβάλει τή φοβερότητά τους. Όταν ή Πυθία εισ-

83. Πρβλ. στ. 148: "ύπνω κρατηθεΐσ' άγραν ώλεσα". Βλ. και 141, 133-4, καθώς και 104 με τή σημ. 2 του MAZON, σελ. 135-6.



έρχεται στό ναό καί ἀντικρύζει τό θέαμα γυναικῶν πού κοιμούνται "πρόσθεν ἀνδρός προτροπαίου", κατατρομαγμένη λέει: "Ἡ δεινά λέξαι, δεινά δ' ὀφθαλμοῖς δρακεῖν/.../δείσασα...γραῦς οὐδέν.../.../οὔτοι γυναῖκας, ἀλλά Γοργόνας λέγω/οὐδ' αὔτε Γοργεῖοισιν εἰκάσω τύποις'/.../... ἀπτεροὶ γε μήν ἴδεν/αὔται, μέλαιναί δ' εἰς τό πᾶν βδελύκτροποι'/.../ τό φύλον οὐκ ὀπωπα τῆσδ' ἄμυλλας" (34 κκ.). Ὁ Ἀπόλλωνας, ἀπευθυνόμενος στόν Ὀρέστη, τόν διαβεβαιώνει ὅτι θά τόν προστατέψει ἀπό "τάς μάργους" (67), "αἷς οὐ μείγνυται/θεῶν τις οὐδ' ἀνθρώπος οὐδέ θῆρ ποτε'/κακῶν δ' ἔκατι κἀγένοντ'; ἐπεὶ κακόν/σκότον νέμονται τάρταρόν θ' ὑπό χθονός,/μισήματ' ἀνδρῶν καί θεῶν Ὀλυμπίων" (69-73). Τέλος, καί τό Εἰδωλό της κλυταίμνηστρας, ὅταν ἀναφέρεται στίς πολλές προσφορές, πού ἀποκόμισαν οἱ Ἐρινύες (: "Ἡ πολλά μὲν δὴ τῶν ἐμῶν ἐλείξατε, /χοᾶς τ' αἰόλους, νηφάλια μειλίγματα, /καί νυκτίσεμνα δεῖπν' ἐπέσχαρα πυρός/ἔθυον ὦραν οὐδενός κοινήν θεῶν" (106-9)<sup>84</sup>, δίνει καί αὐτό μία εἰκόνα της φοβερότητος τῶν χθόνιων θεῶν πού τώρα κοιμούνται. Ἔτσι οἱ Ἐρινύες, μέ τόν ὕπνο τους, ἔχουν μὲν περιπέσει σέ μία συνηθισμένη ἀνθρώπινη κατάσταση, ἀλλά σύγχρονα εἶνα καί φοβερές. Αὐτό σημαίνει ὅτι ὁ ποιητής μέ τήν προσωποποίηση τῆς ὀργῆς τους, ὅπως αὐτή ἐκφράζεται μέ τήν κατάσταση τοῦ ὕπνου<sup>85</sup>, σκόπευσε σέ ἕναν ὑψηλότερο ποιητικό στόχο. Κατέστησε τίς θεές τοῦ σκότους "πρός στιγμήν" ἀνθρώπινα ὄντα μέ ὑποθετική δαιμονικότητα, γιά νά δώσει στούς θεατές του τή δυνατότητα νά προχωρήσουν, μέ τήν ἐξέλιξη τοῦ δράματος, ἀπό τόν "ὄντολογικό" στόν

84. Οἱ κάτω θεοὶ εἶναι οἱ μόνοι, πρὸς τοὺς ὁποίους οἱ θυσίαι προσφέρονται κατά τὴ νύχτα (MAZON, 136, σημ. 1).

85. Οἱ Ἐρινύες εἶναι πρόσωπα, ἀλλὰ μετώνομιακὰ-ὕπαλλακτικὰ εἶναι ὀργή. Ὁταν κοιμούνται, κοιμούνται ὡς πρόσωπα καί ὡς ὀργή: "καθευδουσῶν" αὐτῶν (Εὐμ. 94), "καθεύδει" καί ἡ ὀργή τους. Ἡ "εὐδουσα ὀργή" τους (πρβλ, "εὐδουσα φρήν", Εὐμ. 104) εἶναι ἡ ὀργή τους πού "εὐδει", ὅπως ὅλα τὰ ἔμφυχα (μεταφορὰ), πού "εὐδει" σάν πρόσωπο (καρομοίωση-προσωποποίηση). Βλ. σημ. 3. Πρβλ. Εὐμ. 127-8: "Ἕκνος κόνος τε κύριοι συνωμόται (μεταφορὰ: οἱ ἀνθρώποι-τὰ πρόσωπα "συνωμοτοῦν" καρομοίωση: "ὡς συνωμόται": βλ. σημ. 3)/δεινῆς δρακαίνης ἐξεκῆραναν μένος" ("δεινῆς δρακαίνης μένος": περίφραση: ἀντί: δεινῆν δράκαιναν: Ἐρινύων: τὴν Ὀργήν: οἱ "συνωμότες" "Ἕκνος" καί "κόνος" ἐξάντησαν - "ἐξεκῆραναν": ἐξολόθρεψαν - τὸν "ἐγρηγορῶτα" ἀντίκαλό τους, τὴν Ὀργήν: τὴν "κοίμισαν"). Πρέπει νά σημειωθεῖ ὅτι αὐτός ὁ τρόπος προσωποποίησης τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων ἐκπορεύεται ὄχι μόνο ἀπὸ τὸν εἰκονογραφικό λόγο τοῦ Αἰσχύλου, ἀλλὰ καί ἀπὸ τὴ συνδρομικὴ φαντασία τῶν θεατῶν, γιά τοὺς ὁποίους Ἐρινύες καί ὀργή ἦταν ταυτόσημες ὑπαρκτικὲς δυνάμεις).

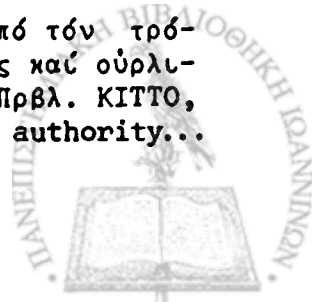
"έπιστημολογικό" τομέα και να κατανοήσουν έτσι τελικά τί. ήταν στην πραγματικότητα οι Έρινύες και ποιά σημασία έχει γι' αυτούς ή μεταστροφή τους<sup>86</sup>.

Τό δεύτερο στάδιο τής πορείας τών παλαιών θεών, ή οποία είναι ένας άλλος τρόπος προσωποποίησης τής όργης τους, είναι ή έγερσή τους. Ήδη τό Είδωλο τής Κλυτς μνήστρας, ένώ προηγουμένως τίς είχε καλέσει να ίδουν μέ τήν καρδιά τους και μέσα στόν ύπνο τους, κατά τόν ίδιο τρόπο όπως οι άνθρωποι—"εϋδουσα γάρ φήν διμασιν λαμπρύνεται" (104)-τίς πληγές, τώρα, στό τέλος τών όδυνηρών λόγων του, τίς αποκαλεί θεές και τίς καλεϊ να έγερθούν, για να καταδιώξουν τόν Όρέστη: "Ακούσαθ'ώς έλεξα τής έμης πέρι/ψυχής, φρονήσατ', ω κατά χθονός θεαί" (114-5)<sup>87</sup>. Βέβαια, οι Έρινύες δέν έγείρονται από τόν ύπνο τους ως κοινοί θνητοί, αλλά ως τρομακτικά δαιμονικά όντα. Ο "μυγμός" (117,120) και ό "ώγμός" (123,126), ό "μυγμός διπλοϋς όξύς" (129) και τό όργισμένο πολλαπλό κυνηγετικό σύνθημά τους "λαβέ λαβέ λαβέ λαβέ, φράζου" (130) φανερώνουν άναμφίβολα τόν ύπερφυσικό τους χάρακτήρα<sup>88</sup>, αλλά αυτή ή ίδια ή έγερσή τους είναι έγερση ανθρώπων από τόν ύπνο τους. Αυτό γίνεται φανερό όχι μόνο από τά λόγια τής σκιάς τής Κλυταιμνήστρας, πού ακολουθούν τούς "μυγμούς" και "ώγμούς" τών Έρινύων (118-9, 121-2, 124-5, 127-8· πρβλ. 131-6), αλλά και από τά λόγια αύτών τών ίδιων τών θεών λίγες στιγμές πριν από τήν έγρή-

86. Ο "ύπνος" τών Έρινύων είναι για τούς θεατές τό πρώτο στάδιο τής "όντογένειας" τοϋ πάθους τους. Η "έγερσή" τους και ή "έγρήγορή" τους, μέ όλες τίς λεπτομέρειές τους, είναι οι άκόλουθες άποκαλυπτικές βαθμίδες τής, μέ άποκορύφωμα τίς τρομακτικές άπειλές τών θεών τοϋ σκότους κατά τής χώρας τών Αθηναίων (βλ. σελ. 225 κκ.). Οι θεατές έπομένως, μέ τήν εξέλιξη τοϋ δράματος, μετακίπτουν από τήν κατάσταση τοϋ "θεάσθαι" τό "φαίνεσθαι" τών Έρινύων στην κατάσταση τοϋ "είδέναι" τό "είναι" αύτών, μέ άποτελεσμα, στό τέλος, να είναι σε θέση να έννοήσουν τήν ύψηλή σημασία τής μεταστροφής τών χθόνιων θεών σε Εϋμενίδες.

87. Σημειωτέο ότι οι Έρινύες έγείρονται μέ τίς προσβολές, πού κατά τελετουργικό τρόπο άπαριθμεί τό Είδωλο τής Κλυταιμνήστρας, τίς προσβολές πού έγιναν σε βάρος του και θεωρούνται ως πλήγμα έναντίον αύτών τών ίδιων (94 κκ. πρβλ. 118 κκ., 191 κκ.). Ας θυμηθούμε έδω τήν τελετουργική έκίκληση τής ψυχής (τής όργης) τοϋ Αγαμέμνονα από τόν Όρέστη, τήν Ηλέκτρα και τό Χορό στις Χο. (κομμός) και τόσες άλλες περιπτώσεις, για τίς όποτες κάμαμε λόγο στό κεφ. "ό Μηχανισμός τής όργης".

88. Ο ύπερφυσικός χάρακτήρας τών Έρινύων, έδω, διακιστώνεται από τόν τρόπο, μέ τόν όποτο έγείρονται: Ξυπνοϋν σιγά-σιγά, μουγκρίζοντας και ούρλιάζοντας: Κανένας άνθρωπος και κανένα ζωο δέν ξυπνοϋν έτσι (πρβλ. KITTO, Gr. Tr., 88: "...to these awful beings she (Κλυτ.) speaks with authority... Grunding and groaning they gradually awaken...").



γορή τους: "Ἐγείρ' ἔγειρε καί σὺ τήνδ', ἐγὼ δέ σέ' / εὔδεις; ἀ-  
νίστω, κάπολακτίσασ' ὕπνον, / ἰδῶμεθ' εἰ τι τοῦδε φροίμου ματᾶ" (140-  
-3). Κατά συνέπεια, καί στή δεύτερη φάση τῆς ἡ ὀργή τῶν ἀρχέγονων  
δυνάμεων πού ἐκπροσωποῦν τήν παλαιά δικαιοσύνη προσωποποιεῖται  
ἀριστοτεχνικά ἀπό τόν Αἰσχύλο μπροστά στούς θεατές, ὥστε νά μπο-  
ρέσουν αὐτοί νά παρακολουθήσουν μέ τά ἴδια τους τά μάτια τίς φο-  
βερές θεές στήν ὀλέθρια ἐγρήγορή τους καί νά συλλάβουν στό τέ-  
λος μέ τήν ψυχή τους τό βαθύτερο μεταφυσικό νόημα τῆς μετατρο-  
φῆς τους. Εἶναι δέ περιττό νά τονίσουμε ἐδῶ ὅτι καί ἡ ἐγρήγορ-  
ση τῶν Ἑρινύων (143 κκ.) - ἡ τρίτη φάση τῆς ὀργῆς τους -, ὅπως πα-  
ρουσιάζεται μέ τήν καταδίωξη τοῦ Ὀρέστη σέ ὅλες τίς μορφές τῆς,  
προπάντων δέ μέ τή μεταφορά τοῦ καταδιωκόμενου θρόνατος καί τόν  
"δέσμιον ὕμνον", εἶναι ἕνας τρίτος τρόπος προσωποποίησης τοῦ πά-  
θους τους, μέ τή διαφορά ὅτι τώρα οἱ θεατές, ὑποθέτουμε, δέν αἰ-  
σθάνονται ἀπλῶς φόβο καί ἀγωνία, ὅπως κατά τόν ὕπνο καί τήν ἐ-  
γερση τῶν χθόνιων θεῶν, ἀλλά κάτι συνταρακτικότερο, ἀγχος καί  
τρόμο.

Βέβαια, καί ὁ Εὐριπίδης παρουσιάζει στίς "Βάκχες" τήν ὀρ-  
γή προσωποποιημένη σέ τρεῖς διαδοχικές μορφές, τόν ὕπνο, τήν ἐ-  
γερση καί τήν ἐγρήγορη, ἀλλά ἡ ποιητική του εἰκόνα δέν μπορεῖ  
νά ἔρθει σέ σύγκριση μέ τήν εἰκόνα τοῦ Αἰσχύλου. Αὐτό συμβαί-  
νει καί γιά ἄλλους λόγους, προπάντων ὅμως γιατί οἱ Μαινάδες τοῦ  
Κιθαιρώνα εἶναι οἱ θηβαῖες γυναῖκες, τίς ὁποῖες ὁ Διόνυσος "ἐκ  
δόμων φρονησ(ε)... / μανίαις" καί οἱ ὁποῖες "ὄρος... οἰκοῦσι πα-  
ράκοποι φρενῶν" (32-3), καί γιατί ὁ "πρωτεῖσμός" τῆς προσωποποί-  
ησης δέν ἀποκαλύπτεται στά μάτια τῶν θεατῶν, ἀλλά στή φαντασία  
τους μέ τίς διηγήσεις τῶν ἀγγελιοφόρων. Ἄλλωστε ἡ μεταφυσική  
σκέψη τοῦ Εὐριπίδη καί τοῦ Αἰσχύλου δέν ἀκολουθεῖ τήν ἴδια πο-  
ρεία ὀχι μόνο στά δράματα, γιά τά ὁποῖα κάνουμε λόγο, ἀλλά καί  
γενικότερα στό ὅλο ἔργο τους. Παρ' ὅλα αὐτά ὅμως, ἀν καί ὑπόκει-  
σημαντική διαφορά μεταξύ Βακχῶν καί Ἑρινύων<sup>89</sup>, μπορούμε νά ποῦ-

89. Βλ. σημ. 62. Πρβλ. WHALLON, *Maenadism*, 320-2, ὅπου γίνεται παραλληλι-  
σμός τῶν Ἑρινύων καί τῶν Βακχῶν μέ διακρίσιμη "κοινῶν σημείων", DODDS,  
*Irrational*, 270 κκ., ὅπου ὁ λόγος γιά τίς Βάκχες, JEANMAIRE, *Dionysos*,  
157 κκ., WINNINGTON-INGRAM, *Dionysos*, 88 κκ.



με-καί αυτό μέ τόν τρόπο πού έκτίθεται στά παρακάτω-ότι καί ἡ τραγωδία τοῦ Εὐριπίδη, ἂν λάβουμε ὑπόψη τό γενικό δραματικό περιεχόμενό της, παρουσιάζει παραστατικά τίς τρεῖς φάσεις τῆς προσωποποίησης τῆς ὀργῆς.

Όταν ὁ πρῶτος ἀγγελιοφόρος ἀναφέρεται στίς Βάκχες, λέει ὅτι ὅσα εἶδε ἦταν "δεινά...θαυμάτων τε κρείσσονα" (667· πρβλ.716). Στήν ἀρχή, λέει, οἱ Βάκχες "ἠῦδον...πᾶσαι σώμασιν παρειμέναι, / αἱ μέν πρός ἐλάτης νῶτ' ἐρείσασαι φόβην, / αἱ δ' ἐν δρυός φύλλοισι πρός πέδω κᾶρα / εἰκῆ βαλοῦσαι σωφρόνως" (683-6). "Όταν δέ ἀκουσαν τό τελετουργικό "σῆμα" τῆς Ἀγαύης, πού ἦταν ἕνας ἐγερτικός ὀλολυγμός ἐξαιτίας τῶν "μυκημάτων (τῶν) κεροφόρων βοῶν" (691) - "ὠλόλυξεν ἐν μέσαις / σταθεῖσα Βάκχαις, ἐξ ὕπνου κινεῖν δέμας" 689-90-, "ἀποβαλοῦσαι θαλερόν ὀμμάτων ὕπνον / ἀνῆξαν ὀρθαί" (692-3). Ἀφοῦ δέ ἐπιδόθησαν σέ θαυμαστά ἔργα (695-711), πράγμα πού φαίνεται σάν νά προετοιμάζει τή βακχική συνέχεια τῆς ἐγρήγορσός τους, ὅταν μέ τήν κραυγή τῆς Ἀγαύης κατάλαβαν ὅτι οἱ βουκόλοι καί οἱ ποιμένες τίς κατασκοπεύουν, ρίχτηκαν στήν καταδίωξή τους ὡς "δρομάδες κύνες" (731). Ἐπειδή ὁμως ἀπέτυχαν στό ἐγχείρημά τους, "νεμομέναις χλόην / μόσχοις ἐπῆλθον χειρός ἀσιδήρου μέτα" (735-6), τίς ὁποῖες κατασπάραξαν. Τέλος, ἀφοῦ προξένησαν τόν ὀλεθρο καί στίς δύο κωμοπόλεις Ἰσιές καί Ἐρυθρές (748 κκ.) "πάλιν... ἐχώρουν ὄθεν ἐκίνησαν πόδα, / κρήνας ἐπ' αὐτάς ἄς ἀνῆκ' αὐταῖς θεός. / Νίσπαντο δ' αἶμα, σταγόνα δ' ἐκ παρηίδων / γλώσση δράκοντες ἐξεφαίδρυνον χροός" (765-8). Κατά τή διήγηση τοῦ δευτέρου ἀγγελιοφόρου οἱ Βάκχες βέβαια δέν κατασπαράζουν τόν Πενθέα, ἔχοντας ἐγερθεῖ ἀπό ὕπνο. Εἶναι ξύπνιες, ὅταν ἐκτελοῦν τίς δύο ἐντονες προσταγές τοῦ Διόνυσου (1079-81, 1088), πού ἔχει ἀποφασίσει ἀμετάκλητα νά τιμωρήσει τό θεομάχο θνητό. Θά πρέπει ὡστόσο νά τονιστεῖ ὅτι ὁ ὕπνος καί ἡ ἐγερση τῶν Βακχῶν κατά τήν πρώτη διήγηση δέν εἶναι στήν οὐσία ὕπνος καί ἐγερση ὀργῆς τους, ἀλλά κατάσταση καί ἐνέργεια καθαρά διονυσιακές. Ἐντούτοις μπορούμε νά χαρακτηρίσουμε καί αὐτές τίς δύο φάσεις τῆς βακχικῆς ζωῆς ὡς συγκαλυμμένες προσωποποιήσεις ὀργῆς, ἂν ξεκινήσουμε τή σκέψη μας ἀπό τήν τρίτη φάση, δηλ. τήν ἐγρήγορση τῶν Βακχῶν, ὁπότε εἶναι δυνατό νά συμπεράνουμε ὅτι ἡ ὀργή σ' αὐτές ὑπάρχει "δυνάμει", ἐπειδή ἀφι-





βῶς ἀποκαλύπτεται "ἐνεργεία" στήν τελευταία".

Ὁ Σοφοκλῆς παρουσιάζει τήν ὀργή προσωποποιημένη μέ "ὑπνωμένη ἐγρήγορη" στόν "Οἶδ. ἐπί Κολωνῶ". Ὄταν ἡ Ἰουήνη φτάνει στόν Κολωνό καί βρίσκει τόν πατέρα της νά ἔχει καταλύσει βίαι, γιά νά ἀνταμειφθεῖ ἀπό τούς θεούς (πρβλ. 394), ἀναγγέλει στόν Οἰδίποδα τό δελφικό χρησμό, σύμφωνα μέ τόν ὁποῖο ὁ τάφος του στήν ἀττική γῆ θά εἶναι ὀλέθριος γιά τούς θηβαίους, ὅταν ἐκστρατεύσουν κατά τῶν Ἀθηναίων: "Κείνοισ ὁ τύμβος δυστυχῶν ὁ σὸς βαρός" (402). "Τῆς σῆς ὑπ' ὀργῆς, σοῖς ὅταν στώσιν τάφοις" (411)". Αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ ὀργή τοῦ Οἰδίποδα, ἀν καί "ὑπνώτουσα" στόν τάφο της, θά ἀγρυπνεῖ γιά τή σωτηρία τῶν φιλόξεων κατοίκων τῶν Ἀθηνῶν ἀπό μελλοντική ἐπιδρομή τῶν ἐχθρῶν τους": Ἀλλά καί στήν "Ἡλέκτρα" μπορούμε νά συμπεράνουμε προσωποποίηση τῆς ὀργῆς, πλὴν ὅμως μόνο ἀπό τήν ἀπόψη ὅτι ἐδῶ αὐτή εἰ-

90. Τό νά ἐπικαλοῦμαστε τό μαιναδικό "σπαραγμό", γιά νά ὑποστηρίξουμε ὅτι στίς κοιμισμένες Βάνηες ἐνεργεῖ "δυνάμει" ὀργή, αὐτό ἀποτελεῖ βέβαια "petitionem principii". Ἄν ὅμως λάβουμε ὑπόψη ὅτι "προωδοποιῆται... ἕκαστος πρὸς τήν ἐκδοτου ὀργήν ὑπὸ τοῦ ὑπάρχοντος κῆθους" (Ἄριστ. Ρητορ. II, 1379a, 24-5), καί ὅτι τό κῆθος τῶν Βανῶν εἶναι ἡ βαθιά ἐπιθυμία τους νά μή διαταράξει κανένας ἀμύητος θνητός τή δλονουσιακή εὐτυχία τους (πρβλ. Βάνη. 424-9: "μισεῖ (ὁ Διδουσσός) ἢ μή ταῦτα μέλει, /κατά φῶς νύχτας τε φύλας/εὐαῖωνα διαζῆν' /σοφῶν δ' ἀπέχειν πραξίδα φρένα τε/περισσῶν παρὰ φώτων" πρβλ. Ἄριστ. ὁ.κ. 15-7: "καί ἐάν τε ἀντικρῆτη τις ἐάν τε μή συμκρῆτη ἐάν τε ἄλλο τι ἐνοχλῆ οὕτως ἔχοντα, κῆσιν ὀργίζεται"), μπορούμε νά συμπεράνουμε τή "δυνάμει" ὀργή τῶν Βανῶν. Ἔτσι, ὅν πρέπει νά δοῦμε ἀντίφαση ἀνάμεσα στό ὅσα λέγονται στό τέλος τῆς σμ. 62 (βλ. καί σμ. 89) καί στό ὅσα ἀνακτιύσσονται στίς σελ. 255-6.
91. Πρβλ. καί στ. 457-60, 463, 576 κκ., 1518 κκ., 1760 κκ. Στόν Πρ.Δ. ὁ Τυφώνας "κεῖται.../ἐκούμενος ῥιζαῖσιν Αἰτναίαις ὕκῳ" "κεραυνῶ Ζηνός ἠνθρακωμένος", ἀλλά κῆποτε θά ἐγερθεῖ, "ἐξαναζέσει χόλον", καί θά καταστρέφει μέ "ποταμούς πυρός", τίς πεδιάδες τῆς Σικελίας (363 κκ.) ὁ "δαφουνός αἰετός" (1022), γιά τόν ὁποῖο κάνει λόγο ὁ Ἑρμῆς στόν Τυτᾶνα, μέ τόν "ὕκνο" του, τήν "ἐγερση" του καί τή "σπαρακτική ἐγρήγορη" του συμβολίζει τίς "φάσεις" τῆς ὀργῆς τοῦ Δία κατά τοῦ Προμηθεῖα (πέρα ἀπ' τή μεταφορά, μπορούμε νά δοῦμε καί προσωποποίηση: ἡ ὀργή "κοιμᾶται", "ἐξυκνέει" καί "ἐκτιτίθεται": πρβλ. Σενέκα: De Ira, I, I, 1, II, XXXV, 5), μέ τή διαφορά ὅτι στήν προκειμένη περίπτωση: α) ὑπάρχει τό στοιχεῖο τῆς ἐπαναληπτικότητας καί β) τάφος εἶναι ἡ νύχτα.
92. Πρβλ. καί Ἡρ. 1010-1, 1026 κκ., ὅπου γίνεται λόγος γιά τόν τάφο τοῦ Εὐρύσθεα καί κατά συνέπεια γιά τήν "ὑπνωθησομένην" ὀργή του καί θά ἀγρυπνεῖ γιά τή σωτηρία τῶν Ἀθηναίων καί τόν ὀλεθρο τῶν ἐχθρῶν τους (Πελοποννησίων). Αὐτό συνυφαίνεται μέ τή γενικότερη κίση τῶν ἀρχαίων Ἑλλήνων στή δύναμη τῶν τάφων τῶν νεκρῶν τους (βλ. MEAUTIS, Sophocle, 11-12 καί σμ. 1).



ναι μία συνειδητή άγρυπνη δύναμη κατά τών ένόχων. Όταν ο Χορός προτρέπει τήν κόρη του Άγαμέμνονα νά μή γίνεται πρόξενος τόσων δεινών στον έαυτό της έξαιτίας τής "δυσθύμου ψυχής" της (πρβλ. 217-9), αυτή άπαντάει ότι ή άπελπισία της τήν άναγκάζει νά συμπεριφέρεται, όπως συμπεριφέρεται: "Δεινοῖς ήναγκάσθην, δεινοῖς" (211). Καί προσθέτει: "Έξοιδ' ού λάθει μ' όργά" (222). Αυτό σημαίνει ότι γνωρίζει καλά τήν κατάστασή της, ή όργή της δέν είναι ύποσυνείδητη. Άν δέ λάβουμε ύπόψη καί όσα ή ήρωίδα τονίζει στη συνέχεια (223 κκ.), ότι δηλ. δέν έννοεῖ ποτέ νά θέσει τέρας, όσο ζεῖ, στην έξαιτίας της δυστυχία της, άφοῦ ή περίπτωση της είναι "άλυτος" καί "άνάριθμος θρήνων" (πρβλ. 230, 232), είναι εύκολο νά συμπεράνουμε γιατί ή όργή της είναι άτελεύτητη καί κατά συνέπεια γιατί μπορεί νά θεωρηθεῖ ως προσωποποιημένη συνειδητή-άγρυπνη δύναμη έναντίον αὐτῶν ὁποῖοι στρεψαν τήν οίκογενειακή της εὐτυχία<sup>93</sup>.

Έτσι, από τήν περίπτωση τής Ηλέκτρας οδηγούμαστε στη διαπίστωση πλήθους άλλων περιπτώσεων έπαγρύπνησης τής όργης στις άρχαῖες τραγωδίες. Στόν "Πρ. Δεσμώτη" γίνεται λόγος γιά τόν "μυριωπόν βούταν" (569), τόν "Άργο πού "άκρατος όργήν.. ώμάρτει πυκνοῖς/δσοῖς δεδορκώς τούς (τής 'Ιοῦς) κατά στίβους" (678-9). Στίς "Τραχίνιες" ο Ηρακλής, συντριμμένος από τή μοίρα του, άπαριθμεῖ τά κατορθώματά του, άναφερόμενος μεταξύ τών άλλων καί στόν "...ύπό χθονός/Αιδου τρίκρανον σκύλακ(α).../...τόν τε χουσέων/δράκοντα μήλων φύλακ' έπ' έσχάτοις τόποις" (1097-1100). Στό "Φιλοκτήτη" ο Νεοπτόλεμος άποκαλύπτει στόν ήρωα τής Λήμνου ότι "νοσεῖ...έκ θείας τύχης,/Χρύσης πελασθεῖς φύλακος,/ός τόν άκαλυφῆ/σηκόν φυλάσσει κρύφιος οίκουρῶν δφισ" (1326-8). Στήν "Ίφ. Τ." ο Χορός, ύμνώντας τόν "Απόλλωνα, λέει ότι αὐτός, βρέφος άκόμη, σκότωσε τόν "ποικιλόνωτον οίνωπόν δράκοντα", πού "άμφεπε/μαντεῖον χθόνιον" (1245-8). Στίς "Φοίνισσες" τά νερά τής Δίρκης φύλαγε "δεργμάτων κόραισι/πολυπλάνοις έπισκοπῶν" φονικός δρά-

93. Βέβαια, γιά τούς θεατές μία τέτοια προσωποποίηση δέν έχει τήν παραστατικότητα τής προσωποποίησης τής όργης τών Έρινυών ή άκόμη καί τών Βακχῶν τήν άποκτάει όμως, αν σχετισθεῖ προς τήν όλη δραματική εξέλιξη τής τραγωδίας ως τό στίχο 1415: "παῖσον, εἰ σθένεις, διπλην" (πρβλ. 1416 κκ.).



κοντας, πού όμως "κάδμος δλεσε μαριάρω" (657 κκ.) κτλ.<sup>94</sup>.

"Αν όμως θέλουμε νά δοϋμε τήν προσωποποίηση της "Άγρυπνης" όργης διά μέσου ενός ολοκλήρου δράματος, θά λέγαμε μέ βεβαιότητα ότι αυτή ύπάρχει στη "Μήδεια". Καί τοϋτο γιατί ή "Μήδεια" πού δέν είναι ή "Ήλέκτρα" του Σοφοκλή παρουσιάζει αϋτή τήν προσωποποίηση άνεξάλειπτη καί μέ εικονογραφική ζωντάνεια από τήν όρχή ως τό τέλος στο πρόσωπο μιας γυναίκα, πού είναι σύγχρονα γυναίκα, σύζυγος, βάρβαρη καί μάγισσα<sup>95</sup>. Για τήν "πορεία" όμως της όργης της Μήδειας καί κατά συνέπεια της συνεχούς επαγρύπνησής της ως τή στιγμή της καταστροφής του 'Ιάσονα, δηλ. της "καταστροφής" της όλης τραγωδίας, θά γίνει ιδιαίτερος λόγος στο έπόμενο κεφάλαιο, τό σχετικό μέ τήν "αισθητική" της όργης.

Βέβαια, καί ή όργή της κλυταιμνήστρας στον "Αγαμέμνονα" παραμένει άγρυπνη επί δέκα ολοκλήρα χρόνια: "μίμνει/γάρ φοβερά παλίνορτος/οίκονόμος δολία μνάμων Μηνις τεκνόποινος" (151-5 πρβλ. 701), αλλά ή προσωποποίηση αϋτή, έπειδή συνυφάινεται μέ τήν όργή της θείας δικαιοσύνης, μας όδηγεί στην τέταρτη κατηγορία των ποιητικών εικόνων πού είναι θεοποιητικές.

#### δ) θεοποιητικές εικόνες

Πολλές είναι οι εικόνες πού στο άρχαιο τραγικό θέατρο θεοποιούν τήν όργή σε όλες της τίς μορφές, όπως της έριδας, του πολέμου, του λοιμού, της συμφοράς, της άρας, της άλογης έξουσίας, της βίας, της μανίας, της λύσσας, του θανάτου, της δίκης κτλ. Σε όλες αϋτές τίς περιπτώσεις οι τραγικοί ποιητές έκφράζονται βέβαια μέ προσωποποιήσεις, αλλά έπειδή τά πρόσωπα πού με-

94. Στίς περιπτώσεις των Τραχ. (1097-10) καί της 'Ιφ.Τ. (1245-8) τό στοιχείο της όργης διακρίνεται από τον "άρνητικό ρόλο" των τεράτων σε άναφορά προς τον 'Ηρακλή καί τον 'Απόλλωνα (βλ. καί σημ. 62).

95. Έχει, έκoméως, ή Μήδεια καί τό δαιμονικό, τό έξωανθρώπινο, τό υπερφυσικό. "Αν θέλαμε νά κάμουμε λόγο για άντίστοιχη περίπτωση "έκαγρύπνησης" της όργης στον τομέα των θεών, δέν θά διστάζαμε νά άναφερθούμε στην περίπτωση της 'Ηρας στον 'Η.Μ., μέ τή διαφορά ότι έδω θά άναγκασόμασταν νά συμπεράνουμε τήν "έκαγρύπνηση" της όργης της θεάς κατά του ήρωα-τόσο κατά τον έξωδραματικό χρόνο, όσο καί κατά τό χρόνο του α' μέρους της τραγωδίας-, από τήν εμφάνιση των "ύκουργών" της 'Ιριδας καί Λύσσας.



ταφορικά παρουσιάζουν έχουν υπερφυσική δύναμη και κατά συνέπεια τιμωρούν ή έκδικούνται ή καταστρέφουν τους θνητούς ανεξέλεγκτα, γι' αυτό σ' αυτές τις εικόνες τους κυριαρχεί η ιδέα της θεοποίησης της όργης. Έτσι στον "Αγαμέμνονα" ο χορός, αναφερόμενος στην Ελένη, λέει ότι έξαιτίας της, επειδή "έκ τῶν ἀβουτίμων/προκαλυμμάτων έπλευσεν/ζεφύρου γίγαντος αὔρα" (690-2) και ανάγκασε πολλούς Έλληνες νά τήν ακολουθήσουν ως "φερόπιδες κυνηγοί/κατ' έχνος πλατῶν άφαντον" (694-5), καταστροφάθηκαν πλείστα, άνδρες και πόλεις, "δι' Έριν αιματόεσαν" (698· πρβλ. 1461)<sup>96</sup>. Στίς "Ίκέτιδες" του Αίσχύλου οι Δαναΐδες στίς εύχές τους πρός τή χώρα τῶν Άργείων μεταξύ τῶν άλλων εύχονται: "ἦβας... άνθος άδρεπτον/έστω, μηδ' Αφροδίτας/εύνάτωρ βροτολοιγός Α/ρης κέρσειεν άωτον" (663-5)<sup>97</sup>. Στόν "Οίδ. Τύραννο" ο χορός παρακαλεῖ τό Δία νά άπαλλάξει τή χώρα τῶν θηβαίων από τόν "Άρεα ... λερόν, ός/... άχαλκος άσπίδων/φλέγει... περιβόατος άντιάζ (1-2) αὔτην"<sup>98</sup>. Στούς "Έπτά επί θήβας" οι γυναίκες του χορού στό θρήνο τους για τή συμφορά του οίκου τῶν Άαβδακιδῶν, καθώς έτοιμάζεται ή νεκρική πομπή, τονίζουν έπιλογικά: "έστακεν Άτας τροπαῖον έν πύλαις/έν αίς έθεινοντο, και/δυοῖν κρατήσας έληξε δαίμων" (956-60)<sup>99</sup>. Στήν ίδια τραγωδία γίνεται λόγος πολλές φορές για τήν Άρά του Οίδίποδα, ή όποία όδήγησε στην άδελφοκτονία<sup>100</sup>.

96. Ο ΜΑΖΟΝ, 35, σημ. 1, γράφει σχετικά μέ τή μετάφραση του στ. 698, και αναφέρει στους Έλληνες και ακολουθήσαν τήν Ελένη ως "instruments de la Querelle sanglante" ότι ίσως μπορεί νά άποδοθεῖ και: "en vue d'une lutte sanglante". Και προσθέτει: "Il est toujours très difficile de distinguer έρις et Έρις". Τά έκχειρήματα και συνηγοροῦν για τήν προσωποποίηση τά εκθέτει ο FRAENKEL ad loc. Πρβλ. Έπτά 1051 (άν και ο στ. βρίσκεται στον προστεθειμένο από άλλον κοιητή επίλογο: βλ. ΜΑΖΟΝ: 145, σημ. 1· πρβλ. έδῶ WILAMOWITZ, Der Schluss der Sieben, 436-50, LLOYD-JONES. The end of the Seven, 80-115), Φοῖν. 798 (βλ. και κεφ. "Η Όρολογία της όργης", σημ. 112, καθώς και κεφ. "Η Γλώσσα" της όργης", σημ. 13).

97. βλ. και 702. Πρβλ. Πέρσ. 86, 951, Έπτά 45, 64, 244, 344, 911, Άγ. 437, 642, Αῤ. 706, 1195, Άντ. 125, 140, Φοῖν. 240, 784, 832, 1576 κτλ.

98. Έδῶ δέν πρόκειται για τόν πόλεμο, όπως προηγουμένως, αλλά για τό φονικό λοιμό (βλ. ΜΑΖΟΝ, 79, σημ. 1). Πρβλ. και Αῤσχ. Ίκ. 435, 636 (βλ. ΜΑΖΟΝ, 28, σημ. 3). Άλλοῦ, μέ τόν Άρη θεοποιεῖται γενικά ή όργη: Πρβ. Αῤσχ. Ίκ. 749, Άγ. 77, Σοφ. Ήλ. 1243, 1385, 1423 κτλ.

99. Πρβλ. και Πέρσ. 98, Αῤσχ. Ίκ. 109-10, Άγ. 735-6, 770, Χο. 1076 κτλ.

100. βλ. Έπτά 70, 695, 833, 954 κτλ. Πρβλ. Οίδ. Κ. 1375, 1384.



Στόν "Πρ. Δεσμώτη" στά πρόσωπα τοῦ Κράτους καί τῆς Βίας θεοποι-  
οῦνται ἡ ἀλογία ἔξουσία καί ἡ τυραννική βουλή τοῦ κυριάρχου τοῦ  
σύμπαντος, τοῦ Δία. Στίς "Βάκχες" ἡ μανία τῶν Μαινάδων τοῦ Κι-  
θαίρωνα κατά τῶν μοσχαριῶν, τῶν κωμοπόλεων καί τοῦ Πενθέα εἶ-  
ναι ἡ ἰδία ἡ ὄργη τοῦ Διόνυσου ἐναντίον τους (πρβλ. "οὐκ ἀνευ  
θεῶν τινος" 764, "ἐπήδων θεοῦ πνοαῖσιν ἐμμανεῖς" (1094)<sup>101</sup>: Στήν  
"Ἐκάβη" οἱ Τρωαδίτισσες γυναῖκες πού θανάτωσαν τά τέκνα τοῦ Πο-  
λυμήστορα εἶναι "Βάκχαι Ἀίδου" (1077), δηλ. χθόνιες φονικές Μαι-  
νάδες<sup>102</sup>. Στίς "Τρωάδες" ἡ Ἑλένη κατά τήν Ἀνδρομάχη δέν εἶ-  
ναι κόρη τοῦ Δία, ἀλλά γέννημα "Ἀλάστορος μὲν πρῶτον, εἴτα δέ  
Φθόνου, /Φθόνου τε θανάτου θ:.." (768-9)<sup>103</sup>: Στή "Μήδεια" ὁ Ἰδοο-

101. Δέν πρέπει νά λησμονοῦμε δτι στόν Πρόλογο ὁ Διόνυσος δηλώνει δτι ἤρ-  
θε στή θήβα, γιά νά ἀποδελχθεῖ "ἐμμανής δαίμων" (22), "ὡς ὄρη Κάδμου  
κόλις" (61). καί εἶναι φανερό δτι, ὅσα συμβαίνουν στόν Κιθαίρωνα (σκα-  
ραγμός μοσχαριῶν, πολεμική ἐπίθεση κατά τῶν κωμοπόλεων, σκαραγμός Πεν-  
θέα: α' καί β' ἀγγελική ρήση), ἀποτελοῦν ἐκπλήρωση τῆς ὑπόσχησης τοῦ  
Διόνυσου (50-2. Πρβλ. 764, 1094. Βλ. καί ROUX, σχόλια στούς στ. 739-  
41, 761-4 καί 1093-4). Βέβαια, οἱ Βάκχες ἐπιτίθενται στό μοσχάρι, γιά  
νά ἐκδικηθοῦν τοῦς κολιμένες πού τίς κατασκόλευαν: "They fall upon the  
herds and mete out to them the vengeance that the herdsmen have es-  
caped by flight" (WINNINGTON-INGRAM, Dionysos, 94), ἀλλά "the opera-  
tion (is) a index of what Dionysos can effect in his worshippers" (δ.  
κ. 96). Ὅσο γιά τήν πολεμική ἐπίθεσή τους ("ὡστε κολέμοι" 752), αὐ-  
τή ἐπιχειρεῖται: "for in truth they are enemies of organised human  
society...and those who do such things (:ώργανωμένα) Dionysos hates,  
and the Bacchanals with him" (δ.κ., 97' πρβλ. 96: "wrath and violence  
are ...qualities of the Bacchanals"). Περὶ τὸ δέ νά τονίσουμε δτι οἱ  
Βάκχες κατασκαράζουν τόν Πενθέα ἐξωθούμενες ἀπό τήν ὄργη τοῦ Διόνυ-  
σου (πρβλ. στ. 1079-81, 1088). Ἡ θεοποίηση, λοιπόν, τῆς ὄργης στό πρό-  
σωπο τῶν Μαινάδων συμπεραίνεται ἀπό τά δρώμενα: οἱ θηβαῖες γυναῖκες  
δέν εἶναι, βέβαια, θεές, ἀλλά ἡ μανία τους, ὡς ὑποκινούμενη ἀπό τὸ  
Διόνυσο, εἶναι δυνατὸ νά παρασταθεῖ ὡς φοβερὴ θεά. Πρβλ. στ. 977: "Ἴτε  
θαῖ Λύσσης κύνες..." (Στόν Ἡ.Μ. ἡ ὄργη τῆς Ἥρας κατά τοῦ Ἡρακλῆ  
ἐκφράζεται μέ τῆ Λύσσα. Βλ. DUCHEMIN, Le personnage de Lyssa 130-9).
102. Πρβλ. Ἡ.Μ. 1119, ὅπου ὁ Ἡρακλῆς εἶναι "Ἀίδου Βάκχος". Στόν Ὅρ.,  
1492, ὁ Ὀρέστης καί ὁ Πυλάδης "Ξυνήρκασαν" τήν Ἑρμιόνη "ἄθυρσοι...  
οἶα...δραμόντε Βάκχαι" (Τὸ "Ἀίδου" παραλείπεται, γιάτὶ ἡ Ἑρμιόνη δέν  
θανατώθηκε. Πρβλ. Βάκχ. 1157, ὅπου ὁ "εὐθυρσος νάρθηξ" τοῦ Πενθέα εἶ-  
ναι "κλιτός Ἀίδας", δηλ. βέβαιο προμήνυμα τοῦ θανάτου του. Πρβλ. Ἀγ.  
1235: Ἡ κλυταίμνηστρα εἶναι "μήτηρ Ἀίδου"). Στήν Ἀλκ., ὅπως εἶναι  
γνωστὸ, παρουσιάζεται ὁ ἴδιος ὁ θάνατος, πρὸς τόν ὁποῖο, ἀμεύλικτο,  
ἀντιτίθεται-ὀργισμένος-ὁ Ἀκόλλωνας. Πρβλ. Ἀλ. 854, φιλ. 797 κτλ.
103. Πρβλ. γιά τόν "ἀλάστορα" Πέρο. 354, Ἀγ. 1501, Μῆδ. 1333, γιά τὸ "Φθό-  
νο" φιλ. 776 κτλ. Ἐδῶ πρέπει νά κατατάξουμε καί ὅλες ἐκεῖνες τίς ἐ-  
ξωανθρώπινες δυνάμεις πού ἐκφράζονται μέ τίς λέξεις "δαίμων", "τύχη",  
"μοῖρα", "ἀνάγκη" κτλ. Ὅταν μέ αὐτές ἐκφράζεται ἡ ὑπερφυσική- ὑπερ-  
ανθρώπινη ὄργη, γιάτὶ νά μὴ δοῦμε σ' αὐτές μορφές θεοποίησης; Βλ. σχετι-  
κά καί τὸ κεφ. "Ἡ Ὁρολογία τῆς ὄργης", σημ. 112.

νας, σπαράζοντας από όδύνη για τό έγκλημα τής δαιμονικής συζύγου του και έξαλλος από όργή έναντίον της, κατεύχεται: "Αλλά σ' Έρινύς όλέσειε τέκνων/φονία τε Δίκη" (1389-90)<sup>104</sup>.

Από όλες όμως τίς περιπτώσεις θεοποίησης τής όργης ή πιό παραστατική είναι αύτή τών Έρινύων, όπως παρουσιάζονται στίς "Εύμενίδες" του Αίσχύλου. Βέβαια, και οι άλλοι Τραγικοί παρουσιάζουν τίς Έρινύες, αλλά ή παρουσίαση αύτή, όπως έχουμε ήδη τονίσει, έχει έπεισοδιακό χαρακτήρα και άπευθύνεται μόνο στή φαντασία τών θεατών<sup>105</sup>. Ο Αίσχύλος κάνει λόγο για τίς Έρινύες και στούς "Έπτά επί θήβας", αλλά εκεί, εκτός από τό ότι δέν έμφανίζονται στό θέατρο, δέν είναι, όπως στίς "Εύμενίδες", έκδικήτριες τής μητροκτονίας αλλά έκτελέστριες τών πατρικών άρών<sup>106</sup>. Παρά τή διαφορά όμως αύτή, οι αίσχύλειες Έρινύες και στούς "Έπτά επί θήβας" και στήν "Ορέστεια"- και ό "Αγαμέμνωνας" και οι "Χοηφόρες" άναφέρονται σέ γνωρίσματα τών χθόνιων θεών πού συμβάλλουν ούσιαστικά στό σχηματισμό ολοκληρωμένης ιδέας για τό πρόσωπό τους-, μέ τήν έπιμονή και τή διάρκεια τής όργης τους, έχουν μία ιδιαίτερη δαιμονική δύναμη μέ ύψηλή συμβολική σημασία. Αλλά άς έξετάσουμε τή γενική θεοποιητική εικόνα τής όργης είδικά τών "Εύμενίδων", μέ άνάλογο βέβαια συσχετισμό και πρός τίς άλλες τραγωδίες.

Στίς "Εύμενίδες" οι Έρινύες παρουσιάζονται μέ πολλά χαρακτηριστικά γνωρίσματα, φυσικά, φυσιολογικά, ψυχολογικά, ήθικά, θρησκευτικά και μεταφυσικά. Η Πυθία, περιγράφοντάς τίς μέ τρόπο, λέει ότι είναι "μέλαινοι ές τό πάν" (52' πρβλ. "Έπτά" 977: "μέλαιν' Έρινύς", "Αγ." 462-3: "κελαι/ναί δ' Έρινύες", "Χο." 1049: "φαιοχίτωνες")<sup>107</sup>. Τό Είδωλο τής Κλυταιμνήστρας τίς έξωθει νά έγερθοϋν από τόν ύπνο τους και νά άναλάβουν τό έκδικητικό τους έργο, λέγοντας: "σύ δ' αίματηρόν πνεϋμ' έπουρίσασα τῷ, / άτιμῷ κατισχναίνουσα, νηδύος πυρί, / έπου, μάραινε δευτέροις διώγ-

104. Πρβλ. για τή Δίκη Έκτά 646, 662, 667, Αγ. 249, 911, Βάχχ. 992, 1011 κτλ. Πρβλ. έδῶ επίσης τή νέμεση και τήν Αδράστεια (Ορ. 1361-2, Ρῆσ. 342-3, 468 κτλ. Βλ. και προηγ. σημ.).

105. Πρβλ. Αῤ. 835 κκ., Σοφ. Ηλ. 112, Αντ. 1074 κκ., Οιδ. Κ. 39 κκ., 84 κκ., 486 κκ., Ιφ.Τ. 285 κκ., Φοίν. 1306, Ορ. 238 κκ., 316 κκ. κτλ.

106. Βλ. SOLMSEN, *The Erinys*, 197-211.

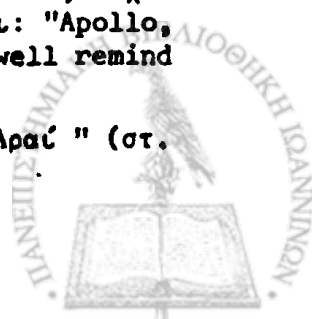
107. Βλ. και Έκτά 699-70: "μελάναιγες... Έρινύς". Πρβλ. και Ιλ.Ι 571, Τ 87 κτλ.: "ήεροφοϋτις Έρινύς" ("qui marche dans la brume", MAZON).

μασιν" (137-9). "Όταν ο Όρέστης άθώνεται από τό άθηναϊκό δικαστήριο, οί χθόνιες θεές όργίζονται και άπειλοϋν νά καταστρέψουν τή χώρα τών Άθηναίων, ξερνώντας "Ιόν Ιόν άντιπεν/θη... / σταλαγμόν χθονί/άφορον" (782-4, 812-4' πρβλ. 183-4). Η ψυχολογική κατάστασή τους μετά τήν ήττα τους είναι όδυνηρή ώστε αναγκάζονται νά έξωτερικευθοϋν λέγοντας: "Οίολι δά, φεθ' / τίς μ' ύποδύεται πλευράς, τίς όδύνα/θυμόν;" (842-4, 874-6' πρβλ. 135:ΚΛ.: "άλγησον ήπαρ ένδίκους όνειδέσιν")<sup>108</sup>. Υποφέρουν λοιπόν για τό πάθημά τους και άπειλοϋν νά προξενήσουν άνεπανόρθωτη σμφορά στη χώρα τών Άθηναίων, μιά και δέν μπόρεσαν νά καταστρέψουν τό μητροκτόνο. "Άλλωστε για αυτό γεννήθηκαν, "κακών έκατι" (71), δά τονίσει ο Απόλλωνας στόν Όρέστη, θέλοντας νά τόν διαβεβαιώσει ότι θά τόν προστατέψει από τήν όργή τους. Αυτό μας όδηγεϊ στό νά συμπεράνουμε ότι ή φυσική άμαυρότητα τών Έρινύων δέν έρμηνεύει μόνο τήν έξωτερική εμφάνισή τους, αλλά άπηχει και τήν ήθική άμαυρότητα" της ψυχής τους<sup>109</sup>. Οί Ιδίως οί θεές στόν δέσμιό ύμνο γύρω από τό θύμα τους τονίζουν: "Δόξαι δ' άνδρών και μάλ' ύπ' αίθέρι σεμναί/ταχόμεναι κατά γάν μινύθουσιν άτιμοι/ήμετέραις έφόδοις μελανείμοσιν, όρχη/σμοίς τ' έπιφθόνοις ποδός"(368-71' πρβλ. και "χο": 652: "βυσσόφρων Έρινύς"). Αύτή όμως ή φυσική και ήθική άμαυρότητα τών Έρινύων δέν είναι άσχετη μέ τήν καταγωγή τους. Όταν άπευθύνονται στην Άθηνά, διακηρύσσουν: "ήμεϊς... έσμεν Νυκτός αίανή τέκνα" (416)<sup>110</sup>. "Αν, τώρα, λάβουμε ύπόψη και ότι πίνουν τό αίμα τών θυμάτων τους, για νά διατηροϋν

108. Πρβλ. και στ. 142 κκ., 490 κκ., 778 κκ., 808 κκ. Πρβλ. BOUTET de MONUEL, Cahiers Pédagogiques, 86, Δεκ. 1969: "Les Erinyes sont une remarquable conjugaison des puissances du "ça" et du "sur moi", alliées selon le schéma psychanalytique classique, pour exercer contre la victime leur vindicte sans pitié".

109. Πρέκει νά τονίσουμε ότι, μιλώντας για "ήθική άμαυρότητα" της ψυχής τών Έρινύων, έννοοϋμε ότι αύτή σχετίζεται μέ ό,τι οί θεές τοϋ σκότους έκπροσωποϋν, δηλ. μέ τήν κρωτόγονη δικαιοσύνη, ή όποία βασιζόταν στοϋς αυτόματους διακανονισμούς που άποτελοϋσαν τό χαρακτηριστικό της κρωτόγονης ήθικής και που μέ τή διαδικασία της δίκης στην Άκρόπολη άντικατασταίνονται από τή δύναμη της διαφοροποίησης" (G. THOMSON, Αίσχύλος και Άθηναι, 326). Δέν πρέκει άλλωστε νά λησμονοϋμε ότι: "Apollo, and the Priestess, describe the Erinyes in terms that may well remind us of Satan and his hellish crew" (KITTO, Gr.Tr., 88).

110. Πρβλ. και στ. 844-5, 876-7. Τό χθόνιο όνομά τους είναι "Άραϊ" (στ. 416' πρβλ. Έπτά 954).



τήν ὀλέθρια ζωτικότητα τους (τόν ὀρέστη ἀπειλοῦν νά καταστή-  
 δουν "ἀναίματον, βόσκημα δαιμόνων, σκιάν" 302' πρβλ. "Ἀγ." 1188-  
 -90, "Χο." 577-8)<sup>111</sup>, καί ὅτι χαρακτηρίζονται ἀπό στειρότητα ("Νυ-  
 κτός παῖδες ἀπαιδες", Εὐμ. 1033)<sup>112</sup>; μέ τήν ὁποία ἀπειλοῦν νά κα-  
 ταστρέψουν καί τή χώρα τῶν Ἀθηναίων, εἶναι εὐκόλο νά ἐνοήσου-  
 με καί τή θρησκευτική σημασία τῆς ὁργῆς τῶν Ἐρινύων. Τό ὅτι δέ  
 τό ὄνομά τους ἔχει σκοτεινή προέλευση<sup>113</sup>, οἱ Ἰδίως δέ μέ τή χθό-  
 νια, δαιμονική δύναμή τους ἐνσαρκώνουν τήν καταστρεπτική ὁγή<sup>114</sup>  
 πού σπριζόμενη στήν ἀλογη ἐκδίκηση<sup>115</sup> ἐκπροσωπεῖ τήν ἀρχέγονη  
 δικαιοσύνη, αὐτό, ἀν τό ἐρμηνεύσουμε ὡς μυστηριακό συμβολισμό τῶν  
 τυφλῶν ἐνστίκτων καί παθῶν καί κατά συνέπεια ὡς γενεσιουργό αἰ-  
 τία τῆς κοσμικῆς σύγχυσης<sup>116</sup>, ἐπιπρόσθετα δέ τό θεωρήσουμε ὡς  
 κακό προηγούμενο τῆς μέ τήν πειθῶ τῆς Ἀθηνᾶς, τῆς θεᾶς τῆς σο-  
 φίας, καί ὕστερα ἀπό "ἔλλογη δίκη" μεταστροφῆς τῶν Ἐρινύων σέ

111. Πρβλ. καί Εὐμ. 139: "μάραινε", 184: "ἔμοῦσα θρόμβους οὖς ἀφείλκυσας φόνου".

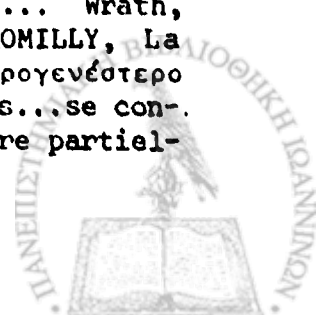
112. Πρβλ. FEHLING, "Νυκτός καῖδες ἀπαιδες", 142-155.

113. Βλ. FRISK, Griech. etym. Worterbuch, s.v.

114. Πρβλ. Πausan. VIII, 25,6: "ἐκί τούτῳ καί ἐκικλήσεις τῆ θεῶ γεγόνασαι, τοῦ μηνύματος... ἔνεκα. Ἐρινύς, ὅτι τῷ θυμῷ χρῆσθαι καλοῦσιν οἱ Ἀρ-  
 κάδες...".

115. Ὁ KITTO, Gr.Tr., 89, γράφει: "...Aeschylus does all he can to empha-  
 size their primitiveness and the gulf that separates them from the  
 Olympians". Πρβλ. καί σελ. 90: "...they are the incarnation of blind,  
 automatic vengeance", 91: "...when the final reconciliation comes to  
 pass...the audience will think each time of direct, implacable, un-  
 reasoning vengeance" (Βλ. καί: Form and Meaning, 62, 84). Ὁ REINHARDT,  
 Eschyle (γαλλ. μετάφρ.), 173-4, γράφει ὅτι οἱ Ἐρινύες "frôlent l'  
 absurdité" καί ὁ Ἀκόλλωνας "n' est pas dernier à se contredire ...  
 Athéna seule peut combler le vide... seule est libre parmi eux...".

116. Πρβλ. KITTO, Form and Meaning, 85: "No instinctive justice can besuc-  
 cessfully defended if society itself is in chaos" τοῦτο σημαίνει ὅτι  
 οἱ Ἐρινύες ἀναγνωρίζονται ὡς κυριαρχικές θεές πού ὑπερασπίζονται τῆς  
 "instinctive Sanctities" (σελ. 84), ὁπλ. ἀρχές "ἄλογες" ὅμως γιά νά  
 ἐπικρατήσῃ ἡ πραγματική, ἡ "ἔλλογη" Δικαιοσύνη, πρέπει ἡ κεινωμία  
 νά μή βρῆσεται ἡ ἴδια στίχ χᾶος. Πρβλ. Gr.Tr., 94: "The Court of the  
 Areopagus, the prototype of all courts of justice, is a divine in-  
 stitution, a barrier against violence, anarchy, despotism;... Wrath,  
 μήνις, as the means of Dike, gives place to Reason". Ἡ ROMILLY, La  
 crainte et l'angoisse, 95, γράφει γιά τῆς Ἐρινύες, σέ προγενέστερο  
 βέβαια στάδιο τῆς ἐξέλιξής τους, διαφορετικά: "Les Erinyes... se con-  
 fondent... bien avec une certaine justice divine, peut-être partiel-  
 le, peut-être provisoire... mais nullement arbitraire".





Εύμενίδες<sup>117</sup>, είναι ευλογο να μας οδηγήσει στο να κατανοήσουμε και τό μεταφυσικό χαρακτήρα, πού προσέδωσε ο Αίσχύλος στην όργη τών θεών του σκότους. Έτσι τότε θά έχουμε συλλάβει στην ύψηλή παραστατικότητα της πού έκφράζεται μέ έντονα φυσικά, φυσιολογικά, ψυχολογικά, ήθικά, θρησκευτικά και μεταφυσικά γνώρισμα, και τήν ύψηλή συμβολική σημασία της όλης θεοποιητικής εικόνας της όργης τών "Εύμενίδων".

Όπως έχουμε ήδη αναφέρει, ο Σενέκας είναι ο μόνος θεωρητικός της όργης κατά τήν αρχαιότητα, του όποιου ή πραγματεία έχει διασωθεί ολόκληρη ως σήμερα. Έπειδή δέ αυτός βρισκόταν κοντά στην έλληνική αρχαιότητα και, έχοντας δεχθεί βαθιά τήν επίδραση της έλληνικής σκέψης και φιλοσοφίας, ήταν σέ θέση περισσότερο από τόν καθένα να έρμηνεύσει τήν όργη, όπως αυτή έρμηνεύταν στην αντίληψη τών αρχαίων Έλλήνων, δέν θά ήταν άστοχο, αν θέλαμε να δοϋμε τό πραγματικό πρόσωπο της όργης-και γιατί όχι και τό πρόσωπο της όργης τών Έρινύων, άσχετα αν αυτή αναφέρεται σέ θεές-σέ μία σύντομη, αλλά παραστατική, περιεκτική και ολοκληρωμένη περιγραφική εικόνα αντιπαραβολικά πρός τήν "Έλλογη άρμονία" πού είναι τό πολύπονο γέννημα του χάους, να αντιπαρατάξουμε ένα απόσπασμα από τό έργο του λατίνου φιλοσόφου και τό τέλος τών "Εύμενίδων". Έτσι, μέ αυτή τήν αντιπαραβολή, θά μπορέσουμε και από μία άλλη σκοπιά να παρακολουθήσουμε τή θεοποιητική πορεία της όργης, δηλ. τή μεταστροφή του "άλογου πάθους" σέ "Έλλογο χρέος"<sup>118</sup>.

Τά αντιπαραβαλλόμενα είναι: ΣΕΝΕΚΑΣ ("De Ira", II, XXXV, 4-5, έλεύθερη απόδοση):

"Όπως είναι ή όψη τών έχθρών ή ή μορφή τών άγριων θηρίων πού σταλάζουν αίμα ή όρμουν για φόνο και σπαραγμό, όπως οι ποιητές

117. Ο VERRALL, The conversion, 34, υποστηρίζει ότι ή 'Αθηνά πήρε τό μέρος του 'Ορέστη, ένω θά έπρεπε να συμφωνήσει μέ τίσ Έρινύες, γιατί "at the critical instant of the conversion we should certainly suppose a solemn pause, in which the spirit and power-the eyes, if you please so to say-of Athena, in some ineffable way, and in virtue of some unpronounceable secret drawn from the mind of Zeus, effect that change which no wordable proposal could possibly bring out". Καταλήγει: "The conciliation of Justice with Mercy is a mystery; and there Aeschylus leaves it". Ο JONES, On Aristotle and Gr. Tragedy, 111-2, γράφει ότι ή δίκη δέν λύνει τίποτε, γιατί τό αποτέλεσμα είναι ίσοφής, "and all Athena...does by finding for Orestes is to cut the knot".

118. Βλ. σημ. 116.

παράστησαν τά χθόνια καί δαιμονικά τέρατα, ζωσμένα φίδια καί  
 φουσώντας φωτιά, ὅπως οἱ φοβερότεροι θεοί τοῦ κάτω κόσμου βγαί-  
 νουν, γιά νά ανάψουν τόν πόλεμο, νά σπείρουν τή διχόνοια ανά-  
 μεσα στούς λαούς καί νά κατακρεουργήσουν τήν εἰρήνη, ἔτσι πρέπει  
 νά φαντασθοῦμε τήν ὀργή: μέ μάτια φωτιές, νά συρίζει, νά μουγκρί-  
 ζει, νά γογγύζει, νά τρίζει τά δόντια, νά ταράζει τόν ἀέρα μέ  
 τίς πιό τρομακτικές κραυγές, νά κραδαίνει στά δύο τῆς χέρια φο-  
 νικά σπαθιά, χωρίς νά νοιάζεται γιά τήν προφύλαξή της ἀγρία, δι-  
 ψασμένη γιά αἷμα, γεμάτη πληγές, ὠχρή ἀπ'τά τραύματά της, παρα-  
 πατώντας ἀπ'τήν ἀλλοφροσύνη της, τυλιγμένη μέ μιά χοντρή κάπα  
 καπνοῦ, τρέχοντας χωρίς σταματημό, ἐρημώνοντας, σκοπίζοντας τόν  
 πανικό, ἀκατάπαυστα φορτωμένη ὀδύνη ἀπ'τό μίσος ὄλων, προπάντων  
 ἀπ'τό δικό της μίσος, μέ διψαλέα ἐπιθυμία, ἐχθροπάθεια καί λύσ-  
 σα, ἀν δέν μπορεῖ νά προξενήσει τό κακό ἀλλοιῶς, νά ἀνατρέψει τό  
 σύμπαν, γῆ, θάλασσα κι οὐρανό".

ΑΙΣΧΥΛΟΣ ("Εὐμενίδες" 924 κκ., μετάφραση Γρουπάρη)

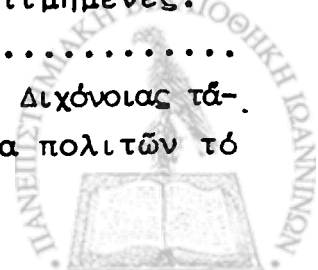
(Οἱ Ἐρινύες μεταστρέφονται σέ Εὐμενίδες καί εὐχονται στούς Ἀθηναί-  
 ουσ).....

"ἄμποτε σ'ὄλον τόν καιρό/τῆς ζωῆς τ'ἀμετρα ἀγαθά/ἡ γῆ τους χύ-  
 μα ἄς ἀναβρύζη/στοῦ ἡλίου τό φῶς τό χαρωπό.

.....  
 "Ἄγρια ἄς μή φέρνη ἀνεμική/στά δέντρα χαλασμό,/ -δικιά μου χάρη  
 θ'ἀν'αυτή-/νά μήν περνᾶ τά σύνορα καυτό λιοπύρι,/πού τῶν φυτῶν  
 τά μάτια σβεῖ/καί κατά δῶ νά μή σύρη/ἡ ἀκαρπη ἀρρώστεια ἡ θλι-  
 βερή./Πρόβατα καλοπρόκοφτα/μέ διπλές γέννες, στόν καιρό τους,/   
 ἄς θρέψη ὁ Πάνας/κι'ἀπ'τῆς γῆς/τά σπλάχνα οἱ πλούσιοι θησαυροί/  
 τό καλορίζικό τους/τῶν θεῶν δῶρο ἄς μαρτυρῆ.

.....  
 Μακριά ἔπεδῶ ξορκίζω τό θανατικό/πού θερίζει τῆς νιότης ἄφο τόν  
 ἀνθό./Καί δόσετε οἱ χαριτωμένες νιές/ἄξιό νά βρίσκουν στή ζωῆ  
 τους ταῖρι,/ὦ σεῖς, μοῦρες μητραδερφές,/πού τῶν ἀνθρώπων κρέμε-  
 ται/ἡ τύχη ἀπ'τό δικό ὄσας χέρι,/πού ὄλο σωστά μοιραίνετε/κι ἀ-  
 πό κἀνένα σπίτι ξένες/κάθε καιρό τῆς δίκαιης παρουσίας σας/ τό  
 βάρος κάνετε νά νοιώθουν, ὦ θεές/μές σ'ὄλους πολυοτιμημένες.

.....  
 Ποτέ μέσα στήν πόλη αὐτή νά μή ἀκουστῆ/εὐχομαί τῆς Διχόνοιας τά-  
 γριο βρουχητό,/πού ἀχόρταγ'εἶναι στό κακό"/μὲν. ἡ μα πολιτῶν τό



μαυρο χῶμα/νά πιη ποτέ, πού νά ζητᾶ/ν'ἀρπάξη μ'ἐκδικήτρα ὀργή/  
κι ἄλλο ἀπ'τὴν πόλη αἰμ'ἀκόμα/κι ἀντίφωνα ἄλλη συμφορὰ/μὰ ὄλο  
μ'ἀγάπη ἀναμεσὸ τους/χαρές νά παίρνουν καί νά δίνουν καί μέ μιά/  
νά μισοῦν γνῶμη· κι εἶναι αὐτό πού ἀπό πολλά/κακά γλυτώνει τοὺς  
ἀνθρώπους·

.....  
χαίρετε, χαίρετε μέσα/στά πλούτη καί στήν εὐτυχία,/χαῖρε τῆς πο-  
λιτείας λαέ/πού, φίλος, κάθεσαι κοντά/στή φίλη σου κόρη τοῦ Δία/  
κι ἡ γνῶση πάντα σ'ὀδηγᾶ./Ὅσους σκεπάζουν τῆς Παλλάδας τὰ σπε-  
ρά/σέβεται κι ὁ πατέρας τῆς ὀ Δίας.

.....  
χαίρετε, χαίρετε πάλι,/—Ξανά τίς εὐχές δευτερώνω—/ὄλ'οἱ θεοί κι  
ὄλ'οἱ θνητοί/ὄσ'εἶστε μέσ στήν πόλη αὐτή/πόχ'ἡ θεά ἡ Παλλάδα θρό-  
νο·/κι ἂν σέβεστε τὴν Ξένη ἐμέ/συγκάτοική σας, δέ θενάχετε πο-  
τέ/παράπονο τῆς τύχης στή ζωή σας".

#### A Θ Η Ν Α

.....  
"μέ πορφυροβαμένους στολισμένες πέπλους/τιμᾶτε τίς θεές. Ἐμπρός  
κι ἄς ξεχυθοῦνε/τά φέγγη τῆς φωτιᾶς, πού ἔτσι νά πρέπη πάντα/  
καλόγνωμη κ'ἡ παρουσία των στή γῆ μας/μέ τ'ἀνθισμα γενιᾶς ἀν-  
τρείας κ'εὐτυχισμένης".

#### Ο Ι Σ Υ Ν Ο Δ Ε Υ Τ Ρ Ε Σ

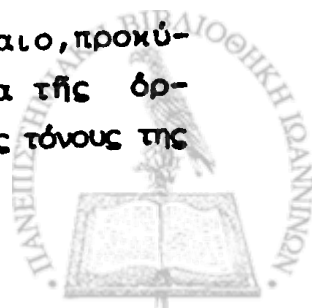
"Κινήσετε τὸ δρόμο σας, μεγάλες, δοξαστές,/παρθένες κόρες τῆς Νυ-  
χτός.

.....  
μέσ στά πανάρχαια τάδυτα τῆς γῆς, ὅπου τιμές/περίσσια ἀπ'ἄλλες  
ζηλευτές,/θυσίες ἀγνές καί προσφορές ὅσες καρτεροῦν.

.....  
Παντοτεινὴ εὐτυχία αὐτές θά μένουνε οἱ σπονδές/γιά τῆς Παλλά-  
δας τὸ λαό· γιὰτ'ἔτσι ὁ δυνατός/ὀ Δίας κι ἡ Μοῖρα ἔναι συμπλη-  
μένοι./Κι ἄς συνοδεύη τοὺς ψαλμούς/τώρα ὀ λαός μ'ἀλαλαγμούς".

\*

"Ἔτσι, μετὰ ἀπὸ ὄλα ὄσα ἐκθέσαμε στό παρὸν κεφάλαιο, προκύ-  
πτει τὸ γενικὸ συμπέρασμα ὅτι ἡ ποιητικὴ εἰκονογραφία τῆς ὀρ-  
γῆς στὶς ἀρχαῖες τραγωδίες, μέ ὄλους τοὺς ἰδιαίτερους τόνους τῆς



καί χρωματιστούς της-ποιοτικούς, περιγραφικούς, προσωποποιητικούς και θεοποιητικούς-, δέν είναι σύνολο διακοσμητικῶν παρεμβολῶν στή δραματική εξέλιξη, ἀλλά ζωντανή πολυμέρεια μέ ὑψηλή λειτουργική, αἰσθητική καί συμβολική σημασία. Ἡ πρωτοτυπία της δέν συνίσταται στήν παρουσίαση νέων παραστάσεων ἀπέναντι στήν παράδοση, ἀλλά στόν καθολικό της χαρακτήρα, τήν ἀναφορά της δηλ. στόν ἄνθρωπο, τό θεῖο, τή μοίρα, τήν ἀνάγκη, τήν τύχη, τά δαιμονικά πνεύματα κτλ., πού ὅλα μαζί ὡς ἑτερότροπες κοσμικές δυνάμεις ἀποτελοῦν τούς ἔλλογους καί ἀλογους προσδιοριστικούς παράγοντες τῆς ζωῆς καί τῆς ἱστορίας. Ἄν ὁ καθένας ἀπό τούς τρεῖς Τραγικούς παρασταίνει τήν ὀργή μέ προσωπικό εἰκονογραφικό τρόπο, αὐτό συμβαίνει γιατί ἔχει ἰδιαίτερο βιοθεωρητικό καί κοσμοθεωρητικό "πιστεῶ". Ὁ Αἰσχύλος δημιουργεῖ ποιητικές εἰκόνες μέ μεταφυσική σημασία, γιατί εἶναι ὁ ποιητής τῆς θείας δικαιοσύνης καί ὁ φιλόσοφος τοῦ σύμπαντος. Ὁ Σοφοκλῆς ζωγραφίζει εἰκόνες μέ δραματική λειτουργικότητα, γιατί μέ αὐτές ἀποσκοπεῖ στό νά καταστήσει τούς θεατές του, χωρίς μεταφυσικό προβληματισμό, καλύτερους κοινωνούς τοῦ χαρακτήρα τῶν τραγικῶν ἡρώων του. Ὁ Εὐριπίδης προσδίδει στήν εἰκονογραφία του ἐπεισοδιακό τόνο, γιατί εἶναι σκεπτικιστής καί ἐνδιαφέρεται γιά τή ρεαλιστική παρουσία τῆς ζωῆς καί τοῦ κόσμου. Ὅσον ἀφορᾷ στήν ἔκταση τῶν ποιητικῶν εἰκόνων τῆς ὀργῆς, αὐτή, ὡς συνάρτηση τοῦ βαθμοῦ ἀνάπτυξης τῆς ἀφηρημένης σκέψης στήν ἐποχή, κατά τήν ὁποία δημιούργησε τό ἔργο του ὁ καθένας ἀπό τούς τρεῖς Τραγικούς<sup>119</sup>, καί κατ'ἀ συνέπεια τοῦ τρόπου, κατά τόν ὁποῖο ὁ καθένας ἀπό αὐτούς συνδεόταν μέ τήν ἀπτή πραγματικότητα-τό συγκεκριμένο-, στόν Αἰσχύλο ἀπλώνεται μέ πλατιά περιγράμματα, στό Σοφοκλῆ περιορίζεται σέ στενότερα πλαίσια καί στόν Εὐριπίδη γίνεται παρενθεσιακή. Ὅλες ὁμως οἱ ποιητικές εἰκόνες τῆς ὀργῆς στίς ἀρχαῖες τραγωδίες, ἀνεξάρτητα ἀπό τήν ἔκταση, τήν αἰσθητική δύναμη, τή λειτουργικότητα καί τή συμβολικότητά τους, δέν εἶναι ποτέ στατικές παραστάσεις, πράγμα πού διαπίστώνεται καί ἀπό ὅσα ἐκθέτονται στό παρακάτω κεφάλαιο πού ἀναφέρεται στήν "αἰσθητική τῆς ὀργῆς".

119. Βλ. Εἰσαγωγή, σημ. 37.



## ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΡΙΤΟ

### Η ΑΙΣΘΗΤΙΚΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ

"Α! μέ τίς Μοῦσαι, μήν ξεχνᾶς, χορεύουν καί 'Ερινύες"  
Παλαμᾶς, Περᾶσματα καί Χαιρετισμοί, Γ', τ. 9ος, 350

Στό παρόν κεφάλαιο θά ἐξετάσουμε τήν ὀργή ἀπό αἰσθητική ἀποψη, πῶς δηλ. τό πάθος αὐτό ὡς δραματική δύναμη μέ ποικίλες αἰσθητικές ἐκδηλώσεις ἐξελλίσσεται στίς ἀρχαῖες τραγωδίες καί γεννάει τή σταθερή πεποίθηση ὅτι οἱ τρεῖς Τραγικοί προσέδιναν ιδιαίτερη σημασία σ' αὐτό, γιά νά δημιουργήσουν ἀνάλογο τραγικό κλίμα στό ἔργο τους. θά πρέπει ὡστόσο νά τονίσουμε ὅτι δέν εἶναι ἀπαραίτητο σέ μία τραγωδία νά ὑπάρχουν ὀπωσδήποτε περιπέτειες καί ἀναγνωρίσεις, γιά νά ἀποκαλύπτεται σ' αὐτή μέ ἐντονη δραματική ἐξέλιξη καί πλούσιο αἰσθητικό περιεχόμενο ὁ ρόλος τῆς ὀργῆς. Βέβαια, μία τραγωδία εἶναι "καλλίστη"<sup>1</sup>, ὅταν ὁ μῦθος της ἔχει περιπέτειες καί ἀναγνωρίσεις, μέ ἀποτέλεσμα ἡ ὀργή, ὡς παράγοντας τῆς "πεπλεγμένης" δραματικῆς ἐξέλιξης, νά προσλαμβάνει μεγαλύτερη αἰσθητική ἀξία· αὐτό ὅμως δέν ἐμποδίζει νά δοῦμε καί στίς "ἀπλές" τραγωδίες πού δέν ἔχουν περιπέτειες καί ἀναγνωρίσεις θαυμαστή αἰσθητική πληρότητα τοῦ ρόλου τῆς ὀργῆς. Γιατί καί αὐτῶν τῶν τραγωδιῶν τά ποικίλα δραματικά καί αἰσθητικά στοιχεῖα, ὅπως εἶναι ἡ ἀπόγνωση τῶν ἡρώων, ἡ ὀδύνη, ἡ συντριβή, ἡ τραγική σιωπή, ἡ ἀναγέννησή τους ἀπό ὅλες αὐτές τίς καταθλιπτικές καταστάσεις καί ἡ πορεία τους πρός ὀργισμένη ἐκδίκηση, ἡ δραματική "κρίση", ἡ ὀξύτητα τοῦ πάθους, ἡ σχηματική παράσταση αὐτοῦ σέ ζωντανή "τριγωνική" σύγκρουση<sup>2</sup> ἢ σέ παράφορο κυκλικό χορό κτλ., συνιστοῦν πλούσια θεατρικά μέσα γιά τή δημιουργία αὐτοδύναμου αἰσθητικοῦ κλίματος ὀργῆς. Κατά συνέπεια ὅλες οἱ ἀρχαῖες τραγωδίες, εἴτε "ἀπλές" εἶναι αὐτές εἴτε "πεπλεγμένες", προσφέρονται γιά αἰσθητική θεώρηση τῆς ὀργῆς, πράγμα πού ἀποδεικνύει ὅτι δέν εἶναι ἀπλές στατικές παραστάσεις, ἀλλά ἐμπνευσμένα δημιουργήματα μέ θαυμαστή ποιητική ὀργανικότητα καί ἐντελεχειακή τραγι-

1. Πρβλ. Ἄριστ. Ποιητ. 1452 b, 31. Βλ. καί 1450 α, 33-4, 1452 α, 12-8, 38.

2. Βλ. παρακάτω σημ. 24, 54 καί 183.



κή πορεία<sup>3</sup>. "Ας δοϋμε όμως τὰ πράγματα.

#### α) Αίσχύλος

"Όπως έχουμε ήδη αναφέρει, ο Αίσχύλος παρουσιάζει τή θεία δικαιοσύνη νά τιμωρεί τούς θνητούς μέχρι καί τήν τρίτη γενεά, ή βραδύτητα όμως πού χαρακτηρίζει τίς έπεμβάσεις της δημιουργεί στον άνθρωπο αδιάκοπη αγωνία. Οί ήρωες του Αίσχύλου αναμένουν νά έρθει ή θεία δίκη ως τιμωρός ή περιμένουν νά πάψει επιτέλους ή όδύνη τους, ο πόνος τους νά γνωρίσει ένα τέλος<sup>4</sup>. "Όταν κάποτε ή προσδοκία τους πραγματοποιείται, ή ανακούφιση πού νιώθουν είναι ιδιαίτερα μεγάλη (πρβλ. 'Αγ. 1378, χο. 935).

Έξάλλου ο Αίσχύλος δέν αναλύει. Οί ιδέες πού εκφράζει στό θέατρό του αποκαλύπτονται από μόνες τους μέσα από μία αδιάκοπη κατάσταση αγωνίας. Είναι απότομες ως αποκαλύψεις. "Ο ποιητής δέν αναλύει, αλλά "δεικνύει". Παρασταίνει όλους τούς κρότους του πολέμου, κάνει νά ακούγεται ο ήχος τών καρφιών πού ο "Ηραϊστος καρφώνει στον Τιτάνα, παρουσιάζει τίς Έρινύες νά βγάζουν τούς "μυγμούς" τους καί τούς "ώγμούς" τους μπροστά στους θεατές<sup>5</sup>. Οί αίσχύλειες τραγωδίες είναι γεμάτες από τρομερές καί φρικιαστικές σκηνές πού μερικές φορές ξεπερνούν σέ ένταση τίς σκηνές του Εϋριπίδη<sup>6</sup>.

"Έτσι, ή όργή της θείας δικαιοσύνης είναι πάντοτε "παρούσα" στό έργο του Αίσχύλου καί "πορεύεται" μέ τό χρόνο καί τή δραματική εξέλιξη. Μέ τό χρόνο, γιατί αυτός θά φέρει τή θεία τιμωρία, καί μέ τή δραματική εξέλιξη, γιατί αυτή συνιστά έντελεχειακή τραγική πορεία.

Γιά τούς "Πέρσες" έχει γραφεί ότι είναι δράμα, στό όποιο δέν υπάρχει καμία έκπληξη, ή ότι άπροσδόκητο γεγονός έδω, όπως ακριβώς σέ κάθε δράμα θεμελιωμένο σέ μία σύγχρονη ιστορία, όπου

3. 'Ο SNELL, *Mythos und Wirklichkeit*, 133, γράφει σχετικά μέ τήν τελολογική μετάπλαση τών μύθων στίς τραγωδίες: "Damit ist dann das Wirkliche vollends abstrakt gefaßt, und zwar als teleologischer Begriff... Verstehen wir vollends das Wort des Aristoteles, daß die Dichtung philosophischer ist als die Geschichte".

4. Πρβλ. Πρ.Δ. 94, 1020 (Προμηθέας), 741 ('Ιώ), 'Αγ. 196, 504, 563 κτλ (Αργεΐου). Βλ. σχετικά ROMILLY, *Temps*, 60-1.

5. Βλ. ROMILLY, *Tragédie*, 77.

6. Πρβλ. SMYTH, *Aesch. Tr.*, 10.





σκιαγραφείται ως ανεξάρτητη ύπαρξη, αλλά παρουσιάζεται ως συνάρτηση της όλης δραματικής εξέλιξης<sup>12</sup>-ή πολεμική προπαρασκευή, ή όργη του ήρωα κατά των δειλών γυναικών του χορού, τό μένος των 'Αργείων πού έχουν κυκλώσει την πόλη κτλ., όλα αυτά είναι ή δραματική προετοιμασία της "κρίσης" της τραγωδίας, δηλ. της έκρηξης του 'Ετεοκλή και της τραγικής αναχώρησής του στη μάχη<sup>13</sup> -, μπορούμε να έννοήσουμε γιατί και εδώ ή μοιραία αδελφοκτονία, από αίσθητική άποψη, έπέρχεται ως αίφνίδιος θλεθρος. 'Η αδιάλειπτη παρουσία της τιμωρητικής όργης των θεών δημιουργεί άναμφισβήτητα ένα έντονο αίσθητικό κλίμα, όπου τό πεπωμένο και τό άπροσδόκητο συμπεριούνται έναλλάσσόμενα ως φόβος και έλπίδα, ως αντίρροπες δυνάμεις μιας τραγικής πάλης πού, ως δραματικό περιεχόμενο μιας άνισης σύγκρουσης ανάμεσα στη μοίρα και τους θνητούς, είναι τελικά ή έκφραση μιας τραγικής είρωνείας<sup>14</sup>.

Στις "Ίκέτιδες" ο ρόλος της όργης δέν είναι "μονοχρωματικός" ή "μονοτονικός", αλλά ξετυλίγεται μέ "έτερομορφικό" και "έτερορρυθμικό" χαρακτήρα<sup>15</sup>. Οι Αίγύπτιοι (έξωδραματική ανθρώπινη όργη μέ έσωδραματική άπήχηση), ο 'Ικέσιος Δίας (άγρυπνος έπόπτης των ανθρώπινων και τιμωρός των περιφρονούντων τούς ίκέτες), ο κήρυκας (ένσάρκωση του τυφλού πάθους των Αίγυπτίων) και ή 'Αφροδίτη (βαριά προειδοποιητική άπειλή, διά μέσου των θεραπειών, κατά των δαναΐδων για την "ύβρη" τους, έπειδή καταφρονούν τό συζυγικό θεσμό), συνιστούν τούς έτερόμορφους και έτερότροπους κινητικούς παράγοντες της όργης στην τραγωδία. 'Η γενική όμως αίσθητική θεώρηση προκύπτει από την όλη τριλογία<sup>16</sup>.

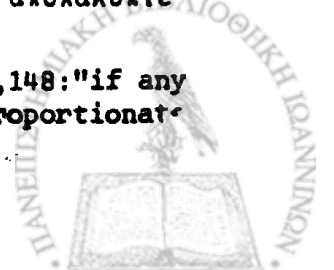
12. Πρβλ. SMYTH, Aesch. Tr., 150.

13. 'Ο PATIN, τ. 1, 193, γράφει, είδικά για την κεντρική σκηνή του δράματος, ότι ο Αίσχύλος κατέστησε αυτή έκίτηδες έκτενή, γιατί θέλησε μέ τίς λυρικές και έπικές εξέλιξεις να προετοιμάσει την άπότομη έκρηξη του τραγικού στοιχείου του δράματος. Πρβλ. και OWEN, The Harmony of Aeschylus, 47, 49, καθώς και KITTO, Gr. Tr., 49 και CROISET, Eschyle, 118-9. 'Εκίσης NORWOOD, Gr. Tr., 90 και HAIGH, The Tragic Drama, 108.

14. Μέ την "τραγική είρωνεία" έννοούμε εδώ "the contrast between expectation and fulfilment" (VELLACOTT, Ironic Drama, 23). Βλ. και παρακάτω.

15. 'Ο ρόλος της όργης στις 'Ίκέτιδες είναι "έτερομορφικός", γιατί είναι ρόλος όργης και θεών και θνητών, και "έτερορρυθμικός", γιατί άποκαλύπτεται, στις διαφορετικές μορφές του, μέ διαφορετική ένταση.

16. Πρβλ. ό,τι γράφει ο WINNINGTON-INGRAM, The Danaid-Trilogy, 148: "if any feature in the extant play seems to receive emphasis disproportionate"





στis "Ἰκέτιδες" οἱ Δαναΐδες, καταδιωκόμενες ἀπὸ τοὺς ὀργισμένους Αἰγυπτίους, εἶναι ἀδύναμα πλάσματα. Ζητοῦν ἄσυλο στὸν Πελασγὸ, τὸν παρακαλοῦν ἐν ὀνόματι τοῦ Ἰκέσιου Δία καὶ προσπαθοῦν νὰ ἐνισχύσουν τὴ θέση τους μνημονεύοντας τὴν καταγωγὴ τους<sup>17</sup>. Ἡ ἔλευση τοῦ Κήρυκα μεταβάλλει τὸ φόβο καὶ τὴν ἀγωνία πού νιώθουν σὲ πραγματικὸ τρόμο. Ἡ σωτηρία τους τελικὰ ἀπὸ τὸν Πελασγὸ καὶ τοὺς Ἀργεῖους δὲν εἶναι καὶ ἡ τελικὴ λύτρωσή τους, γιατί διαπράττουν τώρα βαριά "ὑβρη" μέ τὸ νὰ ἀποστρέφονται ὄχι τὴν ἔνωσή τους μέ τοὺς Αἰγυπτίους, ἀλλὰ γενικὰ τὸ θεσμό τοῦ γάμου, πού τὸν προστατεύει ἡ Ἀφροδίτη, ἡ ὁποία "δύναται... Διὸς ἀγχιστα σὺν Ἡρα" (1036). Ἔτσι οἱ θυγατέρες τοῦ Δαναοῦ, μέ τὴν ἐξοργιστικὴ τους ἀσέβεια πρὸς τὴν Κύπριδα, θὰ τιμωρηθοῦν στοὺς "Αἰγυπτίους" μέ ἀνεπιθύμητο γάμο. Ἐπειδὴ δὲ θανάτωσαν τοὺς συζύγους τους, γιὰ νὰ λυτρωθοῦν ἀπὸ τὸ ἀνεπιθύμητο-ἐκτός ἀπὸ τὴν Ὑπερμνήστρα πού σεβάστηκε τὸ θεσμό τοῦ γάμου<sup>18</sup>-, γι' αὐτὸ στὴν τρίτη τραγωδία τῆς τριλογίας, τίς "Δαναΐδες", θὰ τιμωρηθοῦν καὶ πάλι μέ γάμο πού ὅμως αὐτὴ τὴ φορά θὰ εἶναι ἴσως στεῖρος καὶ δὲν θὰ τοὺς ἀφήνει ἐλπίδα ἀπογόνων<sup>19</sup>. Ἔτσι ἡ ὅλη τριλογία, θεωρούμενη αἰσθητικὰ ὡς πρὸς τὴν πολυμορφία καὶ πολυτονία τῆς ὀργῆς, συνιστᾷ τὸ θεατρικὸ χῶρο, μέσα στὸν ὁποῖο πορεύεται σταδιακὰ ἡ σύγχυση, γιὰ νὰ ἀπολήξει σὲ ἀμβλυνση μέ τὴν καταδίωξη τοῦ γά-

to its dramatic value there, it may well be relevant to the lost plays".  
Ἔτσι καὶ ὁ ρόλος τῆς ὀργῆς στis Ἰκέτιδες, ἐπειδὴ παρουσιάζεται "ἑτερομορφικός" καὶ "ἑτερορρυθμικός", γιὰ νὰ κατανοηθεῖ πληρέστερα, εἶναι ἀπαραίτητο νὰ ἐρμηνευθεῖ σὲ συσχετισμὸ καὶ μέ τὸ περιεχόμενον τῶν ἄλλων τραγωδιῶν τῆς τριλογίας.

17. Πρβλ. MURRAY, *The motif of Io*, VIII καὶ 17.
18. Ὁ MAZON, *Notice*, 8, γράφει σχετικὰ: "Hypermetre est d'abord l'objet de la colère de Danaos, car elle a trahi les siens, en laissant vivre un vengeur des Egyptiades. Mais Aphrodite intervient elle-même en sa faveur: Hypermetre a agi par désir d'être mère (Suppl. 1018 sqq), elle a obéi à la loi divine qui perpetue la vie". Πρβλ. Πρ.Δ. 865-6: "Μίαν δὲ καὶ δὼν ἕμερος θέλξει τὸ μή/κτεῖναι σύνευνον". Βλ. κατ' Αἴσχ. Ἀκ. 44(N) - ἔχει διασῶθει ἀπὸ τὸν Ἀθήναιο, XIII 600b-, ὅπου ἡ Ἀφροδίτη ὑπενθυμίζει μέ ἐπισημότητα σιτοῦς ἀνθρώπους τὸ θεῖο νόμο πού διαιωνίζει τὴ ζωὴ, χωρὶς ὅμως αὐτὸ νὰ μᾶς ἐπιτρέπει νὰ ἰσχυριστοῦμε ὅτι ἡ θεὰ ἔσωσε τὴν Ὑπερμνήστρα "διὰ καὶ δὼν ἕμερον": Ἡ παρέμβασή της ἐξηγεῖται ἀπὸ τὸ ὅτι ἡ κόρη τοῦ Δαναοῦ στάθηκε "face nuptiali digna" (Ὁράτ. Ἰδ. III, 11, 33. Βλ. σχετικὰ GARVIE, *Aeschylus' Supplices*, 204 κκ.).
19. Βλ. σχετικὰ MAZON, ὁ.π., 9. Πρβλ. LESKY, *Gr. Tr.*, 69-70, CROISSET, *Eschyle*, 48-9, 68 κκ., καθὼς καὶ DELCOURT, *Eschyle*, 45, ὅπου ἡ ἀνακεφαλαίωση τῆς ἀποκατάστασης τῆς τριλογίας ἀπὸ τὸν MAZON. Γιὰ τὸ τέλος τῆς τριλογίας βλ. καὶ GARVIE, ὁ.π., 226 κκ.

μου<sup>20</sup>, αποκαλύπτεται δηλ. έδω ή πορεία της σκέψης του Αίσχύλου προς τό στόχο της πού είναι ή άρμονία του κοινωνικού συνόλου.

Ανάλογη πορεία σκέψης, αλλά με διαφορετικό περιεχόμενο, υπάρχει στην "Προμήθεια" και την "Ορέστεια". Η "Προμήθεια" απολήγει στη συμφιλίωση του Δία με τόν Προμηθέα και ή "Ορέστεια" στη συμφιλίωση τών θεών του σκότους με τούς Όλυμπίους. Κατά συνέπεια τόν "Προμηθέα Δεσμώτη" έννοούμε σέ συσχετισμό προς τόν "Προμηθέα Λυόμενο" και τόν "Προμηθέα Πυρφόρο", όπως τόν "Άγαμέμνονα" σέ συσχετισμό προς τίς "Χοηφόρες" και τίς "Εύμενίδες"<sup>21</sup>.

Ο "Προμηθέας Δεσμώτης", όπως πολύ σωστά έχει τονιστεί, είναι δράμα "στατικό, αλλά καθολικά συγκρουσιακό"<sup>22</sup>. Είναι δράμα αποκάλυψης, όχι δράσης, ένα δράμα με αύξανόμενη ένταση μέσα σέ μία κατάσταση πού δέν κινείται<sup>23</sup>. Αυτό σημαίνει ότι έδω ή όργή δέν είναι παράγοντας πού κινεί τά πρόσωπα, αλλά δραματικό ένσυσμα της ψυχής τους. Τά πάντα -ή άρχική σιωπή του Τιτάνα πού υπομένει κατά τρόπο υπερανθρώπινο τό μαρτύριό του, ή μάταιη μεσολάβηση του Όκεανού και ή όδύνη της Όιους πού με τή δική του συνδυάζονται σέ κοινή έναντίωση κατά του τυράννου του σύμπαντος, για νά αποτελέσουν συγκαλυμμένη "τριγωνική" σύγκρουση<sup>24</sup> - προετοιμάζουν τή μυστική θύελλα πού θά ξεσπάσει με τήν "κρίση" του δράματος (907 κκ.)<sup>25</sup> και θά έκπνεύσει με τήν κατακεραυνώση. Έτσι

20. "Dans les "Danaïdes"-αυτός φαίνεται νά ήταν ό τίτλος της τριλογίας, όπως και του τρίτου δράματος-, comme dans l' "Orestie", l'idée qui a guidé Eschyle semble...avoir été celle de la sainteté du mariage"(MAZON, Notice, 10, Εύμ. 217 κκ.).

21. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 137, RONNET, Le sentiment du tragique, 333, COPLESTON, Aeschylus, 59, ROMILLY, Tragédie, 66-7, GRENE, Prometheus Bound, 23.

22. Βλ. κεφ. "Τό Πεδύον της όργης", σημ. 141.

23. Βλ. KITTO, Gr. Tr., 61.

24. Βέβαια ό ρόλος της Όιους είναι παθητικός, αλλά τό πάθος της συνδυάζεται άριστα με τό πάθος του Προμηθέα και συνιστούν μαζί, μέσα από τήν έκκορευόμενη αγανάκτηση, παραστατική αντίθεση στο δεσποτισμό του Δία. Βλ. NEBEL, Weltangst, 82-8. Πρβλ. FLACELIERE, Hist. littéraire, 180. Για τό συνδυασμό της όδύνης του Προμηθέα και της Όιους και κατά συνέχεια του μίσους τους-της "ζέουσας" όργης τους-κατά του Δία, με αποτέλεσμα τήν κατά τήν άποψη μας συγκαλυμμένη "τριγωνική" σύγκρουση, βλ. CROISET, Eschyle, 151, 153.

25. Για τή σιωπή του Τιτάνα, πού προετοιμάζει τήν "κρίση" βλ. CROISET, Eschyle, 141 (πρβλ. και σελ. 146-7, 157). Ο OWEN, The Harmony of Aeschylus, 56, γράφει σχετικά: "Aeschylus was famous for these dramatic silences..." (πρβλ. Άριστοφ. Βατρ. 907 κκ. Για τό μοτίβο της "σιωπής" βλ. και TAPLIN, Aeschylean Silences and Silences in Aeschylus, 57 κκ.).

ή όργή του Δία, όπως τήν εκφράζουν στήν άρχή τής τραγωδίας οι δορυφόροι του και ό "Ηφαιστος και πάντοτε παρούσα κατά τή στατική πορεία τής όλης δραματικής εξέλιξης, όταν ό Προμηθέας δέν κρατιέται άλλο και έκτοξεύει έναντίον της τήν προκλητική περιφρόνησή του, γίνεται τρομακτική συμπαντική ταραχή, για νά θάψει τόν εύεργέτη του ανθρώπινου γένους σέ μακροχρόνιο σκοτάδι. Αυτό, από αισθητική άποψη, είναι ένας εύρύς ποιητικός κύκλος τής άδυσώπητης όργης του τυράννου του σύμπαντος, μέ έσωτερική αντίδραση τόν άνένδοτο κόσμο του φιλόανθρωπου Τιτάνα, μία άριστοτεχνική σχηματική μεγέθυνση του κυκλικού Προλόγου του δράματος<sup>26</sup>, πού σέ τελευταία άνάλυση είναι ένα έπεισόδιο του μεγάλου γεγονότος πού θά έπακολουθήσει στον "Προμηθέα Λυόμενο" και τόν "Προμηθέα Πυρφόρο" και πού ύμνεϊται ως κοσμική "Αρμονία ("Ζεύς Πανόπτας/ούτω Μοϊρά τε συγκατέβα", 1045-6) στίς "Εύμενίδες"<sup>27</sup>.

Η "Όρέστεια" αρχίζει μέ τό φόβο και τήν άγωνία του Φρουρού και τελειώνει μέ τήν πανηγυρική προπομπή των Εύμενίδων. Το δραματικό περιεχόμενο τής τριλογίας συνίσταται στή διαδοχή όλέθριων γεγονότων πού αίτιοκρατικά είναι τά αιματηρά άποτελέσματα τής βουλής τής Μοίρας και πού ό ποιητής τά παρουσιάζει ως φοβερά παιχνίδια και σύγχρονα ως σκληρές έκδικήσεις ή δίκαιες άποφάσεις αύτης τής μυστηριώδους δύναμης πού διαιωνίζει στους Τανταλίδες τόν επίμονο φθόνο της ή τή δίκαιη όργή της, τά έγκλήματα και τίς έξιλεώσεις<sup>28</sup>. Έτσι, και ή "Όρέστεια" καταλήγει στήν κοσμική "Αρμονία ύστερα από μία μακροχρόνια έντελεχειακή σύγκρουση έτερόκλητων παραγόντων, "καταστρέφεται" ποιητικά, μέσα από τόν κόσμο των τυφλών ένστίκτων, στήν έλλογη ζωή<sup>29</sup>.

Βέβαια, ή καθεμία τραγωδία αύτης τής τριλογίας έχει τό δι-

26. Στόν Πρόλογο τό Κράτος αρχίζει και τελειώνει τό έργο τής "όργισμένης" βουλής του Δία (1-11, 82-7).

27. Πρβλ. CAMBOULIU, Essai sur la Fatalité, 64.

28. Πρβλ. PATIN, τ. 1, 334-5.)

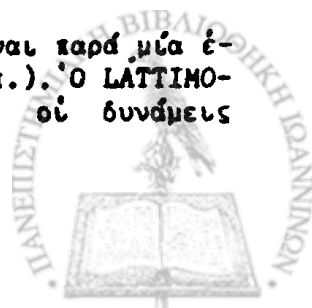
29. Η ROMILLY, Vengeance humaine et vengeance divine, 75, γράφει ότι μέ τήν "Όρέστεια" έγινε τό κέρασμα από τήν έκδίκηση στή δικαιοσύνη. Τονίζει όμως κάτι πού δέν έχει τονιστεί άρκετά: "On l' a dit et redit. Mais on n'a pas assez dit que la vengeance ne devient justice et ne peut devenir justice que parce qu'elle était, déjà avant, vengeance divine".



κό της θέμα και τό δικό της πρόβλημα, αλλά ή θεία δικαιοσύνη, γιά τήν όποία ένδιαφέρεται ό Αίσχύλος, δέν έχει αντιφατική υπό-σταση. "Αν οί Έρινύες παρουσιάζονται άτεγκτες, είναι γιατί ό ποιητής έχει ήδη προδιαγράψει τήν πορεία τους πρός τή μετατροφή τους"<sup>30</sup>. Κατά συνέπεια, και ή όργή τής θείας δικαιοσύνης σέ όλο τό μήκος τής τριλογίας είναι ένιαία και από αύτή τήν άποψη θεωρούμενη, σέ αναφορά πρός τήν "ύβρη" τών θνητών, συνιστά τόν κύριο συντελεστικό παράγοντα του όλου δραματικού κλίματος και τήν κυρία ποιητική δύναμη τής αισθητικής αξίας αύτου<sup>31</sup>.

Τό θέμα του "Αγαμέμνονα" είναι τό αναπόφευκτο τής ανταπόδοσης, τών "Χοηφόρων" τό χρέος τής τιμωρίας, ένώ τών "Εύμενίδων" ό προβληματισμός γιά τή μοίρα του 'Ορέστη<sup>32</sup>. Στόν "Αγαμέμνονα", του όποίου ή μεγάλη δραματική αξία έγκείται στην απλό-τητα του<sup>33</sup>, ή όργή τών θεών, χρησιμοποιώντας ως εκτελεστικό της όργανο τήν Κλυταιμνήστρα, τιμωρεί μέ φόνο τό βασιλιά τών Μυκη-νών πού βαρύνεται μέ "ύβρη"<sup>34</sup>. "Υστερα όμως από τό φόνο, ή Κλυ-ταιμνήστρα γίνεται και αύτή ένοχη-διαπράττει "ύβρη"-, από έπαί-ρεται γιά τήν πράξη της και διακηρύσσει άπροκάλυπτα τίς παράνο-μες σχέσεις της μέ τόν Αίγισθο' μέ τή σειρά της και αύτή, ως έν-σάρκωση τώρα τής δύναμης του κακού<sup>35</sup>, προκαλεί τήν όργή τών θε-ών πού θά έκδηλωθει μέ τή θεοκίνητη πράξη του 'Ορέστη στίς "Χοη-φόρες".

- 
30. 'Η LEBECK, *Oresteia*, 145, γράφει σχετικά: "It is a gradual evolution, part of the play's very structure. Their change in nature in approach to Dike, that change enabling them to bless as well as harm, can be traced from one lyric to the next".
31. Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 66: "A travers les trois pièces, la justice divine tour à tour redoutée, puis espérée, puis retouchée et humanisée, est donc constamment au premier plan".
32. Πρβλ. MURRAY, *Oresteia*, 8-9.
33. Πρβλ. ARNOTT, *Introduction*, 88: "The great dramatic merit of the "Agamemnon" is its simplicity... Characters are strongly and simply drawn".
34. 'Ο 'Αγαμέμνονας παρουσιάζεται μέ διπλή όψη, ως "μέγας αντίδικος"- "ύκου-γός" τής θείας Δίκης-καί ως τυφλός και άσύνετος άνδρας-ένοχος "ύβρεως", γιά τήν όποία άκριβώς και θά φονευθει (πρβλ. KITTO, *Form and Meaning*, 36).
35. Πρβλ. DAVIS, *Agam.*, VIII. "Έτσι, ή Κλυταιμνήστρα δέν είναι παρά μία έ-κανάλιση τής διπλής όφης του 'Αγαμέμνονα (βλ. KITTO, ό.π.). 'Ο LATTIMORE, *Oresteia*, 11, δέν βλέπει νά θριαμβεύουν στόν 'Αγαμ. οί δυνάμεις του κακού, αλλά παραδέχεται μία σύγκρουση δικαίων.



Στήν τραγωδία αυτή καθορίζεται, βέβαια, και φωτίζεται η θέληση του 'Ορέστη-όπως στον "Αγαμέμνονα" η θέληση της Κλυταιμνήστρας-, η θέληση που έκπορεύεται από τα πιο βαθιά συναισθήματα, τη συνείδηση του χρέους του, την υϊκή αγάπη, τό έκτραχυμένο από τόν πόνο και τήν ταπείνωση μίσος, αλλά η δύναμη που τόν έξωθει στην έκδίκηση του φόνου του πατέρα του είναι η άμετάκλητη προσταγή του θεού 'Απόλλωνα<sup>36</sup>. 'Η Κλυταιμνήστρα φονεύεται έδω από τό γυιό της, γιατί έχει ήδη κριθεί και καταδικαστεί στον "Αγαμέμνονα"<sup>37</sup>. 'Αλλά και ο 'Ορέστης, μέ τή μητροκτονία, έπισύρει τήν όργή των 'Ερινύων και γεμάτος φρίκη και τρόμο φεύγει για τους Δελφούς, όπου έλπίζει να σωθεί από τόν έντολοδοτή θεό. "Έτσι και στίς "Χοηφόρες", όπως και στον "Αγαμέμνονα", δέν τελιώνει η όργή των θεών (:ο χορός διερωτάται μέ άγωνία στός τέλος: "ποι δῆτα κρανεῖ, /ποι καταλήξει/μετακοιμισθέν μένος 'Ατης"; 1074-6)<sup>38</sup>, αλλά έξακολουθεί, ένσαρκωμένη όμως αυτή τή φορά στίς χθόνιες θεές, να υπάρχει τιμωρητική κατά του ένόχου. Όπως ο 'Αγαμέμνονας είχε τή μάταιη έλπίδα ότι η όργή της θείας δίκης, έξαιτίας της "ύβρης" του Πάρη, θα έληγε μέ τήν άλωση της Τροίας και μέ τήν έπιστροφή στίς Μυκῆνες όλα θα ήταν εύχάριστα- έχοντας όμως διαπράξει "ύβρη", δολοφονήθηκε-και όπως η Κλυταιμνήστρα πίστευε ότι μετά τό φόνου του συζύγου της θα ήταν δυνατό να ζήσει εύτυχισμένη μέ τόν Αίγισθο-άλλά έχοντας διαπράξει και αυτή "ύβρη", θανατώθηκε-, έτσι και ο 'Ορέστης:πίστεψε στο χρησμό του θεού μέ τήν έλπίδα ότι, πραγματοποιώντας τή θεία έντολή, θα περάσει τήν υπόλοιπη ζωή του σε γαλήνη και εύτυχία- τώρα όμως γίνεται έλεεινό θύμα της όργης των 'Ερινύων και κινδυνεύει από στιγ-

36. Πρβλ. CROISET, Eschyle, 218 (Γιά τή θέληση της Κλυταιμνήστρας ως κίνητρο δράσης στον 'Αγαμ. βλ.δ.π. 201). Για τό ρόλο του Χορού έχουμε κάμει λόγο άλλοϋ. 'Ως προς τήν 'Ηλέκτρα, αυτή, μετά τό πρώτο μέρος του δράματος, έξαφανίζεται η υποτάσσεται στον 'Ορέστη (βλ.σχετικά δ.π.212, 234), ο όποτος στην τελική απόφασή του έπηρεάζεται από τόν Πυλάδη.

37. CROISET, Eschyle, 233. Τό ίδιο ίσχύει και για τόν Αίγισθο. 'Ως προς τήν Κασσάνδρα, αυτή τήν τιμώρησε ο 'Απόλλωνας, έχοντας όργιστεί για τήν άπιστία της ('Αγ. 1080-2, 1211, 1275-6 κτλ. Πρβλ. ΚΙΤΤΟ,δ.π., 35).

38. Περιτό να τονίσουμε ότι ο Αίσχύλος στην 'Ορέστεια -όπως και στην Οιδιπόδεα- συνδυάζει τήν προσωπική ένοχή μέ τό προγονικό κακό, για να δικαιολογήσει τήν τιμωρία των ήρώων του (πρβλ. MAZON, Notice, 8).



μή σέ στιγμή νά θανατωθεῖ καί αὐτός.

Βέβαια, στίς "Χοηφόρες" οἱ Ἑρινύες δέν παρουσιάζονται ἐπί σκηνῆς, ἀλλά πλήττουν τό θύμα τους ὡς τυραννικές τύψεις. Θά κάμουν τήν ἐμφάνισή τους στίς "Εὐμενίδες", ὅπου καί θά παίξουν βασικότατο ρόλο ὡς τό τέλος τοῦ δράματος. Οἱ "Εὐμενίδες" εἶναι ἡ τραγωδία, στήν ὁποία παρασταίνεται ἡ ὄργη τῶν Ἑρινύων κατά τοῦ Ὀρέστη, ἡ μοῖρα τοῦ ὁποίου δέν ξέρουμε ποιὰ θά εἶναι. Γιατί προβληματιζόμαστε ἀν ὁ Ἀπόλλωνας θά τόν σώσει τελικά ἢ θά τόν ἀφήσει νά γίνει θύμα στό μένος τῶν θεῶν τοῦ σκοτούς<sup>39</sup>. Ὁ Αἰσχύλος δέν βιάστηκε νά ὀδηγήσει σύντομα τούς θεατές του στή σκηνή τῆς δίκης. Ἐπρεπε, γιά νά προξενήσῃ βαθιά συγκίνηση στήν ψυχὴ τῶν θεατῶν, νά μεταθέσει αὐτὴ τὴ σωτήρια κρίση ὅσο τό δυνατὸ σέ ἀπώτερο χρόνο τοῦ δράματός του, ἔπρεπε νά τὴν κάμει νά ἀναμένεται. Μόνο μέ αὐτόν τόν τρόπο ἡ ἀπελπισία τοῦ μητροκτόνου καί προπάντων ἡ ὄργη τῶν Ἑρινύων θά γεννοῦσαν στήν ψυχὴ τῶν θεατῶν τὴ φρίκη καί τόν τρόμο, ὥστε σέ μία δεδομένη στιγμή νά χαιρετίσουν τὴν ἐμφάνισή τῆς Ἀθηνᾶς ὡς λύτρωσή τους ἀπὸ αὐτὰ τὰ καταθλιπτικά συναισθήματα. Ἄν δέ λάβουμε ὑπόψη καί τίς ἀπειλές τῶν χθόνιων θεῶν κατά τῆς χώρας τῶν Ἀθηναίων μετὰ τὴν ἀδώση τοῦ Ὀρέστη καί κατά συνέπεια τό νέο κύμα ἀγωνίας πού ξεσηκώνεται στήν ψυχὴ τῶν θεατῶν καί ὀλοένα ὀγκώνεται, μπορούμε νά ἐννοήσουμε τὴν δραματικὴ καί μεταφυσικὴ πορεία τῆς ὄργης στήν τελευταία τραγωδία τῆς τριλογίας, καθὼς ἐπίσης καί τό αἰσθητικὸ πλῆγμα αὐτῆς στό χῶρο καί τό χρόνο τοῦ δράματος. Ἄν στίς "Εὐμενίδες" δέν βρίσκουμε πρόσωπο πού νά μπορεῖ νά συγκριθεῖ μέ τὸν Ἐτέοκλη ἢ τὸν Προμηθεά ἢ τὴν Κλυταιμνήστρα τοῦ "Ἀγαμέμνονα" ἢ ἀκόμη καί τὸν Ὀρέστη τῶν "Χοηφόρων", αὐτὸ συμβαίνει, γιατί ὁ Αἰσχύλος θέλησε τό θέμα αὐτῆς τῆς τραγωδίας νά εἶναι τέτοιο, ὥστε τὸν πρωτεύοντα ρόλο νά παίξει ἡ "ἀλογη ὄργη" τῶν παλαιῶν θεῶν, μέ τό σκοπὸ αὐτῆ νά μετουσιωθεῖ τελικά σέ "ἔλλογη δίκη", ὅπως αὐ-

39. Βέβαια, ὁ θεὸς τοῦ φωτός τινίζει στήν ἀρχὴ "οὔτοι κροδῶσω..." (64 κκ.), "Μέμνησο, μή φόβος σε νικάτω φρένας" (88), "Ἐγὼ δ' ἄρῃξω τόν ἰκέτην τε ῥύσομαι" (232) κτλ., ἀλλὰ αὐτὸ δέν ἀμβλύνει τὴν ἀγωνία τοῦ δράματος, γιατί, ὅπως εἴπαμε, οἱ Εὐμενίδες εἶναι ἡ τραγωδία, στήν ὁποία παρασταίνεται ἡ φοβερὴ ὄργη τῶν Ἑρινύων κατά τοῦ Ὀρέστη, ἡ μοῖρα τοῦ ὁποίου δέν ξέρουμε ποιὰ θά εἶναι.



τή εκφράζεται μέ τόν 'Απόλλωνα καί τήν 'Αθηνά<sup>40</sup>. Ἔτσι, ἡ ὀργή τῶν "Εὐμενίδων" μέ ὅλες τῆς τίς δραματικές καί αἰσθητικές ἐκφράσεις-ὑπνος Ἐρινύων, φρίκη Πυθίας, Εἰδωλο Κλυταιμνήστρας, ἔγερση, σύγκρουση μέ τόν 'Απόλλωνα, δέσμιος ὕμνος, δίκη, ἀπειλές-εἶναι ἡ παράσταση τῆς ὀργῆς τῶν πρωτόγονων ἐνστικτῶν καί τῆς ἐξελικτικῆς τους πορείας πρός τόν κόσμον τῆς λογικῆς. Νά γιατί καί ἡ ὀργή τῆς ὅλης τριλογίας, ἀπό αἰσθητική ἀποψη θεωρούμενη, εἶναι ἡ ἐνιαία ὀργή τῆς θείας δικαιοσύνης κατά τῆς "ὕβρης" πού συνιστοῦν οἱ ἀλογες πράξεις τῶν θνητῶν-τοῦ Ἄγαμέμνονα, τῆς Κασσάνδρας, τῆς Κλυταιμνήστρας, τοῦ Αἰγισθοῦ καί τοῦ Ὀρέστη: αὐτός ἐγίνε μητροκτόνος, ἐνῶ δέν ἔπρεπε, κατά διαταγή τοῦ θεοῦ, γιά νά ὀδηγηθεῖ, μέ τήν καταδίωξη ἀπό τίς Ἐρινύες σέ δίκη, μέ τό σκοπό νά κατακυρωθεῖ ὁ θεσμός αὐτός στό χρόνο ὡς "ἔλλογη κρίσις", μέ τήν ὁποία ἐφεξῆς νά κρίνονται ὅλοι οἱ φόνοι<sup>41</sup>, νά γιατί αὐτή συνιστᾷ τόν ἐντελεχειακό μίτον πρός τό συμπαντικό λόγο<sup>42</sup>.

Ἐπομένως, στό θέατρο τοῦ Αἰσχύλου πού παρασταίνει τίς σχέσεις μεταξύ ἀνθρώπου καί θεοῦ στό σύμπαν, τίς σχέσεις μεταξύ

40. Βλ. σχετικά CROISET, Eschyle, 263-4. Πρβλ. καί 246-7. Βλ. καί τό ἄρθρο του: Le Rôle d' Apollon, εἰδ. 111-12.

41. Γιά τή "δίκη" βλ. κερ. "Εἰκόνες τῆς ὀργῆς", σημ. 117.

42. Ἡ τριλογία κορεύεται μέ "κρίσεις". Στόν Ἄγ. ἡ "κρίσις" εἶναι ἡ σκηνή, ὅπου ἡ Κλυταιμνήστρα, μετά τή διάπραξη τοῦ φόνου, κομπορρημονώντας, ἐξωτερικεύει ἀπότομα τό συσσωρευμένο τόσα χρόνια μίσος τῆς κατά τοῦ συζύγου τῆς καί ἀναγκάζει τό Χορό νά ἀπαντήσῃ σ' αὐτή τήν ἔκρηξη τοῦ παράφορου πάθους τῆς μέ μία κίνηση φρίκης καί μέ τή διερμηνεῖα τῶν ἀρῶν ὀλοκλήρου τοῦ λαοῦ. Στίς Χορηφῶρες ἡ "κρίσις" εἶναι ἡ τελευταία σκηνή, ὅπου ὁ Ὀρέστης δικαιολογεῖ τήν πράξη του, ἀλλά στή συνέχεια συναισθάνεται τρόπο ἐξαιτίας τῶν Ἐρινύων καί σέ πλήρη σύγχυση φεύγει γιά τοὺς Δελφούς. Στίς Εὐμενίδες ἡ "κρίσις", ὠριμάζοντας μέ ὅλες τίς δραματικές ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων, εἶναι ἡ σκηνή τῆς μεταστροφῆς τῶν θεῶν τοῦ σκότους. Οἱ "κρίσεις" τοῦ Ἄγ. καί τῶν Χο. εἶναι σχετικές, γιάτί ὀδηγοῦν στήν κυρία "κρίσις" τῆς ὅλης τριλογίας πού εἶναι ἡ "κρίσις" τῶν Εὐμενίδων. Ἔτσι ἡ ὀργή τῆς Ὀρέστειας, ἀπό αἰσθητική ἀποψη θεωρούμενη ἀναφορικά μέ αὐτές τίς τρεῖς "κρίσεις", εἶναι στίς δύο μέν πρῶτες τραγωδίες φοβερή ἀπειλή (τό ξίφος ὑψώνεται) καί ἀνελέγητη τιμωρία (τό ξίφος κλῆττει) τῆς "ὕβρης" ἀπό τήν "Ξιφηφόρον Δύκην", στήν τελευταία δέ-ἡ ἀρχή γίνεταί, ἀπό τό τέλος τῶν Χο.-αἵματηρή καυστική πνοή τῶν Ἐρινύων πού μετουσιώνεται σέ ζωογόνο αἶμα. Ο SCHAEERER, La composante dialectique, 64, γράφει: "C'est sur le tableau de cet âge d'or à venir que s'achève l'"Orestie". Πρβλ. καί GASSNER, Orestes und das Problem der Muttermordes, 309: "Aischylos' "Orestie" ist seine politeia".



των δύο θελήσεων, της ανθρωπίνης και της θείας, ή αισθητική αξία του ρόλου της όργης συνίσταται στον εναλλακτικό δυναμισμό του με απόληξη την αποκάλυψη του χρέους. Έπειδή δε τα πρόσωπα αυτού του τραγικού, όταν όργίζονται, χωρίς να είναι ανελεύθερα, είναι ποιητικές μορφές, με τις όποιες έπιτηδευμένα εκφράζονται νοσηρές άρχές-από αυτήν την άποψη πρέπει να ίδουμε και την "Ηρα των "Ίκέτιδων"" και τό Δία του "Πρ.Δεσμώτη" και τις Έρινύες των "Εύμενίδων"-, γι' αυτό στό έργο του ό αισθητικός ρόλος της όργης, αντί να παρουσιάζεται συγκρουσιακά έτερόμοτος και έτερόρρυθμος, έχει ένιατο χαρακτήρα και έξελλίσσεται "άριστοτελικά" ως κυριαρχική μεταπλαστική δύναμη της θείας Δίκης".

### β) Σ ο φ ο κ λ η ς

Ό Σοφοκλής, όπως είναι γνωστό, δέν είναι θεολόγος. Η αντίληψή του για τή σχέση του ανθρώπου προς τούς θεούς παρουσιάζεται σε μας μόνο κατά τή δραματική δράση πού είναι τόσο έντονη, όσο και αίνιγματική<sup>43</sup>. Ό,τι προέχει στό έργο τού είναι ή προσωπικότητα του ήρωα πού όδηγεΐται σε τραγική απομόνωση και συντριβή χωρίς όμως να προδίδει τήν πίστη του στό ιδανικό του<sup>44</sup>. Η πορεία αυτή του τραγικού σοφοκλείου ήρωα πραγματοποιείται προοδευτικά μέσα σε ένα κλίμα με όξες συγκρούσεις ("σύγκρουση καθκόντων"), μέσα σε μία τραγική άτμόσφαιρα με αποκαλυπτικό περιεχόμενο τό αναπόφευκτο της άδυσώπητης μοΐρας, αλλά και τήν καταξίωση του ανένδοτου ήρωϊκού άγώνα<sup>45</sup>.

Έτσι και ό Σοφοκλής, όπως και ό Αΐσχύλος, παρουσιάζει μέν τά δραματικά πρόσωπά του με τή δημιουργία καταστάσεων<sup>46</sup>, αλλά σε αντίθεση με τό μεγάλο όμότεχνό του, δέν ένδιαφέρεται τόσο για τή δικαιοσύνη των θεών, όσο για τό ίδεώδες των ήρώων του. Καί

43. Πρβλ. και τήν "Ηρα του Πρ.Δεσμώτη.

44. Πρβλ. τή γενική κρίση του KNIGHT, The tragic vision of Aeschylus, 31, για τό τέλος των τραγωδιών του Αΐσχύλου. Βλ. και FISCHER, Der Telosgedanke in den Dramen des Aischylos, Spudasmata, VI, 1965.

45. Βλ. KNOX, Temper, 7.

46. Πρβλ. OPSTELTEN, Sophocles, 74.

47. Πρβλ. ROMILLY, Tragédie, 91, WEBSTER, Introduction, 90-1.

48. Βλ. BOWRA, Landmarks, 138.





στis τραγωδίες εκείνες, στis όποϊες ή μοιραία πράξη προϋπάρχει ως δεδομένο<sup>49</sup>, τό καθαυτό ένδιαφέρον του ποιητή δέν στρέφεται στόν υπερφυσικό κόσμο τών θεών ή του πεπρωμένου, αλλά στό άνυποχώρητο φρόνημα τών τραγικών ήρώων του. Κατά συνέπεια ή όργή στό θέατρό του, από αίσθητική άποψη, πορεύεται συνυφασμένη με τίς συγκρουσιακές καταστάσεις τής δραματικής εξέλιξης και συνιστά ίσχυρή ανθρώπινη δραστική και άντιδραστική δύναμη πού άδρανεϊ-άλλοτε στόν κόσμο μιās "μνήμονος σιωπής" και άλλοτε στά έρείπια μιās τραγικής συντριβής-, μόνο όταν τό αναπόφευκτο έπέρχεται άνασχετικά και "καταστρέφει" τό δράμα.

Στόν "Αϊαντα" ό γυιός του Τελαμώνα, στην παραφροσύνη του, κατέσφαξε τά "ποίμνια" τών Άχαιών και βασάνισε με λύσσα τά ζώα, νομίζοντας ότι πρόκειται για τούς αίχμαλωτισμένους έχθρούς του όταν όμως ξαναβρίσκει τά λογικά του, άναλογίζεται τό βάθος τής δυστυχίας του και με δραματική πορεία πού σημειώνεται με τούς τέσσερες μονολόγους του<sup>50</sup> όδηγεϊται στην άυτοκτονία. Με τό θάνατο του Αϊαντα ή όργή τής Άθηνās ίκανοποιήθηκε. "Υστερα από αυτόν δέν άκούμε τίποτε πιά για τήν όργή τής θεās. Ό ήρωας πλήρωσε τήν όφειλή του στό άκέραιο<sup>51</sup>. "Αν όμως λάβουμε ύπόψη ότι τό θέμα τής τραγωδίας αυτής δέν είναι ό θάνατος του Αϊαντα, αλλά ή ήθική του άποκατάσταση<sup>52</sup>, είναι εύκολο νά έννοήσουμε γιατί ή άχαριστία τών Άχαιών, ή όργή τής Άθηνās, ή άυτοκτονία του ήρωα, ή άπαγόρευση από τούς Άτρεϊδες του ένταφιασμού του, ή όργισμένη αντίδραση του Τεύκρου και οι πειστικές προσπάθειες του Όδυσσέα είναι άναγκαϊα δραματικά δεδομένα ενός τραγικού συνόλου, πού τά όργανώνει άριστα ό ποιητικός σκοπός του Σοφοκλή<sup>53</sup>.

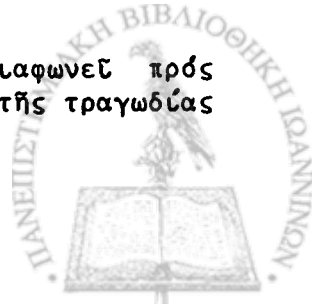
49.. Ό WEBSTER, Introduction, 102, χωρίζει τίς τραγωδίες του Σοφοκλή σε τραγωδίες "of action" (Αϊας, Αντιγόνη, Τραχίνιες) και σε τραγωδίες "of suffering" (οι υπόλοιπες). Στην δεύτερη κατηγορία "the fatal act is done before the play begins".

50. Πρβλ. ERRANDONEA, Les quatre monologues d' Ajax, 21-40.

51. Βλ. BOWRA, Soph. Tr., 48.

52. Πρέπει με άλλα λόγια νά δοϋμε τό έργο στό σύνολό του, για νά συλλάβουμε τήν ούσιαστική σημασία του. Ό OWEN, Sophocles, 234, γράφει: "The significance of a drama is to be sought in the whole effect, not in incidental lapses of coherence".

53. Πρβλ. NORWOOD, Gr. Tr., 136. Ό WALDOCK, Sophocles, 61, διαφωνεί προς τόν BOWRA ως προς τό ίκανοποιητικό του "έπίτευχου" αυτής τής τραγωδίας



Ἔτσι ἡ ὀργή τοῦ Αἴαντα κατά τῶν Ἀτρειδῶν, ὅπως αὐτή ἐκφράζεται σέ ὀλοκλήρο τό δράμα ὡς ψυχική ἐκρηξη κατά τῆς ἀδικίας, - σθητικά εἶναι μία ἐπαναστατική κραυγή κατά τοῦ συσσωμοτισμοῦ μέ καταξίωση τόν "μνήμονα" τάφο<sup>34</sup>.

Οἱ "Τραχίνιες" εἶναι, ὅπως καί ὁ "Αἴας", δίπτυχο δράμα, τό δράμα τῆς Δηϊάνειρας καί τό δράμα τοῦ Ἡρακλεῖ, ἀλλά μέ συνεκτικό περιεχόμενο πού ὑπαγορεύεται ἀπό τήν ἀδιάλειπτη ἀνιγματοειδή

---

μέ δύο διαφορετικά θέματα. Τό ὅτι ἡ Ἀθηνᾶ δέν ἐμφανίζεται στό τέλος, ἐνῶ εἶναι ἡ κυρία δραστηριτική δύναμη στό πρῶτο μέρος, αὐτό δέν ἐμποδίζει νά παραδεχτοῦμε τή συνοχή τοῦ δράματος: "There is no need for the goddess to appear at the close, as Heracles does in the "Philoctetes". Odysseus is able to untie the particular knot with his own hands" (LETTERS, The life and the works of Sophocles, 144).

54. Ὁ NORWOOD, Gr. Tr., 136, γράφει: "The culminating point (τοῦ Αἴαντα) is the dispute about his burial especially since Ajax was one of the Attic "heroes" and the centre of a hero's cult was his tomb". Ἄν θέλαμε νά δοῦμε αἰσθητικά τίς "τριγωνικές" συγκρούσεις τῆς τραγωδίας, αὐτές θά ἦταν στό πρῶτο μέρος: ὁ Αἴαντας ὀργίζεται κατά τῶν Ἀτρειδῶν καί τοῦ Ὀδυσσεῖα μέ συνέπεια ἡ σύμμαχος θεά νά ὀργιστεῖ κατά τοῦ Αἴαντα. Στό δεύτερο μέρος τό "συγκρουσιακό τρίγωνο" συνιστοῦν ὁ Τεῦκρος καί οἱ Ἀτρεῖδες. Πρβλ. τίς Ἰκ. τοῦ Αἰσχύλου: Κήρυκας-Δαναΐδες-Πελαγός, τόν Ἀγ. : Χορός-Κλυταιμνήστρα-Αἴγισθος, τίς Χο. : Ὀρέστης-Αἴγισθος-Κλυταιμνήστρα, τίς Εὐμ. : Ἐρινύες-Ὀρέστης-Ἀπόλλωνας κτλ. Γιά τίς δύο πρῶτες τραγωδίες τῆς Ὀρέστειας-ἀφήνουμε τίς Εὐμ., ὅπου τό "συγκρουσιακό τρίγωνο" ἀποκαλύπτεται μέ συγχρονική δραματικότητα στή σκηνή τῆς δίκης-εἶναι ἀπαραίτητο νά προσθέσουμε τά ἐξῆς διευκρινιστικά: Στόν Ἀγ. ὁ Χορός, ὡς δραματική "μονάδα", βρῖσκεται ἀντιμέτωπος πρῶτα μέ τήν Κλυταιμνήστρα (1399 κκ.), ὕστερα μέ τόν Αἴγισθο (1612 κκ.) καί στό τέλος καί μέ τούς δύο (1671 κκ.). Ὅμως καί κατά τίς "ζευγικές ἀντιθέσεις" συμπεραίνουμε τήν παρουσία τρίτης δραματικῆς "μονάδας" -εἰδούς "σκιᾶς"-, ἀφοῦ καί ἡ Κλυταιμνήστρα ἐπικαλεῖται τόν Αἴγισθο (1435-7) καί ὁ Αἴγισθος ἀναγνωρίζει τή συνέργεια τῆς Κλυταιμνήστρας (1636). Στίς Χο. ὁ Ὀρέστης ἀντιμετωπίζει μέν τόν Αἴγισθο καί τήν Κλυταιμνήστρα χωριστά ("ζευγική ἀντίθεση" δέν ἔχει σημασία ὅτι ἡ σύγκρουση μέ τόν Αἴγισθο συμβαίνει μέσα στά ἀνάκτορα), ἀλλά καί στίς δύο περιπτώσεις ὁ "στόχος" τοῦ πάθους του εἶναι "δικόρυφος" ("τριγωνική ἀντίθεση"): Ὁ Χορός, προτοῦ ὁ Ὀρέστης κλήξει τόν Αἴγισθο, λέει: "Τολάνδε κάλην μόνος ὦν ἔφεδρος/δισσοῦς μέλλει θεός Ὀρέστης/ἄψεν" (866-8) ἔπειτα τό φόνου τοῦ Αἴγισθου, ὁ Οἰκέτης προσθέτει ἀεγνωσμένα γιά τή Κλυταιμνήστρα: "ποῦ Κλυταιμνήστρα: τί δρᾷ;/ἔοικε νῦν αὖ τῆσδ' ἐπί ξυροῦ κέλων/αὐχὴν πεσεῖσθαι πρὸς δίκην κεκληγμένος" (882-4). Ἐξάλλου, ὅταν ἡ Κλυταιμνήστρα, στήν ἄγωνία τῆς, ἐκφράζει καί τήν ὀδύνη τῆς: "οὐ γῶ τέθηκας, φίλτατ' Αἴγισθου βία" (893), ὁ Ὀρέστης προσθέτει καυστικά καί κατηγορηματικά: "φιλεῖς τόν ἄνδρα; τοιγάρ ἐν ταύτῃ τάφῳ/κεῖσθ' ἑθονότα δ' οὐτε μή προδῶς κτεῖ" (894-5), ἔχοντας δέ ξεκεράσει τό δισταγμό του, προστάζει: "Ἐκου, πρὸς αὐτόν τόνδε σε σφάζει θέλω" (904. Πρβλ. καί Ἀγ. 1646-8).



παρουσία του πεπρωμένου<sup>55</sup>. Τό κάλλος της Δηϊάνειρας, τό κάλλος της 'Ιόλης και τό δηλητηριασμένο αίμα του Νέσσου είναι τά τραγικά μέσα, μέ τά όποια δραστηριοποιείται ή μυστηριώδης αύτή δύναμη και γεννάει στό δράμα τίς μοιραίες συγκρούσεις και καταστροφές. 'Από αύτή τήν άποψη θεωρούμενες οι "Τραχίνιες" φαίνονται ώς μία δραματοποιημένη περιπέτεια<sup>56</sup> μέ αισθητικό πλήρωμα τίς τραγικές έκδηλώσεις μιās ολέθριας όργης, της όποίας ή "τεθλασμένη" πορεία-ό Νέσσοσ κατά του 'Ηρακλή, ό 'Ηρακλής κατά του Λίχα και του 'Υλλου, ό 'Υλλοσ κατά της Δηϊάνειρας, ή Δηϊάνειρα κατά του "αύτης δαίμονοσ" (πρβλ. 910)-ύποκινείται από τό άνερευτο πεπρωμένο. Βέβαια, ό Σοφοκλής παρουσιάζει σ' αύτή τήν τραγωδία τήν άλογη δύναμη της είμαρμένησ-και αύτό μόνο κατά τή δραματική δράση-, αλλά δέν λησιμονεί και τό συνεπέσ φρόνημα τών ήρώων του. 'Η Δηϊάνειρα, όταν πληροφορείται από τό γυιό της τό πάθοσ του συζύγου της και άκούει έπιπλέον τίς πικρές κατευχές του έπειδή έννοεί τήν τραγική πραγματικότητα, συντρίβεται και χωρίς νά προφέρει λέξη άποχωρεί, για νά θέσει τέρμα στή ζωή της και νά καταξιώσει μέ αύτόν τόν τρόπο τό συζυγικό της ιδεώδεσ<sup>57</sup>. 'Ο 'Ηρακλής όταν μαθαίνει και αύτόσ τήν τραγική άλήθεια, έννοεί τή σημασία τών χρησμών και βυθίζεται στή σιωπή για νά καταστεί έτσι τό σοφόκλειο σύμβολο της έγκαρτέρησησ του άνθρώπου μπροστά στήν παντοδυναμία της μοίρασ<sup>58</sup>. Κατά συνέπεια, και ή Δηϊάνει-

55. 'Ο τελευταίος στίχοσ έπικυρώνει αύτό κατά άναμφισβήτητο τρόπο: "κούδέν τούτων ό,τι μή Ζεύς" (1278). Πρβλ. CAMERER, Zorn, 76 και EASTERLING, Trachiniai, 68. 'Ο KIRKWOOD, Study, 110, κάνει λόγο για μία άντιθετική εξέλιξη στό δράμα, "the development of the contrast between Dejanira and Heracles", αλλά παραδέχεται ότι "in this place there is no frame as in "Ajax". Πρβλ. του ίδιου και The dramatic unity of Sophocles "Trachiniai", 203-11. 'Ο ADAMS, Sophocles, 108-9, τονίζει ότι ό ρόλοσ της Δηϊάνειρασ είναι "δευτερεύων", γιατί ό 'Ηρακλής είναι "undoubtedly the "tragic hero"". 'Ο WALDOCK, Sophocles, 103, γράφει: "If we call it high melodrama, we shall not be indicating its finess and truth, but there is no term that comes much closer to its quality, and at least we shall avoid the forcing on it of a tragic pattern that it does not possess".

56. Βλ. MUSURILLO, Light and Darkness, 64.

57. Πρβλ. APBANITH, Σοφοκλής, 56, 58-9.

58. Πρβλ. MAZON, Notice, 6: "Aucun texte ne pourrait mieux rendre l' attitude spontanée de Sophocle devant l' énigme du destin: on peut s' indigner, on ne peut nier".



ρα και ο Ἡρακλῆς-και γιατι δι και ο ὕλλος;<sup>59</sup>-ειναι τραγικες μορφες, που η συμπεριφορα τους (αγανακτηση-αυτοκτονια, οργη-σωπη), απο αισθητικη αποψη θεωρουμενη, φαίνεται να συνιστα την ανθρωπινη οριακη αντιταξη κατα του αλογου και σκληρου νομου της ειμαρμενης, το κορυφωματικο "σελας" του ηρωϊσμου των θνητων μεσα στο απελπιστικο σκοταδι της ατεγκτης Ἀνάγκης.

Το κάλλος της "Ἀντιγόνης" συνίσταται στην τριπλή ἁρμονία του μύθου, των χαρακτήρων και της ποιητικῆς τέχνης<sup>60</sup>. Ἡ ὀργή ἐδῶ, ὅπως ἐκδηλώνεται ἀριστοτεχνικά στις ἀλλεπάλληλες ἀντιθέσεις και συγκρούσεις των προσώπων, εἶναι ἡ κινητήρια δύναμη τῆς ὅλης δραματικῆς ἐξέλιξης, τῆς ὁποίας νοηματικό περιεχόμενο εἶναι ἡ δοκιμασία ἐνός ἠθικοῦ ἰδεώδους<sup>61</sup>. Ὁ μεγάλος ἐνοχος σ' αὐτή τὴν τραγωδία εἶναι ὁ Κρέοντας, που ἡ τυφλή του προσηλωση στην κρατική ἐξουσία τὸν καθιστᾶ ὀλοένα και περισσότερο τυραννικό και παράλογο, με ἀποτέλεσμα ἡ "ὑβρη" του να τὸν ὀδηγεῖ στο τραγικό χάος<sup>62</sup>. Ἡ Ἀντιγόνη με τὴν τολμηρὴ ἀπόφασή της να θάψει τὸν ἀδελφὸ της ἐκπροσωπεῖ τοὺς αἰώνιους ἠθικούς νόμους-ὁ Τειρεσίας εἶναι τὸ ἱερό πρόσωπο, με τὸ ὁποῖο οἱ θεοὶ ἐπικυρώνουν τὴν πράξη τῆς ἠρωίδας και ἀποδοκιμάζουν ἀπροκάλυπτα τὴν ἀσέβεια τοῦ θηβαίου ἀρχοντα<sup>63</sup>-ὡς ἐκπρόσωπος δὲ αὐτῶν, ἀν και με εὐλογο ἀνθρώπινο πόνο<sup>64</sup>, πορεύεται πρὸς τὸ θάνατο, συμπαρασύροντας μαζί

59. Ὁ ὕλλος εἶναι ὁ τραγικός γυῖός που ἀνοίγει στοὺς γονεῖς του τὸ δρόμο τῆς συνειδητοποίησης τῆς τραγικῆς τους μοίρας. Ἡ ὀργή του, ὅταν αὐτός δὲν γνωρίζει τὴν ἀλήθεια, εἶναι ἐρηκτική και καυστική κατα τῆς μητέρας του. Ὄταν ὅμως ὁ νέος μαθαίνει τὴν πραγματικότητα, ἡ ὀργή του ἀμβλύνεται σὲ συντριβή και μεταστρέφεται σὲ "οἰκτρὴ ἀγάπη" πρὸς τὴν αὐτοχειριασθεῖσα μητέρα του και "ὀδυνηρὴ κλειθῶ" πρὸς τὸν σκαρᾶζοντα πατέρα του. Αἰσθητικά μοροῦμε να κοῦμε ὅτι εἶναι ἡ λάβα τῆς ψυχῆς του, που με τὴν ἐξέλιξη τοῦ δράματος, μετουσιώνεται σὲ ἑλαφρὸ χῶμα-προσφορά στοὺς γονεῖς του. (Δὲν ἔχει σημασία ὅτι ἡ Δηϊάνειρα δὲν ἐνταφιᾶζεται στοῖς δράμα και ὁ Ἡρακλῆς θά καετ στην Οἴτη: ἡ συμπεριφορὰ τοῦ ὕλλου πρὸς αὐτοὺς-συντριβή γιὰ τὴ μοῖρα τους και ὑπακοή στην πατρική ἐντολή: πρβλ. και στ. 1264 κκ.-μεταφορικά μοροῦμε να κοῦμε ὅτι εἶναι ἡ προσφορά τοῦ γυῖου πρὸς τοὺς γονεῖς, εἶναι τὸ ἑλαφρὸ χῶμα τους).

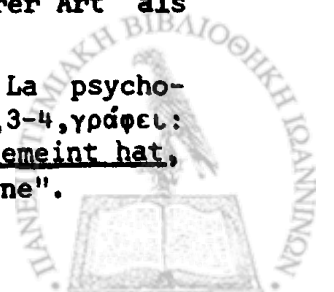
60. Βλ. LETTERS, *The life*, 147.

61. Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 85.

62. Βλ. σχετικᾶ BOWRA, *Soph. Tr.*, 73.

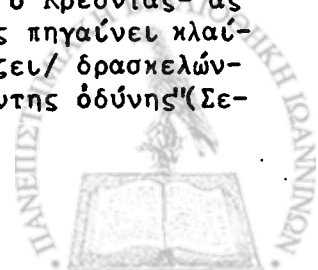
63. Πρβλ. CAMERER, *Zorn*, 17: "...der Zorn des Sehers ist anderer Art als die Gereiztheit Kreons".

64. Πρβλ. GERMAIN, *Du conte à la tragédie*, 106 κκ., και MÉAUTIS, *La psychologie de l' Antigone*, 27. Ὁ RUDBERG, *Zu Sophokles' Antigone*, 3-4, γράφει: "Antigone ist psychologisch mehr einheitlich, als man oft gemeint hat, trotz ihrer klage und bitte um Mitleid in der Abschiedsszene".



της καί τόν Αἴμονα πού, πιστός στόν άγνό έρωτά του<sup>65</sup>, δέν διστάζει προηγουμένως νά έναντιωθεῖ μέ δίκαιη όργή στόν άδικο όργισθένά πατέρα του<sup>66</sup>. "Έτσι, έπειδή ή όλη τραγωδία" καταστρέφεται" μέ τή συντριβή τοῦ Κρέοντα καί γενικότερα τήν καταξίωση τῆς 'Αντιγόνης, αλλά καί τοῦ Αἴμονα καί τῆς Εὐρυδίκης, ό χώρος, μέσα στόν όποιο ένεργοποιεῖται ή όργή, μοιάζει μέ άγωνιστικό στίβο, όπου "πάντες ὥστε τοξόται σκοποῦ/(τοξεύουσι) άνδρός τοῦδε(τοῦ Κρέοντος)" (1033-4' πρβλ. καί 1084-6). Βέβαια, σέ έναν άγωνιστικό στίβο οἱ άθλητές άνταγωνίζονται χωρίς πάθος για ένα άπλό έπαθλο, διεκδικώντας τόν κότινο, ένῶ στήν "Αντιγόνη" τά δραματικά πρόσωπα συγκρούονται όργισμένα πρός τόν έκρηκτικό Κρέοντα, διεκδικώντας τό δίκιο τους, αλλά αυτό δέν σημαίνει ότι από μεταφορική καί αίσθητική άποψη ό δραματικός χώρος δέν είναι άγωνιστικός στίβος. Γιατί, άν λάβουμε υπόψη ότι ή 'Αντιγόνη, ό Αἴμονας, ό Τειρεσίας καί ή Εὐρυδίκη<sup>67</sup> συναντῶνται μέν σέ κοινό ήθικό πεδίο, αλλά τό καθένα από αυτά τά πρόσωπα έχει για τό Σοφοκλή καί τούς θεατές έντελῶς προσωπική δραματική όντότητα, ό Κρέοντας δέ ότι είναι μέν όρμητικός καί κραυγαλέος, αλλά ως δέσμιος τῆς "ὕβρης" του συνιστᾶ μία στατική μορφή πού πλήττεται από παντοῦ<sup>68</sup>,

65. Κατά μία εύρύτερη θεώρηση, όλα τά κύρια πρόσωπα τῆς τραγωδίας κυβερνῶνται από τή δύναμη τοῦ έρωτα σέ ποιικίλους βαθμούς: Καί στήν 'Αντιγόνη καί στόν Αἴμονα καί στόν Κρέοντα ό έρωτάς τους ή οἱ "loyalties" αὐτῶν δραῖν σάν μία μεγάλη όδηγητική δύναμη παράπλευρη τῶν νόμων(πρβλ. MUSURILLO, Light and Darkness, 53). 'Ως πρός τό πρόσωπο τοῦ Αἴμονα, μπορούμε νά ποῦμε ότι αυτό "συνδέει" τήν "ὕβρη" καί τή "συντριβή" τοῦ Κρέοντα (πρβλ. SHEPPARD, Wisdom, 55, καί WALDOCK, Sophocles, 124).
66. 'Ο NORWOOD, Gr.Tr., 140, προβληματιζόμενος ποιός, κατά τό Σοφοκλή, έχει άδικο, ό Κρέοντας ή ή 'Αντιγόνη, λέει ότι "ultimately both Antigone and Creon are wrong", μέ έλαφρυντικά όμως στοιχεῖα υπέρ τῆς 'Αντιγόνης.
67. 'Η 'Ισμήνη, ό φύλακας καί ό χορός καί αὐτοί στήν οὐσία είναι αντίθετοι στόν Κρέοντα, αλλά υποτάσσονται σ'αὐτόν από φόβο: Πρβλ. 690 κκ.
68. Τό ότι τελικά ό Κρέοντας συντρίβεται, πέφτει στό μηδέν (στ.1323-1325), δηλ. άκίνητοποιεῖται καθολοκληρία, φανερώνει ότι ή δραματική του πορεία είχε αρχίσει μέ τήν ένοχή: "Αν τά γεγονότα έπαναλαμβάνονταν, ό Κρέοντας δέν θά ήταν "αὐθάδης" (άπραγματοποίητη εύθεία πορεία). "Αν ή Εὐρυδίκη, ή 'Αντιγόνη" καί ό Αἴμονας ανασταίνονταν, ό Κρέοντας θά αναγεννιόταν από τό μηδέν καί θά εύρισκε τρόπο νά έξιλεωθεῖ στους θεούς για τή συμπεριφορά του πρός τό νεκρό Πολυνεΐκη (άπραγματοποίητη αντίστροφη πορεία). "Αλλά ό χρόνος είναι άμετάστρεπτος καί ό Κρέοντας- άς τόν δοῦμε τώρα στήν κίνηση τῆς ζωῆς-, "αὐτός ό άνθρωπος πηγαίνει κλαίγοντας/.../Πηγαίνει μέσα στους δρόμους ποτέ δέν πλαγιάζει/ δρασκελώντας μικρά τετράγωνα στή ράχη τῆς γῆς/μηχανή μιᾶς άπέραντης όδύνης"(Σεφέρης, Ποιήματα, 177).



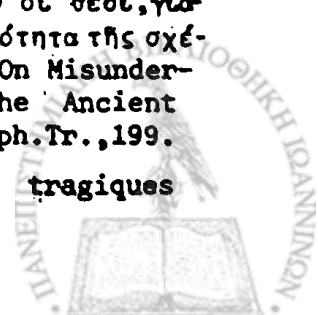
είναι εύκολο νά δοϋμε τό δραματικό χῶρο τῆς ὀργῆς στήν "Αντι-γόνη" σάν τόν ἀγωνιστικό ποιητικό στίβο, ὅπου δοκιμάζεται τό ἠθικό σθένος τῶν "φωτεινῶν" ἡρώων ἀπέναντι στήν "ἀβουλία" ἑνός "αὐθάδους" ἀρχοντα<sup>69</sup>.

Στόν "Οἶδ. Τύρανο" ὁ Οἰδίποδας συντρίβεται μέν ἀπό τήν ὀργή τῶν θεῶν πού ἔχει ἀρχίσει νά ὑφίσταται ἐξωδραματικά πρίν ἀπό χρόνια, ἀλλά αὐτό συμβαίνει διά μέσου τοῦ δυναμισμού του, δηλ. τῆς πνευματικότητάς του, τῆς ἀνησυχίας του καί τῆς ὀξυθυμίας τοῦ<sup>70</sup>. Αὐτός ὁ δυναμισμός τοῦ ἥρωα κατευθύνει τήν ἐξέλιξη τῶν γεγονότων πρὸς τήν τραγική τους ἀπόληξη. Τίποτε δέν εἶναι δυνατό νά σώσει τόν Οἰδίποδα ἀπό τήν ὀδυνηρή συμφορὰ πού τόν περιμένει, οὔτε ἡ ὀξυθυμία του, οὔτε ἡ στοργή πρὸς τοὺς πολίτες τῆς χώρας του, οὔτε ἡ ἀποφασιστική ἐρευνά, ἀλλά οὔτε καί ἡ ἐκρηκτική συμπεριφορά του πρὸς τόν Τειρεσία, τόν Κρέοντα, τήν Ἰοκάστη καί τό θηβαῖο θεράποντα. Τό πεπωμένο, ἀνελέητο, ἔχει στήσει ἀμετάκλητα τήν παγίδα, ὅπου θά πέσει ἀναπόφευκτα στό τέλος τῆς τραγικῆς του πορείας ὁ γυιός τοῦ Λαΐου<sup>71</sup>. Ἔτσι, ἡ ὀργή τῶν θεῶν γιά τή δια-

69. Ἐς θυμηθοῦμε ἐδῶ τό κοῖημα τοῦ Δροσίη Ἀντιγόνη (μεταφρασμένο μέ πολύ ἐπιτυχία ἀπό τόν J.B. EDWARDS: *Studies presented to D.M. ROBINSON*, Washington, II, 1953, 558): "Τοῦ ἀνθρώπου ὁ νόμος εἶπε: -Ἐγὼ τήν κρίνω/Κι ὁ θάνατος τῆς κρέκει γιά ποιητή! /Καί τήν ἀθά, σά μαραμένο κρίνο/ Τῆ φύτεφαν στό χῶμα ζωντανή. /-Μά ἐγὼ τήν κλαίω μονάχα, δέν τήν κρίνω! /Θλιμμένα εἶπε ἡ ἀνθρώπινη καρδιά, /Κι ἀνθῆσ' ἀπό τό δάκρυ τῆς τό κρίνο/ Κι ἔγιν' ἡ ἀθωότης του εὐωδιά!".

70. Πρβλ. LETTERS, *The life*, 201: "Sophocles' originality shows itself less in the making than in the shaping of the plot... The three emphases of the play—the sureness of Fate, the insecurity of fortune and the sacredness of the primary blood-relationship are already in the legend. They point to its venerable antiquity". Ὁ Οἰδίποδας ἔχει λύσει τό αὐνιγμα τῆς Σφύγγας (πνευματικότητα) καί ἔχει παντρευτεῖ τή μητέρα του. Γιά νά λυτρώσει τή χώρα του ἀπό τό λοιμό, ρίχνεται στήν ἐρευνα (ἀνησυχία) γιά τήν ἀνακάλυψη τοῦ φονιά τοῦ Λαΐου. "Cette quēte commence dans la colēre plus que dans l' inquiētude..." (ROMILLY, *Tragédie*, 107. βλ. καί τά παρακάτω. Ἐς σημειωθεῖ ἐδῶ ὅτι, στό γαλλικό κείμενο ἡ λέξη "ἀνησυχία" ἀποδίδεται μέ τή λέξη "inquiētude" (appréhension), ἐνῶ ἐμεῖς τή χρησιμοποιοῦμε σέ συσχετισμό μέ τήν "ἐρευνα"). Περιττό δέ νά τονίσουμε ὅτι οἱ συμφορές τοῦ Οἰδίποδα δέν εἶναι ἀποτελεσμα αὐθαίρετης ἢ ἀνόητης στάσης τῶν θεῶν, ἀλλά συνέπεια τῆς "ἀθῶας ἐνοχῆς" τοῦ ἥρωα, τῆς "ὑβρῆς", πού διέπραξε καρά τή θέλησή του, ἀλλά μέσησαν οἱ θεοί, γιατί διασαλεύτηκε ἡ ἠθική τάξη στόν κόσμο: Γιά τήν ἰδιαιτερότητα τῆς σχέσης τοῦ Οἰδίποδα μέ τίς ὑπερανθρώπινες δυνάμεις, βλ. DODDS, *On Misunderstanding the "Oedipus Rex"*, G & R, 13, 1966 (τώρα στό "The Ancient Concept of Progress", Ὁξφ. 1973, 64 κκ.). Πρβλ. καί BOWRA, *Soph. Tr.*, 199.

71. Πρβλ. HAIG, *The Tr. Drama*, 193. Ὁ BONNARD, *Racine et les tragiques*



σάλευση της ήθικης τάξης στον κόσμο από έναν θνητό-δέν έχει σημασία αν αυτός ήταν άθως<sup>72</sup>-παραμένει μόν και κατά την εξέλιξη της τραγωδίας απράϋνη και δημιουργεί από γενικότερη αίσθητική άποψη την "περιρρέουσα ατμόσφαιρα" αυτής, όπως και στις "Τραχίνιες", αλλά δέν είναι τό άδιάλειπτο της δραστηκή παρουσίας της πού συνιστά την αίτια της ψυχικής έγρήγορης τών θεατών. Οί θεατές-αυτό θέλησε ό Σοφοκλής-παρακολουθοϋν τόν Οιδίποδά και συμπάσχουν κατά την τραγική πορεία του πρός τό μοιραίο. Η όργή του ήρωα, όπως έκδηλώνεται κατά τίς άλλεπάλληλες συγκρούσεις του πρός τά άλλα πρόσωπα του δράματος, είναι ό άνυπόφορος πόνος της ψυχής του, ή όποία σέ μία τραγική συνεργασία μέ τίς δραστήριες δυνάμεις του πνεύματός του άγωνίζεται όχι μόνο νά λυτρώσει τούς άλλους, αλλά νά λυτρωθεί και ή ίδια από τό καταθλιπτικό άδιέξοδο. Κατά συνέπεια, τό έσωδραματικό πάθος του ήρωα είναι αυτό πού κινεί τό όλο δράμα και δημιουργεί μέ τίς διαδοχικές κορυφώσεις-κρίσεις του στους θεατές πού γνωρίζουν την ύπαρξη της "περιρρέουσας ατμόσφαιρας" της όργης τών θεών την όδυνηρή πεποίτηση ότι δέν παρακολουθοϋν παρά τούς δραματικούς άναβαθμούς μιās φοβερης άποκάλυψης πού τελικά, ως μακάβρια έκφραση της τραγικής είρωνείας, αίσθητοποιειται μέ τή "μαύρη/νεροποντή και (τό) αίματινο χαλάζι" (1279, Γρυπάρης) στό πρόσωπο του Οιδίποδα, μέ τό φρικτό έργο του πεπρωμένου στην ώχρή όψη του ήρωα<sup>73</sup>. Τό ότι δέ στην προκείμενη τραγωδία δέν ύπάρχει κανένα βασικό ζευγάρι αντιτιθέμενων χαρακτήρων, όπως στις προηγούμενες δίπτυχες τραγωδίες-άλλά πού ύπάρχουν τονίζουν άπλως τή σημασία της άλληλεπίδρασης τών

grecs, 58, γράφει: "La perfection de l'homme-comble d'intelligence, d'énergie, de dévouement civique-est, en la personne d'Oedipe innocent, assassinée par les dieux".

72. Πρβλ. έδω KENDALL, The sin of Oedipus, 195-7, όπου διατυκώνονται κρίσεις πάνω στην άποψη του MURRAY (βλ. Oedipus, King of Thebes, μετάφρ., είδ. στ. 1183-5) ότι ό Οιδίποδας ήταν έλεύθερος από "ήθική ένοχή", και SALMON, Le meurtre de Laios 164-5, όπου τονίζεται ότι ό Οιδίποδας ήταν άθως. Ο VELLACOTT, The guilt of Oedipus, 146-7, ύποστηρίζει ότι ό Οιδίποδας "at the beginning of the action has known for sixteen years in what a terrible position he is, and is now engaged in an act of voluntary atonement wich will save his city at the price of destroying his own life".

73. Για την "τραγική είρωνεία" βλ. σημ. 14.



χαρακτήρων-, αλλά ό,τι προέχει σ'αυτή είναι ή απολαυστική τραγική πορεία του ήρωα προς τή συντριβή του μέσα από δραματικές καταστάσεις πού συνιστούν τραγική αντίθεση ανάμεσα σέ όσα έχουν αποκαλυφθεί και όσα παραμένουν-άκομη άγνωστα, ανάμεσα στο "φαίνεσθαι" και τό "είναι"<sup>74</sup>, και αυτό επικυρώνει τήν αλήθεια ότι δέν είναι ή όργή τών θεών, αλλά ή όλη συμπεριφορά του τραγικού Οιδίποδα, προπάντων ή τυφλή όργή του πού ύφαίνει όχι μόνο δραματικά, αλλά και αισθητικά τά γεγονότα μπροστά στους θεατές<sup>75</sup>. Κατά συνέπεια, τό πάθος του ήρωα για τήν άνεύρεση τής αλήθειας είναι ό όρατός τραγικός άγώνας του μέσα στο άόρατο δίχτυ τής άδυσώπητης Μοίρας<sup>76</sup>.

74. Βλ. σχετικά KIRKWOOD, Study, 127, όπου και μνεία τών άπόψεων του REINHARDT (Sophokles, 108, και σποραδικά στο κεφ. για τόν "Οιδ.Τ.") για τό ίδιο θέμα. Ο PATIN, τ. 2, 182, γράφει ότι "le poëte dans l'intérêt de notre plaisir, a prolongé l'aveuglement". Ο NORWOOD, Gr. Tr., 148-9, ύπογραμμίζει τίς δύο μεγάλες σκηνές του δράματος, κατά τίς όποτες ό Οιδίποδας κρῶτα φοβάται ότι είναι αυτός ό φονιάς του Λαίου και έκεί τα ότι είναι φονιάς του ίδιου του πατέρα του, πράγμα πού κορυφώνεται μέ τήν εξέταση του θηβαίου δούλου. Αντίθετα ό VELLACOTT, Soph. and Oedipus, 104, δέχεται ότι ό Σοφοκλής είχε τήν πρόθεση οί προσεκτικοί άναγνώστες του και ίσως μερικοί εύφυεις θεατές "to see Oedipus as having been aware of his true relationship to Laios and Iocasta ever since the time of his marriage". Ο WALDOCK, Sophocles, 143, τιτλοφορεί τήν τραγωδία "Drama of dramas" και τονίζει τήν αυτάρκειά της: "possibly the best service a critic can render the "Oed. Tyrannus" is to leave it alone... The "Oed. T." is a very great play". Αυτό, κατά τό μελετητή, σημαίνει ότι στον Οιδ.Τ. όλα είναι καθαρά και άς μήν προβληματιζόμαστε άν ό Οιδίποδας είναι ένοχος ή άθώος: Τό "δράμα δραμάτων" μιλάει μόνο του, "άφ'εαυτού", γι'αυτά.

75. Πρβλ. CAMERON, Identity, 51-2 και KNOX, Oed. at Thebes, 12.

76. Ο Οιδίποδας ήταν "κλεινός" (8), "κρατύνων χέρας" (14) "κράτιστον κάρα" (40), "φέριστος δεσποτών" (1149), "κράτιστος άνήρ... ός τά κλειύ αίνύγματ'ήδει" (1525) και περιέπεσε στον "κλύδωνα δεινής συμφορας" (1527) (Πρβλ. Άριστοφ. Βάτρ. 1182, 1187, όπου μνημονεύεται ή άρχή τής Άντιγόνης του Εύριπίδη: "Ην Οιδίπους τό κρῶτον εύδαίμων άνήρ/... / εϊτ'έγένετ'αθλις άθλιώτατος βροτών"). Ο άγώνας του είναι μία βέβαιη τραγική πτώση στο χάος, για τήν όποία μοιραία αίτία, ως κορύφωμα τής έρευνητικής του άνησυχίας, είναι ή έκρηκτική όργή του κατά του Τειρεσία (τόν βρίζει "τυφλόν" καθ'όλα, 371' πρβλ. 374-5, 412), του Κρέοντα (θέλει τό θάνατό του, 623), τής Ιοκάστης (άπαντάει στο "ίου ίού, δύστηνε" αΰτης, 1071, μέ πάθος: "όποτα χρήζει ρήγνύτω...", 1076) και του θηβαίου δούλου (τόν άπειλει μέ θάνατο, άν δέν φανερώσει ό,τι γνωρίζει, 1166' όταν όμως μαθαίνει τήν αλήθεια, ξεσπάει στο: "ίου ίού' τά κάντ' άν έξήκου σαφή", 1182-πρβλ. τό τής Ιοκάστης "ίου ίού, δύστηνε" - και βυθίζεται στο "ματωμένο σκοτάδι"). Ο NEBEL, Weltangst, 231, γράφει ότι "Oedipus ist tragisch, weil er auf Apollon hört...".



Ἡ "Ἡλέκτρα" εἶναι γεμάτη μίσος καί μπορεῖ νά χαρακτηριστεῖ σάν ἡ "ἀποστηματική" τραγωδία τοῦ Σοφοκλή. Τό ὅτι καί σ' αὐτή ὑπάρχουν συγκρουσιακές καταστάσεις, ὅπως ἀνάμεσα στίς δύο ἐτερότροπες ἀδελφές (328-471· πρβλ. 870-1057) ἢ ἀνάμεσα στήν ἀνένδοτη κόρη καί τήν ἀνόσια μητέρα (516-659), δέν ἀλλάζει τό ποιόν τῆς τραγωδίας. Γιατί, ἀν λάβουμε ὑπόψη ὅτι ἡ Ἡλέκτρα ἀναγνωρίζεται μέ τόν Ὀρέστη στό στίχο 1224, ἡ κλυταιμνήστρα πεθαίνει στό στίχο 1416 καί τό ὅλο δράμα περατώνεται στό στίχο 1510, εὐλογα συμπεραίνουμε ὅτι ἐκεῖνο πού ἔχει σημασία στήν τραγωδία εἶναι ὅ,τι συμβαίνει προηγουμένως στήν ψυχή τῆς ἡρωίδας, ὅταν αὐτή εἶναι μόνη, ἐγκαταλειμμένη στήν τραγική της ἀπελπισία<sup>77</sup>. Τό ὅτι δέ ἡ κόρη τοῦ Ἀγαμέμνονα δέν εἶναι μία στατική τραγική μορφή, ἀλλά ἕνα πρόσωπο πού μᾶς ἐντυπωσιάζει ὄχι μόνο μέ τό πάθος του, ἀλλά καί μέ τήν ἐκφραση τῶν συγκινησιακῶν του δονήσεων<sup>78</sup>, καί αὐτό δέν διαφοροποιεῖ τό χαρακτήρα τῆς τραγωδίας. Γιατί ὅλα, ὅσα συμβαίνουν στήν ψυχή τῆς ἡρωίδας καί ἐκδηλώνονται εἴτε ὡς ἀκατάπαυστος θρήνος, εἴτε ὡς ἀγωνικός ἀντίλογος, εἴτε ὡς ἀμετάκλητη ἀπόφαση, συνιστοῦν μία δραματική συσσώρευση μίσους-αὐτό εἶναι τό "ἀπόστημα" τῆς τραγωδίας-, πού θά ξεσπάσει μέ ὀργή στήν ἀνελέητη κραυγή τοῦ στίχου 1415: "Παῖσον, εἰ σθένεις, διπλήν"<sup>79</sup>. Μέ ἄλλα λόγια ἡ "Ἡλέκτρα", ἔχοντας ὡς ἀφόρμηση τή μακροχρόνια ὀδύνη τῶν τέκνων τοῦ Ἀγαμέμνονα καί ὡς νόμο τό ἀνθρώπινο δίκαιο-ὁ θεός Ἀπόλλωνας δέν διατάσσει τόν Ὀρέστη νά ἐκδικηθεῖ, ἀλλά τόν συμβουλεύει πῶς νά ἐκδικηθεῖ, στ. 32 κκ.-εἶναι ἡ συγκεκριμενοποίηση ἑνός ἠφαιστείου πόνου καί μίσους πού ὀριμάζει μέ τή δραματική ἐξέλιξη, γιά νά ἐκραγεῖ στό τέλος ὡς λάβα ὀργῆς κατά τῶν ἀνοσιουργῶν. Κατά συνέπεια, ἐδῶ τό αἰσθη-

77. Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 86.

78. Πρβλ. NORWOOD, *Gr. Tr.*, 143, KITTO, *Soph. dramatist and philosopher*, 6-7, WALDOCK, *Sophocles*, 195.

79. Πρβλ. καί τή συνέχεια, στ. 1416 κκ. Βλ. καί KITTO, ὁ.π., 181, ὅπου γίνεται λόγος γιά τό ἐνελέητο ἐκδικητικό πάθος τῆς Ἡλέκτρας, στήν τελευταία σκηνή τοῦ δράματος μέ σύγκριση πρὸς τή σκηνή "of the urn-speech" (βλ. καί SALMON, *L'ironie tragique*, 245-6). Ἡ Ἡλέκτρα διαφέρει ἀπό τήν Ἀντιγόνη ὡς πρὸς τό ὅτι εἶναι γεμάτη ἀπό μίσος κατά τῶν ἐνόχων. Ἡ σταθερότητα ὅμως καί τῶν δύο ἡρωίδων εἶναι τό ὅλο ἐντυπωσιακή. Βλ. σχετικά ROMILLY, *Tragédie*, 86. Πρβλ. KIRKWOOD, *Study*, 135-6.



τικό πλήρωμα της όργης κορυφώνεται με την κορύφωση του πάθους της 'Ηλέκτρας που με τό φόνο της κλυταιμνήστρας και του Αίγισθου από τον έκδικητή αδελφό της 'Ορέστη βρίσκει επιτέλους τη λύτρωση<sup>80</sup>.

Στό "Φιλοκτήτη" η δράση με τον 'Οδυσσέα, τό Νεοπτόλεμο και τό Φιλοκτήτη είναι τρίπτυχη και έχει ως πλαισίωση την έξωδραματική μηχανορραφία των 'Ατρείδων και την "από μηχανής" επιφάνεια του 'Ηρακλή. Οί 'Ατρείδες, ένσαρκώνοντας τό δίκαιο του Κράτους, έχουν στείλει ως εκπρόσωπό τους τόν 'Οδυσσέα και ως δόλωμα τό Νεοπτόλεμο στή Λήμνο, για νά οδηγήσουν τό Φιλοκτήτη στήν Τροία. Οί δύο όμως άπεσταλμένοι θά προσκρούσουν στήν όργισμένη άρνηση του ήρωα και θά χρειαστεί ή επέμβαση του 'Ηρακλή, για νά επιτευχθεί ό σκοπός τους. "Ετσι τό δράμα, καθαρά σοφοκλειο<sup>81</sup>, παρουσιάζει τή συνέπεια του ήρωα της Λήμνου πρός τόν έαυτό του, αλλά επιπλέον φανερώνει και τήν ψυχολογική κατάσταση του γιου του 'Αχιλλέα, με τήν εξέλιξη της όποίας αυτός, σέ αντίθεση πρός τόν ίδιοτελή ύπηρέτη της κρατικής έξουσίας 'Οδυσσέα, άποδεικνύεται τό σύμβολο της ανθρώπινης συνείδησης και του χρέους<sup>82</sup>. Κα-

80. "Ετσι, τό δράμα με τήν έκδίκηση καταλήγει στήν κλήρη πραγματοποίηση της δικαιοσύνης. "We are to feel satisfied. Justice has been done, and completely" (LETTERS, The life, 244). Πρβλ. WOODARD, Electra, 227: "The plot of the "Electra"... dramatizes a dialectical process leading to the just...". "Όπως έχουμε αναφέρει, τό τέλος της τραγωδίας δέν υπαινίσσεται συνέχιση τών δεινών του οίκου τών 'Ατρείδων (οί στ. 1497-8 δέν άφορούν σ' αυτή. Πρβλ. LETTERS, ό.π.). 'Ο Σοφοκλής είναι ό μόνος από τους τρεις Τραγικούς, που του άρκοϋσε νά δει τά προβλήματα του οίκου τών 'Ατρείδων νά λύνονται με τό φόνο τών έγκληματιών (LATTIMORE, Story Patterns, 50. Πρβλ. WOODARD, ό.π., 227). Τό ότι δέ ή 'Ηλέκτρα και χωρίς τόν 'Ορέστη άποφασίζει μόνη της νά φονεύσει τήν "διδύμαν έρινύν" (1080-1), αυτό είναι φανέρωμα της "αναγέννησης" της από τή συντριβή της, για ήρωϊκή διεκδίκηση του δικαίου της, και έκκρόσθετο κίνητρο-προμήνυμα της έπακόλουθης όργισμένης έκρηξης του πάθους της, τή στιγμή που ό 'Ορέστης θά πραγματοποιεί τήν έκδίκηση (βλ. σχετικά KITTO, Soph. dramatist and philosopher, 16).

81. βλ. ADAMS, Sophocles, 134: "In its pattern and its handling the play is fully sophoclean".

82. Πρβλ. MURRAY, Plot and character, 59. 'Ακό αυτή τήν άποψη ό Νεοκτόλεμος φαίνεται ως ή πρωταγωνιστική μορφή της τραγωδίας. 'Ο ADAMS, ό.π., 135, άρνεϊται αυτό, έπειδή άκριβώς ό Νεοκτόλεμος είναι "romantically" νέος και άπειρος και χρησιμοποιείται για νά άντανakλασθουν με τήν νεότητα και τήν άπειρία του οι σκέψεις και τά κίνητρα τών δύο άλλων ώριμότερων άνδρων, περισσότερο δέ του Φιλοκτήτη που είναι ό ώριμότερος από όλους, αλλά και ό τραγικός ήρωας. Πρβλ. WALDOCK, Sophocles, 196.



τά συνέπεια ή όλη δράση, όπως εξέλισσεται μέσα στο άόρατο πλαίσιο τής ανθρώπινης έξουσίας και τής θείας βουλής, είναι μία "τριγωνική" σύγκρουση ανάμεσα στο άδίστακτο συμφέρον, τήν άσυμβίβαστη εύγένεια και τήν καταξιωτική τραγικότητα<sup>83</sup>. Από αίσθητική άποψη ως προς τό χαρακτήρα τής όργης, έκτός από τίς περιπτώσεις ζευγικών αντίθέσεων, συνιστά έναν τρίμορφο πείσμονα άγώνα πού πραύνεται μέ όλυμπιακή δύναμη-ό Ηρακλής έμφανίστηκε, γιατί ό Δίας τό θέλησε (1415· πρβλ. 1442-3)-και άκίνητοποιεΐται ως γαλήνιο ανάγλυφο στήν ψυχή τών θεατών πού φεύγουν από τό θέατρο ως άνθρωποι έλεύθεροι, αλλά και μοιραίοι<sup>84</sup>.

Γιά τόν "Οίδ. επί Κολωνῶ" έχει γραφεΐ ότι σέ αντίθεση προς τό "Φιλοκτήτη", στόν όποιο ή δραματική εξέλιξη, περισσότερο από κάθε άλλο δράμα, έξαρτάται από τήν άλληλεπίδραση τών χαρακτήρων, τό θέμα διαπιστώνεται στόν Πρόλογο, ένῶ όσα ακολουθοΐν είναι μάλλον μία έκδίπλωση αύτου του ίδιου θέματος παρά μία δημιουργική προσφορά· οι σχέσεις τών χαρακτήρων-οι δύο ομάδες προσώπων, από τίς όποτες ή μία βοθηεΐ τόν τυφλό Οιδίποδα και δέχεται τήν εύεργεσία του και ή άλλη άποτελεΐται από έχθρούς του-είναι λιγότερο δυναμικές και χρησιμεΐουν νά έξυψώσουν παρά νά δημιουργήσουν τό πορτραΐτο του ήρωα, καθώς αύτός άνεβαίνει, κατά τήν πορεία του δράματος, από τήν άθλιότητα στήν αποθέωση<sup>85</sup>. "Αν όμως λάβουμε υπόψη ότι ό "Οίδ. επί Κολωνῶ" δέν είναι μελόδραμα, αλλά τραγωδία-και αύτό γιατί ό Σοφοκλής συνδύασε έδώ τήν άφιξη του Οιδίποδα στήν Άττική μέ τήν άρχή τής έκστρατείας του Πολυνείκη κατά τών θηβῶν, πράγμα πού έχει ως αποτέλεσμα τόν έξαναγκασμό τών δύο αντιπάλων νά ζητήσουν τή βοήθεια του τυφλού γέροντα, πού οι θεοί έχουν όρίσει ως αποφασιστική για τήν έκβαση του πολέμου-, είναι άναντίρρητο ότι τό όλο δραματικό περιεχόμενο δέν διευρύνει τόν Πρόλογο, αλλά έχει χαρακτήρα καθαρά δημιουργικό. Ο Οιδίποδας είναι μέν προορισμένος νά καταστει μέ

83. Η CAMERER, Zorn, 91, γράφει για τήν όργή του Φιλοκτήτη: "Durch Leid und Entstelltheit hindurch bewahrt er (=der Zorn) Philoktet für den Eingang in die unserblichē άρετή (1420)".

84. Δέν είναι αντιφατικό αύτό, γιατί ό,τι άποκόμισαν από τήν τραγωδία είναι ή συνειδητοποίηση του έλεύθερου φρονήματος τών ήρώων, αλλά και τής καντοδυναμίας τών θεῶν.

85. Βλ. KIRKWOOD, Study, 150.

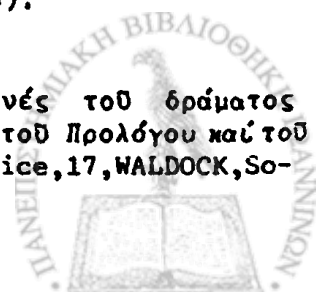


μεγαλειώδη τρόπο μεταφυσική δύναμη, αλλά η μετουσίωση αυτή γίνεται με προσδευτική δραματικότητα, της οποίας παθητικά κορυφώματα είναι οι σκηνές της έκρηκτικής συμπεριφοράς του προς τον Κρέοντα και τον Πολυνείκη<sup>86</sup>. "Αν ο πολυπαθής γέροντας ήταν συμβιβαστικός ή προς τον ένα ή προς τον άλλο, δεν θα ήταν δυνατό να συλληφθεί ούτε το μεγαλείο του που συνίσταται στη θεόδοτη ένταφια δύναμή του για το καλό της φιλόξενης χώρας των Αθηναίων, όταν αυτοί θα συγκρουσθούν με τους έχθρους του, ούτε η συνέπεια προς τον έαυτό του που αποτελεί το κύριο γνώρισμα των σοφόκλειων ήρώων. Επομένως, η όργη του Οιδίποδα και κατά του Κρέοντα και κατά του Πολυνείκη είναι αναγκαίως παράγοντας στην τραγωδία, για να δημιουργηθεί - όχι να έκδιπλωθεί - ο σοφόκλειος χαρακτήρας του ήρωα και να καταβληθεί ο ανθρώπινος πόνος με την αποθεωτική λύτρωση. Θα πρέπει ωστόσο να τονιστεί ότι, ενώ στον "Οιδ. Τύραννο" ο ήρωας πέφτει από το ύψος της δόξας στην οίκτρη κατάσταση του τυφλού έπαίτη έξαιτίας της αναπόφευκτης τιμωρητικής όργης των θεών - άγνοεί το νόημα των χρησμών -, αλλά και έξαιτίας του προσωπικού του πάθους το οποίο βαρύνεται με έπαρση και άνευλάβεια, έδω αντίθετα ανεβαίνει από την άβυσσο της όδύνης στη σφαίρα του μεγαλείου καθοκληρία έξαιτίας της εύνοιας των θεών - γυρίζει τώρα τους χρησμούς -, διατηρώντας την όξυθυμία του, αλλά ύποταγμένη στην ταπεινότητα του έξιλεωμένου ίκέτη και τη σεβασμιότητα του θεοκίνητου προφήτη<sup>87</sup>. Κατά συνέπεια, ενώ στον "Οιδ. Τύραννο" η όργη του Οιδίποδα, από αίσθητική άποψη, είναι η επιτάχυνση της τραγωδίας προς την τραγική της νύχτα, στον "Οιδ. επί Κολωνών" είναι ο τραγικός ζόφος του δράματος προς το λυτρωτικό του φώς<sup>88</sup>.

86. "The central theme is the transformation of Oedipus into a hero" (BOWRA, *Soph. Tr.*, 307. Πρβλ. και 310: "The change from one state to the other is not sudden or abrupt. It takes place through the play". Και 349: "... Sophocles moves through angry and tormented scenes, displays the basest as well as the noblest elements in the human soul, touches extremes of darkness and light". Πρβλ. και WINNINGTON-INGRAM, *Tragedy and Greek Archaic Thought*, 43: "He (Oedipus) is a man of wrath (thymos), which rises in a crescendo through the play to the cursing of Polynices". Βλ. το έργο του ίδιου και: *A Religious Function of Greek Tragedy*, 16).

87. Πρβλ. ADAMS, *Sophocles*, 164.

88. Αυτός ο τραγικός ζόφος συνίσταται στις παθητικές σκηνές του δράματος που αντιτίθενται - όπως και στις Εύμενίδες - στη γαλήνη του Προλόγου και του Έπιλόγου. Πρβλ. HAIGH, *Tr. Drama*, 198-200, MAZON, *Notice*, 17, WALDOCK, *So-*



Στό θέατρο λοιπόν του Σοφοκλή, ο οποίος ενδιαφέρεται περισσότερο για τον ανθρώπινο πόνο που καταξιώνει τη ζωή παρά για τη θεία δικαιοσύνη που τιμωρεί την "ὑβρη" των ανθρώπων, ή αισθητική αξία του ρόλου της ὀργῆς, ως συνυφασμένη με τις συγκρουσιακές καταστάσεις των "ἑτερότροπων" ἡρώων συνίσταται στον αντιτονικό τραγικό χαρακτήρα του με ποιητική ἀπόληξη τὸν ὕμνο τῆς ιδέας ἢ τὸ θρῆνο τῆς συντριβῆς. Ὁ Σοφοκλής, ὡς ποιητὴς τοῦ τραγικοῦ κάλλους, ἀντιθέτει κατὰ τέτοιο τρόπο τὰ δραματικά του πρόσωπα, ὥστε ἡ ὀργή, στὴν ὁποία ξεσποῦν, γιὰ νὰ ὑποστηρίξουν μὲ πάθος τὴ θέση τους, νὰ ἀποτελεῖ τὸ ἀναγκαῖο "ἑτερομορφικό" καὶ "ἑτεροκινητικό" ἔναυσμα αὐτῶν γιὰ τὴ δημιουργία στίς τραγωδίες του τῆς ποιητικῆς ἀρμονίας πού σέ τελευταία ἀνάλυση εἶναι τραγικός ἐναλλακτικός ρυθμός "φωτός" καὶ "σκότους", "σκότους" καὶ "φωτός".

#### γ) Εὐριπίδης

"Ἄν ὁ Αἰσχύλος παρουσιάζει στό θέατρό του τὴ θεία δικαιοσύνη καὶ ἀποκαλύπτει τοὺς ἥρωές του μὲ τὴν παρουσίαση τῶν καταστάσεών τους, ἂν ὁ Σοφοκλῆς ἐκπροσωπεῖ τὸ ἀνθρώπινο ἰδεῶδες καὶ δημιουργεῖ τοὺς χαρακτήρες του μὲ τίς τραγικές συγκρούσεις τους, ὁ Εὐριπίδης, ἐπειδὴ εἶναι ρεαλιστὴς καὶ δέν ἐνδιαφέρεται ἀμεσα οὔτε γιὰ τὴ δικαιοσύνη τῶν θεῶν οὔτε γιὰ τὰ ἰδανικά τῶν ἀνθρώπων—ἐκτός ἀπὸ τίς περιπτώσεις κάθαρσης τῆς παράδοσης καὶ τὸν "παράδεισο" τῶν μορφῶν του—, κινεῖ τὰ πρόσωπά του μὲ τὴν κίνηση τῆς βίαιας τῆς ζωῆς, ὅπως αὐτὴ πορεύεται μὲ τὸν καθημερινὸ της ἀγῶνα, τὰ πάθη της καὶ τὰ λάθη της, μέσα σέ ἕναν κόσμο πού τὸν ἐξουσιάζουν ἡ τύχη καὶ ἡ μοίρα. Ὁ ποιητὴς δημιουργεῖ τοὺς χαρακτήρες του μὲ τὴν ἐκδίπλωσή τους μέσα σέ ποικίλες καταστάσεις, ἀπὸ τίς ὁποῖες δέν λείπουν οὔτε οἱ παθητικοὶ μονόλογοι οὔτε οἱ ὀδυνηρές συγκρούσεις<sup>89</sup>. Κατὰ συνέπεια, ὁ αισθητικὸς ρόλος τῆς ὀργῆς στό ἔργο του, ἐπειδὴ ἀπορρέει ἀπὸ τὴν ἰδιοτυπία τοῦ "πιστεύω" του καὶ συνυφαίνεται μὲ τὴν ζωὴ καὶ τὸν κόσμο, δέν ἔχει

phocles, 221. Περιττό νὰ τονίσουμε ἐδῶ ὅτι ὁ Οἰδίποδας ξεσπάει σέ ὀργή κατὰ τοῦ Πολυνεΐκη καὶ ἐκτοξεύει ἐναντίον του τίς ἀρές του ἔπειτα ἀπὸ "συσσωρευτική" σιωπή.

89. Πρβλ. WEBSTER, Introduction, 85, 87.



τόν ένιαϊο χαρακτήρα τής πορείας τής όργης τής θείας δίκης του Αίσχύλου ούτε τό ρυθμό τών τραγικών συγκρούσεων του Σοφοκλή, αλλά έξελίσσεται μέ έπεισοδιακές έκρουθμες έκδηλώσεις ή διαδραματικό πάθος πού έχουν αύτάρκη δύναμη, γιά νά έρμηνεύσουν τίς άδυναμίες τών ανθρώπων και τίς άντινομίες του κόσμου.

Έτσι, από αίσθητική άποψη, θά μπορούσαμε νά χωρίσουμε τίς τραγωδίες του Εύριπίδη σε δύο ομάδες, τήν ομάδα όπου ή όργή έκδηλώνεται μέ έπεισοδιακή δραματικότητα ("Αλκιστη", "Εκάθη, "Τρωάδες", "Ηρακλειδες", "Ικέτιδες", "Ιων", "Ιφ.Τ.", "Ελένη", "Ιφ.Α." και "Ρήσος"), και εκείνη όπου τό πάθος αυτό έχει διαδραματικό χαρακτήρα ("Ανδρομάχη", "Ηλέκτρα", "Όρέστης", "Φοίνισσες", "Μήδεια", "Ηρακλής", "Ιππόλυτος" και "Βάκχες"). θά πρέπει ώστόσο νά τονιστεί ότι τίς δύο αυτές ομάδες-ή διαφοροποίηση δέν αντιστοιχεί σε στάδια εξέλιξης τής δραματικής τεχνικής του ποιητή-δέν πρέπει νά τίς θεωρήσουμε, ως προς τό αίσθητικό μέρος τής όργης, ως δύο κατηγορίες δραμάτων μέ αύστηρά διαχωριστικά όρια μεταξύ τους, καθόσον και ή παρενθετική κορυφωματική ένταση τής πρώτης έχει κάτι από τόν διαδραματικό χαρακτήρα τής δεύτερης και ή διολιπή παθητική κίνηση τής δεύτερης κάτι από τήν έπεισοδιακή δραματικότητα τής πρώτης. Μέ άλλα λόγια στό θέατρο του Εύριπίδη πού παρασταίνει μέ ρεαλιστικό τρόπο τή ζωή και τό σύμπαν ή "έπεισοδιακότητα" και ή "διαδραματικότητα" τής όργης είναι μέν διαφορετικά "αίσθητικά πληρώματα" του όλου δραματικού κλίματος, αλλά στήν ούσία, μέ τήν ποιητική "διασταύρωσή" τους, ύπηρετούν τόν ίδιο τραγικό σκοπό.

Στήν "Αλκιστη" ή όργισμένη σύγκρουση ανάμεσα στόν "Αδμητο και τό φέρητα είναι άναμφισβήτητα κορυφωματική έκδήλωση "άγώνος" ανάμεσα στό γυιό και τόν πατέρα γιά τό δικαίωμα τής ζωής, παρενθετική άποκάλυψη του ανθρώπινου πάθους σε όλη τή φθαρτική ένταση. Αν όμως θεωρήσουμε αύτή αίσθητικά ως συγκεκριμενοποίηση τής αιώνιας πάλης μεταξύ ζωής και θανάτου, όπως αύτή αίσθητοποιείται μέ τήν έντονη αντίθεση μεταξύ του "Απόλλωνα και του θανάτου στόν Πρόλογο του δράματος"<sup>90</sup>, είναι εύκολο νά έννοήσουμε ότι είναι μία έπεισοδιακή συγκρουσιακή κατάσταση μέ διαδραματική "μέθεξη". Γιατί στό δράμα αυτό ό,τι άπασχολεί ούσιαστικά τή σκέψη

90. Πρβλ. GOLDEN, Euripides, "Alcestis", 118.

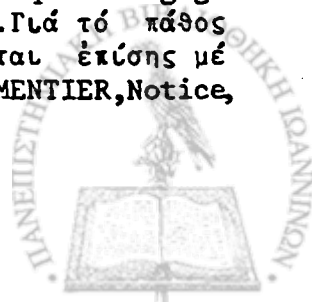


του Εύριπίδη δέν εἶναι οὔτε ἡ Ἄλκηστη, οὔτε ὁ Ἄδμητος, οὔτε ὁ Φέρης, οὔτε ὁ Ἡρακλῆς, ἀλλά γενικά ἡ ἀνθρώπινη ὕπαρξη πού κλυδωνίζεται μεταξύ ζωῆς καί θανάτου. Ἐπειδή δέ ὁ ποιητής κινεῖ τά πρόσωπά του-καί τούς θεατές μαζί-μέ μία ἀποφασιστική, ἀμετάστροπτη πορεία πρὸς τή γαλήνη τῆς τελευταίας σκηνῆς τοῦ δράματος, γι' αὐτό καί ἡ ἐκρηκτική ὀργή, στήν ὁποία ξεσποῦν κατά τόν "ἀγῶνα" γυιός καί πατέρας, δέν εἶναι παρά μία φοβερή δίνη τοῦ ὄλου ταραγμένου ποταμοῦ-τοῦ ποταμοῦ τῆς ἀνθρώπινης ὕπαρξης, πού κοιλάει μεταξύ τῶν ὀχθῶν του-μεταξύ ζωῆς καί θανάτου- ὀρμητικά τά νερά του πρὸς τήν ἡρεμία τῆς θάλασσας<sup>91</sup>.

Ἡ "Ἐκάβη" καί οἱ "Τρωάδες" διαφέρουν ὡς πρὸς τό περιεχόμενο, ἀλλά μοιάζουν ὡς πρὸς τόν τρόπο ἐξέλιξης, τούς ἀναβαθμούς, τοῦ διαδραματικοῦ τους πάθους. Καί στίς δύο τραγωδίες ἡ δραματική ἐνότητα πετυχαίνεται μέ τό πρόσωπο τῆς Ἐκάβης πού παραμένει συνεχῶς στή σκηνή, γιά νά ἐνσαρκώσει προοδευτικά τόν πόνο καί τήν ὀδύνη μιᾶς βασίλισσας πού ἔχει χάσει τά πάντα<sup>92</sup>. Καί εἶναι μέ τό πρόσωπο τῆς Ἐκάβης πού προκαλεῖται ἡ σκηνική ἐκρηξη τῆς ὀργῆς σ' αὐτές τίς τραγωδίες μέ δραματικούς ἀντιπάλους στήν πρώτη τόν Πολυμήστορα καί στή δεύτερη τήν Ἐλένη. Ἀλλά, ἐνῶ στήν "Ἐκάβη" ἡ ἄλλοτε βασίλισσα τῆς Τροίας, ἔχοντας καταστεῖ ἕξαιτίας τῶν ἀλλεπάλληλων συμφορῶν της ἡ δυστυχέστατη ἀπό τούς θνητούς-στά τόσα δεινά της, μετά τήν ἀπόφαση τῶν Ἀχαιῶν νά θυσιάσουν τήν Πολυξένη στόν τάφο τοῦ Ἀχιλλέα, ἔρχεται νά προστεθεῖ καί ὁ φόνος τοῦ γυιοῦ της Πολύδωρου-, προχωρεῖ ὀργισμένη στήν πραγματοποίηση τῆς ἐκδίκησής της κατά τοῦ δολοφόνου, σκοτώνοντας

91. Βλ. σχετικά RIVIER, Essai, 50. Πρβλ. καί MÉRIDIÉ, Notice, 53, γιά τόν Ἄδμητο: "Le développement, si finement observé, de ce caractère puri et purifié par l'épreuve n'est pas un des moindres charmes de la pièce". Πρβλ. VICENZI, Alkestis und Admetos, 532: "Admetos ist eine tragische Gestalt".

92. Γιά τήν Ἐκάβη ἔχει γραφεῖ: "This tragedy... is on the whole poor and uninteresting" (NORWOOD, Gr. Tr., 216' Πρβλ. καί 218). Πρέπει ὅμως νά λάβουμε ὑπόψη ὅτι ἡ ἐνότητα τοῦ δράματος δέν βρίσκεται στή δραματική δράση, "mais dans le développement psychologique du rôle d'Hécube - le principal de la tragédie-et dans l'impression pathétique qu'il dégage" MÉRIDIÉ, Notice, 176, 178' πρβλ. καί PATIN, τ. 1, 383). Γιά τό πάθος τῶν Τρωάδων καί τή δραματική τους ἐνότητα πού πετυχαίνεται ἐπίσης μέ τό πρόσωπο τῆς Ἐκάβης, βλ. NORWOOD, ὁ.π., 245, καί PARMENTIER, Notice, 10-11.



τά τέκνα του και τυφλώνοντας τόν ίδιο, στις "Τρωάδες", έχοντας και έδω καταστεί ένοάρκωση της όδύνης, περιορίζεται σέ μία άγωνική αντίκρουση της συζύγου του Μενέλαου, τόν όποιο και παρακαλεί νά τή θανατώσει, γιατί ύπήρξε ή αίτια τόσων πολλών συμφορών<sup>93</sup>. Καί στις δύο όμως τραγωδίες ή Έκάβη ύψώνεται σέ ήρωίδα έπειτα από έναν άναγεννητικό, άναστασιακό άγώνα της ψυχής της<sup>94</sup>-πόσες φορές δέν έχει σωριαστεί στό χώμα και δέν έχει έασηκωθεί-έναντίον καταθλιπτικών γεγονότων. Αυτό σημαίνει ότι ή όργή, στην όποία έσπάει μέ φονική δίψα και στις δύο τραγωδίες, άσχετα άν στή μία γίνεται πράξη και στην άλλη παραμένει ως καιστικό συναίσθημα, είναι κορυφωματικό έκρυθμο φανέρωμα του ψυχικού της πάθους πού συμβαίνει νά είναι και πάθος του όλου δραματικού κλίματος αύτων των τραγωδιών. Έπειδή δέ και ή "Έκάβη" και οι "Τρωάδες"-καθαρότερα ή πρώτη-άπό αισθητική άποψη είναι "κυκλικές" τραγωδίες<sup>95</sup>, καθόσον αρχίζουν μέ τήν όδύνη και "καταστρέφονται" πάλι μέ τήν όδύνη-άλλά σέ έντονότερο βαθμό<sup>96</sup>-, γι' αυτό και οι σκηνικές έκδηλώσεις της όργης σ' αυτές (πρβλ. τό μένος του Πολυμήστορα) είναι μέν ανατρίρρητα κορυφωματικές εκρήξεις ανθρώπινου πάθους και συνιστούν όπωσδήποτε έκρυθμο δραματικά έπεισόδια, αλλά ως εύλογα αίτιατά της τραγικής κίνησης των τραγωδιών έχουν μία διαδραματική "ίθαγένεια"<sup>97</sup>.

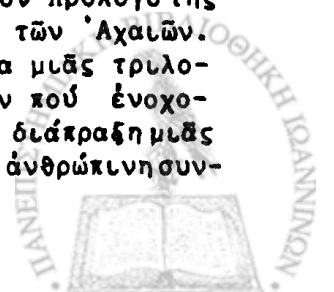
93. Μέ τό στόμα της Έκάβης, κατά τόν "άγωνα" της πρός τή σοφιστική Έλένη, μιλάει ό υίος ό Εύριπίδης, γιά νά "έξαγνίσει" τήν παράδοση από τους άπαράδεκτους μύθους. Στην Έκάβη τά αίτια των δεινών της ήρωίδας δέν είναι φανερά. Αναφέρονται μέν πολλές φορές οι θεοί και ή μοίρα, αλλά "d'une maniére générale, Euripide n'évoque pas le sens profond des événements; il veut nous rendre Hécube pitoyable, sans que nous nous détournions d'elle pour réfléchir aux causes de ses malheurs"(RI-VIER, Essai, 172).

94. Πρβλ. TETSTALL, An instance of "surprise" in the Hecuba, 340-1.

95. Πρβλ. Έκ. 639-40: "Πόνου γάρ και κόνων/ανάγκαι κρείσσονες κυκλούνται"

96. Πρβλ. STEIDLE, Zur Hekabe, 140-2.

97. Θά πρέπει έπικλέον νά τουιστεί ότι στις Τρωάδες έκδήλωση όργης έχουμε, έκτός από τό παραλήρημα της Κασσάνδρας ("τρελή λογική"-πρβλ. τήν Κασσάνδρα του Άγ.-, πού διαφέρει από τό "λογικό πάθος" π.χ. της Ηλέκτρας του Σοφοκλή και του Εύριπίδη ή της Μήδειας), και στόν Πρόλογο της τραγωδίας, όπου Άθηνά και Ποσειδώνας συμμαχοούν έναντίον των Άχαιών. "As μή λησμονούμε δέ ότι οι Τρωάδες ήταν ή τρίτη τραγωδία μιας τριλογίας πού άρχιζε μέ τήν όργή της Μοίρας έναντίον των Τρώων πού ένοχοποιήθηκαν από μόνοι τους (Άλέξανδρος), συνεχιζόταν μέ τή διάπραξη μιας βαρύτατης άδικίας έκ μέρους των Έλλήνων, γιά τήν όποία ή ανθρώπινη συν-





Στά δύο περιστασιακά δράματα "Ἡρακλεΐδες" καί "Ἰκέτιδες" τό αἰσθητικό πλήρωμα τῆς ὀργῆς ἔχει κοινά ἀποκαλυπτικά ἐπεισόδια τήν ἐκρηκτική ἀτμόσφαιρα τῶν ἐσωδραματικῶν σκηνῶν πού ἀνοίγονται μέ τήν ἔλευση τῶν Κηρύκων καί τό πολεμικό κλίμα τῶν ἐξωδραματικῶν γεγονότων πού ξετυλίγονται μέ τή σύγκρουση τῶν ἀντιπάλων. Καί στίς δύο ὁμως τραγωδίες τά περιγράμματα "θεωρητικῆς" καί "πρακτικῆς" αἰσθητοποίησης τῆς ὀργῆς συνιστοῦν ὑπάλλους τομεῖς τῶν διαδραματικῶν κύκλων πού ἐρμηνεύουν τή βιοθεωρία τῶν Ἀθηναίων στούς "Ἡρακλεΐδες" μέν σέ συνάρτηση μέ τοὺς νόμους τῆς φιλοξενίας, στίς "Ἰκέτιδες" δέ σέ συνάρτηση μέ τοὺς νόμους τῶν νεκρῶν<sup>98</sup>. Στούς "Ἡρακλεΐδες", ὅταν ὁ Κοπρέας<sup>99</sup> φτάνει στό Μαραθῶνα ὡς ἀπεσταλμένος τοῦ Εὐρυσθέα, γιά νά ἀπαγάγει βίαια τοὺς ἰκέτες, ἐπειδή συναντᾷ τήν εὐλογία ἀντίδραση τοῦ Ἰόλαου, τοῦ Χοροῦ καί τοῦ Δημοφάντα, ὀργίζεται ἐναντίον τους καί ἀναγκάζεται νά ἀναχωρήσει ἀπρακτος καί ἀπειλώντας πόλεμο. Κατά τή διεξαχθεῖσα μάχη ὁ Εὐρυσθέας συλλαβάνεται ἀπό τόν "ἀνηβήσαντα" Ἰόλαο<sup>100</sup> καί ὀδηγεῖται στήν Ἀλκιμήνη πού, ἂν καί ἀκούει ἀ-

εἶδηση ἀκαίτοῦσε καί ἀνέμενε τήν τιμωρία (Παλαμήδης) καί κατέληγε στόν ἐκίλογο τῆς κάλης ἀνάμεσα στήν Ἑλλάδα καί τήν Ἀσία (Τρωάδες) βλ. σχετικά PARMONTIER, Notice, 4. Κατά συνέπεια, σέ ὁλόκληρη τήν τραγωδία κλιμαίνεται ἄγρυπνη ἡ ὀργή τῶν θεῶν κατά τῶν ἐνόχων. Ἔτσι, ἀπό αὐτή τήν ἀποψη θεωρούμενες οἱ ἐκείσοδιακές ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς τῆς Κασσάνδρας καί τῆς Ἐκάβης, μποροῦν νά ἐνταχθοῦν στό ὅλο δραματικό κλίμα πού ἐκπορεύεται ἀπό τόν Πρόλογο τῆς τραγωδίας. Ἐπειδή ὁμως ἡ ὀργή τῶν θεῶν στίς Τρωάδες (πρβλ. καί τήν Ἐκάβη, ὅπου ἡ Ἐκάβη ἐκδικεῖται ἐν ὀνόματι τῶν νόμων τῶν θεῶν) δέν ἔχει αἰσχύλειο χαρακτήρα: ὅ, τι ἐνδιαφέρει ἐδῶ τόν Εὐριπίδη εἶναι, ὅπως ἔχουμε τονίσει καί ἄλλοῦ, τό "πάθος" ἀπό τά δεινά τοῦ πολέμου, γι' αὐτό γιά τοὺς θεατές τά "βέλη" τῆς Κασσάνδρας κατά τῶν Ἀχαιῶν (πρβλ. "Ἐξακοντίζω", 444) καί ἡ "ἀγωνική ἀποστροφή" τῆς Ἐκάβης κατά τῆς Ἐλένης (πρβλ. "ὦ κατακτυστον κᾶρα", 1024) συσχετίζονται ἄμεσα πρὸς τή διαδραματική πορεία αὐτοῦ τοῦ "πάθους": Ὁ RIVIER, Essai, 175, δέν βλέπει στό δράμα αὐτό κανέναν τόνο τραγικότητας, τίποτε ἄλλο ἐκτός ἀπό τό "πάθος". Οἱ FRIEDLAENDER (Antike, 1926, σελ. 87), MURRAY (The Trojan Trilogy, Mēnanges Glotz, τ. II, Paris, 1932) καί CROÏSET (Histoire de la littérature, 1η ἐκδ., τ. III, 294, Paris, 1891) κάνουν λόγο γιά "καθηλική τραγωδία" (βλ. σχετικά RIVIER, ὁ.π., σημ.). Ὡς πρὸς τίς ἐνδείξεις τοῦ Προλόγου γιά τιμωρία τῶν ἐνόχων, αὐτές ὁ Εὐριπίδης τῆς παρουσίασε γιά ἱκανοποίηση τῆς ἀνθρώπινης συνείδησης (πρβλ. στ. 95-7, πού ἐκφράζουν τήν ἠθική βάση τοῦ δράματος).

98. Πρβλ. McLEAN, Heraclidae, 219: "The ruling motives of the whole action have been Athenian ἐλευθερία, αἰδώς, εὐσέβεια, in short, ἀρετή" καί GOOSSENS, Periclēs et Thēsēe, 20-2.

99. Ὁ κήρυκας τοῦ Εὐρυσθέα στήν Ἰδέσηση τῶν Ἡρακλεῶν ὀνομάζεται Κοπρέας.

100. Βλ. σχετικά DEVEREUX, Tragédie et poésie, 148 κκ.



πό αυτόν ότι τό μίσος του κατά τῶν τέκνων τοῦ Ἡρακλῆ ὀφειλόταν στό φθόνο τῆς Ἥρας, μέ ὀργή διατάσσει τή θανάτωσή του<sup>101</sup>. Αὐτά ὅμως δέν θά συνέβαιναν, ἀν ὁ Εὐριπίδης δέν εἶχε ὡς σκοπό του νά ἐξυμνήσει τήν πόλη τῶν Ἀθηναίων ὡς προστάτρια τῶν ἀδυνάτων καί τῶν ἱκετῶν<sup>102</sup>. Στίς "Ἰκέτιδες" ὅλα ἐκπορεύονται ἀπό τήν ἀπαράβατη θρησκευτική ἀρχή τῶν Ἀθηναίων νά σέβονται τοὺς νεκρούς καί νά ἀπονέμουν σ'αὐτούς τίς καθιερωμένες τιμές. Ὄταν ὁ Κῆρυκας τῶν θηβαίων φτάνει πομπῶδες στήν Ἐλευσίνα, γιά νά ἀειῶσει ἀπό τό θησέα τήν ἀποπομπή τοῦ Ἀδραστοῦ καί τῶν μητέρων τῶν πεσόντων λοχαγῶν, οἱ ὁποῖες ἔχουν ἐρθεῖ ἐδῶ γιά νά παρακαλέσουν τόν Ἀθηναῖο ἀρχοντα νά μεσολαβήσει στοὺς Καδμείους γιά τήν παράδοση τῶν πτωμάτων γιά ἐνταφιασμό, ἐπειδὴ ἀποτυχαίνει σ'αὐτή τήν παράλογη ἀείωσή του-ὁ Ἀδραστός ὀργίζεται (: "ὦ παγκάκιστε", 513), ἐνῶ ὁ θησέας τόν ἀποκρούει μέ σύνεση, ἀλλά ἀποφασιστικά (: "οὔτοι μ'ἐπαρεῖς ὥστε θυμῶσαι φρένας/τοῖς σοῖς κόμπους ἄλλ'ἀποστέλλου χθονός...", 581-2)-, ξεσπάει σέ ὀργή καί ἀναχωρεῖ, ὅπως ὁ Κοπρέας, ἀπρακτος καί ἀπειλώντας πόλεμο. Ὁ θησέας, προτοῦ συγκρουστεῖ μέ τόν Κρέοντα, ἐπειδὴ ἐνσαρκώνει τό λόγο καί τό χρέος, προσπαθεῖ νά τόν πείσει, ὅπως ἄλλωστε ἐπραξε καί πρός τόν Κῆρυκα, ὅτι ἔχει ἀδικο καί εἶναι ὑποχρεωμένος νά παραδώσει τοὺς νεκρούς, ἀλλά μάταια. Κατά τή σύγκρουση ἠττώνται οἱ θηβαῖοι καί ὁ θησέας, χωρίς νά πυρπολήσει τήν πόλη-μία ἀκόμη ἀπόδειξη ὅτι ἡ ἀποφασιστική ὁρμή του δέν ἦταν πάθος, ἀλλά

101. Πρβλ. STOESSL, Herakliden, 221: "Ὅπως ἡ Μακαρία κορευτήκε ἐλεύθερα πρός τό θάνατο, πρός τό θρίαμβο, "so muß Eurystheus seinen letzten Weg allein und verlassen, unter den Ausbrüchen des Hasses seiner Gegner antreten. Er, der einstige Frevler, der Verfolger und Gottverächter, ist zum Besiegten und Wehrlosen, ist zum Leidenden geworden; an ihm hat sich das tragische Gericht und Geschick vollzogen, des Aischylos in die Worte gefaßt hatte: δράσαντα καθεῖν".

102. "Ἔτσι, οἱ ἐκλειστικά ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς ἐντάσσονται μέσα στήν ὀλη δράση καί καταξιώνει τήν πατρίδα τοῦ ποιητῆ. Ὁ MÉRIDIÉR γράφει γιά τή δράση ὅτι εἶναι ταχύρρυθμη καί συγκρουσιακή: "l'action offre un plan hâtif et heurté" (Notice, 194). Ἀξίζει νά σημειώσουμε τήν αὐτοθυσία τῆς Μακαρίας, ὡς ἀποτελεσματική συμβολή στή νίκη, καί τήν ἀποκάλυψη τοῦ Εὐρυσθέα ὅτι ὁ τάφος του θά εἶναι σωτήριος γιά τοὺς Ἀθηναίους καί ὀλέθριος γιά τοὺς ἀπογόνους τῶν Ἡρακλειδῶν-τοὺς Σκαρτιάτες. Ὡς πρός τήν Ἥρα, αὐτή νομίζουμε ὅτι τήν "τιμώρησε" ὁ Εὐριπίδης, δηλ. τήν "ἐξάγνισε" στή συνείδηση τῶν θεατῶν ἀπό τό παράλογο πάθος τῆς, μέ τήν ἦττα τοῦ ἐκπροσώπου τῆς Εὐρυσθέα.



χρέος-παραλαμβάνει τὰ πτώματα καί τὰ μεταφέρει στήν Ἐλευσίνα<sup>103</sup>. Καί οἱ "Ἡρακλεΐδες" λοιπόν καί οἱ "Ἰκέτιδες" εἶναι δράματα μέ ἐπεισοδιακές ἐκρήξεις τῆς ὀργῆς μέσα σέ μία διαδραματική ἐξέλιξη, μέ τήν ὁποία καταξιώνονται οἱ ἀρετές τοῦ δημοκρατικοῦ λαοῦ τῶν Ἀθηνῶν<sup>104</sup>.

Ἡ "Ἰων", ἡ "Ἰφ.Τ." καί ἡ "Ἐλένη" εἶναι "ἱστορικά δράματα" καί κατά συνέπεια οἱ ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς σ' αὐτά τὰ ἔργα δικαιολογοῦνται ἀπό τό δημιουργούμενο περιπετειακό κλίμα. Ἐπειδή ὁμως τὰ πρόσωπά τους εἶναι "πεπρωμένες ὑπάρξεις" καί ἀγωνίζονται ἕναν περιπετειώδη ἀγώνα πού πραῦνεται μέ τήν ἐπιφάνεια θεῶν, γι' αὐτό καί τὰ ἔνοργα ἐπεισόδιά τους μποροῦν νά θεωρηθοῦν ἀπό αἰσθητική ἀποψη ὡς δραστηκές καί ἀντιδραστηκές σκηνές πάθους μέσα σέ μία δραματική πορεία, τήν ὁποία ἐποπτεύει μέ ἀθέατο σαρδόνιο χαμόγελο τό πεπρωμένο<sup>105</sup>. Στόν "Ἰωνα" ἡ Κρέουσα, μνησίκακη γιά τή συμπεριφορά τοῦ Ἀπόλλωνα καί θλιμμένη γιά τήν ἀτεκνία της, ἔρχεται μέ τόν Ξοῦθο πού ἀγνοεῖ τὰ πάντα στοῦς Δελφούς, γιά νά μάθει ἂν θά τεκνοποιήσει ἤ ὄχι. Ἡ ψυχική της κατάσταση γίνεται πιά βαριά, ὅταν πληροφορεῖται ἀπό τό χορό ὅτι ὁ θεός "δήλωσε" τόν Ἰωνα γιού τοῦ συζύγου της, καί μεταστρέφεται σέ ἐκδικητικό πάθος πού μέ τήν ἐξώθηση τοῦ Προσβύτη ἐξελίσσεται σέ ἐγκληματική ἐνέργεια κατά τοῦ ἀθώου νεωκόρου<sup>106</sup>. Ὄταν τό σχέδιό της ἀποτυγχάνει, ὁ Ἰωνας "ἀντοργίζεται"<sup>107</sup> καί, συμπαρασύ-

103. Ὁ RIVIER, *Essai*, 174, παραδέχεται ὅτι ἀκουσιάζει ἀπό τίς Ἰκέτιδες κάθε τραγικός ἀκόηχος. Τά πάντα, (ὁ χορός τῶν μητέρων, ἡ συνοδεία τῶν τέκνων, ἡ κομπή, οἱ "κυρές", ἡ καθητική μορφή τῆς Εὐάδνης, οἱ ὑδρίες) προκαλοῦν μία ὑψηλή καί ἤρεμη συγκίνηση στήν ψυχή τοῦ καθενός πού θυμᾶται τοῦς δικούς του νεκρούς. Τά ἐπεισόδια τῆς ὀργῆς θά λέγαμε τώρα ὅτι εἶναι ἔκρυθμες παρενθέσεις αὐτῆς τῆς διαδραματικῆς ἐξέλιξης τοῦ πάθους.

104. Γιά τὰ δράματα αὐτά βλ. καί τίς ἀπόψεις τοῦ ZUNTZ, *Political plays*, 3 κκ., 55 κκ.

105. Βέβαια οἱ θεοί ἐμφανίζονται καί σέ ἄλλα δράματα τοῦ Εὐριπίδη, ὅπως πχ. στήν Ἀνδρομάχη, τήν Ἥλέκτρα, τόν Ἰππόλυτο, τόν Ὀρέστη καί τίς Βάσχιες, ἀλλά σ' αὐτά ἡ ὀργή δέν εἶναι ἐπεισοδιακή, ἀλλά διαδραματική, καί κατά συνέπεια οἱ θεοί ἐδῶ δέν δίνουν λύση στά ἔνοργα ἐπεισόδια ἢ τή δραματική περιπέτεια, ἀλλά στό διαδραματικό πάθος.

106. Ἡ κερύφημη μονωδία της (859 κκ.) λύνει τήν ἀπελπιστική σιωπή της γιά ἐξωτερύκευση τῆς ἀγανάκτησής της ἐναντίον θεῶν καί ἀνθρώπων. Οἱ στ. 979 καί 1027 φανερώνουν παραστατικά τό πάθος της.

107. Ὁ RATIN, τ. 2, 64, σχετικᾶ μέ τή μεταστροφή τοῦ πάθους ἀπό τήν Κρέουσα στόν Ἰωνα, γράφει: "Tout à l'heure c'était Créuse qui conspirait

ροντας στό άντεκδικητικό του μένος και τούς άρχοντες τών Δελφών, καταδιώκει τήν Κρέουσα, ή όποία καταφεύγει στην Πυθία, για να άναγνωριστεί τελικά μέ τό γυιό της. Τό δράμα λύνεται μέ τήν επιφάνεια της Άθηνάς, ένώ ό Ξούθος, εύτυχής για τό γεγονός της "υιοδότησής" του, άπουσιάζει σέ θυσία<sup>108</sup>. Τό πάθος έπομένως της Κρέουσας και του Ίωνα έντάσσεται μέσα στην όλη περιπέτεια του δράματος και φαίνεται ότι συνιστά, σέ συσχετισμό προς τήν έπιλογική θεόδοτη εύτυχία, τραγική αίσθητοποίηση μιας έξωανθρώπινης έποπτικής είρωνείας<sup>109</sup>. Στην "Ίφ.Τ." ό μητροκτόνος Όρέστης, ύστερα από πολλά βάσανα και έχοντας αντιμετώπισει φοβερούς κινδύνους (ό Ποσειδώνας έχθρεύεται τό-ταξίδι του πρβλ. 1415, οί Έρινύες-τύψεις του-συνεχίζουν να τον καταδιώκουν και οί Πάροι θυσιάζουν τούς Εένους), φτάνει στην Ταυρική χώρα, για να πάρει "ή τέχναισιν ή τύχη τινί" (89) τό Εόανο της Άρτεμης και να λυτρωθεί. Δέν γνωρίζει όμως ότι ίέρεια του ναού της θεάς είναι ή άδελφή του Ίφιγένεια. Μόνο τήν τελευταία στιγμή και ένώ τά πάντα είναι έτοιμα για τή σφαγή του άναγνωρίζεται μέ αυτή και

---

contre la vie d'Ion; à présent c'est Ion qui reclame la mort de Gréuce. L' imagination se plaît à ces alternatives, à ces revolutions ingénieusement distribuées".

108. Ό Άπόλλωνας δέν έμφανίζεται, γιατί ό Εύρικίδης θέλησε να δείξει μέ τόν τρόπο, κατά τόν όποιο ό θεός κατέστησε γυιό ενός άφελους θνητού τό γόνο της κλεψυγαμίας μου, τήν ήθική άναξιοτήτά του. Πρβλ. VERRALL, Euripides the Rationalist, 134 κκ. Ό DUNCAN, Deus ex machina, 135, γράφει για αυτή τή γνώμη του VERRALL: "It is more than doubtful, however, if it is Euripides' intent to present the god in this light". Όσον άφορα στην άπουσία του Ξούθου κατά τό τελευταίο μέρος του δράματος, βλ. SCHLESINGER, Silence in Tragedy, 232. Βλ. έπίσης, για τόν Ίωνα γενικά, WASSERMANN, Divine violence and providence in Eur. "Ion", 587-604 και CONACHER, The Paradox of Eur. "Ion", 20-39.
109. Οί θεατές γνωρίζουν ότι αίτιος για όλα είναι ό Άπόλλωνας και είναι βέβαιοι ότι ό θεός παρακολουθεί τά πάντα, αφήνοντας τούς θνητούς στόν κόνιο τους (πρβλ. από τή μονωδία της Κρέουσας τούς στ. 905-6: "σύ δέ κινθάρη κλάξεις/καίανας μέλκων"). Πρβλ. BURNETT, Human resistance, 94. Τό πάθος της Κρέουσας (άγανάκτηση προς τόν Άπόλλωνα και άντιζηλία προς τόν Ξούθο μέ φονική δύψα κατά του "γυιού" του) άπορρέει από τήν έπιθυμία της για μητρότητα (βλ. RIVIER, Essai, 125-126 πρβλ. GRÉGOIRE, Notice, 176), ένώ του Ίωνα είναι άντεκδικητική όργη για τό όδλο μιας θνητής στόν ίερό χώρο τών Δελφών. Τήν όξύτητα του πάθους και τών δύο διαπιστώνουμε, έκτός από τά άλλα (πρβλ. στ. 911, 979, 1027, 1185-1261 κκ.), και από τήν "ύλοποίηση" της σέ τόξα και ξύφη (στ. 256, 1258).



μέ δόλο, συναποκομίζοντας τό ξόανο, κατορθώνουν νά δραπετεύσουν. Ὁ θόας, ἄγρια ὀργισμένος γι' αὐτό καί ἀπειλώντας μέ βαριά τιμωρία τίς γυναῖκες τοῦ χοροῦ, ἀποφασίζει νά τοὺς καταδιώξει· τότε ὅμως ἐμφανίζεται ἡ Ἀθηναῖα καί τόν πρᾶϋνει, ὅπως πρᾶϋνε καί τόν Ποσειδῶνα (1444-5), λέγοντας ὅτι ὁ Ὀρέστης "πεπρωμένος... θεσφάτοισι Λοξίου/δεῦρ' ἤλθ' (ε)" (1438-9· πρβλ. "Καί σύ μή θυμοῦ θόας/.../τό γάρ χρεών σοῦ τε καί θεῶν κρατεῖ", 1474, 1486)<sup>110</sup>. Καί ἐδῶ λοιπόν ὅλες οἱ ἐκδηλώσεις τῆς ὀργῆς (ἡ μανία τῶν Ἐρινύων, ὁ βαρβαρισμός τῶν Ταύρων, ἡ ὀρμή τοῦ θόαντα, ἡ ἐναντιότητα τοῦ Ποσειδῶνα) εἶναι ἐκρυθμα ἐπεισόδια ἐνός δράματος "romanesque", ὅπου οὐσιαστικά "πρωταγωνιστεῖ" τό πεπρωμένο. Τό ἴδιο συμβαίνει καί στήν "Ἑλένη", στήν ὁποία ὅμως ἡ κατάσταση εἶναι ἀκόμη περισσότερο "romanesque"<sup>111</sup>, ἀφοῦ δέν πρόκειται τώρα γιά μητέρα καί γιό, ὅπως στόν "Ἰωνα", οὔτε γιά ἀδέλφια, ὅπως στήν "Ἰφ.Τ.", ἀλλά γιά συζύγους ποῦ δέν τολμοῦν ἢ δέν μποροῦν νά ἀναγνωρισθοῦν. Πράγματι, πῶς θά ἦταν δυνατό αὐτοί νά φαντασθοῦν ὅτι ἡ πραγματική Ἑλένη δέν ὀδηγήθηκε ποτέ στήν Τροία καί ὅτι οἱ θεοί ἐμπιστεύτηκαν στόν Πάρι καί ὕστερα στό Μενέλαο μία εἰκονική Ἑλένη, ἕνα "ἔμπνουν" εἰδωλο αὐτῆς; Πῶς θά ἦταν δυνατό οἱ ἄνθρωποι, θύματα μιᾶς φάρσας τῶν θεῶν, νά ἐπαναβρεθοῦν σέ κοινό τόπο καί νά ἀναγνωρισθοῦν<sup>112</sup>; Ὁ Μενέλαος, μετά τή λήξη τοῦ Τρωϊκοῦ πολέμου, φτάνει ἐπαίτης στή θάλασσα τῆς Αἰγύπτου. Ἄγνοεῖ ὅτι στό ἄντρο δέν ἀφησε μέ τοὺς συντρόφους του παρά τό ὁμοίωμα τῆς Ἑλένης, ἐνῶ ἡ πραγματική σύζυγός του βρίσκεται ἐδῶ καί ὑποφέρει πολλά δεινά ἀπό τό βασιλιά θεοκλύμενο. Ἄν καί παρουσιάζεται στή Γραία ὡς "ναυαγός ξένος"

110. Ὁ WEBSTER, *The Tr. of Euripides*, 187, γράφει σχετικά μέ τήν ὀργή τοῦ θόαντα: "His fury is real enough but he is only dangerous because Euripides wants to introduce Athena and ground the story in the Brauron cult". Ὡς πρὸς τό στ. 1486 ("τό γάρ χρεών...") ὁ RIVIER, *Essai*, 133, σημ., γράφει: "Le mot d' Athēna à Thoas (1486) doit s'entendre en un sens atténué et tout général. Il ne peut être question de donner au terme "τό χρεών" un sens aussi précis, aussi plein que dans le passage d' "Héraclès" (20-1). Cela ressort du contexte, qu'il faut prendre très large. C'est le destin du drame tout entier qui nous oblige à limiter ainsi le sens de ce mot" (βλ. καί σελ. 130-3).

111. ROMILLY, *Tragédie*, 146.

112. Τήν ἰδέα αὐτή ὁ Εὐριπίδης δανείστηκε ἀπό τό Στησίχορο. Γιά τήν Παλινωδία του, στήν ὁποία γινόταν λόγος γιά τό εἰδωλο τῆς Ἑλένης βλ. Πλάτ. Φαῦδρ. 243 A, Πολιτεία IX 586 c, τήν 3η Ἐπιστολή του (τέλος), Ἰσοκρ. Ἐγκώμιον Ἑλένης κτλ. βλ., GREGOIRE, *Notice*, 30 κκ. καί R. KANNICHT, *Helena*, I, 1969, 26-41, ὅπου λόγος γιά τό ἔργο τοῦ Στησίχορου.

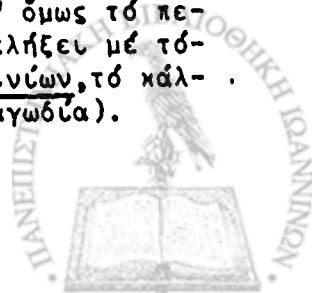
(449), κινδυνεύει νά θανατωθεί από τόν Αίγύπτιο άρχοντα, γιατί αυτός είναι "Έλλησιν...πολεμιώτατος" (468) και αυτόν τόν καιρό "Έστι...τις έν δόμοις/τύχη, τύραννος, ή παύσεται δόμος" (477 - 8). Η άναγνώριση έπέρχεται σέ κρίσιμο σημείο, καθόσον και ή Έλένη, άν και έχει άκούσει έλπιδοφόρα προφητεία από τή θεονόη, είναι βυθισμένη στή θλίψη, γιατί πληροφορήθηκε από τόν Τεύκρο τή φήμη γιά τό θάνατο του συζύγου της, και ο Μενέλαος διατρέχει τόν έσχατο κίνδυνο, άν συλληφθεί από τό θεοκλύμενο<sup>113</sup>. Μέ παραπλανητικό σχέδιο, πού θά τό καλύψει μέ τή σιωπή της ή θεονόη, οί πολυπαθείς σύζυγοι κατορθώνουν νά άναχωρήσουν από τή βαρβαρική χώρα<sup>114</sup> γιά τήν Ελλάδα, όπου τούς περιμένει εύτυχής μοίρα, ενώ αφήνουν πίσω τους τό θεοκλύμενο έξαλλο από τήν όργή του και άποφασισμένο νά θανατώσει τήν άδελφή του γιά τήν έσκεμμένη συγκάλυψη του δόλου. Μόνο όταν έμφανίζονται οί Διόσκουροι και τονίζουν σ' αυτόν: "έπίσχεσ όργας αίσιν ούκ όρθως φέρη, / θεοκλύμενε ... / ού γάρ πεπρωμένοισιν όργίζη γάμοις" (1642-3, 1646)<sup>115</sup>, πράννει τό πάθος του, συνοδεύει μέ εύχές τό ταξίδι της Έλένης και καλοτυχίζει τίς Έλληνίδες γυναίκες του χοροϋ. Και σ' αυτό λοιπόν τό δράμα όλες οί μορφές όργης (ο φθόνος τών θεών πρός τούς ήρωες, ή παραφορά του Τεύκρου πρός τήν Έλένη, 80, ή σιμπεριφορά της Γραίας πρός τό Μενέλαο και ή φονική μανία του θεοκλύμενου κατά της θεονόης μέ έντονη εκδήλωση επιπλέον τήν έκρηκτικότητά του πρός τό θεράποντα) είναι παρενθετικές άποκαλύψεις πάθους μέσα σέ μία μυθιστοριακή εξέλιξη γεγονότων πού περατώνονται κατά άπροσδόκητο τρόπο και κατά τή φορά του άνέλεγκτου πεπρωμένου<sup>116</sup>.

113. Η κλήρης άναγνώριση έκέρχεται μέ τήν εζόηση ότι ή Έλένη του άντρου χάθηκε στόν αιθέρα, άφού έλεεινολόγησε τούς Τρῶες και τούς Άχαιούς, γιατί πολεμοϋσαν και σκοτώνονταν μάταια (: έδῶ μπορούμε νά δοϋμε τόν ύδιο τόν Εϋριπίδη νά σαρκάζει τούς άνθρώπους-τούς λαούς-, πού έπικειροϋν νά λύσουν τίς διαφορές τους μέ τόν πόλεμο).
114. Τήν Αίγυπτο θεωρούμε βαρβαρική σέ συσχετισμό πρός τό θεοκλύμενο, γιατί ο πατέρας του Πρωτέας ήταν ύπόδειγμα άγαθοϋ και συνετοϋ άρχοντα (βλ. και κεφ. "Πεδίο της όργης", σημ. 98).
115. Πρβλ. και στ. 1636: "τό δέ χρεών άφείλετο", πού είναι άντιλαβική άπάντηση του θεράποντα στο βίαιο λόγο του θεοκλύμενου ότι ή "τύχη" έδωσε σ' αυτόν τήν Έλένη.
116. Η ROMILLY, *Tragédie*, 147, γράφει γιά τά δράματα "romanesques": "Les grandes passions des premières tragédies d'Euripide ont laissé la



Στήν "Ίφ.Α." κινητική και έποπτική δύναμη είναι ή άλογη μοίρα, όπως αυτή εκπροσωπείται από την Άρτεμη πού χωρίς αίτια έχει ζητήσει μέ τόν κάλχα τή θυσία της Ίφιγένειας. Η τραγική δράση σ'αυτή τήν τραγωδία εξελίσσεται μέ πολλές όξεις αντιθέσεις και ψυχολογικές μεταπτώσεις και είναι όπωςσδήποτε ανθρώπινη δραματική πορεία μέσα στον παράλογο αύτου του άδυσώπητου δυνάστη. Αυτό σημαίνει ότι και οι έκδηλώσεις της όργης είναι μεθεκτικά έπεισόδια του δραματικού κλίματος πού δημιουργείται από τήν κυριαρχική τυφλότητα της άτεγκτης ανάγκης. Όταν ο Μενέλαος μαθαίνει από τήν έπιστολή πού μέ όξυθυμία άρπαξε από τόν πρεσβύτη, ότι ο Άγαμέμνωνας ανακάλεσε τήν απόφασή του νά θυσιάσει τήν Ίφιγένεια, γίνεται έξαλλος από τήν όργή του και φιλονικεί σκληρά μέ τόν άδελφό του. Ο Άγαμέμνωνας έμμένει στην απόφασή του, γιατί σπαράζει στη σκέψη νά θυσιάσει τήν κόρη του για τόν έρωτα του άδελφού του προς μία έλεεινή γυναίκα, ένω ο Μενέλαος τόν κατηγορεί ως φιλόδοξο, άνάξιοπρεπή και δειλό και τονίζει ότι θά χρησιμοποιήσει άλλον τρόπο, για νά πραγματοποιήσει τήν έκστρατεία. Σ'αυτό όμως τό κρίσιμο σημείο φτάνει ο άγγελιοφόρος, για νά αναγγείλει τήν άφιξη της κλυταιμνήστρας μέ τήν Ίφιγένεια. Ο πόνος και ή όδύνη του Άγαμέμωνα προκαλούν τώρα τόν οίκτο του Μενέλαου, μέ αποτέλεσμα αύτος νά πάψει νά είναι όργισμένος και νά παραιτηθεί από τήν άξίωσή του νά σφαγει ή άθώα

place aux fantaisies imprévisibles du sort". Εύδικά για τήν "Έλένη" ο RIVIER, Essai, 176, τονίζει ότι ή άρετή της συνίσταται στην ένότητα της: "On constate dans "Hélène" une très heureuse combinaison des éléments que nous avons si souvent notés: l'aventure, le hasard, la psychologie émouvante, l'invention lyrique et décorative. Le drame présente le romanesque d'Euripide à l'état pur, il a une valeur démonstrative". Πρβλ. PIPPIN, Euripides "Helen", 151: "it is a work remarkable for the web of unity which it throws over a complexity of themes", πράγμα πού δέν βλέπει ο GRÉGOIRE: "For Grégoire the "Helen" is antiwar trakt, but he does not see the whole plays as topical". Ότι στην Έλένη, όπως και στα άλλα μυθιστορικά δράματα, ή δράση εξελίσσεται "κεκρωμένη", φαίνεται και από τά λόγια των Διοσκούρων πού τονίζουν προς τό θεοκλύμενο: "πάλαι ο άδελφήν κών κύν έξεσώσαμεν/ έπέκερ ήμας Ζεύς ποιήσεν θεούς/ άλλ'ήσσον'ήμεν του κεκρωμένου θ'άμα/ και των θεών, οίς ταυτ'έδοξεν ώδ'έχειν" (1658-61). Κατά συνέπεια, και ή βιαιότητα του Μενέλαου προς τους ανθρώπους του θεοκλύμενου στο πλοτοδώς και του Όρέστη της Ίφ.Τ. προς τους ανθρώπους του θάνατα, κατά τήν άναχώρησή του-έρμηνεύεται ως "κεκρωμένη". Τό "βρήκε" όμως τό κεκρωμένο, αν "βρίσκει", στην Έλένη ως αίτία, για νά τήν κλήσει μέ τόσα δεινά; Ό,τι και στη Δηϊάνειρα και τήν Ίδλη των Τραχινίων, τό κάλλος (αυτή ή έξήγηση έκανα λαμβάνεται πολλές φορές στην τραγωδία).



κόρη του αδελφού του. Είναι όμως άργά, γιατί η Ίφιγένεια βρίσκεται ήδη στο στρατόπεδο των Άργείων, τούς οποίους είναι αδύνατο να άψηθήσει ο Άγαμέμνονας. Έτσι και ο Μενέλαος, παρά τις προσπάθειές του να ματαιώσει τή θυσία, εύθυραυμιίζεται προς τή τελεσίδικη άπόφαση του αδελφού του, για να πραγματοποιηθούν τά θέσφατα και να μπορέσει επιτέλους ο στόλος τους να άποπλεύσει από τήν Αύλίδα<sup>117</sup>. Όσα άκολουθούν, ή έκρηκτική άγανάκτηση του Άχιλλέα για τό δόλο του Άγαμέμνονα με συνέπεια τήν ένορκη ύπόσχεσή του να σώσει τήν Ίφιγένεια, έστω και με κίνδυνο τής ζωής του από τό όργισμένο πλήθος των Άργείων, ή κατηγορική έναντίωση τής κλυταιμνήστρας προς τό σύζυγό της με έπιχειρηματολογική προσπάθεια να τον μεταπείσει και ή σπαρακτική παράκληση τής Ίφιγένειας να μή θανατωθεί, είναι συνάρτηση αύτης τής άπόφασης, πού έχουν ύπαγορεύσει ο έγωϊσμός και ή φιλοδοξία δύο ανθρώπων με τή συγκάλυψη του πεπρωμένου. Η Ίφιγένεια τελικά δέν σώζεται με τό θαύμα, στο όποιο όλοι πιστεύουν και για τό όποιο χαίρονται-άπόδειξη ότι οι Άτρείδες ήταν στην ουσία έγωϊστές και φιλόδοξοι-, έκτός από τήν κλυταιμνήστρα, δηλ. τον όρθολογιστή Εύριπίδη, αλλά με τήν άυτοθυσία της πού γίνεται κορυφωματική αντίταξη στη σκληρή και παράλογη βουλή των θεών<sup>118</sup>. Έπομένως, και στην "Ίφ.Α." ή έπεισοδιακότητα τής όργης είναι συγκρουσιακό έ-

117. Ο ψυχικός κόσμος των Άτρείδων συμπύκνει σέ κοινή κορεία ή μάλλον έπινασμπύκνει σέ συνεργασία έκείτα από μία έντονη, αλλά έπεισοδιακή κρίση. Στην άρχή ξεκινούν και οι δύο με "ναύ". Άργότερα, ένω ο Άγαμέμνονας λέει "όχι", ο Μενέλαος έμμένει στο "ναύ". Λίγο άργότερα, ένω ο Μενέλαος λέει "όχι", ο Άγαμέμνονας έπανέρχεται στο "ναύ". Η άφιξη τής Ίφιγένειας, έξαιτίας τής όποιας ο Άγαμέμνονας έπανέρχεται στο "ναύ", ύποχρεώνει τελικά και τό Μενέλαο στην κατάφαση. Ο Άγαμέμνονας σκέφτηκε πολύ άργά τήν άνάκληση-σ'αυτό τον έμπόδιο όκωσθήκοτε ή κάλπ στην ψυχή του μεταξύ φιλοδοξίας και πατρικής στοργής-και ο Μενέλαος μετάνοιωσε σέ προχωρημένο χρόνο-μέσα από τον έγωϊσμό του έλκύζει τώρα περισσότερο στην έκστρατεία-,ώστε και οι δύο να βρεθούν'κλαδωμένοι" από τήν άνάγκη στη "φυλακή" του "ναύ" (Πρβλ. DELCOURT-CUVERS, Pleiade, Notice, και ROMILLY, Tragédie, 135-6. Βλ. σχετικά και κερ. "Πεδίο όργης", σημ. 113). Για τό χαρακτήρα του Άγαμέμνονα βλ. WASSERMANN, Agamemnon in the Iph. at Aulis, 174-86 (:στη σελ. 174, τονίζονται: "The Agamemnon...is one of the great achievements in the later work of Euripides in combining mythology and psychology") και VRETSKA, Agamemnon in Eur. Iph. in Aulis, 18-39.

118. Η κλυταιμνήστρα άμφισβητεί τό θαύμα (1615-8) και έκείτα σωικά θά άναχωρήσει για τς Μυκήνες με άπράυντο τό μίσος της κατά του Άγαμέμνονα (πρβλ. 1182 και 1455). Η Ίφιγένεια γίνεται με τήν άυτοθυσία



πακόλουθο διαφοράς ἀνθρώπινων θέσεων, μέσα ὅμως σέ μία διαδραματική πορεία, πού τήν ἐποπτεύει ἡ ἀνερμήνευτη βουλή τοῦ ὑπερέραν<sup>119</sup>.

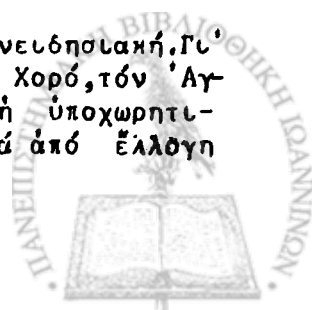
Στό "Ρῆσο", στόν ὁποῖο παρακολουθοῦμε τήν παραδειγματική τιμωρία τῆς ἀλαζονείας καί τήν τραγική διάψευση τῆς ἐλπίδας καί τοῦ ὁποῖου ἡ σπουδαιότητα ἐγκείται στή ρωμαλεότητα καί τό συγκινησιακό χαρακτήρα τῆς δράσης<sup>120</sup>, ἡ ὀργή παίξει οὐσιαστικό ρόλο, ἀλλά δέν εἶναι, ὅπως στίς προηγούμενες τραγωδίες, ἐνιαῖο διαδραματικό πάθος. Αἰσθητικά, ἐπειδή παρουσιάζεται ὡς σοβοῦσα δύναμη ἢ ἀκατάσχετη πολεμική ὀρμή ἢ αἰτιατή μεσοδραματική ἐκρηξη, ἢ μπορεῖ νά ὑποτεθεῖ ὡς διερμηνευτικό μέσο τῆς μεροληψίας μιᾶς θεᾶς ἢ τῆς ἰσχύος τῶν αἰώνιων νόμων ἢ τοῦ ἀναπάφεικτου τοῦ πεπρωμένου, δημιουργεῖ μία διαφορετική ἐξέλιξη γεγονότων πού εἶναι ἀνεξάρτητα μέν μεταξύ τους ὡς πρός τήν ὀπτική ἢ φανταστική ἐντασή τους, ὄχι ὅμως καί ἀσύνδετα μέ τή γενική πορεία τοῦ δράματος. Φορεῖς τῆς γενεσιουργοῦ αἰτίας αὐτῶν τῶν αὐτοδύναμων καί μεθεκτικῶν ἐπεισοδιακῶν ἐντάσεων τοῦ δραματικοῦ κλίματος εἶναι ὁ Ἔκτορας, ὁ Ρῆσος, ὁ Χορός, ὁ Ἡνίοχος, ἡ Ἀθηνᾶ καί ἡ Μούσα. Ὁ Ἔκτορας μισεῖ ἀσπονδα τοὺς Ἀχαιοὺς, κατηγορεῖ μέ σκληρότητα τό Ρῆσο γιά τήν ἀργοπορημένη ἀφιξή του καί ὀργίζεται ἐκρηκτικά κατά τῶν φρουρῶν γιά τήν ὀλιγωρία τους, ἐπειδή εἶναι ἕνας πραγματικός ἀρχηγός καί ἔχει πλήρη συναίσθηση τῆς εὐθύνης πρός τήν πατρίδα του<sup>121</sup>. Ὁ Ρῆσος ἀπειλεῖ ὅτι μέσα σέ μία ἡμέ-

της σύμβολο τόλμης κατά τοῦ παράλογου τῶν θεῶν-τῶν παραδοσιακῶν θεῶν τοῦ Εὐρύκλυδη. Σέ μία δεδομένη στιγμή λέει: "αἷμασι θύμασ' τε/θέσφατ' ἐξαλεύψω" (1485-6). Γιά τόν Ἐπίλογο τῆς Ἰφ.Α. βλ. FESTA, L' epilogo dell'Iphigenia in Aulide, 79-85. Πρβλ. καί LOWY, Der Schluss der Iph. in Aulis, 1-41. Πρβλ. καί SÉCHAN, Études sur la tragédie grecque, 374 κκ.).

119. Πρβλ. FERGUSON, Iph. at Aulis, 159: "It (τό δράμα) shows us characters in the grip of tyché. Tyché is the keyword". Γιά τήν τραγωδίᾶ βλ. καί PARMENTIER, Notes sur l'Iphigénie, 465-82-L'Iphigénie à Aulis, 262-73, MEUNIER, Pour une lecture candide de l'Iphig. à Aulis, 21-35, FRIEDRICH, Zur aulischen Iphigénie, 73-100, BONNARD, Iph. à Aulis, 87-107, KUIPER, Iph. in Aulis, 134-8.

120. βλ. NORWOOD, Gr. Tr., 292.

121. Ἡ ὀρμή τοῦ ἥρωα δέν εἶναι ἐνστικτώδης καί τυφλή, ἀλλά συνειδησιακή. Γιά αὐτό ἀλλωστε εἶναι καί ὑποχωρητικός πρός τόν Αἰνεΐα, τό Χορό, τόν Ἀγγελιοφόρο καί τόν Ἡνίοχο (137, 339, 886 κκ.). Αὐτή ὅμως ἡ ὑποχωρητικότητα του δέν ἀπορρέει ἀπό ἀδυναμία ἢ ἀνικανότητα, ἀλλά ἀπό ἔλλογη ἀντιμετώπιση τῶν καταστάσεων.



ρα θά έκπορθήσει τούς πύργους καί τούς ναύσταθμούς τῶν Ἀχαιῶν, καυχᾶται ὅτι μπορεῖ νά ἐκστρατεύσει καί κατά τοῦ Ἄργου ἀκόμη καί ἐπιθυμεῖ νά ἀγωνιστεῖ μόνος πρὸς τόν Ἀχιλλέα ἢ τόν Αἴαντα, ἐπειδὴ εἶναι ἕνας ὀρμητικὸς "ἀλαζών"<sup>122</sup>. Ὁ χορὸς - οἱ φρουροί-ἐπιτίθεται ἀκράτητος καί μὲ προταμένα δόρατα κατά τοῦ Ὀδυσσεῆ, γιατί εἶναι ἐξαλλος ἀπὸ τὴν ταραχὴν του καί τὴν ὀργήν του γιὰ τὸ φόνο τοῦ Ρήσου<sup>123</sup>. Ὁ Ἥνιοχος μαίνεται πληγωμένος κατά τοῦ Ἐκτορα, γιατί θεωρεῖ αὐτόν καί τούς Τρῶες σφαγεῖς τοῦ δεσπότη του καί τοῦ θρακικοῦ στρατοῦ. Ἡ Ἀθηνα φονεύει μὲ τὸν Ὀδυσσεῆ καί τὸ Διομήδη τὸ Ρῆσο, ἐπειδὴ εἶναι κατά ἐπικό δεδομένο ἢ σύμμαχος τῶν Ἑλλήνων-ἢ ὀργή της κατά τῶν Τρῶων καί τοῦ συμμάχου τους δέν ἐκφράζεται σὲ δόγμα, ἀλλὰ ὑποτίθεται-, κατά τὴν ἀνθρώπινη συνείδηση ἢ τιμωρὸς τῆς "ὑβρὸς"-ἔχει ἤδη ἀναφερθεῖ σὲ προηγούμενα ἢ Ἀδράστεια καί ἢ Δίκη, στ. 199,342-3,468· πρὸβλ. 445-7-καί κατά τραγικὴ ἀπήχηση τὸ ἀνελέητο πεποιημένο-πρὸβλ. στ.634,640,898, 935, 961<sup>124</sup>. Τέλος, ἡ Μούσα καταριέται τούς κατασκόπους καί τὴ σύζυγο τοῦ Μενέλαου καί ἀποκαλύπτει σὲ ἐκδικητικὸ

122. Κατὰ μίαν ἀποψη (Pleiade, Notice) σὲ τὸ δῶμα ὑπάρχουν ὅλες οἱ μορφὲς ἀλαζονείας: τοῦ Δόλωνα ἢ "jactance" εἶναι "naive", τοῦ Ἐκτορα "sourde et insidieuse" καί τοῦ Ρήσου "magnifique" (βλ. καὶ κερ. Πεδύο ὀργῆς", σμ. 120). Γιὰ νά διακλιτωσῶμε ὅμως τὴ διαφορά ἀνάμεσα σὲ τὸν Ἐκτορα καί τὸ Ρῆσο-ἀφήνουμε τὸ Δόλωνα-, θά κρέτει νά τούς δοῦμε ἀντιμέτωπους. Ὁ NORWOOD, ὁ.κ., γράφει: "The only remarkable stroke of psychological insight occurs where Hector, himself reckless at first, is by the absurd presumptuousness of Rhesus forced into discretion", ἀπὸ τὰ ὅποια ἀποδεικνύεται ἡ σύνεση τοῦ Ἐκτορα καί ὁ παραλογισμὸς τοῦ Ρήσου. Ἄς μὴ λησμονοῦμε ἄλλωστε ὅτι ὁ Ἐκτορας σὲ τέλος καροτῦνει τούς στρατιῶτες του γιὰ μάχη, ἂν καὶ γνωρίζει ὅτι ἀγωνίζεται μὲ ψευδαισθήσεις (Δηλ. καί μετὰ τὴν καταστροφή ὁ ἀρχηγὸς τῶν Τρῶων παραμένει ἕνας ἠγέτης μὲ κλήρη συνείδηση τῆς ἀποστολῆς του).

123. Οἱ στ. 675 καὶ 676: "βάλε βάλε βάλε βάλε/θένε", θυμίζουσι τὸ σύνθημα τῶν Ἑρινύων "λαβέ λαβέ λαβέ λαβέ, φράζου" (Εὐμ. 130).

124. Νομίζουμε ὅτι ὁ Ρῆσος, ἐκτὸς ἀπὸ τὸ ὅτι "ἀθανάτοκοιλεῖται" ἀπὸ τὴ μητέρα του Τερψιχόρη-"ἀνθρωποδαίμων κεύσεται βλέπων φάος", 971-, ἐξελιγνύεται καί στὴν ψυχὴ τῶν θεατῶν ἐξαιτίας τῆς τραγικῆς του μοίρας. Ὁ ἀριστοτελικὸς "ἔλεος" τοῦ Ἐπιλόγου ὠρμαίνει μετὰ τὴ συντριβὴ τοῦ ἥρωα-ἢ Μούσα κρατᾶει σὲ χέρια της νεκρὸ τὸ γυῖό της, θρηνεῖ αὐτόν, ἐκτοξεύει ἀρές κατά τῶν φονέων του καί τῆς Ἑλένης, θυμᾶται μὲ κόνο τὰ περιστατικὰ τῆς σύλληψης καί τῆς γέννησής του, ἀποκαλύπτει τὴ μοῖρα του καί τὸν τρόπο ἀναχώρησής του στὴν Τροία γιὰ βοήθεια τῶν συμμάχων του, βλέπει στὴν Ἀθηνα τὸ τεκρωμένο του, ἀκούει ἀπὸ τὸν Ἐκτορα τὴ συμκόνουα καί χάνεται μὲ ὀδύνη, γιὰ νά θάψει τὸ σκλάχνο της - καί ὀδηγεῖ σὲ ἐκκλησιονομὴ τῆς ἀλαζονείας του, ὅχι ὅμως καί σὲ δικαίωσή της, καί "κάθαρη" αὐτοῦ (γιὰ τὴ φράση "Βάχου προφήτης" 972, καί τὴ σημασία του βλ. NOCK, The end of the Rhesos, 184-6).

πρός τήν Ἀθηνᾶ τόνο τήν τραγική μοίρα τοῦ Ἀχιλλέα, ἐπειδή σπαράζει στήν ὀδύνη καί διακατέχεται ἀπό μίσος γιά τό φόνο τοῦ γιουῖ της. Ἔτσι ὅλες οἱ μορφές τῆς ὀργῆς στό δράμα, εἴτε ἐκφράζονται μέ σκηνική ὑλοποίηση εἴτε ὑποδηλώνονται, συνιστοῦν τά "ἑτεροκινησιακά" καί "ἑτεροτονικά" ἐπεισόδια τῆς πορείας τοῦ ἔργου, τοῦ ὁποίου ἡ ἐντελέχεια εἶναι ἡ ἀναπόφευκτη τιμωρία τῆς μεγαλαυχίας καί ἡ τραγική διάψευση τῆς προσδοκίας<sup>125</sup>.

Στίς ὑπόλοιπες τραγωδίες, στίς ὁποῖες τό πάθος εἶναι ἐξακολουθητική κατάσταση, ἡ ὀργή δέν εἶναι ἀπότομη γενεσιουργός αἰτία ἀνεξάρτητων ἐκρυσθμῶν σκηνῶν, ἀλλά διαρκῆς, ὑπαρκτικός "δυναμει" καί "ἐνεργεία", συντελεστής διεκτικῆς δραματικῆς ἐντασης. Ἡ διεκτικότητα αὐτή τοῦ τεταμένου δραματικοῦ κλίματος ὑπαγορεύεται στήν "Ἀνδρομάχη", τήν "Ἥλέκτρα", τόν "Ὀρέστη", τίς "Φοίνισσες" καί τή "Μήδεια" ἀπό τό πάθος τῶν ἀνθρώπων, στόν "Ἡρακλῆ" καί τόν "Ἰππόλυτο" ἀπό τό φθόνο τῶν θεῶν καί στίς "Βάνχες" ἀπό τό "παράκοπον λῆμα" ἑνός ἑθνητοῦ νά "κρατήσῃ τάνικατον" (στ. 1000-1)<sup>126</sup>.

Στήν "Ἀνδρομάχη" τήν τραγική δράση κινεῖ ὁ φθόνος τῆς Ἑρμιόνης πρὸς τήν Ἀσιάτιδα παλλακίδα τοῦ συζύγου της. Τό πάθος της, ὑποδαυλιζόμενο ἀπό τήν ἀτεκνία της, γίνεται φονικό μίσος πού τείνει νά πραγματοποιεῖ στό ἔγκλημα. Ἡ ὀργή στό δράμα αὐτό, ὡς ἐξελικτικό σύνδρομο τοῦ ἀνθρώπινου πάθους, ἀποκαλύπτεται σέ συγκρουσιακό τόνο κατὰ τούς "ἀγῶνες λόγων" μεταξύ Ἑρμιόνης καί Ἀνδρομάχης, Ἀνδρομάχης καί Μενέλαου, Μενέλαου καί Πηλέα. Φανερόνεται δηλ. μέ ἐπεισοδιακές ἐκρήξεις ὄχι ἐπειδή ὑποκινεῖται ἀπό σκηνική ἀνάγκη, ἀλλά ἐπειδή συμπορεύεται, ἀύξανόμενη προοδευτικά, μέ τό φθόνο καί τό μίσος καί ἔχει κατὰ συνέπεια διαδραματικό χαρακτήρα. Ἡ Ἑρμιόνη καί ὁ Μενέλαος εἶναι τό "ἄγριον χεῖμα" τοῦ δράματος, ἐνῶ ὁ Πηλέας ὁ "εὐήνεμος λιμήν" τῆς Ἀνδρομά-

125. Πρβλ. Pleiade, Notice, ὅπου διατυπώνεται ἡ γνώμη ὅτι τό δράμα θά μπορούσε νά θεωρηθεῖ ὡς σάτιρα τοῦ στρατιωτικοῦ πνεύματος (βλ. καί κεφ. "Πεδύο ὀργῆς", σημ. 122).

126. Ἡ ταξινομήσιμη ἔγινε μέ βάση τό κοινόν καί τή διαδραματικότητα τοῦ πάθους. Στήν πρώτη ομάδα αὐτό ὑπαγορεύτηκε ἀπό τή συγγένεια τῶν δραμάτων ἢ τή διαπίστωση ἀβίαστης μετάβασης ἀπό τό ἓνα εἶδος ἐπεισοδιακότητας τῆς ὀργῆς στό ἄλλο.



κίς και του Μολοσσού (717-8)<sup>1-7</sup>.

Τήν "Ἡλέκτρα" κινεῖ τό μίσος τῶν τέκνων τοῦ Ἀγαμέμνονα κατὰ τῶν ἐνόχων<sup>128</sup>. Ἀκριβέστερα-καί ὁ προσεκτικὸς μελετητὴς τῆς τραγωδίας διαπιστώνει αὐτὸ μέ βεβαιότητα-, ἡ Ἡλέκτρα μισεῖ κατὰ κύριο λόγο τὴν Κλυταιμνήστρα καί συμπληρωματικὰ τὸν Αἰγισθο, ἐνῶ ὁ Ὀρέστης, ἀντίθετα, κατὰ κύριο λόγο τὸν Αἰγισθο καί συμπληρωματικὰ τὴν Κλυταιμνήστρα. Τό πάθος δηλ. ἐδῶ στρέφεται προπάντων κατὰ τοῦ ἰδίου φύλου καί πραγματοποιεῖται μέ αὐτὴ κυρίως τὴν ἰδιαιτερότητά του. Ἄν ἡ Ἡλέκτρα ἐπιθυμῆ σφοδρὰ τὸ φόνο τοῦ Αἰγισθο, εἶναι γιατί σκέπτεται ὅτι, ἂν αὐτὸς πραγματοποιηθεῖ, θά εἶναι εὐκολότερος ὁ φόνος τῆς Κλυταιμνήστρας. Ὄταν βρίσκει τὸ πτώμα τοῦ ἐχθροῦ της, δέν παραλείπει νά ἐκφραστεῖ μέ πικρὰ λόγια γιὰ τὴ μητέρα της. Ὄταν ὑποδέχεται τὴν Κλυταιμνήστρα στὴν ἀγροικία της, τὴν ἀποκρούει μέ καυστικὸ ἀγωνικὸ λόγο καί δέν κάμπτεται ἀπὸ τὴ μεταμέλειά της, ἔχοντας δέ ἐνσταλάξει στὴ διστακτικὴ ψυχὴ τοῦ ἀδελφοῦ της τὴ φονικὴ ἀπόφαση, παίρνει ἀγρία ἐκδίκηση<sup>129</sup>. Ἄν ὁ Ὀρέστης μισεῖ τὴν Κλυταιμνήστρα, αὐτὸ συμβαίνει, γιατί δέν ἔχει ἀκόμη σκοτώσει τὸν Αἰγισθο, μαζί μέ τὸν ὁποῖο τὴ θεωρεῖ συνένοχο τῆς οἰκογενειακῆς του δυστυχίας. Ὄταν ὁμως, ἀφοῦ πραγματοποιήσῃ αὐτὸ τὸ φόνο, ἐρχεται ἡ στιγμή νά προ-

127. Ἡ Θέτιδα ἐξασφαλίζει στὴν Ἀνδρομάχη καί τὸ γυιὸ της ἀσφαλὲς μέλλον καί στόν Πηλέα ἀθανασία. Ὅσο γιὰ τὴν Ἑρμιόνη, αὐτὴ δέν τὴ σώζουν οἱ τύψεις της, γιατί ἔχει ἤδη καταδικαστεῖ στὴν ψυχὴ τῶν θεατῶν (βλ. κεφ. "Πεδύον ὄργης", σημ. 75, 76, 77). Ὁ Νεοκτόλεμος φονεύεται ἀπὸ τοὺς κατοίκους τῶν Δελφῶν μέ τὸ γνωστὸ τρόπο (πρβλ. "Ἐλιφίρης λόχος", "ὄξυθήκτοις φασγάνοις", "κέτροις", "βέλη, οἰστοῦ, μεσάγκυλ', ἔκλυτοῦ τ' ἀμφώβολοι", "περισταδόν κύκλω κατεῖχον" κτλ., 1085 κκ.), ἐξαιτίας τοῦ φθόνου καί τοῦ μίσους τοῦ Ὀρέστη ἐναντίον τοῦ γιὰ τὴν Ἑρμιόνη (Ἡ μνησικακία τοῦ Ἀπόλλωνα ἐδῶ κρέπει νά θεωρηθεῖ ὡς παραδοσιακὸ δεδομένο, κού ἐλέγχει ὁ Εὐρικήδης. πρβλ. BOULTER, Sophia and sophrosyne, 57-8).

128. πρβλ. WEBSTER, The Tr. of Euripides, 147: "...the misuse of wealth by Clytemnestra and Aigisthos...breeds the hatred of Electra and Orestes".

129. Ὁ WEBSTER, ὁ.π., 146, γράφει σχετικὰ μέ τὸ πάθος τῆς Ἡλέκτρας: "The motive force in this human story is Electra's hatred of her beautiful but unprincipled mother and of the vicious young opportunist Aigisthus. Most significantly it is she who nerves Orestes for the murder...". πρβλ. καί PATIN, τ. 2, 356. Στὴς Χο. ὁ δισταγμὸς τοῦ Ὀρέστη ἐκδηλώνεται μέ ἓνα μόνο στίχο (899), ἐνῶ ἐδῶ δίνει ἀφορμὴ γιὰ μακρὸ διάλογο (966 κκ. πρβλ. Χο, 908-30). Ἡ Κλυταιμνήστρα τοῦ Σοφοκλῆ ὀργίζεται κατὰ τὸν ἄγωνα λόγων, ἐνῶ ἡ Κλυταιμνήστρα τοῦ Εὐρικήδου "ne se laissera pas pousser à la colère" (PARMENTIER, 233, σημ. 2).

χωρήσει στη μητροκτονία, διατάζει: βρίσκει ότι "πολλήν ἀμαθίαν ἐθέσπισεν" ὁ Φοῖβος, "ὅστις ἔχρησε μητέρῃ ἢν οὐ χρῆν, κτανεῖν" (971,973). Ἄν τελικὰ εἰσέρχεται στήν οἰκία, γιά νά παραμονέ-  
 ωει καί νά θανατώσει τή μητέρα του, πράττει αὐτό χωρίς στήν οὐ-  
 σία νά τό θέλει καί μέ ὠθηση τῆς ἀδελφῆς του. Τά τελευταῖα λό-  
 για του πρίν ἀπό τήν εἰσοδὸ του ἐκφράζουν παραστατικά τήν τρι-  
 κυμία τῆς ψυχῆς του: "ἔσειμι δεινοῦ δ' ἄρχομαι προβλήματος/καί  
 δεινά δράσω γ'.../...πικρόν δ' οὐχ ἠδύ τάγώνισμά μοι" (985-7). Ἐ-  
 πομένως, τό πάθος τῶν τέκνων τοῦ Ἀγαμέμνονα κατά τῶν ἐνόχων δρα-  
 ματοποιεῖται ἀπό τόν Εὐριπίδη ἔτσι, ὥστε νά διαπορεύεται μέ συν-  
 τονισμό, ἀλλά καί νά διαφοροποιεῖται στήν ἐντασή του. Τά δύο ἀ-  
 δελφία κινοῦνται πρὸς τήν ἐκδίκηση μέ κοινή ἀπόφαση, ἀλλά, ἐνῶ  
 ἡ πορεία τῆς Ἡλέκτρας εἶναι βαθμική πρὸς τόν Αἰγισθο καί κο-  
 ρυφωματική—"διά πυρός", 1183-πρὸς τήν Κλυταιμνήστρα, τοῦ Ὁρέ-  
 στη εἶναι διψαλέα—"πικρός συνθοινάτωρ, 638-πρὸς τόν Αἰγισθο καί  
 τραγική πρὸς τήν Κλυταιμνήστρα<sup>130</sup>, Ἀπόλυτη σύμπτωση ὑπάρχει μό-  
 νο στήν ἀπόληξη τῆς πορείας τους, ὅταν κάτω ἀπό τό βάρος τῆς μη-  
 τροκτονίας συντρίβονται καί οἱ δύο. Οἱ Δῖοσκουροι ἐπιδοκιμάζουν  
 τήν τιμωρία τῆς ἀνόσιας μητέρας, ἀλλά καταλογίζουν τόν παράλο-  
 γο τρόπο μέ τόν ὁποῖο αὐτή πραγματοποιήθηκε στό Φοῖβο, ὁ ὁποῖος  
 "σοφός ὢν οὐκ ἔχρησε σοφά" (1246). Ἐτσι, ἐπειδὴ κίνητρο τῆς δρά-  
 σης εἶναι τό συμπορευτικό-ἑτεροβαθμικό μῖσος τῆς Ἡλέκτρας καί  
 τοῦ Ὁρέστη κατά τῶν δολοφόνων τοῦ πατέρα τους-τό ἐκδικητικό ἀν-  
 θρώπινο μῖσος πού μέ τή φονική πραγμάτωσή του ὀδηγεῖ στήν κα-  
 τάσταση τῶν τύψεων-, ἡ ὀργή μπορεῖ νά θεωρηθεῖ ὡς "ὑπολανθάνον"  
 διαδραματικό σύνδρομο αὐτοῦ ἢ ὡς ἐσωτερική δύναμη πού, συσσωρευ-  
 ὄμενη μέ διαφορική ὠθηση, κορυφώνεται στό φόνο καί ἀμβλύνεται  
 στό θρήνο.

Στόν "Ὁρέστη" τό ἀνθρώπινο πάθος ἔχει βέβαια διαδραματι-  
 κή διάρκεια, ἀλλά παρουσιάζεται μέ ἀντανεκλαστικό χαρακτήρα. Ἄν

130. Δημιουργεῖται ἔτσι μία ἀντίθεση στό δράμα, πού αἰσθητοποιεῖται ἀκόμη  
 καθαρότερα μέ τήν ἀντίθεση ἀνάμεσα στήν ἀγριότητα τῶν φόνων καί τήν  
 ἡρεμία τοῦ τοπίου (βλ. RIVIER, *Essai*, 135 καί σημ., ὅπου ἀναφορά στόν  
 FRIEDLAENDER, *Antike*, 1926, 95, γιά τό ὅλο θέμα. Πρβλ. WEBSTER, ὁ.π.,  
 147, ὅπου ὑπογραμμίζεται ἡ ἀντίθεση ἀνάμεσα στή χλιδή τῶν ἐνόχων ἀπ'  
 ἐνός καί τήν ἀγόγγυστη κενία τοῦ Αὐτουργοῦ καί τήν εὐλιμενική φιλία τοῦ  
 Πυλάδου ἀπ' ἑτέρου).



ὁ γυιός τοῦ Ἀγαμέμνονα εἶναι στό πρῶτο μέρος τοῦ δράματος μία παθητική μορφή-ὁ πάσχων γιά ἕκτη κατά σειρά ἡμέρα μητροκτόνος-, στό δεύτερο μέρος γίνεται ἕνα ἀναγεννημένο πρόσωπο πού φλέγεται ἀπό τήν ἐπιθυμία τῆς ἐκδίκησης καί τήν ἐλπίδα τῆς σωτηρίας<sup>131</sup>. Ἐπειδή δέ ἡ μετάβαση ἀπό τή μία κατάσταση στήν ἄλλη πραγματοποιεῖται μέ τήν ἀποφασιστική μεσολάβηση τοῦ Πυλάδου πού ἀρνεῖται μέν νά ζήσει χωρίς τό φίλό του ("τῆς (αὐτοῦ) ἐταιρίας ἀτερ", 1072), ἀλλά καί ἐνσταλάζει σ'αὐτόν τό φονικό μένος καί τή λυτρωτική προσδοκία<sup>132</sup>, γι'αὐτό καί ἡ ὄργη σ'αὐτή τήν τραγωδία ἐξελλίσσεται ὡς μία δραματική σχέση ἀνάμεσα στήν ὑφιστάμενη-παραμονική αἰτία καί τό δημιουργούμενο-ἐξωθητικό αἰτιατό. Ὁ Ὀρέστης, ἔχοντας σκοτώσει κατά διαταγή τοῦ Ἀπόλλωνα τή μητέρα του, ἔχει καταστειῖ τό θύμα ὄχι μόνο τῆς ὀργῆς τῶν Ἐρινύων, δηλ. τῶν τύψεών του, ἀλλά καί τῆς ὀργῆς ὁλοκλήρου τοῦ λαοῦ τοῦ Ἄργους<sup>133</sup>. Ὁ Τυνδάρως, πρὸς τόν ὁποῖο ἀγωνίζεται γιά τό δίκιο του, ἐπειδή θεωρεῖ τή μητροκτονία βάρβαρη ἐνέργεια, ὀργίζεται ἐναντίον του καί τόν ἀπειλεῖ μέ λιθοβολισμό<sup>134</sup>. Ὁ Μενέλαος, ἐπειδή φοβᾶ-

131. Βλ. ὅμως PARRY, Euripides' "Orestes", 349: "Cosmos has become chaos in the "Orestes" and crime and suffering look less to justice or atonement than to remedy or salvation".

132. Ἡ λέξη "ἐκίσχος" τοῦ στ. 1069 σημειώνει τή μεταστροφή ἀπό τήν παθητική κατάσταση στήν ἀποφασιστική δράση (βλ. CHAPOUTHIER-MÉRIDIÉ, 75, σημ. 1, καί Notice, 12). Ὁ Ἀριστοφάνης ὁ Γραμματικός ἀναφέρει στήν Ἰκθύση του γιά τόν Ὀρέστη: "τό δράμα τῶν ἐκί σκηνῆς εὐδοκιομένων, χεῖριστον δέ τοῖς ἠθεσι· κλήν γάρ Πυλάδου πάντες φαυλοὶ ἦσαν". Ἀπό αὐτό ἐννοοῦμε τόν ἔξοχο χαρακτήρα τοῦ Πυλάδου, ἀλλά προβληματιζόμεστε ὡς πρὸς τό ἦθος τοῦ Ὀρέστη καί τῆς Ἡλέκτρας (τό πρῶτο μέρος τῆς κρύσεως τοῦ Ἀριστοφάνη τοῦ Γραμματικοῦ ἀναφέρεται "σέ ξανανεβάσματα τοῦ ἔργου", LESKY, Ἱστορία Λογ., μετάφρ. Τσοπανάκη, 558). Ἄν ὅμως λάβουμε ὑπόψη ὅτι ὁ ἀγώνας καί τῶν τριῶν-ἀγώνας ζωῆς καί θανάτου-"στρέφεται ἐναντίον ἑνός κόσμου γεμάτου ἀπό διεφθαρμένη κατωτερότητα καί ἀπονη κακότητα" καί δένεται "σέ μιάν ἀξεδιάλυτη κοινότητα μέ ἀδελφική ἀγάπη καί φιλική πίστη", εἶναι δυνατό νά ποῦμε ὅτι "μποροῦν νά ζητήσουν τήν συμπάθειά μας καί τήν κερδίζουν πραγματικά" (LESKY, ὁ.π.) Ὁ Μενέλαος εἶναι "παράδειγμα κωνηρίας ἠθους μὴ ἀναγκαίου" (Ἀριστ. Πολιτ. 15, 1454 α, 28), ἀλλά ἡ ἐλεεινότητά του ἐρμηνεύει τήν πρόθεση τοῦ Εὐρυπύδου νά στηρίξει σ'αὐτή τή θέληση τοῦ Ὀρέστη γιά ἀντίσταση (βλ. LESKY, ὁ.π., 559).

133. Ὁ RIVIER, Essai, 141-2, ξεκινώντας ἀπό τὰ "κατασκοπευτικά" ἢ "συνωμοτικά" στοιχεῖα τοῦ δράματος, ὑποστηρίζει ὅτι πρόκειται μᾶλλον γιά ἕνα "ἀστυνομικό δράμα" παρά γιά μία πραγματική τραγωδία. Πρβλ. CHAPOUTHIER-MÉRIDIÉ, Notice, 16, ὅπου τονίζεται ὅτι "nous avons affaire à un drame de l'intelligence; la "σύνθεσις" reste le thème essentiel".

Πρβλ. WILL, Tyndareus in the "Orestes", 98.

ται τήν όργή τοῦ πλήθους καί ἔχει ἀκούσει ἀπό τόν πεθερό του ἐπιπληκτικά καί ἀποτρεπτικά λόγια, ἀδυνατεῖ νά τόν βοηθήσει. Ὁταν μέ τήν ὑποστήριξη τοῦ φίλου του ἔρχεται "πρός... Ἄογειον... λεών, / ψυχῆς ἀγῶνα τόν προκείμενον πέρι/δῶσων, ἐν ᾧ ζῆν ἢ θανεῖν... χρεών" (846-8), δέν κατορθώνει νά πείσει ὅτι πρέπει νά ἀθωωθεῖ, ἀλλά πετυχαίνει τούλάχιστο-καί γιά τόν ἑαυτό του καί γιά τήν Ἡλέκτρα-"μή πετρουμένους θανεῖν", ἀλλά "αὐτόχειρι σφαγῆ" (946-7). Μέ τήν ἐπιστροφή του, πάλι μέ τήν ὑποστήριξη τοῦ φίλου του, στά ἀνάκτορα καί ἐνῶ εἶναι ἔτοιμοι καί οἱ τρεῖς νά συναποθάνουν μέ ἐνδοξο τρόπο<sup>135</sup>, ἀρχίζει ἡ ἀντανακλαστική πορεία τῆς όργῆς τοῦ δράματος. Ὁ Ὀρέστης, υἱοθετώντας τό ἐκδίκητικό σχέδιο τοῦ Πυλάδῃ ("Ἐλένην κτάνωμεν, Μενέλεω λύπην πικράν", 1105) καί τῆς Ἡλέκτρας ("σουλλάβεσθ' ὀμηρον τήνδ' - Ἐρμιόνην-1189), δέν εἶναι τώρα ὁ δυστυχῆς μητροκτόνος πού ἔχει φτάσει "συμφορᾶς εἰς τοῦσχατον" (447), ἀλλά ὁ εἰσφοδρός ἥρωας πού σάν ὀρηκτικό λιοντάρι ἢ μαινόμενος κάπρος ἢ φονικός δράκοντας (πρβλ. 1401, 1424, 1459) εἶναι ἀποφασισμένος νά ἐκδικηθεῖ τόν καιροσκόπο θεῖο του<sup>136</sup>. "Ὀργήν Μενέλεω ποιούμενος" (1630), δέν θά διστάσει, καί ὅταν ἀκόμη ὁ ἐχθρός του θά φανεῖ ὑποχωρητικός (1617), νά διατάξει τήν ἀδελφή του καί τό φίλο του νά πυρπολήσουν τά ἀνάκτορα. Κατά συνέπεια ἡ όργή στόν "Ὀρέστη" ἔχει μέν διαδραματικό χαρακτήρα, ἀλλά, ἐνῶ στό πρῶτο μέρος σκοπεύει τόν ἥρωα ἀπό παντοῦ καί μέ θανατικό μένος, στό δεύτερο τόν παρωθεῖ ἀντιδραστικά καί μέ ἀπράϋντο πάθος γιά φονική ἐκδίκηση<sup>137</sup>.

135. Βλ. σχετικᾶ PATIN, τ. 1, 267.

136. Πρβλ. ULLENS, The meaning of Eur. "Orestes", 156: "Action works a transformation in Orestes". Ὁ CHAPOUTHIER, Notice, 16, γράφει: "Si le héros souffrant nous apparaît tour à tour comme un sensible, plus comme un sophiste raisonneur, enfin comme un "lion" sans scrupules, c'est est que souvent parle l' auteur et non le personnage... la pièce est ainsi l' un des documents les plus significatifs sur les idées d' Euripide et la pensée de son temps".

137. Στό πρῶτο μέρος ὁ Ὀρέστης εἶναι στατική μορφή, ἐνῶ στό δεύτερο κινήτικη. Στό πρῶτο μέρος ἡ όργή "κυκλώνει" τόν ἥρωα "ἀσφυκτικά" (ψυχῆ Κλυταιμνήστρας, Ἐρινύες, τύψεις, Τυνδάρως, πλήθος), ἐνῶ στό δεύτερο κινεῖ αὐτόν "ἀντανακλαστικά" σέ ἀντίδραση (πρβλ. στ. 444: "Κύκλω γάρ εἰλισσόμεθα παγχάλκοις ὀπλοῖς", 760: "φυλασσόμεθα φρουρίζοισι πανταχῆ", 762: "ὡσπερὲ κόλις πρὸς ἐχθρῶν σῶμα πυργηρούμεθα"-1116: "καί μὴν τόδ' ἔρξας ὡς θανεῖν οὐχ ἄξομαι", 1163-4: "ἐγώ.../...χρήξω τούς ἐμούς ἐχθρούς θανεῖν", 1171: "Μενέλεων... τεύσομαι" κτλ.).



Στίς "Φοίνισσες", στίς ὁποῖες, ὅπως ἔχουμε τονίσει, ὑπάρχει συσσώρευση δραματικοῦ ὕλικου, πού οἱ ἄλλοι Τραγικοί πραγματεύτηκαν σέ περισσότερες τραγωδίες<sup>138</sup>, παρακολουθοῦμε τήν ἐξέλιξη μιᾶς πολύμορφης καί πολύτονης δράσης, ἀλλά τό κύριο ἐνδιαφέρον μας συγκεντρώνεται στή φονική διένεξη μεταξύ τῶν τέκνων τοῦ Οἰδίποδα<sup>139</sup>. Ἄν καί συχνά ἀναφέρεται ὅτι τά γεγονότα ἐδῶ ὀφείλονται στούς θεούς πού εἶναι ὀργισμένοι γιά τήν "ὑβρη" τοῦ Λαΐου, ἐντούτοις δέν μπορούμε νά ἐρμηνεύσουμε τήν ποιητική πρόθεση τοῦ Εὐριπίδη μέ τή θρησκευτική πίστη τοῦ Αἰσχύλου, ὅτι ἡ θεία δικαιοσύνη τιμωρεῖ τόν ἐνοχο μέχρι καί τήν τρίτη γενεά. Ὁ Ἐτεοκλῆς καί ὁ Πολυνείκης δέν ἀλληλοφονεῦνται τόσο ἐπειδή εἶναι τά καταραμένα παιδιά τοῦ μοιραίου Οἰδίποδα, ὅπως συμβαίνει στούς "Ἐπτά ἐπί θήβας", ὅσο ἐπειδή διακατέχονται ἀπό προσωπικό πάθος. Στόν Πολυνείκη τό πάθος αὐτό ἐκπορεύεται ἀπό τόν πόνο τῆς ἐξορίας του καί ἀπό τήν πεποίθηση ὅτι ὁ ἀδελφός του τόν ἀδίκησε, ἐνῶ στόν Ἐτεοκλή γιγαντώνεται ἀπό τήν ὑπέρομη φιλοδοξία του καί τήν παράλογη ἀξίωσή του νά διατηρήσει τήν ἐξουσία. Τό γεγονός δέ ὅτι στή διαλλακτική πρωτοβουλία τῆς μητέρας του ὁ Πολυνείκης ἀνταποκρίνεται μέ σύνεση καί ἐλπίδα δικαίωσής του, ἐνῶ ὁ Ἐτεοκλῆς ἀντιτάσσει ὅλη τή βιαιότητα τοῦ χαρακτήρα του, ἀποδεικνύει ὅτι εἶναι ἀγεφύρωτο τό χάσμα ἀνάμεσα στούς δύο ἀδελφούς<sup>140</sup>. Ἡ ἐμπαθῆς ἀδιαλλαξία τοῦ Ἐτεοκλή θά ὀδηγήσει στήν ὀξυνση τῆς ἀντίθεσης πρῶ, παρά τή σπαρακτική ἐκκληση τῆς Ἰοκάστης (: "μέθετον τό λῖαν, μέθετον", 584), θά κορυφωθεῖ στή συνέχεια μέ ἀλλεπάλληλες ἀντιλαβές στήν πλέον ἐκρηκτική σκηνή τοῦ δράματος (563 κκ.). Ὅσα θά ἀκολουθήσουν-ἡ ἀποτυχία τῆς ἐφόδου τῶν Ἐπτά καί ὁ πυρετός τῆς προετοιμασίας τῶν ἀντιπάλων ἀδελφῶν γιά τήν ἀποφασιστική μονομαχία (α' ἀγγελική ρήση), ἡ φοβερή ἀδελφοκτονία καί ἡ τραγική αὐτοκτονία τῆς Ἰοκάστης (β' ἀγ-

138. Βλ. κεφ. "Πεδίο ὀργῆς", σημ. 101.

139. Πρβλ. MERIDIÈR-CHAPOUTHIER, Notice, 148-9: "...la progression que peu à peu concentre l' intérêt sur le duel des fils d' Oedipe".

140. Ὁ LESKY (ὁ.π., 556) γράφει ὅτι "ὁ χαρακτήρας τῶν δύο ἀδελφῶν ἔχει τροποποιηθῆ ἀντίθετα μέ τά ὀνόματά τους, ὅπως τά εἶχε ἀποτυπώσει ἡ ἀρχαία παράδοση. Ἐνῶ ὁ Πολυνείκης εἶναι κρόθυμος νά συμβιβασθῆ καί ὑποφέρει σκληρά, πού λέει ἀπό τήν πατρίδα καί κουβαλᾷ ἔτσι τή μούρα τοῦ ἐξόριστου, ὅπως τήν ἤξερε δυστυχῶς κολύ καλά ἡ ἐποχή τοῦ ποιητῆ, ὁ Ἐτεοκλῆς εἶναι ὁ ἄνθρωπος τῆς ἀμετρῆς δύναμης, ὅπως ἀρέσκονταν νά τόν ζωγραφίζουν οἱ ἀδιάλλακτοι τῆς σοφιστικῆς σάν ἀληθινό γυλό τῆς φύσης".



γελική ρήση)<sup>141</sup>-δέν εἶναι παρά ἡ τραγική συνέχεια τῶν νημάτων τῆς δράσης πού ἀρχισαν νά ξετυλίγονται μελανά στό πρῶτο μέρος. Ἡ τραγωδία ὁμως δέν τελειώνει ἐδῶ· συνεχίζεται μέ τόν Κρέοντα, πού ὡς νέος ἀρχοντας τῶν θηβῶν διατάσσει τήν ἔξορία τοῦ Οἰδίποδα καί ἀπαγορεύει τήν ταφή τοῦ Πολυνείκη, καί τήν Ἀντιγόνη πού ἀπορρίπτει αὐτή τήν ἀπαγόρευση καί ὑπόσχεται ὅτι θά θάψει τόν ἀδελφό της μέ τά ἴδια της τά χέρια, δηλώνει δέ ὅτι ὁ ἀρραβῶνας της μέ τόν Αἴμονα διαλύεται καί θά ἀκολουθήσει τόν πατέρα της στη δυστυχία του. Ἄν, τώρα, λάβουμε ὑπόψη καί ὅλα τά ἄλλα στοιχεῖα τοῦ δράματος-τόν κατατοπιστικό πρόλογο, τό ὀμηρικό θέμα τῆς τειχοσκοπίας καί τά ταιριαστά χορικά-μποροῦμε νά ποῦμε ὅτι ἡ θεατρική ἀποτελεσματικότητα αὐτοῦ τοῦ δράματος στηρίζεται στό θεαματικό του πλοῦτο<sup>142</sup>. Εἰδικά ὡς πρός τό ρόλο τῆς ὀργῆς, πρέπει νά παραδεχτοῦμε ὅτι αὐτός, χωρίς νά εἶναι αἰσχύλειος, προσλαμβάνει αἰσθητική πληρότητα καί διαδραματική ἀξία, ἐπειδή ἀκριβῶς συνυφαίνεται μέ ὅ,τι οἱ "Φοίνισσες" περιλαμβάνουν ὡς ὀργανική διάρκεια ἔντασης, μέ τόν ἀνθρώπινο δηλ. ἀγῶνα

141. Ἡ παράκληση τοῦ ἐτοιμοθάνατου Πολυνείκη νά ταφή στήν πατρίδα του διακαλογοεῖται ὡς ἀναφορά στά ἐπακόλουθα, τό ὅτι ὁμως αὐτός ἔχει ἀκόμα ἕναν λόγο ἀγάπης γιά τόν ἀδελφό του, αὐτό εἶναι εὐρικύδειο, μιὰ θεατρικότητα πού ἀπέχει πολύ ἀπό τήν αὐστηρότητα τῆς ἀρχαιότερης τραγωδίας" (LESKY ὁ.π. 556).

142. Ὅτι τό δράμα περιέχει καί μέρη παρέμβλητα χωρίς ὀργανική σύνδεση, μαρτυρεῖται ἀπό τήν ἀρχαία ἤδη κριτική (βλ. τή νεώτερη ἀπό τίς Ὑποθέσεις). Πρβλ. MERIDIER-CHAPOUTHIER, Notice, 149, ὅπου τонуρίζεται ὅτι παρά τήν προοδευτικότητα τῆς δραματικῆς ἐξέλιξης "l'oeuvre manque d'unité". Ὡστόσο "l'ensemble est d'une incontestable grandeur et soulève en maint endroit d'un souffle puissant" (ὁ.π. 148). Ἄλλωστε δέν πρέπει νά παραγνωρίζουμε ὅτι μαζί μέ τήν Ἐκάβη καί τόν Ὁρέστη εἶχε μιὰ ἰδιαίτερη θέση στά βυζαντινά σχολεῖα. Ἰδιαίτερα προβλήματα συνδέονται μέ τό τέλος τῶν Φοινισσῶν (1582-1766), γιά τά ὅποια βλ. ὁ.π. 139 κκ., μέ ὅλες τίς σχετικές ἀναφορές σέ γνῶμες καί ἄλλων μελετητῶν. Πρβλ. καί LESKY (ὁ.π., 557-8), ὁ ὅποτος θεωρεῖ εὐρικύδειο τό τμήμα πού ἀναφέρεται στό θέμα τῆς ταφῆς τοῦ Πολυνείκη καί ἀντικρούει τήν ἀπόπειρα τοῦ FRIEDRICH ("Prolegomena zu den Phoin.", Hermes, 74, 1939, 265) νά τό ἀπορρίψει ὡς μεταγενέστερη παρεμβολή. Καταδικάζει ὡστόσο ὡς νόθους τοῦς τελευταίους στίχους (1737 κκ. ἢ 1742 κκ.), γιὰτί στόν πάπυρο τοῦ Στρασβούργου μέ χορικά τραγωδιῶν (SNELL, Hermes, E. 5, 1937, 69) δέν ἀναφέρεται αὐτό τό τμήμα. Σχετικά μέ τό θέμα βλ. καί MEREDITH, The end of the "Phoenissae", 97-103 καί KITTO, The final scenes of the Phoenissae, 104-11. Πρβλ. καί WILLAMOWITZ, Der Schluss der Phönissen, 587-600.



πού εξελίσσεται διαβαθμικά από τή "θεωρία" τοῦ πάθους στήν "πράξη" τοῦ ἐγκλήματος, συνοδευόμενος καί κατά τή "μετεγκληματική" προέκτασή του ἀπό ἐντελῶς ἐξαιρετικά ρωμαλέους τόνους<sup>143</sup>.

Ἡ τραγωδία ὁμῶς τοῦ Εὐριπίδη, στήν ὁποία τό ἀνθρώπινο πάθος-τό μίσος καί ἡ ὀργή-παρουσιάζεται νά ἔχει τή φοβερότερη ἐκδικητική δίψα καί ἐγκληματική ἀποτελεσματικότητα, ἀλλά καί τήν ἀρτιότερη ποιητική ἐξέλιξη καί διαδραματικότητα, εἶναι ἡ "Μήδεια"<sup>144</sup>. Θά λέγαμε ὅτι τό πάθος ἐδῶ δέν ἐκπορεύεται ἀπό τή σύγκρουση δύο προσώπων, ὅπως συμβαίνει κυρίως στίς τραγωδίες τοῦ Σοφοκλή ἢ καί σέ μερικές τοῦ Εὐριπίδη-προπάντων κατά τίς ἀγωνικές ἀντιθέσεις-, ἀλλά κυοφορεῖται καί κορυφώνεται στήν ψυχή ἐνός καί τοῦ αὐτοῦ προσώπου, δέν δεσπόζει δέ ἀπλῶς στό δῶμα, ἀλλά εἶναι αὐτό τό ἴδιο τό δῶμα ἀπό τόν πρῶτο ὡς τόν τελευταῖο στίχο<sup>145</sup>. Στήν ἀρχή τοῦ ἔργου ἡ Μήδεια βρίσκεται στό ἐαυτερικό τοῦ σπιτιοῦ της (1-212) καί, ὅπως συμπεραίνουμε ἀπό τόν ἐπεξηγηματικό πρόλογο τῆς Τροφοῦ, τίς κραυγές καί τίς ἀρές τῆς ἴδιας, διακατέχεται ἀπό ἀσίγαστο μένος κατά τοῦ ἀπιστοῦ συζύγου της<sup>146</sup>. Ὄταν ἀπευθύνεται στίς γυναῖκες τοῦ χοροῦ, γιά νά τούς περιγράψει τή δυστυχία της, εἶναι μέν συγκρατημένη-ὁ ὀρθολογιστής Εὐριπίδης ἐναλλάσσει τό πάθος καί τό λογισμό, γιά νά δημιουργήσει σημαντική ἀντίθεση<sup>147</sup>-, ἀλλά δέν ἔχει πάψει νά συναισθάνεται ἀδιάλλακτο μίσος κατά τοῦ Ἰάσονα. Ἄν καί δέν γνωρίζει ἀκόμη τό

143. Τό ὅτι οἱ φοῦνισσες ἔχουν κατονομαστεῖ μέ ἓνα θεολογικό οἰκοδόμημα ("édifice théologique"), δέν ἐμποδίζει νά διαχλιτώσουμε στήν ὀργή εὐρικήδελιο τόνο, καθόσον "le véritable objet (αὐτῆς τῆς τραγωδίας) est de préparer une péripétie épouvante" (βλ. MERIDIÉRIER-CHAPOUTHIER, Notice, 149).

144. βλ. κεφ. "Ὁρολογία τῆς ὀργῆς", σημ. 30.

145. βλ. σχετικά NORWOOD, Gr.Tr., 196-8. Πρβλ. καί LESKY, Gr.Tr., 147. Ὁ MERIDIÉRIER, Notice, 115, γράφει μεταξύ τῶν ἄλλων: "...toutes les nuances du pathétique s' y déploient dans une progression continue... Dès le début on sent planer une attente sinistre, bientôt accrue par la rumeur d' une nouvelle infortune". Πρβλ. RIVIER, Essai, 52-3 καί WEBSTER, The Tr. of Euripides, 56.

146. Ὁ PATIN, τ. 1, 127, γράφει σχετικά: "Voyez par quelle gradation frappante la tragédie arrive sur le théâtre et nous émeut déjà avant de se montrer. N' est-ce pas là véritablement un chef-d' oeuvre d' exposition et qui racheterait bien des prologues?" Πρβλ. καί σελ. 132, καθώς καί CONACHER, Eur. Drama, 187.

147. βλ. LESKY, ὁ.π., 524.



δρόμο της-γι' αυτό και προχωρεί με βήμα σημειωτό-, είναι αποφασισμένη να έκδικηθεί και υποχρεώνει και τό χορό σέ συγκαλυπτική σιωπή<sup>148</sup>. Στή σκηνή με τόν Κρέοντα πού έχει έρθει γιά νά της ανακοινώσει τήν άμετάκλητη απόφασή του ή Μήδεια πετυχαίνει, με έλιγμό, από τό βασιλιά νά αναβληθεί γιά μία μέρα ή αναχώρησή της από τήν Κόρινθο. Κατά τόν "άγωνα" της όμως πρός τόν έπίορνο σύζυγό της ή έπιφανειακή της άυτοσυγκράτηση παραχωρεί τή θέση της σέ άκατάσχετη όργή-ό Εύριπίδης τώρα με τήν έναλλαγή λογισμού και πάθους προκαλεί αποτελεσματική ένταση<sup>149</sup>-, πού ως λάβα θά κατακαλύψει έκ τών προτέρων τά σοφίσματα του άνταγωνιστή της<sup>150</sup>. Όταν φτάνει ό Αίγέας, ή δαιμονική Κολχίδα δέν κρύβει τήν έσωτερική ταυτότητά της, αλλά αντίθετα, έξομολογούμενη σ' αυτόν με όδύνη τό πάθημά της και παρακαλώντας νά τή δεχθεί στή χώρα του, έξασφαλίζει καταφύγιο και ένδυναμώνει τή θέση της, γιά νά πραγματοποιήσει τήν έκδίκηση<sup>151</sup>. Τώρα γνωρίζει τό δρόμο της<sup>152</sup> και προσκαλεί τόν 'Ιάσονα, γιά νά "συμφιλιωθεί" μαζί του και νά τόν "παραιτήσει" νά μεσολαθήσει στόν Κρέοντα γιά τήν παραμονή "τουλάχιστον" τών τέκνων της στήν Κόρινθο. 'Ο 'Ιάσωνας ήσυχάζει με αύτή τή "συμφιλιωτική" χειρονομία της Μήδειας και ύπόσχεται ότι θά άντιαποκριθεί στό αίτημά της. 'Η εύπιστία του είναι τόσο μεγάλη, ώστε τόν παρωθεί νά έμποδίσει τή "φτωχή" σύζυγό του νά άποστείλει δώρα στή Γλαύκη, από τά όποια αύτή δέν έχει ανάγκη,

148. Πρβλ. RECKFORD, *Medea's first exit*, 358.

149. Βλ. προηγ. σημ. 147.

150. Γιά τό πώς φτάνει σ' αύτή τήν έκρηξη ή Μήδεια και πώς έχουν γνωρίσει οί θεατές ως έδώ τό χαρακτήρα της βλ. ROMILLY, *Temps*, 13.

151. Πολλές φορές έφεξαν τόν έπεισοδιακό χαρακτήρα της σκηνής με τόν Αίγέα. 'Η ύπόσχεση όμως του βασιλιά τών 'Αθηνών νά έξασφαλίζει καταφύγιο στή Μήδεια στηρίζει τή δράση πού ακολουθεί. "Αν δε παραδεχτούμε ότι ό Αίγέας προηγήθηκε της Μήδειας -ή τραγωδία παρουσίαζε τήν ήρωίδα στα άνάκτορα τών 'Αθηνών νά σκευραει κατά του θησέα-, είναι εύκολο νά έννοήσουμε ότι ή σκηνή αύτή θύμιζε πράγματα γνωστά στό κοινό. Βλ. και DUNKLE, *The Aegeus episode and the theme of Eur. "Medea"*, 97-107.

152. Πρβλ. στ. 766: "είς όδόν βεβήκαμεν". Με τήν αναχώρηση του Αίγέα, ή Μήδεια θά προχωρήσει άποφασιστικά στήν πραγματοποίηση του σχεδίου της. "Όλοι έχουν υποχωρήσει μπροστά στή σκοτεινή θέλησή της. 'Ο RIVIER, *Essai*, 57, γράφει σχετικά: "Nous évoquons ici l' image de ces animaux marins qui, tapis dans quelques rochers creux, s'attaquent indifféremment à tout ce qui passe à leur portée: on les distingue mal dans l' ombre, mais on peut voir leur proie vainement se débattre, puis ceder et disparaître".

γιατί τὰ βασιλικά ανάκτορα είναι γεμάτα από ανεξάντλητο πλούτο. Ἡ Μήδεια όμως θά ἐπιμένει στήν ἀποστολή τῶν δώρων, γιατί αὐτά είναι ἀναγκαῖα γιά τήν πραγματοποίηση τοῦ φονικοῦ της σχεδίου. Ἔτσι τὰ τέκνα της, μεταφέροντας στή νεόνυμφη "λεπτόν τε πέπλον καί πλόκον χρυσήλατον" (949), θά μεταφέρουν σ'αὐτή καί τόν κρέοντα τούς φορεῖς τοῦ θανατικοῦ μίσους καί τῆς καταστροφικῆς ὀργῆς τῆς μητέρας τους. Ὄταν ὁ ἀγγελιοφόρος ἀναγγέλει στή Μήδεια τὰ ἀποτελέσματα τῶν "δώρων" της, αὐτή συναισθάνεται βαθιά ἀνακούφιση, ἀποφασίζει δέ στή συνέχεια, ἀν καί μέ ιητρική δύνη καί ὕστερα ἀπό πάλη τῆς ψυχῆς της<sup>153</sup>, νά θανατώσει καί τὰ ἴδια της τὰ τέκνα, γιά νά ἐκδικηθεῖ μέ τόν πιό σκληρό τρόπο τόν Ἰάσονα<sup>154</sup>. Ὄταν αὐτός τήν ἀναζητεῖ, δέν γνωρίζει ἀκόμη τίποτε γιά τή φοβερή παιδοκτονία, πληροφορούμενος δέ αὐτή ἀπό τό χορό, ἔεσπεί σέ ἀκατάσχετη μανία καί καταριέται τή φόνισσα πού είναι ἔτοιμη νά ἀναχωρήσει μέ τό ἄρμα της στούς αἰθέρες. Εὐλογα λοιπόν ἡ "Μήδεια" είναι ἡ μόνη τραγωδία, στήν ὁποία τό ἀνθρώπινο πάθος προσλαμβάνει τέτοια κινητική δύναμη καί διαδραματική ἐνταση, ὥστε νά ὑψώνεται ἀπό τήν ψυχῆ τοῦ ἀνθρώπου σέ φοβερό συν-

153. Ἡ ψυχῆ τῆς Μήδειας, ἀπό αὐτή τήν ἀποψη θεωρούμενη, είναι θέατρο ἀντίμαχων δυνάμεων. Πουθενά ἄλλοῦ ὁ Εὐριπίδης δέν ἔχει καταστήσει τήν ψυχῆ τοῦ ἀνθρώπου πού συζητᾷ μέ τόν ἑαυτό του πεδίο ψυχολογικῶν συγκρούσεων, ὅπως στή Μήδεια. Ἐδῶ ἡ προδομένη σύζυγος μονολογεῖ τρεῖς φορές (364 κκ., 1021 κκ., 1236 κκ. Πρβλ. τήν ἐξαίρεση 1043) δέν ἀνακοινώνει, ἀλλά ἀποκαλύπτει τή σκέψη της καί τήν πάλη της. Ὁ δεύτερος μονόλογος δέν ἔχει τόν ὁμιλό του στήν ἑλληνική τραγωδία: τέσσερες φορές ἀλλάζει "κατεύθυνση" ἢ βούληση τῆς Μήδειας. Στήν ψυχῆ τῆς ἠρωίδας συγκρούονται ἡ ἄγρια ἀπαίτηση γιά ἐκδίκηση, ἡ ἀγάπη γιά τὰ τέκνα, ἡ ἐπίγνωση τῆς βέβαιης καταστροφῆς στό καλάτι καί ἡ συνειδησιακή σύλληψη τῶν συνεπειῶν αὐτῆς τῆς καταστροφῆς. Τελικά νικάει τό ἐκδικητικό πάθος της, ὁ "θυμός" της ἀποδεικνύεται "κρείσσων" τῶν "βουλευμάτων" της.

154. Πρβλ. EBENER, Zum Motiv des Kindermordes in der "Medeia", 223: "Der Kindermord bezweckt ein ganz konkret Greifbares, eine Vernichtung Jansons in viel höheren Ausmaß, als es die seines Lebens hätte sein Können: das Auslöschen seiner Sippe. Mit seiner neuen Gattin soll er keine kinder zeugen, die kinder der verschmächten Gattin verlieren, soll selbst das Bild der hoffnungslosen Vernichtung ein langes trostloses Alter hindurch vor Augen haben". Βλ. καί ROUSSEL, *Medée et le meurtre de ses enfants*, 157-71, VALSA, *Le meurtre des enfants de Médée chez Néophonon et chez Euripide*, 35-67, 143-74, FRIEDRICH, *Medeas Rache*, στόν τόμο *Euripides*, Darmstadt, 177 κκ.



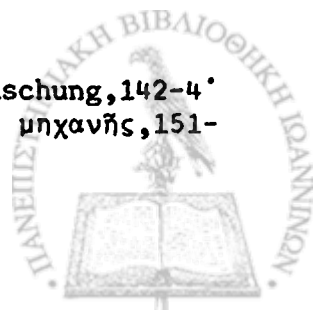
τελεστή δαιμονικής δράσης<sup>155</sup>. Από αισθητική άποψη, τό φάσμα αὐ-  
τῆς τῆς τραγωδίας συνίσταται στήν προοδευτική εξέλιξη ἑνός ὀ-  
λέθριου ψυχισμοῦ-τοῦ ἐκδικητικοῦ μίσους καί τῆς ἐγκληματικῆς ὀρ-  
γῆς μιᾶς προδομένης συζύγου πού συνδυάζει τή βαρβαρότητα τῆς  
Ἀσιάτιδας καί τήν δαιμονικότητα τῆς μάγισσας<sup>156</sup>-, ὁ ὁποῖος, ἔ-  
χοντας ἤδη καταστεῖ ὑπαρκτική κατάσταση κατά τόν προδραματικό  
χρόνο, μεταπίπτει μέ ποιητικό πρωτεῖσμό σέ ποικίλους θεωρητικούς  
τόνους καί ἐξωθητικούς παλμούς, χωρίς ὥστόσο νά χάνει τόν οὐ-  
σιαστικό του χαρακτήρα: Ἡ Μήδεια "κραυγάζει" καί "ἀράται" ἀ-  
όρατη, "συμπαρασύρει" ὀρατή σέ συγκαλυπτική σιωπή, "προσποιεῖ-  
ται", "ἐκρήγνυται", "ὑπολογίζει", "μετανοεῖ", "συμφιλιώνεται",  
"πεζοπορεῖ", "δωροφορεῖ" τό θάνατο, "ἐπιχαίρει", "διστάζει" ἴπρο-  
στά στήν τρυφερότητα, ἀλλά "παιδοκτονεῖ" καί τελικά "χάνεται"  
σάν θριαμβευτικός δαίμονας στούς αἰθέρες, ἀφήνοντας πίσω τῆς μέ  
καταφρόνηση τό "θύμα" τῆς νά πλήττει μέ κραυγαλέο θρῆνο τό κε-  
νό<sup>157</sup>.

Ὁ "Ἡρακλῆς" καί ὁ "Ἰππόλυτος" κινοῦνται στό σύνολό τους  
ἀπό τήν ὀργή τῶν θεῶν πού, ὡς συνάρτηση τοῦ παράλογου φθόνου αὐ-  
τῶν, δέν ἐρμηνεύεται μέ τούς νόμους τῆς ἠθικῆς ἢ τήν αἰτιοκρα-  
τική λογική καί συνιστᾶ κατά συνέπεια ἐξοντωτική δύναμη πού προ-  
έρχεται ἀπό τήν περιοχή τοῦ μυστηρίου. Βέβαια, δέν μπορούμε νά  
ἀρνηθοῦμε ὅτι πολλά ἐπεισόδια σ'αὐτές τίς τραγωδίες εἶναι ἀπο-  
τελέσματα ἀνθρώπινου πάθους, ἀλλά ἂν τά ἐξετάσουμε σέ ἀναφορά  
πρός τό γενικό κλίμα τοῦ δράματος, θά συμπεράνουμε ὅτι καί αὐ-  
τά εἶναι ἐσωδραματικές ἀπηχήσεις τῆς ἐξωλογικῆς ὀργῆς τοῦ κό-  
σμου τοῦ ὑπερέραν.

155. Ὁ MÉRIDIÉ, Notice, 115, σημειώνει: "Cette action semble courir au dénouement d' une allure irresistible comme le destin". Ὁ RIVIER, Es-  
sai, 60-1, πιστεύει ὅτι τό πάθος τῆς Μήδειας ὑποκινεῖται ἀπό τήν εἰ-  
μαρμένη ἢ μάλλον ὅτι εἶναι αὐτή ἡ ἴδια ἢ εἰμαρμένη πού, ἀφοῦ πῆρε τή  
μορφή τῆς Κολχίδας γυναίκας, ἀπεργάστηκε ὅλα τά φρικτά τοῦ δράματος.  
Ἀντιτίθεται (σελ. 61, σημ. ) στή γνώμη τοῦ POHLÉNZ (Die gr. Tragö-  
die, Berlin, 1930, 266), πού παραδέχεται ὅτι ἡ Μήδεια δέν δρᾶ, ὅπως  
δρᾶ, γιατί τήν κατέχει ὁ "δαίμων", ἀλλά γιατί τέτοια εἶναι ἡ ἐσωτε-  
ρική κίνηση τῆς ὀργῆς τῆς.

156. Πρβλ. RIVIER, Un débat sur la tragédie grecque, 251-2.

157. Γιά τήν προσκόνηση τῆς Μήδειας βλ. STROHM, Trug und Täuschung, 142-4\*  
γιά τήν ἐξαφάνισή τῆς μέ ἄρμα βλ. CUNNINGHAM, Medea ἀπό μηχανῆς, 151-  
-60, εἶδ. 160.



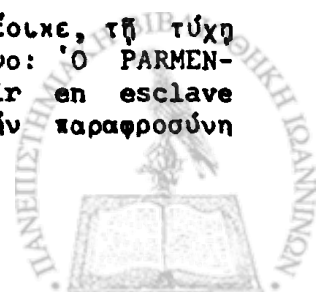
Στόν "Ἡρακλή" κινούσα διαδραματική δύναμη εἶναι ἡ ὀργή τῆς Ἥρας κατά τοῦ ἥρωα πού ὄχι μόνο δέν ἔχει ἀσεβήσει πρὸς τὴ θεά, ἀλλὰ καί ἐμπρακτα ἔχει ἀποδείξει τὴν ἀγαθότητά του εὐεργετώντας τὴν ἀνθρωπότητα<sup>158</sup>. Τό πρῶτο μέρος τοῦ δράματος ἀναφέρεται στίς τραγικές στιγμές πού περνάει ἡ οἰκογένεια τοῦ ἥρωα κάτω ἀπὸ τὴ θανάσιμη ἀπειλή τοῦ σφετεριστῆ Λύκου, καί στήν ἀπροσδόκητη σωτηρία τῆς. Ἄν ὁ Ἀμφιτρώνας καί οἱ γέροντες τοῦ χοροῦ ἀντιτάσσονται μέ δίκαιη ὀργή στή βιαιότητα τοῦ τυράννου, ἡ Μεγάρα ὑποτάσσεται στή μοίρα τῆς καί συμπαρασύρει ὄλους τοὺς ἄλλους στήν ὑποταγή. Τὴν τελευταία δὴμος στιγμή ὁ Ἡρακλῆς ἐπιστρέφει ἀπὸ τὸν Ἄδη, σῶζει τοὺς δικούς του καί σκοτώνει τὸν τύραννο. Ἀπὸ τίς τελευταῖες σκηνές αὐτοῦ τοῦ τμήματος συγκροτοῦμε τὴν εἰκόνα τῆς εἰσόδου τοῦ Ἡρακλῆ με τὴ σύζυγό του καί τὰ τέκνα του στὰ ἀνάκτορα, πού εἶναι τόσο συγκινητικὴ στό σύνολό τῆς, προπάντων δὴμος μέ τὴ λεπτομέρεια πού δείχνει τὰ παιδιά νά κρέμονται μέ τρελὴ χαρὰ ἀπὸ τὰ ἐνδύματα τοῦ πατέρα τους, χωρὶς αὐτός νά μπορεῖ νά τὰ ἀπομακρύνει<sup>159</sup>. Στό δεύτερο μέρος ὁ Ἡρακλῆς, ἔχοντας καταστρεῖ "παράφρων" ἀπὸ τὴ Λύσσα, τὴν "ὑπουργόν" τῆς Ἥρας, κατασφάζει τὰ τέκνα του καί τὴ σύζυγό του, ὅταν δέ συνέρχεται καί ἀναλογίζεται τό βάρος τῆς συμφορᾶς του, ἀγανακτεῖ κατά τῶν θεῶν<sup>160</sup> καί δέν βλέπει ἄλλη λύτρωση ἀπὸ τό θάνατο. Ὁ θησέας δὴμος, ὁ φίλος του, πού καί αὐτός κάποτε σῶθηκε ἀπὸ τὸν Ἡρακλῆ σέ δύσκολη στιγμή, τὸν πείθει ὅτι ὁ ἡρωϊσμός του δέν πρόκειται νά ἀποδειχθεῖ, ἂν αὐτοκτονήσει, ἀλλὰ ἀκριβῶς ἂν συνέχισαι τὴ ζωὴ μέσα στή δυστυχία, καί τοῦ προσφέρει καταφύγιο στήν Ἀθήνα<sup>161</sup>. Τό πρῶτο μέρος μέ ὅλη τὴν ἀνθρώπινη συγκρου-

158. Κατὰ τὴν παράδοση ἡ Ἥρα τρέλανε τὸν Ἡρακλῆ καί τὸν ὁδήγησε στό φόνο τῆς συζύγου του καί τῶν τέκνων του, προτοῦ ἐπιχειρήσει τὴν ἐκτέλεση τῶν ἄθλων του. Ὁ Εὐριπίδης μετέστρεψε τὰ πράγματα καί, μέ τό νά τοκοθετήσῃ τὰ τραγικά γεγονότα μετὰ τό τέλος τῶν κατορθωμάτων τοῦ ἥρωα, δημιούργησε γνήσιο τραγικὸ κλίμα: μετέφερε στό θέατρο τὴν ἀελλοκισία καί τὴν ἀστάθεια τῆς ἀνθρώπινης ὑπαρξῆς καί ἀπέδειξε τὴν τραγικὴ προβληματικότητα κάθε μορφῆς ἀνθρώπινου μεγαλείου.

159. Στ. 629 κκ.

160. Πρβλ. στ. 1243.

161. Ὁ Ἡρακλῆς ὑποτάσσεται στό κεκρωμένο του: "Νῦν δ', ὡς εἶοικε, τῆ τύχῃ δουλευτέον", 1357. (Ἡ "τύχη" ἐδῶ σημαίνει τό κεκρωμένο: Ὁ PARMEN-TIER μεταφράζει: "Maintenant, je le vois, il faut obéir en esclave au destin"). Ἡ παραφροσύνη τοῦ Ἡρακλῆ μᾶς θυμίζει τὴν παραφροσύνη

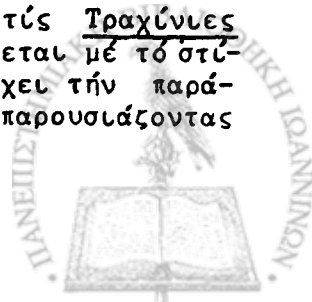


σιακή ένταση και παθητικότητά του φαίνεται σέ πρώτη θεώρηση ότι είναι ανεξάρτητο από τό δεύτερο και ότι δέν σχετίζεται πρός ό,τι είπαμε ότι συνιστά τήν κινητική δύναμη τοῦ δράματος, δηλ. τήν όργή τῆς Ἥρας. Ἄν όμως λάβουμε υπόψη ότι ό Ἡρακλῆς σώζει μέ αποφασιστικότητα τήν οἰκογένειά του στό πρώτο μέρος, γιά νά τήν καταστρέψει μέ τραγικότητα στό δεύτερο, έννοοῦμε όχι μόνο τή σχέση τῶν δύο μερῶν, αλλά και τήν ποιητική πρόθεση τοῦ Εὐριπίδη νά δημιουργήσει μέ τό σύνολο μία δραματική αντίθεση μεγάλης αποτελεσματικότητας<sup>162</sup>. Ἐνῶ δηλ. ό ἥρωας θριαμβεύει στό πρώτο μέρος και φτάνει στόν κολοφώνα τῆς δόξας του, στό δεύτερο συντρίβεται και σύρει τά βήματά του στόν πόνο και τήν έσχατη δυστυχία. Ἡ παράλογη όργή τῆς Ἥρας πλανήθηκε ὡς άόρατος δλεθρος πάνω από τήν εὐτυχία ενός θνητοῦ, γιά νά άποκαλυφθεῖ άπροσδόκητα μέ τά φοβερά πρόσωπα τῆς Ἴριδας και τῆς Λύσσας και νά τή συντρίψει. Ἐτσι τό δράμα, από αἰσθητική άποψη, περικλείει τό κυριαρχικό φάσμα τοῦ πάθους μιᾶς θεᾶς ἢ τοῦ άδυσώπητου τῆς μοίρας πού μεταβάλλεται από τήν κατάσταση τῆς έξωλογικῆς άπειλῆς στήν κατάσταση τῆς τραγικῆς φρίκης<sup>163</sup>.

τοῦ Αἴαντία. Ἐνῶ όμως γιά τόν ἥρωα τοῦ Σοφοκλῆ, όταν συνέρχεται, δέν ὑπάρχει άλλος δρόμος από αὐτόν τοῦ θανάτου-πίστη στό ἠρωϊκό ἔδεσδες- γιά τόν ἥρωα τοῦ Εὐριπίδη, ἄν και αὐτός στήν αρχή σκέπτεται μέ τόν ἴδιο τρόπο, μοιραία λύση εἶναι ἡ τραγική συνέχιση τῆς ζωῆς του μέσα στήν όδύνη. Πρέπει νά σημειθεῖ ότι ό WILAMOWITZ ὑποστήριξε αρχικά μία λανθασμένη έρμηνεία-τήν άνακάλεσε όμως άργότερα ό ἴδιος (D. Lit. Zeit. 1926, 853, τώρα Kl. Schr. 1, 466)-, κατά τήν όποία ἡ παραφροσύνη τοῦ Ἡρακλῆ γεννήθηκε από τήν ψυχή τοῦ ἴδιου, από τό ὑέρμετρο τοῦ ἠρωϊκοῦ του μεγαλείου, και θά έπρεπε από τό πρώτο άκόμη μέρος νά γίνει αντιληπτή σάν ὑπόκωφη βοή μιᾶς καταγίδας πού έρχεται. Τό λάθος αὐτῆς τῆς έρμηνείας γίνεται κατανοητό από τό ότι ἡ όργή τοῦ ἥρωα κατά τοῦ Λύκου έρμηνεύεται εὐλογα, χωρίς προεκτάσεις, και δέν εἶναι δυνατό ποτέ νά στηρίξει μία άποψη πού μέ τό περίπλοκο τῶν ψυχολογικῶν της εὐρημάτων καθιστά σκοτεινό τό νόημα τοῦ έργου. Ἡ Ἡρακλῆς γκρεμίζεται στή συμφορά και ὑποτάσσεται στή μοῖρα του όχι έξαιτίας παραφροσύνης. πού γεννήθηκε από τό ὑέρμετρο τοῦ ἠρωϊκοῦ του μεγαλείου, αλλά έξαιτίας άνερμήνευτων έξωλογικῶν δυνάμεων.

162. Ὁ LESKY, ό.π., 541-2, γράφει: "Ὅσο έντονα κι ἄν απέχουν τά δύο μέρη τοῦ δράματος μεταξύ τῶν, ὡστόσο κανένας δέν θά θελήσει νά πῆ ότι εἶναι χωρισμένα. Μᾶλλον εἶναι συνδεμένα σέ μιάν αντίθεση μεγάλης αποτελεσματικότητας".

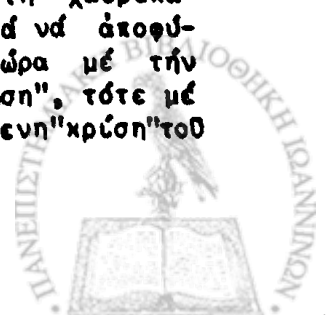
163. Ὁ Σοφοκλῆς παρουσίασε τή δύναμη τοῦ πεπρωμένου πρώτα στίς Τραχύνιες και έπειτα στόν Οἶδ. Τύρανο. Τό τέλος τῶν Τραχ. σφραγίζεται μέ τό στίχο: "Κούδέν τούτων ό,τι μή Ζεύς". Ὁ Σοφοκλῆς δέν έλέγχει τήν παράδοση, ὅπως ἄλλωστε και ό Αἰσχύλος. Ὁ Εὐριπίδης όμως, παρουσιάζοντας



Ετόν "Ἰππόλυτο" κινούσα δραματική δύναμη είναι ἡ ὀργή τῆς Ἀφροδίτης κατά τοῦ γιου τοῦ θεοῦ, ἐπειδή ὁ νέος τήν περιφρονεῖ ὡς θεά τοῦ ἔρωτα καί σέβεται τήν Ἀρτεμη ὡς θεά τῆς ἀγνότητος<sup>164</sup>. Τό ὅτι ἡ Φαίδρα εἶναι ἐρωτευμένη παράφορα μέ τόν Ἰππόλυτο καί, πληγωμένη ἀπό τήν προσβολή πού δέχτηκε ἀπό τόν ἀρνητή τοῦ ἔρωτά της μετά τίς ἀποκαλύψεις τῆς Τροφοῦ<sup>165</sup>, κλείνει τήν ἐκδίκησά της σέ μία μοιραία "δέλτο" καί ἀποφασίζει νά θέσει τέρμα στή ζωή της καί ὅτι ὁ θεσέας κατά τό μακρό "ἄγωνα λόγων" δέν ἀκούει τίς σπαρακτικές διαμαρτυρίες τοῦ γιου τοῦ, ἀλλά, παραμένοντας τυφλός στό πάθος του, τόν καταριέται<sup>166</sup> καί τελικά τόν ἐξορίζει ἀνελέητα στήν καταστροφή, αὐτά δέν ἀποτελοῦν παρά δραματικούς ἀναβαθμούς καί σκηνικές ὑλοποιήσεις τῆς ὀλέθριας διαδραματικῆς πορείας τῆς ὀργῆς τῆς Κύριδας. Ὄταν ὁ ἀγγελιοφόρος ἀγγέλλει τό οἰκτρό τέλος τοῦ Ἰππόλυτου, ἐνώ ὁ θεσέας "ἐπιχαίρει" γιά τήν πραγμάτωση τῶν ἁρῶν του<sup>167</sup>, ὁ χορός ψάλλει τήν παντοδυναμία τῆς θεᾶς<sup>168</sup>. Ὄταν ἡ Ἀρτεμη ἐμφανίσε-

τόν "παραλογισμό" τῶν μύθων, "ἐξαγνίζει" τή θρησκεία ἀπό τά ἀπαράδεκτα στοιχεῖα της. Καί ἡ ὀργή τῆς Ἥρας στόν Ἡρακλή εἶναι παράλογο πάθος, ἀπαράδεκτο γιά θεούς (: "δεῖται γάρ ὁ θεός, εἴπερ ἔστ' ὄντως θεός, / οὐδένος' αἰδέων οὔδε δύστηνοι λόγοι", 1345-6. Πρβλ. τήν πολεμική τοῦ Ξενοφῶνη κατά τοῦ ἀνθρωπομορφισμοῦ). Ἄν ὁ ἥρωας στό τέλος ὑποτάσσεται, δέν ὑποτάσσεται σ' αὐτόν τόν "παραλογισμό" τῆς παράδοσης, ἀλλά στόν "παραλογισμό" τῆς μοῦρας, ἄν "παραλογισμός" της εἶναι τό ἀνακόφευτο.

164. Ἄν ὁ Ἰππόλυτος βαρύνεται μέ "ὄβρη", αὐτή εἶναι ἡ "σωφροσύνη" του. Πρβλ. τό στίχο-κλειδί τοῦ δράματος: "Τιμῆς ἐμέμφθη (Ἄφρ.), σωφρονοῦντι δ' ἤχθετο", 1402. Πολλοί εἶδαν στήν τραγωδία τή σύγκρουση ἀνάμεσα στίς δύο θεές γιά τήν τάξη τους καί τήν τιμή τους (βλ. κεφ. "Πεδίο ὀργῆς", σην. 150), ἄλλοι τήν πρόθεση τοῦ Εὐριπίδη νά ἐλέγξει τό παράλογο τῆς παράδοσης (VERRALL καί ὀκαδοῦ του) καί ἄλλοι τό συμβολικό χαρακτήρα τῶν θεῶν (πρβλ. NORWOOD, *Essays*, 108, LESKY, ὁ.π., 529 - 30 κτλ.).
165. "Ὁ Εὐριπίδης ζωγράφισε πολύ λεπτά ἐδῶ τήν μορφή, ἔτσι πού ἡ μετάβαση ἀπό τήν πρώτη κατάκληση τῆς ἀπελοῦκῆς γυναῖκας στήν μαστροπική της προθυμία φαίνεται πιστευτή. Ὅμως οἱ καλοκροαίρετες ὑπηρεσίες τῆς παραμύνας καταλήγουν ἀσχημα..." (LESKY, ὁ.π., 528).
166. Πρβλ. KAKRIDIS, *Der Fluch des Theseus*, 21-33.
167. Στ. 1169-72, 1257-8, 1265-7. Ἄν δέν εἶναι "κληθωρικός" στή χαιρεκακία του, ἀλλά δεύχνει μία συγκράτηση, αὐτό τό πράττει γιά νά ἀποφύγει τήν "ὑπερβολή" (1258-60). Ἄς σημειώσουμε ὅτι, ἐνώ τώρα μέ τήν ἀγγελική ρῆση καί ὅσα ἀκολουθοῦν ὑπάρχει τραγική "ἐκτόνωση", τότε μέ τήν ἐκτόξευση τῶν ἁρῶν ὑπῆρχε "συσσώρευση": ὑπῆρχε ἡ λεγόμενη "κρίση" τοῦ δράματος (πρβλ. RIVIER, *Essai*, 68).
168. Στ. 1268-81. βλ. MÉRIDIÉ, 77, σην. 4.





ται, για να αποκαλύψει την αλήθεια στο θησέα, τον επιπλήττει για την άπερισκεψία του να χρησιμοποιήσει τα "πικρά δώρα" του πατέρα του Ποσειδώνα, αλλά και τον συγχωρεί, λέγοντας ότι "κύρις... ήθελ'ώστε γίγνεσθαι τάδε, / πληροῦσα θυμόν" (1327-8). Αν δέ λάβουμε υπόψη και όσα ή ίδια ή θεά του έρωτα λέει με "ζέουσα" όργή στον Πρόλογο του δράματος<sup>169</sup>, καθώς επίσης τό λόγο της Τροφού προς τή Φαίδρα<sup>170</sup> και τήν επίθανάτια έξομολόγηση<sup>171</sup> του Ίππόλυτου<sup>172</sup>, δέν χωρεί άμφιβολία ότι τό παθητικό και έντασιακό κλίμα της τραγωδίας είναι αποτέλεσμα της "διεκτικά"δραστικής όργης της Αφροδίτης. Η άποφασιστική πορεία του πάθους της θεάς προς τήν πλήρωσή του εκφράζεται με τήν ποιητική δραματική διάρκεια έναλλασσόμενων ψυχολογικών καταστάσεων και σκηνηικών έντάσεων, με τήν κινησιακή κλίμακα άλλεπάλληλων τραγικών ώθήσεων και έπιταχύνσεων προς τόν επιλογικό θρήνο, πού όμως θά τόν άπαλύνει ή μνεία των μεταθανάτιων τιμών του ήρωα<sup>173</sup>.

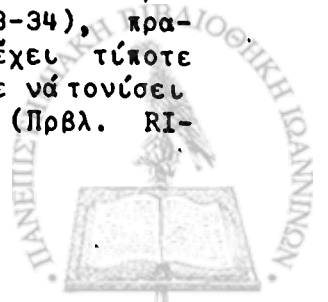
169. "Ότι "σφάλλει" όσους τήν περιφρονοῦν (6), ότι "τιμωρήσεται / Ίππόλυτον έν τῆδ'ήμέρῃ" (21-2), ότι τό μεγαλύτερο μέρος του καταστροφικού της σχεδίου ήταν "κάλοι" έτοιμο (23), ότι ή Φαίδρα έχει έρωτευθεϊ τό γυιό του συζύγου της έξαιτίας των δικών της "βουλευμάτων" (28), ότι "δέξει θεσεί πράγμα" (42), ότι "τόν... πολέμιον νεανίαν / κτενεϊ πατήρ άρατσειν" (43-4) και ότι ή Φαίδρα "εὐκλεής μέν, άλλ'όμως άπόλλυται", άρκεϊ να τιμωρηθεϊ ό "έχθρός" της (47-50), ό όποτος "ού... οὐδ'άνεψγμέννας κύλας / Αἴδου, φάος δέ λούσθιον βλέπων τόδε" (56-7).

170. "Όργαι δ'ές σ'άπέσκηψαν θεάς", 438.

171. "Ό Ίππόλυτος λέει, όσα λέει, γιατί έχει πληροφορηθεϊ από τήν "Αρτεμη ότι ή Αφροδίτη τόν κατέστρεψε έξαιτίας της "σωφοσύνης" του (1402).

172. "Τρεις όντας ήμῶς ὦλεσ', ἦσθημαι, μία", 1403.

173. Η κλίμακα: Η Αφροδίτη "ένσταλάζει" έρωτα στη Φαίδρα, ή Φ. τόν εκμυστηρεύεται στην Τροφή, ή Τρ. τόν άποκαλύπτει στον Ίππόλυτο, ό Ίπκ. τόν "έπιστρέφει" με άποστροφή στη Φ., ή Φ. τόν "διαμηνύει", κρίν άπό τήν αυτοκτονία της, "παρλλαγμένον" στο θησέα, ό θ. "στηρίζει" τήν τελεσφόρηση της όργης του στον Ποσειδώνα και ό Π. συντρίβει με τόν κελώριο ταῦρο του τόν Ίππόλυτο. Ως προς τή γαλήνη της τελευταίας σκηνης βλ. σχετικά MERIDIER, Notice, 23-4, RIVIER, Essai, 64, 70, PATIN, τ. 1, 52, MURRAY, Eur. and his age, 82. Η "Αρτεμη "ύψώνει" τόν Ίππόλυτο σε ήρωα της Τροϊζήνας (1422 κκ.). Δέν τόν έσωσε από τό θάνατο, για να μην παραβεϊ τούς νόμους που διέκουν τις σχέσεις μεταξύ των θεών και που άπαγορεύουν τήν παρέμβαση σε "ξένα δικαιώματα" (1328 κκ.). Ωστόσο υπόσχεται στον ήρωα που ξεψυχάει ότι ή καταστροφή του δέν θά μείνει χωρίς εκδίκηση (1416 κκ.). Αυτό μας οδηγεί στο συμπέρασμα ότι ή σύγκρουση ανάμεσα στις δύο θεές-άν αυτό είναι τό κεντρικό νόημα της τραγωδίας-, επικυρωμένη και από τό Δία (1328-34), πραγματοποιείται χωρίς έκβαση, επειδή δέ ό Ίππόλυτος δέν έχει τίποτε που να δικαιολογεί μία οίκτηρή συντριβή, ό Εὐρικήδης θέλησε να τονύσει τό άγωνιῶδες και ανεξιχνίαστο μυστήριο των έξωναθρωπικών (Πρβλ. RIVIER, Essai, 74-5. βλ. και "Πεδίο όργης", σημ. 151).



Τέλος, θά εξετάσουμε τίς "Βάκχες" πού, αν και παρουσιάζουν τά περισσότερα προβλήματα από όλα τά έργα του Εύριπίδη<sup>174</sup>, όμως είναι και αυτές, όπως και τά άλλα έργα της δεύτερης ομάδας πού αναφέραμε κατά τήν ταξινόμηση, μία τραγωδία στήν οποία ή πορεία της όργης δέν συνίσταται σέ έπεισοδιακές έκδηλώσεις μέ αώτάρκεια, αλλά σέ έξελικτική ώθηση προς τό τραγικό μέ διασκή ένταση. Ή όργή έδω, θά μπορούσαμε νά πούμε, είναι διουπόστατη-μέ έτεροτονικό ποιόν- και έκφράζεται μέ αντίρροπες δυνάμεις μέσα σέ μία πολικότητα-τή διονυσιακή έκσταση και τήν ανθρώπινη ζέση-, πού, έπειδή κατοπτρίζει τήν άπροσπέλαστη μακαριότητα του άπείρου και τήν υπερβατική τόλμη του-πεπερασμένου, συνιστά συμπαντική αντίνομία. Ή Διόνυσος έρχεται μέ τή μορφή ανθρώπου στή θήβα-τήν πατρίδα του-, αποφασισμένος νά έπιβάλλει τή λατρεία του. Ή Πενθέας όμως, ό βασιλιάς της χώρας, άρνείται νά τή δεχθεί, γιατί δέν θεωρεί τό Διόνυσο πραγματικό θεό. Γι' αυτό και ό θεός της μέθης αποφασίζει νά τιμωρήσει τό "θεομάχο"<sup>175</sup> και καλεί τίς Βάκχες νά χτυπήσουν τά φουγικά τύμπανα γύρω από τά ανάκτορα του Πενθέα. Προηγουμένως ό Διόνυσος, έπειδή οί θυγατέρες του Κάδμου-μεταξύ των οποίων και ή μητέρα του Πενθέα Άγαύη-έχουν σκαφανθήσει τή μητέρα του, τίς έκαμε νά πάρουν τά βουνά. Ή Πενθέας άποφασίζει νά καταδιώξει "τόν νεωστή δαίμονα" (219), και όταν ό

174. Δέν έκθέτουμε έδω αυτά τά προβλήματα (βλ. Είσαγωγή, σημ. 57). Άκώς διατυκώνουμε τήν άποψη μας, κατά τήν οποία ό Εύριπίδης μέ τίς Βάκχες δημιούργησε ένα άριστούργημα, στο όποιο δείχνεται μέ πόση τραγικότητα συντρέβεται ό άνθρωπος, όταν προβαίνει στο έγχείρημα νά ξεπεράσει τόν έαυτό του. Αυτό δέν σημαίνει μεταστροφή του κοιτητή ή κολεμική του κατά της παράδοσης πού είχε παράλογους θεούς, αλλά τραγική πίστη του στήν άδυναμία του ανθρώπου μπροστά στήν παντοδυναμία του "Άνικητού". Άλλά ας μή ματαλοκονοϋμε... Άν ρωτούσαμε τόν Εύριπίδη νά μς κετ τήν γνώμη του, αν ή έρμηνεία μας είναι όρθή, θά μς άπαντοϋσε μέ τή φράση του Ρ. VALERY, ότι από τή στιγμή πού έφυγε από τά χέρια του κοιτητή, τό κούημα έχει τό νόημα πού του δίνει ό άναγνώστης (Nouvelle Revue Française, Paris, Fevrier, 1930. Πρβλ. Παπανούτσου, Ή άρχαία τραγωδία και ό σημερινός άνθρωπος, 82, και "Αίσθητική", 440).

175. Πρβλ. KAMERBEEK, On the concept of "θεομάχος", 271-83. Ή WASSERMANN, Man and god, 559, γράφει : "Pentheus fights for a lost cause. He is no professed sceptic, no theomachos. Like Hippolytus, he is not against the gods, but against one god and the way of life represented by him". Βλ. και σημ. 3, στήν ίδια σελ., όπου και κρίσεις διάφορων μελετητών για τόν Πενθέα.

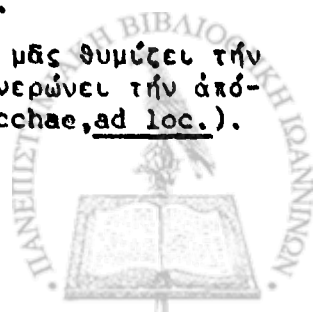


Κάδμος καί ὁ μάντης Τειρεσίας τόν συμβουλεύουν νά σεβαστεῖ τόν θεό, γίνεται ἑξαλλος ἀπό τήν ὀργή του καί μοιάζει μέ "μαινόμενο παράφρονα"<sup>176</sup>. Ὁ Διόνυσος αἰχμαλωτίζεται, ἐπειδὴ τὸ θέλει, γιὰ νά μπορέσει μέ τὰ θαύματα πού θά ἐπιτελέσει στή συνέχεια νά ἀποδείξει τή θεϊκή του φύση. Ὑστερα ἀπό τήν ἀνάκριση καί τίς ἀπειλές τοῦ Πενθέα ὅτι θά τιμωρηθεῖ γιὰ τὰ σοφίσματά του, κλείνεται στή φυλακή, γιὰ νά "χορεύει" ἐκεῖ (511). Ὁ θεός ὁμως σαλεύει τὸ νοῦ τοῦ Πενθέα-μέ πῶση ματαιότητα, ἀλλά καί λυσσαλέα ὀργή, προσπαθεῖ νά δέσει τόν ταῦρο καί πλήττει μέ τὸ Εἶφος τοῦ τὸ "φάσμα" (618 κκ.)-καί, ἀφοῦ γκρεμίζει μέ σεισμό τὰ ἀνάκτορα, διηγεῖται, ὡς ἀπλὸς πιστός, στίς Βάκχες ὅλα τὰ θαυμαστά. Ὅταν ἐξέρχεται ὁ Πενθέας "πνέων μέγα", "ὀργῆ" (640, 647), καί διατάσσει "κλήειν...πάντα πύργον ἐν κύκλῳ", φτάνει ὁ πρῶτος ἀγγελιοφόρος πού, ἀφοῦ βεβαιωθεῖ ὅτι δέν ἔχει λόγος νά φοβᾶται "τὸ εὐθύμον καί τὸ βασιλικόν λίαν" (671) τοῦ Πενθέα, περιγράφει μέ κάθε λεπτομέρεια τὰ ὄργανα τῶν Βακχῶν στὸν Κιθαιρῶνα καί τόν συμβουλεύει νά δεχθεῖ τόν "δαίμονα" πού ἔδωσε στοὺς ἀνθρώπους "τὴν παυσίλυπον ἄμπελον" (679 κκ.). Ὁ Πενθέας ὁμως ἀποφασίζει νά καταδιώξει μέ στρατὸ τίς Βάκχες καί νά ἀπαλλάξει τὴν πόλη του ἀπὸ τὸ "ὑβρισμα" (779), πού ἀποτελεῖ "ψόγον ἐς Ἑλληνας μέγαν" (779). Ἀλλά ὁ Διόνυσος πείθει τὸ θηβαῖο ἀρχοντα νά τόν ἀκολουθήσει, ντυμένος γυναικεία ἐνδυμασία, στὸν Κιθαιρῶνα, γιὰ νά ἰδεῖ τοὺς θιάσους τῶν γυναικῶν. Ἡ ἐνέργεια τοῦ θεοῦ δέν ὑπαγορεύεται ἀπὸ ἀγαθὴ προαίρεση, ἀλλὰ ἀπὸ τὴ συγκυλισμένη φοβερὴ ὀργή καί τὴν ἀμετάκλητη ἀπόφασή του-οἱ στίχοι 810-11 εἶναι ὁ "ἀξονας" τῆς τραγωδίας<sup>177</sup>-νά τιμωρήσει παραδειγματικά τόν ἀθεοπόλεμό του. Ὅ,τι θά ἀκολουθήσει καί θά μάθουμε ἀπὸ τὸ δεῦτερο ἀγγελιοφόρο δέν εἶναι παρὰ τὸ τραγικὸ ἀποτέλεσμα ὄλων τῶν συσσωρευτικῶν καί ἐξωθητικῶν ἐντάσεων τῆς ὀργῆς τοῦ πρώτου μέρους τῆς τραγωδίας. Ὁ ἴδιος ὁ Διόνυσος ὡς τὸ στίχο 810, ἀν καί ἦταν ἀποφασισμένος<sup>178</sup> νά τιμωρήσει τόν Πενθέα γιὰ τὴν "ὑβρη" του, ἐ-

176. Πρβλ. DEICHGRABER, Die Kadmos-Teiresiasszene, 337: "in dieser Szene dem θυμὸς die σοφία gegenübersteht...".

177. Βλ. GRÉGOIRE-MEUNIER, 274, σημ. 1, καὶ Notice, 238-9.

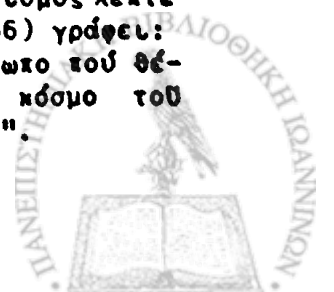
178. Ἡ τραγωδία ἀρχίζει μέ τὸ "ἦκω Διὸς κατς", δήλωση πού μᾶς θυμίζει τὴν ἀρχὴ τοῦ Ἰκκλόλυτου (: "κολλή...θεᾶ κέκλημαι") καί φανερώνει τὴν ἀπόφασή τοῦ θεοῦ νά τιμωρήσει τόν Πενθέα (βλ. DODDS, Bacchae, ad loc.).



δειξε μία ἐγκράτεια πού ὑπαγορευόταν ἀπό τήν πρόθεσή του νά δώσει χρόνο στόν "ἄθεον ἀδικόν Ἐχίονος/γόνον" (995-6' πρβλ.1015-6) νά συνετιστεῖ. Ἀπό τή στιγμή ὅμως πού αὐτός φτάνει στό ἀποκορύφωμα τοῦ πάθους του καί διατάσσει ὅλους τούς ἄνδρες του νά ἐτοιμασθοῦν γιά ἐνοπλή ἐκστρατεία κατά τῶν βακχῶν, ὁ θεός τῆς ἐκστασιακῆς μέθης, κεντρισιμένος ἀκόμη περισσότερο ἀπό τήν παράτολη ἐπιθυμία τοῦ θνητοῦ ἐχθροῦ του νά ἰδεῖ τίς "καὶνᾶδες" ἔ-Ἔφρωνιμένες" (814), ἀποφασίζει, ἀφοῦ ἐνσταλάξει στό νοῦ του "ἐλαφρᾶν λύσαν" καί τόν ντύσει "θῆλυον στολήν" (850 κκ.), νά τόν ὀδηγήσει στόν τραγικό σπαραγμό. Ἔτσι, ἡ ὀργή στήν τραγωδία δέν εἶναι μία ἀπλή ἐκτόνωση πού δημιουργεῖ δραματικές ἐντάσεις μέ παρενθετικό χαρακτήρα, ἀλλά μία ἰσχυρή δύναμη πού ἐξελισσεται προοδευτικά πρὸς τήν κορύφωσή της, ἀλλά καί τήν τραγική της ἀμβλυσή. Ἐπειδὴ δέ, ὅπως εἴπαμε, εἶναι δισυντόνιστη, ὡς ἀνθρώπινη μὲν παραφορὰ κυριαρχεῖ-ἢ μᾶλλον φαίνεται ὅτι κυριαρχεῖ-στό πρῶτο μέρος καί συντριβεται στό δεύτερο, ὡς θεοῦ δέ μένος σοβεῖ στό πρῶτο καί θριαμβεύει στό δεύτερο<sup>179</sup>. Μὲ ἄλλα λόγια στίς "Βάκχες" τὸ "παράκοπον λῆμα" ἐνός θνητοῦ νά "κρατήσῃ βίᾳ τάνικατον" (πρβλ. στ. 1000-1)-τὸ πάθος του νά πολεμήσῃ τὸ ἀπολέμητο, ἡ ζέση του νά διαταράξῃ τὸ ἀδιατάρακτο, ἡ περιέργειά του νά θεασθῇ τὸ ἀθέατο, τὸ ἐγχείρημά του νά λογιθῇ τὸ ἀλόγιστο, μέ μία γενίκευση ἢ ὑπερβασία του νά κατορθώσῃ τὸ ἀκατόρθωτο-, ἐπειδὴ συνιστᾷ ἀνθρώπινη ἐνοχή πρὸς τὸ ἄπόλυτο ἀντιναμασθὴ ἐξέλιξη, ἔχει ὡς ἀπόληξη τήν τραγική ἤττα καί συντριβή<sup>180</sup>. Μὲ αὐτὰ τὰ δεδομένα εἶναι εὐκόλο τώρα νά ἐννοήσουμε καί νά ἀξιολογήσουμε πα-

179. Πρβλ. ΜΕΛΑΥΤΙΣ, *Recherches sur l' expression des masques*, 181-2.

180. Πρβλ. ὅ,τι γράφει ὁ Παπανούτσος (θέατρο, 38/39, σελ. 82): "Τὴν ὥρα τούτη τῆς μεγάλης ἀγωνίας ἀκούει ὁ ἄνθρωπος τοῦ καιροῦ μας τὸ λόγο τοῦ μεγάλου Τραγικοῦ ἀπὸ τὸ βάθος τῆς ἱστορίας. Γίνεται νά μὴν τὸν προσέξει καί νά μὴν συγκινηθεῖ; Τὸ "ἄλογο" στοιχεῖο τοῦ κόσμου τιμωρεῖ σκληρὰ τὸν ἄνθρωπο τῆς "λογικῆς", λέγει μέ τίς "Βάκχες" του ὁ Εὐριπίδης. Πῶς θὰ ἐξευμενίσετε αὐτὸ τὸ δαίμονα γιὰ νά σωθεῖτε, εἶναι δικὸς σας λογαριασμός. Ἐνας τρόπος εἶναι, νά ἀναγνωρίσετε τὰ ὀριά σας καί νά σταθεῖτε μέ εὐλάβεια μπροστὰ στό Ἄδύνατο. Ἐνας ἄλλος, νά σκύψετε μέ ταπεινοσύνη τὸ κεφάλι καί νά περτε μαζί μέ τὸ μᾶντι Τειρεσία τῆς τραγωδίας: "Ναῦ, μέ τούς θεούς δέν κίνουμε ἐξυμνάδες./ Ὅσα καλὰ κατροκαράδοτα ὄσα/βρήκαμε, αὐτὰ κανεὺς δέ θὰ τὰ ρίξει/λογισμός λεπτέ-κίλεκτης σοφίας" (μετάφρ. Θ. Σταύρου)". Ὁ LESKY (ὁ.π. 566) γράφει: "...ἐδῶ βλέπουμε ὅτι ἡ τραγικὴ ἀντίθεση ἀνάμεσα στόν ἄνθρωπο πού θέλει νά βαδίσῃ σύμφωνα μέ τούς νόμους τοῦ λογικοῦ καί στόν κόσμο τοῦ ἀλογοῦ στοιχείου ἔχει διακλασθεῖ μέ ἐξαιρετικὴ σκληρότητα".



ράλληλα πρὸς τὸ δραματικὸ καὶ τὸν αἰσθητικὸ ρόλο τῆς ὀργῆς στὶς "Βάκχες". Οἱ δύο τελευταῖες σκηνές τῆς τραγωδίας-ἡ μία μὲ τὴν Ἀγαυὴ πού κρατᾷε στὰ χέρια τῆς τὸ θύρσο μὲ τὸ κεφάλι τοῦ γιου τῆς Πενθέα, τὸν ὅποιο ἡ Ἴδρα μὲ βασιλικὴ μανιὰ κατασπάρραξε, καὶ πού μὲ τὴ συγκλονιστικὴ ψυχολογικὴ "χειραγώγηση" τοῦ πατέρα τῆς Κάδμου "ἀνακαλύπτει" τὴν τραγικότητά τῆς<sup>181</sup>, καὶ ἡ ἄλλη μὲ τὸ Διόνυσσο πού παρουσιάζεται ὡς θριαμβευτὴς θεὸς (τώρα ἀποκαλύπτει τὴν ταυτότητά του σὲ ὄλους, ἀκόμη καὶ στὶς Ἀσιάτιδες Βάκχες)-, ἐκτός ἀπὸ τὸ ὅτι συνιστοῦν τὸν τραγικὸ ἐπίλογο τοῦ ἔργου καὶ κατοπτρίζουν τὴν τραγικὴ πραγματικότητα πού γεννᾷει ἡ "ἐνεργοποίηση" τῆς συμπαντικῆς ἀντινομίας<sup>182</sup>, ἀποτελοῦν καὶ τίς ἐπιλογικὲς αἰσθητικὲς ἐντυπώσεις τῆς ὅλης διαδραματικῆς πορείας τῆς ὀργῆς, πού ἐναλλάσσονται στὴν ταραγμένη ψυχὴ μας, σὲ καθαρτικὸ σκηNIKὸ χρόνο, ὡς ὀδυνηρὴ ἀπελπισία καὶ λυτρωτικὸς φόβος, ὡς σκοτεινὴ ἀβυσσὸς καὶ γλαυκὴ ἀπειρότητα<sup>183</sup>.

181. Πρβλ. LESKY (ὀ.π. 566): "Ἡ σκηνὴ στὴν οἰκία ἡ Ἀγαυὴ φέρνει ἐπάνω στὸν θύρσο τὸ κεφάλι τοῦ σκοτωμένου τοῦ γιου καὶ θριαμβολογεῖ γιὰ τὴν λεία τῆς εἶναι ἀπὸ τίς πικρὰς τολμηρές, πού ἔγραψε ποτὲ ἓνας Ἕλληνας δραματουργός. Μὲ ψυχολογικὴ μαγευτικὰ διακλάθεται τὸ ἀργὸ τῆς ζύπνυμα πρὸς τὴν φοβερὴ πραγματικότητά". Πρβλ. καὶ ROMILLY, *Le bonheur*, 375: "Ce reveil si longtemps retardé (ce reveil que nous ne voyons pas pour Ajax) fait passer Agavé du malheur inconscient à la souffrance".

182. Πρβλ. ROMILLY, *Le bonheur*, 378 καὶ 379-80.

183. Ὁ λόγος τῆς Ἀγαυῆς: "ὀργᾶς πρέπει θεοὺς οὐχ ὀμολοῦσθαι βροτοῖς" (1348) ἔχει ὡς ἀπάντησιν τὸν λόγο τοῦ Διόνυσου: "πάσαι τάδε Ζεῦ: οὐμός ἐπένευσε πατὴρ" (1349), πράγμα πού, ἐκτός ἀπὸ τὸ ὅτι ἐπικυροῦναι τὴν ἀλήθεια τῶν Βακχῶν ὅτι ὁ "ὑπερβασιακός" ἄνθρωπος ὀδηγεῖται σὲ τραγικὸ ὄλεθρο, δικαιώνει καὶ τὴ δραματικὴ ἐναλλαγὴ στὴ ψυχὴ μας τῆς ἀπελπισίας καὶ τοῦ φόβου, τῆς φρίκης καὶ τοῦ δέους, τὴν ἐναλλαγὴ-ποιητικὴ κατακλείδα τῆς αἰσθητικῆς πορείας τῆς ὀργῆς διὰ μέσου τῆς τραγωδίας. (Πρβλ. ΜΙΝΩΤΗ, Ἐμπειρ. θεατρ. παιδεία, 199). Ὅσον ἀφορᾷ στὶς λοιπὲς αἰσθητικὲς μορφές τῆς ὀργῆς σ' αὐτὸ τὸ ἔργο, αὐτὲς αἰσθητοποιοῦνται μὲ: α) κυκλικὴ κίνηση (: κυκλικὴ δομὴ τῆς τραγωδίας-ὁ Διόνυσος ἀρχίζει καὶ ὁ Διόνυσος τελειώνει, ὁ Δίας διέταξε τὴν τιμωρίαν τοῦ Πενθέα καὶ ὁ Δίας ἱκανοποιεῖται μὲ αὐτή; πρβλ. στ. 1, 1349, 1388-92-, κυκλικὴ ὀργιαστικὴ κίνηση τῶν Βακχῶν τοῦ Κιθαίρωνα: πρβλ. στ. 765-6), β) "τριγωνικὴ" σύγκρουση (: ὁ Διόνυσος κατὰ τῶν θηβαίων γυναικῶν καὶ τοῦ Πενθέα, ὁ Πενθέας κατὰ τοῦ Διόνυσου καὶ τῶν θηβαίων γυναικῶν-Μαινάδων πρβλ. καὶ τὴν Ἑκρηξί" του κατὰ τοῦ Κάδμου καὶ τοῦ Τειρεσία) καὶ γ) κατεύθυνση βέλους (: πρβλ. τοὺς θύρσους, τὴν ὀρμητικὴ κίνηση τῶν Βακχῶν, τὴν ἑλάτην", τὸ "κάρφωμα" τοῦ κεφαλίου τοῦ Πενθέα μὲ τὸ θύρσο κτλ. Ἄς σημειωθεῖ ὅτι ἡ β' ἀγγελικὴ διήγησις πού ἀναφέρεται στὴ μετάβαση τοῦ Πενθέα στὸν Κιθαίρωνα γιὰ κατασκοπεῖα τῶν Μαινάδων καὶ στὸ σπαραγμὸν τοῦ ἀπὸ αὐτὲς περιλαμβάνει καὶ τοὺς τρεῖς τρόπους αἰσθητοποίησης τῆς ὀργῆς τοῦ θεοῦ: λέξεις, φράσεις καὶ εἰκόνες ἐρμηνεύουν ὀργισμένες κυ-

Έτσι στο θέατρο του Εύριπίδη, ο οποίος δεν ενδιαφέρεται άμεσα για τη δικαιοσύνη των θεών, όπως ο Αίσχύλος, ή για τα ίδανικά των ανθρώπων, όπως ο Σοφοκλής, αλλά παρουσιάζει τη ζωή όπως είναι και εξελίσσεται με την καθημερινή της πολυμορφία και πολυτονία, με τα καθημερινά της πάθη και λάθη, ή αίσθητική άγεια του ρόλου της όργης, ως συνυφασμένη με τις παρενθετικές κορυφωματικές εκρήξεις των ήρώων ή τις έμπαθεις εξακολουθητικές καταστάσεις αυτών, συνίσταται στον έπεισοδιακό δραματικό χαρακτήρα του ή τη διαδραματική ένταση και διάφοειά του. Δεν θά βρισκόμασταν έξω από την πραγματικότητα, αν λέγαμε ότι η αίσθητική πορεία της όργης στο έργο του Εύριπίδη εξελίσσεται συνάλληλη προς τη δραματική έντελέχειά της και χωρίς να συνιστά έναλλακτικό ποιητικό ρυθμό τραγικών συγκρούσεων ή κυριαρχική μεταπλαστική δύναμη του υπερέραν καθίσταται ή κινησιακή τραγική αποκάλυψη των αδυναμιών, της άστάθειας και των αντινομιών της ζωής και του σύμπαντος.

\*

Άλλο είναι, λοιπόν, τό αίσθητικό πλήρωμα της όργης στον Αίσχύλο, άλλο στο Σοφοκλή και άλλο στον Εύριπίδη. Οι τρεις τραγικοί, έχοντας διαφορετικό κοσμοθεωρητικό "πιστεύω", εύλογο ήταν να παραστήσουν στο θέατρό τους με διαφορετικό τρόπο τις σχέσεις ανθρώπων και σύμπαντος ή τις διανθρωπικές σχέσεις και να δημιουργήσουν σ' αυτό ανάλογο τραγικό κλίμα με ανάλογη δραματική λειτουργία και αίσθητική πληρότητα της όργης.

Στόν Αίσχύλο ή αίσθητική πορεία της όργης εξελίσσεται ως κινησιακό αντικατόπτρισμα του έποπτικού φάσματος της όργης της θείας Δίκης, στο Σοφοκλή ως έξωθητική έναλλαγή ζευγικών συγκρούσεων και στόν Εύριπίδη ως ρεαλιστική αποκάλυψη έπεισοδιακών εντάσεων ή νατουραλιστική διαδραματική κίνηση διψαλέου πάθους. Πάντως και στους τρεις, ανεξάρτητα από τις διαφορές τους, ή όργη, ως δύναμη με σπουδαίο λειτουργικό χαρακτήρα και ιδιαίτερο παλ-

κλικές ή ήμικυκλικές κινήσεις, "τριγωνικούς" συγκρουσιακούς συνδυασμούς και θανατικά πλήγματα βελών. Μία κροσεκτική μελέτη των στ. 1043-1152 έπικυρώνει αυτό. Ο WINNINGTON-INGRAM, Eur. and Dionysos, 107, γράφει σχετικά με αυτή τη β' διήγηση: "...The scene upon Cithaeron is a microcosm of the drama as a whole").



μό, εκφράζεται μέσα σέ μία ατμόσφαιρα μέ ποικίλα αίσθητικά μέ-  
σα καί πλούσια παραστατικά φανερώματα. "Αν στόν πολύμορφο καί  
πολυσήμαντο ρόλο της-ρόλο πού έκπορεύεται από τήν πολυμορφία καί  
τήν πολυτροπία τών ήρώων-προσθέσουμε καί τόν ιδιαίτερο δραματι-  
κό καί αίσθητικό ρόλο τοῦ χοροῦ<sup>184</sup>, καθώς επίσης καί τήν ιδιαι-  
τερη πνευματική καί ψυχική δεκτικότητα τών θεατῶν, θά ἀνακαλύ-  
ψουμε ὅτι στό ἔργο τους πού ἦταν ποιητική τραγική παράσταση τοῦ  
κόσμου ἦταν ἀριστα συνδυασμένα ζωή καί τέχνη, πάθος καί ποίη-  
ση, λόγος καί καλαισθησία, δράση καί κάλλος<sup>185</sup>.

184. Πρβλ. DALE, The Chorus 27: "The chorus is held within the action in order to point the relation of one character to another".

185. Πρβλ. τή γενική κρίση, γιά τήν τραγωδία, τοῦ SEGOND, La signification de la tragédie, 261, καθώς καί MOUSENIDIS, Zur Wiederbelebung, 61-3.



## ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΚΑΙ ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ

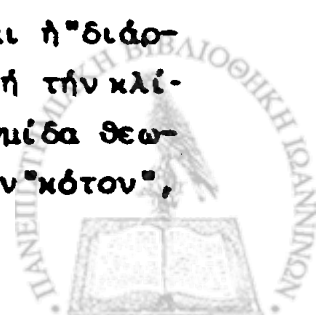
Μέ τήν παρούσα έργασία κινήθηκαμε στό χῶρο τῆς ἀρχαίας ἑλληνικῆς τραγωδίας καί ἐξετάσαμε "πρισματικά" τήν ὀργή σ'αυτή.

Στήν ἀρχή μιλήσαμε γιά τή "φύση" τῆς καί διαπιστώσαμε ὅτι δέν ἔχει ἐπικό χαρακτήρα καί δέν εἶναι δυνατό νά κατανοηθεῖ μέ τή στενή ἐρμηνεία τοῦ ὀρισμοῦ τοῦ Ἀριστοτέλη ἢ τήν καταδικαστική θεωρία τοῦ Σενέκα. Ἐπειδή ἡ ὀργή ἀναφέρεται στούς ἀνθρώπους, τούς θεούς, τή μοίρα, τήν τύχη καί τήν ἀνάγκη, δηλ. τίς λογικές καί ἐξωλογικές δυνάμεις τοῦ κόσμου, δημιουργεῖ έντονη δραματική πολυμορφία ἀπεριόριστων διαστάσεων καί προσλαμβάνει συμπαντική σημασία. Στό θεατρικό χῶρο καί χρόνο μᾶς δονεῖ ὡς σκηνική ἀποκάλυψη, μᾶς τρομάζει ὡς πλανώμενο διαδραματικό φάσμα καί μᾶς προβληματίζει ὡς έντασιακός συντελεστής τραγικῆς φρίκης. Μέ βάση αὐτή τή διαπίστωση τή διακρίναμε σέ "ἀνθρώπινη" καί "ὑπερανθρώπινη". Ὡς ἀνθρώπινη ἡ ὀργή εἶναι ἐκδήλωση τῆς ἀνθρώπινης ψυχῆς μέ ὄλα τά βιολογικά συνακόλουθά της, ὡς ὑπερανθρώπινη δέ σχετίζεται ἀμεσα μέ τίς ἐξω ἀπό τόν ἀνθρωποκοσμικές δυνάμεις. Ἐπειδή ὅμως ὡς βιολογική μέν ἐκδήλωση εἶναι ἀνθρώπινο πάθος πεζότατο, φθαρτικό καί ὀδυνηρό, ὡς ἀνώτερη δέ σωφρονιστική δύναμη θεία λυτρωτική βουλή, γιά μεθοδικότερη ἀποκρυπτογράφηση καί εἰδικότερη μελέτη τῆς φύσης τῆς, προχωρήσαμε σέ μία δεύτερη διάκριση, σέ "φυσιολογική" καί "πνευματική". Σ'αὐτό τό σημεῖο τονίσαμε ὅτι στό ἀρχαῖο τραγικό θέατρο ἡ φυσιολογική ὀργή δέν εἶναι χαρακτηριστική κατάσταση μόνο τῶν ἀνθρώπων, ἀλλά καί τῶν θεῶν στίς περιπτώσεις ἀίσχύλειας πορείας τους ἢ εὐριπίδειου ἐξαγνισμού τους, ἐπίσης δέ ὅτι ἡ πνευματική δέν ἀποδίδεται μόνο στούς θεούς, ἀλλά καί στούς ἀνθρώπους στίς περιπτώσεις ἱεροκοίτησής τους. Ἀπό αὐτόν τόν μεθοδολογικό διαχωρισμό ἐκινώντας καί λαμβάνοντας ὑπόψη ὅτι οἱ ἀρχαῖες τραγωδίες ἀγονται στήν "καταστροφή" πάντοτε μέ τήν ἐξελικτική συγκρουσιακή πορεία τῆς ἐνοχῆς καί τῆς ἀθωότητας, μέ τή διαδραματική παρουσία, δράση καί ἀντίδραση ἀντίρροπων δυνάμεων, προχωρήσαμε ἀκόμη περισσότερο στήν ἐρμηνευτική μας προσπάθεια καί ἀποδώσαμε στήν ὀργή καί ἄλλους εἰδολογικούς χαρακτηρισμούς: Τή χαρακτηρίσαμε ὡς "ἀνίερη" ἢ "ἱερή", "ἀδίκη" ἢ "δίκαιη", "παράλογη" ἢ "εὐλογία", ὡς "ἄλογη" ἢ "ἐλλογη", "νοσηρή" ἢ "ὑγιᾶ". Πιστεύοντας δέ



ὅτι ἡ τελευταία ἀπὸ αὐτῆς τρεῖς διακρίσεις εἶναι κατὰ τελικὴ κρίση ἡ περισσότερο ἀντιπροσωπευτικὴ ἀπὸ ὄλεθ-βασίσαμε τοῦτο σέ εἶνα χωρίο τοῦ "Πρ. Δεσμώτη", 377-8- καὶ ἀφοῦ προβληματιστήκαμε σχετικὰ μὲ τὰ διαχωριστικὰ ὄρια ἀνάμεσα στὰ δύο εἴδη, καταλήξαμε στὴ διαπίστωση ὅτι ἡ νοσηρὴ καὶ ἡ ὑγιὴς ὄργη, ἀν καὶ γειτνιάζουσι, ὅπως ἡ "νόσος" καὶ ἡ "ὑγεία" καὶ κινδυνεύουσι μὲ αὐτὴ τὴ στενὴ γειτνίαση νὰ χάσουσι τὸν ἰδιαίτερον χαρακτήρα τους -τὴν ὑπαρκτικὴ αὐτὴ σχέση ἐπικυρώσαμε μὲ τὸ ἀποφθεγματικὸ χωρίο τοῦ "Ἀγαμέμνονα" 1001-3-, ἐντούτοις διατηροῦν τὴν ποιοτικὴ τους αὐτονομία. Στρεφόμενοι ἀρχαῖες τραγωδίαις μορφώνουμε γνώμη γιὰ τὸ νοσηρὸ ἢ ὑγιὲς, καὶ κατὰ συνέπεια γιὰ ὄλεθ-βασίσαμε τρεῖς παραπάνω ἰδεολογικὰ ἀντιθέσεις, βασιζόμενοι στὴν ἐντασὴ τοῦ πάθους, ἀλλὰ πάντοτε σέ συσχετισμὸ πρὸς τὴν "causam efficientem". Ἡ ὄργη σ' αὐτῆς εἶναι νοσηρὴ μὲν ὅταν, ἐκπορευόμενη ἀπὸ τὰ τυφλὰ ἐνστικτὰ -τὸ ἀλογο- καὶ μὴ στηριζόμενη σέ καμμία ἠθικὴ βάση, παρουσιάζεται ὡς τρομερὸ πάθος ποῦ εἶναι ἀδύνατον ὁ νοῦς νὰ ὑποτάξει, νὰ ἐλέγξει καὶ νὰ χαλιναγωγήσει, ὑγιὴς δὲ ὅταν, ὑποκινούμενη ἀπὸ τὸ λόγον καὶ ὀπλισμένη μὲ τὴ δύναμιν τῶν αἰώνιων ἠθικῶν νόμων, ἐκδηλώνεται ὡς μία φοβερὴ ἐκκρηξὴ τῆς ψυχῆς ἢ ὡς "οὐράνιον ἄχος", ἐλεγχόμενα σέ ὅλη τὴ διάρκειά τους ἀπὸ τὸ νοῦ. Συμπέρασμα τῆς ἐρμηνευτικῆς μας προσπάθειας πάνω στὴ φύσιν τῆς ὄργης σὺν ἀρχαῖο τραγικὸ θέατρο θέσαμε τὸ ὅτι δὲν εἶναι οἱ ποιητῆς οὔτε οἱ ἥρωες ποῦ κρίνουσι αὐτὴ -ἀν καὶ ὑπάρχουσι συχνὰς χαρακτηρολογικὰς ἀναφορὰς σ' αὐτὴ-, ἀλλὰ οἱ θεατῆς ποῦ ὡς ἀριστοὶ δέκτες τῶν δραμάτων διέθεταν γιὰ κατανόησιν καὶ βίωσίν τους ἐντελῶς ἰδιαίτερη ἀντιληπτικὴ καὶ ψυχικὴ εὐαισθησία.

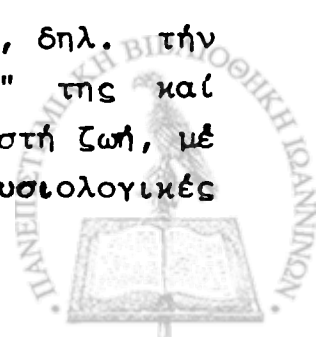
Ἐπειτα ἐξετάσαμε τὴν "ὄρολογία" τῆς ὄργης καὶ διαπιστώσαμε ὅτι αὐτὴ συνίσταται σέ μίαν σειρὰ ἑτερόνυμων λέξεων μὲ διαβαθμικὸ περιεχόμενον. Ὁ "χόλος", ὁ "θυμὸς", τὸ "μένος" καὶ ἡ "ὄργη" ἐκφράζουσι τὴν ἀνθρώπινον φύσιν τῆς ὄργης, ἐνῶ ἡ "μῆνις" καὶ ὁ "κότος" τὴν θεῖαν φύσιν τῆς. Ἄν ὁ "χόλος" μπορῆ νὰ παρομοιασθῆ μὲ "ὄρμητικὸ κύμα θάλασσης", ὁ "θυμὸς", τὸ "μένος" καὶ ἡ "ὄργη" μποροῦν νὰ παρομοιασθοῦν μὲ "ἰσχυρὸ φύσημα ἀνέμου". Καὶ ἂν τὸ κύριον χαρακτηριστικὸ γνώρισμα τῆς "μῆνις" εἶναι ἡ "διάρκεια", τοῦ "κότου" εἶναι ἡ "βαρύτητα". Βέβαια, μὲ αὐτὴ τὴν κλίμακα παρομοιώσεων, τῆς ὁποίας κατώτατη φυσιολογικὴ βαθμίδα θεωρήσαμε τὸν "χόλον" καὶ ἀνώτατο μεταφυσικὸ ἀναβαθμὸ τὸν "κότον",



δέν υποστηρίξαμε ότι υπάρχουν αύστηρά διαχωριστικά όρια μεταξύ του θυμού των ανθρώπων και της όργης των θεών, ούτε επίσης επιδιώξαμε νά περικλείσουμε με άπαραβίαστα είδολογικά περιγράμματα τίς έτεροποιοτικές διαβαθμικές μορφές της ανθρώπινης και θείας όργης. Ταξινομήσαμε τούς όρους με βάση τήν άναμφισβήτητη ίδιασερότητα του καθενός, γιά νά μπορέσουμε νά προχωρήσουμε στή λεπτομερειακή άνάλυσή τους και νά έρμηνεύσουμε με κάθε δυνατή ακρίβεια τήν ανθρώπινη και θεία φύση της όργης, χωρίς όμως νά λησμονούμε ότι στίς άρχαίες τραγωδίες υπάρχουν και πλείστες έπάλληλες περιπτώσεις.

Μετά τήν όρολογία έκάμαμε λόγο γιά τό "πεδίο" της όργης. Στο κεφάλαιο αυτό τονίσαμε ότι ή όργή, ως σημαντική δρώσα δύναμη του άρχαίου τραγικού θεάτρου, έχει εύρύτατο πεδίο. Οί άνθρωποι, οί θεοί, οί δαίμονες, ή τύχη, ή μόρα, ή άνάγκη και γενικά όλα τά πρόσωπα και τά στοιχεία, όρατά ή άόρατα, ανθρώπινα ή υπερανθρώπινα, λογικά ή έξωλογικά, πού συνθέτουν τόν αντιθετικό και αντινομιακό κόσμο των τραγωδιών, υπόκεινται στήν κυριαρχία της όργης και αποτελούν τούς φορείς της. Οί άνθρωποι, άνεξάρτητα από τό φύλο και τήν ήλικία τους, δημιουργούν, παραφερόμενοι, τίς ποικίλες διατομικές συγκρούσεις, τίς λαϊκές έξεγέρσεις και τούς πολέμους, έπειδή έξουσιάζονται από τήν όργή. Οί θεοί οδηγούνται τίς μεταξύ τους βίαιες αντιθέσεις -λίγες όμως φορές- ή στήν έπιβολή βαρύτατης τιμωρίας στους θνητούς -τίς περισσότερες φορές-, έπειδή κατέχονται και αυτοί, όπως οί άνθρωποι, αλλά με διαφορετικό τρόπο, από τό πάθος της όργης ή ως έπόπτες της ήθικης τάξης στον κόσμο όργίζονται γιά τήν ανθρώπινη "ύβρη". Αλλά και τό διψαλέο πάθος των έκδικητικων πνευμάτων και τά άπρόβλεπτα καταστρεπτικά αποτελέσματα των μεταλλαγών της τύχης και ή άμετάκλητη όλέθρια βουλή του άνέλεγκτου πεπρωμένου και τό άδυσώπητο της άνάγκης, και αυτά δέν μπορούν νά έρμηνευθούν παρά ως ευγλωτίες έκδηλώσεις του κυριαρχικού χαρακτήρα μιās κοσμικής δύναμης, της έξωλογικής όργης.

Στή συνέχεια αναφερθήκαμε στήν έσωτερική διαδικασία πού άκολουθεϊ ή όργή, γιά νά φτάσει στήν τελική της φάση, δηλ. τήν έκρηξή της. Έρευνήσαμε με άλλα λόγια τό "μηχανισμό" της και διαπιστώσαμε ότι αυτός δραστηριοποιεϊται όπως και στή ζωή, με τή διαφορά ότι στο τραγικό θέατρο, έκτός από τίς φυσιολογικές



καί ψυχολογικές συνέπειες, παρουσιάζονται με ιδιαίτερη έμφαση ή θρησκευτική, ήθική καί μεταφυσική προέκταση της όλης διαδικασίας. Ή όργή, είπαμε, γεννιέται από τήν προσβολή, διαθερμαίνεται με τή συνειδητοποίηση αυτής, φορτίζεται με τόν πόνο, βράζει με τήν έπιθυμία για έκδίκηση καί τελικά ξεσπάει σαν μία ήφαιστειώδης δύναμη πού τίποτε δέν είναι δυνατό νά τήν άναχαιτίσει καί νά τήν καταπνίξει. Πολλές φορές συμβαίνει ή έκρηξη της νά μήν πραγματοποιείται άμέσως μετά τήν προσβολή, αλλά νά "αναβάλλεται" για εύθετότερο χρόνο, όποτε, σ'αυτή τήν περίπτωση, ό κύριος ρυθμιστικός παράγοντας της εξέλιξής της είναι τό μέσος ή ό φθόνος. Άκόμη συμβαίνει νά φτάνει στήν κορυφωματική έκδήλωσή της με μετάδοση, πράγμα πού είναι άναπόφευκτο δραματικό γέννημα της έξωθητικής έντασης τών "άγώνων λόγων".

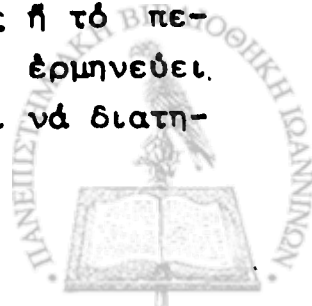
Κατόπιν πραγματευτήκαμε τή "γλώσσα" της όργης, τούς διάφορους δηλ. έκφραστικούς τρόπους, με τούς όποιους εκφράζεται αυτή στις άρχαίες τραγωδίες. Καί είπαμε ότι αυτοί, όταν μέν είναι "άγώνες λόγων", έριδες, άπειλές, μομφές, λοιδορίες, ύβρεις, όνειδισμοί, προσβολές, συκοφαντίες, έρωνες, σαρκασμοί, στιχομυθίες κτλ., συνιστούν τή "ρητορική" της όργης, όταν δέ συνυφαίνονται με προσευχές, επικλήσεις, όνειρα, χρησμούς, προφητείες, τελετουργικά μαγικά άσματα, προφητικά παραληρήματα άδρες κτλ., έρμηνεύουν τήν έρη άπήχηση αυτής. Τονίσαμε άκόμη ότι παράλληλα ή όργή δραστηριοποιείται καί με διάφορα πρακτικά μέσα, όπως είναι οί έκφράσεις τοϋ προσώπου τών ήρώων, οί χειρονομίες τους καί οί δραστικότερες ενέργειές τους, ή περιορίζεται σέ πρακτικά μόνο μέσα, χωρίς τή συνεπικουρία λόγων, όποτε καλεί έσωτερικά καί γίνεται "άναυδη" όρμητική δύναμη.

Στό έπόμενο κεφάλαιο της έρμηνευτικής μας προσπάθειας μιλήσαμε για τίς "είκόνες" της όργης καί, ανάλογα με τήν ιδιαίτερη δραματική απόχρωσή τους, χωρίσαμε αυτές σέ α)είκόνες ποιοτικές β)είκόνες περιγραφικές γ)είκόνες προσωποποιητικές καί δ)είκόνες θεοποιητικές. Ή (διοτυπία τών ποιοτικών εικώνων της όργης συνίσταται στό ότι εκφράζουν άφηρημένες έννοιες, χωρίς όμως νά χαλαρώνεται καί ό δεσμός τους προς τή συγκεκριμένη πραγματικότητα. Οί περιγραφικές εείκόνες περιγράφουν τήν όργή, όπως εκφράζεται με φυσικά φαινόμενα ή υλοποιείται με νοσηρές καταστάσεις τοϋ ανθρώπινου οργανισμού ή συμβολίζεται με διάφορα ζώα καί

πράγματα. Μέ τις προσωποποιητικές εικόνες που είναι άπαλλαγμέ-  
νες από γενικές άσηρημένες έννοιες ή συγκεκριμένες αναφορές σε  
φυσικά και φυσιολογικά φαινόμενα ή ποικίλα ζώα και πράγματα, η  
όργη προσωποποιείται, γίνεται δηλ. ή ίδια πρόσωπο με έκδηλωσια-  
κό κόσμο καθαρά ανθρώπινο. Καί στις θεοποιητικές εικόνες παρου-  
σιάζεται, βέβαια, ή όργη προσωποποιημένη, αλλά έπειδή οι φορείς  
της έχουν υπερφυσική δύναμη, έδω πρωτανεύουσα ιδέα είναι ή ι-  
δέα της θεοποίησής της.

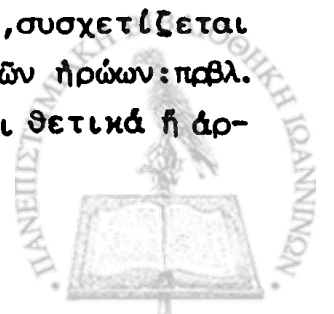
Τέλος, έξετάσαμε την όργη από αισθητική άποψη και διαπιστώ-  
σαμε ότι αυτή ως κινητική δύναμη με έντονο δραματικό χαρακτήρα  
και ποικίλα αισθητικά φανερώματα συνιστά τον άναγκαίο ποιητι-  
κό παράγοντα της δημιουργίας του τραγικού κλίματος και της ι-  
διάζουσας πολυμορφικής και πολυτονικής θεατρικότητας στις άρ-  
χατες τραγωδίες. Η θεώρηση του αισθητικού ρόλου της όργης μας  
έδειξε ότι οι τρεις Τραγικοί συνδύασαν, ό καθένας με τό δικό  
του τρόπο, τό στοχασμό και τό συναίσθημα, τό λόγο και τή συγ-  
κίνηση, τή πραγματικότητα και τό θέαμα.

Βέβαια, σε όλη την πορεία της έργασίας μας δέν προχωρήσαμε  
μέ περιοριστικό έρευνητικό τρόπο, αλλά εφαρμόζοντας περισκοπι-  
κό έλεγχο προσπαθήσαμε να εφαρμόσουμε μία συγκριτική έρμηνευ-  
τική μέθοδο. Αυτό υπαγορεύτηκε άναμφισβήτητα από τό ιδιαίτερο  
ιδεολογικό "πιστεύω" του καθενός από τους Τραγικούς, αλλά και  
πολλές φορές από τό διαφορετικό χαρακτήρα και τή διαφορετική  
δραματική εξέλιξη τραγωδιών του ίδιου ποιητή. Ο Αίσχύλος, έλ-  
δαμε, παρουσιάζει στό θέατρό του τή θεία δικαιοσύνη, ό Σοφοκλής  
τά ανθρώπινα ιδανικά και ό Εύριπίδης τά ποικίλα πάθη. Στόν Αί-  
σχύλο ή όργη είναι ένιαία και μεταπλαστική -θεία τιμωρητική όρ-  
γή κατά της ανθρώπινης "ύβρης"-, όταν δέ οι άνθρωποι όργίζον-  
ται μέ τυφλότητα και οι θεοί μέ πεζότητα, αυτό συμβαίνει, γιατί  
ό ποιητής θέλησε να δείξει ότι ό κόσμος -τό σύμπαν- όδηγείται  
στήν άρμονία μέσα απότά πάθη και τή σύγχυση. Στό Σοφοκλή αυτή  
σχετίζεται μέ τήν άμετάκλητη άπόφαση των ήρώων του, άν και φθί-  
νουν στόν πόνο, τήν όδύνη και τήν παντελή έγκατάλειψη, να παρα-  
μείνουν πιστοί στό ιδεώδες τους, όταν δέ συμβαίνει οι θεοί να  
τιμωρούν όργισμένοι ένόχους ή άκόμη και άθώους ήρωες ή τό πε-  
πρωμένο να έπέρχεται άνελέητο κατά των θνητών, αυτό έρμηνεύει  
τήν πίστη του ποιητή ότι οι θεοί είναι άποφασισμένοι να διατη-



ρήσουν μέ κάθ. γ... ην ήθική τάξη στόν κόσμο καί ότι οί θνητοί μπροστά στην αούσώπητη μοίρα μπορούν νά άγανακτοούν, δχι όμως νά άμφοισθητήσουν τήν παντοδυναμία της. Στόν Εύριπίδη ή όργή είναι όλέθριο "κοσμικό" πάθος μέ ανθρώπινο έντασιακό χαρακτήρα, θεία "έπική" δύναμη καί άνερωμήνευτη έξωλογική πολυτροπία, άν δέ στό έργο του παρουσιάζονται καί περιπτώσεις, όπου οί ήρωες άντιδροούν μέ δίκαιη όργή στην άδικη συμπεριφορά καί παραφορά τών άντιπάλων τους ή οί θεοί όργίζονται εύλογα κατά της "ύβρης" τών θνητών -πρβλ. "Βάκχες"- ή άγγέλλονται ως όργισμένοι για τήν ύπερβασία τους -συχνότερες περιπτώσεις-, αυτό δικαιολογεύται από τή πρόθεση του ποιητή νά παραστήσει τόν κόσμο όπως είναι καί πορεύεται στην πραγματικότητα, νά τόν μεταφέρει στό θέατρο μέ λίγη έξειδανίκευση καί πολύ νατουραλισμό. "Έτσι, μέ βάση τό διαφορετικό κοσμοθεωρητικό "πιστεύω" του καθενός από τούς Τραγικούς, αλλά καί μέ τήν επίγνωση ότι καί οί τρεις συμπίπτουν σέ πολλά σημεία ως προς τόν τρόπο σκέψης τους, πραγματευτήκαμε τή φύση, τήν όρολογία, τό πεδίο, τό μηχανισμό, τή γλώσσα, τήν εικονογραφία καί τήν αίσθητική της όργης, προσπαθώντας πάντοτε κατά τήν έρμηνευτική μας πορεία νά παρουσιάσουμε μέ συγκριτικό έλεγχο όσο τό δυνατό περισσότερο αίσθητό τόν πρωτεϊκό της χαρακτήρα.

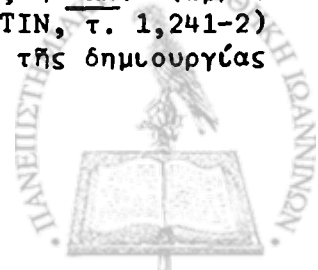
Τό γενικό συμπέρασμα είναι ότι ή όργή διαδραματίζει σπουδαιότατο ρόλο στό άρχαιο τραγικό θέατρο. Οί ποικίλες χαρακτηριστικές έκδηλώσεις της, ή κλίμακα τών λέξεων που τήν έκφράζουν, ή κινητικότητα της μέσα στό σύμπαν, ό διαδικαστικός τρόπος δραστηριοποίησής της, ό πλούσιος φορμαλισμός της, ή πολυχρωμία καί πολυτονία τών εικόνων της, ή δραματική της αξία, ή διαδραματικότητα της καί τό φασματικό (Αίσχύλος), έναλλακτικό (Σοφοκλής), σκηνικό καί διασκηνικό (Εύριπίδης) πλήρωμά της, δημιουργούν στις άρχαίες τραγωδίες μία έντονη τραγική άτμόσφαιρα που προσλαμβάνει έντελώς ιδιαίτερο περιεχόμενο -γίνεται ούσια- μέ τό άντιληπτικό πνεύμα τών θεατών, τή συναισθηματική ψυχή τους καί τή μεταπλαστική τους φαντασία. "Αν, τώρα, προσθέσουμε α)τόν ψυχολογικό έσωτερισμό του ρόλου της όργης στό άρχαιο τραγικό θέατρο (ή όργή είναι ίσχυρό πάθος ή σύντομη τρέλα, συσχετίζεται στενά μέ τό λογικό ή τό άλογο στοιχείο τών τραγικών ήρώων:πρβλ. "λογικό πάθος" καί "τρελή λογική", καί συνδυάζεται θετικά ή άρ-



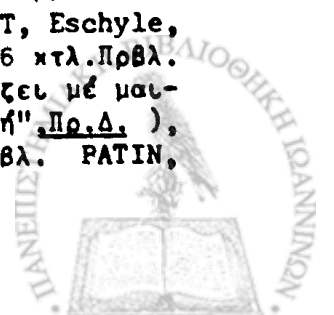
νητικά με τό θάρρος και τό φόβο τους, τήν άσπλαχνία και τόν οϊκτο τους)<sup>1</sup>, β) τήν ήθική του σημασία (ή όργή σχετίζεται πρός τήν "ύβρη", τή "σωφροσύνη" και τό "μέτρο", διδάσκει τό θεϊό φόβο, προβάλλει τό ήρωϊκό μεγαλειό και άποκαλύπτει τόν ανθρώπινο φαταλιστικό άκτιβισμό)<sup>2</sup> και γ) τή μεταφυσική του προέκταση (ή όργή δραστηριοποιεί τή συμπαντική άντινομία, όπως αύτή έκφράζεται ως ζωή και ύπερέραν, ως έλευθερία και άνάγκη, ως χάος και άρμονία, ως άνελέητο άλογο και ύψηλός ήρωϊσμός, ως ανθρώπινο χρέος και τραγική συντριβή, και συνιστά τό ύποκείμενο τών κατηγορημάτων "ύπευθυνότητα" και "διπλή αίτιότητα")<sup>3</sup>, αν λοιπόν προσθέσουμε και αύτά, γίνεται φανερό ότι ή όργή, άπαλλαγμένη από τήν παρελθοντολογική της πεζότητα - τήν πεζότητα πού είχε στά όμηρικά έπη-, συνιστά σημαντικότατο λειτουργικό παράγοντα στην τραγική ποίηση. Με άλλα λόγια, έπειδή στό ΑΡΧΑΙΟ ΤΡΑΓΙΚΟ ΘΕΑΤΡΟ παρασταίνεται με ποιητικό δραματικό τρόπο τό ΣΥΜΠΑΝ, μέσα στό όποιο έντάσσεται ή ΖΩΗ και άγωνίζεται άδιάκοπα ό ΑΝΘΡΩΠΟΣ, ύφαίνοντας τήν ΙΣΤΟΡΙΑ πάντοτε σέ σχέση πρός τούς ΣΥΝΑΝΘΡΩΠΟΥΣ του, τό ΘΕΙΟ και τίς άλλες ΕΞΩΛΟΓΙΚΕΣ ΔΥΝΑΜΕΙΣ, με συνείδηση του ΧΡΕΟΥΣ του ή με ΤΡΑΓΙΚΟΤΗΤΑ, ακολουθώντας τό ΜΕΤΡΟ ή διαπραττοντας ΥΒΡΗ, γι' αυτό ό ρόλος τής ΟΡΓΗΣ σ' αυτό, με όλες τίς ανθρώπινες θεϊτες και έξωλογικές μορφές του, έχει πολυδύναμη και πολυσήμαντη άποκαλυπτική άξία: άξία πού, μπορούμε νά πούμε, συνιστά τήν "sine qua non" ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ ΑΡΧΗ τών αρχαίων τραγωδιών και συμβάλλει με τό θρησκευτικό, ήθικό και μεταφυσικό περιεχόμενό της στό διαχρονικό τους χαρακτήρα<sup>4</sup>.

Τίς σημειώσεις 1, 2, 3 και 4 βλ. από έδω και κάτω.

- α) Τό ψυχολογικό στοιχείο, όπως είναι γνωστό, παρουσιάζεται με μεγάλη διαφορά στους τρεις Τραγικούς. Με τόν Αίσχύλο γίνεται μία ύποτυπώδης αρχή - για πρώτη φορά π.χ. άποκαλύπτεται στό πρόσωπο του Πελασγού ('Ικ.) μία συνείδηση βαθιά ταραγμένη, όταν ύπόκειται σέ δύο κίνητρα τό ίδιο έσχυρά (CROISET, Eschyle, 58)-, αλλά σ' αυτόν τά προβλήματα τής "άμαρτίας" και τής "τιμωρίας" ξεπερνούν τήν ψυχολογία. 'Ο Σοφοκλής ένδιαφέρεται, βέβαια, περισσότερο για τήν ψυχολογία τών ήρώων του - βλ. σχετικά BOWRA, Soph. Tr., 263-, αλλά τά πρόσωπά του έκδηλώνονται μάλλον με ένα έδεωδες παρά με μία έσωτερική πολύπλοκη ζωή. 'Ο καθαρά ψυχολόγος ποιητής είναι ό Εύριπίδης, ό πρώτος πού παρουσίασε τόν άνθρωπο ως θύμα τών παθών του και περιέγραψε τά άποτελέσματά τους (βλ. ROMILLY, Tragédie, 125, και JAEGER, Paideia I, 353). 'Η "Αλκ." ("Αδμητος" πρβλ. MERIDIER, Notice, 53, GRUBE, The Tr. of Euripides, 131), ή "Ηλ." (πρβλ. RIVIER, Essai, 137) και ό "Ορ." (πρβλ. στ. 396' βλ. PATIN, τ. 1, 241-2) φανερώνουν τήν έπιμονή του ποιητή, σέ όλη τή διάρκεια τής δημιουργίας



του, να ζωγραφίζει ψυχολογικά τους χαρακτήρες του. Τέ να ποθμε όμως και για όλα τα άλλα δράματά του, ειδικότερα τη Μήδ., τον Ικε. (Φαίδρα), την Ανδρ. (τύφεις Έρμιόνης), τον Η.Μ. ("Ανάληψη" του ήρωα), τον Ιωνα (Κρέουσα), την Ιφ.Α. και τις Βάκχ. ("έλαφο λάσσα" του Πενθέα- "Ανάληψη" της Αγαύης); Πρβλ. και τη γενική κρίση του LACARRIÈRE, Sophocle, 103. β) Ότι η όργη, από ψυχολογική άποψη, είναι έντονότατο πάθος ή σύντομη τρέλα, τό τονίζει ο Σενέκας: "Nullus affectus est in quem non ira dominetur" (De Ira, II, XXXVI, 6. Πρβλ. I, I, 2: "Quidam itaque e sapientibus viris iram dixerunt brevem insaniam" και Όρατ. Έπιστ. I, II, 62: "Ira furor brevis est". Βλ. και Ηρακλ. Άκ. 85 και Άριστ. Πολ. 1286a, 32). γ) Τη σχέση της όργης με τό λογικό στοιχείο μπορούμε να διαπιστώσουμε σε πολλές περιπτώσεις (π.χ. Χο. 388 κκ., Σοφ. Ήλ. 222, Μήδ. 1078-80), τη σχέση της δέ προς τό άλογο στοιχείο αυτών μπορούμε να ερμηνεύσουμε από τό αποτελέσματά της: ο άέας π.χ. κατακεραυνώνει τον Τιτάνα (Πρ.Δ.) μέσα στην τυφλότητα του πάθους του, ο Κρέοντας οδηγείται στη συμφορά (Άντ.) εξαιτίας της άλογης παραφορίας του και η Ηλέκτρα συντρίβεται (Έυρ. Ήλ.), επειδή "διά πυρός έμολε ματρί" (1183). Σχετικά με την Αντιγόνη ο LEVY, Antigone's motives, 138, γράφει: "(Sophocles) presents the interaction of Antigone's reason and instinct as a principal element of his developing drama". -Σχετικά με τό άλογο στοιχείο βλ. την έξοχη έργασία του DODDS: "The Greeks and the Irrational", του οποίου τά δύο έρωτήματα για τό άλογο στοιχείο στον Πλάτωνα: α) ποιά σημασία απέδωσε ο φιλόσοφος στους "non-rational factors" στην ανθρώπινη συμπεριφορά και πώς έρμήνευσε αυτούς και β) ποιές παραχωρήσεις ήταν προετοιμασμένος να κάνει στον "irrationalism" της λαϊκής πίστης, "for the sake of stabilising the Conglomerate" (βλ. σελ. 207), μπορούμε να θέσουμε και έμετες, όσον αφορά στους τρεις Τραγικούς, με την ανάλογη βέβαια προσαρμογή μας στον ίδιό-αίτερο κόσμο τους. Πρβλ. και Άριστ. Ποιητ. 1460a, 11-18, 26-7, 1461b, 9-15, 19-21. Ο Σενέκας, προβληματιζόμενος αν η έναρξη της όργης πραγματοποιείται "judicio an impetu", με άλλα λόγια αν οι "κινήσεις" αυτού του πάθους είναι έκούσιες ή γεννιούνται, όπως τόσα άλλα φαινόμενα, στο άσυνείδητό μας ("utrum (ira) sua sponte moveatur an quemadmodum pleraque quae intra nos insciis nobis oriuntur", De Ira, II, I, 1), άπαντάει ότι η πρώτη ταραχή της ψυχής από την προσβολή δέν είναι τόσο η όργη, όσο η ιδέα αυτής της ύδίας της προσβολής, ό,τι δέ ακολουθεί είναι η όργη που όρμει "voluntate et judicio" προς έκδύκηση (δ.κ. II, III, 5). Αυτή η άποψη είναι συγγενής προς την άποψη του Άριστοτέλη (Περί ψυχής 430a, 30. Πρβλ. Ρητορ. II, κεφ. 2, άρχή). -Περιπτώσεις "λογικού πάθους", εκτός από αυτές των Χο., της Ήλ. του Σοφοκλή και της Μήδ. (για την τελευταία έχουν γραφεί πολλά, ειδικά για τό λόγο της ήρωϊδας "θυμός δέ κρείσσων των έμων βουλευμάτων", 1079 πρβλ. την έξοχη ανάλυση της όλης σκηνής 1021-80 από τον PATIN, τ. 1, 137, 143-5, καθώς και τις σελ. 70-4 της έργασίας του SCHLESINGER, On Euripides' "Medea" στο "Collection of critical Essays" του SEGAL -άρχικά: Hermes, 94, 1966, 26-53-), μπορούν να αναφερθούν της Κλυταιμνήστρας (Άγ.), του Αΐαντα πριν από την παραφροσύνη του, του Αΐμονα κατά τη σύγκρουση με τον πατέρα του μπροστά στα άνάκτορα, της Εκάβης (Έκ. πρβλ. MÉRIDIÈRE, Notice, 178), του Ιωνα (πρβλ. RIVIER, Essai, 127-8) κτλ, περιπτώσεις δέ "τρελής λογικής" της Κασσάνδρας στον Άγ. πρβλ. HEADLAM, Agam. 36, VICAIÈRE, Pressentiments, 338, 351-2, CROISET, Eschyle, 192-6, DODDS, Irrational, 88, σημ. 45, MAZON, Cassandra, 86 κτλ. Πρβλ. και τις περιπτώσεις της Κασσάνδρας στις Τρ. (η ήρωϊδα μοιάζει με μαννάδα: VICAIÈRE, δ.κ., 351), της Ιούς (καθητική "τρελή λογική", Πρ.Δ.), του Αΐαντα κατά την παραφροσύνη του, του Ηρακλή (Η.Μ. πρβλ. PATIN,



τ. 2, 17), τοῦ Ὀρέστη (Ἰφ.Τ., Ὀρ. βλ. σχετικά PATIN, τ.1, 255-256), τοῦ Πενθέα καὶ τῶν θηβαίων Μαινάδων, προκάντων τῆς Ἀγαυῆς κτλ. Βέβαια, ἔχει τουλιστεῖ ὅτι κατὰ τὴν παραφροσύνη δέν λειτουργεῖ ἡ λογικὴ (De Ira, II, XXXVI, 4-5· πρβλ. καὶ I, I 2, VII 4, VIII 1-3, II, X 1, 3), ἀλλὰ, προκειμένου γιὰ τὴν "τρελὴ λογικὴ" στὶς ἀρχαῖες τραγωδίες, θὰ πρέπει νὰ ἐννοήσουμε ὅτι οἱ τραγικοὶ ἥρωες βρίσκονται σὲ μίαν ἐκρυθμὴ ψυχικὴ καὶ πνευματικὴ κατάστασι, ἀλλὰ δέν ἔχουν χάσει ἐντελῶς τὴ λογικὴ τους: Ἡ Κασάνδρα π.χ. κατὰ τὸ προφητικὸ τῆς παραλήρημα γνωρίζει ὅτι ἀναφέρεται στὸν καταστροφέα τῆς εὐτυχίας τῆς, ὁ Αἴαντας κατὰ τὴν παραφροσύνη του "ἔχει ἐπίγνωση" ὅτι ἐκδικεῖται-ἂν καὶ στὰ ζῶα-τούς ἑδύλους τοὺς ἐχθροὺς του, ὁ Πενθέας μὲ τὴν "ἐλαφρὴν λύσσαν" τοῦ (Βάκχ. 851) ἢ ἡ Ἀγαυὴ κατὰ τὴ βακχικὴ τῆς μανία "δέν ἀγνοοῦν" ὁ πρῶτος ὅτι πορευεῖται κατὰ τῶν Μαινάδων καὶ ἡ δευτέρη ὅτι κατασπαράζει ἓνα θῦμα τῆς (ἂν καὶ ὁ DEFRAZAS θεωρεῖ τίς Βάκχες "drame de la folie", II, 1963, 121-8. Πρβλ. JEANMAIRE, Dionysos, 105 κκ., DODDS, Irrational, κεφ. III καὶ APPENDIX I) κτλ. Ἄλλωστε οἱ ἀρχαῖοι Τραγικοὶ γνώριζαν ὅτι δέν ὑπάρχουν καθόλου "κενά" στὴν ἀνθρώπινη σκέψη (PATIN, τ. 1, 255-6), πράγμα πού σημαίνει ὅτι δέν ὑπάρχει "(οὐδέν) ἄλλογον ἐν τοῖς πράγμασι, εἰ δέ μή, ἔξω τῆς τραγωδίας, οἷον τὸ ἐν τῷ "Οἰδίκοδι" τοῦ Σοφοκλέους" (Ἀριστ. Πολιτ. 1454b, 6 - 8. Πρβλ. καὶ 1460a, 26 - 1460b, 2. Βλ. καὶ LESKY, Gr. Tr., 126, WHITMAN, Sophocles, 144). δ) Ὡς πρὸς τὴ σχέση τῆς ὀργῆς μὲ τὸ θάρρος καὶ τὸ φόβο ἔχουμε νὰ παρατηρήσουμε τὰ ἐξῆς: Ἡ ὀργή, ὅταν εἶναι εὐλογία, ὀδηγεῖ στὸ θάρρος (π.χ. οἱ Γέροντες στὸν Ἀγ. κατὰ τοῦ Αἰγισθοῦ, ἡ Ἀντιγόνη κατὰ τοῦ Κρέοντα, ὁ Ἀμφιτρυόνας στὶς Ἰκ. τοῦ Εὐριπίδη κατὰ τοῦ Λύκου κτλ.), ἀλλὰ καὶ δεσμεύεται ἀπὸ τὸ φόβο (πρβλ. τὴν Ἠλέκτρα στὶς Χο. ἀπέναντι στοὺς τυράννους, τὸ λαὸ τῶν θηβῶν στὴν Ἀντ. ἀπέναντι στὸν Κρέοντα, 690 κκ., τὸν Ὀρέστη στὸν Ὀρ. ἀπέναντι στὸν Τυνδάρεω, 544 κκ., κτλ.) - πρβλ. καὶ Ἀριστ. Ρητορ. II, 1389a, 25 κκ., ὅταν δέ εἶναι παράλογη ἐξωθεῖ πάντοτε στὸ θάσος (Πρβλ. τὸν Κήρυκα στὶς Ἰκ. τοῦ Αἰσχύλου καὶ τοῦ Εὐριπίδη, καθὼς καὶ στοὺς Ἡρ., τὸν Κρέοντα στὸν Οἰδ.Κ., τὸ Μενέλαο στὴν Ἀνδρ., τὸν Πενθέα στὶς Βάκχ. κτλ.). Σημειωτέο ὅτι τὸ θάρρος εἶναι τὸ ἀντίθετο τοῦ φόβου - Ἀριστ. Ρητορ. II, 1383a, 16-7· πρβλ. καὶ 1380a, 33 καὶ 1389a, 27- καὶ "ἀπὸ φύσεως καὶ εὐτροφίας τῶν ψυχῶν γίνονται - Πλ. Πρωταγ. 351aβ-, ἐνῶ τὸ θάσος εἶναι "παράκοπον λῆμα"- Βάκχ. 1000- καὶ "ἀπὸ τέχνης γίνονται ἀνθρώποις καὶ ἀπὸ θυμοῦ τε καὶ μανίας, ὥσπερ ἡ δύναμις" - Πλ. Πρωταγ., ὁ.π.-. Πρὸς τὴν ἀσπλαχνία καὶ τὸν οἶκτο ἡ ὀργή σχετίζεται κατὰ τέτοιον τρόπο, ὥστε ἢ νὰ γιγαντώνεται (πρβλ. τὴν Κλυταιμνήστρα στὸν Ἀγ., τὴν Ἠλέκτρα στὴν Ἠλ. τοῦ Σοφοκλή, 1415, τὸν Ἐτεοκλή στὶς Φδιν. κτλ.) ἢ νὰ ὑποχωρεῖ (πρβλ. τὸ Χορὸ στὸν Ἀγ. ἀπέναντι στὴν Κασάνδρα (1069), τὸ Χορὸ στὸν Οἰδ.Κ. ἀπέναντι στὸν πολυκαθὴ γέροντα (237. κκ.), (255), τὸ Μενέλαο στὴν Ἰφ.Α. ἀπέναντι στὸν Ἀγαμέμνονα, μετὰ τὴν ἀφιξὴ τῆς Ἰφιγένειας κτλ. Γιὰ τὸν οἶκτο γενικά ("ἔλεος") βλ. Ἀριστ. Ρητορ. II, 1385b, 11 κκ. Ὁ Σενέκας (De Ira, I, XVII, 4-5) γράφει: "Iram saepe misericordia retro egit...". Δέν θὰ πρέπει δέ νὰ παραγνωρίσουμε ὅτι "maximum remedium irae mora est" (ὁ.π., II, XXIV, 1· πρβλ. Ἀριστ. Ρητορ. II, 1380b, 6 καὶ Ἀπ. Κριτ. 2, 774, N), πράγμα πού σημαίνει μεσολάβηση τῆς λογικῆς γιὰ τὴν ἀποτελεσματικότητά του (De Ira, I, XVII, 2· πρβλ. καὶ VIII, 1). Αὐτὸ μᾶς ὀδηγεῖ στὸ ρόλο τῆς "σωφροσύνης" στὶς ἀρχαῖες τραγωδίες, γιὰ τὴν ὁποία- γιὰ τὸ περιεχόμενό τῆς στοὺς τρεῖς Τραγικοὺς - βλ. NORTH, Sophrosyne, 69, καὶ LARUE VAN HOOK, The "thought" motif of Wisdom versus Folly in Greek Tragedy, 393-401. Πρβλ. καὶ τὸ κεφ. 9, "The cure of anger", τῆς ἐργασίας τοῦ VELLACOTT, Irony Drama, ὅπου ὁμως γίνεται λόγος γιὰ τὸν τρόπο "θεραπείας" τῆς ὀργῆς μόνο στὸ ἔργο τοῦ Εὐριπίδη.



2. "Αν θέλαμε να συνοψίσουμε τη βιοθεωρία των Τραγικών, θα λέγαμε ότι για τον Αίσχύλο ο κόσμος πορεύεται προς τη γνώση μέσα από το φόβο, την αγωνία και τον πόνο ("All his works are built upon that mighty spiritual unity of suffering and knowledge": JAEGER, *Paideia* I, 266' πρβλ. 'Αγ. 177: "ἐθέλει νόθος", 249: "Δίκη δέ τοις... καθοσ/σεν μαθεῖν ἐπιρρέκει"), για το Σοφοκλή οι άνθρωποι καταξιώνονται με την ηρωική πίστη τους στο ΐδανικό τους ("le tragique de Sophocle est donc avant tout fonction de l'idéal humain auquel obéissent ses héros": ROMILLY, *Tragédie*, 81), ενώ για τον Εὐριπίδη οι θνητοί δεν είναι παρὰ "ἀθύρματα" της τύχης ("In the final analysis, man is not free. Tyche has usurped the place of the traditional gods, and she lacks all the qualities which made the old god dependable to the pious believer. And if Chance rules man, he can never be certain of anything. Since she is capricious, he who is ruled by her can be no more than a puppet, perhaps exalted today, tomorrow thrust down", EENIGENBURG, 5).

Ὁ Αίσχύλος με τό να παρουσιάζει τους θεούς να ὀργίζονται και να τιμωροῦν την "ὑβρη" των ἀνθρώπων (πρβλ. ARNOTT, *Introduction*, 64, WEBSTER, *Introduction*, 30), διδάσκει τό θετο φόβο. Οἱ ἀνθρώποι μπορούν να ἀποφύγουν την "ὑβρη" χάρη στο "μέτρο", τή σωφροσύνη, πράγμα που σημαίνει ὅτι ὁ ποιητής πιστεύει στη δυνατότητα ἠθικῆς τελείωσης τοῦ κόσμου (πρβλ. OPSTELTEN, *Sophocles*, 71). Ἡ σωφροσύνη στο ἔργο του καιζει σπουδαιότατο ἠθικό ρόλο και ἀποτελεῖ θετο ὄπλο κατὰ τῆς τυραννίας, τῆς ἀδικίας, τῆς παράλογης ἐκθέσεως, τοῦ γυναικεῦ ὁρῶσους, τοῦ βαρβαρισμοῦ και πάνω ἀπό όλα τῆς "ὑβρης" (πρβλ. NORTH, *Sophrosyne*, 33). Ἐτσι ὁ Αίσχύλος, με τό να μεταμορφῶσει τους θεούς τοῦ Ὀμήρου σε εὐεργετικές δυνάμεις, προσέδωσε στην ὀργή τους ὑψιστο ἠθικό περιεχόμενο και δόηγησε μέσα ἀπό τον πόνο τον ἀνθρωπο τῆς ἐποχῆς του και την "πόλη" του (κάτι παρόμοιο δεν συμβαίνει π.χ. στην *Ἰλιάδα*) σε ἕνα ὑψηλότερο ἐπέπεδο ἀντίληψης και πολιτισμοῦ (βλ. σχετικὰ KNOX, *Temper*, 52-3).

Ὁ Σοφοκλῆς μόλο που ἀντλησε και αὐτός, ὅπως ὁ Αίσχύλος, ἀπό την δημοτική κόση, ἀπομακρύνεται ἀπό την αίσχύλεια προσαρμογή τοῦ ἠρωικοῦ πνεύματος στις συνθήκες τῆς "πόλης". Στους ἠρώες του που ἀποκαλύπτουν ἀξιοκρατικὰ τή δύναμη τῆς ἀτομικῆς τους φύσης ἐναντίον ὅλων των ἑξωτερικῶν παραγόντων - των συνανθρώπων τους, τῆς "πόλης" τους και ἀκόμη και των θεῶν τους - ἀναδημιουργεῖ, μέσα σε μία κοινότητα τώρα περισσότερο κοινωνικὰ και πνευματικὰ προχωρημένη ἀπό αὐτή τοῦ Αίσχύλου, την ἔρημιά, τον τρόπο και τό κάλλος τοῦ ἀρχαῖκοῦ κόσμου (βλ. σχετικὰ KNOX, ὁ.κ.). Αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ ὀργή των σοφικλεῶν ἠρώων συσχετίζεται με την ἀμετάκλητη ἀπόφασή τους να ὑπερασπίσουν και ὡς τό θάνατο ἀκόμη τό ΐδανικό τους (πρβλ. WHITMAN, *Sophocles*, 64, ROMILLY, *Temps*, 95, *Tragédie*, 81, 90, KIRKWOOD, *Study*, 170-1 κτλ. πρβλ. και ROUSSEAU, *Sophocle et la liberté héroïque*, 29: "L'homme sophocliéen est comme un arbre foudroyé, mais qui se tient debout... l'héroïsme est la dernière forme de la liberté, celle qui en sauve le principe quand toutes ses possibilités sont abolies"). Βέβαια, και στο θέατρο τοῦ Σοφοκλή ἡ σύγκρουση ἀνάμεσα στην "ὑβρη" και τή "σωφροσύνη" διαδραματίζει σπουδαιότατο ἠθικό ρόλο, ὅπως και στο θέατρο τοῦ Αίσχύλου, ἀλλά ἡ διαφορά μεταξύ των δύο Τραγικῶν συνίσταται στη διαφορετικὴ δραματικὴ ἔμφαση, με την ὀρία παρουσιάζεται στο ἔργο τους αὐτή ἡ σύγκρουση (πρβλ. NORTH, *Sophrosyne*, 50, WEBSTER, *Introduction*, 30-1). Αὐτό και σημαίνει ὅτι οἱ ἠρώες τοῦ Σοφοκλή συγκρούονται ὀργισμένοι - και συγκρούονται κατὰ τραγικὰ ζεύγη - με ἀντίρροπη ἐντελεχειακὴ δύναμη, για να καταξιωθοῦν ἡ να συντριβοῦν. Με ἄλλα λόγια ὁ Σοφοκλῆς προσκάθησε να βρεῖ τό νόημα τῆς ἀνθρώπινῆς ὑπαρξης στον ἀνθρώπινο πόνο, την τραγικὴ αὐτογνωσία ἐκ-

φρασμένη στο "γνώθι σαυτόν", και παρουσίασε τους ήρωές του να τό επιδιώκουν με καθαρά ανθρώπινο δυναμισμό - με άκαμπτο φρόνημα και αλύγιστη έπιμονή, να έπιζητούν σταθερά "γνώση" για τον έαυτό τους σε σχέση προς τον περιβάλλοντα κόσμο (Πρβλ. EENIGENBURG, 3-5, HAIGH, *The Tr. Drama*, 158, 196, KIRKWOOD, *Study*, 275, 287 κτλ.).

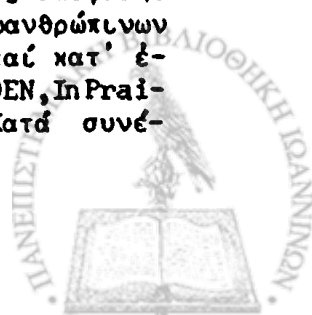
Ο Εϋριπίδης γνωρίζει μέν να παρουσιάζει μία δράση με κολλακλά άλματα, της όποιας ο άνθρωπος είναι πάντοτε τό θύμα, αλλά άδυνατεί να άποκομίσει από αυτή κάποιο μάθημα (Πρβλ. ROMILLY, *Tragédie*, 115). Βέβαια, στο έργο του και η σωφροσύνη εκτιμάται (πρβλ. τό θησέα των Ικ.: 549-59, τον Ιπκόλυτο, την Έλένη. Βλ. Μήδ. 635-6: "σωφροσύνα, /δώραμα κάλλιστον θεών", Βάκχ. 1325-6 WEBSTER, *Introduction*, 40) και ιδανικές μορφές υπάρχουν (ο "παράδεισος" του Εϋριπίδη· πρβλ. ROMILLY, *Temps*, 121, 145. RIVIER, *Essai*, 79) και η θεία Δίκη έποικτεύει (πρβλ. Ελ. 1002-3: "ένεστι δ' έερόν της δίκης έμού μέγα/έν τή φύσει", χωρίς για τό όποιο ο CHAPOUTHIER, *L'accueil*, 221, γράφει: "Il n'est pas dans le théâtre d'Euripide, et peut-être dans tout le théâtre grec, un exemple d'un aussi haute élévation morale, une aussi forte affirmation du dieu intérieur"· πρβλ. VERRALL, *ο.π.* 78) και η "ύβρη" τιμωρείται όλα αυτά όμως δέν συνιστούν τά κύρια διαφέροντα του κοιτητή. Τά κοικίλα κάθη των ανθρώπων και η άναμφισβήτητη άστάθεια της ζωής άποτελούν τό δραματικό περιεχόμενο των τραγωδιών του Εϋριπίδη. Η κοικτική παράστασή τους γίνεται μέ ένταση και διάρκεια η έκρυθμα έπεισόδια η έναλλακτικές συγκρούσεις, ώστε δέν άμφισβάλουμε ότι ο κοικτής δημιούργησε αυτή τή δραματική άτμόσφαιρα, έπειδή προσέδωσε στην όργη πρωταγωνιστικό έξωθητικό ρόλο και ότι έκραξε αυτό, έπειδή άκριβώς και στη ζωή και στο σύμπαν η δύναμη αυτή έχει παρόμοιο χαρακτήρα (Πρβλ. GREENE, *Moira*, 219: "Euripides... feels the stinging winds of the world about man"). Αν δέ άναζητήσουμε στο θέατρο του Εϋριπίδη ήθικές άπηχίσεις της, δέν θά βρούμε, γιατί άπλούστατα δέν υπάρχουν και στην αντικειμενική πραγματικότητα, από την όποια ο κοικτής δημιούργησε τό θεατρικό νατουραλισμό του. Αν στους Βατρ. (1008-10), στην έρώτηση του Αίσχϋλου: "άπόκριναί μοι, τίνος ούνεκα χρή θαυμάζειν άνδρα κοικτήν;", ο Εϋριπίδης άπαντάει: "Δεξιότητος και νουθεσίας, ότι βελτίους τε κοιοθμεν/τους ανθρώπους έν ταίς πόλεσιν", αυτό δέν άναιρεί την άλήθεια, αλλά αντίθετα την έπικυρώνει, μέ την έννοια ότι τά διδάγματα του κοικτητή ξεκινούν από τον καθαρά νατουραλιστικό χαρακτήρα του έργου του (πρβλ. *ο.π.* 1010 κκ.).

3. Είναι γνωστό ότι τό κλασσικό πρόβλημα της έλληνικής φιλοσοφίας παρουσιασμένο στη "λογική" μορφή του, ήταν "η θέση του ανθρώπου στο σύμπαν! Ο Όμηρος είχε ήδη άσχοληθεί μ' αυτό, παρουσιάζοντας "the structure of reality in its entirety", αλλά "in mythical form" (JAEGER, *Paideia* I, 429, σημ. 34. Πρβλ. την περιγραφή της Άσπίδας του Άχιλλέα, Ιλ. Σ, 478 κκ. Βλ. σχετικά JAEGER, *ο.π.*, 49 κκ.). Η άρχαία τραγωδία, έπειδή ήταν δραματική παράσταση σύγκρουσης, στην όποια οι άνθρωποι άναπόφευκτα έμπλέκονται (βλ. Είσαγωγή, σημ. 1), και είχε ως δραματικό περιεχόμενο τά μυθιριώδη έναλλακτικά φαινόμενα της μοίρας, του καλού κι του κακού, προβαλλόμενα ως άφύσικη και άνυγματική έναλλαγή μεταξύ φωτός και σκότους (πρβλ. GREENE, *Moira*, 89), ήταν άδύνατο να μίν "άσπληθεύ" μέ τό βασικό αυτό πρόβλημα της έλληνικής φιλοσοφίας και να "έρευνήσει" και αυτή τον άνθρωπο και τον κόσμο, για να "άνακαλύψει" τον όρθό δρόμο της ζωής. Έτσι, τά προβλήματά της είναι γενικές· άμέσ τά προβλήματα της έλληνικής φιλοσοφίας (Πρβλ. EENIGENBURG, 1 και NEBEL, *Weltangst*, 26-7. Ο SEGOND, *La signification de la tragédie*, τ. 2, 535, γενικεύοντας, γράφει: "La tragédie est vraiment de nature philosophique. La vérité tragique, parce qu'elle porte sur

le général et le nécessaire et non sur l'accidentel et le singulier, ne diffère pas en ceci de la vérité métaphysique").

Ἡ ἄρχαία τραγωδία μὲ τὸ νὰ καταστήσει τοὺς ἥρωες τῆς ἀγωνιστικῆς παρουσίης στὸν κόσμον, μὲ τὸ νὰ τοὺς θέρει δηλ. ἀντιμέτωπος πρὸς τοὺς συνανθρώπους τους, τοὺς θεοὺς, τὴ μοῦρα, τὴν ἀνάγκη, τὴν τύχη καὶ ὅλες γενικὰ τὶς ἐξωλογικῆς δυνάμεις, ἀκόμη δὲ καὶ πρὸς τὸν ἑαυτὸν τους, προβάλλει σ' αὐτοὺς τὸν ἀγωνιζόμενο θνητὸ μέσα στὸ ἱστορικὸ "γίγνεσθαι" καὶ τὶς ἀντιρρομῆς του. (Πρβλ. CAMERON, Identity, 54: "Greek tragedy characteristically, I believe, sought a concentration on the individual at the centre of the large, in fact, the total context"). Ἐπειδὴ δὲ, σύμφωνα μὲ τὸν "κοσμοκέντρο" καὶ "κοινοκέντρο" χαρακτήρα τῆς, δὲν ἐκθέτει, ἀλλὰ παρασταίνει τὴ ζωὴ καὶ τὸν κόσμον μὲ ἔντονη δραματικὴ ἐξέλιξη καὶ κορυφωματικὴ ἀποκαλυπτικὴ τραγικότητα; γι' αὐτὸ καὶ ὄρολος τῆς ὀργῆς σ' αὐτὴ ἐκτείνεται καὶ στὸ μεταφυσικὸ χῶρον. Αὐτὸ σημαίνει ὅτι ἡ ὀργὴ στὴν ἀρχαία τραγωδία, ὡς ἐκδηλωσιακὴ δύναμη μὲ καθολικὴ κυριαρχία καὶ τραγικὴ ἀποτελεσματικότητά, κληρονομεῖ τὸ νοῦν μας καὶ τὸν ἀναγκάζει νὰ προβληματιστεῖ μὲ μεταφυσικὴ ἀνησυχία γιὰ τὴν οὐσία τῆς ἀνθρώπινης ὑπαρξῆς μέσα στὸν κόσμον, στὸν ὅποιο κρυτανεύουν οἱ θεοί, τὰ πάθη καὶ τὸ παράλογο. Στὸ τραγικὸ θέατρο ὁ ἄνθρωπος ἔχει ἐλευθερία βούλησης ἢ εἶναι "ἄθυρμα" τῶν ἀδυσώπητων δυνάμεων; "Ἄν εἶναι ἐλεύθερος, γιατί ἐκλέγει τὸ κακὸ καὶ συντριβεται; "Ἄν εἶναι "ἄθυρμα", γιατί ὁ "παραλογισμὸς" τῶν θεῶν καὶ τῆς μοῦρας; Μήπως ὅμως ἡ τραγικότητά του ἀπορρέει ἀπὸ μὴ ἀρκετικὴ "συνυκευθυστότητα", τὴ "δυσκλὴ αἰτιότητα"; "Ἄν ναί, γιατί νὰ "παραφέρεται" τὸ ἄκρόνυτο; "Ἄν ὄχι, γιατί πάλι ὁ ἄνθρωπος νὰ κἀσχει στὴν ἀθωότητά του; Ἄλλὰ μήπως ὅλα αὐτὰ εἶναι ὁ "λόγος" τῆς συμπαντικῆς ἀντινομίας, ὅπως ὑπάρχει καὶ δραστηριοποιεῖται ὡς ζωὴ καὶ ὑπερέραν, ὡς ἐλευθερία καὶ ἀνάγκη, ὡς χάος καὶ ἀρμονία, ὡς ἀνελέητο ἄλογο καὶ ὑψηλὸς ἠρωϊσμός, ὡς ἀνθρώπινο χρέος καὶ τραγικὴ συντριβή; (θὰ μπορούσαμε ἔτσι νὰ μελήσουμε γιὰ τὸ "Τραγικόν", γιὰ τὴν ἔννοια τοῦ ὀποίου βλ. FRIEDLÄNDER, Die griechische Tragödie und das Tragische, εἰδ. 5-6 καὶ LESKY, Gesammelte Schriften, 213 κκ. Σχετικὰ μὲ τὸ θέμα αὐτὸ πρβλ. καὶ BADEN, Das Tragische, εἰδ. 3-28, v. FRITZ, Tragische Schuld, Antike und Moderne Tragödie, 1 κκ., WEBER, Das Tragische und die Geschichte, εἰδ. 360 κκ., NELSON, Tragedy and the Tragic, 86-95, RONNET, Le sentiment du tragique, 327-36, ROBERT, Sur l'origine de la tragédie et la signification du tragique, 97-129, CARRIÈRE, Sur l'essence et l'évolution du tragique, 6-37, MESNAGE, Le cri tragique, 420-39, RACHET, La tragédie grecque, 15 κκ., GOUHIER, Tragique et Transcendance, 479 κκ. Ἀπὸ ἐλληνικὴ πλευρὰ πρβλ. ΤΕΡΖΑΚΗ, Ἀφιέρωμα στὴν Τραγικὴ Μοῦσα, καὶ ΚΛΑΡΑ, Ἀνθρωπιστικὴ ἐρμηνεῖα τοῦ ἀρχαίου δράματος, 35 κκ.). Αὐτὰ εἶναι τὰ ἐρωτήματα, ποὺ ἀναγκαζόμαστε νὰ θέσουμε, προκειμένου νὰ ἐννοήσουμε ἀπὸ μεταφυσικὴ ἀποψη τὸ ρόλο τῆς ὀργῆς στὶς ἀρχαῖες τραγωδίαι. Ἡ ἀπάντηση, ποὺ κρέκει νὰ δώσουμε, δὲν μπορεῖ παρὰ νὰ εἶναι ἀνάλογη πρὸς τὸ ἰδιαίτερον φιλοσοφικὸ καὶ μεταφυσικὸ "κλιστεῖον" τοῦ κάθε Τραγικοῦ.

Στὸ ἔργο τοῦ Αἰσχύλου ἔχουν κυριαρχικὴ σημασία ἡ τήρηση τῶν θεῶν νόμων καὶ ὁ σεβασμὸς τῆς ἀνθρώπινης ζωῆς. Ὄταν ὁ ἄνθρωπος παραβαίνει αὐτὲς τὶς δύο θεμελιώδεις ἀρχές, διαπράττει "ὑβρῆ", γιὰ τὴν ὅποια ὀργίζονται οἱ θεοὶ καὶ γίνονται ἀνελέητοι στὴν τιμωρητικὴ τους ἀπόφαση. Ἡ "ὑπερβασία" ὅμως τοῦ ἀνθρώπου δὲν εἶναι ἀποτέλεσμα ἐξωανθρώπων παραγόντων, ἀλλὰ συνέπεια τῆς ἐλευθερίας τῆς βούλησός του καὶ κατ' ἐπέκταση "συμβεβηκός" τῆς προσωπικῆς του εὐθύνης (Πρβλ. GOLDEN, In Praise, 126, HAIGH, The Tr. Drama, 93, ROMILLY, Tragédie, 67). Κατὰ συνέ-



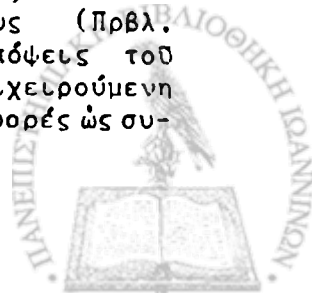
κεια, οἱ ἥρωες τοῦ Αἰσχύλου γίνονται τραγικά πρόσωπα ἐξαιτίας ὄχι ἀνερμήνευτων ἐξωλογικῶν δυνάμεων, ἀλλὰ τῆς παραφορᾶς τους πού συυφαίνονται μέ τήν ἐλευθερία τους καί τήν ὑπευθυνότητά τους καί δέν συμβιβάζεται μέ τούς αἰώνιους νόμους τῶν θεῶν πού ἐποκτεύουν μέ τή δικαιοσύνη τους τόν κόσμο. Τῆ "διπλή αἰτιότητα" τῆς τραγικότητάς τους ἐννοοῦμε μόνο κατά τήν ἐννοια ὅτι οἱ θεοί τιμωροῦν αὐτούς ὀργισμένοι καί μέ ἀνελέπτο τρόπο, ἐπειδή οἱ ἄδικοι, μέ τό νά ὑποχωρήσουν στό "δέλεαρ" τῆς Ἄτης (πρβλ. Πέρσ. 97-8)-ἐνῶ θά μπορούσαν στήν ἐλευθερία τους νά ἐκλέξουν μέ σωφροσύνη τόν ὀρθό δρόμο-, ἔγιναν οἱ "κρωταίτιοι" τῆς τραγικῆς τους συμφορᾶς (πρβλ. Πέρσ. 742: "ἀλλ' ὅταν σκευῆ τις αὐτός, χῶ-θεός συνάπτεται". Βλ. καί Ἀδέσκ. Ἀκ. 269 N). Ἡ ὀργή τῶν θεῶν στό ἔργο τοῦ Αἰσχύλου δέν ἐκδηλώνεται ποτέ ἐναντίον ἀθῶων ὑπάρξεων. Ἄν ἡ προγονική ἀρά ἔχει ὀλέθρια ἐσχὺ μέχρι καί τήν τρίτη γενεά, αὐτό συμβαίνει, γιατί ἐνεργεῖ μόνο μέσα ἀπό τήν ἐνοχή (βλ. κεφ. "Ἡ φύση τῆς ὀργῆς", σελ. 46-7). Ἡ ἐπόμενη δηλ. γενεά ὀδηγεῖται στόν τραγικό ὄλεθρο ὄχι ἐπειδή βαρύνεται μόνο μέ τήν ἀρά τῆς προηγούμενης, ἀλλά ἐπειδή καί αὐτή διέπραξε "ὑβρη" καί ἔγινε ἐνοχη ἀπό μόνη της (πρβλ. GREENE, *Moira*, 107, SYMONDS, *Studies*, 317). Αὐτό σημαίνει ὅτι ἡ ἀντίληψη τοῦ ποιητῆ γιά τή Μοῖρα συνοψίζεται στήν ἀντινομιακή σχέση μεταξύ δύο κεκοιθήσεων του ὅτι ὁ κόσμος κυβερνᾶται ἀπό τήν τέλεια καί αἰώνια δικαιοσύνη τῶν θεῶν καί ὅτι ἡ ἄτη μέ τή δαιμονική της σκληρότητα καί δολιότητα ὀδηγεῖ τόν ἄνθρωπο στήν παράβαση τῶν θεῶν νόμων καί ἐν ἀναπόφευκτη, κατά συνέπεια, τιμωρία του (βλ. κεφ. "Ἡ φύση τῆς ὀργῆς", σελ. 48). Τό μόνο μέσο, μέ τό ὅποιο μπορεῖ νά σωθεῖ ὁ ἄνθρωπος, εἶναι τό "μέτρο", ἡ σωφροσύνη, πού δέν τῆ φθείρει ὁ χρόνος, ὅπως δέν φθείρει οὔτε τήν πίστη, οὔτε τήν ἔλλογη εὐτυχία, οὔτε τήν ὑπομονή. Μόνο μέ τή σωφροσύνη εἶναι δυνατό νά ἀμβλυθεῖ ἡ θεία ὀργή μέσα στό χρόνο καί νά ἀποφευχθεῖ ἔτσι ὁ ἐπαπειλούμενος ὄλεθρος (πρβλ. ROMILLY, *Temps*, 66). Ἐπειδή ὅμως ὁ ἄνθρωπος ρέπει ἀπό τή φύση του πρὸς τό κακό καί δελεάζεται ἀπό τούς ποικίλους πειρασμούς τῆς ζωῆς, γίνεται τραγικό πρόσωπο, πάσχει καί συντρίβεται κάτω ἀπό τό βάρος τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν πού εἶναι ἀποφασισμένοι νά διατηρήσουν τήν ἁρμονία στόν κόσμο, νά ὀδηγήσουν στήν πραγματική γνώση, ἄσχετα ἂν αὐτή στοιχίζει πόνο καί συμφορές. Ἐπομένως, ὁ ρόλος τῆς ὀργῆς στίς τραγωδίες τοῦ Αἰσχύλου, θεωρούμενος ἀπό μεταφυσική ἄποψη, ἀποκαλύπτει τή βαθιά πίστη τοῦ ποιητῆ ὅτι τό σύμπαν, μέσα στό ὅποιο ἀναπνέει καί δραστηριοποιεῖται ἡ ζωή, δέν συνιστᾶ "παραλογικό εἶναι", ἀλλά "ἐντελεχειακό γίγνεσθαι", πορεύεται δηλ. ἐξελικτικά πρὸς τήν τελείωση καί τήν ἁρμονία μέσα ἀπό τόν λυτρωτικό πόνο καί τήν ἐξιλεωτική σύγχυση.

Ἄν γιά τόν Αἰσχύλο ὁ χρόνος εἶναι τό μέσο, μέ τό ὅποιο ἐκπληρώνεται ἡ δικαιοσύνη τῶν θεῶν, γιά τό Σοφοκλῆ εἶναι ἡ αἰτία τῆς ἀστάθειας τῆς ζωῆς. Ὅλοι οἱ σοφοκλειοὶ ἥρωες ὑποφέρουν οἰκτρά. Ἄλλὰ γιατί ὑποφέρουν; Ὑποφέρουν ἐξαιτίας τῆς ὀργῆς τῶν θεῶν, τῆς βουλῆς τῆς μοῖρας, τῆς παραφορᾶς τῶν συνανθρώπων τους, τοῦ προσωπικοῦ τους πάθους ἢ ἀπό συυπευθυνότητα; Εἶναι ἐλεύθεροι ἢ "ἀθύρματα"; Μήπως πάσχουν, κατά τόν ποιητή, μόνο καί μόνο γιά νά πάσχουν; Εἶναι ἀναμφισβήτητο ὅτι ὁ Σοφοκλῆς, χωρίς νά ἀποκλείει τήν ἐλευθερία βούλησης καί τήν ὑπευθυνότητα τῶν ἡρώων του (πρβλ. KITTO, *Sophocles dramatist and philosopher*, 60, KNOX, *Temper*, 5-6, WEBSTER, *Introduction*, 33-4' βλ. καί Εἰσαγωγή, σημ. 21), ἔχει τάση νά ὀξύνει τόν πόνο, δέν δέχεται δέ αὐτό -εἰδικά στά τελευταῖα ἔργα του- ὡς τιμωρία ἢ ἀνταπόδοση. Ὅ,τι ἐπιχειρεῖ εἶναι μᾶλλον νά θέτει σέ ἔμφαση τήν ἀθωότητα τῶν ἡρώων του -εἰδικά ὅταν αὐτοὶ εἶναι κεντρικοὶ χαρακτήρες- καί νά ζητάει, παρά αὐτή τή μεταχείριση, μία παραδοχή τοῦ πόνου τους. Δέν βρῖσκουμε δηλ. στίς τραγωδίες του καμία ἐξιχνύαση τῆς αἰτίας τοῦ πόνου, ἀλλὰ τήν πεποιθήση ὅτι ὁ πόνος εἶ-

και γνώρισμα της ανθρώπινης φύσης (Πρβλ. OPSTELTEN, Sophocles, 49-50, 72). Έπειδή ο κόπος είναι η συνισταμένη πολλών αντιδραστικών και έξωθητικών παραγόντων -της άνυποχώρητης πολύμορφης έναντίωσης του περιβάλλοντος τόν ήρωα κόσμου και της ήρωϊκής αντίθεσης προς αυτή-, μπορούμε να πούμε ότι ο ρόλος της όργης σε όλη αυτή τη συγκρουσιακή ά-τιμόσφαιρα δεν έχει απλώς λειτουργική-δραματική σημασία, αλλά προσλαμβάνει και ιδιαίτερο μεταφυσικό περιεχόμενο με τό να άποκαλύπτει τόν όδυνηρό και ανένδοτο άγώνα του ανθρώπου να ξεπεράσει τό χρόνο και να καταστεί με τήν κρίση του στο έδανικό του ούσιαστική ύπαρξη, δηλ. σύμβολο (Πρβλ. ΚΝΟΧ, Temper, 4, EENIGENBURG, 2, KIRKWOOD, Study 177). "Αν ό Σοφοκλής συνόψιζε σε λίγες γραμμές τό κοσμοθεωρητικό του "κιστεύω", θά έλεγε περίπου τά έξης (KITTO, Sophocles dramatist and philosopher, 63): "Δέν ύποστηρίζω ότι ή ζωή είναι εύκολη ή κλήρως κατανοητή. Γνωρίζω ότι μπορεί να είναι σκληρή. Σας παρουσιάζω τά γεγονότα, όπως τά βλέπω. Δέν είμαι ένας πωλητής έπικυρωμένων φαρμάκων, αλλά ένας τραγικός ποιητής. Δέν είμαι τόσο άπλοϊκός, ώστε να πιστεύω ότι ή άσκηση της άρετης θά έξασφαλίζει εύτυχία. Νά μή θεωρείτε κανέναν άνθρωπο εύτυχη "πρύν άν/τέρμα του βίου κερδιστή μηδέν άγχεινόν καθών". Δέν πιστεύω ότι οι θεοί ανταμείβουν άπαραίτητα τήν άρετή και τή σωφροσύνη. Δέν έσωσαν τήν Άντιγόνη από τό θάνατο. Πιστεύω όμως ότι τιμωρούν τήν κακία και τήν παραφροσύνη ή μάλλον ότι αυτά γεννούν τήν τιμωρία. Πιστεύω ότι τό σύμπαν, όπου άνήκουμε, έχει τους νόμους του και ότι γνωρίζουμε κάτι από αυτούς. Έντούτοις, και στην καλύτερή της μορφή, ή ζωή είναι άβέβαιη. Νά χρησιμοποιοϋμε ώστόσο όποια πρόνοια έχουμε, να ύπακούουμε σ' όποιους νόμους δεν γνωρίζουμε, είναι ή καλύτερη άμυνα κατά των κινδύνων της. Νά παραμελοϋμε αυτά, να άκολουθοϋμε τους δικούς μας νόμους, είναι παραφροσύνη". Με βάση αυτά θά πρέπει να παραδεχτοϋμε ότι ή όργη στο έργο του Σοφοκλή σε ένα και μόνο ούσιώδες κατατείνει: στο να καταξιώσει τή ζωή με τόν ανθρώπινο κόπο και να τήν ανεβάσει στη σφαίρα του έδανικού-αυτό λέγεται άθανασία- με τό ήρωϊκό μεγαλειό. Αυτό πιστεύουμε ότι συνιστά και τό μεταφυσικό της νόημα, δηλ. τόν έντελεχαικό της ρόλο στη σοφοκλεία δραματουργία.

Ό Εϋρικήδης παρουσιάζει και αυτός, όπως ό Σοφοκλής, τήν άστάθεια της ζωής μέσα στο χρόνο, αλλά χωρίς κανέναν θετικό αντίποδα -τόν ανθρώπινο ήρωϊσμό π.χ.-, πράγμα που, έπειδή συνιστά ένα ιστορικό "γύγνεσθαι", κατά σύγχρονο όρο, μάλλον "παράλογο", έξηγεϊ τό βαθύ πεσσιμισμό του (Πρβλ. ROMILLY, Temps, 105-6, 108. Στην Βελλερ., Άκ. 291, 3, ό χρόνος χαρακτηρίζεται "κοικιλώτατον". Πρβλ. και 304, 4 (ό.π.), 'Ιγκ. 1106-10, 'Η.Μ. 506-12, 'Ορ. 976 κκ. κτλ. 'Ο Άριστοτέλης Πολιτ. 1453α, 25-6, γράφει: "πολλά (τραγωδία) αυτού εις δυστυχίαν τελευτῶσιν"). Ό Εϋρικήδης δεν είναι θεολόγος όπως ό Αίσχύλος, ούτε έδεολόγος, όπως ό Σοφοκλής, αλλά ένας Τραγικός ποιητής -ό "τραγικώτατος τών ποιητών", Άριστ. Πολιτ. 1453α, 29-30- με έντονο νατουραλισμό. Προσέχει βέβαια τή δράση τών κοικίλων δυνάμεων που αντιστέκονται στην ανθρώπινη θέληση, αλλά δεν φροντίζει πολύ να όρίσει τήν άκριβή φύση τους. Άσχολεται με τό θετό, αλλά με τόν αίσθητό χαρακτήρα, με τόν όποιο τό παρουσιάζει στην κοικιλόμορφη και κοικιλότροπη έκδηλωσιακή συμπεριφορά του, και τήν έσωτερικότητα, τήν όποία του προσδίδει, κατεβάζοντάς το από τά μυθολογικά ύψη στην ψυχή του ανθρώπου, τό καθιστά άμεσα θεατρική παρουσία και καθαρή έσωτερική συνείδηση -Ό Εϋρικήδης, ως προς τό θέμα αυτό "se trouve avoir préparé la voie aux philosophes qui feront du problème de dieu un problème de recherche individuelle et mettront dans la ressemblance avec le dieu l'objet des efforts du sage", CHAPOUTHIER, L'accueil, 223-5-. Δέν ένδιαφέρεται να παρουσιάσει "une vue cohérente" του ύπερφυσικού κόσμου, γιατί, αν και διαθέτει βαθύ φιλοσοφικό στοχα-

σμό, δέν έρευνάει συστηματικά, γιά νά ανακαλύψει τή μεταφυσική αλήθεια ("Il rēpugne à l'absolu", ο.κ. 205. Βλ. καί Είσαγωγή, σημ. 55). "Ό,τι τόν ένδιαφέρει είναι ό ζώιος ό άνθρωπος, τά πάθη του, ή δυστυχία του, ή τραγική του θέση μέσα στόν κόσμο, όπου τό παράλογο μέ τίς ποιητικές μορφές του -τύχη, μοίρα, θεού, ανάγκη, ανθρώπινη "αύθαδία"- διαδραματίζει άνέλεγκτο κυριαρχικό ρόλο. Αυτό το "κοσμικό παράλογο" κατηγορηματικά, καί μάλιστα "ποιικιλώτατο", είναι ή όργή. Αύτή στό έργο τοϋ Εϋριπίδη, από μεταφυσική άποψη θεωρούμενη, μπορούμε νά ποϋμε ότι είναι μία φέβερή δύναμη που βασανίζει άκατάκαυστα καί άνελέητα τή ζωή, μία άκατάσχετη όρμη που παρασύρει τόν άνθρωπο στόν όλεθρο καί τήν άκελευσία. 'Από που νά κλαστέτ ό άνθρωπος, γιά νά σωθετ; 'Από τόν έαυτό του; 'Η σωφροσύνη του ύπερκαλύπτεται από τό πάθος του καί ό ήρωϊσμός του είναι άπλώς μία άτελέσφορη δύναμη. 'Από τούς συνανθρώπους του; Αυτό είναι θανάσιμοι έχθροί του ή τόν περιφρονούν. 'Από τούς θεούς; Ποτέ αυτού δέν έπεμβαίνουν άποτελεσματικά από τήν άρχή, γιά νά τόν άπαλλάξουν από τή δυστυχία του ή, αν έπεμβαίνουν, πράττουν αυτό, γιά νά διακηρύξουν τήν άμετάκλητη άπόφασή τους νά τόν καταστρέφουν. Νά έλπίσει στην εύνοια τής τύχης ή τήν άγαθή προαίρεση τοϋ πεκρωμένου ή τή συγκαταβατικότητα τής ανάγκης; Αύτά είναι από τή φύση τους άδυσώπητα καί δέν γνωρίζουν νά έλεούν τόν κόνο καί τήν όδύνη. "Έτσι ό άνθρωπος, θύμα αύτης τής κυριαρχικής καί άτεγκτης δύναμης, τής "κοσμικής" όργης, γίνεται έρμαιο στό ταραχώδες πέλαγος τής ζωής, χωρίς νά έλπίσει ούτε στην σωτηρία του ούτε στην άθανασία του (ως προς τό δεύτερο έξαίρεση παρουσιάζουν οι γνωστές μορφές τοϋ "παράδεισου" τοϋ Εϋριπίδη). 'Ο RIVIER, Essai, 189, γράφει σχετικά μέ τήν τραγικότητα τών εϋριπίδειων ήρώων: "Avant que le poëte communique à l'un de ses personnages sa passion de connaître, de percer l'obscurité de la vie, cette obscurité même, ces ténèbres de souffrance et d'injustice prennent une épaisseur et une densité qui nous laissent interdits: nous savons déjà que nous sommes affrontés au destin". 'Αλλά τά πρόσωπα τοϋ Εϋριπίδη, άφοϋ είναι τραγικά θύματα τοϋ πάθους τους καί τοϋ παράλογου (πρβλ. ΚΙΤΤΟ, Gr. Tr., 199, είδικά γιά τή Μήδ. καί τήν Έκ. 195-6, γιά τίς Τρ. 211, γιά τίς Ίκ. 223, γιά τόν Η.Μ. 236), έχουν έλευθερία βούλησης καί είναι ύπεύθυνα γιά τίς πράξεις τους; Γιά νά δοθετ άπάντηση στό έρώτημα αυτό, πρέπει προηγουμένως νά ληθετ ύπόψη ότι δέν είναι όμότροπες όλες οι εϋριπίδειες τραγωδίες, αλλά σε άλλες μέν ή καταστροφή προέρχεται, κατά κάποιον τρόπο, από τό χαρακτήρα καί τή θέληση τοϋ πρωταγωνιστή (π.χ. Μήδ.), σε άλλες δε έπιβάλλεται στόν ήρωα από κάποια δύναμη έντελώς έξωτερική, έντελώς άνεξάρτητη από αυτόν (π.χ. Η.Μ. Πρβλ. CONACHER, Eur. Drama, 23). Στην πρώτη περίπτωση μπορούμε νά κάμουμε λόγο γιά έλευθερία βούλησης καί κατά συνέπεια γιά ύπευθυνότητα, καθόσον ή έλευθερία τοϋ ήρωα δέν έδράζεται ούτε στην συναισθηματικότητα του ούτε στην λογική του, αλλά στην βούλησή του: "Nous ne sommes pas plus libres de nous soustraire aux suggestions de l'une, qu'aux avertissements de l'autre; à la tentation du mal, qu'à la connaissance du bien; à la passion, qu'au savoir. Entre ces deux forces, qui la sollicitent, est placée la volonté, dont les déterminations, vertueuses ou coupables, constituent également notre liberté" (PATIN, τ. 1, 46). Τό ότι πολλές φορές τά πάθη διακηρύσσονται ίσχυρότερα από τή βούληση ('Ίκκ. 358, 'Ακ. 837, 912' πρβλ. τό τής Μήδ. : "θυμός δε κρείσσων τών έμῶν βουλευμάτων", 1079' βλ. καί WEBSTER, Introduction, 34), αυτό δέν άπαλλάσσει τούς ήρωες τοϋ Εϋριπίδη από τήν ύπευθυνότητά τους (Πρβλ. CONACHER, Eur. Drama, 23, όπου άντικρούονται οι σχετικές άπόψεις τοϋ ΚΙΤΤΟ, καί ROMILLY, Tragédie, 144, όπου τονίζεται ότι ή έπιχειρούμενη από τόν Εϋριπίδη "έσωτερύκευση" τής θρησκείας έχει πολλές φορές ως συ-



νέπεια τό "ἀνεύθυνο" τῶν θεῶν γιά ὅσα συμβαίνουν στόν κόσμο καί τήν "ὀκρυθουδότητα" τῶν ἀνθρώπων γιά τή δυστυχία τους). Στή δεύτερη περίπτωση πῶς νά παραδεχτοῦμε τήν ἐλευθερία βούλησης καί τήν ὀκρυθουδότητα -προϊάντων τό δεύτερο- τῶν ἡρώων, ἐφόσον αὐτοί ὀδηγοῦνται στό τραγικό χῶρος ἀπό ὀπερανθρώπινες δυνάμεις, τῶν ὀκοίων τό μυστηριώδες καί ἀνελέγκτο συνιστοῦν "τάνέκατον" στό σύμπαν; Σ'αὐτή τήν περίπτωση βρισκόμαστε μπροστά σέ μία κορυφωματική φρικώδη κατάσταση, "πρόσωπο μέ πρόσωπο" μέ τό ἴδιο τό "Τραγικό", τοῦ ἠ RONNET, *Le Tragique*, 330, ἔχει ὀρύσει μέ πολλή ἐπιτυχία ὡς ἔξης: "Un être exemplaire acculé par le destin à un comble de malheur auquel il ne peut échapper qu' en cessant d'être lui-même, voilà la situation-type du tragique". Ἡ ROMILLY ὀστόσο, *Tragédie*, 172-3, ἀναφερομένη στήν "double causalité", ὀκοστηρίζει ὀτι αὐτή "présente déjà chez Homère... existe presque toujours dans la tragédie... La fatalité grecque n'efface pas la responsabilité humaine... même là où le destin semble régner en maître, il n'entraîne de la part de l'homme aucune abdication. Dire qu'une chose était voulue par le destin, c'est dire qu'elle est, tout simplement. C'est constater l'échec de l'homme. C'est montrer qu'il se heurte à un univers auquel il ne peut commander. Mais ce n'est ni prendre parti sur la façon dont est régi cet univers ni renoncer à y faire une certaine figure" (Πρόβλ. Ἰκκ., Ἡ.Μ., Βάπχ.). Ἡ ὀργή στό ἔργο τοῦ Εὐριπίδου, ὡς ἀντάσχετο ἀνθρώπινο πῶθος καί ἀνελέγητη ἐξωλογική δύναμη, συνιστᾶ ἀπό φιλοσοφική καί μεταφυσική ἀποψη τή συντελεστική αἰτία τῆς δραστηριοκόησης τῶν ἀντιθέσεων τῆς ζωῆς καί τῶν ἀντινομίων τοῦ σύμπαντος καί τόν γενεσιακό παράγοντα τῆς ἀποκάλυψης τοῦ τραγικοῦ σέ ὀλες τῆς μορφῆς του.

4. Γιά τό μεγαλεῖο τοῦ ἀνθρώπου καί τό διαχρονικό χαρακτήρα τῆς ἀρχαίας τραγωδίας, πρόβλ. SOURIAU, *Le théâtre antique et la grandeur de l'homme*, 207-12 καί LESKY, *Τό μήνυμα τῆς ἀρχαίας ἔλληνικῆς τραγωδίας*.



ΠΙΝΑΚΕΣ ΤΩΝ ΟΡΩΝ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ  
ΠΙΝΑΚΑΣ 1: Χόλος

ΑΙΣΧΥΛΟΣ	Σύνολο	ΣΦΟΚΛΗΣ	Σύνολο	ΕΥΡΙΠΙΔΗΣ	Σύνολο
Πρ.Δ. 29 199 313 370 376	5	Αίας 41 744 Τραχ. 269 Ηλ. 176 Φιλ. 327	5	Μήδ. 94 99 172 590 Εκ. 898 1150 1266 Η.Μ. 1118 Η.Μ. 840 Ιφ.Τ. 1439 Ιφ.Α. 1609	11
				Απ. 23.19 451.2 781.49	
Συναφείς έννοιες: χολών, χολοσθαί, δέχολος					
Απ. 252 Μ.	1	Τραχ. 1037 Αντ. 655 1235 Φιλ. 374	4	Αλκ. 5 Τρ. 735	2
				Απ. 1132.40	



ΑΙΣΧΥΛΟΣ	Σύνολο	ΣΟΦΟΚΛΗΣ	Σύνολο	ΕΥΡΥΠΙΔΗΣ	Σύνολο
Πέρσ. 11 767 Επιτά 52 507 Ικ. 566 Πρ. Δ. 380 538 ΑΥ. 233 992 1388 Χο. 393 422 Εύμ. 844 876 — Ρ.ΟΧ. 2164, 1:25, 2256, 8:8; Απ. 159.1 243.3	14	Αίας 718 955 1124 Τραχ. 884 1120 1136 Αντ. 493 718 1085 1088 ΟΙΣ.Τ. 674 893 914 975 Ηλ. 26 286 331 1319 1346 Φιλ. 324 ΟΙΣ.Κ. 434 438 592 695 778 874 954 1193 1198 1466 — Απ. 140 600 699	30	Άλκ. 829 Μηδ. 8 108 310 639 865 879 1056 1079 1152 924 1328 Ανδρ. 1072 Εκ. 1055 Δκ. 480 556 Η.Μ. 1211 Ηλ. 176 578 Φοίν. 454 Ορ. 702 Ιφ.Α. 125 919 Βόρχ. 620 — Απ. 257 362.24 718 1039 Υψ. I, III, 15- Κρήτ. 12	24
Συναφεις έννοιες: θυμοσθαί, θυμοσν, δεσθυμείν, δόλωμα, δεσθυμα, δεσθυμος, περίθυμος, βαρύθυμος, περιθύμας, υπερθύμας					
Επιτά 724 ΑΥ. 1069 1368 Χο 41 Εύμ. 705 733 801 824 860 —	9	Αίας 1018 Τραχ. 543 Αντ. 477 1254 ΟΙΣ.Τ. 344 Ηλ. 1278 Φιλ. 323 922 ΟΙΣ.Κ. 768 1419 — Απ. 530.3	10	Μηδ. 176 271 319 455 883 Ανδρ. 689 728 742 (δλς) Εκ. 299 403 Δκ. 476 581 Η.Μ. 277 1246 Ηλ. 1115 1118 Ιφ.Τ. 993 1474 1478 Ελ. 1443 Φοίν. 461 1448 Ορ. 751 765 1198 Ιφ.Α. 1369 Βόρχ. 671 673 743 794 — Απ. 287 654 711 1078.2	31

## ΠΙΝΑΚΑΣ 3 : μένος

ΑΙΤΗΣΙΑΣ	Σύνολο	ΣΦΟΚΑΚΗΣ	Σύνολο	ΕΥΡΥΠΛΑΤΗΣ	Σύνολο
Πέρο. *Επτά 720 393 897 *Ικ. 560 757 *ΑΥ. 238 305 840 873 Χο. 455 1076 Εύμ. 128 651 832	14	Αίας 1066 1413 *ΑΥΤ. 960 *ΗΛ. 610	4	*Ιππ. 983	1
*Επτά 686	1				
Συναφεις έννοιες: μέμονα					

ΠΙΝΑΚΑΣ 4: όργή

ΑΙΣΧΥΛΟΣ	Εύνολο	ΣΟΦΟΚΛΗΣ	Εύνολο	ΕΥΡΙΠΙΔΗΣ	Εύνολο
'Επτά 678 'Ικ. 187 πληθ.: 763 Πφ.Δ. 80 190 378 678 πληθ.: 315 'Αγ. 216 πληθ.: 71 Χο. 835 πληθ.: 326 Εύμ. 981 πληθ.: 847 936	9 πληθ. $\frac{6}{15}$	Αίας 766 1153 πληθ.: 640 Τραχ. 730 935 Αντ. 280 777 875 πληθ.: 358 957 1200 Οιδ.Τ. 337 344 345 405 Ηλ. 524 807 1241 622 369 628 1011 1283 Φιλ. 368 1309 Οιδ.Κ. 855 905	23 πληθ. $\frac{4}{27}$	Μήδ. 176 447 520 637 909 1172 πληθ.: 121 'Ιππ. 689 900 1124 πληθ.: 438 'Ανδ. 1014 'Ικ. 1050 'Η.Μ. πληθ.: 276 'Ηλ. 1110 'Ιφ.Τ. 987 πληθ.: 53 'Ελ. 80 πληθ.: 1095 1340 Φοίν. πληθ. 70 'Ορ. 490 696 1630 'Ιφ.Α. 335 Βόηχ. 51 537 647 758 997 πληθ.: 1348 'Απ. 31 259 746 760 799.2 822.3 1132.63 πληθ.: 1038 1059.1	20 πληθ. $\frac{11}{31}$
'Απ. 73.8		'Απ. 14.1 84.1 808 843.2			
Συναφείς έννοιες: όργαίνειν, όργίζεσθαι, εόργησάα, δύσσοργος, περιοργός					
'Αγ. 216	1	Τραχ. 552 1120 'Αντ. 1117 Οιδ.Τ. 335 339 364 377	7	Μήδ. 129 'Ιππ. 1039 1413 'Ελ. 1646 'Ιφ.Α. 631 637 Βόηχ. 641	7



ΠΙΝΑΚΑΣ 5: μήνεις

ΑΙΣΧΥΛΟΣ	Σύνολο	ΣΟΦΟΚΛΗΣ	Σύνολο	ΕΥΡΙΠΙΔΗΣ	Σύνολο
·Ικ. 163 ·ΑΥ. 155 701 ΧΟ. 294 Εΰμ. 234 314 889 <hr/> ·Απ. 73 116	7	Αίας 656 757 Οιδ.Τ. 699 Οιδ.Κ. 1328	4	·Ηρ. 762 ·Ηλ. 1261 ·Ιφ.Τ. 1273 ·Ελ. 1355	4
Συναφείς έννοιες: μηνείων, μηνέσθαι, μήνιμα, δέσημιτος, βαρύμητις (δέν συμπεριλαμβάνου- με έδώ τό: "μαίνεσθαι" καί τά συναφής)					
·Ικ. 266 ·ΑΥ. 1482 Εΰμ. 101 472	4	Τραχ. 274 ·Αντ. 1177 ·Ηλ. 570 Οιδ.Κ.965 1274	5	·Ιππ. 1146 Φοίν. 934 Ρήσ. 494	3

ΠΙΝΑΚΑΣ 6: Κότος

ΑΙΣΧΥΛΟΣ	Σύνολο	ΣΟΦΟΚΛΗΣ	Σύνολο	ΕΥΡΥΠΙΔΗΣ	Σύνολο
Ίκ. 67 346 385 427 478 744 Άγ. 456 635 1211 1261 1464 Χο. 33 593 1025 Εύμ. 220 426 501 800 841 873 889 900 ----- Άπ. 151;266.5	22			Ρησ. 828	1
Συναφείς έννοιες: κοιτάνειν, έγκοτείν, έγκοτος, βαρύκοτος, παλίγκοτος, νεόκοτος, υπερκότως					
Πέρο. 256 Επιδ. 485 803 Ίκ. 376 Άγ. 571 874 Χο. 43 393 628 924 1054 Εύμ. 780 810	13			Ή.Μ. 1086	1



## ΠΙΝΑΚΕΣ ΤΩΝ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΧΩΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΝΝΟΙΩΝ

### Α. ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΧΩΡΙΩΝ

(Οἱ ἀριθμοὶ μέσα στίς παρενθέσεις δηλώνουν τὲς σελίδες)

#### 1. Α Ἰ σ χ Ὑ λ ο ς

- Πέρσες: 10-11(85), 495-506(236).  
 Ἐκτὰ ἐκί θήβας: 392-9(94), 653-4(66), 677-8(66), 686-8(66), 715(66), 951-60(211, 259).  
 Ἰκέτιδες: 32-7(230), 478-9(108), 615-20(61, 227-8), 757-9(245).  
 Πρόμηθεὺς Δεσμώτης: 29(79), 199(79), 313-4(79), 361-72(224-5), 370(79), 376(79), 377-8(58), 379-80(58), 596-602(238), 678-9(257), 1022-5(247), 1080-90(229-30).  
 Ἀγαμέμνωνας: 47-54(247), 60-2(61), 151-5(106, 124, 258), 558-62(235), 649-57(231), 832-7(180), 1001-3(65), 1064-7(237-8), 1388-90(88).  
 Χορηφόρες: 278-96(239), 324-6(99, 204), 390-2(87), 444-5(178), 455(94), 1022-5(238), 1074-6(277).  
 Εὐμενίδες: 34 κκ.(252), 69-73(252), 106-9(252), 127-8(94, 251), 140-3(254), 313-4(242), 368-71(262), 720(223), 780 κκ.(239, 226), 1033(263), 1045-6(275).

#### 2. Σ ο φ ο κ λ η ς

- Αἶας: 41(79), 654-6(105), 744(79), 776-7(97), 1124(191).  
 Τραχίνυες: 1035-8(80).  
 Ἄντιγόνη: 1033-4(285), 1238-9(88).  
 Οἶδ. Τύραννος: 22-30(228), 190-2(259), 335-6(100), 371(50, 193) 417-8(212),

- Ἡλέκτρα: 176(80), 221-2(97), 132, 257), 481-7(248), 610(94), 1419(213).  
 Φιλοκτήτης: 327-8(80).  
 Οἶδ. ἐκί Κολωνῶν: 402(256), 409-11(205, 256), 437-9(66), 658-60(195), 1327-9(223).

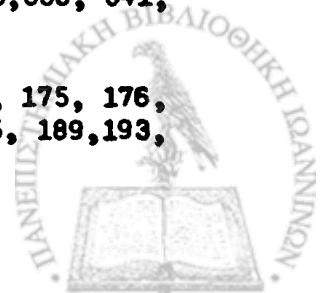
#### 3. Ε Ὀ ρ ι π ἶ δ η ς

- Μήδεια: 93-4(82), 98-9(82), 129-130(100), 171-2(82), 520-1(98), 898(82), 1056(85), 1077-80(90, 336), 1265-7(82), 1323-4(198), 1389-90(261).  
 Ἡρακλεῦδες: 427-30(93).  
 Ἰππόλυτος: 1327-8(321).  
 Ἐκάβη: 1118-9(81, 139).  
 Ἡρακλῆς Μαλνόμενος: 840-1(81), 931-4(239).  
 Τρωάδες: 78-83(232).  
 Ἡλέκτρα: 1109-10(67).  
 Ἰφιγένεια ἡ ἐν Ταύροις: 1437-9(144), 1439-40(81).  
 Ἐλένη: 768-9(260), 1327-31(228), 1642 κκ.(144, 302).  
 Φούλσσες: 584-5(145), 1379-81(245).  
 Ὀρέστης: 696-702(99, 153), 1630(313).  
 Ἰφιγένεια ἡ ἐν Αὐλίδι: 124-6(91).  
 Βάκχες: 32-3(254), 765-8(255), 1088-91(246).  
 Ρήσος: 827-9(149).



## B. ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΩΝ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΕΝΝΟΙΩΝ

- ἀγανάκτηση: 54, 63, 66, 148, 160, 182, 192, 208, 274, 284, 299, 300, 304.
- "ἀγών": 20, 82, 138, 142, 159, 182, 185, 189, 190, 191, 192, 193, 197, 215, 294, 295, 296, 307, 308, 315, 320, 332.
- ἀγωνία: 11, 109, 122, 152, 211, 224, 225, 226, 227, 228, 254, 270, 271, 273, 275, 277, 278, 324, 338.
- ἀμαρτία: 35, 45, 46, 158, 162, 167, 335.
- ἀντιζηλία: 159, 300.
- ἀρά-ἀρές: 12, 46, 47, 49, 51, 52, 66, 122, 124, 126, 135, 141, 145, 165, 166, 167, 171, 179, 183, 189, 194, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 223, 226, 230, 245, 258, 259, 261, 293, 320, 341.
- ἀτη: 42, 47, 48, 92, 162, 224, 341.
- αὐτογνωσία: 11, 52, 104, 108, 338.
- δικαιοσύνη: 10, 17, 18, 31, 39, 40, 41, 43, 45, 46, 47, 48, 52, 53, 138, 141, 158, 159, 169, 170, 171, 191, 201, 202, 203, 204, 224, 228, 251, 254, 258, 262, 263, 270, 276, 279, 280, 290, 293, 312, 326, 333, 341.
- ἐκδίκηση: 13, 19, 38, 42, 51, 54, 105, 126, 133, 139, 146-7, 159, 169, 170, 173, 174, 176, 177, 180, 181, 182, 185, 193, 201, 202, 203, 204, 205, 208, 212, 213, 222, 223, 246, 263, 277, 290, 295, 308, 309, 310, 311, 315, 316, 320, 321, 336.
- ἐνοχή: 12, 20, 27, 43, 46, 51, 119, 124, 126, 162, 171, 201, 324, 329, 341.
- εὐθύνη: 17, 43, 45, 102, 103, 149, 305, 340.
- ζηλοτυκία: 43, 54, 124, 137.
- θυμός: 35, 71, 72, 73, 74, 83-92, 93, 107, 185, 330.
- κότος: 43, 44, 71, 102, 107-12, 226, 233, 330.
- μανία: 54, 61, 62, 80, 94, 122, 135, 139, 141, 143, 158, 177, 179, 234, 238, 258, 301, 302, 316, 325, 337.
- μένος: 54, 63, 71, 73, 83, 92-5, 107, 121, 181, 182, 225, 226, 233, 234, 245, 247, 272, 278, 296, 300, 310, 311, 314, 324, 330.
- μῆνις: 41, 43, 71, 102, 103-7, 108, 330.
- μίσος: 18, 19, 43, 51, 54, 81, 124, 125, 132, 133, 136, 137, 139, 142, 143, 152, 153, 168, 176, 178, 179, 180, 182, 185, 192, 194, 196, 199, 202, 208, 213, 214, 265, 289, 298, 304, 307, 309, 314, 316, 317, 332.
- μνησικακία: 43, 54, 76, 124, 142.
- νέμεση: 48, 162, 168.
- δύση: 13, 16, 21, 22, 51, 52, 53, 127, 139, 142, 146, 158, 174, 178, 181, 198, 198, 211, 223, 238, 239, 261, 265, 269, 270, 274, 289, 292, 295, 296, 303, 307, 315, 316, 333, 343.
- οἶκτος: 303, 335, 337.
- δργή: συχνότατη ἡ χρήση. Βλ. κυρίως 95-102.
- πάθος-πάθη: 10, 11, 12, 14, 15, 16, 18, 23, 25, 27, 28, 29, 32, 35, 36, 38, 39, 40, 43, 49, 50, 51, 53, 54, 57, 58, 59, 60, 63, 64, 65, 66, 68, 72, 73, 75, 76, 77, 78, 79, 81, 82, 83, 85, 86, 94, 96, 103, 114, 115, 116, 117, 118, 120, 123, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 133, 134, 136, 137, 138, 139, 141, 143, 144, 145, 148, 149, 150, 158, 166, 175, 178, 181, 182, 189, 190, 191, 192, 193, 198, 202, 209, 211, 214, 222, 223, 227, 228, 229, 233, 238, 242, 251, 264, 269, 272, 274, 287, 289, 290, 292, 294, 295, 296, 298, 299, 300, 302, 305, 307, 308, 309, 311, 312, 314, 316, 317, 319, 320, 321, 324, 326, 329, 330, 331, 334, 336, 341, 343, 344.
- καταφροσύνη: 50, 64, 66, 128, 208, 238, 281, 318, 336, 337, 342.
- κόνος: 11, 14, 16, 17, 20, 21, 43, 50, 52, 139, 158, 174, 181, 182, 183, 185, 208, 236, 238, 245, 270, 277, 284, 287, 292, 293, 295, 303, 312, 319, 333, 338, 341, 342, 343.
- προσβολή: 43, 137, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 185, 189, 193,



195, 196, 214, 320, 332, 336.

σωφροσύνη: 44, 47, 53, 67, 167, 168,  
171, 320, 321, 335, 337, 338, 339, 341,  
342, 343.

τραγικό (τό): 9, 227, 340, 344.

ὄβρη: 10, 17, 31, 40, 41, 44, 46, 47, 48,  
53, 65, 67, 90, 108, 117, 119, 120, 121,  
123, 126, 127, 130, 149, 150, 155, 161,  
162, 166, 167, 168, 169, 171, 173, 201,  
204, 209, 210, 224, 230, 231, 243, 271,  
272, 273, 276, 277, 279, 284, 285, 293,  
306, 312, 320, 331, 333, 334, 335, 338,

339, 340, 341.

ὕπερβασσα: 162, 324, 334, 340.

ὕπερβολή: 38, 39, 46, 53, 65, 67, 167,  
320.

φθόνος: 15, 18, 42, 45, 63, 161, 162, 180,  
185, 214, 275, 298, 302, 307, 317, 332.

φόβος: 11, 45, 48, 184, 190, 211, 219,  
224, 225, 226, 227, 245, 250, 254, 271,  
272, 273, 275, 325, 335, 337, 338.

χόλος: 71, 73-83, 87, 91, 93, 107, 225,  
330.





## ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ

Ἡ βιβλιογραφία γιά τούς τρεῖς Τραγικούς καί τούς ἑπτὰ ἀρχαίους ποιητές καί συγγραφείς, στούς ὁποίους ἀναφερόμαστε στήν παρούσα ἐργασία, εἶναι ἀνεξάντλητη. Ἐδῶ περιλαμβάνουμε τά βιβλία καί τίς μελέτες πού συμβουλευτήκαμε ἢ γενικά λάβαμε ὑπόψη γιά τή διαπραγμάτευση τοῦ θεματός μας. Ἄν ὁ ἀριθμός τους ξεπερνᾷ τόν ἀριθμό τίτλων μιᾶς συνηθισμένης βιβλιογραφίας, αὐτό ἐντάσσεται στό σκοπό μας νά προσφέρουμε στό φιλόλογο-εἰδικότερα στό νέο Ἑλληνα φιλόλογο-, πού θά ἀσχοληθεῖ μέ τήν Ἀρχαία Τραγωδία, ἕνα πλατύτερο βοήθημα. Δέν ἀναφέρουμε ὡστόσο ἐκδόσεις, οὔτε λεξικά καί ἐγκυκλοπαίδεες. Αὐτά εἶναι γνωστά ἢ μποροῦν νά γίνουν γνωστά εὐκολότερα. Σημειώνουμε μόνο ὅτι οἱ ἀναφορές ἀρχαίου κειμένου καί οἱ παρακομπές σ' αὐτό γίνονται ἀπό τήν ἔκδοση "Belles Lettres", ἐκτός ἀπό τίς τραγωδίες "Ἰφ.Α." καί "Ρήσος", γιά τίς ὁποῖες χρησιμοποίησαμε τή στερεότυπη ἔκδοση Ὁξφόρδης. Σέ εἰσφορετικές περιπτώσεις γίνεται ἡ σχετική ἐνδειξη. Γιά τά Ἀποσπάσματα τῶν Τραγικῶν χρησιμοποίησαμε τήν ἔκδοση NAUCK<sup>2</sup> (συμπληρ. ἀπό τόν SNELL), ὅπου δέ γίνεται διαφορετική χρῆσι, τό ἐπισημαίνουμε. Ὅσο γιά τίς βραχυγραφίες, αὐτές τίς δανειστήκαμε ἀπό τό βιβλιογραφικό δελτίο "L'Année Philologique".

Ἡ ταξιλόμηση τῶν ἔργων ἔγινε μέ βάση τό περιεχόμενό τους.

### Α. ΔΙΑΦΟΡΑ ἘΡΓΑ

- ADKINS A.W.F., Merit and Responsibility, Oxford, 1960.
- ALLÈGRE F., Étude sur la déesse grecque Tyché, Paris, 1889.
- ARNOTT P.D., An Introduction to the Greek Theatre, London, <sup>6</sup>1974.
- BASSET S.E., The Poetry of Homer, Berkeley, 1938.
- BELLENGER A.J., Court traité de la colère et de la peur, Avignon, 1960.
- ENECKE E.F.M., Antimachus of Colophon and the position of Women in Greek Poetry, London, 1896.
- BER. E.G., The History and Development of the Concept of "Theia Moira" and "Teia Tyché" down to and including Plato, Chicago, 1940.
- BOHME J., Die Seele und das Ich im homerischen Epos, Leipzig, 1929.
- BOWRA C.M., Landmarks in Greek Literature, London, 1966.
- BRÈS Yvon, La psychologie de Platon, Paris, 1973.
- BUTCHER S.H., Some Aspects of the Greek Genius, London, 1929.
- CANTER H.V., Ill Will of the Gods in greek and latin Poetry, CPh 32, 1937, 131-43.
- CHANTRAINE P., Le divin et les dieux chez Homère, Fondation Hardt, Entretiens I. 1954, 45-79.  
- La Formation des noms en Grec ancien, Paris, 1933.
- CHRIST von, Geschichte der griechischen Literatur, München, 1920(6η ἔκδ.).
- CROISSET A.-M., Histoire de la littérature grecque, Paris, 5 τόμοι: 1: <sup>4</sup>1928, 2: <sup>3</sup>1933, 3: <sup>3</sup>1935, 4: <sup>2</sup>1928, 5: 1928.
- DAWE R.D., Some reflections on "ate" and "hamartia", CPh 72, 1968, 89-123.
- DELCOURT M., L'Oracle de Delphes, Paris, 1955.



- Le sacrifice par vengeance dans la Grèce ancienne, RHR 119, 1939, 154-71.
- DEUBNER L., Attische Feste, Berlin, 1932.
- DODDS E.R., The Greeks and the Irrational, University of California Press, Berkeley, Los Angeles, London, 1951.
- DÖRRIE H., Leid und Erfahrung. Die Wort-und Sinn-Verbindung καθέν-μαθέν im griechischen Denken: Akad. der Wiss. & der Lit. in Mainz, 1956, 5, 307-44.
- FAIRBANKS A., A Handbook of Greek Religion, New York, 1910.
- FARNELL L.R., Cults of the Greek States, τ. 5ος, Oxford, 1909.  
-The Higher Aspects of Greek Religion, London, 1912.
- FINLEY M.I., The World of Odysseus, London, 1956 (= 'Ο κόσμος του 'Οδυσσέα. Μετάφρ. Σοφ. Μαρκίανου, Αθήνα, 1966).
- FLACELIÈRE R., La vie quotidienne en Grèce au siècle de Périclès, Paris, 1959 (Μετάφρ. Γ. Βανδώρου, Αθήνα, 1970).  
-Histoire littéraire de la Grèce, Paris, 1962.
- FOURNIER E., La leçon d'Hésiode, Lettres d'Humanité, τ. II, 1943, 5-46.
- FRANÇOIS G., Le polythéisme et l'emploi au singulier des mots ΘΕΟΣ, ΔΑΙΜΩΝ dans la littérature grecque, Paris, 1957.
- FRITZ K. von, Pandora, Prometheus and the mythe of the ages, The Review of Religion, 1947, 227-60.
- GRANDE C. DEL, Hybris, colpa e castigo nell'espressione poetica e letteraria degli scrittori della Grecia antica (da Omero a Cleante), Napoli, 1947.
- GREENE W.C., Moirs, Fate, Good, and Evil in Greek Thought, Cambridge, 1944.
- HEITSCH E. (herausg. von), Wege der Forschung, Hesiod, Darmstadt, 1966.
- HERTER H., "Nemesis", Pauly-Wissowa 16, 2338-79.
- HEY O., "Ἀμαρτία", Philologus 83, 1928, 1-18, 137-64.
- HUART P., Le Vocabulaire de l'analyse psychologique dans l'oeuvre de Thucydide, Paris, 1968.
- HUXLEY G.L., Greek Epic Poetry, London, 1969.
- JAEGER W., Paideia: The Ideals of Greek Culture, 3 τόμοι, Oxford, 1965.
- JEANMAIRE H., Dionysos, Histoire du culte de Bacchus, Paris, 1951.
- KAKRIDIS J., Erdichtete Ekphrasen, W.S. 86, 1963, 7-26.
- LEFÈVRE von E., Seneca als moderner Dichter, στον τόμο "Senecas Tragödien" (έκδ. από τον ίδιο μελετητή), Darmstadt, 1972, 1-9.
- LEGRAND A., "Nemesis", Dictionnaire des Antiquités Grecques et Romaines, IV<sup>1</sup>, 52-5.
- ΛΕΚΑΤΣΑΣ Η., Διόνυσος, Καταγωγή και εξέλιξη της Διονυσιακής θρησκείας, Αθήνα, 1971.
- LESKY A., Geschichte der griechischen Literatur, Bern und München, 1963 (Μετάφρ. Αγ. Τσοκανάκη, Θεσσαλονίκη, 1964, 1972).



- MAGNIEN V., Les Facultés de l'âme d'après Platon, Hippocrate et Homère, Acropole 1926, 300-14.  
-Quelques mots du vocabulaire grec sur les états d'âme, REG 1927, 117-41.
- MÉAUTIS G., Des délais de la Justice divine, Lausanne, 1935.
- MICKA E.F., The Problem of Divine Anger in Arnobius and Lactantius, Washington, The Catholic University of America Press, 1943.
- NILSSON M.P., A History of Greek Religion, Oxford, <sup>2</sup>1949.
- NORTH H., Sophrosyne, Self-Knowledge and Self-Restraint in Greek Literature, Cornell University Press, Ithaca, New York, 1966.
- PICKARD-CAMBRIDGE A., The Dramatic Festivals of Athens, Oxford, <sup>2</sup>1968.
- POHLENZ M., Vom Zorne Gottes, Göttingen, 1909.
- POSNANSKY H., "Nemesis und Adrastia", Breslaner Philolog. Abhandlungen, 5, 2 (1890), 1-184.
- POST L.A., From Homer to Menander, Berkeley, 1951.
- RANULF S., The Jealousy of the Gods and Criminal Law at Athen, London, 1933.
- ROBERT F., La littérature grecque, coll. "Que sais-je?", Paris, <sup>6</sup>1967.
- ROHDE E., Psyche, Seelencult und Unsterblichkeitsglaube der Griechen, Freiburg, 1893 (γαλλ. μετάφρ. Reymond A., Paris, 1928).
- ROMILLY J. de, La loi dans la pensée grecque, Paris, 1971.  
-Histoire et Raison chez Thucydide, Paris, <sup>2</sup>1967.  
-Problèmes de la Démocratie grecque, Paris, 1975.  
-La Vengeance comme explication historique dans l'oeuvre d'Hérodote, REG, 84, 1971, 314-37.
- ROSSBACH O., "Nemesis", Roscher: Ausführliches Lexicon der gr. und röm. Mythologie, III, 118-66.
- SCHEFFER Th. von, Hellenische Mysterien und Orakel, Stuttgart, 1940.
- SCHLEGEL A.W., A Course of Lectures on Dramatic Art and Literature, London, 1846 (μετάφρ. Black J.).
- SCHMID W.-O. STÄHLIN: Geschichte der griech. Literatur, τό Α' μέρος της κλασσ. περιόδου από τόν Schmid W., München, 1:1929, 2:1934, 3:1940.
- SCHWARTZ E., Charakterköpfe aus der Antike, Leipzig, <sup>2</sup>1943.
- SÉCHAN L., Le mythe de Prométhée, Paris, 1951.
- SEVERYNS A., Les dieux d'Homère, Paris, 1966.
- SNELL B., Die Entdeckung des Geistes, Hamburg, <sup>4</sup>1975 (ἀγγλ. μετάφρ. New York, 1960).
- SYMONDS J.A., Studies of the Greek Poets, London, 1920.
- TAILLARDAT J., Les Images d'Aristophane, Paris, 1965.
- THOMPSON A.R., The dry Mock, Berkeley, 1948.
- THOMSON J.A.K., Irony, Cambridge, 1927.
- TOURNIER E., Némésis et la jalousie des dieux, Paris, 1862.

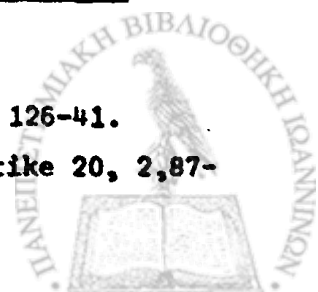


- TRESTON H. J., Poine, A Study in Ancient Greek Blood-Vengeance, New York, 1923.
- ΤΡΥΠΗΛΗΣ Κ., Τά Ὀμηρικὰ Ἔπη (Μετὰφρ. ἀπὸ τὰ ἀγγλικὰ Ἑλληνικὰ Παικᾶ), Ἀθήναι, 1975.
- VERGÉ J.-P., Mythe et Pensée chez les Grecs, Paris, 1965 (Μετὰφρ. Σ. Γεωργίου, Ἀθήνα-Θεσσαλονίκη, 1975).  
-Mythe et Société en Grèce ancienne, Paris 1974.
- VILHJANNA H., A expressão de colera na litteratura, Ensaio de critica litteraria e artistica, Lisboa, 1909.
- WEBER F., Vom Zorne Gottes, Erlangen, 1862.
- WEBSTER T. B. L., Greek Theatre Production, London, 1956.
- WEGNER A., Schicksal, Schuld und Wille, FF 41, 1967, 271-6.
- WUEST E., Von den Anfängen des Problems der Willensfreiheit, RhM 101, 1958, 75-91.

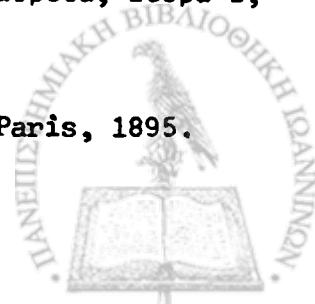
#### B. ΓΕΝΙΚΕΣ ΜΕΛΕΤΕΣ ΚΑΙ ΑΡΘΡΑ

#### ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΤΡΑΓΙΚΟΥΣ ΚΑΙ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥΣ, ΤΗΝ ΤΡΑΓΩΔΙΑ ΚΑΙ ΤΟ ΤΡΑΓΙΚΟ

- AGARD W. R., Fate and Freedom in Greek Tragedy, CJ 29, 1933-4, 117-26.
- AYLLEN L., Greek Tragedy and the Modern World, London, 1964.  
-The Vulgarity of Tragedy, Classical Drama and its Influence, Essays presented to H. D. F. KITTO, ed. by ANDERSON M. J., London, 1965, 85-100.
- BADEN H. J., Das Tragische, Berlin, 1941.
- BALDRY H. C., The Greek Tragik Theatre, London, 1971.
- BONNARD A., La tragédie et l'homme, Etudes sur le drame antique, Paris, 1951.
- BREMER J. M., Hamartia, Tragic Error in the "Poetics" of Aristotle and in Greek Tragedy, Amsterdam, 1969.
- CAMBOULIU F. R., Essai sur la Fatalité dans le théâtre grec, Paris, 1855.
- CARRIÈRE J., Sur l'essence de l'évolution du tragique chez les Grecs, REG 79, 1966, 6-37.  
-"Démon" tragique, Pallas 13, 1966, 7-20.
- CAVERNO J. H., The Messenger in Greek Tragedy, CJ 12, 1916-7, 263-70.
- CLASS M., Gewissensregungen in der griechischen Tragödie, Spudasmata 3, 1964.
- DALE A. M., The Chorus in the Action of Greek Tragedy, Classical Drama and its Influence, Essays presented to H. D. F. KITTO, ed. by ANDERSON J. M., London, 1965, 15-27=Collected Papers, Cambridge, 1969, 210-20.
- DEVEREUX G., Tragédie et Poésie grecques, Etude ethnopsychanalytique, Paris, 1975.
- DUCHEMIN J., L'Agôn dans la tragédie grecque, Paris, <sup>2</sup>1968.
- DUNCAN T. S., The Deus ex machina in Greek Tragedy, PhQ 1935, 126-41.
- EBERHARDT W., Die griechische Tragödie und der Staat, Die Antike 20, 2, 87-114.



- EENIGENBURG E.M., The Experience of Divine Anger in Greek Tragedy, New York, 1949.
- FESTUGIÈRE A.J., De l'essence de la tragédie grecque, Paris, 1969.
- FRIEDLAENDER P., Die griechische Tragödie und das Tragische, Die Antike, 1925, 5-35, 295-318, 1926, 79-112= Studien zur antiken Literatur und Kunst, Berlin, 1969, 107-82.
- FRITZ K. von, Antike und Moderne Tragödie, Berlin, 1962.
- FYFE W.H., Aristotle's Art Poetry, 1940.
- GELLIE G.H., Character in Greek Tragedy, AUMLA 20, 1963, 241-55.
- GOUHIER H., Tragique et Transcendance, Le "Théâtre Tragique", <sup>3</sup>1965, 479-83.
- GRONINGEN B.A. van, La Tragédie grecque et la douleur humaine, Humanitas 7-8, 1955-6, 161-73.
- HAIGH A.E., The Tragic Drama of the Greeks, Oxford, 1896 (γ' έκδ. 1907).
- HARSH P.W., Deeds of Violence in Greek Tragedy, Stanford Studies in Language and Literature, 1941.
- HARSH P.W., A Handbook of Classical Drama, Stanford Univ. Press, California, 1944.
- HERRICK M.T., Aristotle's Pity and Fear, PhQ 9, 1930, 141-52.
- HOOK L. van, The "Thought" Motif of Wisdom versus Folly in Greek Tragedy, AJPh 39, 1918, 393-401.
- JONES J., On Aristotle and Greek Tragedy, London, 1962.
- KAMERBEEK J.C., On the Concept of "θεομάχος" in relation with Greek Tragedy, Mnemosyne, 4η Σειρά, I, 1948, 271-83.
- KITTO H.D.F., Greek Tragedy, A literary Study, London, <sup>3</sup>1961.  
 -Form and Meaning in Drama, London, <sup>2</sup>1964.  
 -Le déclin de la tragédie à Athènes et en Angleterre, Le "Théâtre Tragique", <sup>3</sup>1965, 65-73.
- ΚΑΡΑΣ Μ., 'Ανθρωπιστική έρμηνεία του αρχαίου δράματος, Αθήνα, 1975.
- KOTT J., The Eating of the Gods, An Interpretation of Greek Tragedy, New York - Toronto, 1973.
- KUHN, H., The true Tragedy, On the Relationship between Greek Tragedy and Plato, HSPH 52, 1941, 1-40 καὶ 53, 1942, 37-88.
- LATTIMORE R., Story Patterns in Greek Tragedy, London, 1964.
- LENNIG R., Traum und Sinnestäuschung bei Aischylos, Sophokles, Euripides, Berlin, 1969.
- LESKY A., Greek Tragedy (μετάφρ. H.A. Frankfort), London-New York, <sup>2</sup>1967.  
 -Die tragische Dichtung der Hellenen, Göttingen, <sup>3</sup>1972.  
 -Τό μήνυμα της Αρχαίας Τραγωδίας, Έλλ. 'Ανθρ. Εταιρεία, Σειρά I, 41, Αθήνα, 1968.
- LUCAS D.W., The Greek Tragic Poets, London, <sup>3</sup>1969.
- MASQUERAY P., Les Formes lyriques de la tragédie grecque, Paris, 1895.
- MATTHAEI L.E., Studies in Greek Tragedy, Cambridge, 1918.



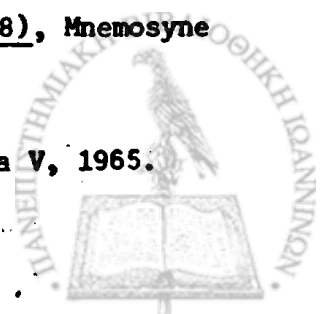
- MESNAGE M., Le cri tragique chez les Grecs, BAGB 1966, 420-39.
- MESSER W.S., The Dream in Homer and Greek Tragedy, Columbia Univ. Press, 1918.
- ΜΙΝΩΤΗΣ Α., Γιὰ τὴν ἀναβίωση τοῦ Ἀρχαίου Ἑλληνικοῦ Δράματος στὸν τόκο μας καὶ τὸν καιρὸ μας, Ἐμπειρ. θεατρ. Παλδεῖα, Ἀθήνα, 1972, 131-45.
- MOUSENIDIS T., Zur Wiederbelebung des altgriechischen Dramas, *Altertum* 8, 1962, 52-64.
- MURRAY A.T., Plot and Character in Greek Tragedy, TAPhA, 1916, 51-64.
- NEBEL G., Weltangst und Götterzorn, Eine Deutung der griechischen Tragödie, Stuttgart, 1951.
- NELSON R.J., Tragedy and the Tragic, *Arion* II, 4, 1963, 86-95.
- NORWOOD G., Greek Tragedy, Boston, 1920-London, <sup>5</sup>1953.
- PACK R.A., Fate, Chance and Tragic Error, *AJPh* 60, 1939, 350-6.
- ΠΑΠΑΝΟΥΤΣΟΣ Ε., Ὁ φόβος καὶ ὁ ἔλεος τῆς τραγωδίας, *Χαριστήριον εἰς Α. Ὁρλάνδου*, I, Ἀθήνα, 1965, 63-77.  
-Ἡ ἀρχαία τραγωδία καὶ ὁ σημερινὸς ἄνθρωπος, "ΘΕΑΤΡΟ", τεύχ. 38-39, 81-2.
- PATIN M., Études sur les Tragiques Grecs, 3 τόμ., Paris, 1840 (1969).
- POHLENZ M., Die griechische Tragödie, Göttingen, 2 τόμ. <sup>2</sup>1954.
- RACHET G., La tragédie grecque, Paris, 1973.
- RICHARD G., L'impureté contagieuse et la magie dans la tragédie grecque, *REA* 37, 1935, 301-21.
- RIVIER A., Un débat sur la tragédie grecque. Les héros, le "nécessaire" et les dieux, *RThPh*, 3η Σειρά, 16, 1966, 233-54. (= Études de littérature grecque, Genève 1975, 139-61).
- ROBERT F., Histoire et tragédie au Ve siècle, *IL* 8, 1956, 66-70.  
-Les origines de la tragédie grecque, *Le "Théâtre Tragique"*, <sup>3</sup>1965, 9-18 (βλ. καὶ EC 1964, 97-129: Sur l'origine de la tragédie et la signification du tragique).  
-Exigences du public et ressorts de la tragédie chez les Grecs, *Le "Théâtre Tragique"*, <sup>3</sup>1965, 55-64.
- ROMILLY J. de, L'évolution du pathétique d'Eschyle à Euripide, Paris, 1962.  
-La tragédie grecque, Paris, 1970.  
-Le Temps dans la tragédie grecque, Paris, 1971.
- RONNET G., Le sentiment du tragique chez les Grecs, *REG* 76, 1963, 327-36.
- SAUER R., Charakter und tragische Sculd. Untersuchungen zur aristotelischen Poetik unter Berücksichtigung der philologischen Tragödien-Interpretationen, *AGPh* 46, 1964, 17-59.
- SCHLESINGER A.C., Boundaries of Dionysus, Athenian Foundations for the Theory of Tragedy, Harvard, 1963.  
-Tragedy and the Moral Frontier, *TAPhA* 84, 1953, 164-75.  
-Silence in Tragedy and the Three Actor Rule, *CPh* 25, 1930, 230-5.
- SEDGWICK A.C., Of Irony, especially in Drama, Toronto, 1949.
- SEGOND M., La signification de la tragédie, *Revue des Cours et Conférences*,

- 1934-5, τ. I 673-94, τ. II, 41-60, 261-81, 522-43, 1935-6, τ. I, 237-59, 738-56, τ. II, 536-55, 716-35.
- SHEPPARD J.T., Greek Tragedy, Cambridge, 1911.
- SNELL B., Mythos und Wirklichkeit in der griechischen Tragödie, Die Antike 20, 2, 1944, 115-33.  
-Scenes from Greek Drama, Univ. of California Press, Berkeley and Los Angeles, 1964.
- SOURIAU E., Le théâtre antique et la grandeur de l'homme, Dioniso 39, 1965, 207-12.
- TEPZAKHĒ A., 'Αφιέρωμα στην Τραγική Μοῦσα, 'Αθήνα, 1970.
- TETSTALL R.G., Violence on the Greek Stage, Euphrosyne I, 1957, 213-6.
- TOUTAIN J., L'évolution de la conception des Erinyes d'Eschyle à Euripide, AIPhO 4, 1936, 449-53.
- VERNANT J.-P., καὶ VIDAL-NAQUET P., Mythe et tragédie en Grèce ancienne, Paris, 1972.
- WEBER A., Das Tragische und die Geschichte, München, 1959 (1943).
- WEBSTER T.B.L., Preparation and Motivation in Greek Tragedy, CR 47, 1933, 117-23.  
-Some psychological Terms in Greek Tragedy, JHS 77, 1957, 149-54.  
-The Poet and the Mask, Essays presented to H.D. F. KITTO, ed. by ANDERSON M.J., London, 1965, 3-13.
- WEISS A., L'esprit de la tragédie, Revue d'Esthétique 16, 1963, 371-387.
- WHITMORE C.E., The Supernatural in Tragedy, Cambridge, 1915.
- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF U. von, Einleitung in die griechische Tragödie (ὁ λος τῶν ἀπὸ τῆν ἔκδ. τοῦ "Ἡρακλῆ"), Darmstadt, 1969, (21895).  
-Griechische Tragödien, 4 τόμ., Berlin, 1922-3.
- WINNINGTON-INGRAM R.P., Tragedy and Greek Archaic Thought, Essays presented to H.D.F. KITTO, ed. by ANDERSON M.J., London, 1965, 29-50.  
-A Religious Function of Greek Tragedy, JHS 74, 1954, 16-24.
- YOUNG S.P., The Women of Greek Drama, New York, 1953.

#### Γ. ΜΕΛΕΤΕΣ ΚΑΙ ΑΡΘΡΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΑΙΣΧΥΛΟ ΚΑΙ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ

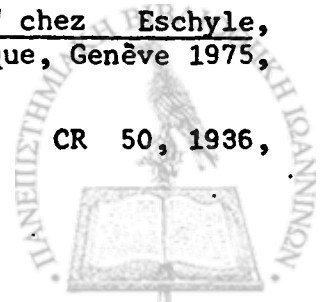
- ALEXANDERSON B., Darius in the Persians, Eranos 65, 1967, 1-11.
- ANDERSON F.D., The character of Clytemnestra in the Choephoroi and the Eumenides of Aeschylus, AJPh 1932, 300-19.
- BERGSON I., The Hymn to Zeus in Aeschylus' Agamemnon, Eranos 65, 1967, 12-24.
- BONNARD A., La pensée religieuse d'Eschyle, RThPh 1933, 192-221.
- BURNS A., The Meaning of the Prometheus Vincetus, C & M 27, 1966, 65-78.
- COMAN J., L'idée de la Némésis chez Eschyle, Paris, 1931.
- CROISET M., Eschyle, Etudes sur l'invention dramatique dans son théâtre, Paris, 1965 (1928).  
-Le Rôle d'Apollon dans les Eumenides, REG 32, 1919, 100-12.

- CUNNINGHAM M.P., Didactic purpose in the Oresteia, CPh 45, 1950, 183-185.
- DAWE R.D., The place of the Hymn to Zeus in Aeschylus' Agamemnon, *Eranos* 64 1966, 1-21.
- DEFRADAS J., Eschyle, ACAB, 1964, 310-26.
- DELCOURT M., Eschyle, Paris, 1934.
- ΔΙΑΜΑΝΤΟΠΟΥΛΟΣ, Α., Ἡ Προμήθεια τοῦ Αἰσχύλου, Πνευματικό καί Πολιτικό Ὑπόβαθρο, Ἀθήνα, 1973.
- DIRKESEN H.-J., Die aischyleische Gestalt des Orest und ihre Bedeutung für die Interpretation der Eumeniden, Nürnberg, 1965.
- DUCHÉMIN J., Réflexions sur la tragédie des Perses, IL 8, 1956, 15-8.
- DUMORTIER J., Les Images dans la poésie d'Eschyle, Paris, 1935.  
-Le Vocabulaire médical d'Eschyle et les écrits hippocratiques, Paris, 1935.
- EARP F.B., The Style of Aeschylus, Cambridge, 1948.
- EDWARDS W.M., The eagles and the hare, CQ 33, 1939, 204-7.
- EGERMANN F., Menschliche Haltung und tragisches Geschick bei Aischylos, *Gymnasium* 68, 1961, 502-19.
- FARNELL L.R., The Paradox of the Prometheus Vincetus, JHS 53, 1933, 40-50.
- FEHLING D., Νυκτός καὶ ἄκαιρος, A.EYM 1034, und das sogenannte Oxymoron in der Tragödie, *Hermes* 96, 1968, 142-55.
- FINLEY J.H. Jr., Pindar and Aeschylus, Harvard, 1955.
- FISCHER U., Der Telosgedanke in den Dramen des Aischylos, *Spudasmata* VI, 1965.
- FOWLER B.H., Aeschylus' Imagery, C & M 28, 1969, 1-74.  
-The Imagery of the Seven against Thebes, SO 45, 1970, 24-37.
- GARVIE A.F., Aeschylus' Supplikes: Play and Trilogy, Cambridge, 1969.
- GARZYA A., Le tragique du Prométhée enchaîné d'Eschyle, *Mnemosyne* 18, 1965, 113-25.
- GASSNER H., Orestes und das Problem der Muttermordes und der Blutrache in der Orestie des Aischylos, *ZOEG*, 1913, 193-219, 289-310.
- GOLDEN L., The Character of Eteocles and the Meaning of the Septem, CPh 59, 1964, 79-89.  
-In Praise of Prometheus, The Univ. of North Carolina Press, 1966.
- GRENE D., Prometheus Bound, CPh 35, 1940, 22-38.
- GRUBE G. M.A., Zeus in Aeschylus, *AJPh* 91, 1970, 43-51.
- HAMMOND N.G.L., Personal freedom and its limitations in the Oresteia, *JHS* 85, 1965, 42-55.
- KAMERBEEK J.C., Prière et Imprécation d'Electre (Choeph. 142-8), *Mnemosyne* 14, 1961, 116-21.
- KAMBITSIS J., Ὄμματα Πελοπόου, "Ἑλληνικά" 26, 1973, 5-17.
- KIEFNER W., Der religiöse Allbegriff des Aischylos, *Spudasmata* V, 1965.





- KITTO H.D.F., The "Prometheus", JHS 54, 1934, 14-20.  
 -The Idea of God in Aeschylus and Sophocles, *Entretiens I*, Hardt, 1954, 169-89.
- KNIGHT F.J., The Tragic Vision of Aeschylus, G & R 5, 1935, 29-40.  
 -Zeus in the Prometheia, JHS 58, 1938, 51-54.  
 -The Aeschylean Universe, JHS 63, 1943, 15-20.
- KRAMER F.R., The Altar of Right. Reality and Power in Aeschylus, CJ 56, 1960, 33-8.
- KUNST K., Die Schuld der Klytemnestra, WS 44, 18-32, 143-54.
- LAWSON J.C., The evocation of Darius (607-693), CQ 1934, 79-89.
- LEAHY D.M., The Rôle of Cassandra in the Oresteia of Aeschylus, *Bulletin of the J. RYLANDS Library*, 52, 1969, 144-77.
- LEBECK A., The Oresteia, A Study in language and structure, London, 1971.
- LESKY A., Decision and Responsibility in the tragedy of Aeschylus, JHS 86, 1966, 78-85.  
 -Die Schuld der Klytemnestra, WS 80, 1967, 5-21.
- LÉVY E., La Fatalité dans le théâtre d'Eschyle, BAGB, 1969, 409-16.
- LLOYD-JONES, H., Zeus in Aeschylus, JHS 76, 1956, 55-67.  
 -The end of the Seven against Thebes, CQ 53, 1959, 80-115.  
 -The guilt of Agamemnon, CQ 56, 1962, 187-99.
- MASON P.G., Kassandra, JHS 79, 1959, 80-93.
- MÉAUTIS G., Esschyle et la trilogie, Paris, 1936.
- MINOTHE A., "Προμηθεύς Δεσμώτης", *Ἐμπειρ. θεατρ. παιδεία*, Ἀθήνα, 1972, 171-92.
- MURRAY G., Aeschylus, The Creator of Tragedy, Oxford, 1968 (1940).
- MURRAY R.D., The motif of Io in Aeschylus' Suppliants, New Jersey, 1958.
- MUSENIDES T., Aischylos und sein Theater, Berlin, 1937.
- OUELLETTE G.-P., La mort à la guerre dans l'"Agamemnon" d'Eschyle, REG 84, 1971, 297-313.
- OWEN E.T., The harmony of Aeschylus, Toronto, 1952.
- PERETTI A., Zeus und Prometheus bei Aeschylos, *Die Antike*, 1944, 1-39.
- PODLECKI A.J., The Character of Eteocles in Aeschylus' Septem, TAPhA 95, 1964, 283-99.
- PRENDICE W.K., "Prometheus Bound" of Aeschylus, CW 15, 1921-2, 26-9.
- REEVES CH. H., The Parodos of the Agamemnon, CJ 55, 1960, 165-71.
- REINHARDT K., Aischylos als Regisseur und Theologe, Bern, 1949 (γαλλ. μετάφρ. 1972).
- RIVIER A., Remarques sur le "nécessaire" et la "nécessité" chez Eschyle, REG 81, 1978, 5-39 (= *Etudes de littérature grecque*, Genève 1975, 163-194).
- ROBERTSON H.G., Δίκη and ὕβρις in Aeschylus' "Suppliants", CR 50, 1936, 104-9.



- The hybristés in Aeschylus, TAPhA 98, 1967, 373-82.
- ROMILLY J. de, La crainte et l'angoisse dans le théâtre d'Eschyle, Paris, 1958.
- Ombres sacrées dans le théâtre d'Eschyle, Le "Théâtre Tragique", 1965, 19-28.
- Egécocle et Polynice dans les "Sept contre Thèbes", Actes VII<sup>e</sup> Congrès Ass. Budé, Paris, 1964, 331-2.
- L'évocation du passé dans l'"Agamemnon" d'Eschyle, REG 1967, 93-9.
- Vengeance humaine et vengeance divine. Remarques sur l'Orestie d'Eschyle, Das Altertum und jedes neue Gute, Festschrift W. Schadewaldt, Stuttgart, 1970, 65-78.
- ROUX G., Clytemnestre et le chemin de pourpre. Sur un jeu de scène incompris de l'"Agamemnon" (908 sqq.), Hommages à M. DELCOURT, Latomus 114, 1970, 70-8.
- SCHADEWALDT W., Der Kommos in Aischylos'"Choephoron", Hermes, 1932, 312-54 = Hellas und Hesperien, Zürich, 1960, 106-41.
- SHAERER R., La Composante dialectique de l'Orestie, RMM 58, 1953, 47-79.
- SCHROEDER O. Zum Zeus hymnus in der Parodos des "Agamemnon", Philologus 87, 1932, 467-9.
- SCOTT W.C., Wind Imagery in the Oresteia, TAPhA 97, 1966, 459-71.
- SHEPPARD J.H., Aeschylus and Sophocles, Their work and influence, New York, 1963.
- SMITH O., Some Observations on the structure of Imagery in Aeschylus, C & M 26, 1965, 10-75.
- SMYTH H.W., Aeschylean Tragedy, Berkeley Univ. of California Press, 1924.
- SOLMSEN F., Hesiod and Aeschylus, Ithaca, 1949.
- The Erinyes in Aeschylos Septem, TAPhA, 1937, 197-211.
- SPIER H., The motive for the Suppliants' flight, CJ 57, 1962, 315-7.
- STANFORD W.B., Aeschylus in his style, A Study in language and personality, Dublin, 1942.
- SUESSKAND A., Die Rolle der Cassandra im "Agamemnon" des Aischylos, WKPh 1918, 568-73, 594-8.
- TODD O.J., The Character of Zeus in Aeschylus' "Prometheus Bound", CQ 19, 1925, 61-7.
- VANDVIK E., The Prometheus of Hesiod and Aeschylus, Oslo, 1942.
- VERRALL A.W., The conversion of the Furies in the Eumenides, PCA, 1906, 26-36.
- VICAIRE P., Pressentiments, présages, prophéties dans le théâtre d'Eschyle, REG, 76, 1963, 337-57.
- WARR G.C.W., Clytemnestra's weapon, CR 1898, 348-50.
- WHALLON W., Why is Artemis angry? AJPh 82, 1961, 78-88.
- Maenadism in the "Oresteia", HSPH 68, 1964, 317-27.
- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF U. von, Die Perser des Aischylos, Hermes 32, 1897, 382-98.



- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF Der Schluß der Sieben des Aischylos, Sitz.Ak.Wiss. Berlin, 1903, 436-50.  
 -Aischylos. Interpretationen, Berlin 1914.
- WINNINGTON-INGRAM R.P., The Role of Apollo in the Oresteia, CR 47, 1933, 97-104.  
 -The Danaid-Trilogy of Aeschylus, JHS, 81, 1961, 141-52.

Δ. ΜΕΛΕΤΕΣ ΚΑΙ ΑΡΘΡΑ ΓΙΑ ΤΟ ΣΟΦΟΚΛΗ ΚΑΙ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ

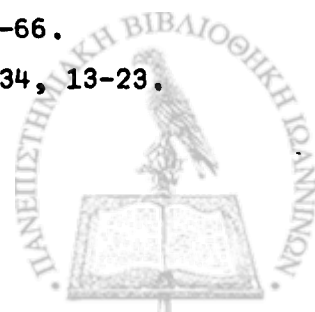
- ADAMS S.M., Sophocles the Playwright, Toronto, 1957.  
 -The Sophoclean Orestes, CR 1933, 209-10.
- ALEXANDERSON B., On Sophocles' Electra, C & M 1966, 79-98
- ALLÈGRE F., Sophocle, Etude sur les ressorts dramatiques de son théâtre et la composition de ses tragédies, Lyon, 1905.
- ALT K., Schicksal und φύσις im Philoktet des Sophokles, Hermes 89, 1961, 141-74.
- ALTHEIM F., Das Göttliche im Oedipus auf Kolonos, NJW 1925, 174-86.
- APBANITHE I., 'Ο Σοφοκλής ως Παδαγωγός, 'Αθήναι, 1973.
- BATES W.N., Sophocles, Poet and Dramatist, Philadelphia, 1940(London, 1954).
- BJÖRCK G., Sophoclean Sarcasm, SIFC 27-8, 1956, 55-8.
- BOYPBEPHE K., Σοφοκλέους Φιλοκτίτης. 'Ανθρωπιστική έρμηνεία τής τραγωδίας, 'Ελλ. 'Ανθρ. 'Εταρ., Σειρ. 2, 'Αθήναι, 1963.
- BUTAYE D., L'idéal de l'"ARETÈ" dans les tragédies de Sophocle, LEC 32, 1964, 337-55.  
 -Les dieux et le bonheur dans les tragédies de Sophocle, LEC 34, 1966, 97-114.  
 -La fragilité du bonheur humain dans les tragédies de Sophocle, LEC 36, 1968, 97-124.
- BOWRA C.M., Sophoclean Tragedy, Oxford, 1944.
- CAMERER R., Zorn und Groll in der sophokleischen Tragödie, Leipzig, 1936.
- CAMERON A., The Identity of Oedipus the King, Five Essays on the Oedipus Tyrannus, New York - London, 1968.
- CARRIÈRE J., Ambiguité et vraisemblance dans Oedipe-Roi, Pallas 4, 1956, 5-14.
- CASE J., Apollo and the Erinyes in the Electra of Sophocles, CR 16, 1902, 195-200.
- COLCHESTER L.S., Justice and death in Sophocles, CQ 1942, 21-8.
- CROISSET M., Oedipe Roi de Sophocle, Étude et analyse, Paris, 1932.
- DALE A.M., The Electra of Sophocles, Essays in honor of F. LETTERS, ed. by KELLY M., Melbourne, 1966, 71-7.
- DALMEYDA G., Sophocle, Ajax, REG, 1933, 1-14.
- DAUX G., Oedipe et le fléau (Soph. Oed. Roi, 1-275), REG, 53, 1940, 97-122.



- DILLER H., Über das Selbstbewusstsein der sophokleischen Personen, WS 69, 1956, 70-85.
- BREXLER H., Die Teiresias-Szene des König Oedipus, Maia 8, 1956, 3-26.
- DUCHEMIN J., Dieux et abstractions chez Sophocle, IL 11, 1959, 74-8.
- EARP F., The Style of Sophocles, Cambridge, 1944.
- EASTERLING P.E., Sophocles, Trachiniae, BICS 15, 1968, 58-69.
- EBERLEIN E., Über die verschiedenen Deutungen des tragischen Konflikts in der Tragödie "Antigone" des Sophocles, Gymnasium 68, 1961, 16-34.
- EHRENBERG V., Sophocles and Pericles, Oxford, 1954 (γερμ.μειδδρ.1956).
- ERRANDONEA I., Les quatre monologues d'Ajax et leur signification dramatique, LEC 26, 1958, 21-40.
- FLICKINGER M.K., The ἀμαρτία of Sophocles' Antigone, Iowa city, 1935.
- GAST E.R., Die Schuld der Antigone, NJPhP, 155, 1897, 261-9.
- GERMAIN G., Du conte à la tragédie (à propos d'Antigone", 905-12), REG, 80, 1967, 106-12.  
-Sophocle, Paris, 1969.
- GOHEEN R.F., The Imagery of Sophocles' Antigone, A Study of poetic language and structure, New Jersey, 1951.
- HARRY J.E., Ὁρῶ μένος κλέουσιν (El.Soph., 610), CQ, 5, 1911, 178.  
-Créon et son fils, RPh 66, 1940, 5-10.
- HARSH PH. W., The Role of the Bow in the "Philoctetes" of Sophocles, AJPh 81, 1960, 408-14.
- HOUGHTON H.P., The Pedagogus in the "Electra" of Sophocles, Euphrosyne 3, 1961, 3-21.  
-Deianeira in the Trachiniae of Sophocles, Pallas 11, 1962, 69-102.
- HUG A., Der Doppelsinn in Sophokles Oedipus König, Ph. Logos 31, 1871, 66-84.
- JOHNSON S.K., Some Aspects of Dramatic Irony in Sophoclean Tragedy, CR 42, 1928, 209-14.
- KAMERBEEK J.C., Individu et norme dans Sophocle, Le "Théâtre Tragique", 31965, 29-36.
- KENDALL G., The Sin of Oedipus (O.T. 1183-5), CR 1911, 195-7.
- KIRKWOOD G.M., A Study of Sophoclean Drama, Cornell Univ. Press, 1958.  
-Homer and Sophocles "Ajax", Essays presented to H.D. F. KITTO, ed. by ANDERSON J.M., London, 1965, 51-70.  
-The dramatic unity of Sophocles' Trachiniae, TAPhA 72, 1941, 203-11.
- KITTO H.D.F., God in Aeschylus and Sophocles (βλ. βιβλιογρ. γιά τόν Αἰ-σχύλο).  
-Sophocles, Dramatist and Philosopher, Oxford, 1958.
- KNAPP CH., A point in the Interpretation of the "Antigone" of Sophocles, AJPh 37, 1916, 300-16.
- KNOX B.M.W., Oedipus at Thebes, New Haven, 1957.  
-The Heroic Temper, Studies in Sophoclean Tragedy, Univ. of California Press, 1964.



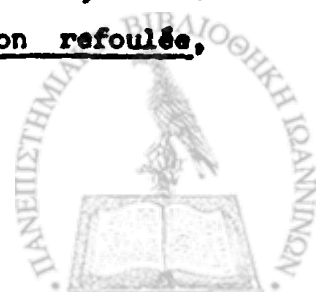
- LACARRIÈRE J., Sophocle dramaturge, Paris, 1960.
- LETTERS F.J.H., The life and work of Sophocles, London-New York, 1953.
- LEVY CH.S., Antigone's motives. A suggested Interpretation, TAPhA 94, 1963, 137-44.
- LINFORTH I.M., Antigone and Creon, Univ. of California, XV, 5, 1961, 183-259  
- Electra's day in the tragedy of Sophocles, Univ. of California Press, XIX, 2, 89-126.
- LONG A.A., Language and Thought in Sophocles, A Study of abstract nouns and poetic technique, London, 1968.
- MADDALENA A., Sofocle, Torino, 21963.
- MÉAUTIS G., Sophocle, Essai sur le héros tragique, Paris, 1959.  
- La psychologie de l'Antigone de Sophocle, RPh 66, 1940, 25-7.  
- L'Oedipe à Colone et le culte des héros, Neuchâtel, 1940.
- METTE H.J., Die Antigone des Sophokles, Hermes 84, 1956, 129-34.
- MINADEO R.W., Plot, Theme and Meaning in Sophocles' "Electra", C & M 28, 1967, 114-42.
- MINOTHE A., Οἱ δύο Οἰδίποδες, Ἐμπειρ. θεατρ. παιδεία, 146-54 ('Αντί. ἀπό τῆ "Ν. Ἑστία", 1-7-58).  
- Τραγωδία καὶ ὕφος, ὁ.κ., 155-70.
- MUSURILLO H., Fortune's Wheel. The Symbolism of Sophocle's Women of Trachis, TAPhA 92, 1961, 372-83.  
- The Light and the Darkness, Studies in the dramatic poetry of Sophocles, Leiden, 1967.
- MUTH R., Gottheit und Mensch im "Philoktet" des Sophokles, Studi in onore di L.Castiglioni, Firenze, 1960, 641-58.
- OPSTELTEN J.C., Sophocles and Greek Pessimism (μετάφρ. J.A.Ross), Amsterdam, 1952.
- OWEN E.T., Sophocles the Dramatist, The University of Toronto Quarterly, V, 1935-6, 228-50.
- PERROTTA G., Sofocle, Messina, Milano, 1935 (21963).
- PETERKIN L.D., The Creon of Sophocles, CPh 1929, 263-73.
- REINHARDT K., Sophokles, Frankfurt a.Main, 1933 (γαλλ. μετάφρ. 1971).
- RONNET G., Sophocle poète tragique, Paris, 1969.
- ROSENMEYER T.G., The wrath of Oedipus, Phoenix 6, 1952, 92-112.
- ROUSSEAU A., Sophocle et la liberté héroïque, Le Monde Classique, τ. II, Paris, 1946, 7-36.
- RUDBERG G., Zu Sophokles' Antigone, SO 21, 1941, 1-10.
- SALMSON A., L'Ironie tragique dans l'exodos de l'"Electra" de Sophocle, LEC 29, 1961, 241-70.  
- Le meurtre de Laïos chez Sophocle, LEC 30, 1962, 145-66.
- SAUNDERS A.N.W., Plot and Character in Sophocles, G & R 4, 1934, 13-23.



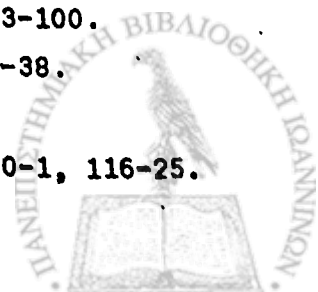
- SCHADEWALDT W., Aias und Antigone, Neue Wege zur Antike, 8, 1929, 60-109.
- SHEPPARD J.T., The Wisdom of Sophocles, London, 1947.
- Aeschylus and Sophocles, Their work and influence (Βλ. Βιβλιογρ. γιὰ τὸν Αἰσχύλο).
- SHOREY R., Sophocles, MCL, 1930, I, 56-95.
- STOESSL F., Der Oidipus in Kolonos des Sophokles, Dioniso 40, 1966, 5-26.
- THOMSON G., 'Η "Ἥλεκτρα" τοῦ Σοφοκλέους. Ἀπ' ὅλες τῆς τραγωδίας, ἡ ἐπὶ ἀναλήτη, "ΘΕΑΤΡΟ", τ. 27-8, 13-4.
- TOURNAUD R., Essai sur Sophocle, Lettres d'Humanité, I, Paris, 1942, 1-139.
- TOVAR A., Sobre un uso "etimológico" de ὄργη en Sof. Ant. 355, Emerita, 1942, 228-35.
- TROUSSON R., La philosophie du pouvoir dans l'"Antigone" de Sophocle, REG, 77, 1964, 21-33.
- VELLACOTT Ph., The guilt of Oedipus, G & R 11, 1964, 137-48.
- WALDOCK A.J.A., Sophocles the Dramatist, Cambridge, 1966.
- WASSERMANN F.M., Man and God in the "Bacchae" and in the Oedipus at Colonus, Studies pres. to D.M. ROBINSON, II, 1953, 559-69.
- WEBSTER T.B.L., An Introduction to Sophocles, London, 1973 (1936).
- WHITMAN C.H., Sophocles, A Study of Heroic Humanism, Cambridge, 1971 (1951).
- WIGODSKY M.M., The "Salvation" of Ajax, Hermes 90, 1962, 149-58.
- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF U. von, Excursus zum Oedipus des Sophokles, Hermes, 1899, 55-80.
- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF T. von, Die dramatische Technik des Sophokles, Berlin, 1917.
- WOODARD T.M., Electra by Sophocles. The dialectical design, HSPH 68, 1964, 163-205, 70, 1965, 195-233.

**Ε. ΜΕΛΕΤΕΣ ΚΑΙ ΑΡΘΡΑ ΓΙΑ ΤΟΝ ΕΥΡΙΠΙΔΗ  
ΚΑΙ ΤΟ ΕΡΓΟ ΤΟΥ**

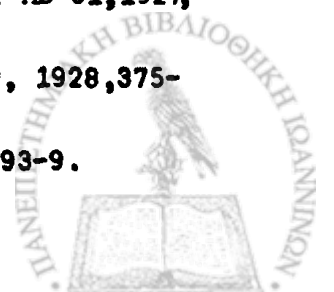
- ABRAHAMSON E.L., Euripides' tragedy of Hecuba, TAPhA 83, 1952, 120-9.
- ADAMS S.M., Two Plays of Euripides: 1. The final scene of the "Hippolytus". 2. Orestes in the "Electra", CR 49, 1935, 118-22.
- APPLETON R.B., Euripides the Idealist, CR 32, 1918, 89-92.
- BARLOW SH.A., The Imagery of Euripides. A Study in the dramatic use of pictorial language, London, 1971.
- BATES W.N., Euripides, A Student of human nature, Philadelphia, 1930.
- BELLINGER A.R., The "Bacchae" and "Hippolytus", YCIS 14, 1939, 15-27.
- BEZDECHI S., La genèse des "Bacchantes" d'Euripide, Acropole 1931, 97-118.
- BONNARD A., L'"Hippolyte" d'Euripide et le drame de la passion refoulée, BELL, 18, 1944, 1-18.



- "Iphigenie à Aulis". Tragique et Poésie, MH, 1945, 87-107.
- BOULTER P.N., Sophia and Sophrosyne in Euripides' "Andromache", Phoenix 20, 1966, 51-8.
- BURNETT A.P., Human Resistance and Divine Persuasion in Euripides' "Ion", CPh 57, 1952, 89-103.  
-Pentheus and Dionysus. Host and Guest, CPh 65, 1970, 15-29.
- BUSCH G., Untersuchungen zum Wesen der τύχη in den Tragödien des Euripides, Heidelberg, 1937.
- CHALK H.H.O., 'Ἀρετή and βία in Euripides' "Herakles", JHS 82, 1962, 7-18.
- CHAPOUTHIER F., Euripide et l'accueil du divin, Entretiens I, Hardt, 1954, 205-17.
- CONACHER D.J., Euripidean Drama. Mythe, Theme and Structure, Toronto - London, 1967.  
-The Paradox of Euripides "Ion", TAPhA 90, 1959, 20-39.
- CUNNINGHAM M.P., Medea ἀκό μηχανής, CPh 49, 1954, 151-60.
- DECHARME P., Euripide et l'esprit de son théâtre, Paris, 1893.
- DEFRADAS J., Les "Bacchantes" d'Euripide drame de la folie, IL 1963, 121-8.
- DEICHGRABER K., Die Kadmos-Teiresiaszene in Euripides' Bakchen, Hermes, 63, 1935, 322-49.
- DELEBECQUE E., Euripide et la guerre du Péloponnèse, Paris, 1951.
- DILLER H., "Θυμός δέ κρείσσων τῶν ἐμῶν βουλευμάτων", Hermes 94, 1966, 267-75.
- DODDS E.R., Euripides the Irrationalist, CR 43, 1929, 97-104 = The Greeks and the Irrational, 270-82.  
-The ΑΙΩΝΕ of Phaedra and the Meaning of the "Hippolytus", CR 39, 1925, 102-4.
- DUCHEMIN J., Le personnage de Lyssa dans l'"Héraclès Furieux" d'Euripide, REG 80, 1967, 130-9.
- DUNCLE J.R., The Aegeus episode and the theme of Euripides' "Medea", TAPhA 100, 1969, 97-107.
- EBENER D., Zum Motiv des Kindermordes in der "Medeia", RhM 104, 1961, 213-24.
- ENGLAND T., The "Electra" of Euripides, CR 40, 1926, 97-104.
- ERBSE H., Euripides' "Andromache", Hermes 94, 1966, 276-97.  
-Beiträge zum Verständnis der euripideischen Phoinissen, Philologus 110, 1966, 1-34.
- FERGUSON J., Iphigenia at Aulis, TAPhA 99, 1968, 157-63.
- FESTUGIÈRE A.J., La signification religieuse de la Parodos des "Bacchantes", Eranos 54, 1956, 72-86.
- FRIEDRICH W.H., Zur aulischen Iphigenie, Hermes 63, 1935, 73-100.
- GIGANTE M., Κρατῶν νόμος in Euripide, Dioniso 18, 1955, 122-38.
- GLOWER M.R., The Bacchae, JHS 49, 1929, 82-8.
- GOLDEN L., Euripides' Alcestis, Structure and Theme, CJ 66, 1970-1, 116-25.



- GOOSSENS R., Euripide et Athènes, Bruxelles, 1962.  
-Periclès et Thésée, A Propos des "Suppliantes" d'Euripide, BAGB 35, 1932, 9-40.
- GRENE D., The Interpretation of the "Hippolytus" of Euripides, CPh 34, 1939, 45-58.
- GRUBE G.M.A., The Drama of Euripides, London, 1973 (1941).  
-Dionysos in the "Bacchae", TAPhA 66, 1935, 37-54.
- HARRY J.E., Medea's waxing wrath, AJPh 51, 1930, 372-7.
- HOURLMOUZIADIS N.C., Production and Imagination in Euripides. Form and Function of the scenic Space, Athènes, 1965.
- HOWALD E., Untersuchungen zur Technik der euripideischen Tragödien, Leipzig, 1914.
- JOHNSON V., Euripides' Andromache, CW 48, 1955, 9-13.
- JOUAN F., Euripide et les legendes des Chants Cypriens, Paris, 1966.
- KAKRIDIS J., Der Fluch des Theseus im "Hippolytus", RhM 77, 1928, 21-33.
- KAMERBEEK J.C., L'"Andromaque" d'Euripide, Mnemosyne, Σεπ. 3η, 11, 1943, 47-67.
- KIRKWOOD G.M., Hecuba and Νόμος, TAPhA 78, 1947, 61-8.
- KITTO H.D.F., The final Scenes of the "Phoenissae", CR 53, 1939, 104-11.
- KNOX B.M.W., The Hippolytus of Euripides, YCIS 13, 1952, 1-31.
- KUIPER E.J., Iphigeneia in Aulis, Hermeneus 31, 1960, 134-8.
- LARUE J., Creusa's Monody: Jon 859-922, TAPhA 94, 1963, 126-36.
- LESKY A., Alkestis, der Mythos und das Drama, Wien-Leipzig, 1925.  
-Zum Orestes des Euripides, WS 53, 1935, 37 - 47 = Gesammelte Schriften, Bern, 1966, 131-8.  
-Psychologie bei Euripides, Entretiens VI, Hardt, 1958, 125 - 50 (κατ Gymnasium 67, 1960, 123-68).
- MASQUERAY P., Euripide et ses idées, Paris, 1908.
- MASON P.G., Kassandra (βλ. Βιβλιογρ. γινά τόν Αίσχύλο).
- McLEAN J.H., The Heraclidae of Euripides, AJPh 55, 1934, 197-224.
- MÉAUTIS G., Recherches sur l'expression des masques dans quelques tragédies d'Euripide, REG 36, 1923, 172-82.  
-Les "Bacchantes" d'Euripide, Acropole 1928, 153-65.
- MEREDITH H.O., The end of the "Phoenissae", CR 51, 1937, 97-103.
- MEREMANS G., Les femmes, le destin, le siècle dans le théâtre d'Euripide, Paris, 1972.
- MÉRIDIÉ L., Hippolyte d'Euripide, Étude et analyse, Paris, 1931.
- MEUNIER J., Pour une lecture candide de l'"Iphigénie à Aulis", MB 31, 1927, 21-35.
- MIEROW H.E., The Sophoclean Character of the "Rhesus", AJPh 49, 1928, 375-8.
- ΜΙΝΩΤΗΣ Α., "Βάχχες", Έμπειρ. θεατρ. Παλδεία, 'Αθήνα, 1972, 193-9.





- MULLENS H.G., The Meaning of Euripides' "Orestes", CQ 34, 1940, 153-8.
- MURRAY G., Euripides and his age (with a new Introd. by H. D. F. KITTO), London, 1965 (1955). Γερμ. μετάφρ. 1957.  
-The Trojan Trilogy of Euripides (Melanges Glotz, τ. II), Paris, 1932.
- NORWOOD G., The Riddle of the "Bacchae". The last stage of Eur. religious views, Manchester Univ. Press, 1908.  
-Essays on Euripidean Drama, Berkeley, 1954.
- O'NEIL E.G., The Prologue of the "Troades" of Euripides, TAPhA 72, 1941, 288-320.
- PARMENTIER L., L'Iphigénie à Aulis d'Euripide, BAB 12, 1926, 262-73.  
-Notes sur l'Iphigénie à Aulis d'Euripide, BAB 5, 1919, 465-82.
- PARRY H., Euripides' Orestes: The Quest for Salvation, TAPhA 100, 1969, 337-53.
- PIPPIN A.N., Euripides' Helen, A Comedy of ideas, CPh 55, 1960, 151 - 63.
- RECKEFORD K.J., Medea's first exit, TAPhA 99, 1968, 329-59.
- "RHEBY" by, The Daughters of Troy, G & R, 2η Σειρά, 1955, 17-22.
- RITCHIE W., The authenticity of the "Rhesus" of Euripides, Cambridge, 1964.
- RIVIER A., Essai sur le tragique d'Euripide, Lausanne, 1944 (21975).  
-L'élément démonique chez Euripide jusqu'en 428, Entretiens, VI, Hardt, 1960, 43-86.
- ROMILLY J. de, Le thème du bonheur dans les "Bacchantes", REG 76, 1963, 361-80.
- ROUSSEL P., Le thème du sacrifice volontaire dans la tragédie d'Euripide, RBPh 1, 1922, 225-40.  
-Médée et le meurtre de ses enfants, REA 22, 1920, 157-71.  
-Le rôle d'Achille dans l'Iphigénie à Aulis, REG 28, 1915, 234-50.
- ROUX J., Sur la Parodos des "Bacchantes", REG 75, 1962, 64-71.
- SCHWINGE E.-R., Die Verwendung der Stichomythie in den Dramen des Euripides, Heidelberg, 1968.
- SÉCHAN L., La légende d'Hippolyte dans l'antiquité, REG 24, 1911, 105-51.  
-Le dévouement d'Alceste, Revue des Cours et Conférences, 1926-7, τ. I, 490-514, τ. II, 329-53.
- SEDGWICK W.B., Again the Bacchae, CR 44, 1930, 6-8.
- SEGAL CH.P., The tragedy of the "Hippolytus": The waters of Ocean and untouched meadow, HSPh 70, 1965, 117-69.
- SHEPPARD J.T., The Electra of Euripides, CR 32, 1918, 137-41.
- SICKING C.M.J., Alceste, tragédie d'amour ou tragédie du devoir, Dioniso 41, 1967, 155-65.
- SOURY G., Euripide rationaliste et mystique d'après "Hippolyte", REG 56, 1943, 29-52.
- SPRANGER J.A., The Art of Euripides in the "Hippolytus", CR 33, 1919, 9-15.  
-The Meaning of the "Hippolytus" of Euripides, CQ 21, 1927, 18-29.
- STEIDLE W., Zu Hekabe des Euripides, WS 79, 1966, 133-42.

- STEIGER H., Warum schrieb Euripides seine Elektra, *Philologus* 56, 1897, 561-600.
- STOESSL F., Die Herakliden des Euripides, *Philologus* 100, 1956, 207-34.  
-Die Electra des Euripides, *RhM* 99, 1956, 47-92.
- STROHM H., Trug und Täuschung in der euripideischen Dramatik, *WJA* 4, 1949-50, 140-56.  
-Beobachtungen zum Rhesos, *Hermes* 87, 1959, 257-74.
- TETSTALL, R.G., An Instance of "surprise" in the Hecuba, *Mnemosyne*, 4η Εκδόσις, 7, 1954, 340-1.
- TYLER J., Philia and echthra in Euripides, *Cornell Univ. Ithaca*, 1968.
- VALSA M., Le meurtre des enfants de Médée chez Néophon et chez Euripide, *Acropole* 1929, 35-67, 143-74.
- VELLACOTT Ph., Ironic Drama. A Study of Euripides' Method and Meaning, *Cambridge Univ. Press*, 1975.
- VERRALL A.W., Essays on four Plays of Euripides ('Ανδρομάχη, 'Ελένη, 'Ηρακλής, 'Ορέστεις), *Cambridge*, 1905.  
-Euripides the Rationalist, A Study in the history of Art and Religion, *Cambridge*, 1895.
- VICENZI O., Alkestis und Admetos. Versuch einer Euripides interpretation, *Gymnasium* 67, 1960, 517-33.
- VRETSKA H., Agamemnon in Euripides' Iphigenie in Aulis, *WS* 74, 1961, 18-39.
- WASSERMANN F.M., Die Bakchantinnen des Euripides, *NJWJ* 5, 1929, 272-86.  
-Divine Violence and Providence in Euripides' Ion. *TAPhA* 71, 1940, 587-604.  
-Agamemnon in the Iphigenieia at Aulis, A Man in the age of crisis, *TAPhA* 80, 1949, 174-86.
- WEBER L., Zu Euripides' Alkestis, *PhW* 1930, 1037-40.
- WEBSTER T.B.L., The Tragedies of Euripides, *London*, 1967.  
-Euripides, Traditionalist and Innovator, *Essays ed. by ALLEN D.C.*  
-*ROWELL H.T.*, 1968, 27-45.  
-Euripides' Trojan Trilogy, *Essays in honor of F. LETTERS*, 1966, 207-13.
- WILAMOWITZ-MOELLENDORFF U. von, Die beiden Electren, *Hermes* 18, 1883, 214-49.  
-Der Schluss der Phönissen des Euripides, *SPAW* 1903, 587-600.
- WILL F., Tyndareus in the Orestes, *SO* 37, 1961, 96-9.
- WINNINGTON-INGRAM R.P., Euripides and Dionysus, *Cambridge*, 1948.
- ZIELINSKI T., L'évolution religieuse d'Euripide, *REG* 36, 1923, 459-79.
- ZUERCHER W., Die Darstellung des Menschen im Drama des Euripides, *Basel*, 1947.
- ZUNTZ G., The Political Plays of Euripides, *Manchester*, 1955.  
-Die taurische Iphigenie des Euripides, *Die Antike* 1933, 245-54.



## ΠΙΝΑΚΑΣ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

	Σελίδα
<b>ΕΙΣΑΓΩΓΗ (Οι Τρεις Τραγικοί) .....</b>	<b>9</b>
<b>Α. Αίσχυλος .....</b>	<b>9</b>
<b>Β. Σοφοκλής .....</b>	<b>16</b>
<b>Γ. Εὐριπίδης .....</b>	<b>22</b>
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>30</b>

### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟ

<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΠΡΩΤΟ: Η ΦΥΣΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>35</b>
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>68</b>
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΔΕΥΤΕΡΟ: Η ΟΡΟΛΟΓΙΑ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>71</b>
<b>Α. Ἡ ἀνθρώπινη φύση τῆς ὀργῆς .....</b>	<b>71</b>
1. χόλος .....	73
2α. θυμός .....	83
β. μένος .....	92
γ. ὀργή .....	95
<b>Β. Ἡ θεϊκὴ φύση τῆς ὀργῆς .....</b>	<b>102</b>
1. μῆνις .....	103
2. κῶτος .....	107
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>112</b>
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΡΙΤΟ: ΤΟ ΠΕΔΙΟ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>116</b>
<b>Α. Οἱ ἄνθρωποι .....</b>	<b>116</b>
<b>Β. Οἱ θεοὶ .....</b>	<b>155</b>
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>170</b>
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΕΤΑΡΤΟ: Ο ΜΗΧΑΝΙΣΜΟΣ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>173</b>
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>185</b>

### ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟ

<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΠΡΩΤΟ: Η "ΓΛΩΣΣΑ" ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>189</b>
<b>Α. Ἡ ρητορικὴ τῆς ὀργῆς .....</b>	<b>190</b>
<b>Β. Ἡ λερὴ ἀπήχηση τῆς ὀργῆς .....</b>	<b>201</b>
<b>Συμπέρασμα .....</b>	<b>215</b>
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΔΕΥΤΕΡΟ: ΟΙ ΕΙΚΟΝΕΣ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>217</b>
<b>Α. Ποιοτικὲς εἰκόνες .....</b>	<b>222</b>
<b>Β. Περιγραφικὲς εἰκόνες .....</b>	<b>229</b>



Γ. Προσωποκοιμητικές εικόνες .....	250
Δ. Θεοποιητικές εικόνες .....	258
Συμπέρασμα .....	266
<b>ΚΕΦΑΛΑΙΟ ΤΡΙΤΟ: Η ΛΙΣΘΗΤΙΚΗ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>269</b>
Α. Λίσχυλος .....	270
Β. Σοφοκλής .....	280
Γ. Εύριπίδης .....	293
Συμπέρασμα .....	326
<b>ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΣΗ ΚΑΙ ΓΕΝΙΚΟ ΣΥΜΠΕΡΑΣΜΑ .....</b>	<b>329</b>
(ψυχολογική, ήθελκή καί μεταφυσική θεώρηση της δράσης) .....	335
<b>ΠΙΝΑΚΕΣ ΤΩΝ ΟΡΩΝ ΤΗΣ ΟΡΓΗΣ .....</b>	<b>345</b>
<b>ΠΙΝΑΚΕΣ ΤΩΝ ΚΥΡΙΟΤΕΡΩΝ ΧΩΡΙΩΝ ΚΑΙ ΕΝΝΟΙΩΝ .....</b>	<b>351</b>
<b>ΒΙΒΛΙΟΓΡΑΦΙΑ .....</b>	<b>355</b>

